

پروفیسر مستہ فاضلہ

# توثرینموه قورئانییرکان

منتدی إقرأ الثقافی

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

و: وهرزیر همهسهلیم- شقان ئیبراهیم- ریډار ئهحمده- محهمده چیا

نہم کتبہ

له ئاماده کردنی پیگه‌ی

(منسرى إقرأ التفاضلى) ۵

WWW.IQRA.AHLAMONTADA.COM

قَدْ رَدَّ

[/https://www.facebook.com/igra.ahlamontada](https://www.facebook.com/igra.ahlamontada)

ق راد ي :

<http://igra.ahlamontada.com>





تویژینه وه قورئانییه کان



دەرځای چاپ و بلاوکرښه‌وهی

## روزه‌لآت

خاومنی ښمیتاز

که‌زآل رفیق

سهرنوسهر

حسینی دل‌نښهر

[rojhalatpress@yahoo.com](mailto:rojhalatpress@yahoo.com)

0750 444 09 96

هه‌ولنیر- (۱۰۰) مه‌تری، ریزی شه‌قامی کارگی دهرمانی ناو‌لمیدیکا

# توڙينه وه قورئانيه كان

- وشكردني زه لكاوي كويله و كه نيزه كه كان له قورئاندا
- به ريارانكردني زيناهه ر له قورئاندا نيه
- كوشتني مورته د له قورئاندا
- قورئان و پيساي (منال سهر به باشتري ناييني باواني ده بيت)
- نه حكاهه كان به پتي سهرده مه كان ده كورين

نورسيني

دكتور مصطفى زهلمي

وه رگيراني:

وه رزيړ حه مه سهليم

شفان نيرهميم

ريدار نه حمه د

محه مه د چيا

## کۆنیه رهه می دکتور مسته فا زه لمی له شه ریه ت و یاسادا

پروژه ی و مرکیزی  
کۆنیه رهه می دکتور مسته فا زه لمی له  
شه ریه ت و یاسادا

سه ریه رشتیاری پروژه  
ریدار ره نوف نه حمه د

### مجموعه الأبحاث القرآنية

### تویژینه وه قورئانییه کان

به پیتی گریه سستی واژوکراوله  
به روار ی ۲۰۱۴/۹/۱۷ له نیوان  
لایه نی یه که م: به ریز دکتور  
مصطفی زه لمی که له بری ئه و  
به ریز مسعود مصطفی زه لمی  
واژوی کربوه .

لایه نی بووه م: ده زگای چاپ و  
بلاوکرینه وه ی رۆژه لات که  
به ریز حه سنی دانیشفه پ واژوی  
کربوه .

مافی وه رگیپانی ئه م به ره مانه  
بۆ زمانی کوردی و چاپکردنیان  
به پیتی ئه و خالانی له  
گریه سستی که دا له سه ری  
ریککه وتوون، دراون به ده زگای  
چاپ و بلاوکرینه وه ی رۆژه لات.

نووسینی : دکتور مصطفی زه لمی

ومرکیزی : وه ریز حه مه سه لیم

شقان نیبره یم

ریدار نه حمه د

محه مه د چیا

بێداچونه وه ی : توفیق که ریم

نه خفه سازی : جمعه صدیق کاکه

نۆره ی چاپ : چاپی یه که م ۲۰۱۷

نرخه هه ریست و شه ش به رگ

۲۵۰.۰۰۰ دینار

له به رنۆجه رایه تی گشتی کتبیخانه گشتیه کان ژماره ی سپارینی ( ۷۴۴ ) سالی ۲۰۱۶ ی بێدراوه

## ناوەرۆك

- ۹..... وشكردنى زەلكاوى كۆيلەو كەنيزمكەكان لە قورئاندا
- ۱۰..... مۆكارە پېيويستەكان
- ۱۶..... بەشى يەكەم: كۆيلە لە ساپەي نەتەوكانى پېش ئىسلامدا
- ۱۶..... تەوهرى يەكەم: لەقەكانى زەلكاوى كۆيلايەتى لە لاى نەتەو كۆنەكان
- ۲۱..... تەوهرى نووهم: مامەلە كردن لە گەل كۆيلەدا لاى نەتەو كۆنەكان
- تەوهرى سى يەم: رېنگەكانى كۆتايى ھاتن و بەسەرچوونى فەسلەتى كۆيلەي لە
- ۲۵..... پېش ئىسلامدا
- ۲۸..... بەشى نووهم: كۆيلايەتى لە قورئاندا
- ۲۸..... تەوهرى يەكەم: بنەماكانى يەكسانى لە قورئاندا
- ۳۳..... تەوهرى نووهم: رېنگەكانى خۆپاراستن لە قورئاندا دژى روودانى كۆيلايەتى
- ۴۱..... تەوهرى سى يەم: رېنگەچارەكانى دژ بەكۆيلايەتى لە قورئاندا
- ۴۷..... بەشى سى يەم
- حېكمەتى ھەلۆەشاننەوھى لەسەر خۆيى كۆيلايەتى و راگرتنى كاركرين بە ئايەتەكانى
- ۴۷.....
- ۴۷..... تەوهرى يەكەم: حېكمەتى لەسەر خۆ ھەلۆەشاننەوھى كۆيلايەتى
- تەوهرى نووهم: راگرتنى كاركرين بە ئايەتەكانى حوكمە كۆيلايەتى ھەلۆەشاننەوھى
- ۵۰..... نىيە
- ۵۴..... بەشى چوارەم
- رېكخستنى مامەلە كردن لە گەل كۆيلەدا لە قورئانى پېرۆن سوننەتى پېغمبەر ﷺ
- ۵۴..... ژياننامەى ئەوانەدا كە شوپن سوننەتەكى كۆتوون

- توهري يه كه م: ريځستني حوكمي كويله كان له قورئاندا ..... ٥٤
- توهري نووهم: ريځستني مامه له كردن له گه ل كويله دا له سرده مي پيامي
- ئيسلام و هاوه لاني پيغه مبردا ..... ٦١
- به شي پيڼجه م: هه لس و كهوت كړيني موسلماننه كان له گه ل كويله دا پاش كوتايي هاتني
- ماوهي گواستنوه (الفترة الانتقالية) ..... ٧٠
- توهري يه كه م: بهرپرسياريتي ده سه لاتداران له هه لس و كهوت كردن له گه ل
- كويله كاندا ..... ٧٣
- توهري نووهم: بهرپرسياريتي زاناياني ئيسلام له پابه ندبووني موسلمانان به
- هه لوه شانده و ه ي كويلايه تي له لايه ن قورئانه وه ..... ٧٧
- توهري ستيه م: هه لويسي ياسا دانراوه كان سه باره ت به كويله ..... ٩٠
- به ربارانكردني زيناكه ر له قورئاندا نيه ..... ٩٥
- پيشه كي ..... ٩٦
- به شي يه كه م: قورئان و به ربارانكړن ..... ٩٩
- به شي نووهم: پرمج له قه زلوه تي پيغه مبردا ..... ١١٢
- به شي ستيه م: سه لمانني تاواني زينا ..... ١٢٥
- به شي چواره م: پرمج و بنه ما گشتيه كان ..... ١٢٨
- به شي پيڼجه م: پرمج له بيدي شهر عزئاندا ..... ١٣٤
- به شي شه شه م: پاي زاناياني تاييني سرده م له باره ي پرمجه وه ..... ١٤٥
- به شي حوته م: به ربارانكړن له پيڼمايه كانني نه هلي كيتابدا ..... ١٦١
- به شي هه شته م: دهره دجام ..... ١٦٤
- كوشتي مورته د له قورئاندا ..... ١٦٩
- پيشه كي ..... ١٧٠
- دروازه ي يه كه م: مژكاري پيويستبون ..... ١٧١
- دروازه ي نووهم: پيشه كيه ريگاخو شكاره كان ..... ١٧٨



دەروازەى سىيەم: تاوان و بەشەكانى.....	١٨٢
دەروازەى چوارەم: حوكمى ھەلگەپلوه لەقورئاندا.....	١٩١
دەروازەى پێنجەم: حوكمى ھەلگەپلوه لەسوننەتى پێغەمبەردا.....	١٩٥
دەروازەى شەشەم: كوشتنى ھەلگەپلوه لەمەزمەبە فىقھىيەكاندا.....	٢٠١
ئايا ئافەرەتى ھەلگەپلوهش وەك پياوى ھەلگەپلوه وایە؟.....	٢٠٥
دەروازەى حەوتەم: كوشتنى ھەلگەپلوه لەتێپوانىنى ھاوچەرمخەكاندا.....	٢٠٨
دەروازەى ھەشتەم: دەرئەحجام.....	٢٢٢

قورئان و رىئسای (منال سەر بە باشترین ئايىنى باوانى دەبىت).....	٢٢٥
پێشەكى.....	٢٣٦
١- فىقھى حەنەفى.....	٢٣٤
٢- فىقھى مالىكى.....	٢٣٦
٣- فىقھى شافىعى.....	٢٣٨
٤- فىقھى حەنبەلى.....	٢٤٠
٥- فىقھى جەعفەرى.....	٢٤٢
٦- فىقھى زەيدى.....	٢٤٣
٧- فىقھى (الظاھرى).....	٢٤٣
٨- فىقھى ئەباضى.....	٢٤٤
٩- فىقھى بەراوورد.....	٢٤٥
١٠- بەراوورد ھاوپاى و جياوازی لەنيوان دەقە فقھىيە باسكروەكاندا.....	٢٤٧
١١- ئايىن (يان باوہ) لە بنچنەكانى ئايىن.....	٢٥٢
١٢- باوہر (ئەركىكى عەقلىيە پيش ئەوہى ئەركىكى شەرىى بىت).....	٢٥٥
١٣- زۆرلىكردن لەسەر ئايىن.....	٢٥٩
١٤- ھەندىك ئىجىتھادى فقھى ئاتەبا لەگەل دەقەكانى قورئاندا.....	٢٦١
١٥- ھەلوئىستى دادگا لە رىئسای (منال سەر بە باشترین ئايىنى باوانى دەبىت).....	٢٦٤
١٦- دەرئەحجامەكان.....	٢٧٣

۲۸۱	..... ئەھكامەھكان بە پىي سەردەھەكان دەگۆرىن
۲۸۳	بەشى يەكەم: ئالۇگۆرى ئەھكامە شەرىئەكان لەسەربىنچىنەى پىدلىگىرى و مۆلەت
۲۸۳	جىياسى يەكەم: پىئاسەى حوكم و عەزىمە و مۆلەت.....
	جىياسى نووھم: رىدان (روخسەت) سەرچاۋەكانى... جۆرەكانى... ھۆكارەكانى
۲۹۲	.....
۲۹۸	جىياسى سىيەم.....
۲۹۸	عەزىمە و روخسەت لە ئەركەكاندا.....
۳۰۵	جىياسى چوارەم: عەزىمە و روخسەت لە تابۇكاندا (المحرمات).....
۳۰۷	بەشى نووھم: ئالۇگۆرى ئەھكامە شەرىئەكان.....
۳۰۷	جىياسى يەكەم: پىئاسەى بەرژەۋەندى.....
۳۱۷	جىياسى نووھم: پىئاسەى نەرىت (العرف).....
۳۲۳	جىياسى سىيەم: دژۋەستانەۋەى بەرژەۋەندى لەگەل دەقدا.....
۳۲۶	جىياسى چوارەم: جىيەجىكرىنەكان.....
۳۲۶	بابەتى يەكەم: جىيەجىكرىنەكان لەسەربىنچىنەى گۆپانى بەرژەۋەندىەكان.....
	بابەتى نووھم: ئالۇگۆرىكىنى ئەھكامە شەرىئەكان لەسەربىنچىنەى گۆپانى
۳۳۳	..... نەرىتەكان

# وشكردنى زەلكاوك كۆيلەو كەنيزەكەكان لە قورئاندا

وهرگيراني: وهرزير همه سليم

## هۆکاره پيويستهكان

له هۆکارانهی پالیاڻ پيوه نام ئه و خزمه ته بچوکه پيشکesh به ئيسلام و کومه لگه بکه م له کاتيکدا که له ناو جيگه شدا که وتووم به دهم نازاری قاچ شکانه وه گيرۆده م زۆين له وانه ش:

یه که م: هه ولدان بۆ لابرينی په رده به سهر چاوی ئه و ئاقل و هۆشمه ندانه وه که فيريون و خوويان گرتووه به بهرگريکردن له وه لانهی که سانی دیکه تتي که وتوون ئه وه ش نه که به هۆی پالېشتيکی شهرعی يان ئه قلی يان لۆژيکيه وه، به لکو ته نها له بهر له پيشينه بوونی کات و سهرده مه وه به به و پتيه ی هه موو ئه و قسه و کرده وانه ی که له لایه ن پيشينه کانه وه کراوه راست و دروسته و پيويسته وه که پيروي ده قه کانی خوا و پيغه مبهری خوا ئه وانی ش به پيروي به وه سهر بکرتن، له کاتيکدا ئه و جۆره که سانه بيتاگان يان خزيان بيتاگا ده که ن له وه ی که ههر يه کيک له مروفه کان هی ئه وه ن که دوو چاری هه له بين ئه گهر چی له نيردراو پيغه مبه ره کانیش بن (سه لامی خوايان له سهر بيت)، چونکه خوا ی پهروه رداگه به واتای گوناخ و تاوان ئه وان له هه له ده پاريزيت، ههروه که فره مایيشی خوا ی گهره له چه ندين ئايه تدا ئاماره ی به وه کربوه له وانه ش: (وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهٍ وَهَمَّ بِهَا لَوْلَا اَنْ رَاى بُرْهَانَ رَبِّهٍ كَذَلِكَ لِنَصْرِفَ عَنْهُ السُّوءَ وَالْفَحْشَاءَ اِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُخْلَصِينَ) (يوسف ۲۴).

واته: (به راستی ژنه که ويستی ئاره زوی خوی له گه ل يوسف جی به جی بکات و يوسفیش ده یويست، ئه گهر به لگه ی له لای خودای خۆيه وه به بينايه به وه ی که زينا کاریکی ئاره ولو گوناھيکی گهره یه، به و شيويه له سهر چاکه دامان مه زانده تاوه کو کاری خراپ و زينای لی لابه دين، به راستی يوسف يه کيک له بهنده دلسۆزه کانی ئپمه که بۆ عبادت کردن و خودا په رېستی هه لېژراون).

به لام ئه وانی ش واته پيغه مبه رانی ش بی بهری نين له هه له کردن به و مانايه ی پروانیته شتيک که حه قيقه تی خۆی نه بيت و پيچه وانه ی حه قيقه تی شته که بيت، ههروه که خوا ی گهره له ئايه ته کانی (۷۸-۷۹) ی سوورته ی (الانبیاء) دا ئاماره ی پيکر دووه و فره موويه تی:

(وَدَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ إِذْ يَحْكُمَانِ فِي الْحَرْثِ إِذْ نَفِثَتْ فِيهِ غَنَمُ الْقَوْمِ وَكُنَّا لِحُكْمِهِمْ شَاهِدِينَ (٧٨) فَفَهَّمْنَاهَا سُلَيْمَانَ وَكُلًّا آتَيْنَا حُكْمًا وَعِلْمًا وَسَخَّرْنَا مَعَ دَاوُدَ الْجِبَالَ يُسَبِّحْنَ وَالطَّيْرَ وَكُنَّا فَاعِلِينَ).

واته: (باسی ئەوێ داوودو سولهیمانیش بکه که خەریک بوون لەبارەوی باخو کشتوکالی خوا ناسیکەو بەپاریان ئەدا که مەرو مالاتی خێلێکی تی چووێوو وە خواردبووی و ئێمەش ئاگامان لە بپارەکهیان بوو که خەریک بوو لەو بارەیهو دەریان دەکرد، جا مەسەلهکهمان پێشانی سولهیمان دلو تیمان گەیاندرۆ زانیی چۆنیەتی بپارێدانی نێوان خەڵکو زانستیشمان بە هەردووکیان بەخشی و کێوێکانمان پامو دەستەمۆ کردو ئەوانیش لەگەڵیا تەسبیحاتیان ئەکرد، ئەوێ ئێمە بووین ئەو کارانەمان بۆ کردە).

نووه: بەر پەرچ دانەوێ بۆچوونی نوژمانی ئیسلام بەوێ که گویا که قورئان دانی بە شەریعیەتی یاسای بەندایەتیدا ناوێو لە چەندین ئایەتدا حکومەکانی داپشتوو، وە ئەوێش بۆچوونیکی ناحەق و ناپەرەوایە، چونکە پێکخستنی هەندیک لە حکومەکانی بەندایەتی لە قورئاندا تەنها سەرەتایەکی بوو بۆ بنێرکێنی پەرگەو پێشەوی کۆیلایەتی و زالبوون بەسەریدا بەشیوەیهکی شێنەیی چونکە کۆیلایەتی یەکیک بوو لە نەخۆشییە پەرگە داکوتراوێکانی ئەو سەردەمە.

وێ حیکمەتیش لەوێدا بوو که بەشیئەیی و لەسەرێخۆ بەسەریدا زالب بیت نەک بەیهک کەرەت و یەکجار بۆ ئەوێ کاردانەوێ نەڕێنی لی نەکەرێتو وە وەک لەمەودوا بەدرێژی باس لەوێ دەکەین.

وێ ئیسلام یاسای کۆیلایەتی نەهێناوێ، بەلکو ئیسلام هاتووێ بۆ پزگارکردنی کۆیلەکان لە کۆیلایەتی و زەلیلی و هەروەها پزێپی بەخشینیان هەروێ چۆن خۆی گەرێ لە ئایەتی (٧٠) ی سوورەتی (الاسراء) دا فرموویەتی: (وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا).

واته: (بەپاستی ئێمە قەرۆ پزێزی ئادەمیزانمان گرتووێ بە دیمەنی جوانو سروشتی چالو بالای پێکو پێکو هێزی تێگەیاندرۆ بە قسەو نووسینو ئاماژە کردو بە ئەقل و فامو شارەزاکردنی پێگەیی ژيان و دەست بەسەر زەویدا گرتو پێشاندانی پێگەیی چاکە و خراپەو بە گەلێک نێعمەت و بەخششی دیکە که لە ژماردن ەیان، لە وشکانیدا بەسەر پشته

ولاخەو ھەلە ئاۋ دەريادا لەناو كەشتىدا ھەلەمان گرتوون، پىقۇ پۆزى پاكى خاۋىنمان پى بەخشىون چ ئەۋەى كە خۇيان نامادەى دەكەن و چ ئەۋەى كە بۇيان نامادە كراۋ ھەروھە بە گەرەبى يەۋە ھەلەمان دلون بەسەر رۆزىك لە و شتەنەدا كە نروستمان كرىوون).

و ھەلەبەر ئەۋەى كە مەۋقەكان لە يەكسانىدا ھەك دانەكانى شانە ھەھان و جگە بەھۋى تەقۇلوا خوا پەرستىيە ھە نەبىت جىياۋانى لە نىۋانىندا نىيە ھەروھە كە خۇاي گەرە ھەلە ئايەتى (۱۳) سۈرەتى (الحجرات) دا ھەرموۋىيەتى: (إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ). واتە: (... بەپاستى بەپىزىرتىتان لاي خۇا ئەۋەتەنە رۆزىر لە خۇا بىرسىت و خۇى لە گوناھو تاۋان پىارزىت، خۇا ھەموو شىتەك دەزانىت و لە ھەموو شىتەكىش ئاگادارو شارەزايە). سىيەم: پوۋچەل كرىنەۋە. پەد دانەۋەى ئەو بۆچوون و گومانەى كە دەلىت گوايا مامەلە كرىن و ھەلس و كەۋتى مۇسلمانان لە گەل كۆيلەكاندا ھەك ئازەلىكى رۆز دەستە بۆ لاسايى كرىنەۋە شۋىن كەۋتنى ئەو عورف و ياسايە بوۋە كە لەسەردەمى ئەۋاندا لەلای گەل و نەتەۋەكانى دىكە باۋ بوۋە ۋە لەكاتى گۇرانى دابو نەرىتە كەدا ئەو ياساۋ رىسايەش دەگۇرپىت كە ھەكۈمەكەى لەسەر بنىات نراۋە، ۋە ئەم بۆچوونەش ناپەۋايە چۈنكە يەكەك لە مەرجهكانى كاركردن بە دابو نەرىت لە تەرازوۋى شەرىعى ئىسلامىدا ئەۋەيە كە ئەو دابو نەرىتە لە گەل دەقىكى شەرىعىدا پىچەۋانە نەبىت.

ئاشكراشە كە ھەموو دابو نەرىتەكان سەبارەت بە كۆيلە چ لەكۈن و چ لەنۇيدا خرابو نارسىست بوون چۈنكە پىچەۋانەن لە گەل سىستەمە قىزەۋەنەدا كە قورئان پەدى كرىۋتەۋە. جوارەم: بەرپەرچەدانەۋەى ئەو بۆچوونەى كە دەلىت گوايا مۇسلمانەكان مامەلەيان لە گەل ئەو كۆيلەندا كرىۋە كە لەنەتەۋەكانى ترەۋە ھىنراۋن نەك لە گەل كۆيلە ناۋخۇبىيەكاندا، ھەروھە ئەم بۆچوونەش پاست نىيە ناپەۋايە چۈنكە قورئان كاتىك شىتەك ھەلەم دەكات بۆ ھەموو مەۋقايەتى ھەرام و قەدەغەى دەكات نەك بەتەنھا بۆ مۇسلمانان، چۈنكە قورئان دەستورىكى جىيەنى و گىشتىگىرە ھەروھە خۇاي گەرە ھەلە ئايەتى (۱) سۈرەتى (الفرقان) دا ھەرموۋىيەتى: (تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا). واتە: (گەل گەرەۋە پاىەدارە ئەو خۇايەى كە قورئاننىكى پىرۋى واي نارىۋتە خوارەۋە بۆ سەر پىتغەمبەر كە پاست و دىۋو ھەق و ناحەق لەيەك جىيادەكاتەۋە، بۆ ئەۋەى

خه لکی هه موو جیهانهکانی پێ بترسینی لهو پۆژهی که خوا تۆلهی خرابهی له خرابه کاران تیا نه سینتیتهوه).

وه له ئایهتی (۱۰۷)ی سوورهتی (الانبیاء)یشدا فرموویهتی: (وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ). واته (ئهی موحهمد تۆمان بهرهمهت و خێرو بهرهمهت زیاتر بههیچی تر نه ناردوه بۆ هه موو خه لکی).

وه پاش ئه پاستیه ئایا هیچ عه قلیکی ته ندروست پێی وایه که هه موو شتیکی هۆشبهرو سه رخۆشکه ر نه گه ر له ده ره وه ی جیهانی ئیسلامیه وه بهیتریت ڕینگه پیدراوه نه گه ر به ره می ناو خویش بیت هه رام و ڕینگه پینه درلوه ؟.

پینجه م: بانگهیشت کردنی ده سه لاتداره موسلمانه کان زانایانی ئایینی بۆ چاو خشانده وه به نووسینی فیهی ئیسلامی مه زنداو پاککردنه وه ی له نمونه کۆن و به سه رچووه کان چونکه ئه و فیهی به وینه ی کانزایه کی ئالتونیه که تیکه له به خۆل و پاشماوه ی زیاده، وه نه گه ر بژار بکریته و پوخته بکریته وه له و که م و کورتی و ناته واوسانه ئه و ده بیته سه رچاوه یه کی به پیت بۆ یاساکانی جیهانی ئیسلامی و نا ئیسلامیش.

شه شه م: به ره په رچ دانه وه ی ئه و بۆچوونه ی که وای بۆ ده چیت پێویسته بنه مای مانه وه ی به کۆیه کردنی دیله کان بهیئیتیه وه بۆ ئه وه ی حق به حقه ی پێ بکریته، وه ئه م بۆچوونه ش له به ر چه ندین هۆکاری نا په وایه و پاست نیه که گرنگترینیان بریتیه له وه ی که: نه پێغه مبه ر مه زن ﷺ نه خه لیفه کانی راشدین و نه هیچ کام له سه رکرده موسلمانه کان له پاش دابه زینی ئایه تی (فَإِذَا مِنْاَ بَعْدَ وَاٰمَآءَ) واته: (دوای بره نه وه ی جه نگ دیله کان یان پیاوه تی ئازادیان ده که ن و مه تیان ئه خه نه سه ریان ئه یانگۆرپه وه به دیله کانی خۆتان که لای ئه وان و ئه وانه ی خۆتان یان پێ ئازاد ده که ن). هیچ دیلتیکیان نه کریوته کۆیه.

حق به حق کردن له نیوان دوو لایه ندا ده بیته که هاوئاو وه یک بن و ئه م مه رجه ش بوونی نیه چونکه به کیك له لایه نه کان بریتیه له خوا ی گه ر وه وه سیته کانی و لایه نه که ی نیکه ش بریتیه له و نوژمن و ئیراده یه ی که له ڕینگه ی پاست لایداوه.

به کۆیه کردن له هه موو ده ستوو رو یاسا و جارنامه کانی مافی مرقدا به تاوان له قه له م درلوه و داهیتانیشی له لایه ن تاکه کانه وه به چه ته گه ری و جه رده یی هه ژمار ده کریته، جا ئه و

نموونه و هاوشتیه کوا هیه له جیهانیکى نا ئیسلامیدا هه تاوده کو حق به حه قى پى بکریته؟.

حه وته: سه لماندنى ئه وه حه قیه ته ی که نه گهر په خسا ئیسلام له سه رچاوه سه ره کیه که یه وه هه لبحریت که قورئان و سوننه ته کانى پیغه مبه ره ﷺ ئه واهه موو ئه وانه ی له سه ر زه ویدان له خو وه بى زورلى کردن ئیمانیا ن پیده هیتا، چونکه ئیسلام ئایینى زانست و زانیا ریه و خوا ی گه وره ش له ئایه ته کانى سه ره تای ده ستوره که یدا فه رموویه تی: (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ، اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ، الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ، عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ) (۱-۵ العلق). واته: بخوینه له گه ل ناوهیتانی ئه وه خودایه ی خو تا که دروستکردنى هه موو دروستکراوێک کارى ئه وه، ئه وه خودایه ی مرووشى له پارچه یه ک خوین دروست کردوه، بخوینه وه خودای تو له هه موو به خشنده یه ک به خشنده تره یان تا که به خشنده یه، ئه وه خودایه ی که مرووشى به هوى قه له مه وه فیرى خویندن کردوه، مرووشى فیرى ئه و شتانه کردوه که پیشت نه یزانین).

ئایینى کارکردنه، که بێگومان زاراوه ی کارو هاوشتیه کانى له (۳۶۵) شوینى قورئاندا سوویاره بوه ته وه، وه ئیسلام ئایینى فیره ت و خوړسکه و هه روه ها ئایینى عه قلى ته ندرسته که له زیاتره له (۵۰) ئایه تدا فه رمان به به کاره بیتانی کرلوه، وه ئیسلام ئایینى یارمه تیدان و هاوکاریکردنه و خوا ی گه وره له ئایه تی (۲) ی سووره تی (المائدة) دا فه رموویه تی (وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ).

واته: (له ناویه کدا له سه ر کارى چاکه و خیرو له خوا ترسى هاوکارى یه کتر بکه ن و له سه ر گوناوه ده ست درێژى کردن گه له کومه کى مه که ن و له خوا بترسن، له پاستیدا خوا به توندی تو له نه ستینیتته وه و سزای تاوان باران نه دات).

به لām جیگه ی داخیکی به سوویه که نا موسلمانانه کان ئیسلام له هه لسوکه وتى موسلمانیکه وه وه رده گون که پریه تی له شتى پرو پوچ و ترسو توقاندن و مه زه بیه تی تیره گه رایه تی و درۆ فرو فیل وه ساخته جیبیتى و نژایه تی کردنى هه موو تازه گه ریه لى هه موو نه وه ی که له لایه ن ئه قل و ژیری ساغو ته ندرسته وه بانگه شه ی بۆ ده کریته.



— | وشک کردن زملکوی کویله و کمیز مک کان له قورئاندا | —

پالانی تویرینه و مک:

سروشستی بابته که نه وه ده خوازیت که دیراسه کردنه که ی دابهش بکریت به سه ر پینج به شدا:

به شی یه کم: کویله له سایه ی یاسای نه ته وه دیرینه کانی پیش ئیسلامدا.

به شی دووهم: کویله له قورئاندا.

به شی سییه م: حیکمه تی په تکرینه وه ی کویله به شیوه یه کی شینه ی و کاکردن به نایه ته کانی.

به شی چواره م: مامه له کردن له گه ل کویله دا له قورئان و سوننه ته کانی پیغه مبه ر ﷺ

ژیانی نه و که سانه دا شوین سوننه تی پیغه مبه ر که وتوین.

به شی پینجه م: مامه له کردنی موسلمانان له گه ل کویله دا پاش په تکرینه وه ی له قورئاندا.

بەشى يەكەم:

## كۆپلە لە ساپەك نەتموكانى يېش ئىسلامدا

سروشنى ئاوينىشانەكە دەخوازىت دىراسەكرىنەكەى دابەس بىكرىت بەسەر سى  
تەرەدە، يەكەمىيان تايىبەت بىكرىت بۆلقەكانى زەلكاوى كۆيلايەتى لەلەي نەتەرە كۆنەكانو  
نورەمىشيان مامەلەكرىن لەگەل كۆپلەدا لەپېش ھاتنى ئىسلامداو سىيەمىش رېگەكانى  
بېرانەرەو كۆتايەھاتنى كۆپلە لەپېش ئىسلامدا.

تەومرى يەكەم:

## لەكەكانى زەلكاوى كۆيلايەتى

### لەلەي نەتموۋە كۆنەكان

وہ ئەم لقانەش رۆزىنولە دىراسەكرىنى گرنگىرىنىاندا وەك ئەوہى كە لە خوارەرە دىت  
كورتى دەكەينەرە:

يەكەم: دىل، بىرىتە لە ئورمىنى بەدىل گىراولە جەنگدا، جا لەجەنگدا كەسى زالو  
سەرکەوتور دەست دەگرىت بەسەر خودى كەسى شىكىست خوارىدور بەزىو ھەموو ئەوہى  
كە پەيۋەستە پىيەرە.

جەنگىش ئەنجامىكە حاشا ھەلەگى غەرىزەى من گەرەلى مۆيىەو مەملانىنى نىوان  
كەسى سەرکەوتور وە كەسى شىكىست خوارىدورە كاتىك كە بەرژەرەندىيەكان بەرىەك  
دەكەون.

لەپاستىشدا كەيسى دىلەكان وەك يەكەك لە ئاكەمەكانى جەنگ دەركەوتورە، بەلام  
لەسەرەتاي كارەكەرە دىلى ھۆكارىك نەبوو بۆ بەكۆلەكرىنى كەسى بەدىل گىراولەلەي  
ھىچ دەستەو نەتەرەيەك، وە بەپىي جىياوازى سورىشتى جەنگەكەو ھۆكارەكانى  
ھەلگىرسانى وپادەى ئورمنايەتى نىوان لايەنەكانىو چۆنىەتى كۆتايى ھاتنى بارىدۆخى

دیلەكەش جیاوازیووه، وه پێش دەرکهوتنی بیرۆكەى به كۆیلەكردن دیلەكان دەكوژدان و سەردهبهران و جهستهیان دەشیۆینراو له سەرەتاكانی سەردهمه دپندانەو وەحشیگەرەكانەو به بیانووی تۆلە سەندنەو و بۆ ئەوێ دایان ئاو بخواتەو و زāl بن به سەر ئوژمندا گۆشەكەیان دەخواردن و یان دەیانکرنه قوریانی و له پەرستگەکاندا پێش کەشی خوداوەندهکانیان دەکردن، بەلام ژنه به دیل گیراوهكان و مندالەکانیان به زیندووێی دەهێشتەو و دەیانخستنه سەر دانیشتوانەکانی خۆیان لەبەر ئەوێ ئارەزوویان دەکرد به خیرایی ژمارەیان زیاد بکات.

وه سەرەلانی کشتوکال و گۆرانی مڕۆ له قونای شوان کاری و گاواییه وه بۆ کشتوکال و بنیاتنان به هۆکاریکی سەرەکی هەژمار دەکرت بۆ دەرکهوتنی بیرۆكەى به كۆیلەكردنی به دیل گیراوهكان و له بری کوشتن و سەرپرین و دانانی کوشتارگه و قەسابخانه بۆیان دەکرانه كۆیلە و ئیدی کەسی به دیل گیراوه بویه كۆیلە و به شێك له مال و سامانی گەرەكەى له و کاته شدا پادشا و گەرەكان و سەرکردهكان به کەم کەس بوون پەنایان برده بهر به كۆیلەكردنی دیلەكان تاوهكو سوود له بههره و ووزه و تواناكانیان وەرگیرن و هیزو بازووشیان لەپێناو بەرژهوونى خۆیاندا به کاریهێتن.

زیاد له وهش که ئەو کۆیلانە لەناو ماله کاندایا به کار دههێتران و له بازرگانی پیکردنیشیانەو قازانجیکی زۆریان لێیانەو دهست دهکەوت- له کاری قورسو زهحه تیشدا به کار دههێتران وه دروستکردنی پرد و هه لکه ندنی پوویارو جۆگه و کربنه وهی رێگه و بان و بنیاتنانی پەرستگه و دروستکردنی هه پهمه کان و هه موو ئاسه واره میژوویی و کۆنه کان، هه روه ها کاری پیکردنیشیان له ناو کانه کاندایا، جگه له وهش له کاتی جهنگیشدا دهکرانه سەرباز، له پاستیشدا سوود وەرگرتن له کۆیلەکان گه یشته ئاستێک که کاره ئابووری و کۆمه لایەتی و ئاو و دانیه کان گه شه بکەن و له بهر ئەوێ هه ندیک له بیرمەندو فه یله سوفه کان و توویانه که دابه شکردنی کۆمه لگه ی مڕۆفایه تی بۆ ئوو چین، چینی گەرەو پیاو ماقولان و چینی کۆیلەکان پڕۆژه یه که بهر له یاسا دانراوه و نوسراوه کان یاسای سروشتی دان به شه ریهت پێدان و یاسای بوونیدا ده نیت، چونکه ئەو دابه شکردنه یه کێکه

لە پۈيۈستىيەكانى ژيان.<sup>۱</sup>

**دووم:** ئە دايىكبوون؛ لەوانەيە مۇۋە بە كۈيلەيى لە دايىك بېيىت وەك چۆن بە ئازادى لە دايىك دەبېيت و پاشان بەھۇي ھۆكارىكى كىت و پېرەو دەبېيتە كۈيلە.

مندالى ژنى كۈيلە بە كۈيلە ھەژمار دەكرىت ئەويش بەپىي ئەو بىنەمايەي كە بەرامبەر بە ئازەلەكان جىبەجى دەكرىت، واتە مندال شويىن كەوتەي دايىكەتى لەو دا كە پەيوەستە بە ئازادى و كەسايەتى ياسايىو.

مندالى ژنى ئازاد ئازادە ئەگەر چى باوكىشى كۈيلە يان بەندە بېت، چونكە ياسا دان بە ھاوسەرگىرى كۈيلە دا نانىت، وە مندال حالەتى دايىكى ناكەويت تەنھا لە ھاوسەرگىرى شەرىدا نەبېت كە لەنئوان دوو كەسى ئازاددا نەبېت ناكىرت.

بوون و نەبوونى ئازادى بەپىي كاتى لە دايىكبوونەكە دىبارى دەكرىت بەلام بە شويىن كەوتنى ئەو بىنەمايەي كە دەلئىت مندالى ئاوسكى دايىك بە لە دايىكبوو دادەنرىت ئەگەر ھات و سوۋى ھەبوو جا خەسلەتى كۈيلايەتى لە لايەنى دايىكەو ھەلەكەتى مندالىبوونەكەيدا بە مىراتى بۇ مندالەكە دەمىنئىتەو نە حالەتى باوكەكە، جا ئەو مندالەي كە دايىك و باوكىكى كۈيلە لە دايىك دەبېت ئەويش وەك ئەوان دەبېتەكۈيلەو ھەرمندالەك باوكى كەسىكى ئازاد بېت و بەلام دايىكى كۈيلە بېت ئەوا ئەويش واتە مندالەكە بە ھەمان شىۋەي دايىكى كۈيلە ھەژمار دەكرىت.<sup>۲</sup>

**سىيەم:** تاوان؛ لە زۆرىيە ياساكانى نەتەو كۈنەكاندا سىزاي ھەندىك تاوان، بېيەسكىرنى كەسى تاوانباربوو لە كەسايەتى ياسايى واتە (شايستە بوون بۇ بەدەستەينانى مافەكان و لە ئەستۈگرتنى ئەو ئەركانەي كە دەكەونە ئەستۈي) مالى ئەمىش ھەروەك ھەموو بوونەو ھە زىندوۋەكانى دىكەي جگە لە مۇۋە، وە بە كۈيلەيەكى زۆربارى ئەو كەسە لە قەلەم دەدرا كە تاوانەكەي بەرامبەر كراو يان وەك كۈيلەي دەولەت، لەبەر ئەو كەسى

<sup>۱</sup> قصة الحضارة، ول ويليريل سىرانت، وەركىزلىنى د. زكى نجيب محمود. لاپەرە (۱۹۶۹) و ئەوئەي بەئوليدا نېت ئىستىلاو پارىسوى كۈيلە، عبدالسلام الترمانىتى، لاپەرە (۲۸) و ئەوئەي بەئوليدا نېت.

<sup>۲</sup> قانون حمورلى مادەي (۱۷۵)، الرچيزنى القانون الرومانى (دكتور صوفى أبو طالب ۲۱۵)، قانون حمورلى (شعيب أحمد الحمدلى ۸۷۷) الرق ماضيه وحاضره (الترمانيتە- سەرچاۋەي پېشۋى).

تاوانبار خۇي ۋە ھەموو داھات ۋە دەستكە وتەكانى دەبوويە مولگى گەرەكەي، ۋە ئەم گەرەپەش مافى ھەلس ۋە كەوت پىتۈە كىردن ۋە بەكارھىتتەنى ھەبوو تىايدا.  
ۋە لە گىرنگىرىنى ئەو تاوانانەش:

۱- پاكىردن يان ھەلاتن لە جەنگ ۋە ئىركى سەربازى، يان ھەلاتن ۋە خۇدوينە ۋە لە تۆمار كىردنى ئەو مال ۋە مولگەي كە ھەيەتى لە تۆمارى ئاماردا بۇ ئەۋەي ئەو ئىركەي كە لە سەر شانپەتى لە پىندانى باجدا سووكى بكات.

۲- دىزى كىردن لە ھالەتتىكىدا لە كاتى ئەنجامدانى تاوانە كەدا دەستگىرى بىكرىت.

۳- تاۋانى زىنا.

۴- دەستدرىژى كىرنە سەر دەۋلەتتىك يان ۋەلاتتىك كە تۆست ۋە ھاپەيەمەنى دەۋلەتى تاوانبارەكەيە.

۵- ئەو كەسەي كە ھوكمى لە سىدارەدان يان كازى قورسى بەسەردا سەپىنراۋە.<sup>۱</sup>  
**چوارمە: نكۈۋلى كىردن لە ۋابەستە بوۋنى ياسايسى؛ ئەۋەي لەم ھالەتەدا جىيەجى دەكرىت:**

۱- چۈنە دەرهۋەي ژن لەمەلى مىردەكەيدا بەمەبەستى زىيان گەياندىن بە ناۋو ناۋيانگى مىردەكەي، ۋە ئەمكارەش بە نكۈلى كىردن لە ۋابەستە بوۋنە ياسايسى ژيانى ژن ۋە مىردەپەتى لە قەلەم دەدراۋ دەبوويە ھۆي ئەۋەي ژنەكە بىكرىتە كۆپلەۋ ۋەك كەنيزەك لەمەلى مىردەكەيدا بىمىنىتە ۋە.<sup>۲</sup>

۲- بە كۆپلە كىردنى ئەو كۆپەي كە كۆپى پىاۋەكە نىۋە بەلەم كىردۈپەتى بە كۆپى خۇي كاتتىك كە ئەو مىندالە نكۈلى لە ۋابەستە بوۋنى بەۋ بەكۆپ كىرنەۋە بكات.<sup>۳</sup>

**پىتجەلمە: ھەزرى: ياسا كۆنەكان پىيان بەۋ كەسەداۋە كە ھەزار دەكەۋىت كە خۇي يان ژنەكەي يان مىندالەكەي بفرۆشپىت ۋە ئەۋەكەسەي كە دەيكىرپىت بىكانە كۆپلەي خۇي، ئەم كارەش لە كاتى قەيرانەكانى بىرسىپەتيدا باۋ بوۋە، ھەروەھا خاۋەن قەرز بۆي ھەبوۋە**

<sup>۱</sup> دروس في القانون الروماني، جبرئيل البنا ۱۹۳۷ ۋ داپتر.

<sup>۲</sup> قانون حمورابي مادەي (۱۱۱).

<sup>۳</sup> د. عبدالسلام الترماني، سەرچاۋەي پىشۋو ۱۲۷۷.

قەرزاره که یان ژنه که یان مندا له کانی پاش به کویله کربنیاں بغروشییت و له و پاره یه ی که له فروشته که یاندا به دهست دیت قهرزه که ی خویی پی بیزتریت.<sup>۱</sup>

شهمه: چمته گهری ورفاندن و تالان کردن، وه قوربانیه کانی ئەک جوړه که سانه له دهستدریژنه کاند و هک دیلی جهنگ مامه له یان له گه لدا ده کراو کویلا په تیان به سهردا ده سه پیترا و هک ئەوه ی که له سهرده می (صولون) له ئەسینای پایته ختی یونان دا ده کرا.<sup>۲</sup>

حهوتهم: بوونی په هیومندی (نیتتیمما) تاکیک به گه لیک دیاری کراو یان توژیک دیاری کرا و ده: وه به ته نها بوونی ئەو په یوه ندیه بهس بوو تاوه کو ئەو که سه به شیوه یه کی کرده یی یکاته کویله یان له سروشتی خویدا ناماده گی ئەوه ی هه بیت تاوه کو له چاری هه ندیک له گه لانه وه بکریته کویله و هک گه لانی عیبری و هیندی و یونانی و رومانیه کاند له هه ندیک کات و سهرده مدا.<sup>۳</sup>

ههشتهم: دست به مرداری بوونی هوزیک یان خیلی که سی تاوانبار به مرد دست کردن ی تاوانبار که به هو هوزی یان خیل می که سهر به تاوان لیکرا و که می. نوای ئەوه ده که و ته ژیر سۆزو په حمه تی ئەوان و نه گه ر بیانویستایه ده یان کوشت یان نه گه ری ئاره زوویان بکرایه سوود له خوی و توانا کانی ببینن ده یان کرده کویله ی خویان.

<sup>۱</sup> دروس في القانون الروماني، سهرچاوه ی پیتشو لا (۵۵).

<sup>۲</sup> سهرچاوه ی پیتشو، لا (۲۵) الترماني، سهرچاوه ی پیتشو لا (۴۰).

<sup>۳</sup> و. علي عبدالواحد، الحرية في الاسلام لا (۲۴).

## تەمورى دوومە: مامەلە كەڭل كۆيلىمدا لاي نەتمەۋە كۆنەكان

مامەلە كەڭل كۆيلىمدا بەندەي پياو بوايە يان كەنىزەك لاي نەتەۋە دىرىنەكانى پېششۈلەسەر يەك شىۋاز نەبوو بەھۋى جياۋازى ئۇ نەتەۋانەۋە لەپوۋى پېشكەۋتنى شارستانى وياسايىيەۋە، ھەرۋەھا بەپىتى سىروشستى ئۇ كارانەۋە كە دەيانكردن، ئۇۋەي خوارەۋە چەند نەمۈنەيەكە لە پەيوەندى نىۋان خاۋەن كۆيلىۋ كۆيلىيەكى لە پوۋى پراكتىكىيەۋە.

يەكەم: لاي ۋولاتى ۋادى رافىدەين دا،

بارۋىۋى كۆيلى لە ساپەي گەۋرەكەيداۋ لەسەردەمى ھامورابى و سەردەمى ئاشۋورىدا ئۆرياش بوو ئۇۋىش لەم لايەنەنەي لاي خوارەۋە:

- ۱- كەسى كۆيلى ئۆر لەكارە سەخت و تاقتە پروكىنەكاندا بەكار نەدەھىترا.
- ۲- مافى ئن ھىتانى لە چىنى (أربوا) چىنى (خوارەۋە) چىنى يەكەمى گەلدا كوردت نەكرابۋىيەۋە، بەلكو مافى ئن ھىتانى لە چىنى ناۋەپاست (المشكىن) و چىنى ئازادەكانىشدا ھەبوو.
- ۳- ياساى ھامورابى دانى نا بە مافىكى دارايدا بۇ جيا لەۋەي كە گەۋرەكەي ھەيەتى ۋە مافى ئۇۋەي ھەبوو كە خاۋەنى مولك و مالى خۇي بىت و پېشەيەكى ديارىكرۋىشى پى بكات لە بەرامبەر برك پارەدا كە دەيداتە گەۋرەكەي.
- ۴- مافى سكالاكردى لەبەردەم دانۋەردا پىدرا ۋەك سكالاكرو سكاللا لەسەريش، ھەرۋەھا مافى گرتنە دەستى ئرك و ۋەزىفەي گشتىشى ھەبوو.
- ۵- پابەندو بەرپرسيش بوو لەكارە زيانبەخشە ناياسايىيەكانى چ ئۇۋانەيان كە پەيوەست بوون بە تاۋانەۋە يان كارۋىارى شارستانىيەۋە.

۶- مافى ئەۋەي ھەببو لە بەرامبەر بېرىك پارەدا كە بىداتە گەۋرەكەي خۇي لە كۆيلايەتى ئازاد بىكات.<sup>۱</sup>

دوۋم، رۇمانلەكان،

لەسەرەتاۋە گەۋرەي كۆيلەكە دەسەلاتى مردن و ژيانى كۆيلەكەي ھەببو لە ھەربوۋ بىۋارى سىزادان و شارستانىدا، ۋە دەسەلاتى ئەم گەۋرانە بەسەر بەندەكانىانە ۋە تا كۆتايەكانى سەدەي يەكەمى زايىنى بە پەھايى مایەۋە، ۋە مافى ئەۋەيان ھەببو ۋەك مال و مولكى گوازلوۋە نەگوازلوۋە مامەلەيان پىۋە بىكەن و بەكارىان بېتىن و بىيانخەنە گەپ، پاشا ئەم زىادە پۇقى كىرنە لە سەختى مامەلە كىرنە لە گەل كۆيلەكاندا ۋاي كىرد قەشەكان و ياسا بېتە ناۋەۋە ۋە بۆ باشكىرنى مامەلە كىرنە لە گەلئاندا قەسەي تېدا بىكەن و ئىدى ياساكان دەسەلاتى پەھاي گەۋرەكانى سىۋوردار كىرنە مافى سىكال كىرنىشى لەسەر كارە خرابوۋ قورسەكانىاندا لە بەردەم دانەۋەردا پىدرا.<sup>۲</sup>

ۋە ياسا دانى نا بە ھەندىك بېرىدا بۆ خىزمەيەتى نىۋان كۆيلەكان و بە يەككە لە بەرىستەكانى ھاۋسەرگىرى لە قەلەمى دا لە نىۋان بىنچە ۋەلقەكاندا، ھەروەھا ياسا فرۆشتى دايكىشى بەجيا لە مىندالەكەي يان بە پىچەۋانەۋە قەدەغە كىرد تاۋەكو لە يەككىرى جيا نەبەۋە، ھەروەھا ياسا دانىشى نا بە خىزمەيەتى نىۋان بەندەكاندا ۋەك ھۆكارىك لە ھۆكارەكانى مىراتى، ھەروەھا لە سەردەمى ئىمپىراتورىيەتى رۇمانىدا بە مەبەستى پاراستى كۆيلەكان لە خرابى ھەلس و كەۋتى گەۋرەكانىان ياساكان زۆرتىۋون.

ھەروەھا ياسا بېرىرى سىزاجانى ئەۋ گەۋرەيەي دەر كىرد كە بەندەكەي بە ھۆي نەخۇشى يان پىرېۋونىۋە پىشت گۆي دەخست بە بېبەشكىردى لە خاۋەندارىتى بۆي و بەۋەش بەندەكە ئازاد دەببو، ۋە ياسا بېرىرى كۆشتى گەۋرەكە يان كۆشتى كۆيلەكەي بە ئەنقەست و بەبى بىيانوۋ دەر كىرد.

<sup>۱</sup> قانون حمورابي، ماده كاني (۱۷۵ - ۱۷۶) ۋە دكتور عبدالرضا الطحان، الفكر السياسي في العراق القديم، دار الرشيد للنشر، ۱۹۸۱ ۱۹۷۷ ۋە دواي ئەۋە، ياساى اشوننا مادەي (۴۸).

<sup>۲</sup> الترماني، سەرچاۋەي پىشۋو لا (۵۵).



ھەروھە مافى بەخشىبە دادىگاكان تاوھەكو كارى دەر كوردنى كۆيلە لە ژئىر دەسەلاتى گەرەكەيدا بىگرنە ئەستو لەكاتىكدا ئەگەر بەخرابى مامەلەى لەگەلدا بىكرىت.<sup>۱</sup>

سى يەم، وولاتى چىن،

لە وولاتى چىندا خووپەوشت ئەوھى دەخواست كە گەرەكان بەباشى مامەلە و ھەلسو كەوت لەگەل بەندەكانىندا بگەن، وە لە سەدەى يەكەمى زايىنىدا ئىمپراتۆر (كوانجوت) ھەرمانى پاراستنى كۆيلەى دەر كىرە ئەمەش يەككە لە ووتەكانى (لەپاستىدا مەوۇ چاكترىن و بەرئىزترىن دروستكراوھەكانە و ھەركەسىك كۆيلەكەى بىكرىت يان سزاي بدات ئەوا لە داھاتوودا لە ئۆزەخدا پاداشتەكەى وەردەگرىت).<sup>۲</sup>

چوارمە، يەھود (جولەكەكان)،

جولەكەكان جىياوازيان دەكرد لە ھەلسو كەوت كوردن لەگەل كۆيلەيەكى جولەكەو يەككى تىردا كە جولەكە نەبوايە، ئەوھبوو لەگەل جولەكەكەدا مامەلەى خزمەتكارىكى ئازادىيان دەر كىرە پاشان شەشە سال لە خزمەتكرىنىش مافى ئازادبوونى ھەبوو، بەشئوھەكى گشتى دانىيان بە دەسەلاتى پەھەى گەرەى كۆيلەكەدا نەئابوو مامەلەكەردن لەگەلدا، بەلكو لەسەريان پىئويست كىرەبوو كە دەبىت پۆژانى شەمە پىشوو بداتە كۆيلەكان بەندە بوايە يان كەنيزەك.

وہ پىنمايىيە يەھوودىيەكان مافى تۆلە سەندەوھەيان لە گەرەى بەندەكە بىراردابوو ئەگەر بەھاتايە بەندەكەى بىكوشتايە يان بەجۆرىك لىي بدايە كە ببوايەتە ھۆى مردنى، ھەروھە (تلمود) بىريارى بەباشى مامەلەكوردنى لەگەل كۆيلەدا دەر كىرەبوو، وە بىريارى دابوو كە نابىت دەست بۆ نامووس و كەرامەتى بىرىت و پىئويستە تىرو پۆشتەش بىكرىت بەبى جىياوازي.<sup>۳</sup>

<sup>۱</sup> جېرائىل البنا، دروس نى القانون الرومانى لا (۴۹).

<sup>۲</sup> الترمانىتى، سەرچاھەى پىشوو لا (۵۵).

<sup>۳</sup> سفر اللاوين لا (۲۵) و دواى ئەو.

پىنجەم، دۆلى نىل (مىسرى كۆن) واتە فىرعمونەكان:

كۆيلە بەنەرمو نىيانى مامەلەي لەگەلدا دەكراو پارىزراویش بوو لە دەستدرىژى كردنە سەرو ئازاردان، وە ھەركەسىك بە ئەنقەستو بەبى بىيانو بەندەكەبى بكوشتايە ئەوا بە كوشتن تۆلەي لىدەكرايەو، وە لە ئاينو بىرو باوھەپى مىسرىەكاندا وابوو كە مەردو لەكاتى لىپرسىنەوھيدا لەبەردەم دادگا پرسىياري مامەلە كردنى لەگەل بەندەكەيدا لىدەكرىت.<sup>۱</sup>

سەرھەپاي ئەوھش كۆيلەكان توندترىن ئەشكەنجەيان بەركەوت كاتىك بەكاردەھىتران بۆ بنىاتتانی ھەپمەكان، كە بەو ھۆيەو ھەزاران كۆيلە لەناوچوون و ھۆكاري بنىاتتانیكەشى ئەوھبوو كە مىسرىەكان بپروايان وابوو كەوا ژيانى دووھم بەھوای مەردندا دىت و لەپاستىشدا ئەو ژيانە جياوازي نىيە لەگەل ژيانى دۇنيادا.<sup>۲</sup>

شەشەم، عەرب لەپىش نىسلامدا:

جەنگوپەلامارەكانى نىوان خىلەكانى عەرب داھاتىكى گىرنگى لە داھاتى كۆيلە بەدەست دەھىتا، جگە لەو كۆيلە بىيانىانەي كە لەدەرەوھى نورگەي عەرەبىيەو ھاوردە دەكران وەك ولاتانى پۆم و فارس و ھىندو مىسرو ھەبەشە، وە ئەو خىلەي سەرىكەوتايە ژنەكانى دەكردە كەنيزەكو پياوھەكانى دەگرت و ئاژەلەكانيان دەدايە بەرد دەستيان دەگرت بەسەر ھەموو مال و مولكىكى گوازاوھو نەگوازاوھدا، وە كۆيلەكان لە چىنە پلە ھەرە نزمەكان بوون لەناو كۆمەلگەي عەرەبىداو ئەوان مولكى گەرەكانيان بوون و بەجۆرىك مامەلەو ھەلسرو كەوتيان پىوھەدەكرىن ھەرەك چۆن لەگەل مولكى تاييەتى خۆياندا دەيانكرد، وە پىوھەپىو مامەلەيەكى خراپ و زۆر توندتۆتىژ دەبوونەو.

<sup>۱</sup> الترماني، لا (۵۶).

<sup>۲</sup> تاريخ المعاملة الانسانية ۱/۱۶۶ كە گوازاوھتەو لە عبدالكریم فرمانەو، أسرى الحرب عبر التاريخ لا (۲۲۰).

## تەھمىرى سى يەم:

### رېڭاكانى كۆتايى ھاتن و بەسەرچوونى

### خەسلەتى كۆيلىمى لە پېش ئىسلامدا

خەسلەتى كۆيلىمىنى و گەپانە ھەي ئازادى كۆيلىم بەدەستەيتانى كەسايەتى ياساى و بەدەستەيتانى شايسە بوونى پېويست و تەواو بۆ دەستكە و تنى مافەكان و ھەلگرتنى بەرپرسايتنى، ھە نەتە ھەكانىش لە رېڭە پېدانىندا بۆ ئازاد كردنى كۆيلىم لەيەك ئاست و پلەدا لە رېڭەدان بە ئازاد بوونى كۆيلىم ئە ھەش لەبەر چەند ھۆكارىكى ئابوورى و نەرتنى و ئايىنى كە كارىگەريان ھەبوو ھەسەر بەخشىن يان رى پېنەدانى.

لەخوارە ھەش چەند نەمۇنەيەك لە ھۆكارەكانى كۆتايى ھاتن بە كۆيلىمى دەخەينەپو:

يەكەم: گەرنىگەرتىن ھۆكارەكانى كۆتايى ھاتنى ھالەتى كۆيلىمىنى لە

دۆلى رافىدىن (وادى الراڧدىن)دا:

۱- كارىكى خۆويستەنى ياساى كە خاۋەنى كۆيلىمەك ويستويەتى لە بەندايەتى ئازادى بكات بۆ ئە ھەي بگەپتە ھە بۆ ئە ھالەتەي پېش بە كۆيلىمەكەسەرى بوو ھەبەر چەند ھۆكارىك يان پالئەرتىك لە ھانەش:

- نەرتىك بوو ھەبەر لە خاۋەند چوئەك كەركەكە يەكەكە لە كارە چاكەكان.
- دان پېدانان بە ھەخزەتە مەزنانەدا كە بەندەكە بەرامبەر بە گەورەكەي يان وولاتەكەي ئەنجامى داۋن.
- لەبەر بەسالاچوونى كۆيلىمەك.

• لەبەر ھەبەر بۆرەنەيان قەرەبوۋىەك كە كۆيلىمەك دەيدانە گەورەكەي.

۲- كارىكى نەويستراۋ بە برىارى ياسا لە چەند ھالەتەكدا لە ھانەش:

- ئازادكردنى رنى كۆيلىمەك مەندالەكانى لەگەل مەرىنى مەردە ئازادەكەيدا.
- بە كۆپ كردن يان ھەلگرتە ھە: ئەگەر پياۋىكى ئازاد كۆيلىمەكەي ھەلگرتايەتە ھەو

بىكرىدايە بە كۆپ يان كىچى خۇي ئەوا ئازاد دەبوو.<sup>۱</sup>

دووم: ياساي رۇمانى:

كۆيلىيەتى كۆتايى پىدەھات لەبەر چەند ھۆكارىك كە لەدەرەھەي ويىست و ئارەزىي گەرەكەيەو بوون و ھەرەھا چەند ھۆكارىك كە پەيوەندىان بە ئارەزىي خۇيەو ھەبوو.

۱- ئەو ھۆكارانەي بەدەريون لەويست و ئارەزىي خاوەن كۆيلە:

• بەندەي كۆيلە لە وولتېكى تىرەوايە ئەگەر بىگەپايەتەو بۇ نىشتمانەكەي خۇي.

• دىلى ھەلەتەو ھەگەرەو بۇ نىشتمانەكەي خۇي.

۲- ئەو ھۆكارانەي كە ويىست و ئارەزىي خاوەن كۆيلەكە بوون:

• دەستبەردارىيوني خاوەن كۆيلەكە لە بەندەكەي خۇي بەھۇي نەخۇشى يان

پىريوونىو ھەگەر سىزايەك بۇ گەرەكەي بەندەكە ئازاد دەكرا.

• ئەگەر خاوەن كۆيلەكە بەندەكەي ھان بدايە بۇ كارى خراپەو بەدپەشتى.

• پاداشت كرىنى لەسەر ئەو خىزمەتانەي كە كرىيوني بەرامبەر بە خاوەنەكەي يان

كۆمەلگەكەي.

• ئەگەر بەھاتايەو ئەو كۆيلەيە بىكۆيى خاوەنەكەي ئاشكرا بىكرىدايە يان ئەو كەسانەي

ئاشكرا بىكرىدايە كە تاوانباريوني لە ھەندىك تاوانى گىشتىدا ھەك تاوانبارانى

ساختەكرىنى دراو يان دەستىرىژى يان بەرامبەر ئافىرەتان ئەنجامداو يان لە

خىزمەتى سەريازى ھەلەتەوون.

• ئازادكرىنى لە دەست گەرەكەي لەبەر ھەر ھۆكارىكى ئارەزىيەندەنەي دىكە.<sup>۲</sup>

۳- لەسەردەمى ئىمپىراتوردا:

بەھۇي كارىگەرى فېكىرى فەلسەفەي يۆنانىو ھەيۋەكەي ئازادكردن فراوانبىيوني

بەخۇيەو بىيىو گەرەكەن شانازىيان بە ئازادكرىنى بەندەكانىيانەو دەكرىو ۋا باويو

ئازادكراوكان لەدوای كەلەو ھەي تەرمى گەرەكانىيانەو بىرۋىن ھەك شانازىيەك بۇ ئەو

<sup>۱</sup> شەيب أحمد الحمداى، قانون حمورابى لا (۹۰) و دواى ئەو.

<sup>۲</sup> صوفى أبو طالب، القانون الرومانى، لا (۲۲۳) و دواى ئەو، جبرائيل البنا، دروس فى القانون الرومانى لا (۴۸) و دواى ئەو.

ژمارە زۆرەی کە لە ژيانیدا ئازادی کردوون

سێ یەم: ئازادکردنی ئە پێتمایه‌کانی جووله‌که (یه‌هود) ١؛

ئازادکردن لە سایه‌ی پێتمایه‌کانی جووله‌که‌دا کورت کرابووێه وه وه‌ک خزمه‌تکردن به‌ گه‌وره‌ یه‌هودیه‌که‌ی له‌ ماوه‌ی شه‌ش ساڵدا یان له‌ سالی (الغفران) لیخۆش بووندا یان (یوبیل) ٢؛ به‌لام به‌ کۆیله‌کراویک ئه‌گه‌ر جوله‌که‌ نه‌بویه ئه‌وا به‌درێژایی ژيانی به‌ کۆیله‌یی ده‌مایه‌وه‌ و ته‌وراتو (ته‌لمود)یش ئاماژه‌یان به‌وه‌داوه‌ ١.

چوارهم: ئازادکردن لە پێتمایه‌کانی مه‌سیحی ٣؛

ئایینی مه‌سیحی ئازادکردنی به‌نده‌ی به‌ کارێکی یاسایی و شه‌رعی و هۆکاری نزیکبوونه‌وه‌ی له‌ خوای گه‌وره‌ له‌ قه‌ڵه‌م ده‌داو له‌سه‌ده‌ی شه‌شهمی زاینیه‌وه‌ ده‌ستی کرد به‌ بانگه‌شه‌کردنی ئه‌و بابه‌ته‌ (پاپا گریگوری گه‌وره‌) (٥٩٠-٦٠٤) پرایگه‌یاندا که (مه‌سیح-عیسا) سه‌لامی خوای لی بیت بۆ ئه‌وه‌ هاتوه‌ تاوه‌کو مه‌سیحیه‌کان ئازاد بکات و ئازادیان بۆ بگیرێته‌وه‌ و مه‌سیحیه‌کانیش شایه‌نی ئه‌وه‌ جی پێی ئه‌وه‌ لێگرن و له‌ پێگه‌ی ئازادکردنی کۆیله‌کانه‌وه‌ گونامه‌کانیان بسپرنه‌وه‌، به‌لام ئازادکردن کورت کرایه‌وه‌ له‌ به‌رزبوونه‌وه‌ی مه‌سیحیه‌کاندا یان زیان لێکه‌وتوه‌کانیان ٢.

چوارهم: وولاتی چین پاش و مرگرتنی ده‌سه‌لات له‌ لایهن ئیمپراتۆر (وانگ مانگ) ٣؛

ئهم ئیمپراتۆره‌ له‌ وونبوونی وولاتی چینی گه‌وره‌دا بلایو بوونه‌وه‌ی کۆیلایه‌تی ئازاری پێده‌گه‌یاندا، بۆیه‌ هه‌ستا به‌ قه‌ده‌غه‌کردنی کۆیلایه‌تی و هه‌روه‌ها ده‌ستی کرد به‌ خۆمالیکردنی زه‌ویه‌ کشت و کالیه‌کان و دابه‌شکردنیان به‌چه‌ند به‌شێکی یه‌کسانه‌وه‌ و پاشان دابه‌شکردنی به‌سه‌ر جوتیاره‌کاندا و به‌مه‌ش له‌سه‌رده‌می ئه‌ودا کۆیلایه‌تی و ده‌ره‌به‌گایه‌تی قه‌ده‌غه‌کرا ٣.

١ سفرلاوین ١٥ و ٤٦ گوازاوه‌ته‌وه‌ له‌ الترمانیی لا (٧٢).

٢ یوسف اشباغ، تاریخ الاندلس عهدالمراطين وه‌گێڕانی محمد عبدالله عنان لا (١٢٨).

٣ عبدالکريم فرمان، اسرى الحراب عبرالتاريخ لا (٣٠).

## به‌شئی حووه‌م: کۆیاییه‌تی له قورئاندا

بیراسه‌کردنی ناوێشان به‌سه‌ر سێ ته‌وه‌رده‌دا دابه‌ش ده‌کړیت و یه‌که‌میتن تاییه‌ت ده‌کړیت به‌بنه‌ماکانی یه‌کسانی مړۆی له قورئاندا، و ته‌وه‌ری دووه‌م پښگاکی خۆپاراستن دژی کۆیاییه‌تی له قورئاندا، ته‌وه‌ری سێ یه‌میش پښگه‌چاره‌کانی دژ به‌کۆیاییه‌تی له قورئاندا.

## ته‌وه‌ری یه‌که‌م: بنه‌ماکانی یه‌کسانی له قورئاندا

له‌پاستیدا ده‌ستووری خوایی له‌دان نان به‌بنه‌مای یه‌کسانی نێوان مړۆفه‌کاندا له‌هه‌موو کات و سه‌رده‌مێکدا به‌سه‌دان سال پێش ده‌ستووره‌دانراو جارپانه‌کانی مافی مړۆفه‌که‌وتوه، هه‌روه‌ها ده‌ستووری خوایی ئه‌م یه‌کسانییه‌ مړۆیه‌ی له‌سه‌ر چه‌ندین بنه‌ما بنیات ناوه‌ له‌وانه‌ش ئه‌مانه‌ی خواره‌ویه‌:

بنه‌مای یه‌که‌م، یه‌که‌ نه‌زادی:

هه‌موو تاکه‌کانی خیزانی مړۆفایه‌تی له‌پاڤرێوو ئیستاو داها‌تو‌دا خوشک و برای یه‌ترین چونکه‌ نه‌وه‌ی یه‌که‌ باو‌کن که‌ (ئاده‌م) هه‌ یه‌که‌ دایک‌یشن که‌ (هه‌وا) یه‌ خورپه‌وشتی خوشک و برایش له‌هه‌لسوو که‌وت و مامه‌له‌کردنیاندا له‌گه‌ل یه‌کتری بریتیه‌ له‌یه‌کسانی به‌بێ جیاوازی و جیاکاری خوایی گه‌وره‌ش له‌ئایه‌تی (۱۳) سووره‌تی (الحجرات) دا فه‌رموویه‌تی:

(يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ نَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ). واته‌: (ئه‌ی خه‌لکینه‌! بێگومان ئێمه‌ هه‌موو ئێوه‌مان له‌پیاو و ژنێک دروستکړیوه که‌ ئاده‌م و هه‌وان، ئێوه‌مان کړیوته‌ چه‌ند نه‌ته‌وه‌یه‌کو چه‌ند خێل و هۆزیک که‌ بچه‌وه‌ سه‌ر یه‌که‌ بنه‌چه‌ بۆ ئه‌وه‌ی له‌ناو خۆتاندا یه‌کتر بناسن، به‌پراستی

پژدارترينتان لای خوا ئه وه تانه زۆرتر له خوا بترسیت و خۆی له گوناھو تاوان بپارێزیت، خوا هه موو شتيك ده زانی و له هه موو شتيكیش ئاگادارو شاره زایه.

((أتقاكم)) واته ئه وه تان كه نزیكترین په یوه ندیتان هه یه به خوداوه سه بارهت به پۆژی دواى و سوو دبه خشترينتانه بۆ مرقایه تی سه بارهت به ژيانى دونياییتان، هه روهك پێغه مبه رمان ﷺ فه رموو یه تی (أفضل الناس أنفعهم للناس) واته: (باشترین و چاکترینى مرقه كان ئه وانان مه سوو دبه خش ترن بۆ مرقه كانى دیکه).

بنه مای دووم، يهك كانزایی (يان يهك سه رچاویى)؛

هه موو مرقه ك له يهك كانزاو سه رچاوه وه دروست كراوه و دروست ده كړیت كه بریتیه له خۆل چونكه هه موو مرقه ك له تۆوو (سپێرم) ی پیاوو هیلكۆكه ی ژنه وه دروست ده بیته كه هه ربووکیان جه وه رو پوخته ی خوینن، وه خوینیش جه وه رو پوخته ی ئه و ماده خۆرامیانان كه مرقه كان بۆ به رده وامى ژيان وه رى ده گرن، وه ماده خۆراکيه كانیش جه وه رو پوخته ی خۆلن، وه به پێی ئه م بنه مایه هه موو مرقه ك به شپوه یه كى ناپاسته و خۆ له خۆل دروست كراوه و دروستیش ده كړیت، له بهر ئه وه كانزای هه ندیک ئالتوون نیه و هی هه ندیکى تریش مس بیته بۆ نمونه، تاوه كو جۆرى یه كه م له جۆى نووه میان چاكتر و باشت ر بیته.

خوا ی گه و رده ش له ئایه تی (٢٠) ی سوور ده تی (الروم) دا فه رموو یه تی: (وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ إِذَا أَنْتُمْ بَشَرٌ تَنْتَشِرُونَ). واته: (یه كێك له نیشانه كانى توانایى خوا ئه وه یه ئیوه ی له گل دروست كړیوه چونكه ئاده میزاد هه موو نه وه ی ئاده من و له گل دروست كراوه، پاش ئه وه ی ئیوه به هه موو لایه كى دونیادا بڵاوده بڼه وه).

ته نانه ت پێغه مبه رى نازداریش ﷺ له هه جى مالتاوایدا جه ختى له سه ر ئه م نوو بنه مایه كړیو ته وه و فه رموو یه تی (كلکم من آدم وأدم من تراب لا فضل لعربي على أعجمي ولا لأبيض على أسود الا بالتقوى). واته: (هه مووتان نه وه ی ئاده من و ئاده میش له گل دروست كراوه، له بهر ئه وه عه ره بێك فه زلى نییه به سه ر نا عه ره بێكه وه، یان سپى پێستیک به سه ر په ش پێستیکه وه مه گه ر به هۆی له خوا ترسان و خۆپاراستن له گونا هه وه بیته).





و هه‌ووه‌ میان‌ واته‌: (دین یان‌ ئاین) جیاوازی نیه‌ ئه‌گه‌ر چی نه‌ته‌وه‌کانیش جیاوازین، چونکه‌ ئاین یه‌که‌و به‌یروباوه‌پێکی نه‌گۆڕو براوه‌یه‌و به‌رامبه‌ر چون یه‌که‌ به‌ واقعی خواو به‌و هه‌موو شته‌ نادیارانه‌ی که‌ لێی جیا‌ده‌بنه‌وه‌و هه‌زوه‌ها ئاین جیگه‌ی جیاوازی و ئیجتیهاد کردن نیه‌، خۆای گه‌وره‌ش له‌ ئایه‌تی (١٣)ی سووره‌تی (الشوری)دا فه‌رمویه‌تی: (شَرَعَ لَكُم مِّنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ يُنِيبُ). واته‌: (ئه‌وه‌ی بۆ داناون له‌ دینو ئاین که‌ کاتی خۆی نووحیشی پاسپاردبوو له‌ سه‌ری به‌یرواوه‌ی که‌ وه‌حیمان کرنبوو بۆ خۆتو ئه‌وه‌ی به‌ ئیبراهیمو موساو عیسمان سپاردبوو له‌سه‌ری بڕۆن که‌ ئه‌وته‌ا دینی خوا پابگرنو پشتگۆتی مه‌خه‌ن و به‌ش به‌شو کۆمه‌ل کۆمه‌ل مه‌بن تیایداو هه‌مووتان له‌سه‌ر یه‌ک ڕینگه‌ بڕۆن زۆر گه‌وره‌و گرانه‌ لای ئه‌وانه‌ی هاویه‌ش بۆ خوا دانه‌نین مل بۆ ئه‌وه‌ که‌چ بکه‌ن که‌ تو بانگیان ئه‌که‌ی بۆی، که‌ خوا به‌یه‌ک دانانه‌، خوا هه‌زکه‌سیک مه‌یلی له‌سه‌ر بیته‌ هه‌لیده‌بژێریت بۆلای خۆی و هیدایه‌تی هه‌رکه‌سیک ئه‌دات بۆلای خۆی که‌ بگه‌ڕێته‌وه‌ بۆ لای).

بنه‌مای شه‌شه‌م: یه‌ک به‌رژموندی و مولکداریتی خێرو بیزمکافی زه‌وی

خۆای گه‌وره‌ش له‌ ئایه‌تی (٢٩)ی سووره‌تی (البقره‌)دا فه‌رمویه‌تی: (هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُم مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ). واته‌: (خودا ئه‌و خودایه‌ پاش ئه‌وه‌ی که‌ ئێوه‌ی له‌ نه‌بوونه‌وه‌ دروستکرد زه‌ویشی دروستکرد بۆ هه‌مووتان، بۆ زیان و مانه‌وه‌تان بۆ ئه‌وه‌ی له‌ پیتاوی قازانجی ئه‌مپۆو سه‌بیه‌نیتان و دونه‌یاو قیامه‌تا به‌کاری به‌ئین و سوودی لێ وه‌ریگرن، پاشان پووی خواستی کرده‌ دروستکردنی ئاسمان و شوێنه‌ به‌رزه‌کان و جه‌وت ئاسمانی دروستکرد، ئه‌و خودایه‌ هه‌موو شتی که‌ ئه‌زانیت و له‌هه‌مووشی ئاگاداره‌).

له‌به‌ر ئه‌وه‌ له‌ ئیسلامدا سنوور له‌ نێوان هه‌ریمه‌کان و ولاتاندا نیه‌و مولکداریتی و خاوه‌نداریتی به‌ ته‌نها هی خودایه‌و به‌بی جیاوازی و جیاکاری پێی به‌ مرۆفه‌کان داوه‌ به‌کاری به‌ئین و جا ئه‌و خێرو به‌ره‌که‌تانه‌ی زه‌وی که‌ له‌ گه‌لێک یان نه‌ته‌وه‌یه‌ک زیاد ده‌بیته‌ پێویسته‌ بۆ گه‌ل و نه‌ته‌وه‌یه‌که‌ی تر به‌کاری به‌ئینت که‌ پێویستی پێیه‌تی، وه‌ ئه‌م مولکيه‌ته‌ هاویه‌شه‌

له سه ربڼه مای بیرو باوه پری شیوعیه ت دانه مه زراوه، به لکو نه مه ریڼه پیدانیکې سه ره کییه که مولکداریتې هیچ کهس پیتشی نه که وتووه و نمونه ی نیه.

**بڼه مای حموتمه: یهک چارظووس (هاوچارظووسی):**

همو موړقه کان له چاره نووسه دا یه کسان و وه که یه کن که نه ویش مردن و به جڼه یشتنی ژيانی دونه یاه نه گهر چی نه و مردنه له زنجیکدا بیت یان له که لاهه یه کدا یان له که شکیکې به رزو سهختی رازاوه شدا بیت.

خوای گه وره له نایه تی (۷۸) سووره تی (النساء) دا فرمویه تی: (أَيْنَمَا تَكُونُوا يُدْرِكْكُمُ الْمَوْتُ وَلَوْ كُنْتُمْ فِي بُرُوجٍ مُّشِيدَةٍ). واته: (له هرکوی بن مردن پیتان نه گات و ناتوانن لئی دهر یازین، نه گهر چی له قه لای به رزو قایمکراویشدا بن...).

**بڼه مای هه شتمه: یهک بهرپر سیاریتی (هاویه پر سیاریتی):**

همو مو که سیک بهرپر سیاره له دهره نجامی کاره کانی خوی، جا نه گهر چاک بوون نه و پاداشتی چاکه یه و، نه گهر خرابیش بوون پاداشته که شی خرابه یه، خوای گه وره له نایه تی (۷-۸) سووره تی (الزلزله) دا فرمویه تی: (فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ (۷) وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ (۸)). واته: (هر که سیک به قورسای گهر یله یه که چاکه ی کر دیت پاداشته که ی نه بینیت و، هر که سیکیش به قورنای گهر یله یه که خرابه ی کر دیت سزا که ی نه بینیت).

**بڼه مای نویمه: یهک په رستراوی:**

همو مو تا که کانی خیزانی موړقايه تی نه وانه ی باوه ریان به بوونی یه که خدا هیه له وه دا هاویه شن که مل که چو کرپنووش بهرن بۆ نه و خدا تالو ته نیاه و هریه که یان به پیتی په رستشی تاییه تی خو یان و له بهر پوښنای ته نیاه و هریه که یان به پیتی په رستشی تاییه تی خو یان و له بهر پوښنای پرتنمای ناینه که یاندا ده په رستن، وه له همو مو ناینه که اندا نوو خوای تیدا نیه بۆ په رستن).

له م فرما یشته ی خوای گه وره دا هاتووه (إياك نعبدُ) (هرتو نه په رستین و به ندایه تی هر بۆ تو ده که ین...), وه له م پسته یه دا که موړقی نویر خوین چهند جارک له نویر هه که یدا

دووبارەى دەكاتەو، كار لەسەر كراو واتە (مفعول بە) كە (إياك) يە پېش كارو بکەرەكەى واتە (فعل و فاعل) كەوتوو، وە لە بنەماى پەوانبېزىشدا وايە كە ھەرىشەك كەھى ئەو ەبىت دوا بکەوئەت و بەلام پېش كەوتبېت ئەوا ئەو شە دەلالەت لە تايبەتمەندى و ديارىكرەوى دەكەت، واتە كە پەرسەنى مەوۇ لە يەك پەرسەراودا كورتكرەوئەتەو ديارىكرەو كە (واى گەرەيە - عزوجل).

بنەماى دىيەم: يەك سەرچاوبى،

سەرچاوە ھەموو بوونەوەرە زىندووھەكان لە مەوۇ جگە مەوۇش بۆ بەجەپەنەنى پېويستەكانى تەنھا خودايە، وە ھەموو خەزانى مەوۇفەيتى لەم سەرچاوەيەدا يەكو يەكگرتوون، لەبەر ھاوڕايى و پەككەوتنى ئايىنەكان و عەقلى يەرمەندەكان لەسەر ئەوھى سەرچاوەيەكى دىكە جگە لەو ھىچى تر نەي، ھەرەك لەم فەرمايشەى خواى گەرەدا بە ھەمان شەو ھاتوو (وايك نەستەين) (ھەر لەتەى داواى يارمەتى دەكەين)، لايەنى تايبەتمەندو ديارى كراتو ھەرەك ئەوھى لە بابەتى (إياك نەبەد)دا باسەمان كەرد.

تەھمەرى دووھەم:

پەنگاكانى خەپاراستەن لە قورئاندا

دەرى ھوودانى كۆيلايەتى

مەبەست لە پەنگاكانى خەپاراستەن بىرىتە لەتەكەدان و ھەلەوھەشەندەوھى لەقەكانى كۆيلايەتى تاوھەكو ئەو زەلەكەوھى كە لىنى پەنگەتووھە وشك بکەت وە لە نەرىتى قورئانى پەيژەدا وايە ھەموو ديارىدەيەكى ھەلەو تاوانكارە بەھوى ئامرازەكانى خەپاراستەن و پەشت پى بەستەيان زياترە لە پەشت بەستەن بە پەنگاكانى چارەسەرکەردن چەنگە خەپاراستەن و پەشت پى بەستەيان زياترە لە پەشت بەستەن بە پەنگاكانى چارەسەرکەردن چەنگە خەپاراستەن باشتەرە لە چارەسەرکەردن وەك پەشتبەستى بەو پەرسەشەنەى كە بە مەوۇ پاسەپەرون بۆ نەھىشتەنى كارە ناماقوول و رى پەنەراوھەكان.

ۋە لە نموونەى پىنگەكانى خۇپاراستن دژى كۆيلايه تى ئەمانەى خوارەۋەن:

**يەككەم: بەرمەنگارىۋونەۋەى بە كۆيىلەكردنى دىل،**

بەدىل گرتن لە گرتگرتىن ۋە قوۋلگرتىن ۋە كۆنترىنى لەقەكانى كۆيلايه تى بوۋن، جا قورۇئانى پىرۆز ھات ۋە چارەنۋوسى ئازادكردنى دىلى لە دوو پىنگەدا كورت كىردەۋە كە سى ھەمىيان نى، ئەۋانئىش بىرىتىن لە ئازادكردن بە پىاۋەتى ۋە مەتبىركىدىيان بەبى بەرامبەر يان ئازاد دەكرىن بە بەرامبەر بەۋانەى كە لەلەى لايەنى بەرامبەرن يان بەھەر قەرەبۋىيەكى مادى يان مەعنەۋى، خۋاى گەۋرەش لە ئايەتى (۴) سۈۋرەتى (مەھمۇد) ۋە مەۋىيەتى: (فَإِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضَرْبَ الرِّقَابِ حَتَّى إِذَا أَثْخَتْنُمُوهُمْ فَشُدُّوا الْوَثَاقَ فَإِمَّا مَنًّا بَعْدُ وَإِمَّا فِدَاءً حَتَّى تَضَعَ الْحَرْبُ أَوْزَارَهَا).

ۋاتە: جا كاتىك لەگەل كافرەكاندا لە جەنگا بەيەك گەيشتن لەگەرىنيان بەدەن تا كاتىك لى كۈشتن ۋە زانئان ۋە ئەۋانەيان كە ماۋنەتەۋە بە دىل گرتنتان توند بىيانبەستىنەۋە، جا دۋاى بىرانەۋەى جەنگەكە يان بە پىاۋەتى بەرەلەيان ئەكەن ۋە مەنتيان ئەنتىنە سەر يان ئەيانگۈرپنەۋە بەۋ دىلانەى لاي خۇتان كە لاي ئەۋانز ۋە ئەۋانەى خۇتانيان پى ئازاد دەكەن، تا ئەۋ پىرۆزەى جەنگ بە يەكجارى ئەبىرپىتەۋەۋە بارى قورسى خۇى لەكۆل دانەگرى...).

ۋە پىش دابەزىنى ئەم ئايەتە ئايەتلىكى تر دەريارەى حۈكەمەكانى دىل دابەزى ئەۋەش پاش سەرگەۋتنى مۇسلمانەكان بوۋ لە جەنگى (بەس) ۋە بەسەر دۈرۈمەكانىياندا پاش ئەۋە كە پىغەمبەر ﷺ ھەستا بە بەرەلەكردنى دىلەكان يان بۇ ئەۋەى مەنتيان بەسەردا بىكات ۋە بەبى بەرامبەر بۇ ئەۋانەيان كە فەيدىە يان شەتىكىيان نىە لەبەرامبەر ئازادبۋونىاندا بىدەن، يان لەبەرامبەر فەيدىەيەكى مادى يان مەعنەۋىدا ئازادى دەكردن كە بىرىتى بوۋ لەۋەى تاۋەكو ھەندىك لە مەندالى ھاۋەلەكان فەيزى خۈيىندەۋەۋە نوسىن بىكەن، بەلام پىرۆسەى بەرەلەكردنى دىلەكان لەلەين پىغەمبەرۋە ﷺ پىشتر بە راۋىزكردن لەگەل گەۋرە پىاۋانى ناۋ ھاۋەلە بەپىزەكانى كراۋو، جا راۋىزى بە (ئەبۋبەكر) كىرد پەزەى خۋاى لى بىت ئەۋو بەكرىش ۋوتى: (ئەۋانە كۈپانى ھۆزەكى خۇمانن فەيدىە يەكىيان لى ۋەرىگرە كە لەلەيكەۋە ھىزىكەمان پىدەبەخشىت بەسەر كافرەكانداۋە بەلگۈ خۋاى گەۋرەش ھىدايەتيان بدات بۇ ئىسلام).

هروه‌ها راویژنشی به (عومهری کوی خه‌تاب) کرد په‌زای خوی لی بیت نه‌ویش ووتی:  
(من وای ده‌بینم نه‌گه‌ر توانیمان بده‌ین له‌گه‌ر بنیان و بیان‌کوژین چونکه نه‌وانه سه‌ران و  
پیشه‌وایانی کوفران) پاشان پیغه‌مبه‌ر ﷺ را‌گه‌ی نه‌بویه‌کری په‌سه‌ندکردو پیی فهرموو:  
(تو وه‌ک عیسا وایت) کاتیک فهرموو: (إِنْ تُعَلِّبُهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ وَإِنْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ) سوورقتی (المائدة) نایه‌تی (۱۱۸).

واته: (نه‌گه‌ر سزایان نه‌ده‌یت نه‌وا به‌نده‌ی خۆتنو نه‌توانیت به‌ناره‌زووی خۆت له‌گه‌لیان  
بجوو‌لئیته‌وه‌و سزایان بده‌یت، مولکی خۆتنو که‌س مافی په‌خنه‌ی نیه، وه‌ نه‌گه‌ر له  
گوناهیشیان خۆش بیت و چاو‌پو‌شییان لی بکه‌یت که‌س ناتوانی بلی: نه‌یتوانی سزایان بدات،  
بویه به‌خشینی! تو زور به‌هیتمنی و ده‌ستت به‌سه‌ر هه‌موو شتیکدا ده‌پوات، نه‌توانیت  
بیه‌خشیت و نه‌توانی سزاش بده‌یت، کاره‌کانیش پر حیکمه‌تن).

وه به‌عومهریشی فهرموو: (نمونه‌ی تو وه‌ک نمونه‌ی نوح وایه که‌ فهرموو: رَبِّ لَا تَذَرْ  
عَلَى الْأَرْضِ مِنَ الْكَافِرِينَ دَيَّارًا) سووره‌تی (نوح) نایه‌تی (۲۶).

واته: (نوح له‌خوا پاراپیه‌وه‌و ووتی: نه‌ی په‌روه‌رنگاری من، هیچ که‌س له‌م کافرانه به‌سه‌ر  
پووی زه‌ویه‌وه مه‌هیل).

پاشان نه‌م فهرمایشته‌ی خوی گه‌وره دابه‌زی: (مَا كَانَ لِنَبِيٍّ أَنْ يَكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى  
يُخْرَجَ فِي الْأَرْضِ تُرِيدُونَ عَرَصَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ، لَوْ لَا كِتَابٌ مِنَ اللَّهِ  
سَبَقَ لَمَسَّكُمْ فِيمَا أَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ) سووره‌تی (الانفال) نایه‌ته‌کانی (۶۷-۶۸).

واته: (له‌مه‌وپیش بۆ هیچ پیغه‌مبه‌رێک نه‌شیاوه‌ دپلی هه‌بیته‌و به‌رامبه‌ر به‌مال به‌ره‌لایان  
بکات تا زور نه‌کوژیت له‌کافره‌کان، جا که به‌هیزووه‌ نه‌وسا بۆی دروسته‌ فیدیه وه‌ریگرت،  
ئیه‌وه مال و سامانی نو‌نیاتان ده‌وی بویه فیدیه وه‌رده‌گرن، خوی گه‌وره‌ش پاداشتی  
قیامه‌تی بۆ ئیه‌وه ده‌ویت، خدا به‌ده‌سه‌لاته به‌سه‌ر کاری خۆیداو خاوه‌ن حیکمه‌ته، نه‌گه‌ر  
نوسراوێکی (لوح المحفوظ) نه‌بوايه یان له‌عیلمی خوادا بریار نه‌درا بوايه چاو‌پو‌شی له‌م فیدیه  
وه‌رگرتنه‌تان بکرت، نه‌وا به‌هوی نه‌م فیدیه وه‌رگرتنه‌تانه‌وه له‌لایه‌ن خوداوه سزایه‌کی  
گه‌وره‌تان تووش ده‌بوو).

وه نه‌م دوو نایه‌ته سه‌ره‌پای نه‌وه‌ی که‌ لۆمه‌و سه‌ره‌زنشت کردنی پیغه‌مبه‌ری تیدايه  
ﷺ له‌کاتی خۆیدا وه‌ک باس‌مان کرد له‌مامه‌له‌کردنی له‌گه‌ل دیله‌کانی جه‌نگی (به‌س‌دا)

بەلەم لىگەن ئەۋەشدا نە لە نىزىك نە لە نۇرورەۋە دەلەت لەۋە ناكەن كە پىگەي بە كوشتىنى دىل دايت يان بىكرتە گۈيلە يان بەرۇر بھىنرىنە سەر دىنى ئىسلام لەبەر ئەم ھۆكارانەي خوارەۋە:

۱- پىتەمبەر ﷺ بىرارى لەسەر كارىك دا كە ھىشتا ياساۋ دەقىكى ئاسمانى لەسەر دانەبەزى بوو.

۲- بىرارىكە ھەلسۈكەۋتەكەي پىتەمبەر ﷺ پىش ۋەخت بوو، چونكە لەكاتىكدا پويىدا كە بانگەۋازى ئىسلامى ھىشتا لە قۇناغى پىگەيشتىن دىروست بووندا بوو.

۳- ئوژمنان لە ھەموو لايەكەۋە چاۋيان بىرپويىۋىيە مۇسلمانان.

۴- ھەموو بانگەۋازىكى چاڭخۋازى بۇ دەرگەۋتنى پىتويىستى بە دامەزۋاۋى زەمىنەيەكى لەبار ھەيە.

۵- پىشنىيارەكە بەپىي ھىكمەتى خوا بەردەۋامبويون لەسەر جەنگو پانەگرتنى جەنگ كە بەھۋى تەماعى بەدەست خستنى دەستكەۋتى جەنگو پىزگارەنەي دىلەكان، چونكە ئەم ھەلسۈكەۋت كرىنە لە بەررەۋەندى مۇسلمانەكاندا نەبوو، بەلكو ئاماژەش بوو بۇ لاۋازىۋىي ھىزىيان لەبەردەم ئوژمنەمانىندا.

۶- لەراستىدا كورت كرىنەۋەي چارەنۋوسى دىل لە بەرەلەكرىنى دا يان بەمەنت خستىنە سەر يان بەرامبەر پىزگارەنەيەك پاش ئەۋە ھات كە پايتەكانى دەۋلەتى ئىسلامى چەسپىنۋكاروبارى بانگەۋازى ئىسلامى پىگەي سىروشتى خۇبى گرتە بەرو جىگىرپوي. ۷- ۋە ئەۋەي پىي ۋايە كە ئايەتى (چۈرەمى) سۈررەتى (مەھمۇد) يە ئايەتەكانى (۶۷- ۶۸) سۈررەتى (الانفال) ھەلۋەشاۋەتەۋە لە راستىدا كەۋتۈتە ھەلەيەكى زەقۋو ئاقۇلاۋە كە لىخۇشپويى نىيە، ئەۋەش لەبەر چەندىن ھۆكار لەۋانەش:

● نەبۋى جىيىي بەلكو دىۋايەتەش لەنىۋان ھەلۋەشپىنەرو ھەلۋەشاۋەدا (الناسخ والمنسوخ) كە باسى لىۋە دەكرىت، ۋە ھەلۋەشاندىنەۋە بۇ لاپرىنى دىۋايەتە، چونكە ھەريەكە لە ئايەتەنە بۇ ئەۋە ھاتۋە تاۋەكۈ چارەسەرى ھۆكىمى دىل بىكات لە ھەلۋەمەرجىكى تايىبەتدا.

● ئەم ئايەتەي كە دەگۈرتىت ھەلۋەشاۋەتەۋە پاش ئەم ئايەتە ھاتۋە خوارەۋە كە گۈايە ئەۋەي ھەلۋەشانىۋتەۋە ۋاتە (مەنسوخ) لەپاش (ناسخ) ھاتۋە خوارەۋە

له مه رجه کانی هه لوه شانده وهش نه وهیه که ده قی هه لوه شینەر (ناسخ) له بووندا  
 بوای ده قی هه لوه شاوه (مه نسوخ) بیئت.

**دووهم: حهرام کردن چاته گهری و پفاندن و نهو جوژه شتانه:**

پاش نه وهی که قوربانانی نهو جوژه ده ستریزی کردنه وهک دیلی جهنگ مامه له یان  
 له گه لدا ده کراو کویلایه تیان به سه ردا ده سه پینرا، ئیدی قورئان چه ته گهری و پفاندنی حهرام  
 کردو بوای له قه له م دان لهو تاوانانه که هیچ ئاسه واریکی شهرعی یان ده سه که ویتیکی دارایی  
 نایانگریته وه، به لکو له تاوانه کانی شه پرو ویرانکاری و خراپه کردن له سه ر زه ویدا هه ژمار  
 ده کرین، چونکه به به کارهیتانی توندوتیزی و هیز به دهر له تاوه دانکردنه وهو و بنیات نان و  
 وه رگرتنی گیانی مروفه کان و پفاندنی خه لکی تاوانه که ی توندترو گه وره تره له بردن و ده ست  
 به سه راگرتنی مال و مولکی نزو پنگره کان.

جا چه ته که ری و پفاندن به مه به سستی به کزیله کردن بوو تاوانن که به بی گومان نه م  
 فرمایشته ی خوای گه وره له ئایه تی (۳۳) ی سووره تی (المائدة) دا فرمویه تی  
 ده یانگریته وه:

(إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ  
 تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ خِلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ  
 عَذَابٌ عَظِيمٌ).

واته: پاداشتی نه وانه ی که شه پ له گه ل خوداو پیغه مبه ر ده که ن به سه ره که شی له دین و  
 تینه کوشن بو بلاو کردنه وهی خراپه کاری له پروی زه ویدا هیچ نیه نه وه نه بی که بکوژین یان  
 له خاچ بدرین یان ده ست و پینان به راست و چه پ بپریت وه، واته ده سستی راست و پیی  
 چه پیان بپریت، یان شاربه ده ریکرتن و له وولاتی خوایان نوور بخزین وه، نه مه سه رشوپی و  
 ئابرو چوونی دنیای پۆشنیانه و له پوژی دوايشدا سزایه کی زۆر گه وره نه درین).

**سینیه م: چار سه ری قورئان بو نهو تاوانانه ی له ری گهی به کزیله کردن وه سزا  
 ده درین،**

پیشتر باسی نه وه مان کرد که سزای تاوانه مه تر سیداره کان به سه ر کومه لگه وه برپاری  
 به کزیله کرنی تاوانباره که بوو، نهو تاوانانه ش وهک کوشتن و دزی کردن و زیناو نه و جوژه

شتانه له بهرزه وهندی ستهم لیكراوه كه یان دهوله تهكه، جا قورئان هاتو بۆ هه رتاوانێك له وانه سزایه کی تایبه تی دیاری كرد كه له گه له قه باره ی تاوانه كه دا بگونجیت، جا بۆ كوشتنی ئه نقه ستو ده سترێژێكردن تۆله سه ندنه وه ی دیاری كردو بۆ دزی كردنیش ده ست بپرزو بۆ زیناش شه لاق لێدان و به و شیوه یه . وه سزای به کۆیله کردنی تاوانباری هه رامکرد ئیدی مه ترسی تاوانه كه هه رچه ندبێك بدایه، چونكه کۆیلایه تی دیاریده یه کی تاوانکارانه یه كه دژو پێچه وانه ی مرقوبوونی مرقو ئه و پێژه یه تی كه کراوه ته گه وری هه موو دروستکراوه کان.

چوارمه: نه هه یشتنی هه ژاری و له کۆلکردنه وه ی قه مرز یان کهم درامه تی هه ژار و مک یه کیك له هۆکارمکانی به مکوێله کردن،

باسی ئه وه مان کرد له ناو هه ندیک له کومه لگه کۆنه کانداو له هه ندیک کاتدا که سی هه ژار له به رامبه ر سوو یان قازانجێکدا په نای ده برده به ر قه رزکردن و کاتیک کاتی دانه وه ی قه رزه که و سووده که ی ده هات قه رزاره که نه یده توانی پابه ندبیت به بژاردنی قه رزه که یه وه و ئه و به لێنه ی که داویه تی، خاوه ن قه رزه که له گه لی رێکده که وت تاوه کو بپی قازانجه که ی له سه ر زیاد بکات له به رامبه ر درێژ کردنه وه ی ماوه ی بژاردنی قه رزه که ی و ده یگوت قازانجه که م بۆ زیادبکه منیش کاته که ت بۆ درێژ ده که مه وه و به مجۆره قه رزه که و ئه و قازانچ و سووه ی ده خرایه سه ری که له که ده بوون و سووه که ده بوویه چه ندین ئه وه ندیه تر، له کومه لگه یه کدا که پێودانگه کانی دادپه روه ری تیایدا نوا بکه ویت ئه م پێگه یه هۆکارێک بوو بۆ زیانبوونی پاده ی هه ژاری که وای له قه رزاره که ده کرد بکه ویته ناو زه لکاوی کۆیلایه تی له کاتیکدا که دابو نه ریتی ئه و کومه لگه یه پێگه ی دابوو به خاوه ن قه رز که قه رزاره که ی بکاته کۆیله ئه گه ر نه یتوانی قه رزه که ی ببژیریت، به لکو مافی ئه وه شی هه بوو ژنو منداله کانیشی بکاته کۆیله و بیانفرۆشیت تاوه کو به نرخه که یان قه رزه که ی خۆی ده سته که ویته وه، جا قورئان هاتو نه فه قه و بژێوی هه ژاری له سه ر خزم و که سو و کاره که ی و موسلمانان پتویست کرد (به خشین له پێگه ی خوادا) وه له سه ر مال و سامان زه کات و هه روه ها به یتول مال واته (گه نجینه ی گشتی) وه قازی موسلمانان فه رزی بکات له سه ر خاوه ن قه رز که مۆله تی بداته قه رزاره که تا ئه و کاته ی پاره و دارایی ده بیت و نه توانیت قه رزه که ی بداته وه، خوی گه وریه له ئایه تی (٢٨٠) و سووره تی (البقره) دا فه رمویه تی:

(وَإِنْ كَانَ لُوْ عُسْرُوْ فَنظِرَةٌ إِلَىٰ مَيْسَرَةٍ وَأَنْ تَصَدَّقُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ).



واتە: (ئەگەر قەرزەرەكە لات و هەژاریو مۆلەتی بدەن تا دارا ئەبێت و ئەتوانێت قەرزەكەى بداتەو، هەل مەكۆتە سەرى و تەنگاوى مەكەن، خۆ ئەگەر بتانەوى ئازادى بكەن و پێى بیهخشن ئەو (قورچاكتەر بۆتان ئەگەر بزانن).

ئا بەمشێوە قورئان پێگى كرد لەوێ كە نەبوونی هەژارو یان دەستەوسان بوونی قەرزەر بێتە هۆكارێك لەهۆكارەكانى بەكۆیلەكردن.

هەروەها قورئانى پێرۆز قازانجى سووى حەرام كردو خۆى گەرە لەئایەتەكانى (٢٧٨ و ٢٧٩)ى سوورەتى (البقرة)دا فەرموویەتى:

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنتُمْ مُؤْمِنِينَ (٢٧٨) فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ رُءُوسُ أَمْوَالِكُمْ لَا تَظْلُمُونَ وَلَا تُظْلَمُونَ (٢٧٩)).

واتە: (ئەى ئەوانەى ئیمانتان بەخودا هێناو ئەگەر بەپاستى ئیمانتان بەخودا هێناو لەخودا بترسن و دەستبەردارى ئەو سوودە بێن كە بەحسابى خۆتان ماوتانە لەسەر كابرای مامەلە لەگەڵ كراو و شەرتتان كەبوو لەگەڵیا، جا ئەگەر وانەكەن و وازناھێنن ئەوا بانگى جەنگ لەگەڵ خواو پێغەمبەرى خوادا بدەن، خۆ ئەگەر تەو بەتان كردو پەشیمان بوونەو لەو سوو خواردنە ئەوا راستە سەرمایەكەتان حەلالتانە وەرى بگرنەو، نە زۆلەم لەخەلك بكەن بەوێ زیادەیان لى وەرگیرن و نەزۆلمیشتان لى بكریت بەوێ قەرزتان دوابخەن و سەرپاستیتان لەگەڵ نەكەن).

پێتجەم، نەمانى دەسەلاتى كەسێك بەسەر خۆیدا بەوێ خۆى بەكەسێكى تر بفرۆشیت:

لە كۆمەلگەكانى پێشوویدا مەزۆ لەكاتى پێویستى و ئاتاجى ئابووریدا دەسەلاتى بەسەر خۆیدا هەبوو خۆى بفرۆشیت، جا قورئان لەپێگەى داخستنى پێگەكانى هەژارى بەو بەهۆى زەكات و نەفەقە و ئەو جۆرە شتانەو ئەو پێگەى داخست و مامەلەكردن و هەلس و كەوت كەرنى بەمەزۆفەو حەرام كردو پێزى لێنا، خۆى گەوێ لە ئایەتى (٧٠)ى سوورەتى (الاسراء)دا فەرموویەتى:

(وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا).

واتە: (بەپاستى ئىمە پىزى ئادەمىزلىمان گىرۋە بەدىمەنى جان و سىرۋىتى چاك و بالاي رۇك و پىك و ھىزى تىگە ياندن بەقسە نووسىن و ئامازە كىردن و بە ھۇش و فام و شارەزا كىرنى بەپىگە زىان و دەست گىرتن بەسەر زەويدا پىشانى پىگە چاكە و خراپە و بەگەلىك بەخشى دىكە كە لەژماردن نايەن، لە وشكانىدا بەسەر ولاخەو و لە دەريادا لەناو كەشتىدا ھەلەمان گىرتۈن، پىقو پۇزى پاك و پوختمان پىداون، چ ئوھى خۇيان ئامادەى دەكەن و چ ئوھى بۇيان ئامادە كراو، ھەرەھا بە گەرە كىردن گەرەمان كىرۈن بەسەر نۆرۈشت لە واتەى كە دىرۈستمان كىرۈن).

شەشمە: بىنەش كىردنى مەۋش لە دەسەلەتى باوك سالارى كە باوك بۇى  
ھەبۈ و مەك كۆيلە مندالەكەنى خۇى بىرۈشەت:

جا قورۇن ئو دىاردەيەى حەرام كىرد مامەلە كىرنىشى بە مەۋقەو حەرام كىرد مافى  
باوكەنى بەسەر مندالەكەنىو لە پىزىگىرتن و بىزۈيدا دىارى كىرد.

ھەۋتەم: پىكەستى و مەخسەتەو،

كاتى خۇى مندالەكەنى كۆيلەكان كۆيلە دەبوون، جا قورۇن ئوھى پىكەست و واى كىرد  
و ھەچە خسەتەو ھۆكارىك بىت بۇ پىزىگارىوون لە كۆيلەيى و ئازادبوون وە مندالى  
كەنەزەكەكەنى لە مەردە ئازادەكانىيان بە ئازاد لەقەلەم داو ھەرەھا دايكىيانى بە دايكى  
مندالەكە دانا، واتە دايكىكى ئازاد لە پاش مەردنى مەردەكەى.

ھەشمە: حەرام كىردنى ھۆكارەكەنى كۆيلەيەتى،

قورۇننى پىرۈز ھەموو ھۆكارىكى لە ھۆكارەكەنى كۆيلەيەتى حەرام كىرد كە لە ياسا و دابو  
نەرىتە پىشەنەكاندا ھەبوون، يان كۆتابى ھىنا بە سەرچاۋەكەنى كۆيلەيەتى و ھەموو لىقەك لە  
لقەكەنى وشك كىرد ھەرەكەشيان بە دەقىكى تايىەتى يان دەقىكى گىشتى جا زەلەكەكەى  
لە ماوہەكە و وشك كىرد كە ئو پەرى كۆتابى سەدەى يەكەمى كۆچى بوو بۇ ھەتاھەتايە و بى  
گەرەنەو.

## تهومری سی یهم:

### رینگه چارمکانی دژ به کویلایه تی له قورئاندا

سه ره پای جهخت کردنه وهی قورئان له سهه نامرازه کانی خواراستن له نه هیشتنی  
بیاردهی کویلایه تیدا بهر له دوچار بوون پیی به لام به کارهینانی رینگه چاره کانیش بو زال  
بوون به سهه سیستمی کویلایه تی پاش تووش بوونی و بلایوونه وهی پشت گوی  
نه خستوه، له گرنگترین نه ورینگه یانهش نه مانه:

یه که م: تاییهت کرنی نرخی داهاته کانی زه کات بو بنده و که نیه که کان له پیناوی  
کرپنه وهی خویان له گه وره کانیاں له بهرام بهر بریک پاره دا، چونکه هه مو نه وهی کویله  
دهستی ده که وت له مافه داراییه کان و مال و سامانی گوازاوه و نه گوازاوه بو گه وره کانیاں  
ده بوو جگه له وره نه بیته که له داهاته کانی زه کاته وه دهستی ده که وت و نه ویش تاییهت  
کراوو بو نازاند بوونی کویله کان له به ندایه تی و خوی گه ورهش له ئایه تی (٦٠) ی سووره تی  
(التوبة) دا فهرموویه تی:

(إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَارِمِينَ  
وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَبْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ).

واته: (زه کات ته نها بو نه هه شت تاقمه یه، یه که م هه ژار که هیچی نه بیته پیی بژی،  
دووهم: که م ده رامهت واته که میکی هه یه و به شی ناکات، سی یه م: نه و که سانه ی زه کاته که  
کوئه که نه وه، چواره م: نه وانه ی ئیمانیاں هیناوه به لام نیه ته که یان لاوازه و به مالی دونه  
دلایان راگیر ده کریت، پینجه م: به نده یه که پیویستی به مال و دارایی هه بیته بو نازاند بوونی  
له کویلایه تی، شه شه م: نه و که سه ی که رینگه ی ریکخستنی کاروباری موسلمانانداو کاری  
چاکا قه رزدار بووه و نه توانیت بیداته وه، حه وته م: نه وانه ی به خورایی و به بی موچه له پتی  
خودا ده جه ننگ، هه شته م: نه و پتبوارانه ی خه رجیاں پی نه مابیت و ده ستیاں له مالی خویان  
برایی، نه مه له لایه ن خوداوه فهرز کراوه، خوداش زانایه و کاره کانی پر له حیکمه تن).

نه و فهرمایشته ی خوی گه وره (وفي الرقاب) واته: کردنه وهی پچراندنی کووت و زنجیری  
کویلایه تی له گه رینی کویله کاند له به نده و که نیه که کان.

دوهم: نازادکردنی کړیلهکانی به ندمو که نیزه کی کړنوته که فاره تی چوار جور گونا که

نه مانه ن:

۱- کوشتنی هه له: نهو جور کوشتنه یه که بکوژه که له کاتی نه نجامدانیدا له دوشتدا هه له ی کربووه: یه که میان هه له کړدن له نامانجه که دا وه که نه وه ی که سیګ ته که له تارماییه ک بکاتو وایزانتی نه وه نیچیره و پاشان بوی دهرکه ویت که مروفیککی بی تاوانه، دوهم: هه له کړدن له نه نجامدانی کاریکدا، وه که نه وه ی که سیګ بیه ویت چه که که ی پاک بکاتو وه نه زانیت که فیشه کی تیدایه و پاشان فیشه که که دهریجیت و بهر مروفیک بکه ویت و بیکوژیت.

وه له کوشتنی هه له دا (بیه) خوین بژاردن پیویسته که بریتیه له قهره بوویه کی دارایی که سروشتیککی سزادانی هه یه و له سهر هوزو بڼه مال ی بکوژه که پیویست دهرکیت یان له سهر نهو لایه نه ی که بکوژه که نه ندامیتی و که فاره تیش له سهر تاوانباره که پیویست کراوه بریتیه له نازادکردنی به نده یه ک یان که نیزه کیک له کویلایه تی، خوی گه وره ش له نایه تی (۹۲) ی سووره تی (النساء) دا فرموویه تی: (وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاً وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَدِيَّةٌ مُسْلَمَةٌ إِلَى أَهْلِهِ).

واته: (بوی هیچ نیمانداریک رهوا نیه هیچ موسلمانیک بکوژیت به هه له و له ده ست دهرچون نه بیت، جا نه گره به هه له موسلمانیک موسلمانیک تر بکوژیت جا پیویسته له سهری له که فاره تی نهو کوشتنه دا به نده یه کی موسلمان نازادبکات هه روه ها خوین بابی کوژاوه که ش که (صهد حوشره) بداته میراتبه ره کانی...).

۲- (ظیها): بریتیه پیاوړیک ژنه که ی خوی بچوینیت به یه کیک له و که سانه ی خوی که پیی ناشین بیانخوازیت و پیی حرامن و بوی نمونه پیی بلیت تو دایکمی یان وه ک دایکم وایت، وه له سهرده می نه فامی پیش نیسلامدا ته لاق دان به وجوه بووه و قورنانش به یاری پیکردن و ده ستکاری کردنی حوکه کانی خولو پیروزی په یوه ندی ژنو میردایه تی له قه له می داوه و ژنه که ی له میرده که ی حرام کربووه تا نه وکاته ی کړیله یه ک نازاد بکات، خوی گه وره ش له نایه تی (۳) ی سووره تی (المجادله) دا فرموویه تی: (وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا قَالُوا فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسَا).

واته: (ئەو پیاوانە ی (ظیهار) ئەکەن بەرامبەر بە ژنەکانیان و پیتی ئەلێن: (پشتت بۆ من پشیتی دایکە) و پاشانیش ئەگەرینەو بە بۆ هەلۆه شاندنەو هە ی ئەو هە ی که وتووێیانە و پەشیمان ئەبنەو هە ی بە ژنە زیهار پێ و تراوەکانیان وتوو، واتە ژنەکانیان تەلاق نادەن و بە ژنی خۆیانیان ئەزانن، ئەو هە فرزە لەسەریان بەرلەو هە ی بچنەو هە ی لا ی ژنەکانیان و بە یەک بگەن بە نەدە یەک ئازاد بکەن...).

۳- ئازادکردنی بە نەدە و کە نیزەکی کردۆتە کە فارەتی سوێند خوارینی درۆ، جا هە رکە سیك سوێند بخوات و پاشان سوێندە کە ی بە جی نە هیتیت و درۆ بکات لە سوێند خوارینە کەیدا، ئەو هە کە فارەتی لەسەر فرز دەبیت کە بریتیه لە خوارین پێدان یان پۆشتە کردن یان ئازادکردنی بە نەدە یەک بە پیتی توانای ئەو کە سە ی کە سوێندە کە ی بە درۆو هە خواربوو، خوای گەرەش لە سوورەتی (۸۹) سوورەتی (المائدة) دا فرموویەتی:

(لَا يُؤْخَذُكُمُ اللَّهُ بِالْفَوِّ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَكِنْ يُؤْخَذُكُمْ بِمَا عَقَّدْتُمُ الْأَيْمَانَ فَكَفَّارَتُهُ إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسَاكِينَ مِنْ أَوْسَطِ مَا تُطْعَمُونَ أَهْلِيكُمْ أَوْ كِسْوَتُهُمْ أَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ ذَلِكَ كَفَّارَةُ أَيْمَانِكُمْ إِذَا حَلَفْتُمْ وَاحْفَظُوا أَيْمَانَكُمْ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ).

واته: (خودا لێتان ناگرێت لەسەر ئەو سوێنانە ی هەروەها بەبێ مەبەست و نیهت دین بە دەمتانا، خودا لەسەر ئەو سوێنانە لێتان ئەگرێ کە لەگەڵ وتیاندا مەبەستتان هەبێت و بەراستی سوێند بخۆن لەسەر کردن یان نەکردنی شتێک، لەم جۆرە سوێنانە دا ئەگەر شکاندانن ئەو پێویستە کە فارەت بدەن، کە فارەتە کەش تێکردنی هەژارنە لە مامناو نەدە ی ئەو جۆرە خوار دە مەنیا نە ی کە ئەیدەن بە خێزانە کانتان یان پۆشتە کردنی هەژار یان ئازادکردنی بە نەدە یەک، جا ئەگەر ئەمانە هیچ کامیانتان نەبوو ئەو پێویستە سی پۆ بە پۆژوو بن، ئەمە یە کە فارەتی سوێندێک کە بەراستی دە بخۆن و پاشان دە یشکێنن و نایبە نەسەر، خۆتان راگرن لە شکاندنی سوێندە کانتان مەگەر شکاندنە کە خێرێکی قێدا بێت، خودا بەم جۆرە نایەت و حوکمانە ی ئاینتان بۆ پوون دە کاتەو بە لکو بە جێیان بە یزنو شوکرانە بژێری خودا بن لەسەر ئەم پێنموونی کردنە).

۴- ئازادکردنی کزێلە ی کردۆتە کە فارەتی ئەو کە سە ی لە پۆژی پەمە زانداو لە کاتی بە پۆژوو بوونیدا سەر جێی لەگەڵ ژنە کەیدا بکات، لە ئەبوو هە ریرەو هە دە لێن: پیاویک

هاته لای پیغه مبهړ ﷺ ووتی: (تیاچووم ئه ی پیغه مبهړی خوا، جا ئه ویش  
 فهرمووی: به چی له ناوچووی یان چی له ناوی بریووی؟ ووتی: له پرهمه زاندا له گهل  
 ژنه که م سه رجییم کرد، فهرمووی: هه ته به ننده یه ک نازابکه ییت؟ ووتی: نه خیر،  
 فهرمووی: ئه ی هه ته خوارینی شهست هه ژار بده ییت؟ ووتی: نه خیر، ئه بو هوره یره  
 ده لئیت: پاشان پیاوه که دانیشته له وکاته دا زه مبیله یه کیان هینا بو پیغه مبهړ ﷺ که  
 خورمای تیدا بوو به پیاوه که ی فهرموو: ئه م خورمایه بکه به خیر، پیاوه که ووتی: جا  
 بو له خومان هه ژار تره یه؟ ئه مپه رو ئه وپه ری شار له ئیمه هه ژارتری تیدا نیه که  
 پیویستی به وه بیته، ئه وسا پیغه مبهړ ﷺ پیکه نی تا دانه پیروزه کانی دهرکه وتن،  
 پاشان فهرمووی (ده ی بجو خیزانه که تی پی تیربکه)).<sup>۱</sup>

**سینه م: ریککه وتن نامه (المکاتبه):** بریتیه له وه ی که ریککه وتن له نیوان خاوه نی  
 به ننده که و به ننده که یدا ده کریت له پی نویسی نی نو سراوئیکه وه، له سه ر ئه وه ی ئه گه ر به ننده که  
 بریک پاره بداته گه وره که ی ئه و نازادی بکات، وه پاش ئه م ریککه وتنه ئه و به ننده یه مافی  
 ئه وه ی ده بیته به هه ر ریککه یه ک بیته له و ریکگایانه ی که شهرعی و یاساین پاره و دارایی ده ست  
 ده که ویت و وه مافی ئه وه ی ده بیته وه ک مروفه نازاده کان هه لئسو که وت بکات و کرین و  
 فروشتن بکات و بازرگانی بکات تا وه کو بتوانیت ئه و بره پاره یه کوبکاته وه که له گهل  
 گه وره که ی له سه ری ریک که وتوون و ئه وسا خو بی پی نازاد بکات، له م باره یه شه وه خوی  
 گه وره له ئایه تی (۲۳) ی سووره تی (النور) دا فهرموویته ی: (وَالَّذِينَ يَبْتِغُونَ الْكِتَابَ مِمَّا مَلَكَتْ  
 اَیْمَانُكُمْ فَكَاتِبُوهُمْ اِنْ عَلِمْتُمْ فِيهِمْ خَيْرًا وَاَتَوْهُمْ مِنْ مَالِ اللّٰهِ الَّذِي آتَاكُمْ).  
 واته: (... ئه و به ندانه پشتان که داواتان لی ئه که ن موکاته به یان له گهل بکه ن (که ئه وه یه  
 خاوه ن به نده به به ننده که ی بلئیت: هه رکاتیک ئه وه نده پاره ت بو هیتان نازاد بی) ئه گه ر  
 چاکه تان تیا به دی کردن، واته پیتان و ابو ده ست پالکو سه ر راستن و پاره که دینن له و  
 سامانه ی خوا پی دلون به شیان بده ن...).

وه فهرمانی (کاتبوهم) له م ئایه ته دا بو پیویست کردنه واته فهرزکردنه و خاوه نی به نده  
 بو ی نیه ریکری له په سه نکردنی (موکاته به دا) بکات له هه ر کاتیکدا به ننده که ناره زووی ئه وه ی

<sup>۱</sup> صحیح مسلم فی باب تغلیظ تحریم الجماع فی نهار رمضان علی الصائم ووجوب الکفارة الکبری فیه وینایا ۷۸۱/۲.

دەریږی که دەیه ویت له بهرامبەر بړیک پاره دا که له سەری پړیک ده که ون خوی ئازاد بکات.  
چوارەم: قورئان هانی خانە دانە کانی دلوە که ئافره ته کویله کانیان ئازاد بگەن له بهرامبەر  
پاداشتی کدا که له پوژی قیامە تدا دەستیان ده که ویت و ئه وهی به گه وره ترین نزیکي هه ژمار  
کره وه که مۆڤ به هۆیه وه له خودا نزیک ده بیته وه و له ویا ریه شه وه خوی گه وره له  
ئایه ته کانی (۱۱-۱۳) ی سووره تی (البلد) دا فه رموویه تی:

(فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ، وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ، فَكُ رَقَبَةً).

واته: (دهی بۆچی سوپاسی ئه و نیعمه تانه ی نه کرد به وهی که خوی بخاته ناوکارکی  
قورسو گرانی پڕ بایه خه وه؟ تو چو زانی کاری قورسو گرانی پڕ بایه خ چیه؟ ئازاد کردنی  
به ندهیه که).

واته له راستیدا خۆخستنه ناو ئیشیکێ قورسو و گران بۆ نزیک بوونه وه له خوا که پتویسته  
خۆتی تی بخه یت پتویستی به وه هه یه به و کاره پیرۆزو مه زنه که کاره چاکه کانه هه ئسیت  
ئه ویش ئازاد کردنی به ندهیه که.

پێنجەم: له دایک بوون و هه چه: پاش ئه وهی که له دایک بوون له لای نه ته وه بێرینه کانی  
هۆیه ک بوو بۆ کویلایه تی له و پووه وه که مندالی کویله کویله یه، ئیسلام ئه وهی کرده  
هۆکارێک بۆ ئازادی پزگاری و مندالانی که نیه که کانی له میژده ئازاده کانیان به ئازاد ناساندو  
هه روه ها ژنه که ش مافی ئازادی هه یه له پاش مردنی گه وره که ی زانیانی ش ئه و دایکانه یان  
دایکی مندالان و ناتوانی ژیت نه وه که ره بوو نه وه که به خشش هه لسو که وت و مامه له یان  
پتیه بکړین.

شه شەم: ئیسلام ووریایی له پاده به ده ری بۆ به رژه وه ندی کویله کانی گرتیه بهر، جا  
هه رکه سێک گوزارشتیکی بکرایه که ئاماژه بوایه له سه ر ئازاد بوونی کویله که ی ئیسلام وه  
بریار هه ژماری ده کردو ده یایه قه له م و چاره نووسی کویله که راسته وخۆ ئازادی ده بوو  
نه گه رچی له ده ری پنه که یدا به راستی بوویت یان گالته ی کردییت راستی پێکا بییت یان  
هه له ی کردییت، ئاره زومه ندانه بوایه یان له ژیر فشاردا بوایه، وه سه رچاوه ی ئه م  
گشتانده ش ئه و فه رمووده یه ی پێغه مبه ری خوا به ﷺ که فه رموویه تی: (ثلاث جدن جد  
وهزلهن جد (العنق.....)). واته: (سی شت هه ن که راستیه که یان راسته قینه یه و  
گالته که شیان هه ر راسته قینه یه (ئازاد کردن...)).

**هه‌وته‌م: بېراییکړینهوه (التدبیر) بریتیه** له وه‌سیه‌ت کردن به ئازادکردنی کویله‌که‌ی پاش مردنی خۆی، له‌راستیشدا ئیسلام هه‌موو پیکاره‌کانی ئاماده‌باشی گرتۆته به‌ر له‌پیتاوی گره‌نتی ئازادی کویله‌دا، تاوه‌کو پیکری بکات له‌و خاوه‌ن کویله‌یه‌ی که وه‌سیه‌ته‌که‌ی کردووه نه‌بادا له‌وه‌سیه‌ته‌که‌ی پاشگه‌زیبیته‌وه‌و تاوه‌کو له‌ژياندا ماوه هه‌لس و که‌وت به کویله‌که‌یه‌وه بکات و هه‌ک ئه‌وه‌ی خاوه‌ندارتی کویله‌که‌ی بگوازیته‌وه بۆ که‌سیکی ترو بیکاته کویله‌ی په‌کیکی تر.

**هه‌شته‌م: ئازاردانی کویله‌که له‌لایه‌ن گه‌وره‌که‌یه‌وه** پیکه‌ی ده‌دا کویله‌که له‌به‌رده‌م دادوهردا شکات له گه‌وره‌که‌ی خۆی بکات که به‌باشی هه‌لۆ که‌وتی له‌گه‌لدا نه‌رکدووه، له‌راستیشا زانایانی ئیسلام پێیان وابوو که ئازاردانی کویله له‌لایه‌ن خاوه‌نه‌که‌یه‌وه به‌سه‌ختی یان شیواندنی به‌شیک له‌جه‌سته‌ی راسته‌وخۆ به‌بی هیچ گرتنه‌به‌ری رێوشیونکی یاسایی ده‌بیته هۆی ئازادکردنی.<sup>۱</sup>

#### د‌م‌ر‌ن‌ج‌ام‌،

له‌خسته‌ه‌رووی ئه‌م به‌شی دووه‌مه‌دا ئه‌گه‌ینه ئه‌و ده‌ره‌نجامه‌ی که قورئان بپیری ئه‌وه‌ی نه‌داوه که کویلايه‌تی بپیته یاسایه‌کی پیکه‌پیدراوو به‌رده‌وام له‌هه‌موو کات و شوێنکدا وه‌ک ئه‌وه‌ی هه‌ندێ پۆشنیبری موسلمان پێیان وایه، ئه‌و پۆشنیبرانه‌ی که له‌په‌هه‌نده‌کانی ئه‌و باب‌ه‌ته له قورئاندا نه‌گه‌یشتوون و لێی حالێ نه‌بوون، وه به‌شیوه‌یه‌کی زانستیانه‌ی ورد لێیان نه‌کۆلیوه‌ته‌وه‌و دیراسه‌یان نه‌کردووه، تاوه‌کو گه‌لۆپی سه‌وزیان بۆ دوژمنانی ئیسلام هه‌لکرد بۆ ئه‌وه‌ی تانه له ئیسلام بده‌ن به‌وه‌ی که ئیسلام دینیکه دانی به‌کویلايه‌تی مرۆفدا ناوه . به‌لام ئاکامی حاشا هه‌لنه‌گری پیکه‌کانی خۆپاراستن و چاره‌سه‌رکردن ئاماده‌سازیه بۆ بارووبۆخی زالبوون به‌سه‌ریدا بۆه‌تا هه‌تایه‌و به‌بی گه‌رانه‌وه له‌ماوه‌یه‌کدا که له‌سه‌ده‌ی په‌که‌می کۆچی تیناپه‌ریت که له‌به‌رواری نه‌ه‌یشتنی ئه‌و دیارده تاوانکارییه‌وه ده‌ست پێده‌کات.

<sup>۱</sup> د. عبدالواحد وافي، الحرية في الاسلام / ص ۵۲.



بەشى سى يەم:

## حیکمەتى ھەلۆەشانە نوەك لەسەر خۆی کۆیلايەتى و پاگرتنى کارکردن بە ئايەتەکانى

ئەم لىكۆلینە وەش بەسەر دوو تەوەرەدا دا بەش دەبێت و یەكەمیان تايبەت دەكرێت بە  
حیکمەت و ھەلۆەشانە نوەى كۆیلايەتى بە لەسەر خۆی.  
و تەوەرى نووەمیشیان بۆ پوونكرنە نوەى ئەو یەكە پاگرتنى کارکردن بە ئايەتەکانى  
حوكمە كۆیلايەتى بە مانای ھەلۆەشانە نوە (نەسخ) نایەت.

تەوەرى یەكەم:

## حیکمەتى لەسەر خۆ ھەلۆەشانە نوەى كۆیلايەتى

ھەروەك لە تەوەرى یەكەمى بەشى یەكەمدا باسمان كرد چەند لقو سەرچاوە یەك  
ھەبوون كە دەپرژانە ناو زەلكاوى بەندەو كەنیزەكەكانە نوە بە نوەى كە ھاوکاربوون بۆ  
بەردەوامبوونی، جا قورئان چەند ڕینگە یەكی خۆپاراستنى دانا بۆ بڕینی ئەو لقانەو بۆ ئەو  
مەبەستەش ماوہ یەكی دانا بۆ گۆرپین و زالبوون بەسەر ئەو دیاریدە یەدا كە ماوہى كۆتایى  
ھاتنەكەى لە تەمەنى ئەوەكانى ئەو سەردەمە تى نەپەرێت، قورئانیش حوكمى بۆ بەندەو  
كەنیزەكەكانى ئەو ئەو یەكە دانا، بەلام بۆچى ئىسلام بە یەكجارو بە یەك كەرەت كۆیلايەتى  
ھەلنە وەشانە نوە پووچەلى نەكردە نوە؟ وەلامى ئەو پرسیارەش ئەو یەكە كە ئىسلامى داناو  
بەسەلىقە بۆ ئەو ھات تاوہكو مڕۆف لە تاریكیەكانە نوە بەرەو نوورو پووناكى دەربھێتیت و  
ھەموو ئەو نەخۆشییە كۆمەلایەتیە كوشتندەو پەرگ داکوتراوانە لە ناو یەرێت كە لە ناو  
كۆمەلگەكاندا تەشەنە یان كرىبوو، وە چەند ڕینگە یەكی ژیرانەى لەسەر خۆی گرتە بەر تاوہكو  
دووركەوێتە نوە لە ھەر كاردانە نوە یەكی نەزینى و بۆ ڕینگرتن لە دەرەنجامى خرابى  
چاوەروانكاراو بۆ بەدبەیتاننى ئەو ئامانجەى كە مەبەست بوو لە نەھیشتنى ئەو جۆرە

نەخۇشيانەدا ۋەك نەخۇشى مامەلەي سۈيۈنچۈرى نەخۇشى خوارىدەنەۋەي مەي و مادە سەرخۇش كەرەكان و ئەو جۆرە شتانە، ۋە لەپىش ھەموو ئەو نەخۇشيانەشەۋە نەخۇشى سىستى كۆيلايەتى بوو كە لەو كاتەداۋ لەھەموو سەرزەۋىداۋ لە ھەموو لايەكى جىھاندا باۋى بوو، بۆيە دەستى كرد بەپىرىنى پەرەكەكانى بەچەند پىگەو شىۋازىكى ھەكىمانەي لەسەرخۇر ماۋەيەكى كۆپىنى بارۋىخەكەي دانا تاۋەكو بەشىۋەيەكى تەۋلۋەتى كۆتايى پى بەيتىت كە ئەو ماۋەيەش لەسەدەي يەكەمى كۆچى تىنەپەرىت.

ۋە لەو ماۋەيەدا ھۆكەمەكانى كۆيلايەتى رىكخست ۋەك چارەسەرىك بۇ بارۋىخەدا سەپاۋەكە نەك ۋەك دان نان بەرەۋايەتى كارەكەدا ۋەك ھۆكەمكى خۋايى رىگەپىدراۋ، چۈنكە كارەكە لەخۇدى خۇيدا ناشىرىنەو گومان نارىت كە خۋايى دانا بىرپار لەسەر شىتىك بدا كە لەخۇدى خۇيدا ناشىرىن بىتۈ كارىكى بىرندەي دژ بەمىۋقايەتى بىت، ۋە لە گرنگىرىن ئەو ھۆكارانەش كەۋاي كرد بەشىۋەيەكى كاتى دان بە كۆيلايەتىدا بىرىت ئەمانەبوون:

يەكەم: ئەو كاتەي ئىسلام ھات رىژەي بەندەو كەنیزەكەكان لە كۆمەلگەي عەرەبى جاھىلى و كۆمەلگەكانى تىرىشدا زىاتىرىو لەرىژەي ئازادەكان، ۋە ھەرىكەك لەدەرەبەگو دەۋلەمەندەكان بەھەزاران بەندەو كەنیزەكان ھەبوو كە ئامادەيان كرىبوون بۇ بازىرگانى پىۋەكردن و بازىرى تايىبەتىشيان ھەبوو ۋەك بازىرى (عوكان) ۋە بژىۋى ھەرىكە لەو بەندەو كەنیزەكانە لەلايەن گەرەكانىيەنە ۋە دابىن كرابوو، ۋە ئەگەر ئىسلام بىرپارى ئازادكردن و پىزگارپوۋىيان بدايە لە زەلالەتى بەندايەتى بەيەك جارو بەيەك كەرەت ئەو كارەساتى دابىن نەكرىنى بژىۋىيان پوۋى دەدا لەكاتىكدا ھىچ داھاتىك لە بەيتۈل مالو گەنجىنەي گىشتىدا نەبوو، ۋە دابىن كرىنى كارى گونجاۋو شىۋىش بۇيان بۇ ئەۋەي دەسكەۋتو داھاتىك بۇ بژىۋى خۇيان دابىن بكن مەھال بوو. ۋە لەكاتى بەرپابوۋنى بارۋىخىكى لەو شىۋەيەدا كارىكى ژىرانەو دانايانە نەدەبوو كە بەيەك كەرەت كۆيلايەتى ئەو مىلىۋنەھا بەندەو كەنیزەكە ھەلبۇەشىنرىتەۋە.

نوۋەم: كاتىك ئىسلام ھات بازىرگانىكرىن بە بەندەو كەنیزەكەۋە بىرپەرى پىشتى ژيانى ئابوۋرى پىتكەھىتا، ئەگەر كۆيلايەتى بەيەك كەرەت ھەلۋەشىنرايەتەۋە ئەو بۇشايەكى گەرە لەبۋارى ئابوۋرىدا دىروست دەبوو، ۋە پىۋىستىيەكانى ئابوۋرىش وابوو كە ئەو بۇشايە بە ئەلئەرناتىقىكى باش و تەۋلو پى بىكرىتەۋە، ئەو پىكرىنەۋەيەش لەو كاتەدا لەكارە

مەحالەكان بوو، ئەو بوو ئیسلام بەشیوەیەکی کاتی دانی بەمانەوێ بەندهو کەنیزەكەكاندا لەشیوەی کۆلە دانا تا ئەو کاتەى پرکەرەوێەکی گونجاو بۆ ئەو بۆشاییە بەدەست بێت. سى یم: لەکاتی هەلەاتنى خۆى ئیسلامدا ملیۆنەها سەتمەکاری ناوو دەرەوێ دورگی عەرەبى پشتیان بە بازىگانی کردن بەکۆیلەو بەستبوو وە هەزاران بەندهو کەنیزەکیان هەبوو کە ئامادەکرابوون بۆ کرین و فرۆشتن و دەسکەوتنى سوود و قازانج لێیانەو، جا ئەگەر لەو بارونۆخەدا بەیەك کەرەت کۆیلایەتیی هەلبووشیترايەتو وە ئەوا هەلوەشاندنەو کە زیانیکی گەرەى ئابووری دەگەياند بە بەرژەوێندى ئەو سەتمەکارانە، بێگومان دەرەنجامى حاشا هەلەگريش لەوکاتەدا وادەبوو کە ئەو کەسانە دژ بەئیسلام و بڵاوکردنەوێ پەيامەكەى پێغەمبەر ﷺ دەوێس تانەو.

چوارەم: سروشتى مەوۆ وایە ئەگەر بەردەوام بێت لەسەر ژيانى حالەتییى دیاریکراو ئەگەر چى ژيانى زەللەلەش بێت وەك ئەوێ خزمەتکاری کەسیكى تر بێت یان لەو جۆرە شتانە، ئەوا ئەو حالەتەى کە لەسەرى راها توو دەبێت بەشێك لە سروشتى کەسەك و وەتە خوى پێو دەگریت و جا ئەگەر بەیەك کەرەت هەولێ گۆرینى ئەو خوێ بەریت ئەوا لەلایەن ئەو کەسەو کە خوى بەوشتەو گرتووە کاردانەوێ نەرتنى لێدەكەوێتەو، بەكێك لە نموونە زیندوو بەرچاوەكانى ئەم راستیەش ئەوێە کە (ابراھام لىكولن) و سەروكى ویلایەتە یەكگرتووەكانى ئەمریکا پێى هەستا کە دەرکەرنى یاسایەك بوو بۆ قەدەغەكەرنى بەندهو کەنیزەك و قەدەغەكەرنى بازىگانی پێو كەرنیان و وای دانا كاریكى لەو جۆرە تاوان و سزای لەسەر دەنریت، سەرەرای ئەوێش بەندهو کەنیزەكەكان خۆیان دژ بەو یاسا نوێیە شۆرشیان بەرپاكریو پێیان باش بوو وەك بەندهو کەنیزەك لە ژێر دەسەلاتى خاوەنەكانیاندا بەمێنەو چونکە بەنمایدەتیی بوو بوو بەشێك لە سروشتیان.

وە بۆ پەچاو كەرنى ئەم راستیانە حیکمەتى خواى ئەوێ دەخواست کە نەهیشتى ئەم دیاردە بواکە و توو و ئەم نەخۆشیە زگمەك و رەگ داکوتراو بەشیوەیەکی لەسەر خۆو هەنگاو بەهەنگاو بێت، بۆیە ماوێەکی دانا بۆ کوتایى هاتنى و گۆرینى بارونۆخەكە کە وەك باسماں کرد لەسەدەى یەكەمى كۆچى تێنەپەریت.

وە ئەوێ لە قورئانى پەرۆزدا هاتوو لە ئایەتەكانى حوكمى بەندهو کەنیزەكەكان لەو ماوێەى گواستەوێدا بواى ئەو ماوێە کارکردن پێیان کوتایى پێت، ئەوێش لەروانگەى

هه‌لوه‌شانندنه‌وه (نه‌سخ) هوه نه‌بوو به‌لکو له‌پوانگه‌ی کارکردن بوو به‌یاسایه‌ک که بۆ مه‌به‌ستیک

انرابوو وه‌ئو مه‌به‌سته‌ش جی‌به‌جی‌کراو بۆ‌ئی یاساکه‌ش به‌کوئایی هاتنی ئامانجه‌که کوئایی پێهات.

### ته‌موری دووم:

## پاگرتنی کارکردن به‌ئایه‌ته‌کانی حوکمی کوئایله‌تی هه‌لومشانندنه‌وه‌نیه

پاگرتنی کارکردن به‌ئایه‌ته‌کانی حوکمه‌کانی پێک‌هه‌ستنی په‌یوه‌ندییه‌کانی کوئیه‌کان له‌ناوخۆیاندا یان به‌که‌سانی دیکه‌وه له‌پاش ماوه‌ی گواستنه‌وه‌که‌وه یان ماوه‌ی گوێنی باروێخه‌که‌وه له‌به‌ر کوئایی هاتنی ئه‌و مه‌به‌سته‌ بوو که ئه‌و حوکمانه‌ی له‌پێناودا دانرابوون.

وه‌له‌و بنه‌ماگشتییانه‌ی ناو ئه‌و شه‌ریعت و یاسایانه‌ش که کوێای له‌سه‌ره‌ ئه‌وه‌یه که هه‌موو ده‌قیق یان حوکمیک که له‌پێناوی مه‌به‌ستیک دیاریکراودا دانرابیت کاربیکردنی ته‌واو ده‌بیت ئه‌گه‌ر ئه‌و مه‌به‌سته‌ به‌ده‌یات، چونکه ئه‌و مه‌به‌سته‌ هۆکاره‌کی ئامانج دار بووه. وه‌ بنه‌ما گشتیه‌که‌ش ئه‌وه ده‌خوازیت که حوکم و هۆکاره‌کی به‌بوونی نه‌بوون پێکه‌وه ده‌سورپێنه‌وه.

نه‌سخ‌ش هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی حوکمیک شاره‌ی پێشوو به‌ به‌لگه‌یه‌کی شاره‌ی دیکه که به‌دوای ئه‌ودا دیت به‌مه‌به‌ستی هه‌لگرتن و لابردنی ئه‌و دژیه‌یه‌کی که له‌نیوانیاندا هه‌یه.<sup>1</sup> ئه‌م پێناسه‌یه‌ش له‌گه‌ڵ پاگرتنی کارکردن به‌ حوکمه‌کانی کوئیه‌یه‌کنه‌گرتنه‌وه، به‌لکو (نه‌سخ یان هه‌لوه‌شانندنه‌وه) دوو جووره‌ پاسته‌وخۆ و ناپاسته‌وخۆ، هه‌لوه‌شانندنه‌وه‌ی پاسته‌وخۆ ئه‌وه‌یه که دارپێژهری دوو بپارێهه‌که‌ پرایه‌گه‌یی‌ت که ئه‌وه‌یان له‌پێشه‌وه هاتوو به‌وه‌یان که له‌دوایه‌وه هاتوو هه‌لوه‌شێنراوه‌ته‌وه ئه‌م جووره‌ش له‌یاسا دانراوه‌کاندا بوونی

<sup>1</sup> و‌له‌ له‌ئێ‌و‌ل نوو‌دم‌ق یان نوو‌حو‌م‌ی دژ‌به‌یه‌ک به‌مه‌به‌ستی نه‌ه‌یش‌تر و هه‌ل‌گرتنی لێ‌ک نه‌چ‌ونه‌که‌.

هەيه، لە كۆتايى هەر ياسايەكى نوێدا مادەكەى ئاماژە بەو دەكات كە ياساكەى پيشوو بەم ياسا نوێيه هەلۆه شىتەوه.

هەروەها لە سوننەتى پيغه مەريشدا ﷺ بوونى هەيه وەك ئەوێ لەم فەرمودەيه دا هاتوو: (كُنْتُ نَهَيْتُكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَزُورُوهَا) يان (الا فزوروها) ولته: (پيشتر ريگريم لى كرديبون لەوێ سەردانى گورستان بكن، بەلام ئيستا سەردانى بكن).

جۆرى دووهم: هەلۆه شاندنەوێ ناپاستەوخۆ ئەو لە نێوان دوو دەق يان دوو حوكمى دژ بە يەكدا چ لە قورئاندا بىت ئەگر بوونى نەسخ- هەلۆه شاندنەوێ تيايدا پيوستى كرد، يان سوننەتى پيغه مەريدا ﷺ و ياسا دلبيت بۆ لابردن و نەهيشتنى ئەو دژ بە يەكەى كە لە نێوانياندا هەيه، چونكە دوو دژ پيكه وە گۆنابنەوێ بە يەكيشەوێ لانايرين لەبەر ئەوێ ئەوێ باشت يان بە هەلۆه شىنەرەوێ ئەوێ پيشووتر هەژمار دەكرێت.

و لەمەرجەكانى هەلۆه شاندنەوێ (نەسخ) لە قورئانى پيرۆزدا ئەمانەن:

يەكەم: سەلماندنى قورئانى بوونى هەموو ئەوێ بە يەك لەبوى يەك لە قورئاندا بە (ناسخ و منسوخ) هەلۆه شىنەرەو هەلۆه شىنراو ناو دەبريێ، چونكە هەموو ئايەتيك يان رستە يەك يان ووشە يەك لە قورئاندا بەبوى يەكدا هاتوو، جا هەموو دەقيكى شەرى ئەگر بەبوى يەكدا هاتنى نەسەلميتريێ ناوانتريێ قورئان و نواجاريش نەدەبيتە (ناسخ-هەلۆه شىنەر) نەدەبيتە (منسوخ) هەلۆه شىنراویش.

دووهم: سەلماندنى لواكەوتنى (ناسخ - هەلۆه شىنەر) لە (منسوخ) هەلۆه شىنراوێ كە لە ياسا دانان و هاتنەخوارەوێدا بۆ سەر پيغه مەري ﷺ بە يەك لەبوى يەك (تواتر) چونكە حوكمى ئايەتى هەلۆه شىنراو لە قورئاندا پيش هەلۆه شاندنەوێ ئايەتەكە بوو و بەهۆى بەبوى يەكدا هاتنى قورئانى بوونەكەى سەلميتراو، و ئەوێشى كە بە يەك لەبوى يەك چەسپيوو جیگيربوو، وە بنەمايەكى شەرى گشتى كە كۆدەنگى لەسەر هەيه كە دەلێت (إن اليقين لا يزول إلا باليقين) (پاستى بە پاستى نەبيت لاناچيت).

سێيەم: پيوستە حوكمەكە شياوى هەلۆه شاندنەوێ بىت، چونكە حوكمەكانى تايبەت بەبىرو باوەرەكان و هەوالۆ گەفت و هەپەشەو ئەو حوكمە گەورانی كە بەدايىكى حوكمەكان ناسراون و بەگۆرپنى كات و شوێن و كەسەكان ناگۆرپن و جياوازين نيه بەكۆى پاى زانايان و پيكهوتنى بىرمەندەكانى نە هەلۆه شاندنەوێ نە پەدكرنەوێ قبوول ناكەن.

چارھم: ٻوٺي ڏڙايه تي له نٿوان هه لوه شين ھرو هه لوه شين ٿرلودا (ناسخو مه نسخو) به جوريڪ ڪه نه ڪريٽ پيڪه وه ڪوبڪرينه وه يان لاپرين.

ٺوهي ڪه به لگه نه ويستيشه ٺوهيه مهرجه ڪاني ڏڙيهيه ڪي يان له يه ڪه نه چوون به ڪگرتي له يه ڪه نه چوه ڪانه له ترشتندو جياوازيانه له سي شتدا.

۱- يه ڪبوٺيان له م تو خاله دا:

۱- يه ڪيه تي بابوت (وحدة الموضوع) هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان ڪه سيڪي پيگه يشتوي ته واو ڪه هه لسو ڪه وته ڪاني دروستن و ڪه سيڪي ناشايسته دا ڪه ڪه هه لسو ڪه وته ڪاني ناپره وان.

۲- يه ڪيه تي لاپراو (محمول): هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان ڪه سيڪي ناشايسته دا ڪه پرسيار له ڪه سيڪي شقيل ده ڪاتو ڪه سيڪي ناشايسته دا ڪه له تاوانباريڪ ناپرسيت.

۳- يه ڪيه تي ڪات: هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان فهرزيووني پوڙوو له پوڙائي پرهمه زانداو فهرزنه بووني له شه وه ڪانيدا.

۴- يه ڪيه تي شوين: هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان ياساي سزاداني عيراقيدا ڪه جي به جي ده ڪريٽ به سهر ٺو تاوانانهش جي به جي ناڪريٽ ڪه له ده ره وهي عيراق ٺه نجام ده رين.

۵- يه ڪيه تي مهرج: هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان سزاي تاوانبار ده ريت به مهرجي سه لماندني تومه ته ڪو سزاش نادريت ٺه ڪه ر تومه ته ڪه سه لمينرا.

۶- يه ڪيه تي خسته پال: هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان تومه تباريڪا ڪه ده ريارهي تاوانه ڪي سزا ده ريتو سه بارهت به تاواني ڪه سيڪي ديڪه سزا نادريت.

۷- يه ڪيه تي هيزو ڪرده وه: هيچ جياوازيه ڪ نيه له نٿوان ڪوپه له يه ڪا ڪه ڪه سايه تيه ڪي ياساي نيه واته به ڪرده وه، وه ڪه سايه تي هيه به هيزو تواناي ڪه سايه تي هيه.

۸- يه ڪيه تي گشتو بهش: هيچ ڏڙايه تيه ڪ نيه له نٿوان هه نارڪا ڪه ده خوريت واته ناوه ڪي، وه هه نارڪ ڪه ناخوريت واته هه موو هه نارڪ به توپڪه ڪه شه وه.

۹- يەككىيەتى ھىزى پابەندى: وە دژايەتى نىيە لە نىئوان قورئان و ھەرموودەى (الاحاد) يەكيدا چونكە ئەو ھەى دوو ميان ھاوتاي يەكەم نىيە.

ب- جياوازى لەسى شتدا:

۱- ھىچ دژايەتيەك نىيە لە نىئوان ھەرزىوونى وەسىيەت كردن بۆ مېراتگرو باشە و دروستى وەسىيەت كردن بۆى.

۲- جياوازى لە چەندايەتيدا: دژايەتى نىيە لە نىئوان مەوقىكدا ھەندىكى نووسەرييت و ھەمووى نووسەر نەبيت.

۳- جياوازى لەلايەندا: دژايەتى نىيە لە نىئوان ھەموو مەوقىك نووسەر و اتە بەھوى تواناييە وە، ھەموو كەسك نووسەر نىيە و اتە پىويست بكات ھەمووى نووسەرييت.

و بەپىي ئەو ھەى كە باسماڭ كرد پاكىرتنى كار كردن بە ئايەتەكانى حوكمى بەندە و كەنيزەكەكان بنياى تراو ھەسەر كۆتايى ھاقتى بەندە و كەنيزەكەكان و نەمانە وەيان لە پەوى شەرىعيە وە، لەبەر ئەو ھەلس و كەوت پىئوھە كۆرنيان بە كۆپىن و فرۆشتن و شتى تەريش ناخەقى و ناپەوايە، چونكە مەوقە شياوى مامەلە پىئوھە كردن نىيە و ھەروەھا دەست تىكەل كۆرني سىكسى لەگەل كەنيزەكەكاندا بەتاوانى زىنا ھەژمار دەكۆرت چونكە دەست نەريشى كۆرنيە سەريان ھەلۆ ھەشاوھە وە جياوازيش نىيە لە نىئوان زىنا كۆرني لەگەل ژنىكدا و ئەو ھەى ئەمەق بە كەنيزەك ناو دەبرييت، چونكە سىفەتى كۆيلايەتى ھەلۆ ھەشەنراو ھە وە بەبى گەرانە وە كۆتايى پىي ھىنراو.<sup>۱</sup>

<sup>۱</sup> بۇ ژانىلارى زىنەت سەمىرى كۆتايى (التبيان لرفع غموض النسخ في القرآن) نووسەرى ئەم كۆتايە لا پەمەكەنى (۲۰) وەبولى.

بەشنى چوارەم:

رېڭخستنى مامەلە كردن لەگەڵ كۆيلەدا لە قورئانى پيروزو  
سوننەتى پيغەمبەر ﷺ، ژياننامەك ئەوانەدا كە شويين  
سوننەتەكەك كەوتوون

لەم بەشەدا هەول دەدەين چۆنەتى مامەلەكردن لەگەڵ كۆيلەدا بەكورتى پوون  
بگەينهوه لە قورئانى پيروزو سوننەتى پيغەمبەر و ژياننامەى خەليفەكانى راشيدينو  
هاوێلەكاندا لەميانهى ئەو ماوهى گواستەوهيهدا كە ئەوپەرى كۆتايى سەدهى يەكەمى  
كۆچى بووه، ئەويش لەم دوو تەوهرەدا كە ديت:

تەومرى يەكەم:

رېڭخستنى حوكمى كۆيلەكان لە قورئاندا

قورئانى پيروز بەشێوه يەكى گشتى پيداگرى كرىووه لەسەر پەچاوكردن و چاودىرى  
كردنى ئەو كەسانەى لەسەر زەويدا لاوازو بى دەسەلاتن لەناو ئەوانيشدا كۆيلەكان (بەندە و  
كەنيزەكەكان) بۆيە خواى گەورە لە ئايەتى (۵)ى سوورەتى (القصص)دا فەرموويەتى:  
(وَتُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ).  
واتە: (ئيمەش دەمانەوێت چاكەى خۆمان بكەين لەگەڵ ئەوانەى لاوازو سووك كرابوون  
لەسەر زەويدا و بيانكەين بە پيشەواى ئاين و بيانكەينه ميراتگرى مالى و فیرعەون).  
و قورئان نە لە دوورو نە لە نزیکە وە ئاماژەى بەو نەكرىووه ديلەكان بکړتە كۆيلە يان  
بکۆړتین يان دينيان بەسەردا بسەپيت، بەهەمان شێوهش بريارى لەسەر هېچ لقيك لەو  
لقانەى ديكە نەداوه كە دەرژيته ناو زەلکاوى بەندە و كەنيزەكەكانە وە دەبيته ئامرازك بۆ  
درژە پيدانى لە داهاتوودا، لەو ئايەتانهش كە چارەسەرى حوكمى كۆيلەكانى كرىووه  
ئەمانەن:



۱- خوای گه وه له ئایه تی (۱۷۷) ی سووره تی (البقرة) دا له وه سفی چاکه و کرده وی

چاکه کاراندا ده فهرمویت:

(لَيْسَ الْبِرَّ أَنْ تُولُوا وَجُوهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّينَ وَآتَى الْمَالَ عَلَى حُبِّهِ ذَوِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسَاكِينَ وَابْنَ السَّبِيلِ وَالسَّائِلِينَ وَفِي الرِّقَابِ).

واته: (چاکه و کرداری باش نه وه نیه پوویکه نه خورئاواو خوره لات وه که نه وه ی گاوو جوله که کان ده یلئین و خوویان داوه ته مه سه له ی قبیله گۆرانی موسلمانان، به لکو چاکه و کرده وه ی باش نه وه یه مروؤ ئیمان بیئت به خوداو، به پیغه مبهرو، به پۆزی قیامه تو، به فریشته کان و، به و کتیبانه ی که خودا ناروونی بۆ پیغه مبهران و ههروه ها مال و سامانی خو ی بیه خشیت نه گهر چی خۆشیشی بویت به خرمان و بی باوکان و پیتواران و سوالکه ران و به و به ندانه ی موحتاجی پاره و مالن بۆ ئازادکردنی خویان...).

۲- له حاله تیکدا که ترسی ناداپه روه ی هه بیئت به رامبه ر به ژنه کان له کاتی فره

ژنیداو به پابه ندبوونی پیاوه که، پتویسته ژن هیتان له یه ک ژندا کورت بکریته وه، یان که مکرینه وه ی هاوسه رگری له گه ل که نیزه که کاند له وانه ی که کپراون و نه و مافانه یان نیه که ژنه ئازاده کان هه یانه نه له به ش و نه له نه فه وه له پۆشه ته کردنیاندا، خوای گه وه له ئایه تی (۳) ی سووره تی (النساء) دا فهرمویه تی:

(وَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تُقْسِطُوا فِي الْيَتَامَىٰ فَانْكُحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ مَعْنَىٰ ثَلَاثٍ وَرُبَاعٍ فَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تَعْدِلُوا فَوَاحِدَةً أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ).

واته: (نه گهر ترسان له وه ی داپه روه ی نه که ن له گه ل که هه تیه وه کان که ماره یان بپرن نه واز له ئافره تی هه تیو به یئین و نه وانه ی به دلتانن له کچانی دیکه ماره بکه ن، دوان یان سیان یان چوار، نه گهر ترسیشیشتان هه بوو له وه ی له نیتوان ئه ژنانه شتانا داپه روه نه بن نه و هه ریه ک ژن بیئن، یان له گه ل ژنه که نیزه که کپراوه کانتان راپوین...)،

شایه نی باسه نه و کۆتو به ندیه له م ئایه ته دا هاتوو مانا و چه مکیتی پێچه وانه ی نیه، به لکو مروؤ بۆی هه یه که نیزه که کان ماره بکات نه گهر چی ترسی ناداپه روه ی کردنیشی هه بیئت له نیتوان ژنه کاند له حاله تی فره ژنیدا.

۳- له حاله تی نه بوونی و ده ست کورتیدا که نه توانیت پابه ندبوونه داراییه کانی هاوسه ری جی به جی بکات نه واپاوه نازاده کان بویان هیه و ده توان هاوسه رگری له گه ل که نیزه که کاند بکه ن، خوی گه وره له نایه تی (۲۵) ی سوورته تی (النساء) دا فرمویه تی:

(وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ طَوْلًا أَنْ يَنْكِحَ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ فَتَيَاتِكُمُ الْمُؤْمِنَاتِ). واته: (که سیکتان که له بهر هژاری دهستی نه روات و نه توانیت ژنه نازاده موسلمانان کان ماره بکات، با له و نافرته کویله موسلمانان هی که مولکی خوتانن ماره بکات...).

وه نه وهرجه ی که باسی لئوه کراوه (هه ژاری و ده ست کورتی) هیچ تیگه یشتنیکی پیچه وانه ی نیه به لگو ده کریت که نیزه کیش ماره بکریت و هاوسه رگری له گه لدا بکریت نه گه چی پیاوه که ده وله مه ندیش بیت، به چیچه وانه ی بوجوونی هه ندیک که سه وه وه (الصاوی له سه ته فیسیری الجالین) ۱/ ۲۰۱۴).

۴- له حاله تیکدا نه گه ر ژنی زیناکار که نیزه کیکی ماره بپاو بیت واته شووی کر بیت و تاوانی زینای نه نجام دابیت نه و سزاکی نیوه ی سزای ژنیکی نازادی زینا کاره که شووی کر بیت و میردی هه بیت، هه له هه مان نایه تی (۲۵) ی سوورته تی (النساء) دا خوی گه وره فرمویه تی:

(فَإِنْ أَتَيْنَ بِفَاحِشَةٍ فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ). واته: (نه گه ر نه و که نیزه کانه ماره تان بریون هاتو زینایان کرد نه و نیوه ی نه و سزایه یان به سه ردا جی به جی نه کری که به سه ر ژنه نازاده کاند جی به جی ده کریت...).

وه نه م نایه ته نامازه به هه لوه شانده وه (نه سخ) ی به رد باران کردن ده کات که به فرمانی پیغه مبه ر ﷺ جیگیر کرابوو به نایه تی (الرَّائِيَةُ وَالرَّائِي فَاجْلِبُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا مِائَةَ جَلْدٍ) (النور/۲).

چونکه به رد باران کردن وایه کوشتن که کوشتنیش نیوه ی نیه، وه نیمه ش پشتگیری نه وه ده که یین چونکه سزای پیاوی زیناکارو ژنی زیناکار سه د داره جا نه گه ر چی هاوسه رگریان کر بیت یان نا، چونکه به رد باران کردن که پیغه مبه ر ﷺ بریاری له سه ر دابوو له سه ر دابو نه ریتی سه رده می پیش نیسلام واته سه رده می نه فامی

بنیان نرابوو، یان کارکردن بوو به تهورات ههروهك نۆزىك له کاروبارهكانى نىكه كه بهر لههاتنى پىغه مېهر ﷺ بریارى لهسەر درابوو، پاش ئهوهش بهرد باران كردن سزايهكى قورسو بى بهزه بىانهيهو لهگهلا دابهيهروهى خواييدا ناگونجيت، ئهوه تا ئىسلام فهرمى كىردوه لهكاتى سهريپىنى ئاژه لىك يان بالندهيه كدا پىويسته چهقو كه نۆزىتريت بۆ ئهوهى ئازار نهچىزيت، چ جاي مړوڤ كه ئهوه لهپىشتره بۆ ئهوهى لهكاتى جى بهجى كردنى كوشتنيدا پهچاوى ئاسانكارى بۆ بگريت.

۵- قورئانى پىرۆز زياد لهسزا سهرهكهيهكهى كه بريار دراوه بۆ كوشتن وهك يهكيت له ئامرازهكانى زال بوون بهسهر كۆيلايه تيدا ئازادكردنى كۆيلهيه كيش بهسهر بكۆزه كه دا فهرز كىردوه، جا خواى گهوره لهو بارهيه وهو له ئايهتى (۹۲)ى سوره تى (النساء) دا فرمويه تى:

(وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاً وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَبِئْسَ مُسْلِمًا إِلَىٰ أَهْلِهِ إِلَّا أَنْ يَصَدَّقُوا فَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ عَدُو لَكُمْ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُم مِّيثَاقٌ فَدْيَةٌ مُسْلِمَةٌ إِلَىٰ أَهْلِهِ وَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ تَوْبَةً مِنَ اللَّهِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا).

واته: (بۆ هېچ ئيماندارىك پهوا نيه موسلماننىك بكۆزيت، بههه لهو لهدهست دهچوون نهبيت، جا نهگه موسلماننىك بههه له موسلماننىكى تر بكۆزيت ئهوه پىويسته لهسهرى له كه فاره تى ئهوه كوشتنه دا بهندهيهكى موسلمان ئازاد بكات ههروهه خويى باى كۆزراوه كهش كه سهه حوشتره به ميراتبه رهكانى بدات، سامه گه رهو خويندابهيه خوش ببنو ببهه خوشن خو نهگه كۆزراوه كه له قهوميك بوو كه نووژمنتان بوون بهلام موسلمان بوون ئهوا له كه فاره تيدا پىويسته بهندهيهكى موسلمان ئازاد بگريت، وه نهگه كۆزراوه كه له قهوميك بوو كه له نتيوان ئىوهو ئهواندا پهيماننامهى ريكهوتن ههبوو ئهوه پىويسته خويندابهيهكهى به ميراتبه رهكانى بدرىتىو بهندهيهكى موسلماننىش ئازاد بگريت، خو نهگه دهستى نه ئه پوشت بهندهيهكى موسلماننىش ئازاد بگريت، جا نهگه دهستى نه ئه پوشت بهندهيهكى موسلمان ئازاد بكات پىويسته نوو مانگ لهسهرهك به پۆژووييت، ئه مه لاي خواوه كراوه بههوى تهويهى ئهوه پياوكۆزه، خودا زانا بهو كارهكانى پر حيكمه تن).

٦- قورئانی پیروژ ئازادکردنی کۆیلە ی وەك ئامپازتکی دیکە ی زالبوون بەسەر کۆیلایەتیدا لە کەفارهتی (ظیهار)دا کە پیشتر باسکراوە فەرز کردووە هەروەها بۆ سویند خوارینی درۆش کە پیشتر لە بابەتی پێگە چارەکانی قورئان بۆ نەهیشتنی یاسای کۆیلایەتی بەدریژی باس لێوەکرا.

٧- قورئانی پیروژ بەهای داهاوەکانی زەکاتی بۆ کۆیلە جیباریکردووە تاوەکو لەلای خاوەنەکە ی پێ بکڕیتەو، ئەمەش بەهەمان شێوە پیشتر بەدریژی باسی لێوەکرا.

٨- قورئانی پیروژ وەسفی ئەو ئیماندارانە ی کردووە کە سەرکەوتن و خوشبەختی و دۇنیاو قیامەتیان بە دەستەپێناوە لەو هەدا کە خۆی گەرە لە ئایەتەکانی (٦١ تا ٦٢) ی سوورەتی (المؤمنون) دا فەرموویەتی:

(قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ، الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ، وَالَّذِينَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ، وَالَّذِينَ هُمْ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ، وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ، إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ).

واتە: (بەپاستی ئیماندارەکان پزگاریان بوە، ئەو ئیماندارانە ی کە لە نوێژەکانیاندا لەخواترس و ئارام، کە لە گوتە و کرداری بی سوودیش خۆیان لا ئەدەن، وە زەکاتی مالی خۆشیان دەرئەکەن، وە کە عەرەتی خۆشیان دەپارێزن، تەنھا بۆ هاوسەری شەری خۆیان یان کە نێزەکەکانیان نەبێت کە بەگۆڕە ی شەری بووین بە مولکی ئەوان بەپاستی ئەوانە لۆمەیان ناكریت ئەگەر بچنە لای ئەو جۆرە کەسانە).

ئەم ئایەتە ئاماژە بەلگە یە لەسەر ئەو ی کە خاوەن کە نێزەکە کە کە مولکی خۆیەتی بۆی هە یە بەبی گرتیەستی خاوسەرگیری بچیتە لای ئەو هەش لەو ماوە ی گواستەو هەدا کە بۆ گۆڕینی باروبۆخە کە دانراو و تاكوتایی هاتنی سیستم یاسای کۆیلایەتی، بەلام لەوای كوتایی هاتنی ئەو ماوە یەو و چوونە لای کە نێزەکە کان بەتاوانی زینا هەژمار دەکریت.

٩- وە دەریارە ی جیاکاری لەنێوان ئەو کەسانەدا کە حەرمان بەیەکتری و کەسی یەکترن (محارم) وە کەسانی دیکە داو و پێگەپێدانی تیکە لاوی لەنێوان نێرو میکاندا وە ری پێنەدانی دەرخیستنی عەرەت لەبەر دەم کەسانی تردا خۆی گەرە لە ئایەتی (٣١) ی سوورەتی (النور) دا فەرموویەتی:

— | وشک کردنی زمک لوی کونیللو کمیز مکسان له قورئاندا | —

(وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَلْيَضْرِبْنَ بِخُمُرِهِنَّ عَلَىٰ جُيُوبِهِنَّ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِبُعُولَتِهِنَّ أَوْ آبَائِهِنَّ أَوْ آبَائِ بُعُولَتِهِنَّ أَوْ أَبْنَائِهِنَّ أَوْ أَبْنَاءِ بُعُولَتِهِنَّ أَوْ إِخْوَانِهِنَّ أَوْ بَنِي إِخْوَانِهِنَّ أَوْ بَنِي أَخَوَاتِهِنَّ أَوْ نِسَائِهِنَّ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُنَّ).

واته: (یا ښه ئیمانداره کان څو یان داپوښتنو جوانی و خشل و متومو ورووی څو یان دهرنه خه جگه له لای میرده کانیان یان باوکیان یان باوکی میردیان یان کوپری څو یان یان کوپری میرده کانیان، یا برای څو یان، یان برلزو خوشکه زای څو یان نه بیټ یان بڼو ژنانی له څو یان واته ژنانی موسلمان، یان بڼو نه وانه ی که مولکی څو یان واته به نندهو که نيزه کیان...).

۱۰- قورئانی پېرؤز قهرمانی داوه به سه روکی خیزانه کان و نه وانه ی به پرېرسن له ناو خیزانه کاند مامه له له گه ل به نندهو که نيزه که کانیان نه وانه ی له ماله کانیاندا خرمهت ده که ن وه ک مامه له ی منده کانی څو یان یان خرمه تکاره نازاده کانیان بیټ له ناو مالدا کاتیک ده چینه ژورده وه بولایان به سه ریاندا ده گریڼ له پووی موله خواستن یان نه خواستن بڼو چونه ژورده وه له کات و حاله ته دیاریکړاوه کاند.

څوای گوره له نایه تی (۵۸) ی سووره تی (النور) دا قهرمویه تی:  
(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِيَسْتَأْذَنَ الَّذِينَ مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ وَالَّذِينَ لَمْ يَبْلُغُوا الْحُلُمَ مِنْكُمْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ مِنْ قَبْلِ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَحِينَ تَضَعُونَ ثِيَابَكُمْ مِنَ الظَّهِيرَةِ وَمِنْ بَعْدِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ ثَلَاثُ عَوْرَاتٍ لَكُمْ لَيْسَ عَلَيْكُمْ وَلَا عَلَيْهِمْ جُنَاحٌ بَعْدَهُنَّ طَوَافُونَ عَلَيْكُمْ بَعْضُكُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ الْآيَاتِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ).

واته: (ئهی نه وانه ی ئیمانان هی ناوه، یا نه و که سانه ی که مولکی ئیوه، واته به ننده ی ئیوه و نه وانه ی نه گه یشتوننه ته قوناغی بالغ بوون نه گه ر وستان بیته ژورده وه بوناو مال بولتان له سی کاند ته قه بدن له دهرگو پرستان پی بکه نوله و سی کاته دا بی پرس کردن و ریگه دانیان نه ی نه ژورده وه نه وه ک ئیوه څوتان پوښته نه کربیت و له گه ل خیزانه کانتانا پاکشاین، بهر له نویژی به یانی و نیوه پوان که جله کانتان ده نه که ننو له ماله وه پشو نه دهن و لوی نویژی عیسا کاتیک که څوتان ناماده ده که ن بڼو نوستن، نه م سی کاته، کاتی پووتین بڼو ئیوه، باشن نه م کاتانه نه گه ر هندیکتان بگه ریڼ به سه ر هندیکی دیکه تانداو هاتو چوی به کتر بگن، نه بڼو ئیوه گوناوه و نه بڼو نه وانیښ، خوا به م شیوه یه

ئایه ته کانی خۆتیاڼ بۆ پوون ئە کاته وه خوا زاناو خاوهن حیکمه ته). مه بهست له ئایه ته کانی حوکمه کانی په وشتو په روهردهیه.

۱۱- قورئانی پیرۆز نه وهی پوون کرێۆته وه که که نیزه ک پاش ئازادبوونی پله و پایه ی که متر نیه له ژنیک که هر له بنه پهدا ئازادبووێت، به شیوه یه ک که پیغه مبهری خوا ﷺ هاوسه رگیری له گه ل بووان له که نیزه که کان کرېوه پاش نه وهی که بوونه ته مولکی خۆی و ئازادی کرېوون، سه ره پای نه ودهش که به پینی نه وهی مولکی خۆی بوون و بۆی هه بووه له گه لیاندا بخه ویت نه وانیش (سه فیه ی) کچی (حی کوپی نه خته ب له وه چه ی هلرونی برای موسا بووه یه کیک بوو له ژنه به دیل گیراوه کانی جهنگی خه ییه ر) نه وی تریشیاڼ (جوریه) کچی (حه رشی خوزاعی بووه و به رسابیتی کوپی قه یس که وتوووه پاشان خاوه نداریتی یه که ی گوازاوه ته وه بۆ پیغه مبه ر ﷺ پاش نه وهی که خۆی پی ناساندوووه ئیدی نه ویش هه موو نه وانیهی که له هۆزه که ی نه ویوون و له دهستی موسلماناندا بوون له لایه ن پیغه مبه ر ﷺ ئازاد ده کرین، (عائیشه) (ره زای خوی لیبیت) ده فه رمویت: (هیچ ژنیکمان له و زیاتر نه بینوه که له ناو هۆزه که ی خۆیدا پیرۆزترو مه زتر بیت، به هۆی نه وه وه سه د که س له بنه ماله ی به نی موسه له ق ئازادکران) (جوریه) یه کیک بوو له ژنه به دیل گیراوه کانی هیرشو په لاماره کانی سه ر به نی موسه له ق، خوی گه وردهش له و باره یه وه له ئایه ته ی (۵۰) ی سه ووره تی (الأحزاب) دا فه رموو یه تی: (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَحْلَلْنَا لَكَ أَزْوَاجَكَ اللَّاتِي آتَيْتُ أَجُورَهُنَّ وَمَا مَلَكَتْ يَمِينُكَ مِمَّا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَيْكَ).

واته: (نه ی پیغه مبه ر ئیمه نه و ژانه تمان بۆ حه لال کرېوویت که ماره یی خۆیاڼت پیداون و نه و که نیزه که نه ی که مولکی خۆتو به یاسای (فه ی) داوونی به تو که نه و ئافه رت و دیلانه ی جهنگی کافراڼ که به رت که وتوون...).

ئهم نه ندازه یه به به س نه زانم له خسته نه یووی حوکمه قورئانییه کانی په یوه ست به چۆنیه تی هه لسو که وت له گه ل کۆیله کاندا، له کۆتاییشدا به پتو یستی ده زانم نه وه پوون بکه مه وه که ئهم ئایه تانه ی که باسکران و نه و ئایه تانه ی دیکهش ده ریا ره ی حوکمی کۆیله کان (به نده و که نیزه که کان) کار له سه رکر دنیان وه ستاوه نه ویش له سه ر بنه مای

— | وشك كوردنى زەللىك كۆيىلەم كەمىز مەكەن لە قورئاندا | —

كۆتايى ھاتنى مەبەست و ھۆكارە مەبەست دارەكە كە بۆ ئەو ھاتوۋە تاوۋەكو چۆنەتى مامەلە كەردن لەگەلئان پوون بكتەوۋە بە پىشتن بەستىن بەوۋە كە حوكم لەگەل ھۆكارە كەيدا دەگەرپىت بەبوون و نەبوون، جا ئەگەر ھۆكارە كە ھاتەدى حوكمەكەش دىتەدى و ئەگەر ھۆكارەكەش نەما ئەوا حوكمەكەش نامىنىت، وە كارپىتە كەردىشى لەسەر بئەماي (نەسخ) تىايدا كە بىرىتە لە ھەبوونى جىزىيەك لەنىوان دەقى ھەلۋەشىتە رو دەقى ھەلۋەشىتەراو (الناسخ والمنسوخ) وە سەلماندنى قورئان بۆ ھەرىكەيان بە بەدوای يەكدا ھاترو سەلماندنى جواكەوتنى (ناسخ - ھەلۋەشىتەن) لە (ھەلۋەشىتەراوۋەكە - منسوخ) لەسەر و بەندى ھاتنە خوارەوۋە دەقەكاندا.

پىشت بەستىن بەوۋەش ياساى كۆيلايەتى بەگۆيرەدى قورئانى پىرۆز پەدىراوۋەتەو ھەروەك پىشتەر باسما كەرد، وە كار كەردن بەو ئايەتەنى كە پەيوەستىن بە حوكمى بەندەو كەنيزەكەكانەوۋە بۆ ھەتاهەتايى و بى گەرەنەوۋە پاگىراوۋە، سەرەپاى ئەوۋەش زۆرىي زۆرى موسلمانان پابەندىنەبوون بەو پەد كەردنەوۋەيى قورئان سەبارەت بە ياساى كۆيلايەتى ھەروەك لەبەشى داھاتوودا ئەو پوون دەبىتەوۋە.

## تەھمۇرى دوووم:

### پىكخستنى مامەلە كەردن لەگەل كۆيەلەدا

### لەسەردەمى پەيمامى ئىسلام و ھاوۋەلانى پىغەمبەردا

پىغەمبەر ﷺ ھاوۋەلەكانى لە مامەلە كەردن لەگەل كۆيەلەكاندا پابەندىبوون بەوۋە كە لە قورئاندا دابەزى و پاش دابەزىنى ئايەتى (قَامًا مَنًّا بَعْدُ وَإِمَّا فِدَاءً) ئىدى ھىچ كەسنىك نەكرايە كۆيە، وە ووتەيەك نەگوترا كە دانىنىت بە لىقنىك لەو لقانەي دىكەدا كە دەبوويە ھۆكارى زىاندبوونى زەللىكە بەندەو كەنيزەكەكانەوۋە بەوۋە كە بىيتە ھۆيەك لە ھۆيەكانى دىرژە پىدانى، ھەروەھا قورئان كۆيەكانى لەژىر دەستى بەزەيى گەرەكانىياندا جى نەھىشت تاوۋەكو مولىكدارىك مامەلە لەگەل مولىكدارەكەي خۆيدا بكت وەك ئەوۋە لەسايەي ياساو دابو نەرىتە باوۋەكانى پىش ئىلامدا ھەبوو.

به لکو پیغه مبهړ ﷺ هاوه له کانی پابه ندیوون به پربازو بهرنامه ی قورئانه وه له مامه له کرښیان له گه ل کویله کاند، له جوانترین و ناوازه ترین به لگش له سهر هم راستیه هم فهرمووده پیروزانه ی خواره وه:

۱- پیغه مبهړی خوا ﷺ فهرمانی دا له پاراستنی ژباندا په کسانو بکړیت له نیتوان به نده یه کو که سیکي نازاددا که نه وه ش به کیکه له نامانجه پیویسته کان له ناو شهریه تی نیسلامیدا جا هرکه سیک دهست درژی بکاته سهر ژبانی کویله یه یان شتیکی دیکه ی که متر له وه به هه مان له و سزایه سزا ده دریت که سزای که سیکي دیکه ی پیده دریت له کانتیکدا که دهست درژی ده کاته سهر ژبانی موسلمانیکي نازاد، (حه سن له سه مره) دا ریوایه تی کربووه که پیغه مبهړ ﷺ فهرموویه تی: (من قتل عبده قتلناه ومن جدع<sup>۱</sup> عبده جدعناه).

واته: (هرکه سیک به نده که ی خوی بکوژیت ده یکوژینه وه، وه هرکه سیک به مه بهستی نه تگ کردن نه ندامتیکي جهسته ی به نده که ی خوی بپریت، نه و نه ندامه ی له شی ده برینه وه).

وه له ریوایه تی (نه بو دلوو نه سائی) دا هاتووه (من خصا عبده خصیناه) (هرکه سیک به نده که ی خوی به سینیت، هه مان شتی له گه ل ده که ی نه وه).

وه هیچ به لگه یه کیش له سهر پیچه وانه ی نه و شته نیه به وه ی که له م فهرماشته پیروزه ی خوی گوره دا هاتووه له نایه تی (۱۷۸) ی سووره تی (البقرة) دا:  
(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلِ الْحُرُّ بِالْحُرِّ وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ وَالْأُنْثَىٰ بِالْأُنْثَىٰ).

واته: (نه ی نه وانه ی ئیمانان هیتاوه به خوداو پیغه مبهړی خودا له نایینی نیسلامدا ریوشوینی توله سهندنه وه و حق وه رگرتنه وه یان بو دانراوه کانتیک که که سیکان لی بکوژیت نه وه ش به م جوړه له جیاتی مرفیکی نازاد مرفیکی نازادو له جیاتی به نده به نده نه کوژیتنه وه مینه ش به مینه ...).

<sup>۱</sup> جدع الأنف واته: لوتی بری.

<sup>۲</sup> نیل الأوطار للشوکانی ۱۶۵/۷.



و ئەوەش لەدوو پووەوەیە بەکەمیان ئەوەیە کە ئەم ئایەتە پاش جەنگ و کۆشتاری نێوان دوو ھۆز دا بەزی کە بەر لەکتایی ھاتنی کیشە و ئورژمناوەتی نێوانیان موسلمان بوو بوون، بە خیلە بە ھیتۆ بەتوانا کە یان دلاوی لە خیلە لاوازە کە یان دەکرد کە لە تۆلە بەندە کە یاندا ھەق لە کەسیکی ئازادیان و ھەریگەرتە و ھە نێرینە کە شیان بەرامبەر بە مینەیک چا قورئان ئەوەی پەد کردە و ھە بریاری بە کسانێ لە نێوان ھەمواندا دەکرد. لایەنی دوو ھەمیش ئەو نازناوانە کە لەم ئایەتەدا ھاتوون چەمکو تێگە یشتنی پێنجەوانە یان نێ یان کاری پێتاکرێت لە بەر دژیوونی لە گەڵ ئەو واتا و مەبەستە راشکاوانە کە لەم ئایەتەدا ھاتوو (وَكُتِبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ) (المائدة/ ٤٥) واتە: (لەتەوراتدا تۆلە سەندنە و ھەمان فەرز کرد لە سەریان بەمجۆرە نەفسیک بەرامبەر نەفسیک).

و ئەگەر وەلتایەکی پوون و ئاشکرا دژیو بە چەمکی پێنجەوانە ئەوا لە کارپێکردندا بەکەمیان پێش دوو ھەمیان دەخرێت چونکە لەو بە ھیتۆر ھەروەھا ئەوەش بە بەلگە دانانرێت کە ئەم واتا ئاشکراو راشکاوانە کە لەتەوراتدا ھاتوو و پێش ئێمە دانراوە ناییتە یاسا و بەرنامە بۆ ئێمە، چونکە کار بەو ئایەتە دەکێت لەسەر بنەمای ئەوەی کە ئەو بە شیکە لە قورئان و بۆ ئێمەش دانراوە.

۲- پێغەمبەری خوا ﷺ بریاری دا بە ئازادکردنی ھەموو بەندەیک کە ھی ناموسلمانەکانە و ئەگەر وازی لەوان ھێنا و پەيوەندی بە موسلمانەکانە و ھە کرد، لە (ئێبن عەباس) ھەو فەرموویەتی: (پێغەمبەری خوا ﷺ لە بۆژی تائیف دا ھەموو ئەو بەندانە ئازاد کرد کە لە لایەن بیباوەرەکانە و ھەرجوون و ھاتنە لای).<sup>۱</sup>

۳- پێغەمبەری خوا ﷺ زۆر بەتوندی لۆمە و سەرزەنشستی بەکتیک لە ھاوڵە گەرەکانی خۆی کرد کە (ئەبو زەری غیفاری) بوو کاتیک کە سووکایەتی بە بەندەیک خۆی کرد بەوەی کە گوايا دایکی لە عەجەمە و عەرەب نێ، بۆیە پێغەمبەر ﷺ فەرمووی: (یا ابا

<sup>۱</sup> ئیمامی ئەحمەد پێواوەتی کردوو لە نیل الأوطار للشوکانی ۱۱/۷.

ذر انك امرء فيك جاهلية هم اخوانكم فمن كان اخوه تحت يده فليطعمه مما يأكل ويلبسه مما يلبس ولا تكلفوهم بما يغلبهم (ما لا يطيقونه) فأن كلفتموهم فاعينوهم).<sup>۱</sup>  
 واته: (ئه‌ی ئه‌با زه‌پ له‌راستیدا تو که‌سیکی هه‌شتا شتیکت له‌سه‌رده‌می نه‌فامی تیدا ماوه، ئه‌وانه برای ئیوه‌ن، جا هه‌رکه‌سیک براکه‌ی له‌ژێرده‌ستیابوو با له‌وخۆراکه‌ی که‌ خۆی ده‌یخوات ده‌رخواردی ئه‌ویشی بداتو هه‌مان ئه‌و پۆشاکه‌شی له‌به‌ر بکات که‌ خۆی ده‌یخاته به‌ری، ئیشیکیان پێی رانه‌سپێرن که‌ له‌توانایاندا نیه‌ بیکه‌ن، وه‌ ئه‌گه‌ر کارێکتان پێی راسپاردن هاوکاریان بکه‌ن).

(ئه‌بوزه‌پ) ئه‌و سه‌ره‌نشته‌ی پێغه‌مبه‌ر ﷺ زۆر کاری تێکرد له‌شیوه‌یه‌ک هه‌ر به‌رگیکی ده‌پۆشی به‌نده‌که‌شی له‌وه‌ی له‌به‌ردا ده‌بوو.

۴- پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ ڕێگری له‌ه‌ کرد که‌ خاوه‌نی کۆیله‌ به‌ کۆیله‌که‌ی خۆی بلیت ئه‌وه‌ به‌نده‌ی منه‌و ئه‌وه‌ که‌نیزه‌کی منه‌ی، به‌لکو پێویست بوو له‌سه‌ری بلیت ئه‌وه‌ کۆپه‌ خزمه‌تکاره‌که‌مه‌و ئه‌وه‌ که‌چه‌ خزمه‌تکاره‌که‌مه‌ وه‌ به‌و ناوه‌وه‌ له‌چه‌ند ئایه‌تیکی قورئاندا ناویان هاتوه‌ له‌وانه‌ش:

(وَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ طَوْلاً أَنْ يَنْكَحِ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ مَّا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ فَتَيَاتِكُمُ الْمُؤْمِنَاتِ) (النساء/ ۲۵).

واته: (ئه‌گه‌ر که‌سیک له‌ئیه‌ له‌به‌ر هه‌ژاری ده‌ستی نه‌رواتو نه‌توانی‌ت ژنی داوین پیاکی موسڵمانی ئازاد ماره‌ بکات با له‌و ئافره‌تانه‌ کاره‌ بکات که‌ که‌نیزه‌که‌نو مولکی خۆیه‌تی).

هه‌روه‌ها خوای گه‌وره‌ له‌ ئایه‌تی (۶۰)ی سووره‌تی (الکه‌ف) دا ده‌فه‌رمویت: (وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِفَتَاهُ). واته: (باسی ئه‌وه‌یان بۆ بکه‌ پۆزێکیان موسا به‌ غولامه‌که‌ی خۆیی ووت...).

هه‌روه‌ها ئیمامی موسلیم له‌ڕێگه‌ی (العلاء کۆپی عبدالرحمن) له‌ڕێگه‌ی باوکیه‌وه‌ ئه‌ویش له‌ (ئهبو هوره‌یره‌وه‌) ئه‌وه‌ی زیاد کړیوه‌ که‌ پێغه‌مبه‌ر ﷺ ئه‌وه‌شی فه‌رمووه‌: (که‌ هه‌مووتان به‌نده‌ی خزانو هه‌موو ژنه‌کانیشتان مولکی خزان).<sup>۱</sup>

<sup>۱</sup> البخاری بشرح ابن حجر السقلانی فتح الباری ۱۸/۱۱.

۵- پېتغەمبەرى خوا ﷺ بەندەكانىشى لەپىزى بەرپرسەكاندا داناو لە پاراستنى بەرژەوهنديە بالاكانداو واى داناون ئەوانىش لەبەرپرسىارىتى دا بەرپرسن لەپاراستنى مافى كەسانى نىكەدا، (ئىبن عومەر) پەزاي خواى لىبىت رىوايه تى كړدوه كە گوڼى لە پېتغەمبەرى خوا بووه ﷺ كە فەرموه تى:

(كلکم راع ومسئول عن رعيته فالامام راعٍ مسؤول عن رعيته والرجل في اهله راعٍ وهو مسؤول عن رعيته والمرأة في بيت زوجها راعية وهي مسئولة عن رعيته والخادم (العبد) في مال سيده راعٍ وهو مسؤول عن رعيته).

واتە: (هه مووتان پارێزەرو بەرپرسن لەژێر دەستەكانتان، وه ئىمام پارێزەرو بەرپرسە لەژێر دەستەكانى خۆى و ههروهها پياو له ناو خىزانە كەيدا پارێزەروەو بەرپرسىشە لەژێر دەستەكانى و ژنىش لەمالى مێردە كەيدا پارێزەروەو بەرپرسە لەوانەى وان لەژێر دەستىداو خزمە تكارىش بۆ مال و مولكى گەورە كى خۆى پارێزەروەو ئەویش بەرپرسە لەوہى لەژێر دەستىدايە).

ههروهها نموونەى ئەو مافانەى كە ئازادەكان ههيانبوو وه كۆپلەكانىش سووديان لێوهرده گرتو مومارەسەيان دەكردن لەسەر دهمى پەيامى ئىسلام و هاوێلانى پېتغەمبەردا ﷺ ئەمانە بوون:

۶- جوان هەلس و كوت كردن لەژيانى كۆمەلايه تىداو پاراستنى لە دەستدرىژى كړنه سەرى جا ئەو دەستدرىژكارە گەورە كەى بىت بىكاتە سەر بەندە كەى يان بەندە كەى بىكاتە سەر گەورە كەى، بەرپادەيه كى وا كە سزاو تۆلە سەندنە وەدا لە دەستدرىژيه تاوانكارىەكاندا جياوازى لە نتيوان كە سىكى ئازادو كۆپلەيه كدا نەبوو بە پىنى ئەم فەرمايشتەى خواى گەورە:

(وَكَتَبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ) (لە تەوراتا تۆلە سەندنە وەمان بە مجزۆه لەسەريان فەرز كړد: نەفس بە نەفسىك). (المائدة/ ۴۵).

جا زاراوہى نەفس شىوازى گشتگىرەنەيه چونكە (ئەلف ولامى) نىرو مى يان لە نتيوان ئازادىك و كۆپلەيه كدا ههروهها لە نتيوان بچووك و گەورەدا.

۷- پىنگەدان بە كۈيلەكە بىتۈنلەپ ھۈسەرگىرى لەگەل ئافرى ئازاددا بىكات ھەروەك ھۈسەرگىرى پىياۋىكى ئازاد لەگەل ئافرىتىكى ئازاد كۈيلەشدا ئەوۈش بەپىشت بەستىن بەم فەرمائىشتەى خۋاى گەورە كە لە ئايەتى (۳۲) سۈرەتى (النور)دا فەرمۈيەتى:

(وَأَنْكِحُوا الْأَيَامَىٰ مِنْكُمُ وَالصَّالِحِينَ مِنْ عِبَادِكُمْ وَإِمَائِكُمْ إِنْ يَكُونُوا فُقَرَاءَ يُغْنِهِمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ).

ۋاتە: (ئۇننى كە ھى خۇتاتىن ۋە شۇيىان نەكربۈۈ بىياندەن بەشۈۈ، ۋە ئۇ بۇ پىياۋچامانى بەندەكانى خۇتا بىتىن ۋە نىزەكە چاكەكانتان بەدەن بەشۈۈ، ئەگەر ئەمانە ھەژار نەدارىش بىز نەتۈن ئىركى ئۇ مالدارى بەپىۋە بىيەن، خۋا لە گەورەبى ۋە ھەممەتى خۇى دەۋلەمەندىيان دەكات، خۋا بەرى ئازو نىعمەتى بەرفراۋانە ۋە لەپراۋە نايەت ۋە ئاگادارى ھەموو شىتەك ۋە پىتى دەزانى).

۸- لەماۋەى گۈاستەۋەى گۈرپىنى بارۋىخەكەدا (الفترة الانتقالية) ئۇ ھىتان ۋە ئەلەقدان لەدەسەلاتى پىياۋەكەدا بوۋ بەبى دەستىۋەردانى خاۋەن بەندەكە بەپىتى ئەۋەى كە (ئىيەن ماجە لە سۈنەنەكەى خۇيدلو لە ئىيەن عەباسەۋە پەزەى خۋاى لى بىت دەيگىرپىتەۋە كە پىياۋىك ھاتە لای پىغەمبەر ﷺ پىتى ۋوت: (ئەى پىغەمبەرى خۋا گەورەكەم ئۇ كۈيلەكەى خۇى لى مارە بىرۈۈم ئىستاش دەيەۋىت لەيەكمان جىياكانەۋە، جا پىغەمبەرى خۋا چۈۋە سەر مىمبەرەكەۋ فەرمۈۋى: (ايها الناس ما بال احدكم يزوج عبده امته ثم يريد ان يفرق بينهما، انما الطلاق لمن اخذ بالساق).<sup>۱</sup> ۋاتە: (ئەى خەلگىنە ئەۋ كەسەتان چى بەسەر ھاتۈۋە كە ئۇ كۈيلەكەى خۇى لە بەندەكەى مارە دەپىت ۋە پاشانىش دەيەۋىت لەيەكمان جىياكانەۋە لەپاستىدا تەلاق مافى ئەۋ كەسەيە كە...)

ۋاتە تەلەقدان لەم ھالەتەدا مافى مىردەكەيە نەك گەورەكەى، ۋە كاتىك مارەبىزىن تەلەقدان كەۋتۈۋە ئۇر دەسەلاتى خاۋەن بەندەكەۋ ئەۋەى بەپىتى دابو نەرىتو ياساكانى پىتى ئىسلام بوۋە.

<sup>۱</sup> ئىيەن ماجەۋ دارالقطنى رىۋايەتەن كىرۈۋە - نىل الأوطار شرح منتقى الأوضار للشوكانى ۲۶۸/۶.

۹- ئىسلام پىنگەى دا بەخواهەنى بەندە تاوھەكو پىنگە بەكۆپلەكەى بدات كە مومارەسەى كارى بازىرگانى بكات ھەروەك چۆن لىپرسراو يان دادگا لەبەرەمبەر كەسىكى ئازادى ناتەولوو ناشايستەدا ئەو مافو دەسەلاتەى پىدەدرىت.

۱۰- مافى سكا لاكرىن دراوھ بە كۆپلە ئەگەر لەلايەن گەورەكەيەوھ يان ھەركەسىكى دىكەوھ چ ئازادىت يان كۆپلە پوويەپووى ئازارو دەستدرىژى كرىنەسەر بىتەوھ.

۱۱- سوننەتى پىتغەمبەرەيەتى بىرارى يەكسانى داوھ لەنىوان كۆپلەو ئەندامانى خىزانى گەورەكەيدا لەپووى شوپنى نىشتەجى بوون و خواردن و پۆشاك و پىز لەيەك گرتن و پاسپاردىيان بەو كارانەى كە لە سنوورى ھىزو توانايداىو وەشتى دىكەش لە پىداويستى ئايىنى و دىنبايەكانيان، بەپىي ئىم فەرمايشەى خواى گەورە كە لە ئايەتى (۳۶)ى سوررەتى (النساء)دا فەرموپەتى:

(وَأَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسَاكِينِ وَالْجَارِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَالْجَارِ الْجُنُبِ وَالصَّاحِبِ بِالْجَنبِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ).

واتە: (عبيادەت بۆ خوا بکەن و ھېچ جۆرە ھاوبەشیکی بۆ بپار مەدەن، نەبت و نە غەیری بت، لەگەڵ دایکو باوکتان چاک بن و ئازاریان مەدەن و ژۆر بەپێزەوھ دلیان پارگن، لەگەڵ خزم و خویشدا چاک بن و یارمەتیان بدەن، بەزەبیتان بە ھەتیواندا بێتەوھ، لەگەڵ درلوسی نزیک و درلوسی نوورتان چاک بن، یارمەتی پێبوارو لەمالو کەسو کار داپارو بدەن، لەگەڵ ئەو بەندەو کەنیزەکانەدا کە ھی خۆتانن مامەلەو ھەلس و کەوتتان با چاک بێت...).

لەپاستیشدا پىتغەمبەر ﷺ لە فەرموودەکانى خۆیدا جەختى لەسەر ئەوھ كرىۆتەوھ لەوانەش: (اخوانکم خولکم) (عبيدکم) جعلهم الله تحت ايديکم ولو شاء لجعلکم تحت ايديهم فمن كان اخوه تحت يده فليطعمه مما يطعم ويلبسه مما يلبس ولا تكلفوهم مما يغلبيهم فإن كلفتموهم فأعينوهم).

واتە: (براكانتان بەندەكانتانن خواى گەورەش خستونىتە ژۆر دەستى ئێوھوھ ئەگەر ئارەزووى بكردايە ئێوھى دەخستە ژۆر دەستى ئەوان، جا ھەركەسىك براكەى لەژۆر دەستيايتى با لەوخۆراكەى بداتى كە خۆى دەيخواتو لەو پۆشاكەى لەبەر بكات

کهخوی دهپوشیت و کارتیکیان پی مهسپین که له توانیدا نیه نهجامی بدهن، وه نهگر کارتیکتان پی سپاردن هاوکاریان بکهن و یارمه تیان بدهن).  
 ۱۲- وه پیغه مبه ر ﷺ هیچ کام له هاوه له کانیشی له جهنگدا هیچ دیلیکیان نه کوشتووه و ژوریشیان لی نه کردوون بینه موسلمان، وه نهگر هه ندیک دیلیش کورژابن له بهر نه وه بووه که خیانه تی گه وره یان کردووه به دهست تیکه لکردن و یارمه تیدانی نوژمنانی ئیسلام پاش نه وه ی که موسلمان بوونی خویانیان راگه یاندووه و نه پنی موسلمانه کانیان زانیوه و پاشان هه لگه راونه ته وه و په یوه ندییان به نوژمنانه وه کردوته وه و نهگر بوجاری نووه که وتبته وه دهستی موسلمانه کان کورژاون نه وه ش نه ک له بهر نه وه ی که دیلی جهنگ بوون به لکو له بهر خیانه ته گه وره که یان بووه.  
 ۱۳- له راستیشدا پیغه مبه ر ﷺ ریگه ی سۆزو به زه یی له گه ل دیله کاندایا گرتوته بهر به م شیوه یه:

أ- دیل به دیل کردن.

ب- ئازادکردنی هه ندیک له دیله کان له بهر مبه ر قه ره بوویه کی داراییدا.

ت- ئازادکردنی نه دارو که م ده رامه ته کانیان به بی بهر مبه ر.

پ- ئازادکردنی هه ندیکی تریان له بهر مبه ر نه وه دا که هه ندیک له منداله موسلمانه کان فیزی خویندنه وه و نووسین بکهن، نه وه ش له بهر نه وه بووه که پیغه مبه رمان ﷺ گرنگی پله و پایه ی زانست دلووه که فره مان له و یاره وه بۆ دابه زی له یه که م ئایه تدا که بۆی هاته خواره وه: (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ) (العلق/ ۱) (له گه ل هیتانی ناوی نه و خودایه ی خۆتا که دروستکردنی هه موو دروستکراوێک کاری نه وه بخوینه).

۱۴- وه کاتیک شاری مه ککه ی پرگارکرد به دانیشتوانه که ی فره موو هه مووتان ئازادن، وه جگه له چه ند که سیکه که م نه بیته کهس له مه ککه دا نه کورژا، نه وانه ش به هۆی نه وه وه بوو که پێشینیه ی خیانه تی گه وره یان دژ به ئیسلام له سه ر بوو، له راستیشا هاوه لانی پیغه مبه رو نه وانه ی شوین پیی نه وانیان هه لگرت جوانترین نمونه یان خسته پوو له جوانی و چاکی مامه له کردنیان له گه ل کویله کاندایا به زه یی هاته وه پیاپایندا، چونکه کویله ی ژێرده سته ی خاوه نه که ی نه گر موسلمان بویه برای ئایینی یان بوو هه روه ها له پووی مرقایه تیشه وه برایان بوو نه گر تا موسلمان بویه، وه

زەلیل کردن و پسواکردنى چ بە قسەیان بە هۆی هیزه وه کاریکی نه ویسترلوو ناپه سەند بووه، وه کۆپله له پوانگه ی ئیسلامه وه مرقۇنیکه که قورئان پیزی لى گرتووه به و پیزه ی که به یی جیاوێزى و جیاکاری له هه موو مرقۇنیکى ناوه، وه کۆپله ده راویشه و کتوپرو کاتییه و دروستکرلو ی مرقۇى سه ره تایی و درنده یه و به نووری نئوان ئاسمان و زهوی نووره له وه وه که ئیسلام دانى پیدابینیت و به شیوه یه کی رینگه پیندرلوو هه میشه یی برپاری له سه ر بدات.

۱۵- خه لیفه ی نووه م (عومهری کوپی خه تاب) په زای خوی لى بیت به (عه مرى کوپی عاص) ی والى میسرى ووت کاتیک که کوپه که ی (عه مر) له (قیبطی)یه که پیش کوپه که ی (عه مر) که وتبوو (ئهی عه مر ئه مه له که یه وه مرقفه کانتان کرئۆته به نده له کاتیکدا که دایکیان به ئازادی نه وانى هیناوه ته بونیاوه ؟).

## بەشی پینجەم:

### هەلس و کەوت کردنی موسڵمانەکان لەگەڵ کۆیلەدا یاش کۆتایی هاتنی ماوەک گواستنومە (الفترة الانتقالية)

بەداخو پەژارەوێه کە دەلێن زۆری موسڵمانان پابەندنەبوون بەو هەلۆشانەنەوێه یون و ئاشکرایە قورئان سەبارەت بە کۆیلەکان کە بۆ هەتا هەتایی و بەبێ گەپانەوێه بریاری لەسەردا، وە ئەو هەلۆشانەنەوێه لەپاستیدا تەنها بۆ موسڵمانەکان نەبوو بەلکە بۆ ئەوان و کەسانی جگە لەوانیش بوو لەناو خێزانی مۆقاییەتیدا، چونکە قورئان دەستووری جیهانی هەموو مۆقاییەتیە وەک ئەوێ کە لە زۆریک لە ئایەتەکانیدا قورئان پێداگری لەسەر ئەو کەردووە لەوانەش: خۆی گەرە لە ئایەتی (۱) ی سۆرەتی (الفرقان) دا فرمویەتی: (تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا).

واتە: (گەلێک گەرەو پایەدارە ئەو خۆیە قورئانیکی پێڕۆزی وای ناردووەتە خوارەوێه بۆ سەر پێتەمبەر کە راستی و درۆو حەق و ناحەق لێک جیادەکاتەوێه بۆ ئەوێ ئەهلی جیهانەکانی پێی بترسێنێ ئەو پۆژەیی خۆی سزای خراپەیی لەخراپەکاران تیا ئەسێنێتەوێه). هەوەرما لە ئایەتی (۱۰۷) ه سۆرەتی (الأنبياء) دا دەفرمۆیت: (وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ).

(ئەو موحەممەد تۆیشمان بە هیچ حاڵی نەناردووە بە پەرحمەت و خێرو بەرەگەت نەبێ بۆ هەموو ئەهلی جیهان، بۆ تێرکردنی خواپەرستی و خواپەیک زانیرو فێری زانست و پەروەشتی چاک بوون).

بەلکە موسڵمانەکانیش هەرەک نا موسڵمانەکان هەلس و کەوتیان لەگەڵ کۆیلەکاندا چ بەندەبووێت یان کەنیزەک هەلس و کەوتی مولکدارێک بوو لەگەڵ مولکەکیدە لەو مال و داراییە گوازیلۆتەوێه نەگوازیلۆتەوێه کە هەببوو، بەلکە تەنانت لەدەست درۆزی کردنە سەر ژانیشتی لەلایەن کەسێکی ئازادەوێه جا چ گەرەکە ی بووێت یان کەسێکی بیکە تۆلەیی لێ نەسەنراوەتەوێه لەسەر بێنەمای نەبوونی هاوسەنگی لەنیوانیاندا.



ھەرۋەھا موسلىمانەكانىش ۋەك ناموسلىمانەكان پىنگەيان بەخۇيان دابوو لەگەن كەنيزەكەكانى خۇياندا بخەون ۋە بىي گرىبەستى ھاوسەرگىرى بىچە لايان، ۋە ئەم ھەئس ۋە كەوت كىردنە پىچەۋانەى قورئان ۋە سوننەت ۋە كۆپاي ھاۋەلان بەردەوام بوو، ۋە كۆيلىكەن بى بەش كران لە كەسايەتى ياسايى ۋە شايستەى پىيۋىست ۋە ۋاۋ (ۋاتە لە مافو ئەركدا دەسەلاتى ھەيىت) ۋە ئەمافى ھەبوو ئە ئەرك ۋە پابەندى، ۋە مافى ئەۋەشى نەبوو سكاللا بىكات ئەگەر دەستىرىژى بىكىتە سەر، ھەرۋەھا شىاۋى ئەۋە نەبوو ژنى ئازاد مارەبىكات ۋە نەشى ئەتوانى مال ۋە مولك پىكەۋە بىنىت، ۋە ھەموو ئەۋەى دەستى دەكەوت دەبوۋە مولكى گەرەكەى ۋە ئا بەم شىۋەىە بارۋىخى كۆيلىكەن دىرژەى كىشا لە ھەربوۋ جىھانى ئىسلامى ۋە ئانىسلامىدا تاۋەكەر ئەۋكاتەى كە ئەم سىستەمە قىزەۋنە بەدەستورۋ ياسا دائىرلۈكەن ۋە جاپنامەكانى مافى مەۋۇ لەسەردەمى مۆبىرنەدا ھەلۋەشىنرايەۋە ھەرۋەك لەكۆتايى ئەم بەشەدا پىشت بەخۋا لىي دەكۆلپەۋە ۋە سەرچاۋەى ئەم ھەلە گەرەيەش كە جىھانى ئىسلامى تىكەوت كە پابەندەبىت بەۋەى كە قورئان لەزۆرىك لە ئايەتەكانىدا دەريارەى پەدكىرنەۋەى كۆيلايەتى بىرارى لەبارەيەۋە دا چەندىن ھۆكارىبوو لەۋانەش:

يەكەم: موسلىمانەكان پىيان ۋابوو كە قورئان بە كۆيلىكەندى بىلى جەنگى لەسەربنەماى حەق بەحەق پەد نەكردۆتەۋە، بەلكو ئەگەر ئوژمن دىلىكى موسلىمانى كىردە كۆيلى ئەۋا لايەنى ئىسلامىش مافى ئەۋەى ھەيە دىلەكانى ئوژمن بىكاتە كۆيلى، ۋە ئەم بۆچۈنەش لەزۆر پوۋەۋە پاست نىيە لەۋانەش:

۱- ياسا لەھەموو ۋولتاتانى ئونىادا كۆيلايەتى ھەلۋەشانەۋەۋە ۋاى دانا مامەلەكەرن بە

كۆيلىۋە ئاۋاننىكە سزاي لەسەردەبىرئىت لەسەر ئاستى نىۋنەتەۋەى ۋە ناۋخۇشدا.

۲- قورئان نە لەنزىكو نە لەنورەۋە ۋە نەبەئاشكرو نەبە نلراستەۋخۇ ئامازەى بە

دىرۋستى بەكۆيلىكەندى مەۋقىكى ئازاد نەكردۋە ھەرۋەيەكى ھەبوۋىت.

۳- پىغەمبەرمان ﷺ بەدىرئالى ژيانى خۇي لەپاش دابەزنى ئايەتى (فِيمَا مَنَّا بَعْدُ

وَأَمَّا فِدَاءٌ) (مەھمۇد/۴) ھىچ دىلىكى ئوژمنى نەكردۆتە كۆيلى، ئىتر تاكەكانى

ئوممەتەكەى چۆن مافى ئەۋەيان ھەيە دىل بىكەنە كۆيلى؟

۴- حەق بەحەق كىردن لەنتىۋان ئوۋلايەنى ۋەك يەكو ھاۋسەنگدا دەكرىت، لەكاتىكدا

كە يەككە لە لايەنەكانى بابەتەكە بىرىتە لەخۋاى گەرەۋ لايەنەكەى تىرىش بىرىتە

لە بەندە يەككى ئوژمن بە حوكمى خاويە و لە بەرامبەر حوكمى بەندەدا بەرامبەر كىتى  
پى ئاكرىت، بە تاييە تيش لايەننىڭ كە لە بنە پەتە وە پابەندىيە بە ياساكانى خواو،  
پاش ھەلۋە شاندىنە وە ي بە يەك كىردن (حەق بە حەق) نە ما يە وە.

ئو وەم: مۇسلمانان پىيان وابو ئو بەندە ي لە وولاتىكى دىكە ي نا ئىسلامىيە وە ھاوردە  
دەكرىت مامەلە لە گەل كىردى وەك ئاژەللىكى بن دەست لە لايەن قورئانە وە  
ھەلۋە شىنراو تە وە، بەلگە قورئان بەندە ي دىل گىراوى حەرام كىرە وە (واتە ئو وە ي كە  
بە دىل دە گىرىت و دەكرىتە كۆيلە)، وە ئو وەش بە ھەمان شىو ھەلە يە چۈنكە قورئان  
كۆيلايە تى كۆيلايە تى حەرام كىرە وە بىي دىارى كىردن و جىاوازى چۈنكە وەك ئو وە ي باسما  
كرد حەرام كىردى كۆيلايە تى تاييەت نە بوو بە مۇسلمانانە وە بەلگە بۆ ھەموو جىھان بوو  
بە گشتى، جا ئو وە ي دەريارە ي مۇسلمان ھەلۋە شاندىق تە وە سەبارەت بە ھەموو ئەندامانى  
خىزانى موقايە تيش بە ھەلۋە شىنراو وە حەرام كراو ھەژمار دەكرىت.

سىيەم: ئو مۇسلمانانە ي كە بە لايەننى مانە وە ي كۆيلەدا دەچۈن پىيان وابو ھەتا زىيان  
لە سەرگۈزى زە وى ھەبىت ئو كۆيلايە تى لەرنگە ي لە دايك بون و بۆ ما وە ييە وە (ورائە) ناچىتە  
چوارچىو ھە ي ئو وە ي كە قورئان تاييەت بە لەقەكانى زەلكاوى كۆيلايە تى ھەلۋە شاندىق تە وە،  
و ھەلۋەش بە ھەمان شىو ھەلە يە كە لى خۆشبوونى نىيە، چۈنكە قورئان كۆيلايە تى  
بۆ ھەتا ھەتايە و بىي پاشگە زىوونە وە ھەلۋە شاندىق تە وە، ئىتر ئن و مىردى كۆيلە لە كۆين  
تا وەكو مەنالا كەنيان وەك خۇيان بە كۆيلە يى بىمىننىتە وە؟

كى بەرپىرسە لە پابەندىيە بون بە ھەلۋە شاندىنە وە ي كۆيلايە تى لە لايەن  
قورئانە وە؟

بەرپىرسىيارىتى پابەندىيە بوونى مۇسلمانان لە پاش ئو وە ي گواستەنە وە وە بە  
ھەلۋە شاندىنە وە ي كۆيلايە تىيە لە لايەن قورئانە وە تا ھەلۋە شاندىنە وە ي بە پىي ياسا دەكە وىتە  
ئەستىقى فەرمانەرە و مۇسلمانەكان و زانايانى شەرىعە تە وە، وە لە سەر ئەم بنە ما يە  
دىراسە كىردى بابەتە كە بە سەر فەرمانەرە واکان و دوو ھەمىش بۆ لىكۆلپنە وە لە بەرپىرسىيارىتى  
زانايانى ئىسلام سىيە مىشيان بۆ ھەلۋە شىيە يىياسا و پىسا دانراو ەكان.

## تەمومی یەكەم: بەڕپرسیاریتی دەسەڵاتداران له هەئس و كهوت كردن لهگهڵ كۆیلهكاندا

دەست دەكەین بە ڕیسەكردنی بابەتەكە بەپێی پڕیزەندی لەپرووی كاتو سەردەمەو  
بەم شێوەیە ی لە خوارەو:

یەكەم، لەسەردەمی ئومەویەكاندا (٦٦١ - ٧٥٠ زایینی)،

سەڕپنجی كڕینی ئومەویەكان بۆ قورئان تەنها لەو هەدا كورت ناییتەو كە پابەند نەبوون  
بە هەلۆشانەنەوێ سیستەمی كۆیلائیەتی یەو، بەلكو لەبۆر پووهو ناویانگی بێگەردی  
ئیسلامیشتیان شیواند لەوانەش:

١- گۆڕینی سیستەمی حوكمڕانی كە مۆركیكی كۆماری و شیوازتیكی پاورێكاری هەبوو بۆ  
سیستەمی پاشایەتی و فرمانڕەوایی تاكە كەسی، بە گواستەوێ دەسەلات لە  
باوكەو بۆ كۆر لەسەربەنەمای میراتگری نەك شایستەیی و لیها توویی.

٢- گۆڕانكاری لەشیوازی ژانیاندا لەشویئ پێ هەلگرتنی جوان و باشی پێغەمبەری خوا  
ﷺ و هاوێلەكانی بۆ لاسایی كڕینەو شوێن پێ هەلگرتنی پادشاكانی فارس و رۆم  
لەپاوردن و زالبوونی لایەنی مادی بەسەر مەعنەویداو گرنگیدان بە خواستە  
نونیاییەكان و هەگەپانەو بۆ سەردەمی بەرلەهاتنی ئیسلام لە مامەلەكردن لەگەڵ  
كۆیلهدا، وە لەوێ كە لەسەردەمی خۆیانداو لەمیانەیی ماوێ گواستەویدا كۆیله  
دەكرێت بیانووێان بۆ بێتێرتەو و بێخەشێن، بەلام پاش كۆتایی هاتنی ئەو ماوێ  
هیچ بیانووییەکیان بۆ نیە، وە كاتێك كە دەوڵەتی ئومەوی دامەزرا ژمارەیی كۆیلهكان  
بەهۆی فتوحاتەو زیادیی كرد ئەوێش لەپێگەیی بەكۆیله كڕینی بێلەكانی جەنگەو كە  
قورئان چارەنووسیانی باری كڕیبو لەبەرەلاكردن و ئازادكردنیان یان بە پیاوێتی و  
مەنت لەسەركردنیان یان بە ئالوگۆڕپیی كڕینیان، وە بازڕگانیکردن بەكۆیلهیی بەبێل  
گیراو (ئەوانەیی بەبێل گیرابوون و كرابوونە كۆیله) وە ئەوانەیی كە لە وولاتەكانی  
بۆژمەلات و بۆژئاواو هاورده دەكران پەری سەندو، وە بازڕەكانی دیمەشق و

قاهیره و ئەسکەندەریه و بەغدا و بەسرە و کوفە و ئەو وولاتانە ی دیکەش کە کەوتبوونە ژێر دەستی وولاتە ئیسلامیەکانی سەردەمی ئومەوی بە کۆیلە ئاویانگیان دەرکردبوو<sup>۱</sup> وە لەناو ئەو بەندانەدا کەسانی پۆشنپیرو هونەرماندو پیشەگەری شارەزایان تێدابوو، بەوەش ژبانی شارەکان لەپرووی ئاوەدانی و پیشەسازییە وە پێیان بوژانە وەو کارابوون، وە بازرگانانی کۆیلەکان دەستیان کرد بەفێزکردنی ژنە کۆیلەکان و پاهێنانیان لەسەر گۆرانی ووتن و موسیقا و هەموو کۆبوو کۆبوونە وەکانی خۆشی و پیاوردن پێپوویوون و کۆشکی خەلیفەکان ماله دەوله مەندەکانیان پێ پارێننرابوونە وە<sup>۲</sup>.

ئەبەم شیوەیە ژبانی عەرەبەکان بەرەو قوناغیکی نوێ گۆراو دەستیان دایە پیاوردن و خۆشگوزەرائی کە لەسەردەمی خەلیفەکانی راشیدیندا لێیان قەدەغەکراو، وە عەرەب لە سەروشتی خۆیاندا هەزریان لە گۆرانییە و ئینجا کۆیلەکانیش بەبەندە کەنیزە کەکانیانە وە بە چەندین جۆی گۆرانییە وە هاتنە بەردەستیان و بۆ یەکەمجاریش توتیرتک کۆیلە دەرکەوتن کە ئاوازی فارسی و پۆمیان بە ئاوازی نوێ دەوتە وە<sup>۳</sup>.

دووهم: سەردەمی عەبباسی (۷۵۰-۱۲۵۸ زایینی)

عەباسییەکان دەچنە سەر عەباسی مامی پێغەمبەر ﷺ لەپاستیشا بازرگانیکردن بەکۆیلە وە لەدەوله تی نەوکانی عەباسدا گەشەیی سەندو خەلکی دەستیان دایە کێبڕکێ کردن لەسەر کەنیزەکی جوان و زۆرێکیش لە خەلیفەکان و شازادەو گەورەکان شەیدلو هۆگریان بوو، تەنانت (خاتوو زویەیدە) ی دایکی (ئەمین) چەند کەنیزەکیکی بۆ کۆپەکەیی هەلبژاردبوو کە بەناوی کچە بەندەکان ناسرابوون، وە خەلیفەکانیش دەستیان داوویە کرپنی کۆپی بەندە ی مندالکارو جوانترین جلو بەرگیان لەبەر دەکردن، وە کەسیکی وەك (هاریونە پەشید ۷۸۶-۸۰۸) کانتیک کە دەچووێ دەره وە چوارسەد کەس لەو کۆپە بەندانە لەملو لەولایە وە دەپۆیشتن و چەکی ناسراوی ئەوکاتەیان هەلگرتبوو بۆ ئەوێ

<sup>۱</sup> البرق: للترمانینی، سەرچاوە ی پێشوو لاپەرە (۹۹).

<sup>۲</sup> عبدالسلام محمد هاریون لاپەرە (۱۹) و دوا ی ئەو، ئینن ئەسیر ۲۴/۶، رسالة الجاحظ في المفاخرة بالجواري والظلمان کە لەبەشی دووهمی پەيامەکی (الجاحظ) دا بڵاوکراونەتە وە.

<sup>۳</sup> الأغاني للأصنھاني ۱۷۰/۵.

بەرگى لى بكن و پووبه پووى ئو كەسە بىنەو كە لەسەر رىنگە پووبه پووى خەليفە دەبىتەو، وە كۆپلە فروشەكان پەنايان دەبردە بەر چەندىن جۆرى قىل و داپۆشەن بۆ شارەنەو، نەنگى و كەم كورتى كۆپلەكان بەتايبەتەش كەنیزەكەكان، وە پەنايان دەبردە بەرگۆپىنى دەم و چاويان و كۆلمە زەردەكانيان سوور دەكردن و قزبان لوول دەكردن وە جۆرەها شتى دىكەى ھەلخەلەتتەر (تەزىنى) دەلەت: ھەموو سالتىك يەكەم پۆزى بەھارو بۆماو، چل پۆز بازارىكى كۆپلە دادەنرا پىنى دەوترا (بىلە) و خەلكى لە ھەموو لايەكى ئەمپەپو ئەوپەپى پۆزەلات و پۆزتاو و باشوور و باكوورەو ھەبۆ دەھاتن و لە بازارەدا بەندەو كەنیزەكى گرانبەھەى تىداپو كە نرخەكانيان ئەوئەندە بەرزبوو بە ھەزاران دىنار بوو، بۆ نموونە (خەليفە مەھدى) كەنیزەكىكى كرى كەناوى (بصيص) بوو بە حەقدە ھەزار دىنارو بەبى مارەپىن لەگەلەيا دەخەوت و (عەلى كۆپى مەھدى) لى لەدايكبوو.<sup>۱</sup> ھەروەھا (جەعفەرى كۆپى سولەيمان) كەنیزەكىكى شىن باوى لەخاوەنەكەى (ئىبن رامى) كرى بەھەشتا ھەزار درھەم<sup>۲</sup> وە (واتق) كەنیزەكىكى كە بە (قلم الصارية) بانگ دەكرا لە نووسەرەكەى خۆى (صالح بن رشيد) كرى بە دەھەزار دىنار،<sup>۳</sup> ھەروەھا (خەليفە مەئمون) عورەبىي گورانىيىزى كرى بە پىچ ھەزار دىنار.<sup>۴</sup> وە (وەزىر ئىبن واتق) كەنیزەكىكى گورانىيىزى كرى بە سىانزە ھەزار دىنار.<sup>۵</sup>

ئابەم شىوہە مليۆنەھا دىنار لەگەنجىنەى داراىى موسلمانان لەلايەن فەرمانرەوايانى عەباسىيەو خەرج دەكرا بۆكۆپىنى گورانىيىزى كەنیزەكى جوان، ئەم كارەش لەكۆتايىدا بوو ھۆى لەبەرىك ھەلەوشانى خىلافەتى عەباسى و پاشان نەمان و لەناوچوونى.

<sup>۱</sup> نهاية الأرب ۶۹/۵.

<sup>۲</sup> الأغاني للأصفهاني ۶۴/۱۵.

<sup>۳</sup> نهاية الأرب ۶۸/۵.

<sup>۴</sup> الأغاني ۵۴/۲۱.

<sup>۵</sup> المنتظم ۲۹۱/۶.

سینیه، سهردهمی عوسمانی (۱۲۹۹-۱۹۲۳ ز):

خېله تورکه کان له سه دهی حه وته می زاینیه وه هاتنه ناو ئیسلام و موسلمان بوون، وه عوسمانیه کانی سهره تا ده یانویست ئه و مندا لانه ی که به دیل ده یانگرن پاش بالقیوونیان له جه نگدا به شداریان له گه لدا بکن، وه بازرگانیکرنی کویله له سایه ی خیلافه تی عوسمانیدا له بره ودا بوو، به پله ی یکه میش پشتی به دیله کان به سستیوو، له راستیشدا به نده و مندا ل و خه سینراوه کان و که نیزه که کان له کوشکی سولتانه کانی عوسمانی و ئه میرو فه رمانره واکاندا به کارده هیتران،<sup>۱</sup> وه له ناو کوشکی سولتانه کاندا چاودیرک هه بوو سه ره رشتی کاروباری کویله کانی ده کرد پتی ده و ترا (کیخیا- کوخیا) وه ئه وانه ش که سه ره رشتی خه ساندنی به نده کانیان ده کرد له و سهرده مه دا پیان ده و ترا (ئاغه دات).

له بازاری کویله کانیشدا کویله فروشه کان کویله کانیان به چه ند جوړو به شیک جیا ده کرده وه ئه وه ش به گویره ی جوانیه کانیان و تاییه تمه ندیتی به کانیان وه هه ریه که شیان به پتی تاییه تمه ندی خوی نرخیکی به رزی هه بوو.

دهرکه هوقتی تاوانی خه ساندن له جیهانی ئیسلامیدا:

پنگه یه کی وه حشیگه رانه و دپندانه و تاوانیکی قیزه ون دهره حق به مرقایه تی سه ری هه لدا که بریتی بوو له تاوانی خه ساندن و ئه وه ش به چه ند شیوه یه کی جوړاو جوړ جی به جی ده کرا له وانه ش بریمی هه ربوو (گونی به نده) که بریتی بوو له دهره یانیا و کوتانه وه یان به بی ده ستکاریکرنی زه که ره پتی ده و ترا (الوجل) وه برینی زه که ره پتی ده و ترا (الجب).

ئهم پنگه و شیوازانه لای گه لانی کونی پوژمه لات ناسراو بوون، وه بابلیه کان و ئاشوریه کان و فارسه کان مندا له دیله کانیان ده خه ساندو پاشان ئهم خووه ئاشیرینه گوازییه وه بۆ جیهانی ئیسلامی و له گه ل ئه و به ندانه دا به کارده هیتره که له ناو مالا ندا ئیشیان پی ده کرا به تاییه تیش مالی فه رمانره واکان بۆ ئه وه ی بیخه می ژنو که چه کانیان بن، بۆ زانیاریش قورئان نازاردانی هه موو مرقیکو ئازه لیککی به بی بیانوو حه رام کردوو په یقه مبه ر

<sup>۱</sup> امری الحرب عبر التاريخ الاستاذ عبدالکریم نرحان لاپه ره (۱۴۸) و دواتر.

— وشك كردنى زملكاوى كۆيلىم كەڭىزىمىكەن لە قورئاندا —

ﷺ فرمودی: (من خصی عبده خصیناه) <sup>۱</sup> (هەرکەسێك بەندەكەى بخەسێتیت دەخەسێتین).

مروئی خەسێراو بۆ بەش دەکەرت لە ژن هێنان و هەموو پەيوەندىەكى ژن و مێردایەتى ئەویش زیان پێگەیاندنیەتى و دواچاریش بەناشیرینی دەردەكەوتت و هەموو ناشیرین و نەخوازوئیکیش لە شەریعەتى ئیسلامدا حەرامکراوە. دەگێرێتووە لەنیوان (۳۰) بەندەدا کەخەسێران بۆ ئەوێ خزمەتى ژنەکانى سولتانی مەراکش بکەن، (۲۸) کەسیان مردن. <sup>۲</sup>

### تەمومی دوومە:

## بەپرەسیاریتی زانایانی ئیسلام لە پابەندبوونی موسلمانان بە هەڵمەشاندا نەموی کۆیلا یەتى لە لایەن قورئانەوه

زانایانی ئیسلام (پەحمەتى خاویان لى بێت) لەسەرەتای دەرکەوتنى ئیسلامەوه خزمەتیان بە شەریعەتى ئیسلامى و موسلمانان کردووه، خزمەتێك کە قەلەم دەستەوسان و زمان کەم توانایە لەپوونکردنەوهى ئەو خزمەتەو دیاریکردنى پەهەندەکانى، بەشیوەیهك کە سەرمایەیهكەى فیهقى و مەزنیان بۆ بەجێ هێشتووین کە ئەگەر یەك بخزیت و رێك بخزیت و پاک بکړیتەوه لە نموونه كۆن و بەسەرچووەکانى وەك بەندەو کەنیزەك و ئەو راویۆچوونانەى لى نووربخزیتەوه کە لەگەڵ گەشەسەندنى شارستانىتى مروفايه تیدا ناگونجیت ئەوا دەبێتە سەرچاوەیهكى بەپیت بۆ یاساكانى وولاتانى ئیسلامى و نائىسلامى، وە ئەم سەرمایە فیهقى تۆمارکراو و تۆمارنەکراو بۆ خاوەنەکانیان راویۆچوون و سەبارەت بەشوێن کەوتن و پەپرەوى کردن و جێبەجێکردنیشى وەك قورئانى پیرۆز فرمانە بەشوێن کەوتن و پەپرەوى کردنى جێبەجێکردنیشى وەك قورئانى پیرۆز فرمانە بەشوێن کەوتن و پەپرەوى کردنى راي زانایان وەك لەئایەتى (۷) سورهتى (الأنبياء) دا هاتووه:

<sup>۱</sup> نیل الأوطار ۱۵/۷.

<sup>۲</sup> مصطفى الجوارى، الرق فى التاريخ وفى الاسلام لاپەرە (۱۳۱).

(فَاسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ). واتە: (دەى ئەگەر خۇتەن نازارەن لە وەكەسانە بېرسەن كە ئاگەيان لە وەكتىيانە ھەيە كە لەرگەى پىغەمبەرەنەو ەقۇ خەلگەمان نارەوون).  
 ەو پەرسىيار ئاراستەى ئەو زانايانە دەكرىت كە لەزانەدان وشارەزەى بارەوۇخى سەردەمەكەى خۇيەتى، ەوئاوى مەزەب نە لەقورئان و نە لەسوتنەتى پىغەمبەر نە لەزانى خەلىفەكانى راشەدىن دا نەھاتووە، بەلگەو زىاتر لەسەد سال بەسەر چەرخى رەزىنى ئىسلامدا تەپەرى و ھىچ مەزەبىكەش چ تۆماركرلوو چ تۆمارنەكرلو لە ئارادانەبوو تاوەكو مۇسلمانان پابەندەن پىيەو، ئەوھتا خەلىفەى يەكەم گەورەمان (ئەبو بەكر) (رەزەى خۇاى لى بىت) كاتىك پەرسىيارى (الكالە - مىراتى) لەم ئايەتەى قورئاندا لىدەكەن كە خۇاى گەورە فەرموويەتى: (يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ إِنْ امْرُؤٌ هَلَكَ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ وَلَهُ أُخْتُ فَلَهَا نِصْفُ مَا تَرَكَ وَهُوَ يَرِيهَا إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهَا وَلَدٌ فَإِنْ كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا الثُّلُثَانِ مِمَّا تَرَكَ وَإِنْ كَانُوا إِخْوَةً رِجَالًا وَنِسَاءً فَلِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثِيَيْنِ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ أَنْ تَضِلُّوا وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ). (النساء/۱۷۶).

واتە: (داواى ھوكمى خوات لى ئەكەن دەريارەى چۆنەتى مىراتى (كەلالە)، تۆ پىيان بلى: خوا ھوكمەكەيتان بۆ پەوون دەكاتەو، ئەگەر كەسىك مردو مندالى نەبوو ە خوشكىكى ھەبوو ئەو خوشكە نيەى مىراتى مردووە كە ئەبات، ئىتر خوشكە كە خوشكى دايكو باوكى بىت يان تەنھا لەباو كەو خوشكى بىت جىاوازى نيە، خۇ ئەگەر خوشكە كە مردو مندالى نەبوو ئەو براكەى مىراتى لى ئەبا، ھەروەھا ئەو كەلالەيە كە باسكرا ئەگەر دوو خوشكى ھەبوو ئەو دوو بەش لەسى بەشى مىراتەكەى ئەبەن، خۇ ئەگەر خوشكى تەنھا نەبوون بەلگەو خوشكو برابرەوون ئەو نىرەنە دوو ئەوئەندەى بەشى مەينە ئەبات، خودا ئەو ھوكمەتان بۆ پەوون دەكاتەو نەبادا گومرايەن، خودا ئاگەى لەھەموو شەيە ھەيو ھىچى لى رەن نايەت). (شايەنى باسە (كەلالە) بەو كەسە دەوترىت بمرىت و باوكو دايكو باپەرو كوپو كچى لەدوا بەجى نەمايەت، چۆنكە كەسى لەوچۆرە رۆر مانەو شەكەت و دل زۆيرە كە نەباوكو نە دايك و نە باپەرى نيە).

(ئەبو بەكر) فەرمووى: واى بۆ دەچم (ئەگەر پاستم كرىو پىكام ئەو لەخوایە ەو ئەگەر ھەلەش بووم ئەو لە شەيتانەو ەيە) كە لالە برىتە لە مىراتى كە لەرگەى باوكو كوپىەو نەبىت.



وہ کاتیک پرسىار کرا لە ھاوہ لى بەرێزو زانای مەزن (عبدالله کورپى مەسعود) (پەرەزای خوای لى بىت) دەربارەى مارەبى و میراتى بۆ ژنیک کە مارەکرايىت و مارەبى بۆ دیارى نەکرايىت وە پیاوہ کە پىش ئەوہى بچیتە لای بمریت.

عبدالله ووتى: (وای بۆدەچم ئەگەر راستم کردو پیکام ئەوہ لە خواوہیە، وە ئەگەر ھەلەش بووم ئەوہ خەتای خۆمەو لەخۆمەوہیە وە لە کورپى دایکى بەندەہیەکەوہیە) (ئەوژنە بەبى کەم و زیاد مارەبیەکش و میراتیەکشى ئەبات).

بەھەمان شێوہ زانایانى مەزھەبەکانیش بەناوێ مەزھەبەکەوہ ھوکمیان نەداوہ بەلکو بەناوێ راویۆچوونەو قەسیان کربووەو ھیچ یەکیکیشیان بانگەشەى ئەوہیان نەکربووە شوێن ئەوان بکەون، بەلام سەبارەت بە مەسەلە فێقہییەکانیش لەبەرپەرەتەوہ شوێن ئەوان بکەون، بەلام سەبارەت بە مەزھەبە فێقہییەکانیش لەبەرپەرەتەوہ قوتابخانەى فێقہى بوون، قوتابخانەى خاوەن راویۆچوونەکانیش رابەرەکیان ئەبوچەنیفە بووہ (پەحمەتى خوای لى بىت) و بارەگاگەشى لە شارى کوفە بووہ، بۆیە بەو ناوہشەوہ ناوئراوہ چونکە پشتى بەراو بۆچوون بەستوہ جیا لەفەرموودە، ئەوہش بەھۆى دەرکەوتنى ھەزاران کەسەوہ لەعێراقدا کە بەناوێ پێغەمبەرەوہ ﷺ فەرموودەیان ھەلبەستووە، وە لایەنگرانى ئەم قوتابخانەى کاریان بەھیچ فەرموودەیک نەکردووە ئەگەر لەسەدا سەد دلتیا نەبووین لەراستى و دروستى فەرموودەکە، وە قوتابخانەى شارەزایانى فەرموودەش (اھل الحدیث) پێشەواکیان ئىمام مالیک بووہ (پەحمەتى خوای لى بىت) و بارەگاگەشى لە مەدینەى منەوہرە بووہ وە ھۆى ناوانەکەشى بەو جۆرە بریتى بووہ لە پابەندبوون بە فەرموودەکانى پێغەمبەرەوہ ﷺ بەرلەوہى پەنا بېریتە بەر دەرپرپى راویۆچوون ئەوہ لەبەر ئەوہى ئەو ھۆکارەى کە لە عێراقدا ھەبوو لەناو مەدینەو شوێنەکانى دیکەى تورگەى عەرەبیدا بوونى نەبوو.

وہ قوتابخانەى (نێوہند)یش وەك قوتابخانەى (ئىمام شافعى) (پەحمەتى خوای لى بىت) فەرموودەو راویۆچوونیان پێکەوہ گری دەدا.

پاشان و پاش وەستانی ئیجتیھادکردن لەنیوہى چوارەمى سەدەى کۆچیدا ئەو قوتابخانە فێقہیانە گۆران بۆ مەزھەى فێقہى ئەوہش بەفووپێداکریدیان لەلایەن لایەنگرەکانیانەوہ کە قوتابى و شوێنکەوتەیان بوون، بەجۆرێک ھەریەکە لەوکەسانەى کەسەر بەیەکیک لەو قوتابخانانە بوون بووہونە پارێزەر و بەرگریان لە مەزھەبەکیان دەکرد، واشیان

دائەما ئەو پاوێۆچوونانەى که لە قوتابخانەى ئەواندا ھەبەو ئەو بۆى چوو ھە جیا لە قوتابخانەکانى دیکە ھەر ئەو ھەق و پاستى یە، بە شێوەیەك دەمارگیری مەزھەبى گەشتە ئاستیک که ھەندیک لەگەر زاناىانی ھەك (کەرخى ھەنەفى) پەحمەتى خۆى لى بێت بلیت: ئەگەر پاوێۆچوونیکى مەزھەبەكەمان واتە (ھەنەفى) پێچەوانەبوو لەگەڵ دەقیکى قورئاندا ئەوا ئەو دەقە بەھەلۆھەشاوە لەقەلەم دەدریت یان دەسکاری کراوە، ھەر ھەوا ھەك (الصاوى) لە تەفسیری (الجلالین) دا: (ناکریت شوین ھیچ پاوێۆچوونیک بەکەویت جگە لە چوار مەزھەبەكە ئەگەر چى لەگەڵ قەسەى ھاوھەلان و ھەرموودەى دروست و ئایەتیشدا یەك بگرتەو، ھە ئەو ھەو چوار مەزھەبە بچیتە دەر ھەو ئەوا کە سیکى گومراو گومراکار ھەو لەوانە یە ئەو کارەشە بەرھەو کوفر بییات) <sup>۱</sup> چونکە دەستگرتن بە پۆلەتى قورئان و سوننەت ھەو لەبەناکانى کوفر کرینە.

منیش بە (الصاوى) دەلێم: ئەویش بە قەسەى کە سیکى گومراو گومراکار یشە. ھەبەو ھەو موسلمانان فتواى پێدەدەن گەشتوومەتە ئەو پڕاویەى کە عەقلى ئەو کەسانەى بەناوى ئیسلام ھەو قەسەدەکن دابەش دەبێت بە پێنج جۆر ھەو: جۆرى یەكەم: عەقلە بەرینەکان ئەوانەن کە ھەرشتیک لە مەزھەبەكەیاندا ھەبێت لە عەقڵیاندا جیگیر بوو، بە شێوەیەك ھەموو شۆتیکەوتە یەکیان بەرگری لە ھەموو ھەلەو پاستیکى مەزھەبەكەى دەکات ھەك ئەو ھەو بە شێك لە سروشتى خۆى بێت، باو ھەو بە جیا کرینەو ھەو نێوان ھەلەو پاستى نێە لە ھەموو ئەو شتانەى کە لە مێشکیدا کۆبوو ھەو. جۆرى دووھەم: عەقلە خاوەکان ئەوانەن کە بانگەشەى ئەو دەکەن تاو ھەو موسلمانان لاسایى پاوێۆچوون و یاسا ئایسلامیەکان بەکەن ھەو، چونکە بە پۆچوونى ئەوان پێشکەوتوو شارستانین.

جۆرى سێھەم: عەقلە ھەلەكێتە رەکان کە ھەك بۆمبى ھەلەكێتە رو تیکدەر (عبوة ناسفة) وان و بانگەشەى ئەو دەکەن کە ھەموو ئەو سەر ھەو فێقەبیەى کە پێشینیە چاکەکان بە جێیان ھێشتوو ھەلەو شیتەو ھەگەر پێنەو بۆلای قورئان و سوننەتى پێغەمبەر ﷺ

<sup>۱</sup> تأسیس النظر للربوس.

<sup>۲</sup> پەراوێزى (الصاوى) لە تەفسیری (الجلالین) بەرگری/ ۲ لاپەرە (۱۰).

بەبى ئىوھى شايستى ئىوگەرپانەوھىھى ھەبىت وھ خاوەنى ئىوچۆرھ عەقلانەش بە (سەلەفى وھ ھابى) ئاودەبرىن.

چۆرى چوارھم: عەقلە نەرمە كان ئىوانەن كە ھىشتا مېشك شۆرىنيان بۆ نەكرادھو ھىشتاش زەمىنەيەكى لەباروچاكن بۆئىوھى لەداھاتودا ھەمووچاكيەك پەسەندىكەن. ئىوانىش مېشكە لاوھكان لە قوتابىيانى كۆلۆژە ئايىنيەكانن.

چۆرى پىنجەم: عەقلە كۆشش كەرھكان ئىم چۆرھش زۆركەمنو داواى ئىوھ دەكەن پىداچوونەوھ بەپاى مەزھەبەكاندا بىكرىتو باشو پەسەندى ھەندىكيان بىدرىت بەسەر ھەندىكى تىرئاندا بۆ ئىوھى كاميان گونجاوترە بۆ موسلمانان سەبارەت بە باروئۆخەكيان ئىوھيان دەستى پىئوھ بگىرىت، وھ لاى كەسش مەترسى پىچەوانەى چوارھم و پىنجەمەوھ كە ئىم ئىو چۆرھ عەقلەيان جىگەى ئومىدىكى بەھىزن بۆ موسلمانان تاوھكو سووڧيان لى وھرىگن، وھ بۆجىاكرىنەوھى ئىوھى باشە ئىوھى كە باش نىھ وھ دەستگرتن بەوبنەما گىشتىھ باوھپىيكرلوھوھ كە دەئىت:

(گۆرىنى حوكمەكان بەگۆرىنى كاتو سەردەم نكولى لىئاكرىت).

وھىەكك لە بەرپرسيارىتى زانايان بەشئوھىەكى گىشتى پابەندەبوونيانە بەوھى كە قورئان برىارى لەبارەيەوھ داوھ لە ھەلۆھشاننەوھى كۆيلايەتىدا بۆ ھەتاھەتايەو بەبى گەرپانەوھش، پاش ئىوھى زەلكاوى بەندەو كەنيزەكەكانى بەووشك كردنى لقەكانى وشك كرد، ئىو لقانەى كە ھۆيەكانى مانەوھو درىژرە پىدانىيان دەبەخشىيە ئىو زەلكاوھ، ئىوھى ئىوھش پابەند نەبوونيان بەو حوكمانەى كە قورئان بەدەقى يەكلاكرەوھو نەگۆرى بەلگەكانىوھ برىارى لەسەر داوېو، وھ سەرىپچى كردنىشيان بۆ قورئان لەپەرگەو پىشەى مەزھەبە فىقھى و پراكتىزەكانىانەوھ دەبىت بەم شئوھىەى لاى خوارەوھ:

**سەرىپچىكردنى زانايان:**

وھ سەرىپچىكرىنى قورئان لەلايەن زانايانەوھ لەئىو پوھەوھى: لەپووى بنەما فىقھى يەكانەوھ، وھ لەپووى بەجىھتئانە فىقھىيەكانەوھ.



٤- پاش دابەزىنى ئايەتى ناوبراۋ ھىچ كام لەخەلىفەكانى راشىدىن و سەركرده سەريازىەكان ھىچ دىلىكىيان نەكرىوتە كۆيلە، وە بەكۆيلە كرىن زەلىل كرىن و بى نرخ كرىنى مۆۋفە كە خۆاى گەورە پۆزى لىناۋە ئەۋەش دروست نىە بە بەلگەيەكى شەرى نەبىت، ھىچ بەلگە و بىيانوۋيەكىش بۆ ئەۋە نىە.

ھەلبۇزاردەى دوۋەم (كوشتنى دىل) ئەۋەش ھەلەيە بەم بەلگانەى خوارەۋە:

١- كوشتنى بەناحق يان لەچارچىۋەى تۆلەدا نەبىت پىچەۋانەى فەرمايشتى خۆاى گەورەيە كاتىك كە لەئايەتى (٣٢) سوورەتى (المائدة)دا فەرموۋيەتى:  
(مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا).  
واتە: (ھەركەسىك كەسىك بكوژىك بى ئەۋەى قىصاصى لەسەر بىت يان خراپەى لەسەر زەۋىدا كرىبىت يان ھاۋيەشى بۆخوا پەيداكرىبىت يان رىگرى كرىبىت لەخەلك و پاۋو پوۋتى كرىبىت، ئەۋە بكوژەكە ۋەك ئەۋە ۋايە ھەموو ئادەمىزادەكانى كوشىت).

٢- پىچەۋانەى ئەۋە ئايەتەى قورئانە سەبارەت بە چارەنوۋسى دىل لەئازادكرىنىدا بەمنەت كرىن و پىاۋەتى بىت يان بەرامبەر بەقەرەبوۋيەك.

٣- كەسى بەدىل گىراۋ بەئارەزوۋى خۆى بەشدارى لەجەنگدا نەكرىۋە، بەلكو بەفەرمانى دەسەلاتىكى بالا بەزۆر ھاتوۋە بۆ جەنگ، بۆيە كوشتنى كارىكى رىگە پىنەدراۋ ناياسايىە.

٤- كوشتنى دىل ۋەك تۆلەكرىنەۋە لەلايەنى دەستدرىژىكار پىچەۋانەى ئەم فەرمايشتەى خۆاى گەورەيە: (قُلْ أَغْيَرَ اللَّهُ بَعْثًا لِّرَبِّكَ وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا عَلَيْهَا وَلَا تَزِدُ وَازِرَةً وَنِدْ أُخْرَىٰ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ مَرْجِعُكُمْ فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ) الأنعام/١٦٤.

واتە: (ئەى موحەممەد تو بلى: ئايا لەخوداى تاكو تەنيا بەۋلاۋە بگەرېم بەۋاى خودايەكى تردا بىپەرستم و بىكەمە ھاۋيەشى خوا؟! كە خوداى تاكو تەنيا پەرۋەرلىگارى ھەموو شىئەكە ھىچى تر جگە لەخۆى شايەنى پەرستىن نىە؟ بىگومان نەخىر، بىارە مۆۋف ھەرخراپەيەك بىكات زىانەكەى ھەر بۆخۆيەتى و سوۋدى پى ناگەيەنيت، ئىۋەش ناتوانن گوناھى من بگرەنە ئەستوى خۆتان، چونكە ھىچ تاۋابىارىك تاۋانى يەككىكى تر ھەلتاگرىۋ ھەركەس تاۋانى خۆى بەگەرىنى خۆيەۋەيە جا لەپۆزى

قیامت هه مووتان نه گه‌رتنه وه بۆلای خودلو خودا نه و شتانه تان بۆپوون نه کاته وه که جیاوازی تان تیایدا هه بوو، له و پۆژهدا راستی له ناوه‌پاستی و چاکه کار له خراپه کار جیا ده‌کرتنه وه.

ه- پیغه مبه‌رمان ﷺ پێگری کردووه له کوشتی ژن و مندال له کاتی جهنگدا، جا چۆن کوشتنی بیل دروسته نه گه‌ر ژن بێت یان ته‌نانه‌ت که سێک بێت له کاتی به‌بیل گرتنیدا له خوار ته‌مه‌نی بالغ بوونه‌وه بێت؟!

**هه‌لبێر ده‌ی سه‌یه‌م: (زۆرکری له بیل له سه‌ر ئیمان هێنان)**

هه‌روه‌ها ته‌مه‌ش نا‌په‌وايه به‌پیتی ئه‌م به‌لگانه‌ی خواره‌وه:

۱- ئیمان له‌دوو په‌گه‌ز پێک‌دێت، یه‌کێکیان مه‌عنه‌ویه بپه‌وايه‌کی بپاوه‌و کوتایی بپه‌تایه‌وه‌ی نه‌گه‌ر به‌خوا که له‌گه‌ل واقیع و نه‌و کاره‌ نادیارو په‌نه‌انیانه‌ش که لێی جیا ده‌بیتنه‌وه هاوتاو چوون یه‌که، وه په‌گه‌زی دووه‌میشیان مادییه که بریتیه له کرده‌وه چاکه‌کان وه‌ک خوای گه‌وره له ئایه‌ته‌کانی (۱-۳) ی سووره‌تی (العصر) دا فهرموویه‌تی:

(وَالْعَصْرِ، إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ، إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَّصُوا بِالْحَقِّ وَتَوَّصُوا بِالصَّبْرِ).

واته: سوێند به‌ چه‌رخێ زه‌مان هه‌موو مرقه‌هه‌کان ژيان به‌خه‌سارو زه‌ره‌مه‌ندن ته‌نها نه‌وانه نه‌بیت ئیمانیان هێناوه‌و کرده‌وه‌ی چاکیان کردووه‌و یه‌کتریان پاسپاردووه‌و بیرویاوه‌و گوشتارو په‌فتاریان راست و دروست بێت و یه‌کتریان پاسپاردووه‌و له‌به‌رامبه‌ر گوناها خۆیان بگرن و گونا نه‌که‌ن، یان که له‌پیتی خوادا تووشی ده‌رویه‌لا ده‌بن خۆ پاگیرن).

۲- زۆرکری له‌دین و ئیمان هێنان پێچه‌وانه‌ی ده‌قی قورئانه به‌پیتی ئه‌م فهرمایشته‌ی خوای گه‌وره (لا إكراه في الدين) (زۆرکاری له وه‌رگرتنی ئاییندا نه‌).

وه زارلوه‌ی (إكراه) پێناس نه‌کراوه‌و که‌وتۆته‌ باری نه‌ری کردنه‌وه (نفی) و هه‌موو حااله‌ته‌کان ده‌گرتنه‌وه، پاشان خوای گه‌وره لۆمه‌ی پیغه‌مبه‌ره‌که‌ی خۆی کرد کاتیک له‌به‌ر خاتری خۆیان ویستی زۆر له هه‌ندیک له‌ خه‌لکی ناو هۆزه‌که‌ی بکات تا ئیمان

— | وشك كردنى زمككاوى كۆيلىو كەنيزەكەكان لە قورئاندا | —

بەيتن و خواي گەورەش فەرمووی: (وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ مَنْ فِي الْأَرْضِ كُلَّهُمْ جَمِيعًا أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ) یونس/ ۹۹.

واتە: (ئەگەر خوا بایویستایە هەموو ئەهلی سەرزهوی ئیمانیان دەهێناو کەسیان نەدەمایەو کە بەبێ ئیمان بێ، بەلام خودا خواستی ئەوێ نەبوو بۆیە شتی وا نابێت، ئایا تۆ ئەتەویت بەزۆر هەموو خەلکی بکەیت بە ئیماندار؟).

پیتی هەمزە (أ) لەم ئایەتەدا بۆ پرسیارکردنی نکۆلی کراوە لەزانستی پەرەوانبێژیدا لە (نەهێ - ڕێگری) بەهێزترە.

۳- زۆرکردن لەسەر هەرکەسێک لە ئیمان هێنان وادەکات مۆفێکی نووپیو لەکۆمەلگەدا دروست ببێت، چونکە پۆلەتی پێچەوانەی ناخەیتی، وە کەسی نووپیووش لەناو کۆمەلگەدا لە کافرێکی دیارو ناسراو مەترسیدار ترە.

**هەلبێژاردە ی چۆلەرم: سەپاندنی سەرانی بەسەر (بیل)دا:**

پێچەوانەی حیکمەتی سەرانیە لەسەرەتای دەرکەوتنی ئیسلامدا، ئەو بۆ ئەو بوو کە ناموسڵمانەکان ئەوانەی سەرانی دەیگرتنەو بەشدارییان لەو شەپانەدا نەدەکرد کە بەرگری کردن بوو لەئیسلام، وە ناموسڵمانەکان ئەرکی ئەو بەرگری کردنیان لەسەر فرزە کرابوو، هەروەها وە ک پاری کاش وابوو کە لەکاتی لە خزمەتی سەریازی بەزۆردا دەدرێتە دەوڵەت. ئەو کەسانەی سەرانی دەیگرتنەو ئەو خزمەتیان لەسەر نەبوو، بەلام ئەمۆ ئەو حیکمەت و هۆکارە ی سەرانی نەماو، چونکە موسڵمان و ناموسڵمان لە هەموو ولاتی کدا وە ک یەکن لە خزمەتکردن بە وولاتەکیان، بۆ بەرگریکردن لەدین و ژیان و ناموس و سەر و مالی هاو وولاتیەکانیان، وە بنەمایەکی بنەرەتی شەرعی هەیه کە زانیان لەسەری پێککەوتوون دەلێت: (هەموو حوکمێک لەگەڵ هۆکارەکیدا دەسووڕێتەو بەبوون و نەبوون).

**دووم: سړيچي کړدنې قورئان له لايمن زانايانوه له جبهه چي کړدنه**

### فقهیه کانیاندا:

**فقیہ حنفی /**

له ڪٽيبي (بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع) ۾ زاناي به ناويانگ (علاء الدين ابي بڪر بن مسعود الكاساني الحنفي) ڪه سالي (۵۸۷ھ ڪڙچي) ڪڙچي نوابي ڪريووهو ۽ ۴م ڪٽيبي به ڇاپخانہ ۾ (الإمام) له قاهره ڇاپڪريو به رڱي پيڻجه ۾، لاڀرہ ۲۹۹۰.

۴م زانايه له بابہ تي پڙويست بووني له ۱۰ ڪڇيون بڙ پازي بوون له ڪڙين و مامہ له ۱۰ له ڪه متر له لاڀرہ ۱۰ ڪڇا ۴م ۾ باسڪريووه:

ئەگەر فرۆشتن لەسەر بەندەيەك دامەزراو كۆپيار لەسەر كەنیزەكەك پازى بوو ئەو  
 دانامەزىت، بەوشىوەيش ئەگەر لەسەر بوو بەندە پىويست كراو كۆپيار بە يەككىيان پازى  
 بوو، بەوى فرۆشيارەكە بۆلەت ئەم دوو بەندەيەم بە ھەزار ھەم پى فرۆشتىت و  
 كۆپيارەكەش بۆلەت تو ئەم بەندەيە قبولە وە ئاماژە بۆ بەندەيەكى ديارىكراو يان بكات  
 فرۆشتنەكە دانامەزىت، چونكە پازى بوون بە يەككىيان جيا كۆرەنەوى مامەلە كۆرەنەكە  
 لەسەر فرۆشيارەكە).

(وه بهوشيوه يش نهگر فروښتنه که له سره موو به شتيکی بنده که پټويست کړا وه  
کړپاره که به نيوه ي پازي بيت کړينو فروښتنه که دانامه زړت، چونکه فروشيواره که به و  
جياکړنده و به زهره رهنده ده بيت، هره وها نهگر بلين هم نوو بنده يم به هزار درهم  
پي فروښتيت و کړپاره که به يه کيکيان پازي بيت و نرخه که شي نياري بکات و فروشيواره که  
بلنت ده فروشم نه وه دروسته).

(وه ئه‌گەر فرۆشیاره‌که به‌شه پاره‌ی هه‌ریه‌که له‌بهنده‌کان دیاری نه‌کات، وه‌ك ئه‌وه‌ی بلیت ئه‌م دوو به‌نده‌یه به‌هه‌زار دره‌م پێ فرۆشتیت به‌لام ئه‌گەر دیاری کرد به‌وه‌ی که بلیتئهم دوو به‌نده‌یه‌م پێ فرۆشتیت ئه‌وه‌یان به‌هه‌زارو ئه‌وه‌شیان به‌ پینچ سه‌و کپیاره‌که‌ش پازی بوو یۆ یه‌کیکیان به‌بێ ئه‌وی تریان فرۆشتنه‌که دروسته له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که مامه‌له‌که‌ینه‌که له‌لایه‌ن کپیاره‌که‌وه حیا نه‌که‌راوه‌ته‌وه).

شایه‌نی باسه ئه‌م زانا گه‌وره‌یه ده‌یان جار زاراوه‌ی به‌نده‌و یه‌کجاریش که‌نیزه‌کی به‌کاره‌یتناوه وه‌ک نمونه‌یه‌کی براکتیکی له لێکجواندنی بێ‌یوست کردن و رازی بووندا



له گرتیه سستی فروشتند او له كه متر له يهك لاپه رښدا، ئیدی نمونه فیهی په كانی تریش له سهر نه نمونه په بیټوه.

وهو نووركه وتنه وه له دريژدان به بابته كه به باسكردنی ژماره ی نهو جارانه ی كه له مه زه به كانی تر دا یو نمونه پراكتيكيه كان باسكراوه وازده هیتیم.

۱- فیهی مالیکي: له كتيبي (الخرشي) له سهر كورتكراوه ی (سیدی خليل) و به په راوړنی خوږه وه و تېبني له سهر نووسيني (شيخ عده وي)، بهرگي چوارهم، له بابته تي (يجب الاستبراء بحصول الملك) له يهك لاپه رښدا كه لاپه رښي (١٦٤) ه زارواوه كويلو هاوواتای نهو ووشه په (پېنچ جار) نووياره بوته وه.

۲- فیهی شافيعي: كتيبي (الأم) ی (شافيعي) (ثبو عبدالله محمدی كوپي ئيدريس) (ره چمه تي خواي لي بيت) و په راوړنی (المزني) له لايه ن (ثيمام اسماعيل كوپي حوسيني موزني شافيعي په وه) زارواوه كويلو هاوواتاكاني وه كه چنه نمونه په يكي پراكتيكي و له بابته تي (وما يجزي من الرقاب الواجبة وما لايجزي) له لاپه رښدا كه يدا- لاپه رښي (٢٦٥) بهرگي پېنچم) شش جار و تراوه ته وه.

۳- فيقي حنه لي: له كتيبي (المغني) ی (ثبن قودامه موحه مده كوپي موحه مده كوپي نه حمده كوپي موحه مده خرقه) له بابته تي (أحكام الطلاق) بهرگي سي يه م، له يهك لاپه رښي (٥٧٧) زارواوه كويلو هاوواتاكاني نوچار و تراوه ته وه.

۴- فیهی جعفری (ثيمامي): له كتيبي (الروض البهية شرح اللعة الدمشقية) ی (زهينه ديني الجعي العاملي) بابته تي (العنق) بهرگي نووهم- له يهك لاپه رښدا لاپه رښي (١٩٥) زارواوه كويلو هاوواتاكاني (١٠ جار) و تراوه ته وه.

۵- فیهی زهيدی: كتيبي (الروض النضير شرح مجموع الفقه الكبير) ی زانای ناويانگ (الحسين بن الحسين الصنعاني) كه له سالي (١٢٢١ كوچي) كوچي نواي كړوه له بهرگي سي يه م، بابته تي (عهدة الرقيق ثلاثة أيام) له م سهرچاوه يدا زارواوه كويلو هاوواتاكاني وه كه نمونه په يكي پراكتيكي له يهك لاپه رښدا- لاپه رښي (٢٥٧) هشت جار و تراوه ته وه.

۶- فیهی زاهيري: له كتيبي (المطلي) ی (ثبو محمد علي كوپي نه حمده كوپي سعيد كوپي حه زم) بهرگي/ ۱۰- كتيبي (أحكام الطلاق) له يهك لاپه رښداو له لاپه رښي (١٣١) دا

زاراوهى كۆيله و هاو واتاكانى وهك نمونهى پراكتيكى بىست و سى جار و تراوته وه.

۷- فيقهى (الاباضى): له كتيبى (النيل و شفاء العليل)ى زانائى ليهاتوو (محمد بن يوسف أطفيش) چاپى كتيبخانهى ئيرشاد بهرگى/ ۹/ بابتهى (الحوالة) له يهك لاپه په دا- لاپه په (۴۱۵) زاراوهى كۆيله و هاو واتاكانى وهك نمونهى پراكتيكى شهش جار و تراوته وه.

۸- پاش ئهم سه رزميريه ورده بۆ به كارهيئاننى بهنده و كه نيزهك وهك نمونهى پراكتيكى فيقهى و شهرعى و مامه له كردن له گه ل كۆيله دا وهك ئاژه ئيكى مالى و يان سه رمايه يه كى گوازروه كه به كارهيئان و هه لئسو كه وت پيوه كردنى دروسته، پادهى ئهو سه رپيچيه فيقيه ئيسلاميهى سه رجه م مه زه به فيقيه ئيسلاميه كانمان بۆ ده رده كه ويته كه به رامبه ر قورئان كراوه كاتيك كه سيسته مى كۆيلايه تى و بهنده كردنى مروفى له لايه ن براكه يه وه كه داهيتراوى سيسته مه كونه درندانه كانى سه رده مى وه حشيشه رايى بوو هه لوه شانده وه، وه ئهم پيياز و به رنامه يه ي زانايانى فيقهى ئيسلامى له سه رى رويشتوو، زياد له وهى كه به په له يه كى ره شى نيوچه وانى فيقهى ئيسلامى ده رزميريه سه باره ت به ياسا دانه ره كان كه ياساى كۆيلايه تى قه ده غه كريبو ئهو هه لئسو كه وت كردنه له گه ليدا وهك مال و سامانيكى تاييه ت به خۆى به تاوانيك ناساند كه له هه موو ولاتانى بونيدا سزاي له سه ره واي له عه قليه تى رۆربه ي زانا ئاينيه كان كريبوه بپوايان به مانه وهى كۆيلايه تى هه بيت هه تا ژيان له سه رگۆي زه ويده هه بيت، باشترين گه واهيش له سه ر ئهو كه بۆخۆم له ژيانى كاركرينى خۆمدا پيم لئى كه وت بريته له م به سه رهاته ي خواره وه:

(كاتى خۆى سه ره رشتياري نامه يه كى دكتورا بووم له ژيز ناوى القانون الدولى الإنسانى فى الإسلام- ياساى نيوده وله تى مروفايه تى له ئيسلامدا) كه مى قوتابى كۆچكريبو (حسين ندا) بوو براى ژنه كى سه رۆكى پيشووترى عيراق (ئه حمه د حه سه ن به كى) بوو، له سالى ۱۹۸۲، له پاستيدا له م نامه يه دا به شيكى سه ره خۆى تاييه ت كرابوو بۆ بابتهى سيسته مى كۆيلايه تى له ئيسلامدا، وه پاش كوتابى هاتنى ئاماده كردنى نامه كه نيزرا بۆلاى پسپۆرى زانستى بۆ هه لسه نگاندنى كه ئه ويش ماموستا كه م دكتور (عبدالكريم زيدان) بوو كه به يه كيئ له فه يله سوفه موسلمانان ده رزميريه ت، وه هه لسه نگاندنه كه ي ئه وه بوو كه ئهم نامه يه به كه لكى گفتوگوو قسه له سه ركردن نايه ت چونكه به شيكى تيدا يه كه له و به شه دا تۆيزه ره كه

دەیهوێت بیسەلمینێت کە لەئیسلامدا سیستمی کۆیلاپەتی نەماوە لەکاتی کدا ئەوە سیستمی کە پێم وایە هەتا ژيان لەسەر گۆی زەویدا هەبێت هەر دەمینێت).

وێ پاش ئەوێ سەیری راپۆرتە کە ی پسیۆم کرد، ئاگاداری دکتۆر محمد نوری راگری کۆلیژی مافی زانکۆی یەغدام کرد کەوا من لەو سەرپەرشتیکردنە دەکشیمەو ئەگەر هاتو پای پسیۆم کە لە بەرچاو بگیریت، چونکە لەگەڵ ئەو بابەتەدا زۆر ماندوو بووم و لەگەڵ قوتاییە کە شدا بەشداریم کردبوو لە ئامادەکردنیدا، راگری کۆلیژە کە پێی ووتە گۆی بە راپۆرتی پسیۆم کە نادهین، ئیدی بەبێ دەستکاری کردن گفتوگۆی نامە ی قوتاییە کە مان کردو بپروانامە ی دکتۆرای لە یاسادا بەپەلە ی زۆر باشە بە دەستەینا.

وێ لە سالی (٢٠٠٤) زانکۆی (الزرقاء) لە ئوردن داوایان لێکردم بەشدار ی لە کۆنگرە یە ک ی مافی مرۆڤا بکەم، منیش لێکۆلینەو یە کەم بۆ ئەو کۆنگرە یە نووسی لە ژێر ناوێشانی (حقوق الإنسان وقت الحرب- مافی مرۆڤ لە کاتی جەنگدا) وە کاتێک کە چوویمە ئوردن سەیر دەکەم مامۆستا عبدالکریم زەیدانی ش یە کێکە لە بەشدار یو کە مانی ئەو کۆنگرە یە، بە راستی تووشی دوو دلی بووم چونکە پێشە ک ی دەمزانی کە مامۆستا بە پێی راپۆرچوونی خۆی ئەو توێژینەو یە رەد دەکاتەو بە شێوازی ک ی توندیش گفتوگۆم لە گەڵدا دەکات، گفتوگۆ یە ک ی وا کە لەوانە یە بێتە هۆی زیان گە یاندن بە ناو یانگی هەردوو کە مان یان وولاتە کە مان وێ لە پۆشی یە کە م ی کۆنگرە کە دا بوارم پێدرا وێ کە س ی س ی س ی لێکۆلینەو یە کەم بخوێنمەو، وێ لە کاتی خوێندنەو یە دا سەیرم کرد مامۆستا عبدالکریم زیدان بە راست و چە پدا لە سەر کورسی یە ک ی دەجوڵیتەو وێ خەریکە پەلامارم بدات و کاغەزە کانم لە دەست وێ رێگری و بیا ندر پێنیت، وێ لە خۆشەختی خۆم کاتێک لە ووتنەو ی لێکۆلینەو یە کەم بوومەو سەری ک ی کۆنگرە کە بەشدار یوانی کۆنگرە ک ی بانگهێشت کرد بۆ پشوو دان و خواردنەو ی چا و قاو، وێ کاتێک لە هۆلە کە چووینە دەر وێ دکتۆر عبدالکریم زیدانی مامۆستام هاتە لام و بە توندی دەستی گرتو پێی ووت: دەمەوێت پاش گە رانەو مان بۆ ئوتیلە کە سەری ک لە ژوورە کەم بدەیت، منیش ووت فەرمانتە، کاتێک گە رانەو مان بۆ ئوتیلە کە بیرم چوو بە ئێنە کەم بێمە سەر، پاش عەسر بەتە لە فون پە یو هندی پێو کردم و لە سەر ب ی ئێنێ کەم لۆمە ی کردم، منیش داوای لێبووینم لێ کردو پێم ووت هۆکارە ک ی لە بیرچوونەو بوو نە ک پشت گۆی خستنی وێ ئیستا سەردانی ژوورە کەت دەکەم، پێی ووت من ئیستا لە فرۆکە خانە م

دەمەوى بگەرىمەۋە بۆ يەمەن، چونكى ئۇ كاتە مامۇستا لەيەمەن بوو، ۋە پىيى ۋوتى: دالوات لى دەكەم كە بەپاي خۇتا بچىتەۋە داۋاي لىخۇشبوون لەپەرۋەردىگارت بىكەيت كەتۇ ئىستا لەكۇتايەكانى تەمەنىشتەي، پىم ۋوت: مامۇستا ئەگەر پىر بە زەۋى گوناھم ھەبىت ئەۋا خوا لىم خۇش دەبىت، چونكى مەن ھەول ئەدەم بۆ نەھىشتەن سىپىنەۋەي ئاسەۋارى ئەۋمەترىيەي كە جىھانى ئىسلامى تىكەتۋە، ۋوتى كەۋاتە دەبىت ئەۋمەنۋانەي كە بەبەندەۋ كەنيزەك ھىتراۋنەتەۋە لەسەرچاۋە فىقھىيەكاندا لاپىرىن، ۋوت مامۇستا كەم ئەۋە ئاۋاتى مەن لەژاندا ۋە ھەمىشە ھىۋام ئەۋەيە كە ۋىزدانى يەككە لە فەرمانپەرۋايانى ئىسلام بەئاگايتەۋە لىژنەيەك پىك بەيىت بۆ لاپىرىن سىپىنەۋەي ئەۋمەنۋە كۆن بەسەرچۋانەۋ بگۈرىن بە نمونە گەلىكى دىكە كەلەگەل ئەم سەردەمە پىشكەۋتۋەدا بگۈنجىن لەجىياتى ئەۋەي بوترىت كەنيزەكەي فروشت بوترىت ئۆتۈمبىلەكەي فروشت، ۋە لەجىياتى ئەۋەي بوترىت بەندەكەي خستە پەھنەۋە بوترىت خانۋەكەي خستە پەھنەۋە، پاشان ۋوتى: (السلام عليكم) نىر تەلەفونەكەي داخستەۋە، ئەۋەي باسەم كەرد پاي يەككە بۆلە گەۋرە زانايانى مۇسلمانان.

### تەۋمىرى سىيىمە:

### ھەلۋىستى ياسا دانراۋەكان سەبارەت بەكۋىلە

پىكەۋتنامەۋ پەيماننامە نىۋەۋەلەتەكان ۋە جارپنامەكانى مافى مۇۋو دەستۋرە دانراۋەكانى دەستكردى مۇۋلەسەر ھەلۋەشاندەۋەي سىستىمى كۋىلايەتى پىكەۋتۋون، ۋە مامەلە كەردن لەگەل كۋىلە ۋەك ئەۋشەي كە پىكە بەخاۋەنەكەي بدات مافى ھەلسو كەۋت پىۋەكەرنى ۋە بەكارھىنانى ۋە سوۋىلىۋەرگەرنى بۆمەرامى تايىبەتى تىايدا ھەبىت بەتاۋانىك ھەژماركراۋە كە سزاي لەسەر دەدرىت ۋەك ئەۋەي كە لەمەي خوارەۋەدا بەكۋرتى پۈۋى دەكەينەۋە:

پىكەۋتنامەۋ جنىف: پىكەۋتنامەۋ جنىف سەبارەت بە مامەلە كەردن لەگەل دىلى جەنگدا كەلە ۱۹۴۹/۸/۱۲ دەرچۋە بەم جۆرەي لاي خوارەۋە باسى لە ھوكمەكانى دىل كرىۋە:

مادە ۱۳) جەخت لەۋە دەكاتەۋە پىئويستە مامەلەكەتلىرىنىڭ لەگەل بەدىل گىرلوۋەكانى جەنگەكاندا لەھەمووكانىڭدا مامەلەيەكى مۇۋە ئۆستانەيىت، ۋە قەدەغەيى كىرلوۋە لەۋ ۋوللاتەيى كە دەستى بەسەر دىلەكەدا گىرلوۋە ھىچ كارىڭ يان كەمتەرخەمىيەكى ناياسايى ئەنجام بدات بەھۇي ھەبوۋنى دىلەۋە كەلە ئەستۇدایە، ۋە نابىت ھىچ دىلىڭ پوۋبەپوۋى شىۋاندنى جەستەيى بېيىتەۋە، يان تاقىكرىدەۋەي پىزىشكى يان زانستى لەسەر ئەنجام بدرىت بەھەر جۇرىڭ بىت.

مادە ۱۴) دىلەكان مافى ئەۋەيان ھەيە پىز لەكەسايەتيان بگىرت، ئەمەش ماناي ۋايە بەكۆپلەكرىنيان ۋ دەست بىردن بۇ پىزى شىكويان لەھەموو ھالەتلىكدا قەدەغەيى پىڭەپىتەدراۋە، ۋە پىئويستە مامەلەكەتلىرىنىڭ لەگەل ژنانى بەدىل گىرلوۋە بەۋپەپى پىزەۋە بىت كە پىئويستە بۇيان ۋەك پەگەزى مېنىنە لەبەرچاۋىگىرت.

مادە ۱۵) ئەۋ دەۋلەتەيى كە دەستى بەسەر بەدىل گىرلوۋە جەنگدا گىرلوۋە دەچىتە ژىر بارى ئەۋەي كە بەيى بەرامبەر بۇتويان بۇ دايىن بىكات ۋ چاۋبىرى پىزىشكى ۋ تەندروستيان بەخۇپايى پىش كەش بىكات كە باروۋىخى تەندروستيان دەيخوازىت.

مادە ۱۶) لەسەر ئەۋ دەۋلەتە پىئويستە كە دىلەكانى دەست بەسەر كىرلوۋە كە مامەلەيەكى يەكسان لەگەل ھەموۋاندا جىبەجى بىكات بەيى ھىچ جىاۋازىيەكى زىانبەخش لەسەر بىنەماي پەگەز پەگەزنامە يان ئايىن يان بىرۋاپى سىياسى يان ھەر پىئوۋەرىكى دىكەي لەۋ جۇرە.

مادە ۱۷) دىلەكانى جەنگ پاش كۆتايى ھاتنى كارە ئوژمنكارىيە كىردەيىيەكان بەيى سىستى نواندن ئازاد دەكرىن ۋ دەگەرىتتىنەۋە بۇ ۋوللاتەكانى خۇيان.

چارنامەكانى مافى مۇۋە: مادەي يەكەمى چارنامەيى جىيەھانى مافى مۇۋە لەسالى ۱۹۴۸دا جەخت لەۋە دەكاتەۋە كە ھەموو كەسىڭ بەئازادى ۋ بەيەكسانى لەپىزى مافدا لەدايك دەبن، ۋە عەقل ۋ وىزدانىيان پى بەخشراۋە بۇيە لەسەريانە بەگيانىڭكى برايانە مامەلە لەگەل يەكتر بىكەن.

ۋە مادەي دوۋەمى جەخت لەۋە دەكات، ھەموو مۇۋەتلىك مافى ئەۋەي ھەيە سوۋد لە ھەموو ئەۋ ماف ۋ ئازادىيانە بىيىت كە لەم چارنامەيەدا ھاتوۋن بەيى ھىچ جىاۋازىيەك نمونە لەپوۋى پەگەزەۋە (نۆتىنە ۋ مېنىنە) يان پەنگو ئايىن ۋ بىرۋاپى سىياسى يان سەروەت ۋ

سامان یان ولات یان هر باروئوخیکی دیکه، وه بهی جیاوازی له نئوان ژنو پیاو، وه له سهروو نه مانه شه وه که باسکرا نابیت هیچ جیاوازییه که بهیته که بنه ماکه ی باروئوخی سیاسی یان یاسایی یان نیوده ولته تی ولاته که بیت، یان نهویه شه بیت که نهوکه سه سه بهو شوینه یه.

وه ماده ی چواره می جارنامه که جهخت له نادرستی به کویله کردن و به بنده کردن دهکات.

وه ماده ی سی یه می پهیمانی نیوده ولته تی تاییه ت به مافه مه دهنی و سیاسیه کان له سالی ۱۹۶۶ دا جهفت له وه دهکاته وه که (نهو ولاتانه ی که نهندانم له م پهیمانه دا به لئین به دهسته به رکرنی یه کسان ی ژنو پیاو ده دن له مافه دا که بۆیان هیه هیه سوود له هه موو نهو مافه مه دهنی و سیاسیه وه ریگرن که له م پهیمانه دا نیاریکراون.

وه برگی یه که می ماده ی (۲۴) هه مان پهیمان جهخت دهکاته وه (که هه موو مندالیک بهی جیاوازی به هوی بنه چه یان ئاین یان په گه ز یان زمان یان په گو ریشه ی نه ته وه یی یان کومه لایه تی یان هه ژاری و دهوله مهن دی مافی به سه ر خیزانه که یه وه و کومه لگه و ولاته که یه وه هیه په یگاکانی پاراستنی ژانی بۆبگریته بهر که پئویستی پئیان هیه به وپییه ی که هیشتا منداله و پینه که یشتووه.

جارنامه ی نه ته وه یه ککرتووه کان: ماده ی یه که می جارنامه ی نه ته وه یه ککرتووه کان بۆ ژالبوون به سه ر هه موو جوړه کانی په گه ز په رستیدا جهخت له وه دهکات که: جیاکاری له نئوان مروفه کاندای به هوی په چه له ک یان په نگ یان بنه چه وه مانای سوکایه تی کردن دیت به ریزو شکوی مروفه کان.

وه ماده ی سی یه م له برگی یه که می جهخت له وه دهکات که: (هه ولتی تاییه تی بدریت بۆ پنگری له جیاوازی کردن به هوی په چه له ک یان په نگ یان بنه چه وه به تاییه تیش له بواره کانی مافه مه ده نیه کاندای له وانه ش ئازادی تاکه که سی و به ده سته پئانی مافی هاو نیشتمانی بوون و فیریوون و ئاین و نیش کردن و پیشه و نیشه جی بوونه وه).



بەردبارانکردنى زىناكەر لە  
قورئاندا نىيە

وەرگێڕانى: شىفان ئىبراھىم



## پیشه کی

هؤی پیوستبونی ئەم لیکۆلینه وهیه:

۱. ههولێ باسکردنی ئەم بابەتە بە لیکۆلینه وهیه کی دوور لە ڕووکەشی و چاویلکەری.  
۲. هەر لە سەدهی دووی کۆچییه وه، زانایانی ئایینی رایان لە مەسەلە ی بەربارانکردندا جیاواز بووه، زۆریان چەسپانویانه و کەمیکیشیان دانیان پێدانه ناوه، هیچیشیان نەگەیشتونەتە پیشکەشکردنی لیکۆلینه وهیه کی زانستی دروستی وه ها کە لێلێ و ئالۆزیی بابەتە کە لایەرت و چاره ی بکات.

۳. لە مەسەلە ی ڕەجمدا، پێکدادان و دژیک وەستانیکی ڕووکەشانه لە نێوان قورئان و ئەوهی لە پیغه مبه ره وه گیرلوه ته وه ههیه.

قورئان به وهی لێی بێدهنگ بووه، بەربارانکردن ڕەت دەکاتە وه، چون بە گوته ی پیشه و شافعی "بێدهنگبوو قسه ی نادریتە پال" بەلام لە فرموده کانی پیغه مبه ردا دانی پێدانراوه، ئەمەش ئە وه ناگه یه نیت پیغه مبه ر سه رپێچی لە قورئان کردوه، ئەم کاره له وه وه دووره، ئەو به گه یانددنی په یامه که ی خوا بۆ خیزانی مرقایه تی پاسپێراوه، پاسپاردە ی خۆی بۆ زیادو که م گه یاندوه، زمان و قه لام لە وه سفی جوانیی گه یاندنه کهیدا کوله، هەر ئە وه ده لێم که خاوه نی (القصیده البریة) گوتویه تی:

فمبلغ العلم فيه انه بشر وانه خير خلق الله کلهم

(ئەو په ری ناسینی، ئە وه یه بزانی ئاده مییه و، باشترین به ده یترای خودایه !)

یان ئە وه ی (تۆگوست کۆنت) ی فه یله سوفی فه ره نس ی گوتویه تی: "ئە ی مو حوممه د، ده زانم تۆ خودا نیت، به لام به هه مو و اتایه ک له مرقه بالاتری."

لایرینی دژیه کیی ڕووکەشانه ی نێوان قورئان و فرموده کانیش لە مەسەلە ی ڕەجمدا، به یه کێک له م سێ ڕێگه یه ده بێت.

یه کهم: ئایه تی ﴿الْزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُم بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَشَهِدَ عَدَاؤُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ ﴿النور: ٢﴾  
له سوره تی (نور)دا، نوای کارپیکردنی پێغه مبهری خوا به حوکمی په جم دابه زبیت،  
نه ویش به ئیجتیهادی پشتبه ستوی خوی به عورف و باوی نه قامی ئه و کاته ی کارپگه به  
ته ورات، پاشانیش ئایه ته که ئه م حوکمی لایه روه نه سخی کربوه. نه مه شیان پای  
دروست و به جیه و، مشتومر له سه رکردنی ئینکارکردنی به لگه نه ویسته، وه ک له م  
لیکولینه وه یه دا له سه ری ده نوین.

نووه م: قه زاوه تی پێغه مبه ر به به ردارانکردن، نوای دابه زینی ئایه تی جه لده لیدان-  
ئایه تی سوره تی نور- بووه، ئه م بۆچوونه شیان نووره له ئه قلی ساغه وه، له گریمانه ی  
دروستی ئه و قسه یه شدا- حوکمدانی پێغه مبه ر نوای دابه زینی ئایه ته که بوویت- هر  
ئایه ته که له پیشتره بۆ کارپیکردن، ئه مه ش به پشبه ستن به و بنه ما ئوسولیه ی که  
هه مووان له سه ری کۆکن ((ئه گه ر نوو ده ق یان به لگه پێچه وانیه ی یه کدی وه ستانه وه، کار له  
به هیزترینیان ده کړت))، خو دیاریشه قورئان له پووی جیگیربوون و به لگه پێهیتانه وه ی له  
فه رموده ی (ئاحاد) به هیزتره و ئه مه ش یه کێکی تره له به لگه نه ویسته کان.<sup>(١)</sup>

سێیه م: یان ئه وه تا بلێن ئه و فه رمودانه ی ده رباره ی به ردارانکردن هاتوون، لاوازی  
ناته ولو و ده رده دارن و، گومان له جیگیربوونیان هه یه، ئه مه ش پای ئه و بیرمه نسو  
لیکوله روانه یه که له ژیر کارپگه ری چاویلکه ری که سانی تر دا نین.

پێویسته موسلمانانیش بۆ پاراستنی گیانی بیتاوانگه لیک داماو، بگه رینه وه لای قورئان  
و بیانپاریزن له ده ستدریژی ده ره نجامی ته نها بوختان و گومانیک له په وه شتی که سیکه به  
یه قین پاک، که یه قینیش به یه قین نه بیست لاناچیت!<sup>(٢)</sup>

<sup>١</sup> ولم تنجح أحاديث الموطأ بعد وفاة الإمام مالك (١٩٧هـ) في إقناع المنكرين لحد الرجم، مما حمل الإمام البخاري (رحمه الله) المتوفى عام (٢٥٦هـ) على أن يأتي برواية أخرى تقول أن أحدهم سأل عبدالله بن أبي أوفى وهو من الصحابة المتأخرين: هل رجم رسول الله؟ قال: نعم. قلت: قبل نزول سورة النور أم لا؟ قال: لا أدري.

<sup>٢</sup> ومن الخطأ الشائع بين الناس (اليقين لا يزول بالشك).

### لیکۆلینه و هکه:

له پووی شیوه وه، سروشتی لیکۆلینه وه که ئه وه ده خوازیت باسه که دابه شی ههشت بهش بکهین:

بهشی یه که م: قورئان و بهربارانکردن

بهشی دووه م: بهربارانکردن له قه زاوه تی پیغه مبهردا

بهشی سێیه م: سه لماندنی تاوانی زینا

بهشی چواره م: بهربارانکردن و بنه ما گشتیه کان

بهشی پینجه م: بهربارانکردن له دیدی شه رعزاناندا

بهشی شه شه م: بهربارانکردن له دیدی زانایانی ئایینی سه رده م

بهشی هه وته م: بهربارانکردن له پینماییه کانی ئه هلی کیتابدا

بهشی هه شته م: ده ره نجام

.....

## بەشێ یەكەم: قورئان و بەردبارانکردن

لە قورئانی پیرۆزدا تاقە ئایەتیکیش نێیه دوور یا نێزیک ئاماژە بۆ ڕەوایەتی بەردبارانکردنی ژنی بەشوو و پیاوی ژنداری زیناکەر بکات،<sup>(١)</sup> بەلکو بە پێچەوانەوه ئایەتەلێکی زۆر هەن کە بەلگەی برپاوەن لەسەر ئەوهی سزای زیناکەر بە گشتی، ئەشکەنجەیهکی دنیاییه و لە شیۆهی لێدان، بەندکردن، پێگرتن لە زەواج، خۆی دەبیینیتهوه.

لەو ئایەتەنەش:

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا تَاْخُذُوْا بِالْحٰۤيٰۤاتِ الْفٰنِيْةِ فِى دِيْنِكُمْ ۖ وَلَا تَحٰۤيِلُوْا اَمْۤاٰلَكُمْ بَيْنَكُمْۚ اِنَّكُمْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُوْنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ وَلَشٰهَدَةٌۢ بَيْنَ يَدَيْكُمْۚ اِنَّكُمْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُوْنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ وَلَشٰهَدَةٌۢ بَيْنَ يَدَيْكُمْۚ اِنَّكُمْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُوْنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ وَلَشٰهَدَةٌۢ بَيْنَ يَدَيْكُمْۚ ﴿٢٠﴾ النور: ٢

(( زیناکەری نێرومی، یەکی سەد داریان لێ بدەن و، بەزەبیان پێیاندا نەیتەوه لە برپاریکی ئایینیدا کە خوا برپاری لەسەر دابی— بە جوۆی کە دار لێدانهکیان لەسەر هەلگرن—، ئەگەر باوەرپتان بە خوا و بە پۆۆی نوایی هەیه، هەروەها با کۆمەلێک لە موسلمانیش لە سزادانهکیان ئامادەبن)).

نیاره کە هەردوو وشەی (الزانیة، الزانی) لە زمانی عەرەبیدا پێیان دەگوترێت هاووەلناوی بکەری (اسم فاعل)، لە ئایەتەکهدا ئەو دوو وشەیه (ال)ی ئیستسغراقیان چوووته سەر، بنەمایەکی ئوسولیشمان هەیه دەلی "ئەگەر (ال)ی ئیستغراق چوووه سەر (اسم فاعل)، ئەوه مەبەست لێی گشتگیریکرنه. گشتگیریش بە گشتی خۆی وەردهگیرێت ئەگەر تاییەتبووونی نەسەلمێترابێت، قەزڵووەتی پێغەمبەریش بە ڕەجم، پیش دابەزینی ئەم ئایەتە

<sup>١</sup> لە قورئاندا جگە لە جەلەلێدان سزایەکی تری جەستەیی بۆ زیناکەر دیاری نەکړوه، لە کاتیکدا زارلوهی ڕەجم و دتاشلوهکانی لە قورئاندا لە لایەن بیباوەرلەوه بەرانبەر پێغەمبەران و باوەرداران بەکارهاتوه. بڕوانه سورەتەکانی: (هود/٩١) (مریم/٤٦) (البخا/٢٠) (یس/١٨) (الکھف/٢٠) (الشعراء/١١٦).

و، به نيجتيهادي پشت به ستوي خوي به شريعتي يهودي (تورات) و باوي سردهمي نه فامي — که له به شي بوه مدا به دريژي باسيان ده که ين — گشتگير بوني نايه ته که تاييه ت ناکات.

سهره پای نه وه له توراتدا هاتوه، به لام به ردبارانکردن له قورئاندا باسي نيه، که چي موسلمانان پتي سهرسام بوون و، له سهرووي سزاي جهلده ليدانه وه بوي ژني به شوو و پياوي ژنداري زيناگريان زياد کړيو وه.

فهيجه کانيش سه رقالي فهموده کاني په يوه ست به په جم بوون و، نايه ته کاني تاييه ت به م مه سه له يه يان ته او پي په ک خستون، تا نه و پاده يي ميتشکي ژوبه يان بي ناگا بوه له و ورده کاريه قورئانيانه ي له م باره وه هاتون.

سزاي زينا له قورئاندا به م شيوه يه يه: نه گهر هه ربوو که سي زينا که له کاني تاوانه که دا گيران، هه ريه که يان سه د قامچي (جهلده) يان له پيش چاوي خه لکيدا ليدنه دريت. بينه سهره تاي سوره تي نور به چ جوانيه ک ده ست پنده کات و، وه لامي نه وانه ده داته وه که له ناست پوونني قورئان و ليکدانه وه ي فهمانه کاني خويان له گيلي دلوه نايه تي: ﴿سُورَةُ اَنْزَلْنَاهَا وَفَرَضْنَاهَا وَاَنْزَلْنَا فِيهَا آيَاتٍ يَنْتَظِرُ لَعْنُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ﴾ (النور: ١) ((نه مه سوره تي که له عالمي غه ييه وه ناربو ومانه ته خوار و، چند حوکمي کي شه رعيان تيدا فهرز کړيو وه له سه ر موسلمانان و، چند نايه تي کي روشن و مه عنا ناشکرمان تيدا ناربو وه ته خوار، به هيواي نه وه ي بيری بکه نه وه له فهمانه کاني خواو سه ره نجامي خوتان له پوژي نواييدا)) نواي

نه مه يه پاسته خو خواي گوره ده فهمو يت: ﴿الرَّائِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةً...﴾ (البقره: ٢٢٢) دياره سه لماندنې نه م تاوانه له کاني نه نجامدانيدا کاري کي سه خته، هه روه که ده گمه نه تاوانبار خوي دان به تاوانه که يدا بنيت، به لام ناسانه نواي نافرته تي کي داماو به خراپه بلاو بکات و، بي هيچ تاوانتي که سوکاره که ي بي کوژن، يان خوي په نا بوي خوشو تاندن به ريت.

دووم: ﴿وَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ طَوْلاً أَنْ يَنْكِحَ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ مَّا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ نِّسَائِكُمُ الْمُؤْمِنَاتِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَانِكُمْ بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ فَانْكِحُوهُنَّ بِإِذْنِ أَهْلِهِنَّ وَآتُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ مُحْصَنَاتٍ غَيْرَ مُسْفَحَاتٍ وَلَا مُنْجَذَبَاتٍ إِذَا أُحْصِنَ فَإِنَّ أَتَيْنَ بِفَحْشَةٍ فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ الْعَمَتَ مِنْكُمْ وَأَنْ

نَصْرُواْخَيْرَ لَكُمْ وَاللّٰهُ عَزَّوَجَلَّ ﴿٢٥﴾ النساء: ٢٥)) (كه سيكتان كه له بهر ره ژاري دهستی نه پوات و نه توانی ژنی به عيسمه تی موسلمانى نازاد ماره بکات، با له نافرته مه ملووکه موسلمانه کان ماره بکات، خودا له هه موو کهس باشتر ناگاداری نيمانتانه و، چاکتر ده زانی کى موسلمانى راسته قينه يه، ئیوه ته نها پرووکش ده بین و، ئیوه و شهو که نيزه کانه ی که ماره یان ده کهن له گهل يه که تیکه لَن و نایینی ئیسلام و نه سه ب کوتان ده کاته وه و په وایه ماره یان بکه ن.

جا که وایه ئیزنی خاوه نه کانیا و هریگرن و ماره یان بکه ن و به شیوه یه کی باش و عاده تی و بی که موکوپى و دواخستن ماره یه کانیا و به نى. له و که نيزه کانه په سه ند بکه ن که خویان له زینا پاراستوه و داوین پاکن و نۆستی په نامه کیان نیه، جا که ماره تان برین و هاتنه ژیر عيسمه تانه وه، نه گهر هاتوو زینایان کرد شه و نیوه ی شه و سزایه یان به سه ردا جیبه جی بکه ن که به سه ر ژنه نازاده کاند جیبه جی ده که ریت. شه م ماره برینه که نيزه که بۆ شه وانه تانه که نه گهر ژن نه خوازن بترسن له وه ی تووشی زینا بین، به لام نه گهر بیت و دان به خۆتانا بگرن و، که نيزه که ماره نه بین، چاکتره بۆتان، خودا گوناھى به نده ی خۆی شه پۆشى و ميه ره بانه

سزا (العذاب) له م ئایه ته دا هه مان شه وه یه که له ئایه تی نووی سوره تی نووردا هاتوه . شه م ئایه ته به پوونی به لگه یه له سه ر شه وه ی که نيزه کی به شوو نه گهر - به وه ی له شه ردا به لگه یه - تاوانی زینای له سه ر ساغ بووه وه، سزا که ی نیوه ی سزای ژنی به شووی نازادی زیناکر بووه، خۆ دیاریشه به ريارانکردن و کوشتن نیوه و ته وایى نیه ! مردن مردنه، به ش ناکریت ! شه وه ی نیوه ده کرى ژماره ی قامچیه کانه، سزای زیناکه رى نازاد ژن یان پیاو سه د دانه قامچیه و، نیوه که یشی واته په نجا قامچى بۆ کۆيله و که نيزه کی زیناکه ر دانراوه . ئیتر خیزاندار بن یان نا، به به لگه ی گشتیبوونی ئایه تی نووی سوره تی نوور.

سینیه م: ئایه تی هه شتی سوره تی نوور له باره ی لیعانه وه : ﴿وَيَرْوُاَعَنَّا الْعَذَابَ اَنْ تَشْهَدَ

اَرْبَعَ شَهَادَاتٍ بِاللّٰهِ اِنَّهُ لَمِنَ الْكَذِبِ﴾ النور: ٨

(سزا له کۆلى ژنه که یش ده بیته وه، به وه ی چوار جار شایه تی بدا و بلایى: من خوا به شاهید ده گرم که وا شه م پیاوه درۆ ده کات له نیسه بتدانی زینایدا بۆ من).



## | بهر دباران کړدنې زیناکه له قوراندانېه |

مه گړ کاتې کارنکې شهر ماوهرې ناشکرا و دیار بکه ن. نه مانه ی به یان کران سنورگه لیکن خدا دایناون، هر که سیش له سنوورې خوا داینا بې لادبات، ستمی له خو کړدووه، تو نازانی له وانیه پاش نه و ته لاهدانه خوا کارنک رنک بخت، ببی به مایه ی نه وه ی پیاوړه که ژنه که بهینیته وه ژیر نیکاحی خوی. که واته با ژنه که له شویتنی خویدا بهینیته وه له گهل میرده که ی دوست بن).

سزای ژنی شووداری زیناکه له م نایه ته دا دهر کړینیتی له و مالې که مافی خویه تی له ماوهرې دیار یکرای دواي ته لاهدرا نی (عده) دا تنیدا بهینیته وه.

**شهمه:** نایه تی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَرِثُوا النِّسَاءَ كَرِهًا وَلَا تَمْتَلِكُنَّ لَهُنَّ كَرِهًا وَلَا تَنْهَبُوا مِنْهُنَّ إِذَا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَحْشَةٍ مُبَيَّنَةٍ وَعَاشِرُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَجَعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثِيرًا﴾ النساء: ۱۹

(نه ی موسلمانینه! به شهرعی نیسلام ره و نایه بۆتان ژنی مردووه کانتان به میرات بهرن، نه و ژتانه مال و سامان نین تاوهر کو به میرات بیرین، خاوه ن که رامه تن و ناره زویان به دهستی خویانه. هر وهره ها دواي عیدده ی ته لاق پې له شوو کړدنې ژتان مه گړن بۆ نه وه ی هندی که له و مالې پیتان داون لیتان وهریگر نه وه، مه گړ وهر ختی کارنکې فاحیشه بکه ن، نه وکات په وایه بۆتان فیدیه یان لی وهریگر و، نه مجا پنگای شوو کړدنیا ن بدنه. هر وهره ها پینان نه فهرموی: مو عامه له ی باش له گهل ژنه کانتان بکه ن و، به چاکه بجولینه وه له گهل یان و، له بهر حه زلینه کړدن لیتان جیا مهنه وه و خوگر بن، زور نریکه نیوه شتیکتان به دل نه بی و حه زی لینه که ن، که چی خودا بیکاته هوی خیریکی زور بۆتان).

خوای گوره له م نایه ته دا به زور لیسه دنده وه ی برنک له ماره یه که ی کړو وهره ته سزای ژنی ته لاهدراوی زیناکه، که چی نه یفه رمووه ده بیت بهر دباران بکړیت.

**حهوتهم:** ﴿وَالَّذِي يَأْتِيكَ الْفَحْشَةُ مِنْ نِسَائِكُمْ فَاسْتَشْهِدُوا عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةً مِنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ حَتَّى يَتَوَفَّيَهُنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا﴾ النساء: ۱۵

(( نه و ژتانه ی که له ناو خویاندا هاوړه گړیازی (مساحقه) ده که ن، داوا له و که سه بکه ن که نیسه تی زینای لی داون، بۆ نیسپاتی نه و توهمه ته چوار شاهیدی عادل و شهر عړه و



بیئت، جا نه‌گەر چوار شاهیده‌که شاهیدیان لی دان، له مالا حه‌پسیان کهن تا ده‌مرن یاخود تا خودا ریگه‌یه‌کیان بۆ داده‌نیت))

له‌م ئایه‌ته‌ سزای ئافره‌تی زیناکەر، به‌ندکردنی له‌ ماله‌وه. ئه‌و قسه‌یه‌ش که‌ گوايه‌ ئه‌م ئایه‌ته‌ به‌ ئایه‌تی نووی ئافره‌تی نوور نه‌سخ کراره‌، هه‌له‌یه‌کی گه‌وره‌یه‌، چونکه‌ تاوانی زینا یا له‌ نێوانی نوو هاوڕه‌گه‌زی مێدا ده‌بیئت، که‌ ئه‌م ئایه‌ته‌ باسی کره‌وه‌ و سزاکه‌یشی به‌ به‌ندکردن له‌ ماله‌وه‌ داناوه‌، یان له‌ نێوانی نوو نێردا ده‌بیئت، که‌ سزای ئه‌مه‌یان ئازاردانه‌، یاخود له‌ نێوان نێو مێه‌کدا پوو ده‌دات و، سزاکه‌یشی لێدانی سه‌د دانه‌ قامچییه‌، ئیتر کوا دژیه‌ک وه‌ستانه‌وه‌ی ئایه‌ته‌کان؟ تاكو بلیتین ئه‌میان ئه‌وی تری نه‌سخ کره‌وه‌! <sup>(١)</sup>

هه‌شته‌م: فرمانی خودایی له‌ ئایه‌تی شازده‌ی هه‌مان سوورته‌ له‌ باره‌ی نێریازیه‌وه‌، که‌ جوړیکی تاوانی زینایه‌: ﴿وَالَّذَانِ يَأْتِيَنِهَا مِنْكُمْ فَأَذَوْهُمَا فَأُخْرِجُوا عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ تَوَابًا رَجِيمًا ١٦﴾ النساء: ١٦ ((ئهو پیاوانه‌ی له‌ نێو خۆیاندا زینا ده‌که‌ن، ئازاریان به‌دن، جا نه‌گەر په‌شیمان بوونه‌وه‌ و ته‌وبه‌یان کرد و، په‌وشتی خۆیان چاک کرد، ئه‌وه‌ وازیان لی بیئت، خودا ژۆر ته‌وبه‌ قبول ده‌کات و ژۆر میهره‌بانه‌))

سزاکه‌ لێره‌شدا ئازاردانه‌، نه‌ک به‌ریارانکردن!

نۆیه‌م: سزای قه‌ده‌غه‌کردنی هینانی ئافره‌تی زیناکه‌ر له‌ لایه‌ن پیاوی موسلمان و، هه‌روه‌ها قه‌ده‌غه‌کردنی ئافره‌تی موسلمانیش له‌ پیاوی زیناکه‌ر: ﴿الزَّانِ لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيَةً أَوْ مُشْرِكَةً وَالزَّانِيَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ وَحُرِّمَ عَلَيْكَ الْمُؤْمِنَاتُ وَالْمُؤْمِنَاتُ﴾ النور: ٣

((پیاوی زینای کره‌بیئت، ژنی زیناکه‌رو یا ژنی موشرک نه‌بی ماره‌ ناکا و، ژنیکیش زینای کره‌بیئت، شوو ناکا به‌ پیاوی نه‌بی، که‌ زینای کره‌بی یا هاویه‌ش بۆ خوا دا بنیئت و، ماره‌کردنی ژنی زیناکه‌رو حه‌رامه‌ له‌ سه‌ر موسلمانانی خاوه‌ن بپوا)).

به‌م پێیه‌ ئافره‌تی زیناکه‌ر تاوه‌کو په‌شیمان نه‌بیته‌وه‌ و توبه‌ نه‌کات، ته‌نها پیاوی کافرو زیناکه‌ر ده‌توانیئت بیخواریت و، پیاوی زیناکه‌ریش ته‌نها بۆی هه‌یه‌ ئافره‌تی زیناکه‌ر و کافرو بخواریت، مه‌گه‌ر له‌ تاوانه‌کیان په‌شیمان بینه‌وه‌.

<sup>١</sup> لمزيد من التفصيل يُنظر مؤلفنا التبيان لرفع غموض النسخ في القرآن.

ده بینن له م ټایه تیشدا باسی به ربارانکردن نه کراوه و هکو سزایه ک بۆ زیناکره، هرهوکیان به زیندوویی ده میننه وه، ته نها نه وه هیه تاهو کو له تاوانه کیان پاشگه ز نه بنه وه، که سیان بۆیان نییه له گه ل موسلمانن داوینپاکدا هاوسه رگری بکن. خو نه گه ر سزاکه په جمکرین بووایه هه تا مردن، ئیتر نه م ورده کاریسه قورئانییه ده رباره ی ژبانیان دای نه نجامدانی تاوانه که پیوست نه ده بوو.

هه روه ک پیوستی نه ده کرد هه ندی ده ستووری، وه کو ده رکرینی ژنی زیناکه ری ته لاقدر او له مال و، قه ده غه کرنی شووکرینه وه ی تاکو هه ندی له هاره ییه کی ده گه رینیتته وه، له قورئاندا باس کرابان.

سه ره پای نه مه خوای گه وره هه په شه ی چه ندبار بوونه وه ی سزای دواړو له زیناکه ران ده کات، نه گه ر هاتوو به رده وام و سوورین له سه ر تاوانه کیان. به لام نه گه ر بیتو په شیمان بیننه وه و ئیمانیان پتوتر بکن و کاری باش نه نجام بدن، نه وده م خوای گه وره خاپه کانیان بۆ ده گوړیتته چاکه : ﴿وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا ۖ يُضَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَيَخْلُدْ فِيهِ مُهْكًا ۖ إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَٰئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ ۖ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝ ٦٨﴾ الفرقان: ٦٨ - ٧٠ (( هه روه ها نه وانه ی له گه ل خوادا هاوار ناکه نه خوايه کی تر و خوای تر ناپه رستن و گیانی ئاده میزاد ناکیشن، که خودا هه رامی کړبوه، مه گه ر به حق، هه روه ها داوین پیسی ناکه ن و، هه رکه س نه وانه بکا تووشی گونا ه و تاوان ده بیټ. سزای له پوژی قیامه تدا بۆ دوو هیند ده کړیت و هه میشه به سووکی له نوزه خدا ده مینیتته وه. مه گه ر که سیلک ته وپه ی کړبیټ له کافری و، باوه پی به خوا هیتا بیټ و، ئیشی چاکه ی کړبیټ، نه و جوړه که سانه هه رچی کاری خرابیان له وه وپیش کړبوه، خودا بۆیان ده گوړیت به چاکه و، خودا لیبوورده و به رهم و میهره بانه)

نه گه ر بیتو سزای زیناکه ر به ربارانکردن بووایه، ئیتر چ مانایه کی ده ما خوای گه وره باسی نه نجامدانی کاری چاکه بکات دواي تاوانه که ؟!

سه ره پای نه وه ی قورئان دوو یا نیتیک، له په نادا، یا خود به ئاشکرا باسی په جمی نه کړبوه، که چی هه ندی فهرمووده ی ناجیگیر و، سه رقالبوون پتیانه وه، ورده کاریسه کانی

قورئانیان دهریاره ی سزای ئه و تاوانه له ناو خه لکدا بزر کردوه. به بیانوه ی ئه وه ی له

قورئاندا هاتوه به م فه رموده نه سخ بووه و له کار خراوه !

له گه ل ئه وه ی قورئان ته نها باسی لیدانی قامچی کردوه، به لام باوه پی هه ندی له زانا و

فه قیه کان به درۆی ره جم، وای کردوه تا کو ئیستا ببیته ده ستورێکی باوی نیو کتیه

فیقهیه کان و، له هه ندی وولاتی ئیسلامیشدا ئه و حوکه جیه جی بکرت. خو له وه یه

زۆرێک له زانانیان تووشی شوک بین ئه گه ر بیتو پییان بگوتریت ره جم له قورئاندا باسی

نه هاتوه ! له کاتی کدا کوژانی که سێکی پاک به هوی تومه تیکه وه - که نابیته بیانوی

کوشتن - و، دانه پالی ئه و ده ستورده بش به درۆه بۆ لای خواو پیغه مبه ره که ی، له تاوانه

هه ره گه وه ره کان ده ژمیردیت : ﴿ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ إِنَّهُ لَا يُغْلِقُ

الْظُّلُمُونَ ۝ (١١) ﴾ الأنعام: ٢١ ((کی له و که سه سه سته مکارتره که درۆ به ده م خوداوه

هه لبه سستی و بوختانی بۆ بکات ، بیگومان سته مکاران سه رناکه ون و له غه زه بی خودا دهریار

نابن)).

له و خالانه ی سه ره وه که باسکران، جگه له سزای که نیه که یا کویله ی زیناکه ر، ئه وه ی

هاتوه هه مووی زیاده ن له سه ر سزای لیدانه وه. شتیکی گرنگیش که بگوتریت ، خوا ی

گه وه ئه م تاوانه - زینا - ی له سو ره ته کانی (النساء ١٩ و الاحزاب: ٢٠) دا ن به دیارو

ناشکرا (مبینه ) وه سف کردوه. واته ناشکرا و چه سپاو به به لگه ی شه رعی که شاهیدی

چوار پیاوی پیاوانه یه به بی هه بوونی جیاوازی له قسه کانیاندا، یان تاوانباری بالغی عاقل

خوی له به رده م دانوه ردا دان به تاوانه کهیدا بنیت، ئه گه رنا سزاکه له سه د دانه قامچیه وه

ده گوړیت بۆ سزایه تی تر که دادگا به پاوێژ دیاری ده کات، چونکه قورئان مه رجی

قامچیلیدانی له چوار شاهد یان چوار جار دانپینانی تاوانبار خۆیدا قه تیس کردوه،

ئه مه شیان له چیرۆکه که ی (ماعن) و چه ند فه رموده یه کی تر دا هاتوه. <sup>(١)</sup>

<sup>١</sup> لمزيد من التأكيد والفائدة، يُنظر الأستاذ أحمد صبحي منصور، الحوار المتمدن، العدد (١٠٦٥) في ٢٠٠٥/١/١. تحت عنوان (أكذوبة الرجم ألغت تشريعات القرآن في عقوبة الزنا).

دیهیم: **ثایه تی هه لّیه سترای (الشیخ والشیخ).**

ئهم ثایه ته هه لّیه سترای و درۆیه کی نه فامییه،<sup>(١)</sup> به چهند ده رپرینکی جیاواز هاتوو،  
ئهمه له کاتیکدا هه موو ثایه ته کانی قورئان به موته واتری چه سپاون و گومان له ده رپرین و  
له فزایاندا نییه.

له ده رپرینانهش:

أ . (الشیخ والشیخ إذا زنيا فارجموهما البتة).

ب . (الشیخ والشیخ إذا زنيا فارجموهما البتة نکالا من الله والله عزيز حكيم)

ج . (الشیخ والشیخ إذا زنيا فارجموهما البتة بما قضيا من اللذة)

د . (إذا زنى الشيخ والشیخ إذا زنيا فارجموهما البتة نکالا من الله والله عزيز حكيم)<sup>(٢)</sup>

له سهرو ئه مانه یشه وه درۆ و ده له سهی تر له (نیل الاوطار: ١٠٢ / ٧) دا هاتوو، گوايه  
له گهل ثایه تی (الشیخ والشیخ ...) دا ثایه تگه لی تر هه بوون و نه سخ بوونه ته وه، ته نانه ته  
سوره تی (الاحزاب) به قه د سوره تی (البقرة) بووه و جگه له وه هفتا و سئ ثایه ته ی  
نیستای، هه مووی نه سخ کراوه ! ئاخۆ ئهم ثایه ته ئه وه ناگه یه نی که قورئانیش وه کو  
ته ورات و ئینجیل ده ستکاری کراوه ؟!

مانای گشتی ئه و ثایه ته هه لّیه سترایه ش که به چهند ده رپرینیک هاتوو بهم جۆره یه: ( بهر دبارانی ژن و پیاوی پیری زیناکه ر بکه ن تاکو ده مرین).

ئهم درۆیه له بنه مادا باویکی سه رده می نه فامی بووه و، له شه ریه تی یه هوودییه وه  
هاتوو، نه ک ئه وه ی پووکه شبینه کان گوته وویانه، که گوايه ثایه تیکی قورئان بووه و نواتر  
نه سخ کراوه، به لگه یش له سه ره مه:

١ . ئه وه ی تو زقالتیک چه ژه ی په وان بیژی هه بیت، ده زانیت ئهم ده رپرینه له گوته ی خودا  
ناچیت، چون هه روشه و پسته یه کی قورئانی پیروژ ئه وه نده په وان له سه رووی

<sup>١</sup> وأضيفت إلى هذه الأكنوية، أكنوية أخرى كما ورد في نيل الأوطار ١٠٢/٧، من أنه كان مما أنزل على رسول الله ﷺ آية الرجم (الشيخ والشيخ إذا زنيا فارجموهما البتة بما قضيا من اللذة)، وكانت سورة الأحزاب تولي سورة البقرة، وكان فيها آية الرجم (الشيخ والشيخ) فنُسخت وقيمت منها (٧٢) آية. أليست هذه التهمة قولاً بالتحريف في القرآن كالنوراة والإنجيل!

<sup>٢</sup> فتح الباري شرح صحيح البخاري ١٤٢/١٢

پوونترین قسه و گوته ی مرقفه وهیه و تئیده په پښت.

۲. نه وهی که نه م نایه ته خویندنه وه که ی نه سخ کرایت و حوکه که ی مایته وه، هه له یه کی نابروه رانه یه، له بهر نوو هو:

یه که میان: چونکه له قوورئاندا نه سخ نییه، نه مه شمان له کتبی (التیان لرفع غموض النسخ في القرآن) دا به به لکه ی عه قلی و نه قلی پوون کړدوه ته وه.

دوه میان: نه سخبوونی وانا و مانه وهی له فزه که ی، یان مانه وهی وانا و نه سخبوونی له فز، هه له یه که لژیک و عه قلی دروست قبولی ناکات، چون هه ریه که له و دووانه په یوه سستی یه ککین، نه مانی یه ککیکان، به پیویست نه مانی نه وی تر یانه.

۳. لایه نگرانی په جم ده لئین جتیه جیکړنه که ی په یوه ست نییه به ته من و، ژنی به شوو و پیاوی ژندار ده گرتته وه نه ک کچ و کوپ، په لام به گویره ی نه و نایه ته هه لبه ستراوه ژنی به شوو یان پیاوی ژنداری گنج په جم ناکرین، چونکه باس له پیران ده کات.

۴. نایه ته که ده لئیت پیری زیناکه په جم ده کرت، که چی به لای نه وانه ی په جمیان پی ره وایه، پیریکی زیناکه نه گه ر خیزاندار نه بیت به ریداران ناکرت.

۵. نه وهی له پیښه و عومره وه به چهند ده رپرینیک پیوایت کراوه، درق و بوهتانیک زیاتر هیچی تر نییه.

لټیه وه ده گیزنه وه که گو تروویه تی: (ياأيها الناس قد سننت لكم السنن، وفرضت لكم الفرائض، وتركتكم على الواضحة. وصفت باحدى يديه على الاخرى، الا ان تضلوا بالناس يمينا وشمالا، ثم اياكم أن تهلكوا عن آية الرجم، أن يقول قائل لا نجد حدين في كتاب الله. فقد رجم الرسول ورجمنا، إني والذي نفسي بيده، لو لا أن يقول الناس زاد عمر بن الخطاب في كتاب الله، لكتبتها (الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجموهما البتة)، فإننا قد قرأناها).<sup>(۱)</sup> واته ( نه ی خه لکینه ! کومه له سوننه ت و فره زیتکتان بؤ دیاری کراوه، له سه ر پښگایه کی پوون دانراون - وه ک بلتت شتر هیچ نه ماوه ته وه هه ریدو ده سستی به یه کدا دا -، مه گه ر چه پ و راست خه لکی له پښگا لاده ن، پاشان ناگاتان له نایه تی

<sup>۱</sup> موطأ الإمام مالك ط/ ۲ ص/ ۲۴۱.. صحيح مسلم ۱۳۱۷/۳. ابن ماجه في السنن رقم ۲۵۵۳. فتح الباري ۱۲/ ۱۴۳.

په جم بیت، نه وه ک که سى هه لېستیت و بلیت نه م سزا و حده له کتیبی خودا نابینن دلتیا بن پیغه مېرى خوا په جمی کړېوه و نیمه ش جیبه جیمان کړېوه، سویتد به خوا نه گهر خه لکى نه یانگو تايه عومېرى کوپى خه تاب بى قورناني زياد کړېوه، نه وا (الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجموهما البتة) م تیدا ده نووسی، چون نیمه کاتى خوی ده مانخوینده وه).

نه م برى باوېش که به دهمى گهره مان پېشه و عومره وه هه لېه ستراوه، له بهر نه م هوپانه، هه لېه کى گهره یه و دهر یازېوون لى ناسان نییه.

أ. پېشه و عومر له گوتمى حه قدا بویرترین که س بووه له دواى پیغه مېرى خودا، نیتر چون له لومه ی خه لک دهرستیت و واز له نایه تیک ده هیئت که ۱۰۰٪ دلتیا یه له قورناندانېه یه.

ب. نه م پړوا یه ته لاوازه. چون به چهند دهر پړینکى جیاواز هاتووه،<sup>(۱)</sup> خو نه گهر نایه تیک بووا یه له قورناندان، نه م هه موو له فزه جیاوازه ی نه ده بوو.

ج. پېشه و عومر له هه موو ته مېنى جینشینی خویدا که سى په جم نه کړېوه و فهرمانیشى بى دهر نه کړېوه، نه گهرنا نه و ناموزگار یه ی له یه که م جیبه جیکړنى نه و سزایه دا ده کړد، نه وه ک بیکاته و هسیتیک و له کوتایى ژياندا بیلیت.<sup>(۲)</sup>

۶. هه موو وشه و پرسته یه کى قورنات موته و اتړه، نه گهر نه م نایه ته یش له قورناندان هه بووا یه وه ک ده گوتیت، نه و جیاوازی له گیرانه وه که یدا نه ده بوو.

۷. نه گهر نه م قسه یه نایه تی قورناتى بووا یه، ته نیا نیمامى عومر نه یده گیرایه وه، به لکو به موته و اتړى پیمان ده گه یشته، هه موو نایه ته کانى قورنات موته و اتړن.

۸. له رفه ی سه حیحى بوخارى (فتح البارى)<sup>(۳)</sup> دا هاتووه، مېروانى کوپى حه که م به زه یدى کوپى سابت- که له لیژنه ی نویسه وه ی وه حیدا بوو- گوت: نایا نه م نایه ته نانوسیته وه؟ گوتى: نه ی نه وه نییه ژنى به شووى گه نجیش په جم ده کړت؟!<sup>(۴)</sup>

<sup>۱</sup> ينظر موطأ الإمام مالك ص ۸۲۴.

<sup>۲</sup> ينظر سنة الأولين، للأستاذ ابن فرناس، ص ۸۳۳.

<sup>۳</sup> ۱۴۳/۱۲

<sup>۴</sup> نیمامى (نقاسانې) یش نه م طبرانتو هى هیناوه و تخريجى کړېوه.

۹. دیسان له (فتح الباری) دا هاتوو، زهیدی کوپی سابت و سه عیدی کوپی عاصر، که ئەم ئایه تەیان بەرچاو که وتوو له کاتی نووسینهوهی قورئاندا، زهید گوتویه تی له پیغه مبهری خوام بیستوو، فرموویه تی: (الشیخ والشیخه إذا زنيا فارجموها البتة)، نیمامی عومەر گوتویه تی: کاتیک ئەم ئایه تە دابهزی، به پیغه مبهری خوام گووت، دهینوسمهوه، به لام وا دیار بوو چه زی نه کرد بینوسمهوه!

۱۰. ئەگەر ئەو درۆیه راست بیست به دەم نیمامی عومەر وه، ئەوه تۆمه تبار کردنی پیغه مبهری خواجه به وهی پشتی له ئایه تیکی قورئان کردوو و وازی لێهێناوه، که چی نیمامی عومەر ئاشکرای کردوو، ئەمەش هەر به عهقلهوه ناچیت.

۱۱. ڕهجم له هه موو سزا دیاریکراوه کانی تر توند تره، بنه ماکه یشی ئایه تیکه گوايه پیغه مبهری خودا خویندوو یه تیه وه، به لام ڕینگه ی نه دلوو له قورئاندا تۆمار بکړیت!

۱۲. بۆ ده ریا زیوون له گرفته کانی ئەم ئایه تە سی قسه گوتراوه: یه که میان، گوايه ئەم ئایه تە نه سخ بووه تیه وه، به لام به چ به لگه یه ک و کوانی ئایه تی نه سخکه ر؟

دوو ه میان، گوايه ئەم ئایه تە له بیر کراوه، به لام نا کړیت خودا ئایه تیک دابه زینیت و پاشان له بیر ی بیاته وه.

سپه میشیان که گالته جار تپینیانه، ئیبنو حه زم له شه رحی (منهاج) دا ده لیت، گوايه هژی نه سخ بوونی خویندنه وهی ئایه تە که و، مانه وهی حوکه که ی بۆ لا بردنی بارگرائیه له سه ر موسلمانان!

۱۳. سه یر تر له وانه ی پیشوو، درۆیه کی هه لبه سترای تره به ده می دایکه عایشه وه، گوايه گوتویه تی: "په ره یه ک له ژیر نوینه که ی پیغه مبهری خودا هه بوو، به لام کاتیک وه فاتی کرد، نوای سه ر قالدبوونم به کاروباری ناشتنه که ی، گه پامه وه ماله وه بینیم ئەو په ره یی که وهی تیدا بوو، مێروو خوا بوویه تی!" ئەم ڕیوایه تی دایکه عایشه، به و جۆره ی که سوهر تی نه حزاب سه ره تا هینده ی سوهر تی به قهره رۆر بووه، به لام نواتر لیتی نه سخ کراوه و ته نها ۷۳ ئایه تی لی ماوه تیه وه، له نێو هه ندی ڕاشه کارانی قورئانیشدا باوه، دیاره ئایه تی (الشیخ والشیخه ..) له نه سخ بووه کانی ئەم سوهر ته بووه.

لە راستىدا ئەم گىرپانەوانە پەيامەكەى پىڧەمبەر لەكەدار دەكەن و، تىڭدان و دەستكارىڭىز دەدەنە پال قورئان.

۱۴. سەرچاۋەى ھەوالى ئەم بەناۋ ئايەتە، كىتەبى (الموطأ) ئىمامى مالىكە، بەلام رىۋايەت و سەنەد و مەتنى ئەم ھەوالە ھەلسەنگىتىن:

أ- ۋەكو رىۋايەت، ئىمامى مالىك خۆى ئەم ھەوالەى نەنوسىۋەتەۋە، بەلكو تەنھا بۆ قوتابىيەكانى باسكردىۋە، ئەۋا گۆنيان دەگرت و دەياننوسىۋە، ھەر بۆيە ھەندى ھەوالى (الموطأ) بە بىست گىرپانەۋەى جيا نووسراۋنەتەۋە.

ت- ۋەكو سەنەدىش، موحەممەدى شەيبانى، قوتابى ئەبو حەنەفە دەئەت: " مالىك ھەوالى پىداين كە بەحىاي كۆپى سەئىد گۆنى لە سەئىدى كۆپى موسەيب بوۋە، گۆتۈۋىتەى عومەرى كۆپى خەتتاب گۆتى: ... "

ۋەك ديارە سەئىدى كۆپى موسەيب راستەخۆ لە ئىمامى عومەرەۋە ئەمەى گىرپاۋەتەۋە، ئەمەش مەحالە، چۆن كاتىك ئىمامى عومەر شەھىد بوۋ، سەئىد بوۋ سالان بوۋ! ئەمەش ئىبنو سەئىدى گۆرە مېژوونووس لە (الطبقات الكبرى) <sup>(۱)</sup> دا ئامازەى بۆ كرىۋە.

ج- لەسەر مەتنى فەرموۋدەكەش گرت ھەيە، ئاخىر ھەردوۋ دەستەۋازەى (الشيخ والشيخة) ماناى (احسان) - ئەۋ پارىژراۋىيەى كراۋەتە مەرجى رەجم - لەخۆى ناگرت، دەكرىت مەۋف بگاتە ئەۋپەپى پىرى و ھىشتا كچ يان كۆپ بىت و زەۋاجى نەكردىت.

۱۵. ئەۋەى لەعومەرەۋە (عليه السلام) گىرپاۋەتەۋە دژەكى تىدايە، چۆن يەكەمجار بەئايەتى دادەنەت و دواتر بەزىادە لەكىتەبى خوادا؟ رىڭرى دەكات بۆ قورئان زىاد بكرىت.

۱۶. ئەگەر درۆى (الشيخ والشيخة) ئايەتى قورئان بوايە، بۆچى تەنھا عومەرى كۆپى خەتاب گىرپاۋەتەۋە.

۱۷. لەم درۆيەدا تۆمەتباركىنى پىڧەمبەر (عليه السلام) ھەيە بەۋەى ۋازىھىتاۋە لەم ئايەتە قورئانىيە نەنوسىۋەتەۋە، ئەمە لەكاتىڭدا كە پىڧەمبەر (عليه السلام) رىڭرى كرىۋە

<sup>۱</sup> الطبقات الكبرى ۵/ ۸۸ و ۱۰۶



که جگه له قورئان بنووسریتته وه، تا تیکه لی دروست نه بیټ له نښان نه واو سوننه تی پیغه مبهردا و فەرموویه تی: (لا تکتبوا شیئا سوی القرآن، فمن کتب عني غیر القرآن فلیمحه)، زانیانی فەرمووده ناس وتوویانه: "ئەمە تاکە فەرمووده ی موته واتیره".  
 ١٨. له دزیوترین جۆره کانی درۆ، دانه پالی قسه یه کی دژ به قورئانه بۆ لای پیغه مبهردی خودا.

### بهشی دووهم: رەجم له قەزاوەتی پیغه مبهردا

له سه رچاوه کانی سوننه تی پیغه مبهردا کۆمه له فەرمووده یه ک هه ن، به لگه ن له سه ر ئه وه ی پیغه مبهردی خودا له ماوه ی بیست و سی سالی پیغه مبهردا یه تیدا فەرمانی رەجمی بۆ چه ند که سیك- که ژماره یان له په نجه ی ده ست تینا په ریت- ده رکردووه. له م فەرموودانه ش:

یهکمھم ((عن عبيد الله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود عن ابي هريرة وزيد بن خالد الجهني- رضي الله عنهما-، انهما قالا: إن رجلا من الاعراب أتى رسول - ﷺ - فقال: يا رسول الله، أنشدك الله ألا قضيت بيننا بكتاب الله فقال الخصم الآخر- وهو أفضقه منه - نعم، فقض بيننا بكتاب الله، وأذن لي، فقال النبي - ﷺ -: قل، فقال: إن ابني كان عسيقا على هذا، فزني بامرأته، وإنني اخبرت أن على ابني الرجم، فافتديت منه بمائة شاة ووليدة، فسألت أهل العلم فأخبروني أنما على ابني جلد مائة وتغريب عام، وأن على امرأة هذا الرجم. فقال رسول الله - ﷺ -: والذي نفسي بيده لأقضين بينكما بكتاب الله، الوليدة والغنم رد عليك وعلى ابنك جلد مائة وتغريب عام. واغد يا انيس- رجل من اسلم- على امرأة هذا، فإن اعترفت فارجمها، فغدا لا عليها، فاعترفت، فأمر بها رسول الله - ﷺ - فرجمت))<sup>(١)</sup>

<sup>١</sup> العدة حاشية العلامة السيد محمد بن إسماعيل الأمير الصنعاني على أحكام الإحكام شرح عمدة الأحكام للعلامة ابن دقيق العيد، المطبعة السلفية ٢٣٦/٤. كتاب الحدود: بند ٢٤٣/ الحديث الأول المتعلق بالرجم.

((عوبه یولای کوی عه بدولای کوی عوتبه ی کوی مه سعود له نه بو هورهیره وه گپړلویه ته وه، پیاوړکی ده شته کی هاته خزمه تی پیغه مبهری خوا و گوتی: بۆ خاتری خوا ! به کتیبه کی خوی ببه دابوهر له نیتوانمندا، کابرای به رانیه ریش که له میان شاره زاتر بوو، گوتی: به لای به کتیبی خوا حوکم بکه و موله تم بده - بۆت باس بکه م -، فه رموی: بلای: گوتی: کورپه کی من شاگردی نه م کابرایه بووه و له گهل ژنه که یدا زینای کرپوه، پاشان پتیا ن راگه یاندم که ده بیت کورپه که به ربباران بکرت، بویه سه د مهر و که نیزه کیکم کرده پزگاران (فدیه)، پاشان له شاره زایانم پرسى گوتیان کورپه که ت سه د قامچی لیند درت سالتیکش ناواره ده کرت، ژنی نه م کابرایه ش ده بی ره جم بکرت. پیغه مبهری خوا فه رموی " سویند به و که سه ی گیانمی به ده سه، به کتیبی خوا دادگایان ده که م. که نیزه ک و ناژه له کان بۆ خۆت، پتویسته کورپه که ت سه د قامچی لیند درت و سالتیکش ناواره بکرت، نه ی نونه یس - پیاوړکی نه وه ی نه سه م - برۆ بۆ لای نافره ته که، نه گه ر دانی به تاوانه که نا، ره جمی بکه. " پزیش و نافره ته که ش دانی پیدانا، نواتر پیغه مبهری خوا فه رمانی کرد و ره جم کرا)).

دوووم: ره جمکردنې ماعز، نه مه ش به چه ند ریوايه تیک هاتووه:

أ. ((عن ابي هريرة، انه قال: أتى رجل من المسلمين رسول الله - ﷺ - وهو في المسجد، فناداه، يا رسول الله، اني زنيت، فاعرض عنه، فتنحى تلقاء وجهه، فقال له: يا رسول الله، إني زنيت، فاعرض عنه، حتى ثنى ذلك عليه أربع مرات، فلما شهد على نفسه أربع شهادات، دعاه رسول الله - ﷺ - فقال: "أبك جنون، قال: لا، قال "فهل أحصنت؟" قال: نعم، فقال رسول الله - ﷺ -: "انهبوا به فارجموه" (1)).

((له نه بو هورهیره وه ده گپړنه وه: پیاوړک له مزگه وتدا هاته خزمه تی پیغه مبهری خوا و پتی گوت: زینام کرپوه، نه ویش گوی پینه دا و پووی لی وه رچه رخاند، نوویه گوتی: نه ی پیغه مبهری خوا من زینام کرپوه، نه مه ی چوار جار نوویه کرده وه، کاتیک چوار جار شاهیدی له سه ر خوی دا، پیغه مبهری خوا بانگی کرد ولای پرسى: تو شیتیت؟" گوتی: نا،

فهرمووی: "ژنت هه‌یه؟" گوتی: به‌ئێ. پاشان پیغه‌مبه‌ری خوا فهرمانی کرد بیه‌ن و په‌جمی بکه‌ن)).

ب . و فی روایة ((عن ابی هريرة قال: جاء ماعز الاسلمي<sup>(۱)</sup> الى رسول الله - ﷺ - فقال: إنه قد زنى، فأعرض عنه، ثم جاء من شقه الآخر، فقال: إنه قد زنى، فأعرض عنه، ثم جاء من شقه الآخر فقال: يا رسول الله إنه قد زنى، فأمر به في الرابعة، فأخرج الى الحرة فرجم بالحجارة، فلما وجد مس الحجارة فر يشد حتى مر برجل معه لحي جمل فضربه به وضربه الناس حتى مات، فذكروا ذلك لرسول الله - ﷺ - أنه فر حين وجد رمي الحجارة وميس الموت، فقال رسول الله - ﷺ - هلا تركتموه)).<sup>(۲)</sup> نه‌حمه‌نو ئیه‌ن ماجه‌و یرموزی گێڕاویانه‌ته‌وه‌و وتوویانه (حسن)ه.

((ئەو هورده‌یره گوتویه‌تی: ماعزی نه‌سه‌له‌می هاته‌ خزمه‌تی پیغه‌مبه‌ری خوا، پی‌ی گوت، که‌وا زینای کردووه‌، نه‌ویش گوتی پێنه‌دا، پاشان له‌ لایه‌کی تره‌وه‌ هاته‌وه‌ و، پی‌ی گوت: که‌وا زینای کردووه‌، دیسان پشته‌ی لی کرد، دیسان پی‌ی پاگه‌یاند زینای کردووه‌ و، بۆ جاری چواره‌م فهرمانی په‌جمی بۆ ده‌رکرد، براه‌یه‌ چه‌رپه‌ - جیگه‌یه‌که‌ له‌ نزیکه‌ی به‌قیع، به‌ردی زۆری لێیه‌ -، له‌وی به‌ر دباران کرا، کاتیکیش نازاری به‌رده‌کانی پیگه‌یشت هه‌له‌هات، تا گه‌یشته‌ لای پیاویک، ئیسقانی لاقه‌ و شتریکه‌ی پێدا کێشا و خه‌لکیش له‌گه‌لیدا ده‌ستیان کرده‌ لێدانی تاکو کوشتیان، پاشان به‌ پیغه‌مبه‌ریان پاگه‌یاند، که‌وا پێش کوشتنی له‌ نازاری به‌رده‌کان و ترسی مردن پای کردووه‌، نه‌ویش فهرمووی: ئه‌ی بۆ لێی نه‌گه‌ران بروت؟ !))  
نه‌م فهرمووده‌یه‌ نه‌وه‌ نه‌وه‌ ده‌گه‌یه‌نیت، که‌ فهرمانی په‌جمکردنی ماعز ئیجتیه‌ادی پیغه‌مبه‌ر خۆی بووه‌، چون نه‌گه‌ر شتی وا له‌ قورئاندا واجب بوویه‌، پیغه‌مبه‌ری خوا نه‌یده‌گوت: "بۆچی لێنه‌گه‌ران هه‌لێت؟!، دیاره‌ سزای زینا حه‌قی خودایه‌ و که‌س ناتوانیت لێی که‌م بکات و له‌ کاری بخت".

هه‌روه‌ها فهرمووده‌که‌ پاشگه‌زیوونه‌وه‌ی ماعز له‌ دانپێدانانه‌که‌یدا ده‌رده‌خات، گه‌رانه‌وه‌ش له‌ دانپێدانان، حه‌دی شه‌رعی له‌ کار ده‌خات، چون گومان په‌یدا ده‌کات و،

<sup>۱</sup> و فی صحیح مسلم ۱/۲: ۱۳۲۰: أن رجلا من أسلم يقال له ماعز بن مالك أتى رسول الله (ﷺ)  
<sup>۲</sup> نيل الأوطار، المرجع السابق.

گومانیش به پټی بڼه‌مای شه‌رعیی (الحدود تدرأ بالشبهات) حده له‌کار ده‌خات، ئیتر نه‌م له‌کار خستنه‌یش پټیش ده‌رچوونی فه‌رمان، یا دواى ده‌رچوونی، یان له‌کاتى جټبه جیکړندیدا بټټ، هیچ جیاوازیه‌کى نییه.

نه‌مه‌ش به روونی له ژياننامه‌ی پټغه‌مبه‌ردا بینرلوه، به تاییه‌ت له هه‌لویستیدا به‌رانبه‌ر به تاوانی زینا، بۆ نمونه، کاتیک کابرایه‌ک به ناوی (هزال) هاته خزمه‌تى و گوتى: فلان که‌سم بینى زینای ده‌کرد، پټی فه‌رموو: نه‌ی (هزال)، خو نه‌گه‌ر به عه‌باکه‌ت داتپوشیبا له‌م هه‌والټیدانه‌ت باشت‌ر بوو! هه‌روه‌ها هه‌لویستى به‌رانبه‌ر نه‌وژنه‌ی که له‌باره‌یه‌وه فه‌رمووى: "نه‌گه‌ر که‌سټیم به بى‌به‌لگه به‌ر دباران بکړدایه، نه‌وا فلانه ژن ده‌بوو، چون گومان له‌سه‌ر خوی و نه‌وه‌یشى ده‌چټه لایه‌وه، له ناوچه‌کى و سیمایدا بلالو بووه‌ته‌وه."<sup>(۱)</sup>

نه‌م نمونانه له‌گوفتار و په‌فتارى پټغه‌مبه‌رى خوادا، هه‌لویستیمان له‌مه‌مبه‌ر به‌ر دبارانکړدن و خوپارټیى له جټبه جیکړندیدا بۆ ده‌رده‌خات، هه‌میشه بۆ پووچکړنه‌وه‌ی حوکمه‌که به دواى ړنگه‌یه‌کدا گه‌رلوه.

له‌پړوايه‌تیکى تردا، له سه‌حیحى موسلیما هاتوه: (( جاء ماعز بن مالک الى النبي - ﷺ -، فقال: يا رسول الله، طهرني، فقال: "ويحك، ارجع فاستغفر الله وتب عليه"، فقال: فرجع غير بعيد، ثم جاء، فقال: يا رسول الله، طهرني، فقال: "ويحك، ارجع فاستغفر الله وتب عليه"، قال: فرجع غير بعيد، ثم جاء، قال يا رسول الله، طهرني، فقال النبي - ﷺ -، مثل ذلك حتى اذا كانت الرابعة، قال له رسول الله: "فيم اطهرك؟") فقال من الزنى، فسأل رسول الله - ﷺ -: "أيه جنون؟" فأخبر أنه ليس بمجنون، فقال: "أشري خمرًا؟" فقام رجل فاستنكهه، فلم يجد منه ريح خمر، قال: فقال رسول الله - ﷺ -: "أزنيبت؟" فقال: نعم، فأمر به فرجاً))<sup>(۲)</sup> ((سوله‌یمانى کوړى بوره‌یدا، له باوکییه‌وه، گوتى، ماعزى کوړى مالک هاته لای پټغه‌مبه‌رى خوا و، پټی گوت: "نه‌ی پټغه‌مبه‌رى خوا، پاکم بکه‌ره‌وه!" فه‌رمووى: "قوپه‌سه‌ر! بگه‌ړټوه و دواى لټیووردن له‌خودا بکه." - گوتى، زؤر دووړ

<sup>۱</sup> أخرجه ابن ماجه في كتاب الحدود، باب من أظهر الفاحشة. ۸۵۵/۲. رقم الحديث (۲۵۵۹). وقوله (ﷺ) أدراوا الحدود عن المسلمين ما استطعتم، فإن كان له مخرج فخلوا سبيله، فإن الإمام أن يخطئ في العفو خير من أن يخطئ في العقوبة. أخرجه الترمذي في كتاب الحدود، باب ما جاء في براء الحد، ۲۵/۴، رقم الحديث (۱۴۲۴).  
<sup>۲</sup> صحيح مسلم ۱۳۱۹/۳. وفيه روايات متعددة.

نه که وتوه و گه رایه وه - نوویاره گوتی: " نهی پیغه مبهری خوا، پاکم بکه ره وه! پیی فرممو: " قورپه سه ر! بگه پتوه و داوای لیئوردن له خودا بکه. " - گوتی بق جاری سینه م گه رایه وه و - گوتی: " نهی پیغه مبهری خوا، پاکم بکه ره وه! ، پیغه مبهری خوایش هه مان شتی پی گوته وه. تا کو له جاری چواره مدا پیی فرممو: " له چی پاکت بکه مه وه؟ گوتی " له زینا. " پیغه مبه رپرسی: " ئایا نه م کابرایه شیتته؟! " پتیا ن پاگه یاند، که شیت نییه. فرممو: " نهی مهی نه خواربوته وه؟! پیاوێک هه ستا و بۆنی ده می کرد، به لام بۆنی مهی لینه ده هات. - گوتی - پیغه مبهری خوا لئی پرسی: " زینات کربوه؟ " گوتی: " به لئ. " پاشان فرمانی کرد و به ریداران کرا... ))

نه م مامه له یه ی پیغه مبهری خوا له گه ل ماعزدا، به پوونی ده ریده خات که وا، ره جم فرمانیکی قورئانی نه بووه پیش قه زلوه ته که ی، چون فرمانی خودا ناکری له جیه جیکرنیدا دودلی و ئاسانکاری و بیتنه و بیه هه بیت، وه ک چون خودا له باره ی حه دی دزی و زیناوه به براره یی فرمانی ده ر کربوه: ﴿وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا نَكَالًا مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ﴾ المائدة: ٣٨

((دزی نیر و می، ده ستیان بپرن - هه لبت به و مه رج و شیواز و ورده کارییه ی باسکراوه - ، تا ببیتته توله ی نه و گونا هه ناله باره ی کربوویانه ...)) ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدٍ وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَشَهِدَ عَلَیْهَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ النور: ٢

((زیناکه ری نیر و می، یه کی سه د داریان لی بده ن....)) ج . ((عن ابن عباس رضي الله عنهما، قال: لما أتى معاذ بن مالك النبي - ﷺ - قال له: "لعلك قبلت، أو عمرت، أو نظرت" قال: يا رسول الله، قال: "أفنكتها؟". لا يكني، قال: نعم، فعند ذلك أمر برجمه))<sup>(١)</sup> (( له ئبنو عه باسه وه، گوتی، کاتی ماعزی کوری مالک هاته خزمه تی پیغه مبه ر - سه باره ت به زیناکه ی -، پیی فرممو: " له وه یه ماچت کربیی، یا

<sup>١</sup> نيل الاوطار شرح منتقى الأخبار من أحاديث سيد الأخيار للشيخ الإمام المجتهد قاضي القضاة القطر اليماني محمد بن علي بن محمد الشوكاني، الجزء السابع ص ١١١.

دەستیکت لێ داویت، یان نەزەرت لێی کردییت. "گوتی: "نا ئە ی پێغه مبه‌ری خودا"،  
 فەرمووی: "ئایا گات؟ - پوون و پاست بێ کینایە و پێچ و پەنا! -، گوتی: "بەلێ." دواتر  
 فەرمانی بەردبارانکردنی دا.))

پاستییەکی دەستەواژە (ئایا گات؟) بۆ پایە ی پێغه مبه‌ر گونجاو نێیه، ئەو کە سێکە  
 زمانی لە هەر دەریزینیکی نەشیار پارێزراو بوو.

هەر له (نیل الاوطار)دا، پێوابێتە کە بەم جۆرە ییش هێنراوه:

.... ((فقال: أنکتها؟ قال: نعم: قال: حتى غاب ذلك منك في ذلك منها؟ قال: نعم. قال:  
 كما يغيب المردود في المكحلة والرشاء في البئر؟ قال: نعم، قال: فهل تدري ما الزنا؟ قال: نعم  
 أتيت منها حراما ما يأتي الرجل من امرأته حلالا، قال: فما تريد بهذا القول؟ قال: أريد ان  
 تطهرني فأمر به فرجم )) رواه أحمد والدار القطني<sup>(١)</sup>

((... فەرمووی: "ئایا گات؟" گوتی: "بەلێ" فەرمووی: "تاكو هينت له له هینیا بزر  
 بوو؟" گوتی: "بەلێ" فەرمووی: "هه‌روه‌ك كلچتوك له‌ كلدان و، پەت له‌ ناو بێردا بزر  
 دەبییت؟" گوتی: "بەلێ"، فەرمووی: "دەزانیت زینا چیه؟" گوتی: "بەلێ، بەو جۆرە ی پیاو  
 بە حەڵاڵی دەچیتە لای ژنیەوه، منیش بە حەرامی چوومه‌ لایەوه." فەرمووی: "بەم  
 قسانەت چیت دەوێت؟" گوتی: "دەمەوێت پاك‌م بکەیتەوه. پاشان فەرمانی دا و پەجەم  
 کرا)).

هه‌روه‌ك چۆن گوتمان ئەو دەریزینە نەشیاروانە له‌ گفتاری پێغه مبه‌ر ناچن، دەستەواژە ی  
 (التطهير، أريد أن تطهرني ) (پاک‌کردنەوه، دەمەوێت پاك‌م بکەیتەوه) ییش دەریزینیکی  
 مەسیحیانەیه، له‌ ئیسلامدا بەکار نەهاتوه، پاشان ئەگەر ماعز خێزاندار (محسن) بووه،  
 چۆن مانای سەرچینی نازانیت، ئەم هه‌موو پرسیارە له‌ لایەن پێغه مبه‌رەوه‌ بۆ؟ ئێتر دیارە  
 کە فەرمووده‌ کە دروست نێیه!

<sup>١</sup> نیل الأوطار، المرجع السابق.. حديث أبي هريرة أخرجه أيضا النسائي، وفي إسناد ابن  
 الهضاه، ذكره البخاري في تاريخه وحكي الخلاف فيه، وذكر له هذا الحديث وقال حديثه في  
 أهل الحجاز ليس يُعرف إلا بهذا الواحد.

د - جابر له چیرۆکه که ی ماعزه وه ده لیت، من به کتک بووم له وانه ی بهر بارانمان ده کرد، که نازاری بهرده کانی پیگه یشت، هاواری پیکردین "ئه ی خه لکی بمگیرنه وه بۆ لای پیغه مبهری خودا، وا خه ریکه ده مکوژن، پێیان راگه یاندووم پیغه مبهر نایه ویت بمکوژیت." ئیمه ش وازمان لی نه هیتا تا کو کوشتمان، کاتیکیش گه راینه وه و بۆ پیغه مبهرمان باس کرد، فرمووی: "چ ده بوو لیگه رابان و هیتا باتان بۆ لام؟!

سینیهوه: ((جَاءَتْ امْرَأَةٌ مِنْ غَامِرٍ مِنَ الْأَزْدِ. فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ طَهَّرْنِي. فَقَالَ: "وَيَحْكُ ارْجِعِي فَاسْتَغْفِرِي اللَّهَ وَتُوبِي إِلَيْهِ". فَقَالَتْ: أَرَأَيْكَ تُرِيدُ أَنْ تُرَدِّدَنِي كَمَا رَدَدْتَ مَاعِزَ بْنَ مَالِكٍ. قَالَ: "وَمَا ذَاكَ؟" قَالَتْ: إِنَّهَا حُبْلَى مِنَ الرَّثَى. فَقَالَ: "أَنْتِ؟" قَالَتْ: نَعَمْ. فَقَالَ لَهَا: "حَتَّى تَضْعِيَ مَا فِي بَطْنِكَ". قَالَ: فَكَفَّلَهَا رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ حَتَّى وَضَعَتْ. قَالَ: فَأَتَى النَّبِيَّ (ﷺ) فَقَالَ: قَدْ وَضَعَتِ الْغَامِدِيَّةُ. فَقَالَ: "إِذَا لَا نَرْجُمُهَا وَنَدْعُ وَلَدَهَا صَغِيرًا لَيْسَ لَهُ مِنْ يَرْضَعُهُ." فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ: إِلَيَّ رَضَاعُهُ، يَا نَبِيَّ اللَّهِ! قَالَ: فَارْجَمُهَا)).<sup>(۱)</sup>

((ژنیك له ناوچه ی غامدی شه زه ده وه هاته خزمه تی پیغه مبهرو، گوئی: "ئه ی پیغه مبهری خوا، پاکم بکهره وه!" فرمووی: قورپ به سه ر! بگه ریوه و داوای لیبوردن له خودا بکه. "گوئی: دیاره نه ته وی منیش وه کو ماعزی کوپی مالک بگه ریته وه و پووم لی وه رگیزی!" فرمووی شه وه چیه؟" گوئی: "شه وه تا سکم هه یه له زینا." فرمووی: "تو؟" گوئی: "به لی" پیتی فرموو: "جاری بپۆ تا سه که که ت داده نیتیت." پیاویک له پشتیوانان (انصار) بوو به که فیلی تا منداله که ی دانا. که داینا، پیاوه که هاته خزمه تی پیغه مبهرو و گوئی: "زنه غامدیه که منداله که ی دانا." فرمووی: "که واته په جمی ناکه یین و منداله که ی به بچووکی به ره لا بکه ویت، که س نییه شیر ی پی بدات." پیاویکی تر له پشتیوانان هه ستا و گوئی: "شیردانی له سه ر من شه ی پیغه مبهری خوا" پاش شه مه بهر باران کرا. ))

له م فرموده یه دا ده سه وازه ی (قورپ به سه ر! بگه ریوه و داوای لیبوردن له خودا بکه) به لگه یه کی پوونه له سه ر شه وه ی، قه زاوه ته که ی پیغه مبهر به بهر باران کردن، جینه جیکردنی فرمانیکی خودایی نه بووه له حه ده کانیدا، چونکه توبه - نه گه ر چی پتویسته -، به لام

هواى گەيشتنى بابەتەكە بە دادگا، ناتوانی٢ جیبەجیبكردنى هەد رابگر٢ت، هەر وهك چو٢ن تۆبە لە لاى دادوهر، قريای هەدى دزى و ل٢يدانى قامچى لە زیناکەر ناکه و٢یت.

چوارهم: ((عن أنس<sup>١</sup>) قال: كنت عند النبي (ﷺ) فجاءه رجل فقال: يا رسول الله، إني أصبت حداً فأقمه علي، ولم يسأله، قال: وحضرت الصلاة، فصلى مع النبي (ﷺ)، فلما قضى النبي (ﷺ) الصلاة، قام إليه رجل فقال: يا رسول الله، إني أصبت حداً، فأقم في كتاب الله، قال: (أليس قد صليت معنا). قال: نعم، قال: (فإن الله قد غفر لك ذنبك، أو قال: حدك))

((له ئەنەسى كۆپى مالیکەوه، گو٢تى: لە خزمەتى پ٢تفەمبەردا بوم، پیاو٢یکى هاته خزمەت و گو٢تى: "ئەى پ٢تفەمبەرى خوا، شایانى هەدم و هاتوم بەسەرمیدا جیبەجی٢ بکەیت. " پ٢تفەمبەرى خوا هیچى لى٢ نەپرسى و، کاتى نو٢یژ هات، نو٢یژى لەگە٢ پ٢تفەمبەردا کرد، که پ٢تفەمبەر لە نو٢یژەکەى بوو٢هوه، پیاوهکه هاتهوه لای و، گو٢تى: " شایستەى هەدم و، فەرمانى خودام بەسەردا جیبەجی٢ بکە. " فەرمووی: "ئایا نو٢یژت لەگە٢ نەکردین؟" گو٢تى: " بەلى: " فەرمووی: " ئەوه خودا لە تاوانەکەت - یان هەدەکەت - خو٢ش بو. " ))

ئەم فەرموودەیهش بەلگەیه لەسەر نەبوونی رەجم لە قورئاندا، چون سەلمابا، ئەوا بە نو٢یژیک جیبەجیبكردنى هەدەکەى لەسەر نەدەکەوت، لی٢بوردن لە هەد تەنها لە دەسەلاتى خوادایه.

پ٢تجهم: ((عن عبدالله بن عمر رضي الله عنهما، أن اليهود جاءوا الى رسول الله - ﷺ - فذكروا له أن رجلاً منهم وامراًة زنيا، فقال لهم رسول الله - ﷺ -: " ما تجدون في التوراة في شأن الرجم " فقالوا: نفضحهم ويجلدون، فقال عبدالله بن سلام: كذبتم إن فيها الرجم فأثوا بالتوراة فنشروها، فوضع احدهم يده على آية الرجم، فقرأ ما قبلها وما بعدها، فقال له عبدالله بن سلام: ارفع يدك فرفع يده فإذا فيها اية الرجم، فقالوا: صدق يا محمد، فيها آية الرجم، فأمر بهما رسول الله - ﷺ - فرجما ))،

((له ئیبنو عومەر وه دهگ٢رنهوه، گو٢توویهتى: جولهکهکان هاتنه لای پ٢تفەمبەرى خوا، پ٢یان راگەیانده که ژن و پیاو٢یکیان زینایان کردووه، پ٢تفەمبەرى خوا ل١ی پرسین: " لەبارەى زیناو ه جى لە تەورات هاتوو ه؟ " گو٢یان: ئاشکرایان دهکهین تاكو ئابوو٢یان بج٢یت و

<sup>١</sup> نيل الأوطار المرجع السابق.



جەلەدیەن لێ دەدەین، عەبدولای کورپی سەلام گوتی: درۆ دەکەن، باسی پەجمی تێداوە. تەوراتیان هێنا و کردیانەو، یەکیکیان دەستی خستە سەر ئایەتی پەجم و پیش و پاشەکە ی بۆ خوێندنەو، عەبدولایش گوتی: دەستت هەلگرە، ئه‌ویش لایبرد و ئایەتی پەجمی لە ژێر بوو، بۆیە گوتیان: راستی گوت ئه‌ی موحەممەد، ئایەتی پەجمی تێداوە، پێغه‌مبەری خواش فەرمانی کردنی و پەجم کران. ((

لە رێوایەتەکی ئه‌بو هورەیرەدا هاتوو، پێغه‌مبەری خوا فەرموویەتی: "بەوێ لە تەوراتدا هەیه حوکم دەکەم." لە رێوایەتی بەرپائیشدا فەرموویەتی: "خودایە یەکەم کە سێکم دینە کە تەم زیندوو کردەو."

لێرەدا پرسیاریکی سادە ی پەخنە ئامیز لە بارە ی ئه‌م فەرموودە یەو دەروست دەبێت، باشە کە حوکمی بەرپارێکردن لە تەوراتدا چەسپاو، بۆچی جۆله‌کەکان سەبارەت بە دوو زیناکەری موحسەنی خۆیان، دین و داوای قەزاوێت لە پێغه‌مبەری خوا دەکەن؟ لە کاتێکدا ئه‌وان سەر سەختترین ئورژمانی پێغه‌مبەری خوا بوون!

شەشەم: گوتە یەکی سەر دەمی نەفامی - بە دەستکاریکراوی! - درلوتە پال پێغه‌مبەری خوا، گوا یە فەرموویەتی: "الولد للفراش، وللعاهر الحَجْرُ." "بە مانای، ئه‌گەر ژنێکی میرددار با چەند زینایشی کردبێت، منداڵەکی هەر ه ی ئه‌و پیاو یە کە بە شەری میردبێتی و، ژنە کە ییش بەرپاران دەکریت.

پاستییەکی ئه‌مە فەرموودە نییە و، گوتە یەکی سەر دەمی نەفامییە، لە بنە مایشدا بەم جۆرە بوو: "الولد للفراش، وللعاهر الحَجْرُ."

واتە، منداڵەکی ه ی میردە کە یەتی و، ژنە ییش لە ماله‌و حەبس دەکریت، ئه‌مە باوێکی نەفامی بوو، بە لام دەبینین چۆن دەستکاری وشە ی (الحَجْرُ) (حەبس) کراو، و، گۆرپیوانە یۆ (الحَجْرُ) (بەرد)، پاشانیش بە دەمی پێغه‌مبەری خودایانەو ناو. <sup>(١)</sup>

<sup>١</sup> فی رواية عبد الرزاق: ... كانت القاسمة في الجاهلية في الدم وفي الرجل يولد على فراشة فيدعيه رجل آخر فيقسمون عليه خمسين يمينا كقسامة الدم فيذهبون به، فلما أن حج رسول الله (ﷺ)، قال له العباس بن عبد المطلب: إن فلانا ابني ونحن مقسمون عليه، فقال النبي (ﷺ): لا، الولد للفراش وللعاهر الحجر... وهناك روايات أخرى قريبة من هذا. والله أعلم.



((واجب کرلو له سهرتان، بۆ ئه وهتان که نیشانه ی مردنی لیوه دیاری دا و،  
 نه سبابه کانی ناشکرا بوو، نه گهر مالی نۆزی هه بوو، وه سیته بکات بۆ باوک و دایک و خزمه  
 نزیکه کانی به شیوه یه کی عادلانه، نه مه واجب له سهر نه وانه ی له خودا ده ترسن)).  
 له ئایه ته که دا دهسته وازه ی (خیر) به مانای سامانی زۆر دیت، چونکه نه وشه یه بۆ  
 مالی که م به کار نایه ت.

وه سیته ییش له ئایه ته که دا به ره های باسکراوه، ده کهرت به هه موو ماله که بیت یا خود له  
 به شیک، له کاتی که ئه م ره های به زیان به میراتگران ده دات و خوایش نه مه ی مه به ست  
 نییه، بۆیه پیغه مبه ری خوا ده فهرمویت: "الثلث والثلث کثیر"<sup>(۱)</sup> (سییه کی بکه وه سیته و،  
 سییه کیش زۆره).

۳. پووونکرینه وه ی نه و ده قانه ی له قورئاندا به پوختی و کورتی هاتوون، بۆ نموونه  
 خوای گهره له زۆر شوینی قورئاندا ده فهرمویت: ((وَأَقِمْوَا الصَّلَاةَ)) (نویژ بکه ن)، نویژ  
 عیاده تیکی فهرز کرلو، پوکن و مهرج و سوننه تی خو ی هه یه، هه ندیکی به ده م ده گوتریت  
 و، هه ندیکیشی به جووله نه نجام ده دریت، عه قلی مرؤفیش ناتوانیت نه و هه موو شته، ته نها  
 له ((وَأَقِمْوَا الصَّلَاةَ)) بدۆزیته وه، بۆیه پیغه مبه ری خوا له پیش چاوی هاوه لانی دا نویژی به  
 هه موو پوکن و شهرت و ئادابه کانی وه نه نجام دا و، پیتی فهرموون: "صلوا کما رأیتمونی  
 أصلي" (ئیه ویش هاوشیوه ی نویژی من، نویژ بکه ن).

هه روه ها ئایه تی ((وَاتُوا الزَّكَاةَ)) (زه کات بده ن)، ئایه تیکی پوخته و ته نها فهرزه کی  
 که یاندوه، به لام ورده کاری ده رکردنی زه کات و، نه و ماله ی زه کاتی ده که ویت و بره که ی،  
 هه موو نه مانه له فهرمووده ی پیغه مبه ردا پوون کرلو ته وه.

ئایه تی: ﴿وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا﴾ آل عمران: ۹۷

<sup>۱</sup> عن سعد بن وقاص (رضي الله عنه) قال: قلت يا رسول الله أنا ذو مال. وفي رواية أنا كثير مال ولا يرثني إلا  
 ابنة لي واحدة، أفأتصدق بثلاثي مالي؟ قال: لا. قلت: أفأتصدق بشطره (نصفه)؟ قال: لا.  
 قلت: أفأتصدق بثلثه؟ قال: الثلث والثلث كثير. إنك إن تذر ورثتك أغنياء خير من أن تذرهم  
 عالة يتكففون الناس.. متفق عليه. أخرجه البخاري، كتاب الوصايا، باب الوصية بالثلث، فتح  
 الباري ۲/۲۴۶ هـ. والنسائي، باب الوصية بالثلث ۲/۲۴۱ هـ.

((ههروهها سەردانی مائی خوا، بە نیازی هەج، لەسەر ئەوانەیی دەیتوانن واجبە)) ئەم ئایەتەیش تەنھا فەزێوونی هەجی پێی پێگەیان دووین، پوکن و مەرج و ئاداب و وردەکارییهکانی باس نەکردووه، ئەمەیش پێغه مبه‌ری خوا بە ئەنجامدانی هەجیکی تەواو له پێش چاوی هاوێلانیدا کردوویهتی، فەرموویهتی: "خزوا عني مناسككم" (شیوازی هەجکردن له خۆمه‌وه فێرین).

٤. دووپاتكرينه‌وه‌ی حوكمێكی قورئانی، خوا‌ی گه‌وره ده‌ستدریژی كرينه سەر مائی خه‌لكی به بێ هۆكار هەرام كړیووه، ده‌فه‌رمویت: ﴿وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ﴾ البقرة: ١٨٨ ((ئە‌ی خه‌لكینه له ناو خۆتاندا مال و دارایی خۆتان به ناپه‌وا و هەرام مه‌خۆن)). پێغه‌مبه‌ری خوا‌یش هه‌خت له‌سەر ئەم هەرامی‌تییه ده‌كاته‌وه و ده‌فه‌رمویت: "لا يحل مال امرئ مسلم إلا بطيب نفسه"<sup>(١)</sup> (مائی موسلمان بۆ كه‌س په‌وا نییه، مه‌گه‌ر ئه‌وه‌ی به په‌زانه‌ندی خۆی ده‌یدات)).

٥. چواندن و قیاسكردنی حوكمێك به هاو‌شیوه‌كه‌ی كه له قورئاندا هه‌یه، خوا‌ی گه‌وره ده‌فه‌رمویت: ﴿أَصْلَحْكُمْ وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ﴾ النساء: ٢٣

له‌م ئایه‌ته‌دا خوا‌ی گه‌وره خواستنی دوو خوشكی له یه‌ك كاتدا له‌سەر پیاوان هەرام كړیووه، پێغه‌مبه‌ری خوا‌یش به قیاسكردن له‌سەر ئەم حوكمه، له یه‌ك كاتدا خواستنی ژنیك و پووره‌كه‌ی ی-چ له دایكه‌وه بێت یا باوك - قه‌ده‌غه كړیووه، فەرموویه‌تی: "لا يجمع المرأة وعمتها، ولا بين المرأة وخالتها"<sup>(٢)</sup>، "نابیت ژن و پووره‌كه‌ی له یه‌كه كاتدا بخوا‌زێن" له فەرمووده‌یه‌كی تردا ده‌فه‌رمویت: "ئە‌گه‌ر واتان ك‌رد، خ‌زما‌یه‌تی خۆتان ده‌په‌چرێن".

هه‌ندیکیش ده‌لێن، سوننه‌تی پێغه‌مبه‌ر ئه‌رك و وه‌زفه‌یه‌كی تریشی هه‌یه، ئه‌ویش نه‌سخكردنی قورئانه! ئە‌مه كوفره، به‌لكو شیركیشه، چون ئە‌مه هاوتا ك‌ردنی پێغه‌مبه‌ره به خوا له ده‌ركردنی حوكمدا.

سنن الدار قطني ٢٦/٣

<sup>٢</sup> متفق عليه. صحيح مسلم، المرجع السابق.

لېزەدا ھەندىك لىيان تېكچوۋە، ئەو فەرموودانەى بەيانى حوكمى قورئان دەكەن، تېكەل  
بەو فەرموودانە كرۈۋە كە ۋەكو فەرموودەى پەجەم پېچەۋانەى قورئان.

**دوۋم:** فەرموودەكانى پەجەم، بە رېۋايەتگەلى جۇراۋجۇر ھاتوون، جىاۋازن لە زياد و  
كەمى و پېئىش و پاش خستەن و شتى ترىشدا، بۆيە ئەو فەرموودانە شلەژاۋ و دەردەدارن و  
تانەيان لى دراۋە، ئەمەش بۇ كە سىك بگەپتتە ۋە سەر پاقەيان لە كىتپەكانى فەرموودەدا  
دەردەكەۋىت، لەو كىتپانەيش (فتح الباري شرح صحيح البخاري)، (عون المعبود شرح سنن  
أبي داود)، (نيل الاوطار للشوكاني).

دروستى ھىچىك لەو فەرموودانەى پەجەم نەچەسپاۋە و، بە پرونى حوكمى  
بەربارانكرى زىناكەر ديارناخەن، ئەمە پېئىشترىش ئامازەمان پېدا، بىلاۋبونەۋەى پەجەم لە  
نىيائى ئىسلامىدا بەندە لەسەر ئايەتى ھەلبەستراۋى (الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجموهما)،  
كە گۈايە خويندەنەۋەى لە قورئاندا نەسخ بوۋە، بەلام حوكمەكەى ھەر ماۋە! ئەمەش لە  
ئەنجامى كارىگەر بوون بە رېئازى جۈۋلەكەكان لەو حوكمەدا بوۋە.

**سىيەم:** ئەگەر ئەم فەرموودانە پېئىش دابەزىنى ئايەتى دوى سورەتى نور ھاتېن، ئەۋا  
بە ئايەتە ((الزانية والزاني...)) نەسخ بوۋەتەۋە، چۈن ئىجتىھادى پېغەمبەرى خوا بوۋە  
بە بىشتەستەن بە عورف و باۋى نەقامى و تەۋرات، ئاكرىت پېغەمبەرى خوا دۋى دابەزىنى  
ئەۋ ئايەتە ئىجتىھادى كرىبىت، ھەموۋان كۆكەن لەسەر ئەۋەى، بۈرۈك بۇ ئىجتىھاد نىيە لە  
بەرانبەر دەقدا.

**چۈۋارم:** پارايسى و بوۋدلى لاي پېغەمبەرى خوا لە جېيەجىكرىنى پەجەمدا، لە  
فەرموودەكانى ماعز و غامدىيە و ئەۋانى ترىشدا بە پرونى ديارە، ئەمەش بەلگەيە لەسەر  
ئەۋەى حوكمدانى بە پەجەم، ئەنجامى ئىجتىھاد بوۋە، چۈن ئەگەر سزايەكى چەسپاۋ بوۋايە  
بە قورئان، ۋەكو بېرىنى دەستى دز و لېدانى بوھتانچى و.. ئەۋا ھەر كاتىك مەرجەكانى  
ھاتبايەدى و ھىچ رېگىرك لە ئارادا نەبوۋايە، ھەرگىز بوۋدل نەدەبوۋ لە جېيەجىكرىنىدا و،  
ھانى تاۋانبارەكەى نەدەدا تا لە دانپېدانانەكەپدا پەشىمان بېيتەۋە، ياخود لەسەرى سوۋك  
بكات، ئەۋە تەنھا لە دەستى خودايە و بەس.

**پېتچەم:** لە مەرجەكانى ئىشكرىن بە فەرموودەى ئاحاد، دژنەھاتنەۋەيەتى لەگەل  
دەقى قورئاندا، لە پروى عەقلىشەۋە ئاكرىت پېغەمبەرى خوا حوكمىكى پېچەۋانەى قورئان

به یان بکات، چون حوکمی دینی تاییه ته به خوای گه‌وره، خوی ده‌فه‌رموئیت: ﴿إِنْ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ﴾ الأنعام: ۵۷ ((حوکم و پریاردان ته‌ن‌ها بۆ خودایه)).

شه‌شم: ئەم چیرۆکی ماعز و ژنه غامدیه‌که، سه‌ره‌پای شه‌وی نوو پوودای گرنک و جیپاسن، که‌چی نه به کورتی و نه به ئاماژه‌یه‌کیش له کتێبه‌کانی می‌ژوو، وه‌کو (می‌ژووی ته‌به‌ری، بیدایه و نیه‌ایه، سیره‌ی ئیبنوه‌یشام) دا باس نه‌کراون!

### به‌شی سییهم:

### سه‌لماندنی تاوانی زینا

له پیناو پاراستنی شه‌ره‌ف و پێز و ئابروی مرو‌ف و، رێگرتن له ده‌مدرێژیکردنه سه‌ر قه‌سو شکوی، ئیسلام سه‌لماندنی تاوانی زینای قورس کرپوه‌ته‌وه، به جۆرێک که به شاهیدی چوار پیاوی با‌لغی عاقلی راستگوی ژۆر لێنه‌کراو نه‌بی‌ت ناسه‌لمی‌ت، نه‌ویش به بی جیاوازی قسه‌کانیان له کاتی شاهیدیاندا، یاخود تاوانباری عاقلی با‌لغی ژۆر لێنه‌کراو، خوی له دادگادا چوار جار دان به تاوانه‌که‌یدا بنی‌ت، ئەمه‌ش له قورئان و سوننه‌ت و به ئیجماع چه‌سپاوه.

### یەككەم : له قورئانی پیرۆز

سزای تاوانی زینا له شه‌ریعه‌تی ئیسلامدا، به بی شاهیدی چوار که‌س، یان چوار جار دانپێدانانی تاوانبار خوی، ناسه‌لمی‌ت، خوای گه‌وره ده‌فه‌رموئیت:

۱- ﴿وَالَّذِي بَأْتِكُمَ الْفَحْشَةَ مِنْ زُنَايَكُمُ فَاسْتَشْهِدُوا عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةً مِنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ حَتَّى تَوَفَّيْنَهُنَّ الْمَوْتَ أَوْ يُعْمَلَ لَهُنَّ سَبِيلٌ﴾ النساء: ۱۵ .

((ئو ژنانه‌ی که له‌ناو خۆیاندا هاوپه‌گه‌زیازی (مساحقه) ده‌که‌ن، داوا له‌و که‌سه بکه‌ن که نیسه‌به‌تی زینای لی‌ داو، بۆ ئیسه‌پاتی نه‌و توهمه‌ته چوار شاهیدی عادل و شه‌ره‌ره‌وا بی‌نی‌ت، جا ئە‌گه‌ر چوار شاهیده‌که شاهیدیان لی‌ دان، له مالا‌حه‌پسیان که‌ن تا ده‌مرن یاخود تا خودا پێ‌گه‌یه‌کیان بۆ داده‌نی‌ت)).

ب - ﴿ وَالَّذِينَ يَزْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٤﴾ ﴾ النور: ٤

(( ٤ ٥ ٦ ٧ ٨ ٩ ١٠ ١١ ١٢ ١٣ ١٤ ١٥ ١٦ ١٧ ١٨ ١٩ ٢٠ ٢١ ٢٢ ٢٣ ٢٤ ٢٥ ٢٦ ٢٧ ٢٨ ٢٩ ٣٠ ٣١ ٣٢ ٣٣ ٣٤ ٣٥ ٣٦ ٣٧ ٣٨ ٣٩ ٤٠ ٤١ ٤٢ ٤٣ ٤٤ ٤٥ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٤٩ ٥٠ ٥١ ٥٢ ٥٣ ٥٤ ٥٥ ٥٦ ٥٧ ٥٨ ٥٩ ٦٠ ٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥ ٦٦ ٦٧ ٦٨ ٦٩ ٧٠ ٧١ ٧٢ ٧٣ ٧٤ ٧٥ ٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٨٠ ٨١ ٨٢ ٨٣ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٨٧ ٨٨ ٨٩ ٩٠ ٩١ ٩٢ ٩٣ ٩٤ ٩٥ ٩٦ ٩٧ ٩٨ ٩٩ ١٠٠ ))  
بۆ ئیسپاتکردنی ئەو قسەیهی داویانەتە پال ئەو ژنانە، یەکی هەشتا داریان لێ بدەن لە سزای ئەو بوهتانهدا که بە دەم ئەو ژنانە وەیان کربوو و، تا ماون شاھیدیان لێ قبول مەکن، ئەوانە فاسقن و لە سنووری شەرع دەرچوون.

ج - ﴿ لَوْلَا جَاءُوا عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَإِذْ لَمْ يَأْتُوا بِالشُّهَدَاءِ فَأُولَئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكَذِبُونَ ﴿١٣﴾ ﴾ النور: ١٣ (( ئەو بۆ چوار شاھیدیان نەھێنا بۆ پاستیی ئەو قسەیهی کردیان؟  
مادەم چوار شاھیدەکیان نەھێنا، ئەوانە هەرخۆیان لای خوا بە درۆزن دادەنرێن.))

دووم: ئە سوننەتی پێغەمبەرەدا

ژمارەیهک فەرمووده، لەبارەی سەلماندنی تاوانی زینا بە چوار شاھید هەن، لەوانەش پرسیاری هاوێلی بەرێز سەعدی کورپی عوبادە لە پێغەمبەری خوا: "أرأيت لو وجدت مع امرأتي رجلا امهله حتى اتي بأربعة شهداء؟ قال نعم".  
ئەگەر پیاویکم لەگەڵ ژنەکەمدا دیت، پەلە نەکەم تاكو چوار شاھیدم دەبێت؟ پێی فەرموو: بەئێ.

هەروەها کاتێک هیلالی کورپی ئومەیه، ژنەکی خۆی بە زینا لەگەڵ (شەریکی کورپی سەمحا) تاولبار کرد، پێغەمبەری خوا پێی فەرموو: "البينة والا حد في ظهرك" "چوار شاھید بەیتە، ئەگەر نا دارت لە پشت دەبریت"، دیارە ئەمەش پێش دابەزینی ئایەتی لیعان بوو.<sup>(١)</sup>

<sup>١</sup> صحيح البخاري بشرح فتح الباري للعسقلاني ١٢/١٧٤. سنن النسائي في كتاب الطلاق، الجزء السادس، رقم الحديث ٣٤٦٩. ابن ماجه، كتاب الحدود باب الرجل يجد مع امرأته رجلا، رقم الحديث ٢٦٠٦.

### سنيهم "كودمنگى (اجماع)

زانايان كوده نكن له سهر چوار شاهيد بو سه لماندنې تاوانى زينا، هدى زينا په يوه سته به دانپيدانان، نه گهر دانپيدانان نه بوو نه وا به به لگه ي تر زينا ناسه لميترت، نه گهر چوار شاهيدى راستگو تاوانه كه يان به ته واوى له يه ك كات و يه ك شويندا بينيبيت، بى نه وهى له گيرانه و هيشياندا جياوازي ه بېت.

پاستييه كه ي سه لماندنې نه م تاوانه، نه گهر مه حال نه بېت نه وا زور زه حمه ته، شاهيديدانېش مو جوړه:

۱. زيناكېر خوى دان به تاوانه كيدا بڼيت و له پيش دادگادا چوار جار شاهيدى له سهر خوى بدات، دواترېش په شيمان نه بېته وه نه گهر په شيمان بوويه وه هدى زيناي له سهر جيبه جى ناكړت.

۲. نه و كه سه ي سوور بېت له سهر دانپيدانانې به تاوانى زينا، سزاكه ته نها خوى ده گريته وه، هاو تاوانه كه ي هچى له سهر ناييت نه گهر نكوولې لى بكات، خو نه گهر ثافره ته كه نكوولې بكات، سزاكه له سهر هر يووكيان لا ده چيت، دانپيدانه ريش ده توانيت پيش يان پاش قه زاوت، له وهى گوتوويه تى پاشگه ز بېته وه، ده كړت له كاتى جيبه جى كړدنى سزاكه يشدا په شيمان بېته وه.

له موه ده بينين، سه لماندنې تاوانى زينا نيمچه نه سته مه، به تاييه ت له م سهر ده مه دا زيناكېر خوى دان به تاوانه كيدا نانيت، سه لماندنه شريعيه كه ش زور زه حمه ته، جگه له و مووه ش هېچ به لگه يه كى تر حسيبى بو ناكړت له شريعته تى ئيسلاميدا، نه مه ش له پېناو پاراستنى ناو و ناويانگى كه سوكارى تومه تباره.



## بهشی چوارهم: رهجم و بنهما گشتیهکان

لیره دا کومه له بنهمایه کی گشتی هه ن هه ریه که یان به جۆرێک به لگه ن له سه ر ناره وایی  
سزای رهجم، له وانه ش:

یه که مر: بنهما ی نوسولی

له و بنهما ئوسولیا نه ی هه مووان له سه ری کوکن:

أ - سزای هه یچێک له و سهوت تاوانه ی که سه دیان بۆ دانراوه،<sup>(۱)</sup> گۆرانی بار و دۆخ  
کاریه زێ له سه ری ناییت، زینایش تاوانیکه سه دی بۆ دانراوه، نه ویش لیدانی سه د قامچییه،  
خوا ی که و ره ده فه رمویت: ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُم بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ  
كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلْيَشْهَدْ عَذَابُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ النور: ۲

((زیناکه ری نیتو می، یه کی سه د داریان لی بده ن و، به زه یستان پێیاندانه یه ته وه له  
بریارێکی ئایینیدا که خوا بریاری دای - به جۆرێ که دار لیدانه که یان له سه ر هه لگرن - ،  
نه گه ر باوه رپتان به خوا و به پۆژیی نوایی هه یه و، با کومه لی له موسلمانانیش له  
سزادانه که یان ئاماده بن)).

ئه م سه د جه لده یه ی که قورئان دیاری کردوه، قازی بۆی نییه زیادی بکات، به بیانوی  
ئه وه ی زیناکه ر توانای ماددی و جه سته ی هه بووه بۆ هینانی ژنی که یان زیاترو بلێت  
دۆخه کی قورسه، هه روه ک بۆیشی نییه که می بکات، بۆ نمونه فه رمانی لیدانی (۹۰)  
قامچی ده ربکات، به بیانوی ئه وه ی زیناکه ر هه ژار بووه و نه یه توانیوه ژن به ییتیت، بۆیه  
په نای بۆ زینا برده وه و، ده ییت دۆخه کی له سه ر سووک بکریت.

<sup>۱</sup> و لیس من حکم الإسلام في شيء وإنما هو من باب تنفيذ الحكم عليهم بما في كتابهم. قال في التوراة  
الرجم.

له موه، ناکړت پیاوړی ژندار و ژنی به شووی زیناکه، به بیانووی نه وهی له چاو گنجد  
نوخه که یان قورستره - چونکه ړنگایه کیان هیه یو تیریوونی جنسی - سزاکه یان له سر  
قورس بکړت و، له لیدانه وه بکړت به په جم و کوشتن.

ب . بڼه مایه کی تری نوسولۍ هیه که نه گره ده قی قورنن و فهرمووده ی پیغه مبه  
به رانبر یه و هستانه وه و، نه کرا یه کیان بخه ی و لیکدانه وه یو بکه ی، یو نمونه  
گشتیه کی پی تابهت بکه ی، یا حوکه کی په های پی کوت بکه ی، نه وکات کارکردن به  
ده قی تابهت له پیش تره تا کو فهرمووده، با موته واتریش بیت، چون قورنن و ده قی  
خودایه و ته واتوری جیگر بووه، به لام فهرمووده له پای دروستی زانایاندا و ده قی نییه،  
به لکو نیجتهاد گه لیکۍ پیغه مبه ری خودایه، که پشتی به عورفی جاهیلی یا ته ورات یا  
به رزه و هندییه ک خواستوه، پیش دابه زینی تابهت، وک نه مانه:

۱ . نمونه ی نیجتهاد کی پیغه مبه ری خوا، که پشتی به عورفی جاهیلی به سستبوو،  
حوکه دانی بوو به ته لاق - پیش دابه زینی تابهت - له مه سه له ی (ظهار) دا نه ویش چواندنی  
ژنه له لایه ن میړده که یوه به یه کیک له مه حره مه کانی، وک نه وهی پی بلت: " تو وک  
دایکم، یا خوشکه که م وایت".

کاتیک خوله ی کچی حکیم پیغه مبه ری کرده دابوهری کیشی نیوان خوی و  
میړده که ی، که (ظهار) ی کربوو، حوکه می ته لاقی بو دا، که حوکه کی جاهیلی نه وکات بوو  
و، هیشتا تابهت له باره وه نه هاتبووه خورۍ. خوله هاته خرزمتی پیغه مبه ری خوا و پی  
ووت: نه ی پیغه مبه ری خوا ! (نهوس) میړدم، ماله که ی خواردم، که نجیتی لی سه نددم،  
مندالم پی به خشی، به لام کاتیک ته مه نم کرد و له مندالبون که وتم، (ظهار) ی کردم !  
پیغه مبه ری پی فهرموو: تو نیت حرامیت له و. به لام خوله گه پایه وه خرزمتی و له باره ی  
نه و حوکه وه - که دیار بوو پی پازی نه بوو - گفتوگوی کرد و گوتی: من چند مندالیکۍ  
بچووکم لئی هیه، نه گره بیانده ی به و، له ده ست ده چن، نه گره یش لای من بن، له برسان  
ده من، دیسان پیغه مبه ری خوا پی فهرموو: هر نه وه نده هیه نیت تو حرامیت له و،  
خوله دلۍ بم حوکه ناوی نه خوارده وه و هستی ده کرد به شخړلوه تیدا، بویه گوتی: "  
سکالای خوم و منداله کانم بو لای خوا ده به م ! " پاشان نه م تابه تانه دابه زین، که حوکه  
(ظهار) یان تیدا پوون کراوه ته وه: ﴿قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الْإِنِّ يُعَذِّبُكَ فِي زَوْجِهَا وَتَشْكِي إِلَى اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ

يَسْمَعُ حَتَّىٰ يَرْكَبَ الْوُجُوهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ﴿١﴾ الَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْكُمْ مِمَّا هُمْ أَهْلُهُ لَئِنْ أَهْلَتْهُمْ إِنْ أَهْلَتْهُمْ إِلَّا إِلَىٰ  
وَلَدَتُهُمْ وَإِنَّمَا لَكُمْ فِي الْأَقْوَالِ وَرُؤُوسِ الْأَقْوَالِ لَعْنَةُ اللَّهِ لَافِقُوا غُفُورًا ﴿٢﴾ وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْكُمْ مِمَّا هُمْ  
يَعُودُونَ لِمَا قَالُوا فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مِّن قَبْلِ أَن يَتَمَاسَّدَ لَكُمْ نَوْعُظُونَ بِهِ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴿٣﴾ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ  
فَصِيَامَ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ مِن قَبْلِ أَن يَتَمَاسَّدَ فَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ فَاِطْعَامُ سِتِّينَ مِسْكِيْنًا ذَلِكَ لِمَنْ تَوَضَّعَ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ  
وَبَلَكَ حُدُودُ اللَّهِ لِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤﴾ المجادلة: ١ - ٤

((به‌پراستی خوا گوئی له قسه‌ی ئه‌و ژنه بوو، که له‌گه‌لت که وتبووه موجدله له باره‌ی  
میرده‌که‌یوه و، دادی خوی ده‌برده لای خوا و، خوا گوئی له گفتوگوی ئیوه‌یه، خوا شنه‌وا  
و بینایه. ئه‌و پیاوانه‌ی (ظهار) ده‌که‌ن به‌رامبه‌ر ژنه‌کانیان و پیاوان ده‌لێن: (پشتت بۆ من  
پشتی دایکه‌م)، ژنه‌کانیان دایکیان نین، دایکیان ئه‌وانه‌ن لێیان که وتبووه ته‌وه و به‌وه‌له‌دیان  
هێناون، ئه‌وانه‌ی قسه‌ی وا ده‌که‌ن، قسه‌یه‌کی ئاره‌وا و نا په‌سه‌ند و درۆ و ساخته ده‌که‌ن،  
خوایش به‌پراستی به‌خشنده و له‌ گونا‌ه‌ بورده‌وه. هه‌روه‌ها ئه‌و پیاوانه‌ی (ظهار) ئه‌لێن  
به‌رامبه‌ر ژنه‌کانیان و پاشانیش ده‌که‌رێنه‌وه بۆ هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی ئه‌وه‌ی گوتویانه و  
په‌شیمان ده‌بنه‌وه، واته‌ ژنه‌کانیان ته‌لاق ناده‌ن و به‌ ژنی خۆیانیان ده‌زانن، ئه‌وه‌ فه‌رزه  
له‌سه‌ریان پیش ئه‌وه‌ی له‌گه‌ل ژنه‌کانیان جووت بین و، بگه‌ن به‌یه‌ک، به‌نده‌یه‌ک ئازاد بکه‌ن،  
ئه‌مه‌ ئه‌و ئامۆژگارییه‌یه‌ خوا ئامۆژگاریتان ده‌کات پێی و، خوا چاوی له‌ هه‌موو کارو  
کرده‌وه‌یه‌کتانه. ئه‌و که‌سه‌یش به‌نده‌ی شک نه‌برد ئازادی بکات، پۆزوی دوو مانگی  
نوابه‌نوا‌ی یه‌کی له‌سه‌ره، به‌رله‌وه‌ی له‌گه‌ل ژنه‌که‌ی به‌یه‌ک بگه‌ن، خۆ ئه‌گه‌ر نه‌یشیتوانی  
له‌به‌ر نه‌خۆشی یا پیری، یا هه‌ر هۆیه‌کی تر، دوو مانگ نوابه‌نوا‌ی یه‌ک به‌ پۆزوی بیت، ئه‌وه  
خۆراکی ژه‌میکی شه‌ست هه‌زاری له‌سه‌ره، ئه‌م حوکه‌میش بۆ ئه‌وه‌یه‌ باوه‌رتان به‌ خوار  
پێغه‌مبه‌ری خوا هه‌بێ و، به‌پێی فه‌رمانی ئه‌وان بجوولێنه‌وه، به‌ چی پازین، بیکه‌ن و، له‌ چی  
پازی نین، نه‌یکه‌ن و، ئه‌مانه‌ی که وتمان، سنوورێکن که خوا دایناون و، که‌س نابێ  
بیانشکێتی، کافرانیش که سنووری خوا ناپارێزن و به‌پێی ئاره‌زووی خۆیان ده‌جوولێنه‌وه،  
سزایه‌کی سه‌ختیان هه‌یه. ))

له‌م ئایه‌ته‌دا خوا‌ی گه‌وره‌ پوونی کرده‌وه، که (ظهار) ته‌لاق نییه، به‌لکه‌  
سووکایه‌تیکرێنه به‌ په‌یمانی هاوسه‌رگیری و حوکه‌می خوا، بۆیه سه‌ره‌نشت و سزای

به نواداديت، نه ویش قه دهغه کړدنی سه رجییه له پیاو، تاكو به ندهیه ك پزگار دهكات، نه گهر نه کړا، ده بیت نوو مانگی له سه ریه ك به پوژوو بیت، نه گهریش نه یتوانی، پټویسته پټیش چوونه لای خیزانی نانی ژه میکی شه ست هه ژار بدات.

نه وهی له و ټایه تانه دا هاتوه، قه زاوه تی نه وکاتی پیغه مبه له سه ر عورفی نه فامی — که (ظهار) ی ته لاق داناهه — نه سخ دهكات و هه لیده وه شینیتته وه.<sup>(۱)</sup>

۲ — نمونه ی نیجتهادی پیغه مبه ری خوا، که پشتی به ته ورات به سستبوو، حوکمدانی بوو به په جمکړدنی پیاوی ژندار و ژنی به شووی زیناکمر، وهك له م فهرمووده دا هاتوه: له نیینو عومه روه ده گپړنه وه گوتوویه تی: جووله که کان هاتنه لای پیغه مبه ری خوا، پټیان راگه یاند که ژن و پیاوړتیا زینایان کړدوه، پیغه مبه ری خوا لټی پرسین: "له باره ی زیناوه چی له ته ورات هاتوه" گوتیان: ناشکرایان ده که ین تاكو ټاپوویان بچیت و جه لده یان لټی ده دهن، عه بدولای کورپی سه لام گوتی: برو ده که ن، باسی په جمی تیدایه.. ته وراتیان هیتا و کړدیان وه، په کټکیان ده سستی خسته سه ر ټایه تی په جم و پټیش و پاشه که ی بڼ خویندنه وه، عه بدولایش گوتی: ده ست هه لگره، نه ویش لای برد و ټایه تی په جمی له ژیر بوو، بڼه گوتیان: راستی گوت نه ی موحه ممد، ټایه تی په جمی تیدایه، پیغه مبه ری خوایش فهرمانی کړدنی و په جم کران".<sup>(۲)</sup>

۳ — نمونه ی نیجتهادی پیغه مبه ر، که پشتی به به رژه وه ندی موسلمانان به سستیت، دیاریکړدنی ریزی په که می سه ر یازانی جه نگی به در بوو، کاتیک پیغه مبه ری خوا جیگه یه کی بڼ وه ستانی سه ر یازان دیاریکرد، په کټک له هاوه لان، که ناوی حویابی کورپی مونزیر بوو، پرسی: "نه ی پیغه مبه ری خوا، نه مه شویتیکه خوا بڼی دیاری کړدویت، که قسه مان له سه ری نه بیت؟ یان رای خوت و فرتوفیللی جه نگیه؟ فهرمووی: (رای خوم و پیلان و فرتوفیللی جه نکه)، پاشان حویاب شویتیکي باشتی دیاریکرد و پیغه مبه ری خوایش په سه ندی کړد.<sup>(۳)</sup>

<sup>۱</sup> ينظر (حق الحرية في القرآن الكريم) للمؤلف. ص ۱۴۴-۱۴۵.

<sup>۲</sup> لمزيد من التفصيل، يُنظر (سنن أبي داود مع حاشية عون المعبود) الجزء الرابع، ص ۲۴۲. باب في رجم اليهوديين.

<sup>۳</sup> أسد الغابة ج ۱ - ص ۲۳۱

دووم: بنه‌مای فیهی (لا ینسب الی الساکت قول )

ئەم بنه‌مایه (لا ینسب الی الساکت قول ) ( بێدەنگبوو هیچ قسه‌یه‌کی نادریتە پال)، له داهێنانەکانی ئیمامی شافعییه، زۆر به‌ڕوونیش به‌لگه‌یه‌ له‌سه‌ر ئەوه‌ی، بێدەنگبوونی قورئان له‌ حوکمی په‌جمدا، مانای ئەوه‌ نییه‌ که‌ پێی پازییه‌.

ئەم بنه‌مایه‌ هه‌لاویژ (استثناء)ی تێدایه‌، بۆ نمونه‌، بێدەنگبوونی کچ له‌ کاتی وه‌رگرته‌ی پایدا له‌ زه‌واج، نیشانه‌ی په‌زنامه‌ندییه‌تی، نه‌گه‌ر هاتوو ئاماژه‌یه‌ك نه‌بوو له‌سه‌ر پێچه‌وانه‌که‌ی، به‌لگه‌ی ئەم هه‌لاویژه‌یش فه‌رمووده‌ی پێغه‌مبه‌ره‌ : ((الایم أحق بنفسها من ولیها والبکر تستأذن، وصمتها إذنھا ))، ( بێوه‌ژن له‌ هه‌لبژاردنی مێرددا له‌ وه‌لییه‌که‌ی له‌پێشتره‌، کچیش پرسی پێده‌کرته‌ و، بێدەنگبوونی نیشانه‌ی په‌زایه‌تی).

له‌سه‌ر بنه‌ماکه‌ی ئیمامی شافعی، نابیت بێدەنگبوونی قورئان بکرته‌ به‌لگه‌ی شه‌ریعه‌تدانی به‌رهبارانکردن. نه‌گه‌ریش بگوترته‌، قورئان لێی بێدەنگ نه‌بووه‌ ،، ئایه‌تی (الشیخ والشیخه‌... ) بکرته‌ به‌لگه‌، ئەوه‌ له‌ به‌شی یه‌که‌مدا باسی ئەم ئایه‌ته‌ هه‌لبه‌ستراوه‌مان کړیوه‌.

سێهه‌م: بنه‌مای لۆژیک

بنه‌مایه‌کی لۆژیک هه‌یه‌، ده‌لته‌: (قالبی وشه‌ له‌گه‌ڵ واتاو مه‌به‌سته‌که‌ی، نوو شتی په‌یوه‌ست و به‌یه‌که‌وه‌ گرتدراون، به‌بیرداهاتنی یه‌کێکیان یان بوونی یه‌کێکیان له‌ ده‌ره‌وه‌ی خه‌یالدا، پێویستی به‌بیرداهاتن و هه‌بوونی ئەوی دیکه‌یان ده‌خوازته‌)، له‌مه‌وه‌ نه‌مانی قالبی ئایه‌تیک و مانه‌وه‌ی حوکمه‌که‌ی، ئەوه‌ی له‌باره‌ی ئایه‌تی (الشیخه‌ والشیخ... )وه‌ ده‌گوترته‌، شتیکه‌ عه‌قلی دروست و لۆژیک په‌تی ده‌کاته‌وه‌، هه‌له‌یه‌که‌ هه‌ندیک له‌ سه‌له‌ف تێیکه‌وتوون و، نوای خویشیان بی وورببونه‌وه‌ لێی، کوێرانه‌ شوێنیان که‌وتوون، تا بووه‌ به‌ هه‌له‌یه‌ك که‌ هه‌موان له‌سه‌ر پاستبوونی کوکن! سه‌رچاوه‌ی ئەم هه‌له‌یش، فراوانی مانای نه‌سخ بووه‌ لای سه‌له‌ف، به‌جۆری بۆ تابه‌تکرینی گشت، کوترکینی په‌ها، به‌یانی پوخت و، روخسه‌ت و په‌له‌به‌ندی به‌کاریان ده‌هێنا. <sup>(١)</sup>

<sup>١</sup> بۆ زانیاری زیاتر له‌م باره‌یه‌وه‌، ته‌ماشای کتیی (التبیان لرفع غموض النسخ فی القرآن) ی نووسه‌ر بکه‌.

### چوارهم: بنهماى فهلسهفى

زانايانى ئوسول كۆدهنگن له سهر بنهماى ( الحكم يدور مع علته وجودا و عدما ) (حوكم له گهل هۆكاره كه به تى له بوون و نه بووندا)، ئه مهيش فهلسهفه و ئامانج و بهرژه وهندييه پاشهاته كانى حوكمه.

ئهم بنهمايه دژه له گهل ئه وهى، گوايه (الشيخ والشيخة اذا زنيا فارجموهما البتة) ئايهت بووه له سوورتهى ئه حزاب و، پاشان وهكو خويندنه وه نه ماوه، به لام حوكمه كهى بو هه ميه شه كارايه! ده بىت حيكمت و فهلسهفه له م كارهى كه له عدل و دانايى خودا ناوه شىته وه چى بىت؟! يان ده بىت حيكمت له مانه وهى له فزو حوكمى ئايه تى: ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةً﴾ النور: ٢ چى بىت، له كاتى كدا كار به حوكمى (الشيخ والشيخة... ) سهره پاي نه مانى له فزه كهى بكرىت؟! كه چى سه ختى و مه ترسى پره جم بو سهر كومه لگه له جه لده ليدان زياتره.

### پينجهم: بنهماى عهقلىي (گومان له بهر ژموندى تۆمهتبار ليكده درىته وه)

فه رمانى پره جمكرىنى ئه و چه ند كه سه كه مه له لايه ن پيغه مبه رى خواوه، ئايا له پيش دابه زىنى ئايه ته كهى سوورتهى نوور بووه، يا خود پاشى؟ له م باره وه پافيارانى قورئان و فهرمووده ناسان پاي جياوازيان ههيه، ته نانه ت ئيمامى (بوخارى) يش ئه م پرسىاره ي هيتاوه، به لام به پتى بنهما عهقلىيه كهى سهره وه، راجىاييه كه له بهرژه وهندى زيناكمر ليك ده درىته وه، ئه ويش به وهى دابه زىنى ئايه ته له پاش فه رمانه كانى پيغه مبه ر دابىنيىن، به م جوړه يش ئايه ته كه فه رمانه كان هه لده وه شىنيته وه و نه سخيان ده كات.

## بهشی یینجهه: رهجم له دیدک شمر عزاتاندا

خهرکه بلتین شوئینکه و نهی قوتابخانه فیهیه کان،<sup>(۱)</sup> جگه له خهوارپ و موخته زیله، هه موویان له سه ر و لجبیونی رهجم کۆکن، راجیایه کیش که له نتوانیاندا هیه، تهنها له چۆنیتی جیهه جیکرنیدایه، نایا پیش رهجم جهلدهی لی ده درت؟ یان تهنها رهجم بهسه؟ نه ئه ئارسته به نه ده له سه ره پیشتر بیونی کارکردن به فهرموده ی ئاحاد، به رانه به ئایه تی قورئان لای موخته هید و شوئینکه وتوانیان. نه مهیش نمونه ی یراکتیزه کرنی رهجمه له م قوتابخانه دا:

### یهکهه، فیهیه حله فی

له کتییی (حاشیه رد المختار علی الدر المختار شرح تنویر الأبصار)<sup>(۲)</sup> دا، له باره ی رهجمی ژنی به شوو و پیاوی ژنداری زیناکه ره دهشتیکدا تاکو ده مرن،<sup>(۳)</sup> هاتوو: " وهکو ریزه ستنی نوژ، بۆ رهجم کرنیان ده وه ستن، هه رکه کومه لکیان به ریان هاویشته، لاده چن بۆ نه وانی دی، خۆ نه گه ر پاش حوکی قازی، به به ردی که سیک مرد، یاخود چاویکی له کیس دا، نه و که سه هه چکی له تۆله و خوین ناکه وینه سه ر، مه رجیشه شاهیده کان پیش هه مووان ده ست به به ربار لنگرنی بکه ن، مه گه ر بیانوو به که هه بیته، وه که نه وه ی نه خویش بن، هه روه ها قازیش له رهجمه که دا به شدار ده بیته."

له کتییی (بدائع الصنائع فی ترتیب الشرائع)<sup>(۴)</sup> : " زینا، ناویکه بۆ سه رجییه کرنیکی

<sup>۱</sup> مه به ست لیتی نه و قوتابخانه یه، که دواتر له لایه ن قوتابییه کانیه وه به هاوکاری چاویلکه ران و ده سه لاتداران بوون به مه زه ب.

<sup>۲</sup> للشیخ محمد امین الشهير بابن عابدين ۱۰/۴ وما يليها

<sup>۳</sup> أشار إلى أنه لا بأس لكل من رمى أن يتعمد مقتله، لأنه واجب القتل، إلا أن يكون ذا رحم منه.

(حاشية ابن عابدين)

<sup>۴</sup> للعلامة الفقيه علاء الدين أبي بكر بن مسعود الكاساني الحنفي، ۵۸۷، مطبعة الإمام القاهرة، ۱۳۵۰/۹

حرام له پېښه وهی ئافره تیکي زیندو به ویسته وه له ولاتی موسلمانان، نه بو حنیفه یش گوتوویه تی هاوړه گه زیازی زینا نییه<sup>۱</sup>.

هوکاری سزا (احسان) یش دوو جوړه: ئیحصانی په جم و ئیحصانی قه زف، هرچی ئیحصانی په جمه، بریتیه له کومه له سیفه تیک که شرع بق واجبوونی په جمی زیناکمر دایناون، نه وانیش: عه قلّ و بالقیون و ئازادی و هاوسه رگری و موسلمان بوون، ده بیت هموو نه م سیفه تانه به یه که وه کو بینه وه، لای زوړیه ی زانایانیش، نه وهی په جم ده کړیت، قامچی لی ناسریت، چون پیغه مبه ری خوا کاتیک فره مانې په جم کړنی ماعزی ده رکړد، جه لده ی لی نه دا، زینا یه ک تاولنه، نابیت دوو سزای ه بیت، هره که قامچیلیدان و په جمیش هریه که سزای تاییه تی تاوانیکن، به یه که وه بق تاوانیک واجب نابن<sup>۲</sup>.

#### دوووم: فیهی مالیکی

له م مه زه به دا هاتووه: : سیّ جوړ حه د ه نه: په جم، جه لده لیدان و دوورخستنه وه، ته نها جه لده لیدان.

نه گمر موسلمانیکي ئازاد که حوکی شرعی بیگریته وه، زه واجی دروست کرد و، چووه لای هاوسه ره که یه وه و، هر دوو کیشیان دایان به و تیکه لېوونه دا نا، پاشان زینای کرد، نه و په جم ده کړیت، چون خیزاندره، هرچیش نییه له زینادا جیماعی ته ولو پوو بدات، به لگو ته نها بزکړنی نیرینه ی پیاو له پېښی ئافره تدا به سه.

نیربازیش نه گمر بالغ بوو، ده کوریت، ئیتر ژنی ه بیت یان نا.

که نجی بی ژنی ئازالیش، نه گمر زینای کرد، نه و سه د قامچی لیده دریت و سالتیکیش ده ریهدر ده کړیت<sup>(۱)</sup>.

#### سییم: فیهی شافیهی

له کتیبی (المهذب)<sup>(۲)</sup> دا هاتووه: " نه گمر پیاوکی سر به ولاتی موسلمانان، به بی هیچ عه قد و خاوه ندارتیه ک، یا هاله و لیتیکچوونیک له و بووانه دا، له گه ل ئافره تیکي نا مه حره مدا

<sup>۱</sup> الخرشى، على مختصر سیدی خليل وبهامشه حاشية الشيخ علي العدوي. ۸/۸۱ وما يليها.

<sup>۲</sup> لأبي إسحاق إبراهيم بن علي بن يوسف الفيروز آبادي الشيرازي ۲/۲۶۶ وما يليها



جووت بیت و، خزیشی بالغ و عاقل و ژورلینه کرلو و ناگاداری حه رلمی کاره که ی بیت، نهوا هدی له سه ر واجب ده بیت، نه گهر ژنی هینا بیت، ده بیت په جم بکریت، چون ئیبنوعه باس فرمویه تی: (عومر گوئی: ده ترسم زه مانیک به سه ر نه م خه لکه دا بیت و، بلین له کتییی خوادا په جم نابین، نیر گومرا ده بن و واز له ولجیک ده هین که خوی گهره دایه زانده وه، په جمیش له کاتیکدایه، نه گهر زینای ژنی به شوو یان پیاوی ژندل، به دانپیدانان یا خود به لکه سه لمیتر، خوم (الشیخ والشیخه غذا زینا فارجموهما البتة) م خویندوه ته وه، پیغه مبری خوا په جمی کرپوه و، نیمه یش کرپوه مانه)).

نه وه ی په جم بکریت، جه لده ی لی ناکریت، نه بوهوره یره و زهیدی کړی خالیدی جوه نی گوتوویانه: (لای پیغه مبری خوا بووین، پیاویک هه ستا بو لای و گوئی: کوره که م خزمه تکاری نه م پیاوه بووه، که چی زینای له گهل ژنه که یدا کرپوه، پی فرموو: کوره که ت سه د قامچی له سه ره، نه ی نه نیس برؤ بو لای ژنی نه م کابرایه، نه ویش رویش و ژنه یش دانی به زیناکه دا نا و، په جمی کرد).

نه گهر لیدان له گهل په جمه که دا واجب بووایه، نهوا پیغه مبری خوا نه مری پی ده کړن. خو نه گهر زیناکه ر شیت یا مندال بیت، نهوا په جم ناکریت، چون حد نایانگریته وه. "

#### چوارمه: هیقه ی جمعه مری

له کتیی (ایضاح القولد فی شرح القواعد) <sup>(۱)</sup> دا، له ژتر ناوینشانی (چوئیتی سزادانی زیناکه ری ژنی به شوو و پیاوی ژندل دا هاتوه: " جه لده ی لیده بریت و پاشان په جم ده کریت، به لام نایا په جمه که نواده خریت تا نه و کانه ی برینی پیستی ساریژ ده بیت وه، یان نا؟ هریوو شیخ (الشیخان) و نه بو سه لاح و ئیبنو به راج ده لین: چاوه پوان ده کریت تا کو چاک ده بیت وه، به لام ئیبنوئیدریس له گهل پای نووه مدایه، سه رچاوه ی خیلافه که یش له سه ر کوشتنی راسته وخو و، زیاتر نازلردنه.

خو نه گهر نه و که سه ی په جم ده کریت، له چاله که ی پایکرد، نه گهر تاوانه که ی به شاهید سه لمیتر بوو، نهوا ده هینریته وه، به لام نه گهر به دانپیدانان بوو، نهوا لئی ده گهرین پروات.

<sup>۱</sup> للشیخ أبي طالب محمد بن حسن بن يوسف المطهر الحلي ٢٨٢/٤ وما يليها.

جىيە جىيەكەرى سزاكە، ئىمام خۆيەتى، ياخود كەسكە كە ئەو پايىسپاردووه، ئىتر زىناكەر  
ئەن بىت يان پىاو، ئازاد بىت يان كۆيلە. "

بەلگەى ئەولەى لەگەل پەجمدا قامچى لىدانىش بە پىويست دەزانن، ئەو پىوئەتەيە كە  
تەيدا ھاتووه: ئىمامى عەلى زىكى لە پۆزى ھەينىدا پەجم كرىووه، پىشترىش پۆزى پىنج  
شەممە جەلدەى لىداوھ، گوتوويەتى: بە كىيى خوا جەلدەم لىدا، بە سوتنەتى  
پىغەمبەرىش پەجم كرىووه...

ئەمەيش لە چوار پووهوھ وەلامدەدرىتەوھ:

۱- كاری ئىمامى عەلى، سەرچاوەى تەشرىع نىيە.

۲- بە نىسبەت پەجمەكەيەوھ، كارەكەى پىچەوانەى قورئانە.

۳- كارەكەى دىنى ئەو بنەما گەشتىيە كە دەلىت: (سزای بچوك لە كاتى  
جىيە جىيەكەرى تىكەلى سزای گەرە دەبىت)، دەبىتە بە شىك لىي و نامىت، بۆى ئەگەر  
پەجمىشمان بە حوكمىكى دروست دانا، ئەو لىدانى لەگەلدا نامىت، چونكە تىكەلى بوو،  
بووھتە بە شىكى.

۴- ئەگەر گوتەكەى ئىمامى عەلى راست بىت، بەلگەى لەسەر نەبوونى بەريارانكردن لە  
قورئاندا.

لە كىيى (فقھ الامام جعفر الصادق) <sup>(۱)</sup> دا لەبارەى چۆنىتى پەجمەوھ ھاتووه، "چالەك  
ھەلدەكەنرەت، زنى تاكو سنگ و پىاوشى تاكو ناوك تىدەخرەت، پاشان خەلكى بە بەردى  
بچوك لىيان دەدەن.

ئىمامى صادق دەلىت: ئافرەت تاكو ناوقەدى دەخرەتە چالەوھ، پاشان ئىمام و خەلكى  
بەردى بچوكى تىدەگرن، ئەگەر زىناكەر پاكەرد، پىويستە بگەپىترىتەوھ نىوى، ئەگەر  
تاوانەكەى بە شاھىد سەلمابوو، بەلام ئەگەر بە دانپىدانانى خۆى برىارى پەجمى بۆ  
دەركرابوو، وازى لىدەھىتن ھەلىت.

پەجمكردن بۆ نەخۆش و ئافرەتەك لە سوپى مانگانەدا بىت، دواناخەت، بەلام ئەگەر  
سزاكە جەلدەلىدان بوو، دواەخرەت، نەوھك لىدانەكە بەرەو مەرگى ببات.

<sup>۱</sup> لمحمد جواد مغنية ۲۵۵/۶ وما يليها.

هرکه سیش پیاوونکی بینی له گهل ژنیکدا زینا دهکات، بوی ههیه هه ربووکیان پیکه وه بکوژیت و، له نیوان خوی و خواشدا هیچی له سه ناییت<sup>۱</sup>.

### پینجه م: فیهی حنبه لی

"نه گهر ژنی به شوو و پیاوی ژنداری نازاد زینایان کرد، قامچیان لیده دریت و په جم ده کرین تا کو مردن، نه مه یه کیکه له ریوایه تهاکان که له نه بوعه بدوللا (نیمامی نه حمه د) گپړلو ته وه، له ریوایه تیکی تر دا، په جم ده کرین، به لام لیان ندریت. قسه کردن له م باره یه وه سی به شه: یه کیکیان له واجبونی په جمه بۆ ژنی به شوو و پیاوی زیناکه، نه مه قسه ی ژورینه ی زانایانه له هاوه لان و شوینکه وتوولیان و شوینکه وتوولی نه وانیش له هه موو ولات و کاته جیاواژکاندا، جگه له خه واریج که سی تر نابینین جیاواژ له مه ی گوتیت، نه وان ده لین: قامچیلیدان بۆ ژنی به شوو و پیاوی ژندار و، کوپو کچشه، به به لگی نایه تی ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ﴾ النور: ۲

گوتوویانه ناییت واز له کتیبی خوا— که به ړنگه ی یه قین و برلوه چه سپاوه— بهینین، له پیناو فرمووده یه کی ناخاددا، که ده کریت دروی تیدا کراییت، هه روه ها نه مه سه رده کیشیت بۆ نه سخکرنی قورنن به فرمووده، که کاریکی ناپه وایه.<sup>(۱)</sup>

### شهمه: فیهی زمیدی

له کتیبی (النتزع المختار من الغير المدرار المفتاح لکرائم الازهار)<sup>(۲)</sup> دا هاتووه: "نه وه ی ته کلیفی له سه ره، پاش نه وه ی جه لده ی لیده دریت په جم ده کریت، نه مه ش مه زه بمانه. نه گهر ژنی زیناکه ریش سکی هه بوو، پتویسته په جمه که ی لوابخریت بۆ لوی دانان و شیردانی منداله که ی. سوننه تیشه نه و چاله ی زیناکه ری تیده خریت، بۆ پیاو تا کو ناوک و، بۆ ژنیش تا کو سنگی بیت".

<sup>۱</sup> المغنی لابن قدامة، أبي محمد عبدالله بن احمد بن محمد بن قدامة المقدسي، المتوفى ۶۲۰هـ. على مختصر أبي القاسم عمر بن حسين بن عبدالله بن أحمد الخرقى. ۵۷/۸ وما يليها.  
<sup>۲</sup> للعلامة أبي الحسن عبدالله بن مفتاح ۳۴۴/۴ وما يليها.

### حکومتهم: فقهی زاهیری

نهم مه زه به هیچ بودلییه کی نه کړیوه له بهر دبارانکړدنی ژنی به شوو و پیاوړی ژنداری زیناکه ردا، (ثینو حزم) یش هر نه و فرمودانه ی کړکړیوه ته وه که تنیدا حوکم به په جم لرلوه، وه کو نه و دولوی شه عزلمان پشستی به تاقه نایه تیکیش نه به ستوه، به لکو ته نه فرموده نا حاده کانی کړیوه ته به لگه.<sup>(۱)</sup>

### هشتم: مه زه مې نیازی

له کتیبی (شرح النیل وشفاء العلیل)<sup>(۲)</sup> دا به پوختی نه ممه هاتوه: "پنغه مېری خوا پیاوړکی ژندار و ژنیکې به شووی زیناکه ری یه هودی به حوکمی ته ورات په جم کرد، نه مه بؤ جیبه جیکړدنی نه و حوکمی که له کتیبی خویاندا هاتبو، تا دابه زینی نایه تیش فرمان پیکرو بوو کار به حوکمی ته ورات بکات.

حدهی زیناش، به په جمه به ته نیا، یان لیدانی ته نیا، یاخود لیدان و بوورخستنه وه یه پیکه وه، هرچی په جمه که یانه، بؤ ژنی به شوو و پیاوړی ژنداری نازادی زیناکه ردا لرلوه، که خوی دان به تاوانه که یدا بنیت، یان چوار شاهیدی نازادی موسلمانن بالقی عاقل، بلین نیمه بینیمانن شمشیر له کتلان جووت بوویوون، کوکیش بن له قسه کانیان و گومان بروس ته که نه له کات و شویتنی تاوانه که. په جم نابیت به به ردی گه وره بکرت، نه وه ک لاشه و پووی تیک بدات و به یه کجار بمرت، هر وه ک بؤ نه وه ی نازاری زیادی پینه گات، نابیت به به ردی بچووکیش لئی بدرت، ژن ده خرته ناو چالیکه وه تا سهر سنگی بیت و پیاویش تاکو ناوکی، نه مه لای نیمه و شافعییه کان وایه."

### بهر اوړدی نه و بؤ چوونه فقهییه

بؤ چوونه کانی نه و قوتا بخانه فقهییه، له هندی پوهه له باره ی په جمه وه کؤکن و، له هندی پویشنه وه جیاوړن.

<sup>۱</sup> المحلی، لأبي محمد علي بن أحمد بن سعد بن حزم، ت ۴۵۶، ۱۱/ ۱۷۷ وما يليها.

<sup>۲</sup> للعلامة اطفيش. ج ۱۳، ص ۲۳۰

### یه کهم: پوهی هاویه شیان

- ۱- هه مووان کوکن له سه ره وهی په جم به سه ره بیباوه، مندال، شیت و، کویله دا جیبه جی ناکریت.
- ۲- هه مووان کار به فرموده ی ناخاد ده کن، به چاوپوشن له وهی نه و فرمودانه بزی قورناتن، که له باره ی په جمه وه هیچی نه گوتوه.
- ۳- کوکن له سه ره راستیتی نایه تی هه لیه سترلی (الشیخ والشیخه ...)، که گویا نایه تیک بووه له قورناتن، له فره که ی نه ماوه، به لام حوکه که ی کاری پنده کریت.
- ۴- کوچه نگیان له سه ره مرجی هه بوونی زه واج پیش زینا هه یه.

### دوهم: پوهی جیاوازیان

- ۱- هه ندیکان له گه ل په جمدا لیدانی قامچی به پیوست ده زانن، وه ک تیمامیه کان و حه نه لیه کان له ریوایه تیکاندا، که چی حه نه فی و شافعی و ریوایه تیکی تری حه نه لی، له گه ل نه وه دان مروقه له سه ره یه ک تاوان نوو سزا نادریت.
- ۲- مالیکیه کان و هه ندیکی تر، نیریازی وه کو زینا سه ره ده که ین، بویه وه کو ژنی به شوو و پیوای ژنداری زینا که ره جمی بۆ داده نین، به لام حه نه فییه کان و نه وه ی له گه لیا ندایه ده لئین، نیریازی زینا نییه.
- ۳- جیاوازیان هه یه له گیرانه وه ی تاوانبار که نه گه ر پای کرد، هه ندیک ده لئین ده هیتریته وه و لیتی دهریت تا کو مردن، هه ندیکی تر پییان وایه، ده هیتریته وه، نه گه ر تاوانه که ی به شاهیدی له سه ره سه لما بوو، به لام نه گه ر به دانیدانانی خوی بریاری په جمی بۆ دهر کرلیوو، نه و لاییده که رین هه لیت، چونکه گومان و شویبه دروست ده کات و، حه دیش به گومان هه لده گیریت.

هۆکارمکانی هاوایی شه رعزانی موسلمان، جگه له خهوارچ و موعتزلیه، له سه ره

بهر دباران کردن

هۆکار بۆ نه م هاواییه زوره، به لام کورتی ده که ینه وه له باسکرینی گرنگترینه کاند:

یه کهم: گومانی باشیان نه ک ته نه ی بۆ نه وه ی دهریت پال پیغه مبه ری خوا، به لکو بۆ هر که سیک بووه، که به درۆن یان نه فام نه ناسرا بیت، بۆ نمونه، شیخی عه للامه ئینو حه جهری هه یته می مه ککی، که یه کیکه له فه قیهه کانی مه زه بی شافعی، پپی وایه پوهیاری نیل له

به هه شته وه هله ده قولیت، پاشان به میسر و سودان و ولاتانی لیدا گوزهر دهکات! نه مه له کاتیکدا کتیبی (تحفة المحتاج)ی نه م شهر عزانه لای شافیعییه کان، به ده ستوری موسلمانان داده نریت، سرچاوه ی نه م هه له یه یشی:

أ - گرنگینه دلنی به زانستی جوگرافیای ولاتانی جیهان.

ب - گومانباشی نه م شهر عزانه، به خاوه نی نه و قسه پووجه.

ج - به کارنه هیثانی عه قل له م مه سه له یه دا بۆ لیکدانه وه و پوونکرینه وه و دهره نجام. نووه م: گرنگی نه دانی نه و فه قیهانه به ریساکانی فهرمووده ناسی و، مهرجه کانی کارکردن به هر قسه یه ک که دهر رته پال پیغه مبه ری خوا.

سپیم: گوشه گیر بوونیان له پیتاو نیجته یهاد و، داپرانیان له خه لگی، نیتر بیتاگا بوون له رژی نه وانه ی فهرمووده هله ده به ستن، له وانه ش، عه بدوللای کوری سه به ء، که خوی به موسلمان پیشان ددها، تاکو نیسلام پر له خورافه و نیسرا نیلیات بکات، پیش مردنی به وانه ی دهریوه ری گوتووه: "هه زاران فهرمووده م به دهم پیغه مبه ره وه هله به ستووه، تیناندا حه لال و حه لرامم تیکل کربووه."

چوارهم: متمانہ ی ته ولویان به بوخاری و موسلیم، باوه ریوونیان به دروستی نه وه ی له و کتیبه دا هاتووه، نینکار کړنی فهرمووده یه کیشیان به کوفر داناو، له کاتیکدا ماوه ی نیوان په یامی پیغه مبه ر و سرده می نووسینه وه ی فهرمووده، نه و نه دده نوور یووه، که بواری ده ستکار کړنی فهرمووده تیدا فرلوان بووه.

زاناپانی سرده م و لیکول ره وان سه لماندوویانه که نزیکه ی شه ش سده (۶۰۰) فهرمووده ی نادرست له سه حیجی بوخاریدا هیه! یار شه نه وه ی له بوخاریدا هیه، به هیرتره له وه ی که له موسلیمدایه.

پینجهم: پشته ستیان به گوتی هاوه لان و شوینکه وتوونیان، له کاتیکدا گوتی چوار خلیفه ی راشید نابیته به لکه، چ جای هاوه لانی تر. فه یله سوفی نیسلامی (نیمامی غه زالی) له لاپه ره (۲۴۳)ی کتیبه که ی (المستصفی)دا، له ژیر ناو نیشانی (گوتی هاوه ل به لکه نییه)دا، گوتوویه تی: "گوتی هاوه ل به لکه نییه، نابیته سرچاوه یه ک له سرچاوه کانی به لکه ی فیه ی نیسلامی"، بۆ نه م قسه یه ی پشتی به به لکه ی لوزیکی و عه قلی ته ولو به ستووه و، ده لیت: "هه نیک ده لیت: گوتی هاوه ل به لکه ی ته ولو، هه نیکیش ده لیت: به لکه یه نه گه ریچیه وانه ی

قياس بو، بىر ئىش دەل ئىن، بەلگە تەنھا قەسە ئىبو بەكر و عومەرە، ھەندىكى تىرپىيان وايە، بەلگە قەسە ھەر چوار خەلىفەكەيە، ئەگەر كۆك بوون... لاي ئىمە ئەو قسانە ھەمووى بووچن، ھەركەسى ھەلە و سەھو بىكات و، عىسمە تىشى نەبىت، قەسە نايىتە بەلگە، ھاوەلەن ھەلەيان لى دەوە شىتەو، ئىتر چۆن دەكرىت بلىتىن مەعووم؟! ئەى چۆن نوو مەعووم پاي جىاويلان دەبىت؟! يان ئەو قەسە چۆن دەكرىت، لە كاتىكدا ھاوەلەن، بۆچوونى پىچەوانە بە پاي خۇيانيان بە جائىز زانىو؟ ئەبو بەكر ئىنكارى لە ئىجتىھادى پىچەوانە بە پاي خۇى نەكر.

نەبونى بەلگەكە لەسەر عىسمەتى ھاوەلەن و، ھەبوونى پاي جىاويلە نىوانىاندا، لەگەل دىنانىيان بە جائىز بوونى لىدى پىچەوانە بە پاي خۇيان، ئەم سىيە، بەلگەى بىراوون لەسەر بەلگە نەبوونى قەسەكانيان."

شەشەم: پىشتەبەستنى نىزىكە تەواويلان بە فەرمودەى ئاحاد و، بەرئورى پىشتىگوتىستى قورئان لە فەتواكانىياندا، ئەمەش بۆكەسىك چاوينكى بە كىتەبە فىقھىيەكانى ھەموو مەزھەبەكاندان خىشاندىت، پوون ئاشكرايە، ۹۵٪ پىشتىيان بە فەرمودەى ئاحاد و، ۵٪ ىش بە ئايەتەكانى قورئان بەستووە.

ھەوتەم: پەچاۋەكرىنى بىنەماكانى ئوسولى فىقھ، ھەرەك چۆن زانىيانى ئايىنى ئەم سەردەمەش پەچاۋى ناكەن، (لا مساع للاجتھاد في مورد النص) (ھىچ بوارىك بۆ ئىجتىھاد نىيە لە بەرئەبەر دەقدا)، ئەوان ئەم بىنەمايەيان جىيەجى نەكرىووە، دەبىنىن چەند دەقەكى چەسپاۋى قورئان، كە بە پوونى ئامازەن بۆ بىرك حوكمى شەرى، كەچى فەقىھەكان ئىجتىھادىيان تىدا كرىووە و، پىچەوانەى قورئان فەتوايان دلە.

بۆ نمونە، ئايەتى تەلاق: ﴿الطَّلُقُ مَرَّتَانٍ فَإِمْسَاكٌ بِمَعْرُوفٍ أَوْ تَرَيجٌ بِإِحْسَنٍ﴾ البقرة: ۲۲۹ ((تەلاق نوو جارە، - نوای ئەو - ھىشتەنەو ھەتە بە باشى، يان ولزىنەھانئىتە بە چاكە))

بە پوونى بەلگەكە لەسەر دابەشكرىنى سى تەلاقەكە، بۆ سى جار، جارى سىيەمىش بىرىتيە لە ولزىنەھانئە بە چاكە، بەلام لەملوۋە زانىيانى سوننە مەزھەب، كۆكن لەسەر كەوتنى ھەرسى تەلاقەكە ئەگەر بە يەك جار و بە يەك دەرىپىنىش بگوتىت، ئىتر ئەو ژنە لەو پىاۋە

حرام ده‌كەن، مه‌گەر یه‌كێكی نێكه به‌ زه‌واجیكی تری ته‌ولو بیخوارێت، پاشان ئه‌و مێرده‌ی ته‌لاقی بدات، یاخود وه‌فات بكات.

هه‌روه‌ها له‌ مه‌سه‌له‌ی په‌جمدا، كاریان به‌و بنه‌مایه‌ نه‌كربووه، كه‌ ده‌لیت: (ئه‌گەر قورئان و فهرمووده‌ی پێغه‌مبه‌ر دژ هاتنه‌وه‌ و، نه‌كرا یه‌كیان بخه‌ن، پێویسته‌ كار به‌ قورئان بكه‌ن و پێشی فهرمووده‌ی بخه‌ن، ئه‌گەر چی موته‌واتریش بێت). كه‌چی سه‌ره‌پای ئه‌مه‌، فه‌قیه‌كان له‌ په‌جمدا، كاركرنێان به‌ فهرمووده‌ی ئاحاد پێش ئایه‌ته‌كانی قورئان خستووه‌، وه‌ك له‌ پێشدا به‌ درێژی باسمان كرد.

هه‌شته‌م: چاویلکه‌ری پێشینان، ئه‌گەر موخته‌هیدێکی پێشین كه‌وتبێته‌ ناو هه‌له‌یه‌كه‌وه‌، ئه‌وا لای خۆی له‌سه‌ر هه‌مان هه‌له‌ پۆشتوون، ئیتر بێ وربوونه‌وه‌ و لێكۆڵینه‌وه‌ و قوڵبوونه‌وه‌ له‌ ئیجتیهاده‌كه‌ی، ئه‌مه‌ش له‌ كتێبه‌ كۆن و نوێكاندا به‌ ديار ده‌كه‌وێت.

نۆیه‌م: باوه‌ر نه‌كرنێان به‌وه‌ی، كه‌ ده‌كرێت ئه‌و زانا و موخته‌هیدانه‌ی چاری لێقه‌كه‌ن و، شوێنی كه‌وتوون هه‌له‌ بكات. ئه‌مه‌ش رێك پێچه‌وانه‌ی فهرمووده‌كه‌ی پێغه‌مبه‌ره‌ كه‌ ده‌فه‌رموێت ((إِذَا حُكِمَ الْحَاكِمُ<sup>(١)</sup> فَأَجْتَهَدْ فَأَصَابَ فَلَهُ أَجْرَانِ<sup>(٢)</sup>، وَإِذَا حُكِمَ وَأَجْتَهَدَ وَأَخْطَأَ فَلَهُ أَجْرٌ<sup>(٣)</sup>)) (ئه‌گەر موخته‌هید وستی حوكمێك بنۆزێته‌وه‌، ئیجتیهادی كرد و پێكایه‌ ئه‌وا دوو پاداشتی بۆ هه‌یه‌، ئه‌گه‌ریش ئیجتیهادی كرد و حوكمی دا، به‌لام نه‌پێكایه‌، ئه‌وا هه‌ر یه‌ك پاداشتی بۆ هه‌یه‌).

نموونه‌ بۆ ئه‌و باوه‌ر نه‌كرنه‌یان، ئیمامی شافعی له‌ كتێبی (الرسالة في اصول الفقه) دا، ئایه‌تیکی به‌ هه‌له‌وه‌ نه‌قل كړیوه‌، كه‌چی ئه‌م هه‌له‌یه‌ ١١٥٠ سال و ده‌كو خۆی مایه‌وه‌ كه‌س نه‌یوێرا بلیت هه‌له‌یه‌، ته‌نها له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ئیمامی شافعی نه‌قلی كړیوه‌، تاكو فهرمووده‌ناس ئه‌حمه‌د موحه‌مه‌د شاكر له‌ ته‌حقیقی كتێبه‌كه‌ی شافیعیدا به‌ بیاری خستووه‌.<sup>(٤)</sup>

<sup>١</sup> أي إذا أراد المجتهد أن يحكم.

<sup>٢</sup> أي أجر على بذل جهوده وأجر على إصابته لحكم الله.

<sup>٣</sup> أي على بذل الجهود.

<sup>٤</sup> خوائ گه‌وره‌ ده‌فه‌رموێت: ﴿فَأَمْنُوا بِاللهِ ورسله ولا تقولوا ثلاثة، وانتهوا خيرا لكم، إنما إلهكم إله واحد، سبحانه أن يكون له ولد﴾ سورة النساء (١٧١).

ئیمامی شافعی ئه‌م ئایه‌ته‌ی کردوته‌ به‌لگه‌ی ئه‌وه‌ی، خوائ گه‌وره‌ باوه‌ر په‌یتانی به‌ موحه‌مه‌د (صلی الله علیه وسلم) وه‌كو باوه‌ر په‌یتان به‌ خۆی داناوه‌. ئه‌مه‌یش له‌ چه‌ند



دهیم: کاریگر بوونی شهر عزنان به باروئوخی ئه وکات و ژینگه یه ی تئیدان، ئه مهیش ده مارگیری ئایینی لا دروستکردوون، به جوړیک که زال بووه به سهر په چاوکردنی ئه وریزه خواپیه ی که بۆ هه موو به نده کانی — به موسلمان و ناموسلمان هه — دایناوه، ﴿وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ﴾ الإسراء: ۷۰ (به راستی ئیمه پۆزمان له نه وه ی ئاده م ناوه).

ئه وه ده ماگیریه وای لیکردوون فه توای پزانندی خوینی هه مرؤفیک بدن، که به ویست، پیچه وانه ی حوکمیک له حوکمه کانی خوا بچوئیت هه).

یانزه یه م: گرنگترین رلوی فره مووده کانی په جم (ئهو هوره یه یه، که خوی فه قیه نه بووه، تا کو به هۆیه وه رپولته کانی به هیزتر بن، ته نانه ت ئیمامی عومه رگیرانه وه ی فره مووده ی له پیغه مبهری خولوه لی قه ده غه کربوو، پتی گوت: "واز له گیرانه وه ی فره مووده ده هینیت، یان بتگیرمه وه بۆ خاکی (نوس)؟! هه روه ها به که عبی ئه حباری گوتوه: "واز له گیرانه وه ی فره مووده کانی ده هینیت، یان بتگیرمه وه بۆ خاکی مه یموونه کان؟".

به لام دوا ی وه فاتی ئیمامی عومه ر، ئهو هوره یه ژماره یه فره مووده ی زۆری له پیغه مبهری خولوه گیرلوه ته وه، که (۸۰۰۰) هه شت هه زاری تیپه رانوه وه، له کاتی که دا عه لی کورپی ئهو تالیب، که شه و و پۆژ له گه ل پیغه مبهردا بووه، ته نها (۱۴۲) فره مووده ی لیوه رپولیه ت کربوه و، دایکه عائیشه ش (۴۰) فره مووده ی گیرلوه ته وه.

---

ئایه تیک ی وه کو (۱۱۷ ی نساء) و (۱۵۸ ی الاعراف) دا هاتوه، به لام ئهو ئایه ته ی ئیمامی شافعی هیناویه تی، به لکه به له سهر باوه رهیئان به ته وای پیغه مبهردان، که چی ئهو ده قی ئایه ته که ی گۆرپوه بۆ (فأمنوا بالله ورسوله ...) وشه ی (رُسُلُه) کربوه به (رُسُلُه)، ئیتر دوا ی خۆی که س باوه پی نه کردوه ئیمامی شافعی به لکه ی به ئایه تیک هینا بپته وه نه پیپیکاپیت، یان له خویندنه وه ی قورئاندا لیتیکچو بیت! منیش هه ر ئه وه ده لیم که شافعی خۆی له (الرسالة) کهیدا گوتویه تی: "ئه وه ی بیئاگا بوو لیان، به چاویلکهری بی ئاگا بوو، خودا له ئیمه و ئه وانیش خۆش بیت" بره وانه الرسالة بتحقیق احمد محمد شاکر، الطبعة الأولى ۱۳۵۸هـ - ۱۹۴۰م. ص ۷۳-۷۴.

## بەشی شەشەم: راک زانیانی ئایینی سەردەم لەبارەک پەجمەوه

زانایانی ئایینی سەردەم، بابەتی بەردبارانکردنی زیناکەریان بە عەقڵییەتی جۆراوجۆر و جیاوازه‌وه باسکردبوو، هەندێکیان بە عەقڵییەتی پێگەیشتیوی ژیرانە چارەسەریان کردبوو، کۆمەڵێکی تریشیان بە عەقڵییەتێکی پووکەشانەی چاویلکەریی ئواکەتوولتییان کۆلیوەتەوه و، نەگەراونەتەوه بۆ قورئان.

لەو خاوەن عەقلە ژێر و پێگەیشتیوانەیش:

**یەكهم:** مامۆستای بەرێز، شیخی گەرە و عەللامە (موحەممەد ئەبو زەهرە)، یەكێكە لە گەرە زانایانی میسر، وەكو شیخ قەرەزاوی لە یادداشتنامەكەیدا دەگێڕێتەوه، ئەبو زەهرە لە گوته‌یه‌كیدا لە (كونگرەى كۆمەڵەى تەشریعی ئیسلامی) كە لە ساڵى ۱۹۷۳ لە شارى (بەیزا)ى لیبیا بەسترا، بۆمبایەكى فیهمی تەقاندووەتەوه، كاتێك بە بۆچوونە تازەكەى ئەندامانى كونگرەكەى سەرسام كرابوو و هیناوتیشتی خروشان.

قەرەزاوی ئەو چیرۆكە دەگێڕێتەوه و دەلێت: "شیخ لە كونگرەكەدا هەستا و گوتی: (بەندە بیست ساڵە پێكە فیهم لە دلى خۆمدا هەلگرتوو، لە لای دكتور (عەبدولعەزیز عامر) دركەنوو، پێكە ئێشەم وەرگرتوو و لێم پرسىوه، ئایا وانییه؟ گوتویەتی: بەلى. بۆیه ئێستا كاتى ئێوه‌یه ئاشكرای بكەم، پێش ئێوه‌ى بگەمە لای خوا، لێم بپرسی: بۆچی ئێو عیلمەت شارده‌وه و بۆ خەلكیت پوون نەكرده‌وه؟ ئێش پەيوەستە بە مەسەلەى پەجمەى ژن و پیاو لە هەددى زینادا".

شیخ پای وابوو، پەجم حوكمێك بوو لە شەریعەتى جوولەكەكاندا و، لەسەرەتادا پێغه‌مبەرى خوا كاری پێكردوو، بەلام ئواتر بە لێدانى قامچى، كە لە سورەتى نووردا هاتوو نەسخ بووەتەوه، شیخ گوتە: (بۆ ئەم پێكەم سى بەلگەم هەیه:

یه که م: خوی گوره ده فهرمویت : ﴿...فَإِذَا أَحْصَيْنَ فَإِنْ أَتَيْنَ بِمِجْشَرَةٍ فَعَلَيْنَ زُفْمًا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ﴾ النساء: ۲۵

(جا که ماره تان برین و هاتنه ژیر عیسمه تتانه وه، نه گهر هاتو زینایان کرد، نهوا نیوهی نهو سزایه یان به سهردا جیه جی ده کری که بۆ ژنه نازاده کان دانراوه). په جمیش سزایه که نیوهی نییه، له مه وه دهرده که ویت، نهو سزایه ی نه م نایه ته باسی ده کات، هه مان سزاکه ی نایه تی نووی سوره تی نووره.

نووه م: بوخاری له (جامع الصحیح) ه که یدا ده گپړتیه وه، پرسپاری په جم له (عبداللای کوپي نه وفا) کراوه، نایا پیښ سووره تی نوور بووه، یان پاشی؟ گوتوویه تی: نازانم! بویه نه گهری ژوری هیه سزای په جم پیښ دابه زینی سووره تی نوور بوویت، که دواتر نه سخی نهو حوکه می کردوه.

سییه م: نهو گوتیه ش که گوايه (الشیخ والشیخه...) نایه تیک بووه له قورئان، پاشان له فزه که ی نه ماوه حوکه که ی کاری پیده کړیت، قسه یه که به عه قل وه ناچیت، بۆچی حوکه که ی ماوه و له فزه که ی نه سخ بووه؟ نهو ویشی که مه ل و مؤر په په که یان خوار بیت؟ دیسان عه قل و لوزیک قبولی ناکات).

پاشان قهره زلوی ده گپړتیه وه که نوای دانیشتنه که بینویه تی و پپی گوتووه: "نه ی هاورپی، منیش پایه کی نزکی له وه ی توم هیه، به لام له قبوله وه نزیکتره. گوتی: جیه؟

گوتم: له فهرمووده ی دروستدا هاتووه سزای کچ و کوپی زیناکه سهد قامچی و دهر به دهر کړدنه، هیی پیاوی ژندار و ژنی به شووی زیناکه ریش، سهد قامچی و به ریدباران کړدنه.

گوتی: له م فهرمووده یدا چیت نوزیوه ته وه؟

گوتم: خوت ده زانی حه نه فییه کان له به شی یه که می فهرمووده که دا، لیدان به حه داده نین، به لام نه فی کردن و نوور خسته وه به سیاست و سزایه کی ته عزیری ده زانن، که برپاردان له سهری لای حاکمه و، بۆ هه موو حاله تیک پتویست ناکات. خوشبه ختانه، نه مه ش مانای نه وه یه، سه باره ت به په جمی ژن و پیاوی زیناکه، حه نه فییه کان— که یه کیکن له

مزه به كاني نه هلى سونته - پاي جياوازيان له پاي موزه به كاني تر هيه، نه وان پټيان وايه، په جم سزايه كي ته عزيريه، جيبه جيكړني واجب نښه، به لكو به ده ستى حاكمه، فرمانى پنده كات يان نا، نه مېش وهك سهد قامچيه كه نښه، كه حوكميكه نه گره ات و سه لما، پټويسته جيبه جى بكرت.

هروه ها له چند رپولايه تيكا هاتوه، له سهرده مى پټغه مېرى خوادا په جم هه بووه، دوو جووله كه كه و ماعز و ژنه غامديه كه په جم كرد و، له چيروكى ئافره ت و خزمه تكاره كېشدا، په كيك له هاوه لاني نارد له لاي ئافره ته كه و پټى گوت: (نهى نه نيس پړو لاي ژنى نه م كابر ايه، نه گره داني به تاوانه كيدا نا، په جمى بكه)، هروه ها دواى خوئ نيمامى (هلى) يش په جمى كړيووه.

به لام شنيخ له گهل بچوونه كه مدا نه بو و، پټى گوت: (نهى يوسف! به عه قلت هوه ده جيت، موحه مېدى كورې عېدوللا، په حمه ت و هيدايه تده ر، خه لكى تاكو مردن به به رد په جم بكات؟!).

كاتيك شنيخ نه بو زه هره نه م بچوونهى خوئ ئاشكرا كرد و، گوتى بيست ساله شاربوومه ته وه، ماوه يهك وه ستام و بېرم كرده وه، باشه بچى شنيخ ته نانه ت له دهرس و كتيب و موازه ره و نوو سينيكدا باسى نه كړيووه!؟

نه مى بويه شاربوومه ته وه، له هه لچوونى خه لكى و ناوړانديان ترساوه، وهك چون له م كړيوونه وه يدا به سريان هينا، له دلى خومدا گوت: ده بى چند بچوون و ئيجتېهادى ترى نوئ و بويز هېن، كه چى له سنگ و ميشكى خاوه نه كانياندا په نگ ده خوئنه تا نه وكاتهى دهرن، نه به كه سى ده لټن و، نه كه سيكيش لييانه وه ده يگيرتته وه؟! <sup>(۱)</sup>

دوووم: شنيخ به پړز (محه مد سه نقور) له ژيز ناو نيشانى (نايه تى په جم قورئان نښه) دا ده لټت: "له قورئانه پيروزى كه دابه زيوه ته سهر دلى پټغه مېرى خوا، نايه تيك نښه ناوى (نايه تى په جم) بيت، نه سلن له قورئاندا هددى په جم هه ر نه هاتوه، به لكو له سونته تى پټغه مېر دا هاتوه، نه گره زيناكمر پياوى ژندار يا ژنى به شو بو، په جم بكرت، نه و نايه تيش كه به دم نيمامى عومره وه نرلوه، به چند شيوه يهك هاتوه له وانه:

<sup>۱</sup> مقالة نُشرت في الأنترنت تحت عنوان (أكذوبة حد الرجم للزاني المحصن).

أ. (إذا زنى الشيخ والشيخة فارجمهما البتة نکالا من الله، والله عزيز حكيم).

ب. ( الشيخ والشيخة فارجمهما البتة بما قضيا من اللذة)

ج. (ان الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجمهما البتة )

ھەر ھەھەر ھەھەر، كە ئىمامى عومەر گوتىۋەتتى: (( ئەگەر لەبەر قىسەى خەلىك  
نەبوۋايە، كە بلىن عومەر بۆ كىتەبى خۇاى زىاد كىرۋە، ئەوا بەدەستى خۇم )) الشيخ  
والشيخة إذا زنيا فارجمهما البتة بما قضيا من اللذة، نکالا من الله، والله عزيز حكيم (م  
دەنۇسى)).

پاشان زانايانى ئەھلى سوننە پاساۋيان بۆ نەبوۋنى ئەم ئايەتە لە قورئاندا ئەۋەيە، كە  
لەفزەكەى نەسخ بوۋە، بەلام ھۆكۈمەكەى ھەر ماۋە، بەلام ئەمە رىك پىچەۋانەى  
رېۋايەتەكەى ئىمامى عومەر، چۈنكە ئەۋ باسى نەسخ ناكات بەلگە دەلى، ئەگەر لە ترسى  
قىسەى خەلك نەبوۋايە دەنۇسىيەۋە.

ئەگەر ئەۋ ئايەتە خۇيىندەۋەى نەسخ بوۋە، كە ئەمە قىسەى زۆرىنەى ئەھلى سوننەيە،  
چۈن ئىمامى عومەر دەۋىست بىنۇسىيەۋە؟ تۆ بلىتى ترسى لەۋەى ھۆكۈمەكەى لە نىۋ  
خەلىكدا بىز بىت، بىانۇۋ بىت بۆ ھەۋلى نۇسىنەۋەى؟ ئەمە پاش ئەۋەى نەسخىش  
بوۋەتەۋە!

ئەۋەى ديارە، ئىمامى عومەر باۋەپى بە نەسخىۋونى ئەۋ ئايەتە نەبوۋە، پىۋى وابوۋە،  
ئايەتەك بوۋە لە قورئان، كە نەھۆكۈمەكەى ۋ نە لەفزەكەى نەسخ نەبوۋنە.

نەبوۋنى ئەۋ ئايەتەش لە قورئاندا، دەگەپتەۋە بۆ ئەۋەى كە ھەر لە بىنەمادا ئايەتەكى  
قورئانى نەبوۋە، بەلگە ۋەھمىكى ئىمامى عومەر بوۋە، كە ئەۋرەجمەى لە سوننەتى  
پىغەمبەردا ھاتوۋە، بە ئايەتەكى قورئانى زانىۋە.

ئايەتى رەجم بە كۈدەنگى زانايان ئايەتەك نىيە لە قورئان، ھەر ئەۋەندە ھەيە زۆرىنەى  
ئەھلى سوننە دەلىن، لە پىشان ئايەتەك بوۋە، بەلام ھەر لەسەردەمى پىغەمبەرى خۇادا  
لەفزو خۇيىندەۋەكەى نەسخ بوۋەتەۋە، ئەمەش ئەۋە دەگەپتە، كە بەشەك نىيە لە  
قورئان ۋ، ھەر بۆيەش لە مۇسەھفدا بوۋنى نىيە.<sup>(۱)</sup>

<sup>۱</sup> من موقع ھدى القرآن الإلكتروني

سنيهم: ماموستای بەريز (بابەکر فەيسەل بابەکر) لە ژێر ناوێشانی (کۆپەندی فiqهی ئىسلامى و بەربارنکردنی پياوى ژندار و ژنى بەشوى زىناکەر)دا دەليّت: "هەفتەى پاڤرئو بابەتئى بەريز (على محمد الحسن ابو قناية)م لە بارەى هەددى هەلگەپاوه (الرقة)، لە پۆژنامەى (الرأى العام)ى پۆژى ٢٦/٤/٢٠١١ خوێندەو، هاوڤابووم لەگەل قسەکاندا، کە نووسىبووى، حىسابى مورتەد لە قىامەت و لای خودايە، نەك کۆپەندی فiqهی ئىسلامى. ئەمپۆش باس لە بابەتئى دەکەم، کە (ابو قناية) لای لىکرئووتەو، ئەویش باسى سزای پەجمکردنى ژنى بەشو و پياوى ژندارى زىناکەر.

(ابو قناية) بە زمانئى پەخنەيەو لە بارەى هەلوئىستى کۆپەندی ئىسلامى سەبارەت بە سزای پەجم، نووسىبوەتى: (کۆپەندی فiqهی ئىسلامى هەددى بەربارنکردنى زىناکەر پياوى ژندار و ژنى بەشوى پەسەند کربووه، لە کاتئىدا شەرى خوا ئەو فەرمانەى دەرئەکربووه، تەنها باسى جەلدەليدانی کربووه، نەك پەجم و کوشتن. ئەمەش لە دانوهرى شەرىعەتەو، کە دانگایى کەسئىک ناکات پەفتارى لە سنوورى نەفس و کەسئىتى خویدا، وەکو هەلگەپانەو لە دىن، بەلکو سەرکارى لەگەل ئەوانەدا، کە زیادەپۆشى و دەستدرىژيان لە خوێانەو گواستووتەو بۆ کەسانى تر، وەکو هەددى نزی و زىنا و چەتەى، ئەو هەلگەپاوه يەك بکوژت، دەکوژتتەو، ئەو هەلگەپاوه يەك بەربازان بکات، هاوشو هەلگەپاوه يەك بەردى لى دەهاوێژتتەو. ئەمەش لە پێناو ئازادى بېروپادايە، عەدالەتى ئىسلامى فەرمانى کوشتنى هەلگەپاوه و پەجمکردنى زىناکەرى دەرئەکربووه.)

ئيمەيش (بابەکر فەيسەل) دەليّين، بەربارنکردنى پياوى ژندار و ژنى بەشو، يان کچ و کوڤ، هيجئىکان لە شەرىعەتى ئىسلاميدا بە پراوەيى نەچەسپاوه، سزای پەجميش لە قورئاندا بوونى نىيە.

هەر وهەوا خاوەنى کتیبى (اسلام ضد الاسلام)، لىکۆلەرى لىبيايى خوالخوشبوو (الصادق النيهوم)، پێى وايە فەقەهەکان سزای پەجميان لە جۆولەکانەو وەرگرتووه و، سزای قورئانئيش بە لایەو ليدانى قامچيە، وەك لە سوورەتى نووردا هاتووه.

ليژەدا کۆمەلە سزايەكى دنيایى و هەندىكى تريش قىامەتى هەيە، قورئان بۆ حالەتى تايبەتى لە زىنادا دایناوه، و لە خوارووه باسيان دەکەين:

۱. ئەو سزایەکی که ئایەتی سوورەتی نوور بۆ زیناکەری دیاریکربووه، چ پیاوی ژندار و ژنی بەشووبن، یا کچ و کوڕ، ئەگەر بە یەکەوه گیران، یەکی سەد قامچییان لە پیش چاوی خەلکیدا لێدەدرێت.

۲. ئایەتی (۲۲)ی سوورەتی نووریش دەلێت، ئەگەر کەنیزەك لە لایەن خاوەنەکە یەوه زۆری لێکرا تا زینا بکات، ئەوا سزای لەسەر نییه، چون بە ویستی خۆی نەبووه، ﴿وَلَا تُكْرَهُوا قَبِيْلَتَكُمْ عَلَى الْإِغْلَاءِ إِنْ أَرَدْتُمْ حَصْحَصًا لِّتَنْفِقُوا عَرَضَ الْحَيَوةِ الدُّنْيَا وَمَنْ يُكْرِهِنَّ فَإِنَّ اللَّهَ مِنْ بَعْدِ إِكْرَاهِهِنَّ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ﴾ النور: ۳۳

((زۆریش لە کەنیزەکە کانتان مەکن بپۆن بازگانی بە لەشیانەوه بکن، مادەم ئەوان بیانەوی خۆیان بە خاوینی پابگن، هەر بۆ ئەوێ هەندێ پارهتان بە خۆ فروشتنی ئەو کەنیزەکانەتان دەست بکەوێت، هەر کەس زۆریان لێ بکات خۆیان بفروشن، ئەوه خوا لەو ئافرهتانه خۆش دەبێت پاش زۆر لێکرنەکیان، چونکە ئەو کارەیان بە ئارەزووی خۆیان نەکربووه).

بەلام ئەگەر نوای شووکردن زینای کرد و زۆری لەسەر نەبوو، ئەو کات سزاکە ی پەنجا قامچییه، که دەکاتە نیوێ سزای ئافرهتی شووکردووی ئازاد، ئەمەش لە ئایەتی بیت و پینجی سوورەتی (النساء) دا هاتووه: ﴿فَإِذَا أُحْصِنَ فَإِنَّ أَتَىٰ بِمَحْشَةٍ فَعَلَيْنَ يَصِفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ﴾ النساء: ۲۵

((جا که مارهتان پڕین و هاتنه ژێر عیسمەتتانهوه، ئەگەر هاتوو زینایان کرد ئەوا نیوێ ئەو سزایەیان بەسەر دا جێبەجێ دەکری که بۆ ژنه ئازادەکان دانراوه))

خۆ ئەگەر سزای ژنی بەشووی زیناکەری ئازاد، پەجمکردن بیت تاكو مردن، چۆن دەکری ژنه کەنیزەك بە نیو مردن سزا بدرێت؟ مەگەر دەکری بۆ مردنی تەواو و نیو مردن دابەش بکری؟ ! مردن هەر مردنه.

۳. قورئان باسی (لعان)یشی کربووه، ئەویش ئەو حالەتەیه، که پیاو ناتوانیێت بە چوار شاھیدی بیسە لمیێتی ژنه کە ی زینای کربووه، بۆیه خۆی چوار جار شاھیدی دەدات که ژنه کە ی زینای کربووه، لە شاھیدی پینجەمدا دەلێت، لەعنه تی خوام لەسەر بیت ئەگەر درۆ دەکەم، ژنهیش مافی بەرگری لەخۆی هەیه و، بە هەمان جوۆر چوار جار شاھیدی لەسەر

پاکتیتي خړی و دروی میړده کوی ددهات، له شاهیدي پیښه میشدا دهلیت، له عنه تی خوا م  
له سر بیت، نه گهر راست دهکات.

نهمه ش له سووره تی (نور) دا باس کراوه: ﴿وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ أَزْوَاجَهُمْ وَرَبُّهُمْ لَمْ يَأْمُرْهُمْ أَنْ يَتَنَفَّسُوا فِي أَعْيُنِهِمْ فَذُكِّرُوا بَعْدَ أَنْ شَهِدُوا أَنَّهُ اللَّهُ إِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ﴾ (٦) وَالْخَمْسَةَ أَنْ لَعَنَتِ اللَّهُ عَلَيْهِمْ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَذِبِينَ (٧) وَيَذَرُوهَا الْعَذَابُ أَنْ شَهِدُوا بَعْدَ أَنْ شَهِدُوا أَنَّهُ اللَّهُ إِنَّهُ لَمِنَ الْكَذِبِينَ (٨) وَالْخَمْسَةَ أَنْ غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ إِنْ كَانَ مِنَ الصَّادِقِينَ (٩) ﴿النور: ٦ - ٩﴾

((نو و پیاوانه یش که نیسبه تی زینا ددهن له ژنی خویان و، له خویان به ولوه شایه تان  
نییه بق نیسپاتکړدنې قسه که یان، نه وه ده بیت هر کام له و جوړه که سانه چوار جار بلایت:  
من خوا به شاهید ده گرم که و له م نیسبه تاندانی زینایه دا بق ژنه که م، راست ده که م،  
شاهیدیدانی پیښه میشی نه ویه که و بلایت: له عنه تی خوا م لی بیت نه گهر درو بکه م،  
ژنه یش سزای زینای له کول ده بیت و نه گهر چوار جار شاهیدی بدات و بلایت: من به خوا  
شاهید ده گرم که و نه م پیاوه درو دهکات له نیسبه تاندانی زینایا بق من)).

له م نایه ته شدا قورئان نه یگو توه (ویدرا عنها الموت أو عقوبة الرجم)، نه مه له کاتیکدا  
کرداری (درا) له قورئاندا له گه ل مردندا هاتوه: ﴿الَّذِينَ قَالُوا لِأَخْوَاهِهِمْ قَعِدُوا لَوْ أَطَاعُوا مَا قُتِلُوا قُلْ قَادَرُوا عَنْ أَنْفُسِكُمْ الْمَوْتُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾ (١٧٨) ﴿آل عمران: ١٦٨﴾

((نو و نوو پوانه ی له کاتیکا خویان دانیشتبون شه پریان نه ده کرد، سه باره ت به  
براده ره کانیان ده یانگوت: نه گهر به گوئی نیمه یان بگردایه نه ده کوژان، واته پویشتن بق  
جنگ، بویه کوژان! بیا ره نه م مونا فیکانه باوه پریان به قه زای خودا نه بوو! جا نه ی  
موحه ممه د تو به و زه لمانه بلای: نه گهر ده توان مهنی مردن له خوتان بکه ن بزنام  
ده توان؟!)).

سزاش له م نایه ته دا هه مان نایه تی نوو مه ی سووره تی نور و بیست و پیښه می  
سووره تی (نساء) ه، که که لیدانی قامچیه.

٤. نه وه ی له نایه تی (٣٠ - ٣١) ی سووره تی \_ نه حزاب) دا هاتوه، نایه ته به  
خیزانه کانی پیغه مبه، که نه گهر نه و تاوانه نه نجام بدن، سزاکه یان نوو هیند ده بیت و نه،



وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ﴿٣٠﴾ ﴿٣٠﴾ الأحزاب: ٣٠

ئاسانە بۆ خوا)).

مردن و پرهم چه نباره ناكرتته وه، ديسان مه به ست ليژه دا ژماره ي قامچيه كانه.

اللَّهُ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ، لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهَ يُحْدِثُ بَعْدَ ذَلِكَ أَمْرًا ﴿١٠﴾ ﴿الطلاق: ١﴾

بمیں تیرے وہ ولہ گل میردہ کی دوست بن))۔

لِتَذْهَبُوا بِبَعْضِ مَاءِ اتِّسُمُوهُنَّ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَحِشَةٍ مُبَيَّنَةٍ ﴿١٩﴾ النساء: ١٩

(( ئەي ئەوانەي باوەرپەتەن ھىناو، پەوا نىيە بۆتان ژنى مەروەكانتەن بەزۆر بە مىرات بەرن، ئەو ژنانە مال و سامان نىن تاوگەر بە مىرات بەرن، ھەرەك بۆتان نىيە - نوای تەلاق - پى لە شووگەرنەو ھەيان بە پىاوئىكى تر بگرن تاكو شىتەكتەن لەو مەرھەبەي پىتەن داون بۆ بگىرنەو، مەگەر خراپەيەكى ئاشكەريان، ھەكو بەدخووي لە پەفتاردا، يان داوئىنپىسى كەرنەيت)).

۷. ئەگەر بەلگەي شەرى لە سەر زىناگەرنى ئافەرەتەك نەبوو، بەلام قەسە و قەسەلۆك لە سەر خراپى و لادانى بۆلەبوو، پاشان چوار كەس شاھىدى زىنايان لە سەردا، سزاگەي بەندكەرنەيتى لە مەلەو تا ئەو كاتەي دەمرەيت، ياخود خۆي گەرە دەروويەكى لى دەكاتەو: ﴿وَالَّذِي يَأْتِيكَ الْفَدْحَةُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْكَ فَاسْتَشْهِدُوا بَيْنَهُنَّ اَرْبَعَةً مِنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ حَتَّى يَتَوَفَّيَهُنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا﴾ النساء: ۱۵

((ئەو ژنانەتان كە زىنا دەكەن، داوا لەو كەسە بكەن كە نىسبەتى زىناي لى داون بۆ نىسپاتى ئەو توھمەتە چوار شاھىدى عادل و شەرىعەو بىنەيت، جا ئەگەر چوار شاھىدەكە شاھىدىيان لى دان، لە مالا ھەپسىيان كەن تا دەمرن يان خودا پىگايەكيان بۆ دادەنەيت).

۸. ھەرەھا قورئان لە بارەي ھارپەگەزىزىيەو ھەلوو، چەند تاوانىكى بۆ ھەروو جۆرەكەي داناو، بەلام لە نۆو ھىچەكياندا باسى رەجەم نەھاتوو.

۹. ئەوانەيشى دەلەين پىغەمبەرى خوا ژن و پىاوى زىناگەرى رەجەم كەردو، پىشت بە گىرپانەو ھەيكەي نىمامى مالەك دەبەستن لە كەتەبى (الموطأ) دا، كە نىمامى عومەر لە وتارىكەدا گوتوويەتى، ئايەتەك لە قورئاندا ھەبوو، ئەگەر لە ترسى خەلك نەبوو، كە بۆلەين عومەر بۆ كەتەبى خۆي زىاد كەردو، ئەو ھەرمەنى بە نووسىنى لە قورئاندا دەكەرد، ئەو ئايەتەيش (الشیخ والشیخة إذا زنيا فارجموهما البتة).

۱۰. شەي (الشیخ) يان (الشیخة) مانای ئەو پارێزراویە شەرىعیەي تەدا نىيە، كە لە ژن و پىاودا ھەيە و، كەلەو ھەركەي رەجەمى زىناگەر، بەلگە تەنھا مانای پىرەيتى و تەمەندارى دەدات، دەكرەيت كە سەد سەل تەمەنى ھەبەيت و، ھەر كۆرپەيان كەچ بێت.

۱۱. پاشان دەپرسەين، ھىكەت لە نەسخبوونی وێنەي ئەم ئايەتە و، مانەو ھى ھوكمەكەي لە قورئاندا چىيە؟! خۆ ئەگەر ئەم قەسەيش پاست بێت، ئەي بۆچى ئايەتەكانى سوورەتى نوور ھوكمەكەيشيان نەسخ نەكەردو؟ يان نىمامى عومەر ئەو ھى

پئی ئایهت نه بووه، بۆچی دواتر به زیادهی داده نیت و پئگري له زیاد کردنی دهکات بۆ قورئان؟!

۱۱. به لگهیهکی تری ئهوانه ی پهجم به حوکمی خوا دهزانن، پیاویهتی ژنه غامدیه که و ماعزه، له گه ل چه ند فه رموده یه ک که میشک ده وه سستین! له وانه ش: له سه حیحی بوخاری، به شی (المناقب) دا، هاتوه، له عمری کوپی مه یمنه وه که گوتویه تی: (( رأيت في الجاهلية قرية عليها قرية، قد زنت فرجموها، فرجمتها معهم )) ( له نه فامیدا کومه له مه یمونیکم بینی، له سه ره مه یمونیک میینه کوبوویونه وه، دیار بوو زینای کره بوو، ئه وانی تر په جمان کرد و، منیش به شداریم له گه ل کردن.<sup>(۱)</sup>

ئاخر به عه قله وه ده چیت، به پشتبهستن به م قسه خه یالییه پووچه، که کومه له مه یمونیک مه یمونیک زیناکه ریان په جم کره بووه، ئیمه ش بین نه فسک بکوژین، که به حه ق نه بیت، خوی گه وه کوشتنی حه رام کره بووه.

چۆن بۆ ئه م مرقه ده رکه وت که مه یمنه کان زه واج ده کهن و، زیناکه رو خیا نه تکاریش په جم ده کهن؟! چۆن بۆی ده رکه وت ئه وه ی سزا درا له سه ر زینا بووه؟ ئایا مه یمونیک خه به ری پیدلوه؟ ئایا ئاژه لآن له و سه رده می نه فامیه حه دی شه رعییان جیه جی کره بووه؟!.

۱۲. ئه وه ی که ئیمامی بوخاری له سه حیه کهیدا له (عه بدوللای کوپی ئه وفا) وه گتپاویه ته وه، به لگهیهکی پراویه ده ژنی ئه وانه ی له گه ل په جم کردنی زیناکه ردان، ئه گه ر میشکیان بخه نه کار و شوینی راستی بکه ون، له باره ی په جمه وه له عه بدوللایان پرسیه، ئایا پیش دابه زینی سووره تی نوور بووه؟ یان پاشی؟ گوتویه تی نازانم... پای ته واو ئه وه یه، ئه گه ر راست بیت که په جم پوویدا وه، ئه و پیش دابه زینی سووره تی نوور بووه،

<sup>۱</sup> القصة رواها الإمام البخاري (٣٨٤٩) عن عمرو بن ميمون قال (رأيت في الجاهلية قرية اجتمع عليها قرية، قد زنت، فرجموها، فرجمتها معهم).

وقال الشيخ الألباني: "هذا أثر منكر، إذ كيف يمكن لإنسان أن يعلم أن القرية تزوج، وأن من خلّقه المحافظة على العرض، فمن خان قتلوه؟ ثم هب أن ذلك أمر واقع بينها، فمن أين علم عمرو بن ميمون أن رجم القرية إنما كان لأنها زنت".

مختصر صحيح البخاري للألباني (٥٣٥/٢) ط. مكتبة المعارف

چونکہ - وہ کامؤستا مستفاد - دہرمویت، نگہ پیغمبری خوا  
دبہ زینی حوکی قوربان به جہلہ لیدان، پرجمی کربیت، ئو پیشیلی قورنانی کردوہ،  
هیچ که سنجی عاقلش ناتوانیت ئه بداته بالی پیغمبر.

له ترسناکترین هیئتله سووره کان، دهست بردنه بۆ گیانی مړوځ، له گه وره ترین تاوانه کانیش کوشتنی نه و گیانه یه به بی هه بوونی حوکمیک له و خودایه ی که خه لقی کړیوه، له هه موو نه وانه ش قورستر، دهر کړدنی حوکمه به ناوی خوا و پیغه مبه ره وه بۆ کوشتنی نه و گیانه: ﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ﴾ (الأنعام: ٢١) ((کی له و که سه سته مکار تره که درو به ده می خوداوه هه لبه ستیت، یان ثابته کانی به دروه بخت، هه رگیز خودا سته مکاران سه راخت)).

چوارهم: ماموستا (موسستفا محمود) له بابەتيكدا بۆ پوژنامەي (ئەهرام)، له ژنر ناونيشاني (لا رجم في الاسلام) تو به لگەي هيناهوتەو له سەر نه بووني په جم له قورئاني پيروزدا، دکتور (احمد السقا)يش ئو به لگانەي له کتیبه کهي (لا رجم للزانية)دا باس کردووه، ئیستایش با پیکه وه ئو به لگانه بخهينه پوو که له گەل عه قل و قورئاندا ده گونجین:

به‌لگه‌ی یه‌که‌م: که‌نیزه‌ک که‌شوروی کرد و پاشان زینای کرد، قودتان نیویه‌ی سزای رنی  
 نازادی بو داناو: ﴿... فَإِذَا أَحْصَيْتَ فَإِنَّ أُنْثَىٰ بِفَحِشَةٍ قَعْلَيْنِ نَصْفُ مَا عَلَى  
 الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ ۚ...﴾ النساء: ۲۵

((جا که ماره‌تان برین و هاتنه ژیر عیسه‌تتانه‌وه، نه‌گر هاتوو زینایان کرد نه‌وا نیوه‌ی نه‌و سزابه‌یان به‌سه‌ر دا حنبه‌جی ده‌کرت که بۆ ژنه‌ نازاده‌کان دانراوه‌)).

پووی به لگه مینانه وه، نه وه به که ژماره ی قامچی به کان نیوه ده کړیت، واته له باتی (۱۰۰) به نحای لنده ریت، به لام رحم نیوه ی نښه، مردن و باشان قه بره.

به لگهی نووهم: بوخاری له سه حیه کهیدا له بهشی (رجم الحبلی) دا ریوایه تیکی هیناوه: ((عن عبدالله بن أوفی أن النبي ﷺ رجم معزا والغامدية، ولكننا لا ندري أرجم قبل آية الجلد أم بعدها؟)) (له عهد وللائی کوپی نه وفاوه، پیغه مبهری خوا ماعز و ژنه غامدیه کهی ره جم کرد، به لام نازانن بئش ثابتهی جه لد - ثابتهی دووی سوهرتهی نوور- بوو، یان باشی؟).

په یو به لکه هیڼاوه، عه بدوللا گومانی له سر په جمی پیغه مبه روستکړدوه، به وهی  
 ټایا پیش ټایه ته که بووه، یان دواتر، نه مه هاو شیوهی نیجته یاده که ی پیغه مبه ره له باره ی  
 دیله کانی شهرشی به دره وه، که دواتر ټایه دابه زی و نیجته یاده که ی هه لوه شانده وه: ﴿مَا  
 كَان لِيْ اَنْ يَكُوْنَلَهُ اَسْرٰى حَتّٰى يُّخْرِجَ فِى الْاَرْضِ تَرْيَدُوْنَ عَرْضَ الدُّنْيَا وَاللهُ يُرِيْدُ الْاٰخِرَةَ وَاللهُ عَزِيزٌ  
 حَكِيْمٌ ﴿٦٧﴾ الانفال: ٦٧

(( له مه وپیش بؤ هیچ پیغه مبه رتک نه شیاوه دیلی هه ی و، به رانبر به مال به ره لایان  
 بکات تا زور نه کورتیت له کافران، جا که هیزی گرت نه وسا دروسته فیدیه وه ریگرتیت. نیوه  
 مال و دارتلی دنیا تان ده ویت، بویه فیدیه وه دره گرن، خودایش پاداشتی قیامه تی نه وی بؤ  
 نیوه، خودا غالبه به سر کاری خویدا و خاوهن حیکمه ته)).

نه گره فرمانی په جمی پیغه مبه ر پیش ټایه ته که بووینت، نه وکات قورئان حوکه که ی  
 هه لوه شانده وه، لیدانی قامچی له جیگه که ی داناوه و، حوکه ته وراتی کونی گورپوه،  
 نه گره یس دوا دابه زینی ټایه ته که په جمی کربیت، نه وکات دزی قورئان کاری کړدوه،  
 نه که ته فیسیر، یان حوکه کی دویات و پوون کربیت وه. که سی عاقلیش، نالیت پیغه مبه ری  
 خوا دزی قورئان کاری کړدوه، چونکه خوی گه یه نه ری نایینه که و پینشه نگي موسلمانانه،  
 خوی گه وره ده فهرموت: ﴿قُلْ لَوْ شَاءَ اللهُ مَا تَلَوْتُمْ عَلَیْكُمْ وَلَا اَذْرَکُمْ بِهٖ فَقَدْ لَبِثْتُ  
 فِیْكُمْ عُمُرًا مِّنْ قَبْلِهٖ اَفَلَا تَعْقِلُوْنَ ﴿١٦﴾ یونس: ١٦

(( بلی: نه گره خودا غیری نه مه ی بویتایه، من بؤم نه ده خوینده وه و، له سر زویانی  
 منه وه ناگاداری نه ده کړنه وه، من ته مه نیکي زورم له نیو نیوه دا بریدوه ته سر، چل سال  
 پیش هاتنی قورئان له ناوتاندا ژیاوم، که واته نه م قورئانه خودا ناریدویه و قسه ی من نییه تا  
 بیگویم، نه وه بؤچی بیر ناکه نه وه و عه قلتان ناخه نه کار؟))  
 سوننه ده بیت یه کانگیر بیت له گه ل قورئان و، پافه ی بکات، نه که قورئان ناته واو بیت و  
 سوننه ته ولوی بکات.

ده کړی پیغه مبه ری خوا به پتی نه م ټایه ته قه زلوه تی به په جم کربیت: ﴿مِّنْ قَبْلِ هٰذِیْ  
 لِلنَّاسِ وَاَنْزَلَ الْفُرْقَانَ اِنَّ الَّذِیْنَ کَفَرُوْا بِآیٰتِ اللهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِیْدٌ وَاللهُ عَزِيزٌ ذُوْ اَنْتِقَامٍ ﴿٤﴾ آل عمران: ٤

(( بهر له وهی قورنن بنیرت، بۆ شاره زاکردن و پینیشاندانی خه لک و جیاکردنه وهی  
 حه ق و ناحه ق، هه موو کتیبه کانی خوی نارووه. بېگومان نه و که سانه ی نیمانیان نییه به  
 ثایه ته کانی خوا، سزایه کی سهخت و ناباریان بۆ هه یه، خودا به دهسه لاته و کهس ناتوانیت  
 دهست بپنینه ړنگای و، به توندی توله له تاوانبار ده سینیت (ال له وشه ی (الناس)  
 گشتگیره و، نه ویش به و پتیه فرهانی په جمی ده رکړووه، که حوکمیکي ته وراتیبه و، تا  
 نه وکات قورنن له و باره وه حوکمی دانه به زانډبوو، به لام کاتیک ثایه ت دابه زی حوکمی نوی،  
 جینی حوکمه ته وراتیبه کی گرتوه.))

به لگی ستيه م: له ليعاندا، دواى نه وهى پياوړه که به چوار شاهيد و له غنه تیکى خوا له  
 خوى - نه گهر راست نه کات -، ژنه کى تومه تبار ده کات، ژنه يش بوى هه یه به هه مان جوړ  
 پاکانه ی خوى بکات: ﴿وَالَّذِينَ زَمُنُوا أَنْ زَوْجَهُم وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ شُهَدَاءُ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ فَشَهَدُوا أَحَدُهَا أَرَأَيْتُمْ  
 شَهَادَتِ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ ﴿٦﴾ وَالْخَفِيسَةُ أَنْ لَعَنَتِ اللَّهُ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَذِبِينَ ﴿٧﴾ وَيَذَرُوا عَنْهَا  
 الْعَذَابَ أَنْ تَشْهَدَ أَرْبَعُ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَمِنَ الْكَذِبِينَ ﴿٨﴾ وَالْخَفِيسَةُ أَنْ غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهَا إِنْ كَانَ مِنَ  
 الصَّادِقِينَ ﴿٩﴾﴾ النور: ٦ - ٩

(( نه و پیاوړه ویش که نسبه تی زینا ده دن له ژنی خوځیان و، له خوځیان به ولاره شایه تیان  
 نییه بۆ نیسپانکردنی قسه که یان، نه وه ده بی هر کام له و جوړه که سانه چوار جار بلیت: من  
 خوا به شاهید ده گرم که و له م نیسبه تتدانی زینایه دا بۆ ژنه که م، راست ده که م، شاهیدیدانی  
 پیتجه میشی نه وه یه که و بلیت: له غنه تی خوام لی بیت نه گهر درو بکه م، ژنه يش سزای  
 زینای له کول ده بیتوه نه گهر چوار جار شاهیدی بدات و بلیت: من خوا به شاهید نه گرم  
 که و نه م پیاوړه درو ده کات له نیسبه تتدانی زینایا بۆ من)).

پووی به لگه هینانه وه، نه م ثایه ته باس له سزا ده کات بۆ ثافره ته که، نه گهر بیت و  
 پاکانه ی خوی نه کات، هه روه ها ثایه ته که دواى ثایه تی بووی سووره تی نوور هاتووه،  
 لیرووه به دهر ده که ویت، سزای ثایه تی ليعان هه مان سه د قامچیه کی نه و ثایه ته یه، هیچ  
 باسی په جم نه کړاوه.

بویه سزای (و یدرا عنها العذاب) یی ثایه تی ليعان (يضاعف لها العذاب) یی تاییه ت به  
 خیزانه کانی پتیه مبهرو (فعليهن نصف ما على المحصنات من العذاب) تاییه ت به که نيزه ک،

هر هه مان سزاكه ي ئايه تي بووي سووره تي نووره .

به لگه ي چواره م: خواي گه وړه له باره ي خيزانه كانى پتغه مبه ره وه ده فهرمويت:  
 ﴿يَنْسَاءَ الَّتِي مَن يَأْتِ مِنْكُمْ يَفْجَحُ شَيْئًا مُّبِينًا يُضْعَفُ لَهَا الْعَذَابُ ضِعْفَيْنِ وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا﴾ الأحزاب: ۳۰

((نه ي ژنه كانى پتغه مبه ر ! هر گام ي له تيوه كرده وه به كي خرابي شه رماوهر بكا كه خرابي و شه رماوهر بيه كه ي لاي خه لك ديار بيت، نه وه سزاي بو دوو قات ده كړته وه و، نه مه كار يكي ناسانه بو خوا)).

سزاي خيزانه كانى پتغه مبه ر دوو هينده، واته ۲۰۰ قامچي، به لام ره جم كوشتنه و دو قاتي نبيه، ئايه ته كه پيش باسي سزاي دنيايي ده كات، نه ك قيامه تي، به لگه ي نه مه ش (ال) ي سه ر وشه ي (العذاب) ه، كه نامازيه بو شتيكي ديار و زانلو.

به لگه ي پتجه م: خواي گه وړه ده فهرمويت: ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُم بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَشَهِدَ عَذَابُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ النور: ۲  
 ((زيناكهرى نير و مې، يه كي سه د داريان لى بدن و، به زه بيتان پتياندا نه يه ته وه له بريار يكي ناييندا كه خوا برپاري دابى - به جوړى كه دار ليدانه كه يان له سه ر هه لگړن -، نه گهر باوه رتان به خوا و به پوړى دولي هه يه و، با كومه لى له مو سلمانانيش له سزاكه يان ناماده بن)).

نه و ليدانه بو زيناكهره به گشتي، بى جياوازي له نتيوان پياوې ژندار و ژنى به شوو، له گه ل كوپ و كچ، به به لگه ي (ال) ي سه ر (الزاني)، كه ماناي گشتيتي ده دات.

به لگه ي شه شه م: خواي گه وړه ده فهرمويت: ﴿وَالَّذِينَ يَزْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَزِمْنَهُنَّ فَأَبْرَأَهُنَّ شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُنَّ مِائَتَيْنِ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُنَّ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ﴾ النور: ۴

((نه و كه سانه ي نيسبه تي زينا ده دن له ژتاني دولتيپاك و، پاشان چوار شاهيد ناهيتن بو ئيسپاتكرنى نه و قسه يه ي داويانه ته پال نه و ژتانه، يه كي هه شتا داريان لى بدن له سزاي نه و بو هتانه دا كه به دم نه و ژتانه وه يان كړيوه و، تا ماون شاهيديان لى قبول مه كهن، نه وانه فاسقن و له سنوړي شرع ده رچوون)).

دواى پوونکړنه وهى حه ددى زينا، که سه د قامچيه، باسى حه ددى قه زف هاتوه،  
خوای گه وړه ده ويوت بلئت: زينا سزايه کى هيه، بؤ شاهيدى دروزنیش له زينا دا حه دديک  
هيه، نه ویش هه شتا قامچيه، ليره دا هينانى دوو حه دد به دواى يه کدا، به لگيه له سر  
نه وهى حه ددى يه که م سه ره کييه که يه و ته واره و نه وپه پييه که يه تی، پاشان باسکړنى  
حه دديکى سووک (هه شتا جه لده) و باسنه کړدنى حه دده قورسه که (په جم)، به لگيه له سر  
نارپه وایى په جمه که، چون نه گروا بووايه، له پيشتر بو تاكو قورنآن باسى بکات.

به لگه مې حه و ته م: خوای گه وړه ده فه رمويت: ﴿وَالَّذِي يَأْتِيكَ الْفَجْثَةُ مِنْ نِسَائِكَ  
فَأَسْتَشْهِدُ عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةً مِنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ حَتَّى يَتَوَفَّيَهُنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ  
اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا﴾ النساء: ۱۵

(( نه و ژنانه تان که زينا ده که ن، دوا له و که سه بکه ن که نيسبه تی زيناى ليدوان، بؤ  
ئيسباتى نه و تومه ته چوار شاهيدى عادل و شه رعه و با بينى، جا نه گرو چوار شاهيده که  
شايه تيبان لى دان، له مالا حه پسيان بکه ن تا ده مرن، يا تا خودا ريگيان بؤ داده نى).  
پاگرتن و زيندانى کړدن له ماله وه خو دواى په جم ناکريت، نه و سزايه ژيانى تديا به نه ک  
مردن، نه مه به لگيه له سر واجب نه بېونى په جم، پافه مې ﴿حَتَّى يَتَوَفَّيَهُنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ  
لَهُنَّ سَبِيلًا﴾

به م جوره يه: ژنى زينا که دواى ليدانى قامچى، له ماله وه گير ده دريت تاكو ده مريت،  
يان تاكو له و تاوانه په شيمان ده بيته وه.

به لگه مې هه شته م: خوای گه وړه ده فه رمويت: ﴿الَّذِينَ لَا يَنْكِحُوا الْأَزْوَاجَهُمْ أَوْ مُشْرِكَةً وَالْزَّوْجَةُ لَا  
يَنْكِحُهُمَا إِلَّا زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ وَحُرْمٌ ذَلِكَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ﴾ النور: ۲

((پياوئى زيناى کړبيت، ژنى زينا کړيو يا ژنى موشريک نه بى ماره ناکات و، ژنیک زيناى  
کړبيت شوو ناکا، به پياوئى نه بى که زيناى کړبى يا هاوېش بؤ خوا دانى و، ماره کړدنى  
ژنى زينا کړيو حه رame له سر موسلمانانى خاوه ن بپوا)).

ليره دا خوای گه وړه زينا که رى له باوه ردار حه رام کړيوه، نه مه ش به لگيه له سر  
مانه وهى به زيندووى دواى ليدانى قامچى، خو نه گرو سزاکه په جم بووايه، نه ده بوو به و  
جوره باس له ژيانى کرابا.



خوای گه وره یش که ده فەر مویت : ﴿وَالَّذِي يَأْتِيكَ الْفَجْشَةُ مِنْ نِسَائِكَ﴾  
جیاوازی له نیوان کچ و ژنی به شوودا نه کربووه، به لکو به گشتی باسی کربوون،  
هه روه ها ﴿أَوْ جَعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا﴾ نه بوونی په جم بوویات ده کاته وه و، وه ک تابه تی  
پیشوو گشتییه و جیاوازی ناکات، نه گهریش پیاوی ژندار و ژنی به شووی زیناکه ته وه ی له  
تاوانه که ی کرد، نه و تابه تی ﴿... فَإِنْ تَابَ كَلَّا أَصْلَحَ فَأَعْرِضُوا عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ تَوَّابًا  
رَّحِيمًا﴾ النساء: ۱۶

((...)) جا نه گهر په شیمان بوونه وه و، ته وه یان کرد و، په وشتی خوځیان چاک کرد، نه وه  
ولزیان لی بیتن، خودا زقر ته وه قبول ده کات و زقر میهره بانه (( ده یان گریته وه، ته وه  
پیشی خو ی پاک ده کاته وه.

به لگه ی تویه م: زانایان ده لئین، تاییه ت له پیش گشتگیره، پاشان ده لئین قورئان  
گشتگیره، ده یشلئین له قورئاندا تابه تگه لیک هه ن، گشتگیر تاییه ت ده کهن، هه روه ها  
فرموده یش به لایانه وه گشتگیر تاییه ت ده کات، هه مووشیان کوژن له سه ر نه وه ی  
گشتگیری قورئان به قورئان تاییه ت ده کړیت، به م پای جیاوازیان هه یه له باره ی  
تاییه تکرینی گشتگیری قورئان به فرموده، چون دروستی قورئان برلوه ته وه، به لام  
دروستی فرموده گومان هه لده گړیت، یه ک که س، له یه ک که س، له یه ک که سی تر...  
گړلویانه ته وه، بویه ناکړی گشتگیری قورئانی پی تاییه ت بکه ین.

تایه تی (الزانیة والزاني .. منة جلد۱) حوکمیکی گشتگیره، پیاوی ژندار و ژنی به شوو، کچ  
و کوریش ده گړیته وه، تاپا ده کړیت نه م حوکمه گشتگیره قورئانییه به فرموده ی په جم،  
که دروستی یه کلا نه بووه ته وه تاییه ت بکه ین؟

نه گهر بلئین تاییه تی ده کات، نه و تابه ته که له گشتگیره که له پیشتره، پتویسته  
قسه ی گپه ره وه ی فرموده که به سه ر قسه ی خوادا بده ین، یان یه کسانیان بکه ین،  
نه مه ش که سی عاقل نابلت، له مه وه درده که ویت په جم حوکمی جه لده لیدان تاییه ت  
ناکات.

ده رباره ی خه واریچ که په جمیان پی په و نه بوو، شیخی ئیسلام فه خره ددینی پازی  
ده لیت: تایه تی (الزانیة والزاني ..) لیدانی قامچی بۆ هه موو زیناکه ریک داناو، ولجبرکینی

په جمیش له سه هه نديك كه س به فهرموده‌ی ئاحاد، خوازياري تاييه تکرینی گشتگیری قورئانه به فهرموده‌ی ئاحاد، ئەمەش پەوا نییه، چونکه ده‌قی قورئان برپاوه‌یه، به‌لام دروستی و نادروستیتی فهرموده‌ی ئاحاد نه‌برپاوه‌ته‌وه.

ئەوانه‌تانه‌ی که هه‌تنامه‌وه، ده‌ریده‌خه‌ن که په‌جم وه‌کو ئامرازکی ترساندن بۆ شکینه‌ری سنووری شه‌ریعه‌تی خوا پەوا نییه.

### به‌شی هه‌تەم:

### بەردبارانکردن له‌ رێنماییه‌کانی ئەه‌لی کیتابدا

#### یه‌که‌م، به‌ردبارانکردن له‌ ته‌وراتدا

ته‌ورات له‌ باره‌ی کچیتی بووکه‌وه ده‌لێت، ئەگەر هاتوو زاوا گوتی، ئەمە کچ نییه‌ و وا ده‌رچوو، ئەوکات به‌ پێی ئەم ده‌قه‌ی ته‌ورات په‌جم ده‌کرێت، "ئەگەر راستی تۆمه‌ته‌که‌ سه‌لما، ده‌رکه‌وت بووکه‌که‌ پاک نییه‌، ئەوا ده‌برێته‌وه‌ به‌ ده‌رگای مائی بابی و، پیاوانی شار تاکو مردن به‌ردبارانی ده‌که‌ن، چونکه‌ کاریکی خرابی له‌ ئیسرائیلدا کربووه، زینای له‌ مائی باوکیدا کربووه، به‌م جۆره‌ خرابه‌ له‌ نێو خۆتاندا ریشه‌کێشه‌که‌ن".<sup>(١)</sup>

هه‌روه‌ها له‌ ژێر بنچینه‌ی (حوکه‌ه‌کانی زینا و ئەتکرین)دا هاتووه‌:

"ئەگەر پیاویکتان بینی له‌ گه‌ل ژنیکدا زینا ده‌که‌ن، ئەوا هه‌ردووکیان ده‌کوژن و به‌م جۆره‌ خرابه‌ له‌ نێو خۆتاندا بنه‌ی ده‌که‌ن".<sup>(٢)</sup>

"ئەگەر پیاویکتان بینی له‌ گه‌ل ژنی یه‌کیکی تردا له‌ شار جووت ده‌بییت، ئەوا بیانبه‌نه‌ ده‌روازه‌ی شا و تاکو مردن په‌جمیان بکه‌ن".<sup>(٣)</sup>

<sup>١</sup> سفر التثنية ٢٠-٢٢

<sup>٢</sup> سفر التثنية ٢٢

<sup>٣</sup> سفر التثنية ٢٢-٢٤

کوشتنی ژنه که یشیان له گه‌ل پیاوه که دا، به وه پاساو داوه، که له شاردا نه گهر هاواری کربا، نه وا خه‌لک پرزگاریان ده کرد، له مه وه دیاره پرووداوه که ده سندرێژیکردن نه بووه.  
"به‌لام نه گهر پیاو له گه‌ل ژنیکدا له کێلگه یه کدا گیرا، ته‌نها پیاوه که په‌جم ده‌کریت، چون ژنه که تاوانیکی وای نه کردووه پێی بکوژیتته‌وه، وه‌ک نه‌و پیاوه یه که هیزشی ده‌بریته سه‌رو نه‌ویش ده‌یکوژیت"<sup>(۱)</sup>.

له کۆی نه‌و ده‌قانه‌دا ده‌رده‌که‌ویت، په‌جم له شه‌ریعه‌تی به‌هیدیدا په‌وايه و هیچ لیبورنێکیشی بۆ نییه، مه‌گه‌ر تاوانه‌که له گوند پروویدا، نه‌وکات به‌ نه‌تککردن ده‌ژمیریت، بۆیه ته‌نها پیاوه که ده‌کوژیتته‌وه و، له‌م حاڵه‌ته‌دا ژور توندیان نه‌کړیوه.

#### دووهم: به‌م‌دباران‌کردن له‌ ئینجیلا

له ئینجیلا له‌ ژێر ناوینیشانی (ژنه زیناکه‌ره‌که له‌ به‌رده‌م یه‌سووع‌دا) ها‌تووه:  
"مامۆستایانی شه‌ریعت و پیاوه ئایینییه‌کان ژنیکیان هیتابه‌ خزمه‌تی، که له‌ کاتی زینادا گیرابوو، له‌ ناوه‌ندی خۆیان پایانگرت و، گوتیان: نه‌ی مامۆستا، نه‌م ژنه له‌ کاتی زینادا گیراوه، مووسا‌یش له‌ شه‌ریعه‌ته‌که‌یدا پێنمایی کردوین هاوشیوه‌کانی نه‌مه به‌ به‌رد په‌جم بکه‌ین و بیانکوژین، نه‌ی تو چی ده‌لێیت؟

هه‌ستایه‌وه و، گوتی: (کێتان تاوانی نییه و بێگونا‌هه، با نه‌و سه‌ره‌تا به‌ردی یه‌که‌می لێبیدا)، که نه‌مه‌یان بیست، یه‌ک له‌ دوا‌ی یه‌ک هه‌موویان کشانه‌ دواوه، مایه‌وه ژنه‌که‌ی و یه‌سووع. نه‌مجاره‌یان پڕوی ده‌می له‌ ژنه‌که‌ کرد و گوتی: (چییان لێهات؟ که‌سیان حوکه‌مه‌که‌یان به‌ سه‌رتدا جێبه‌جێ نه‌کرد؟)

گوتی: نه‌خێر، که‌سیان...

پێی گوت: (ده‌ی منیش جێبه‌جێ ناکه‌م، بڕۆ و جارێکی تر نه‌گه‌رێته‌وه بۆ نه‌و تاوانه‌)"<sup>(۲)</sup>.

به‌م قسه‌یه، یه‌سووع حوکه‌می په‌جم هه‌ڵده‌وه‌شێتته‌وه و، شه‌ریعه‌ته‌که‌ی شه‌ریعه‌تی مووسا نه‌سخ ده‌کاته‌وه.<sup>(۳)</sup>

<sup>۱</sup> سفر التثنیه ۲۲-۲۵

<sup>۲</sup> الإنجیل کما دونه یوحنا، ۲ - ۱۱

### ھەلۋىستى قورئاننى پىرۋز،

ھەلۋىستى قورئانمان لە بەشى يەكەمدا پۈتۈن كۆرۈدە و، بىنيمان لە ھېچ جىيەكدا باسى  
پەجمى نەكروۋە، بەلگە بە پىيى حالەتەكان، ئەم سزايانەي بۆ زىناكەر دانائە:

۱. لىدانى سەد قامچى.

۲. بەندكردن لە مالەوہ.

۳. ئازاردان.

۴. نەبوۋنى سزا، ئەمەيان تاييەتە بە و كەنيزەكانەي كە خاۋەنەكانيان بە زۆر زىنايان  
پىدەكەن، ئەم خالەيان لە بەشى يەكەمدا باس نەكراۋە، بەلگەي قورئاننىش لەسەرى :

﴿وَلَا تُكْرِهُوا فَتِنَتَكُمْ عَلَى الْإِغْيَاءِ إِنْ أَرَدْتُمْ نَحْصًا لِنَبْعُو أَعْرَضَ الْحَيَوُّ وَالْدُّنْيَا وَمَنْ يُكْرِهِنَّ فَإِنَّ اللَّهَ مِنْ بَعْدِ

إِكْرِهِنَّ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٣٣﴾ النور: ۳۳

(( زۆرىش لە كەنيزەكەكانتان مەكەن پۈتۈن بازىرگانى بە لەشيانەوہ بىكەن، مادام ئەوان  
بىيانەويى خۆيان بە خاۋىنى پابگىن، ھەر بۆ ئەوہى ھەندى پەرەتان دەست بىكەويىت، ھەر  
كەس زۆريان لى بىكات، ئەوہ خوا لە و ئافرەتانە خۆش دەپىت پاش زۆرلىكەنەكەيان).

۵. نىو سزا (پەنجا قامچى).

۶. دەرگىرنى لە مالى مېرد.

۷. پىگرتن دىۋارە شوۋىكەنەوہى ژن، تا ھەندىك لە مارەبىيەكەي دەگىپتەوہ.

۸. ھەرامبۈۋنى ھاۋسەرگىرى لەگەل باۋەرداران.

۹. دىۋەپىنۋى سزا (۲۰۰ قامچى).

۱۰. ھەلۋەشانەنەوہى ھاۋسەرگىرى و لىعان كۆرۈن.

لەمەوہ دەپىنن، قورئان دىۋور و نىك باسى پەجمى نەكروۋە، ھەرۈەك ئەم ئايەتانە  
ھۆكىمى پەجم كە لە فەرمۇدە ئاحادەكاندا ھاتوۋن، نەسخ دەكەنەوہ.

زانراۋە دەستىرىژىكرىنە سەر گىيان و مافى ژيان ھىلى سۈرۈھ و، كۈشتى گىيانىكىش بەبى ھۆكۈمىك كە خۇاى گەۋرە دابىيە زاننىت، يەككىكە لە تاۋانە گەۋرەكان: ﴿...أَنَّهُ مَن قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا...﴾ المائدة: ۳۲ (ھەر كەس نەفسى بىكۆزىت، بى ئەۋەى قىساسى لەسەر بىت، يا خراپەى لەسەر زەۋى كرېبىت، ۋەك ئەۋە ۋايە ھەموو خەلكى كۈشتىبىت، ھەر كەسىش بە ھەۋلدان يان يارمەتى، يەككىك پزگار بىكات لە مردن، ۋەك ئەۋەيە ھەموو خەلكى پزگار كرېبىت)).

## بەشنى ھەشتەم:

### دەرەنجام

ئەۋەى لە بارەى پەرھەم ۋە باسما كىرد، بەم دەرەنجامانەمان دەگەيەنىت: **يەككەم:** ھۆكۈمدانى پىتقەمبەرى خوا بە پەرھەم، بە ئىجتىھادى خۇى بوۋە، نەك ھۆكۈمىكى خۇاى، پىش دابە زىنى ۋەحى، پىتقەمبەرى خوا ھەر بابەتتىكى ھاتبايەتە بەردەست، ئىجتىھادى دەكرد و، تىيدا پىشتى دەبەست بە: **أ . تەۋرات:** ئەۋىش تا ئەۋكاتەى قورئان نەسخى نەكرېبىتەۋە، ۋەك ھۆكۈمدانى بە پەرھەمى ماعزوژنە غامدىيەكەدا دەرەكەۋىت.<sup>(۱)</sup> **ب . عورفى نەقامى:** ۋەك لە پىشتىكرىنە ژن (اظھار) دا ھاتوۋە، لە نەقامىدا پىشتىكرىنە ژن ۋەك تەلاق ۋابوۋ، پىتقەمبەرى خۇايش ھەر ۋاى دانابوۋ تا ئەۋكاتەى ئايەت دابەزى و، ھۆكۈمە تاييەتەكەى پوۋن كىردەۋە.

<sup>۱</sup> بېۋانە (نيل الأوطان للشوكاني ۱۰۳/۷ - ۱۰۶، تىدا ھاتوۋە: "ئەۋكات پىتقەمبەرى خوا فەرمانىكرو بوۋە بە ھۆكۈمى تەۋرات، تولىش ئەۋ ھۆكۈمە نەسخ بوۋىۋە، ئەۋەيشى كە پىتقەمبەرى خوا ئەمەى لەسەرەتاي ھاتنىدا بۇ مەدىنە ئەنجام دلۋە، پىچەۋلە نىيە لەگەل چەسپاندى شەرىعبوۋنى، ھۆكۈمىك بوۋە بۇ خاۋەن كىتبان و پىتقەمبەرى خۇايش كارى پىندەكرد، جگە لەم رىگەيەش، رىگەيەكى ترمان لەبەردەمەدا نىيە، بۇ چەسپاندى ئەۋ ھۆكۈمەنى ئەھلى كىتاب كە كۆكن لەگەل ئىسلامدا.

هه روه ها له عورفي نه فاميدا، پيش ته واوبووني عيده، پياو بؤى هه بوو دواى زياد له سى جار ته لاهدانيس ژنه كه ي بگيرتته وه، له سهره تاى ئيسلامدا هاوه لان وايان ده كړد و پتغه مبهري خوايش لتي بډه ننگ بوو بوو، كه نيشانه ي ئاسايي بووني بووه به لايه وه، به لام لواتر ثايت دابه زى و گه پاندنه وه ي ژنى ته نها بؤ دواى نوو ته لاق به په وا دانا: ﴿الطَّلُقُ مَرَّتَانٍ فَإِمَّا كَلِمَةٌ مَعْرُوفٍ أَوْ تَسْرِيحٌ بِإِخْسَارٍ...﴾ البقرة: ۲۲۹

((گه پاندنه وه ي ژن دواى ته لاق ته نها نوو جار، پاش نوو جار، يا راگير كړد نيتي به باشى و به پتي پيساي ئيسلام، يان وازليته نانيتي به چاكي و يه كجاري...)).  
ج. به رژه وه ندې له پيتاو چاكي موسلماناندا: نمونه كه يشى، ديار كړدنې پزي به كه مى سهر يازانى جهنگي به در بوو، وه كه له م فرموده يه دا هاتووه: "كاتيك پتغه مبهري خوا جيگه يه كي بؤ وه ستانى سهر يازان ديار كړد، يه كيك له هاوه لان، كه ناوى حو بابي كوپى مونزير بوو، پرسى: "ته ي پتغه مبهري خوا، نه مه شوينيكه خوا بؤى ديارى كړد بويت، كه قسه مان له سهرى نه ييت؟

يان راي خوت و فرت و فيلى جهنگيه؟ فرمودى: (راي خوم و پيلان و فرت و فيلى جهنگه)، پاشان حو باب شوينيكى باشتري ديار كړد و پتغه مبهري خوايش په سهندى كړد. "دووم: به پتي نوو بڼه ما گشتي به ي كه ده لئيت: "نه گه ر ثايت و فرموده ي پتغه مبهري دژ وه ستانه وه و، فرموده كه پوونكه روه ي قورئان نه بوو، كار به ثايت ته كه ده كړت. "نو په جمه يشى كه له فرموده دا هاتووه، پتچه وانه ي حوكمى قورئانه له وبار وه.

سينهم: ئيمامى شافيعى گوتووه تي: ((بډه ننگ بوو قسه ي نادرته پال))، دياره قورئان له باره ي په جمه وه هيچى نه گوتووه، به پتي نه م بڼه ما ي ئيمامى شافيعى، بډه ننگ بووني قورئان له و مه سه له دا، به لگي ناشه رعي بووني په جمه.

چوارهم: بهر ديارانكړن حوكميكى توندتره له ليدانى قامچى، نيتر بؤچى قورئان باسى ليدانى كړدووه، به لام له په جم بډه ننگ بووه؟ نه مه به لگيه له سهر نه بووني په جم له قورئاندا.

پيتجههم: درؤى (الشيخ والشيخة...) پشتي پي نابه سترتيت، نه مه مان له به شى يه كه م (په جم و قورئان) دا پوون كړده وه.

**شهم:** پشتته لگرنی پیغه مبه ره ماعز، تاكو چوار جار هر دوپاره ی ده كاته وه، پاشان پرسپاری (ثایا شیت بوویت؟) و (ثایا ژنت هیناوه؟)، دواتریش پیناخو شیبوونی پیغه مبه ری له كوشتنه كه ی، نه مهش دوا ی نه وه ی له بهر نازار هه لدیت و ده یگرتنه وه، هه موو نه مانه به لگن له سه ره نه وه ی نه و حوكمه حوكمی خوا نه بووه، به لكو ئیجتهیهادی پیغه مبه ره بووه له ژیر کاریگه ری ته وراتدا.

**حهوتهم:** هه موو زانایانی موسلمان كوكن له سه ره نه وه ی، پیویسته نه و چه قویه ی نازه لی پی سه ره ده برپیت، تیژ بیت، نه وهك له كاتی كوشتنیدا نازاری پییگات. نه گه ره له باره ی نازه ل و بالنده كانه وه نه و به زه ییه په چاو بكریت، ئیتر چو ن خوا ی گه وه فره مان ی به ردبارانكردن ده رده كات، كه توندترین توله یه له تاوانبار ده كرتنه وه، به ردبارانكردن هه په مه كیه و له سیفه تی وه حشیه كانه ده چیت، با تاوانه كه یش هه رچییهك بیت، ناكړی قورنغان به و حوكمه رازی بیت.

**هه شتم:** هه مووان كوكن له سه ره نه وه ی حه ده به پتی باروئوخ گورانی به سه ردا نایه ت، حه ددی زینا — كه جه لده لیدانه — ، بۆ زیناكو ره به گشتی دانراوه، ناكړی به بیانوی نه وه ی، ژنی به شوو و پیاوی ژندار وه كو گنج نین، بۆیه پیویسته له سه ریان قورس بكریت و، له باتی لیدان حوكمی كوشتنیان بۆ ده ريكړیت.

**تویهم:** نه و پرسپاره ی له بوخاریدا هاتوه، كه ثایا فره مووده كانی په جم پیش نایه تی جه لده لیدان بوونه، یا پاشی؟ گومان له سه ره په جم بروس ت ده كات، چو ن نه گه ر پیش نایه ته كه بووین، نه وكات نایه ته كه نه سخی كړبوون، بنه مایه كی گشتیش ده لیت: "گومان بۆ لای به رژه وه ندی تومه تبار پاده كیشرت."

**ده یهم:** پشتته لگرنی پیغه مبه ری خوا له ژنه غامدیه كه له سه ره تادا، كه خو ی پتی ده لیت: ده ته ویت وه كو ماعز منیش بگرتنه وه...؟ به لگه یه له سه ره نه وه ی په جم جیه جیكړنی حوكمیكی خوا ی نه بووه، چو ن كه س بۆی نییه گوی به حوكمی خوا ی نه دا و ئاسانكاری تیدا بكات، وهك حوكمی برینی ده ستی دز و لیدانی زیناكو ره.

**یانزیمه:** پیغه مبه ری خوا جه ختی له سه ره لابردنی حه ده كړبووه ته وه به گومان، نه مه مان به دریزی له م كتیبه دا باس كړبووه.

دوانزميهم: ړنگه‌ى سه لماندنې زينا به چوار شاهيدى راستگو، كه جياوازي له قسه و گټرانه وه ياندا، نه بڼت و، به چاوى خوږيان جووتبوونى ته واويان بينښت، ړنگه‌يه‌كى زه‌حمه‌ته، خه‌ريكه بلنن هر ږو نادات، زياد له چوارده سه‌ده‌يه زينا به م ړنگاڼه له ميژووى ئيسلاميدا نه‌چه سپاوه.

وهك بلنيت ئيسلام به م ړنگه‌يه ويستويه‌تى عه‌يبي خه‌لكى بياريزنيت و، بڼه‌مايه‌ك بؤ شارنه‌وه‌ى نه‌و تاوانه دابنيت، نه‌مه‌ش له پتتاو پاراستنى گيانى نه‌و ژن و كچانه‌ى له لايه‌ن سه‌رپه‌رشتيار وه‌لبيه‌كانيانه‌وه، له‌سه‌ر گوماننك ده‌كوژنن، پڼويسه‌ نه‌وانه‌ى به ناوى پاككړنه‌وه‌ى نامووس و شه‌ره‌فه‌وه بيتاوانان ده‌كوژن، سزاي تونديان بؤ دابنريت.

سيانزميهم: له قورئاندا جيگير بووه، سزاي زيناكەر به گشتى ليدانى قامچيه، له‌گه‌ل هه‌ندى زياده سزاي تر كه تاييه‌تن به هه‌ندى حاله‌ت، نه‌مه‌شمان له‌م كتيبه‌دا ږوون كرده‌وه، ئيتړ ږه‌وا نښه نه‌م حوكمه‌ى قورئان كه به ړنگه‌ى دلنيا و بږاوه‌وه چه‌سپاوه، به فهرمووده‌ى ئاحاد كه نه‌گه‌رى دروى تيدايه، هه‌لبوه‌شنيينه‌وه، ږازى بوون به ږه‌جم، ږازى بوونه به نه‌سخكړنى قورئان به فهرمووده، نه‌مه‌ش ږوچه، نه‌وه‌يشى سه‌ريكتشيت بؤ ږوچى، ږوچه، كه‌واته ږه‌جميش ږوچه.

رَبِّ زَوْجِي عَلِيمًا وَدَقِيقًا بِالصَّحِيفَةِ



کوشتنی مورتهد له قورئاندا

وهرگيړانی: ريډار نه حمه د

## پیشهکی

سروشستی بابته که وا ده خوازیت بۆ ههشت دهروازه دابهش بکرت:

یه که میان تاییه ته به هۆکاری پتویستیوون.

دووه م بۆ پیشهکیه ریگا خوشکاره کان.

سییه م بۆ تاوان و به شه کانی.

چاره م حوکی هه لگه پاوه له قورئاندا.

پینجه م حوکی هه لگه پاوه له سوننه تی پتیه مبه ردا.

شه شه م کوشتنی هه لگه پاوه له مه زه به فیهیه کاندا.

حه وته م کوشتنی هه لگه پاوه له بۆچوونی هاوچه رخه کاندا.

هه شته م ده رنه نجام.

## دەروازەك يەكەم: ھۆكەر كېيىستىبوون

ئەو پالئەرانەى ھانىياندام ئەم ھەولە بچوگە پېشكەش بىكەم لەكاتىكدا بەھۆى شىكانى قاقچمەو ھەسەر جىگا كەتووم، تەمەنم لەنەو ھەد سال تېپەپى كرىو ھە زۆن، گرىگىرىنىيان ئەمانەيە:

يەكەم: زۆرىك لەفەرمانپەر ۋاۋ سەمكاران ۋە كەسانى نىكە بىروشمى ھەلگە پانەو ھە قۇزەنەو بۆ يەكلاكرىنەو ھى مەللىكەنىيان لەگەل نەيارەكانياندا، نەمەنى ئەو رىو ھەو ھە كىرەپانەش:

۱- سالى ۱۹۶۴ سەزۆك كۆمارى ئەو كاتەى عىراق ھە بىدولسىلام عارف، داۋاى لەگە ھە مەرجەى بالائى شىعەى ئىمامى خوالىخۆشبوو سەماھەتى سەيد موحسەن ئەلەكەم كىر فەتۋايەك دەرىكات رەۋايەتى بىداتە كوشتىنى كوردەكان ۋە لەناۋىرىنى بەكۆمەلى پىاۋو ئىن، گە ھەو بچوكان، لەبەر ئەۋەى لەئائىنى ئىسلام ھەلگە پانەتە ھەو فەكىرەى شىۋىيەتىيان ھە رىگىرەو، پىش دەرچوۋنى ئەو فەتۋايە ئەو ھەۋالە گە يىشتىبوو خوالىخۆشبوو بەرپىز مەلا مستەفا بارزانى (خوالى خۆش بىيەت)، مەزى دىكتور مەمەد شەرىف ۋە خوالىخۆشبوو مەمەد ھەلى مەمەد رەئىس كە ئەۋكاتە لەسۇپادا ئىمام بوۋىن، داۋامان لىكرا بەبەرگى ئائىيە ھە (جۈپە ھەمامە) بچىن بۆلاى ئەو مەرجە ھە ئەو دىۋىيە چەۋاشەكارانەيەى تىيگەيەنەن، ئىمەش بەۋئەركە ھەستەن، پىكە ھە چوۋىن بۆ نەجەفى ئەشەرە ۋە لەبارەگاگەى خۆى پەيۋەندىيمان پىۋە كىرە، داۋامان لىكەرد دىدارەكەمان تەنھا بىتەكەسى نىكە لەۋى نەبىت، ئەۋانەى لەدەۋرى بوۋىن ھەستەن چۈنە دەرە ھە تەنھا يەك كەس ماىۋە، ئىمەش راستىيەكەمان بۆ باس كىرە ئەۋەمان بۆ رىۋىن كىرە ھە كەزىمى بەس چەندىن كوردىستانى بەپاساۋى پاراستىنى ئاسايشە ھە وىران كىرە ھە، خەلگەكەى ئاۋارە ۋە سەرگەردان كىرە ھە، زۆر لەسەرچاۋەكانى بۆيۈى ژيانىيانى بىۋە، ھەك سوتاندىنى كىلگەكانىيان، كوشتىنى دەيان بى تاۋان.

بەپىزىيان وتى: (من وام پىنگە يىشتىبوو لە ئىسلام ھەلگە پراونە تەۋە و شىۋىيەت پەپىرە و دەكەن)، ئەۋكەسى كەلەي مابوۋىيەۋە لە ژورەكە دا وتى: (ئەي سەماحتى بەپىزى، گرىمان ھەلگە پراونە تەۋە، ئايا مندا ھەلگە پراونە؟ ئايا باخ و بىستان و كىلگە كانىشىيان بە ھەمان شىۋە ھەلگە پراونە؟ سەماحتى بەپىزىيان وتى: (سەلۇم بگەينەن بە بەپىزى مەلا مستەفا بارزانى و پىتى رابگەينەن كە من ئەۋفەتۋايە نادەم، بەمادى و مەنەۋىش ھاۋكارسان دەبەم، كارتىكى باستان كەرتە ھاتنە ئەم تۆمە تە درۋىيە تان بۇ روون كىرمەۋە).

۲- پىرۋىسى بەناۋ ئەنقال كە سەدام حوسىنى سەركە كۆمەرى غىراق سالى ۱۹۸۷ ئەنجامىداۋ، بوۋە ھۆي كوشتىنى بەكۆمەل دىۋى كوردو، ژمارەي قورىيانىان لە پىرۋىسى بەناۋ ئەنقالدا گەيشتە ۱۸۲ ھەزار كەس و زىاتر لە چوار ھەزار گوند وىران بوۋ، ھەموۋى بەيىانۋى ھەلگە پراونە لە ئاين، ئەمە لە كاتىكدا كە كورد زىاتر لە تەۋە ھەكەنى دىكە پەيۋەست بوۋ بە ئىسلامەۋە، ئاشكرايە ئەنقال زارۋەيەكە لە جەنگ دىۋى ھاۋىەش پەيداكاراندا بەكار ھىنراۋە، بۆيە رىژمى سەدام تەنھا كوردى بە ھەلگە پراۋە دانە نابوۋ، بەلگۈ لە ھاۋىەش پەيداكارانى دانابوۋن، لە قورئانى پىرۋىشدا سۈرە تىكى تايەت ھەيە بەناۋى (الانفال)، خۋاي گەۋرە دەفەر مۆيت: ﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَنْفَالِ قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَالرُّسُولِ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا أَمْرَ اللَّهِ وَأَطِيعُوا أَمْرَ رَسُولِهِ إِنَّ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ﴾<sup>(۱)</sup>.

۳- كوشتىنى دەيان ھەزار ھاۋلاتى كورد لە لايەن رىژمى بە عسەۋە بەگازى ژەھراۋى كىمىاۋى لە ھەلەبجە و باليسان و جىگاكانى دىكە، بە پاساۋى ھەلگە پراونەيان لە ئىسلام.

۴- ھەموۋى ۋەتەن ھەيەكەن يان ۋەتەن ئىسلامىيەكەن بەيى جىاۋازى ھەلدەستەن بە پاكتاۋى نەيارەكانىيان و ئەۋەتەي نەيارەن بە سىياسەتەكانىيان لە ژىر پاساۋى ھەلگە پراونەدا.

۵- ئەگەر بگەپىنەۋە بۇ مېژۋى فەرمانپەرۋا ئىسلامىيەكەن لە سەدەكانى رابىرۋودا، زۆرىك لە زانايانى ئاينى دەيىن كە ۋەتەن تەبەرى سزاي ھەلگە پراونە، كاتى لە گۆرپەيەلى ئەۋ فەرمانانە دەرچوۋن كە سەرىپچى فەرمانى خۋاي تىدا بوۋە، ئەۋ كاتەي بەيىداخى

نه یار یتیان به رز کردۆته وه، وهك ئه وهی حه جاج هه ستا به تاوانبار كړینی سه عیدی كوپړی جوبه یز، له كاتیكدا كه سه عید له گه وړه پېشه وایانی شوینكه وتوان بوو، ته نها له بهر نه وهی له دژی عه بدولمه لیکي كوپړی مه روان راوه سستاو، پېشه وا سه یفه دین ئامه دی دانه ری ككتیپی (احكام الأحكام فی أصول الأحكام) و، پېشه وا به لقینی و كه سانی دیکه، خوای گه وړه لیتان خوش بییت.

٦- هه موو ولاته ئیسلامیه كان ریکخراویکی تیروزیستیان تیدایه، به تایهت عیراق، كه ئه مانه تاوانكار به كان و کوشتنی نامرؤفانه له رنگه ی ته قینه وهی ئوتؤمبیلی بؤمبزیكراوو بؤمبی چینراوو هوکاري دیکه ی کوشتنی تاوانکارانه وه له دژی بیتاوانان له پیاوو زن و منالو پیرو په ککه وته به ناوی به رگری له ئیسلام و له دژی دیارده ی هه لگه پانه وه له کومه لگا و بنیاتنانی ده وله تیکی ئیسلامی به پړوه ده بن.

دووهم: قورئانی پیروزی سزای هه لگه پاره ی بی زسانی ته نها له سزای روژی دوایدا هیشۆته وه، یهك ئایه تیش نه هاتوو له قورئانی پیروزی و فهرموده کانی پیغه مبهردا - <sup>جوان</sup> بریار له کوشتنی هه لگه پاره بدات ته نها به هو ی هه لگه پانه وه یه وه، ئه وهی له باره ی کوشتنی هه لگه پاره وه هاتوو له بهر نه و خراپه کاری به یه كه پاش هه لگه پانه وه كه ی بلای د هكاته وه، له مباره یه وه خوای گه وړه ده فهرموویت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَائِمٍ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ﴾<sup>(١)</sup> له ئایه تیکی دیکه شدا ده فهرموویت: ﴿وَمَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَبِمَا كَفَرَ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾<sup>(٢)</sup>.

سییهم: هه په شه كردن له هه لگه پاره به مه به سستی ناچار كړینی له سه ر پاشگه زیوونه وه و گه پانه وه بؤ ئیسلام پېچه وانه ی ده كه کانی قورئانی پیروزه، خوای گه وړه ده فهرموویت: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ﴾<sup>(٣)</sup>، چونكه ده رپړینی (اكراه) نه كېره یه و

<sup>١</sup> المائدة : ٥٤.

<sup>٢</sup> البقرة : ٢١٧.

<sup>٣</sup> البقرة: ٢٥٦.

له حالى نه فیدایه، به کۆدهنگى زانایانى ئوصولى فیهه گشتگیر دهگهیه نیت، هه ریویه  
زۆرلینکردنى ناموسلمان له سهه موسلمان بوون و ناچارکردنى هه لگه پاره بۆ پاشگه زیوونه وه  
گه پانه وه بۆ لای ئیسلام دهگهیه نیت.

**چوارهم:** زۆرلینکردن له سهه ئاین له قورتانی پیرۆزدا رەت کراره ته وه بائه و کاره له لایه  
پتغه مبهه یان نیردراویکی خواوهش نه انجام دراییت، قورتانی پیرۆز سه ره نهشتی پتغه مبهه  
— دهکات نه وکاته ی هه ولیدا زۆر له هه نديک کهس بکات که به ره وه ندى ئه وانی  
ده ویت له سهه ئاین، خواى گه وه ده فه رموویت: ﴿وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ الْمَنَ فِي الْأَرْضِ كُلُّهُمْ  
جَمِيعاً أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ﴾<sup>١</sup>. له م ئایه ته دا هه مزه ی (أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ  
النَّاسَ) بۆ پرسیارکردنى ئینکاریه که نه وهش له نه هی ئاشکرا توندتره.

**پینتجهه:** هه په شه کردن له هه لگه پاره له سهه هه لگه پاره وه که ی و نه گه پانه وه ی بۆ لای  
ئیسلام ده یکاته مرقفیکى نوو پوو، رووکاره که ی پینچه وانه ی ناخیه تی، له پیتناوی  
به ره وه ندى که سببى جهسته یی و ماددى خۆیدا له رووکاردا ده بیته تاکیک له موسلمان  
له رووکاردا هه لده ستیک به نه انجامدانى روشمه ئاینیه کان، به لگه نه ویتسه مرقفى نوو پو  
له نیتو موسلماناندا زۆر مه تر سیدارتره له و که سه ی له رووکارو ناواخیدا ناموسلمانان.

نمونه ی نه مهش میژوو پیمان ده لیت هۆکارى سه ره کی نوشستی موسلمانان له جهنگى  
ئو خوددا، هه بوونى هه نديک له نوو رووه کان بوو که به شداری ئه و جهنگه یان کردبوو.  
**شه شهه:** فه رماندان به کوشتنی ئه و هه لگه پاره ی بى زبانه له سهه ره ویدا، فه رمانیکه  
خواى گه وه بریارى له سهه نه دله وه پتغه مبهه ریش — له ژانییدا بۆ ته نها جارێک  
جییه جیى نه کردبوو.

**حه وه تهه:** دزی و زینا و تاوانه کانى بیکه قورتانی پیرۆز سزا ئونیا ییه که ی نیاری کر بوون،  
باشه بۆ بیده نگ بووه له کوشتنی هه لگه پاره ته نها له سهه هه لگه پاره وه ی، ئه گه ر بناغه یه کی  
هه بیت؟

**هه شه تهه:** کوشتنی ئه و هه لگه پاره ی خراپه له سهه ره ویدا بلالونا کاته وه ده بیته هۆی  
شیتواندننى بنه ماکانى ئیسلام و ده ییه ستیتته وه به تیرۆره وه، واده گه یه نیت که موسلمانان

<sup>١</sup> یونس: ٩٩.

به هؤی شمشیروه دهستان گرتووه به سهر زور له ولاتاندا، نه مه له کاتیکدیه که نیسلام به هؤی بنه ماکانی داپه روه ری و نازادی ثانی و پیدانی مافی هر خاوهن مافیکو دانانی ته قواو کاری به سوود بق کومه لگای مرقایه تی به پیورهی چاکیتی بلایوته وه و بلایوده بیتته وه له جیهاندا، له قورتانی پیروزدا هاتووه: ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ﴾<sup>(۱)</sup>، مه به سست له ته قوا وزه ی روحیه که هانی موسلمان ددهات بق نه نجامدانی کاری به سوود که جیگی ره زامه ندی خوی گوره بیت و سوودی مرقایه تی تیدا بیت.

نویسم: له قورتانی پیروزدا چه ندین ثابته هیه مافی سهریشکیتی ددهاته مرقه له باوه ریوون به نیسلام یا خود هر ثابینیکی دیکه که به ویستی نازادانه و قه ناعه تی خوی هه لپیژیت، له و ثابته تانهش له قورتانی پیروزدا هاتووه: ﴿وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ﴾<sup>(۲)</sup>.

دیهیم: فرموده ی پیغمبر صلی الله علیه و آله - ((من بدل دینه فاقتلوه))، به لگه نیه له سهر کوشتنی هه لگه راوه ته نها به هؤی هه لگه رانه وه که یه وه، له بهر دوو هو:

یه که میان: له فرموده یه کی دیکه دا هاتووه: ((لَا يَحِلُّ دَمُ امْرِئٍ مُسْلِمٍ، يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ، إِلَّا يَأْخُذَ ثَلَاثٌ: الْكَيْبُ الرَّزَانِ، وَالنَّفْسُ بِالنَّفْسِ، وَالتَّارِكُ لِدِينِهِ، الْمُقَارِفُ لِلْجَمَاعَةِ))<sup>(۳)</sup>.

واته: خوینی مرقی موسلمانیک حال نابیت که شاهیدی بدات خوی گوره یه که و هیچ خوایه کی دیکه نیه جگه له (الله و)، من پیغمبر ی خودام، به یه کیک له م سیانه نه بیت: پیریکی زیناکارو، کوشتن به کوشتن، وازهینه ره له ثابته که ی، له کومه ل جیا بیتته وه.

کوشتن له م فرموده یه ی نووه مدا ته نها له بهر هه لگه رانه وه نیه، به لکو کورتیک هاتووه تیدا که نه ویش (المقارِف للجماعة)، له و رتسا ئو صولیا نه شی هاوده نگی له سهره نه گره در پیرینیک له نوو ده قدا دوویاره بوویه وه، له یه کیکاندا به ره های هاتو له وی دیکه شدا

<sup>۱</sup> الحجرات: ۱۳.

<sup>۲</sup> الکهف: ۲۹.

<sup>۳</sup> صحیح مسلم: باب ما یباح به دم المسلم: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ غِيَاثٍ وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ وَ وَكِيعٌ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةٍ، عَنْ مَسْرُوقٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ.

بەكۆتكرلوى، ھۆكارو ھوكمەكەش لە ھەرىدووكياندا يەك بوو، رەھاكە دەخريتەسەر كۆتكرلوكە و كۆتەكە ئەمىش دەگريتەو، بەم پىيە كاتى كە ((من بدل دينه فأقتلوه)) بە (المفارق للجماعة) كۆت دەكات، (المفارق للجماعة) برىتى يە لەكاركردن بەقسە يان بەكردار يان بەقەلەم دژى بەرزەوھەندى بەلاكانى مۇسلمانان و ھەولدان بۆ بلاوكردنەوھى خراپەكارى لەسەر زەويدا، ھەروەك لەدەقى دىكەدا ھاتووه.

نومونى ئەوھش ئەم ئايەتەيە كەخوای گەرە دەفەرموويت: ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ...﴾<sup>(۱)</sup> ھەروەھا كاتى دەفەرموويت: ﴿قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَسْفُوحًا﴾<sup>(۲)</sup>. دەرىپىنى (الدم) لەيەكەمدا بەرەھايى ھاتوو و لەدووھمىشدا بەكۆتكرلوى شلگىر (مقيداً بالمسفوح) ھاتوو. بەھوى ئەوھى ھۆكارى (پاراستنى تەندروستى) يەكە لەھەرىدو ئايەتەكەداو ھوكمى (حەرامكردن) يەكە تىياندا، رەھاكە بەسەر كۆتكرلوكەدا بەكۆدەنگى زانايانى ئوصولى فيقھو فوقەھاكان كراپىكرلوكە، مەبەستىش لە (الدم المسفوح) برىتى يە لە ئەو خوینەى كە لەجىنگى دەرچوونى نىتە دەرو دەكەويتە بەر ھەوا، چونكە لەم حالەتەدا دەبىتە سەرچاوەيەكى لەبار بۆ ئەو مەرولە و مىكرۇبىانەى دەبنە ھوى نەخۆشى.

ھۆكارى نووھم: ئەوھى كەپتەمبەر – ﷺ – دەفەرموويت: ((من بدل دينه فأقتلوه)) لەرەوشىكى تايبەتدا بوو، ئەويش ئەو كاتە بوو كە ھەندىك لەھاويەش پەيداكاران بوونە مۇسلمان و نەيتى مۇسلمانانى كەوتە بەردەست، پاشان ھەلگەپانەوھە و ئەو نەيتىيانەيان گواستەوھ بۆ بىباوھپان.

يازەھەم: ئاين و زۆرلىكردن لەبۆچوونى ئىسلامدا دژى يەكن، ناكريت پىكەوھ كۆپىنەوھ، ھەركاتىك زۆرلىكردن چەسپا ئاين بەتال دەبىتەوھ، چونكە زۆرلىكردن ئاين بەرھەم ناھىيتى بەلگە نووړووى و زۆو ھەلخەلەتاندن بەرھەم دىيت، ئەوانەش ھەموويان خەسلەتى بەتال بوونزو لەشەرىعتى ئىسلامدا بىزلوھ، تەنھا سەرشۆپى ئونىاو قىامەتى بۆ دەمىيتەوھ، ھەروەھا ھەروەك چۆن زۆرلىكردن ئاين و ئيمان دروست ناكات، بەھەمان

<sup>۱</sup> البقرة: ۱۷۲.

<sup>۲</sup> الأنعام: ۱۴۴.



شپږه کافريون و هه لگه پانه وهش دروست ناکات، بږيه نه و که سهی زوری لیکريت بق ئيمان هينان نابيته بپوادار، چونکه ئيمان بپواهينانی ته و او چه سپاوی هاوشپوهی واقيعه به زاتی خوداو ته و اوی نه و نه بينراوانه ی لئی دهنه وه، هه روهك چوڼ زورلیکراو له سهر بپاوه پی نابيته بپاوه پ نه گهر دلی له سهر پاوه پ چه سپاوو، وهك خوی گه وړه ده فهرموویت: ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللّٰهِ مِنْ بَعْدِ اِيْمَانِهٖ اِلَّا مَنْ اُكْرِهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْاِيْمَانِ...﴾<sup>۱</sup>

دوازدههم: پتويسته جياکاری بکريت له نيوان هه لگه پانه وه به مانای دهرچوون له دږی ئيسلام و هه لگه پانه وه به مانای دهرچوون له ئيسلام، له حاله تی به که مدا خوین به فیروده دهرکوزريت، له دووه ميشدا دروست نيه کوشتنی، به م جياکاری به به لگه دږه کان له گهل حوکمه کانی هه لگه پانه وه له قورئان و سونته تدا کوډه کرينه وه.

سیازدههم: هيچ دږه کيهك نيه له نيوان قورئانی پيرؤزو سونته تی پتغه مبردا له وهی که هه لگه پاوه به مانای دهرچوو له دږی ئيسلام دهرکوزريت به مه به سستی نورخستنه وهی خراپه کاری له سهر زهوی، به لام هه لگه پاوه به واتی دهرچوو له ئيسلام ناکوزريت چونکه خراپه کاری بلاونا کاته وه له سهر زهوی.

چوارددههم: هيچ دږه کيهك نيه له نيوان ره وایه تی کوشتنی هه لگه پاوه ی خراپه بلاوکه ره وه له سهر زهوی له گهل نازادی ثاینی له ئيسلامدا، له بهر کوډه نگی شه ريعه تو ياساکان له سهر پتويستی نه هپشتنی خراپه کاری و لادان له سهر ريگه ی راست.

<sup>۱</sup> النحل : ۱۰۶.

## دەررورازىك دىووم: پىشەككىيە رىگاخوشكارىكان

ئەم دەررورازىيە چەند پىشەككىيەكى لەخۆى گىرتىووە كە گىرنگىدان بەبابەتەكە پەيۋەستە پىيانەوہ.

### پىئاسەى ھەلگەرانىوہ:

(الرربة) لەرووى زمانەوانىيەوہ: لەزمانى عەرەبىدا: (والرربة بالكسر: مصدر قولك ردة ردة يرده ردا ورية. والرربة: اسم من الإرتداد).<sup>(١)</sup>

واتە: سەرچاۋەى وشەكە لەرەتكرىنەوہ و رەتى دەكاتەوہ و رەتكرىن ھاتوہ، (الرربة) ش ناۋىكە لەھەلگەرانەوہ ھاتوہ.

(الرربة) لەزمانەوانىدا: ھەلگەرانەوہ، لەشەرعىشا: برىتى يە لەھەستان بەكردارىك ياخود قسەيەك كە بەپىتى پىتۋەرى شەرىعەتى ئىسلامى بەدەرچوون لەئىسلام يان دەرچوون لەسەرى دابىرىت، لەھالەتى يەكەمدا تەنھا بەھەلگەرانەوہ دادەنرىت، لەدوۋەمىشا ھەلگەرانەوہ يە لەگەل خراپەكارى لەسەر زەوى.

### رەگەزى ھەلگەرانىوہ:

رەگەزى ھەر شىتەك برىتى يە لەوہى كە شتەكەى لەسەر وەستاوہ، ئەگەر بەشىك بوو لىي بەپايە ناودەنرىت، ئەگەر نا ئەوا ناودەنرىت مەرج.<sup>(٢)</sup>

<sup>(١)</sup> الصحاح في اللغة، مادة (رد).

<sup>(٢)</sup> بۆ نمونە پىشەنيازو رازىيون دوو پايەى گىرەستىز، بابەتى گىرەستەكەش تواناى مامەلە پىكرىن پىي مەرجە.

## پایه کانی ھه لگه پانه وه سیان:

- پایه ی یه که م: ھه لگه پاره (المرد)، پیویسته چوار مهرجی تیدا بیت:
- ۱- ده بیت موسلمان بیت، چونکه حوکه کانی ھه لگه پانه وه به سهر ناموسلماندا جیبه جی ناکریت، نه گهر له بیباوه ریه که وه چووهر سهر بیباوه ریه کی دیک.
  - ۲- ده بیت عاقل بیت، ھه لگه پانه وه ی شیت و منالی ناهه راش راست نیه، چونکه به هوئی عه قله وه شته کان له یه ک جودا ده کاته وه له سهر یان لیپیچینه وه ی له گهل ده کریت.
  - ۳- ده بیت بالغ بیت، کرده وه کانی میرد مندال (صبی) به هه ند وه رناگیریت، به لام نه گهر هه راش (ممین) بوو عوزری بو هه یه، ته بو حه نیفه و محمه دی هاوپی وتویانه: (بالغیون مهرج نیه، ھه لگه پانه وه ی میرد مندالی عاقل راسته).
  - ۴- سهریه سستی، پیویسته سهریه ست بیت له ھه لگه پانه وه یدا.
- پایه ی دووهم: ھه لگه پانه وه له ئیسلام به گوشتار یان کردار یان نه نجامه دانی نه رک (واجب) یاخود بیرویاوه.
- پایه ی سیتیهم: به مه به سستی تاوانکاری: بو بوونی تاوانی ھه لگه پانه وه مهرجه تاوانکار مه به سستی نه نجامدانی کاریک یان گوته یه کی کوفر بیت.

## زاراوه په یوسفندارمکان به ھه لگه پانه وه وه:

- چهند زاراوه یه که هه یه په یوه ندارن به ھه لگه پانه وه وه و جیاوازن لیلی به زوری له رووی ناوهرۆک و ره گه زه کان و حوکه کانه وه، به لام له وانه یه له هه ندی شتدا به یه که بگه نه وه، گرنگترین نه و زاراوانه ش نه مانه یه:
- ۱- خراپه کار (الفاجر): خراپه کاری (الفجور): لادان و په شیمان بوونه وه له راستی، وه که گوته ی نه بوبه کری صدیق (ﷺ): (علیکم بالصدق فإنه من البرّ وهما فی الجنة، وایاکم والکذب، فإنه من الفجور وهما فی النار)، واته: له سهرتان پیویسته راستگوین، چونکه چاکه یه و له به هه شتدا ده بن به هو یانه وه، خو پیارین له درو، چونکه له خراپه کاریه و نه وانه له ناگردا ده بن.

۲- سه‌رپێچیکار (الفاسق): سه‌رپێچی (الفسق) بریتی یه له‌وازه‌پێنان له‌فه‌رمانه‌کانی خ‌وای گه‌وره‌و ده‌رچوون له‌سه‌ر رێگه‌ی راست، له‌مباریه‌شه‌وه خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمووێت: ﴿فَفَسَقَ عَنْ أَمْرِ رَبِّهِ﴾<sup>(۱)</sup>، به‌هه‌رحال ده‌رچوون بریتیه له‌ده‌رچوون له‌گوێرایه‌لی خ‌وای گه‌وره.

۳- بێباوه‌ر (الكافر): بته‌په‌تی بێباوه‌ری داپۆشینی شته‌که‌و شارده‌نه‌وه‌یه‌تی، چونکه ئه‌وه‌ی له‌ژێرایه‌تی ده‌یشارتته‌وه، ئه‌مه‌ش دژی سوپاسگوزاریه‌ واته‌ دانپێدانه‌نانی نیعمه‌ت، وه‌ک خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمووێت: ﴿وَقَالُوا إِنَّا بِكُمْ لَكَافِرُونَ﴾<sup>(۲)</sup>.

۴- دووبوو (المنافق): ئه‌و که‌سه‌یه بێباوه‌ریوونه‌که‌ی شارده‌ته‌وه‌و خ‌وای وه‌ک موس‌لمان نیشان ده‌دات به‌مه‌به‌ستی پاراستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی، ئه‌م که‌سه‌ش له‌و بێباوه‌ره مه‌ترسیدارتره که‌له‌روکارو ناواخیدا بێباوه‌ره.

۵- گو‌مرا (الزندیق): له‌هه‌موو زاره‌وه‌کان زیاتر ته‌موم‌ژاویه، چونکه مانا ره‌هاکه‌ی گوزارشت له‌تاکه‌ واتایه‌ک ناکات له‌به‌ر هه‌بوونی گوته‌ی زۆر تێیدا، له‌راستیشدا ئه‌و وشه‌یه له‌فارس‌یه‌وه وه‌رگیراوه‌و کراوه‌ته‌ عه‌ره‌بی، له‌کوندا فارسه‌کان بۆ ئه‌و که‌سه‌یان به‌کارده‌هێنا که‌ له‌ئاینی ده‌ولت لاییداوه‌و دا‌هێنراویکی دیاریکراوی به‌هێنایه، له‌وانه وه‌ک گوته‌ی کۆنیتی جیهان، موس‌لمانه‌کانیش ئه‌م ناوه‌یان سه‌ره‌تا بۆ ئه‌و که‌سانه به‌کارده‌هێنا که‌ باسی بته‌په‌تی (رووناکی و تاریکی)یان ده‌کرد له‌سه‌ر مه‌زه‌به‌ی مانویه‌و که‌سانی بیکه‌ش له‌ سنویه، پاشان واتاکه‌ی فرلوانتر بوو ده‌هریه‌کان و بێباوه‌ره‌کان و هه‌موو خ‌اوه‌ن بیروباوه‌ره سه‌رلی تیکچووه‌کانی ده‌گرتوه، به‌لکو به‌و که‌سانه‌ش ده‌گوترا که‌ گو‌مانیان ده‌کرد، هه‌روه‌ها به‌هه‌موو ئه‌و که‌سانه‌ی له‌رووی فکری و کرداره‌وه وازیان له‌حوکه‌مه‌کانی ئاینی ئیسلام هێنابوو<sup>۳</sup>، گو‌مرا (زندیق) ئه‌و که‌سه‌یه که‌هیچ ئاینیکی نه‌یه.

<sup>۱</sup> الک‌هف: ۵۰.

<sup>۲</sup> القصص: ۴۸.

<sup>۳</sup> الموسوعة العربية المیسرة ص ۹۲۹.

نهم بچوونانهش له باره يه وه هه يه:

ا- گومرا (زنديق) نهو كه سه يه په يړوى له ئاينيك بكات كه ئاسمانى نيه، وهك مانويه و مزكيه.

ب- نهو كه سه يه په يړه وي له هيج ئاينيك ناكات وهك بيباوه پرو دهه رى.

ت- نهو كه سه ي له ناخه وه بيباوه پرو له روو كاردا خو به موسلمان نيشان ده دات.

پ- نهو كه سه يه كه وهك نوو پرو وايه، روو كار كه ي موسلمانانه يه و ناواخنه كه ي بيباوه پانه.

٦- په يړه واني كتيبې ئاسمانيه كان (اهل الكتاب): نهو كه سانه يه كه بروايان به كتيبى ته ورات يان ئينجيل يان زه بور هه يه، به وه جيا ده كرينه وه له بيباوه پاني ديكه كه بروايان به كتيبى كي پيړوزى ئاسمانى هه يه.

بو موسلمان هه يه زن بخوازيست له په يړوانى كتيبې ئاسمانيه كان، موسلمانان پاراستونيان و ليبورنيان به رانه ريان گه يشته ئاستيكي به رز، به پراډه يهك پله ي به رپرسيارتي بالايان پي راسپاردون و، ئيمتيازي تليه تيان پيداون<sup>(٩)</sup>.

٧- هاويه شى په يداكار (المشرك): هاويه شى بو خوا داناو، نهو كه سه هاويه شى په يداكاره، ناوه كه ش هاويه شى (الشرك) ه، نه مه ش برىتى يه له وتنى هه بوونى چنډ خودايهك.

**هاويه شى چنډ جوړيكه كه نه مانه ن:**

ا- هاويه شى سهره بخو (شرك الاستقلال): برىتى يه له سه لماندنې نوو خوداي سهره بخو، وهك هاويه شى په يداكرينى سنه ويه كان، بوونى نوو خودا ده سه لمين، يه كيكيان دانايه و كارى چا كه دهكات، نوو مېشيان خراپه كار و كارى به د نه نجام ده دات.

ب- هاويه شى تيكه ل (شرك التركيب): نه مه ش برىتى يه له وتنى نه وهى خوا پيڅه اتووه له تيكه له ي چنډ خودايه كي بچوكت له خو ي.

ت- هاويه شى به رپړه بردن (شرك التدبير): برىتى يه له وتنى نه وهى خواى گه وړه جيهانى دروست كړيووه و كارى به رپړه برينى جيهانى خواره وهى دلوه ته نهو عه قل و كه سانه ي

<sup>٩</sup> بل زياتر ټاگنلريون بپوه كتيبى (الردة والحرية الدينية للأستاذ الدكتور أكرم رضا مرسى، ص ١١٤ وما يليها).

که دروستی کربون.

پ- هاویه شی په رستش (شرك العبادہ): ئەمەش بریتی یە لە کۆکردنەوەی په رستشی خواو په رستشی شتی لیکە.

هه رکهس بوونی نوو خودا بیه لمتیت یان بلتیت خودا تیکه له یه که له چه ند پیکهاته (اقانیم) یه کی یه کسان پیکهاتوه، یا خود چه ند رۆحیکی ئاسمانی سه لماند که له گه ل خودا به شدارن له به رتوه برینی جیهاندا... ئەوا ئەو که سه هاویهش په یداکاره<sup>(۱)</sup>.

## ده رواز هک سییه م:

### تاوان و به شه کانی

#### تاوان:

قه دهغه کراوه و سزای له سه ره، هه لگه پانه وهش له گونا هه گه وره کانه یا خود له تاوانه گه وره کانه، چونکه ده رچوونه له ئیسلام یان له سه ر ئیسلام.

#### به شه کانی تاوان:

تاوان له پووی مه ترسی و سه رچاوه کانی و ئەو مافه ی ده ستریزی ده کریتته سه ر، له لای نه زانایانی شه ریه ته وه کراوته سی به شی سه ره کی:

به شی یه که م: ئەو تاوانانه ی تۆله (حد) ی له سه ره:

بریتی یه له تاوانه کانی ده ستریزی بۆ سه ر مافی ته واری خوی گه وره (مافی گشتی)، وهک هه لگه پانه وه له ئیسلام یا خود له سه ر مافه هاویه شه کانی نیوان خوی گه وره و

<sup>۱</sup> المعجم الفلسفي بالألفاظ العربية والفرنسية والإنكليزية واللاتينية، للدكتور جميل صليبا ۷۰۰/۱.

بهنده كانی و مافه كانی خوای گه ورهش به زۆری بالاتره، وهك نزی و سوکایه تی (قذف)، سزاکانیشی به (حدود) ناوده بریت.

### جیاکاری و خه سه له ته کانی تۆ له کان (حدود):

ا. تاوانبارکردنی تاوانه که به دهقی شه رعی چه سپاوه، به هه مان شیوه سزاکه شی به دهقی شه رعی چه سپاوه، وهك تاوانی زینا، تاوانبارکردنه که ی به دهقی قورئان چه سپاوه، خوای گه وره ده فهرموویت: ﴿وَلَا تَقْرَبُوا الزَّانِيَ إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا﴾<sup>(۱)</sup>، به هه مان شیوه سزاکه شی به دهق چه سپاوه، خوای گه وره ده فهرموویت: ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِيَ فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِئَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي بَيْنِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلْيَشْهَدْ عَذَابُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾<sup>(۲)</sup>.

ب. سزای تاوانه کان باروئۆخی سوککه ره وه وه (مخفف) و توند که ره وه (مشدد) کارگه ری نابیت له سه ری، توندتر ناکریت نه گه ر تاوانه که په یوه ست بوو به باروئۆخیکی تونده که ره وه وه، وهك زیناکردنی پیاویکی خاوه ن ژن، یان ژنیکی میژدار، به جۆرێك که سزای قامچی لێدان ناگۆریت بۆ سزای به رببارانکردن به هۆی هه بوونی هاوسه ره وه که نه وه باروئۆخیکی توندکه ره وه یه، به هه مان شیوه سزاکه سوکیش ناکریت نه گه ر په یوه ست بوو به باروئۆخیکی سوککه ره وه وه، وهك زیناکردنی که سیکی هه ژار که توانای هاوسه رگیری نیه، بۆ نمونه له بری ۱۰۰ قامچی ۹۰ قامچی لێنادریت له بهر نه وه ی توانای مادی نیه و هه ژاره.

ج. سزای تاوانه کان له کارخستن و لێبوردنی نیه له لایه ن مۆقه وه ئیدی پله و پایه ی هه رچی بیت، چونکه نه و مافه ته نها بۆ خوای گه وره یه و، هه یچ بهنده یهك له دهسته لاتیدا نیه، رۆسای گشتیش ده لیت (فاقد الشيء لا يعطيه)، واته: که سیك شتیکی نه بیت توانای به خشی نیه.

<sup>۱</sup> الإسراء: ۳۲.

<sup>۲</sup> النور: ۲.

د. سزاكانى تاوانەكان تېكەلبوونيان تېدايە، واتە ھەندىكىيان لەگەل ھەندىكى دىكەدا تېكەل دەبىت ئەگەر ھەر جارە و سزاي خۆى وەرەگرتىو، ئەگەر كەسك چەند جارەك تاوانى زىناى ئەنجام دابوو پاشان لەوہى كۆتايياندا راپىچى دادگا كرا، تەنھا يەك سزاي دەدرىت كەئەویش سزاي كۆتا تاوانيانە، واتە تەنھا (۱۰۰) قامچى، ئەم سزايە بەگۆيرەى ژمارەى ئەنجامدانى زىناكانى رابردوو بووبارە ناكىتەو، بەلام ئەگەر بووبارە پاش قامچى لىدانەكە تاوانەكەى ئەنجام دايەو لى دەدرىتەو.

ه. سزاي تاوانەكان بەگومان نامىت، واتە بەگومانى ھەلەل بوون، بۆ نمونە كەسك ژىنكى ھىنا بەھاسەرگىرىيەكى خەوشدار (زواج فاسد) ۋەك ھاسەرگىرى بەبى شاھىد، پاشان لەگەلى چوۋە پەردە، سزاي ئەم چوۋنە پەردەيە نامىت بەھۆى گومانى ھەلەلبوونىو ھەكەئەویش بوونى شىۋەى ھاسەرگىرىيە، بەھەمان شىۋە لەسەر ئەم لەپەردەكردنە ئەم جىكەوتە شەرىعيانە دىتە ئارا:

۱- چەسپاندنى رەچەلەكى شەرىعى ئەم مەنەلى بەھۆى ئەم لەپەردەكردنەو لەدايك دەبىت.

۲- بۆ ئافرەتە لەپەردەكراو ھەكە مەرەبى ھاشىۋە ھەيە ۋەك قەرەبوۋى ئەم زىانە ئەدەبىيە (لەپەردەكردن) چۈنكە لەبەھا كۆمەلەيەتەكەى كەم دەكەتەو.

۳- پىش ئەوہى شوبكاتەو بەمىزىكى دىكە ماوہى چاۋەپوانى (عیدەى) لەسەر پىۋىستە پاش ئەوہى لەيەكەم جىابوۋىو.

۴- سزاي زىناكە (۱۰۰ قامچى) بەھۆى گومانەكەو لەسەرى لادەدرىت.

۵- بەھۆى لەپەردەكردنى گومانائىيەو ژن و ژنخوۋى دەچەسپىت، ئەم ئافرەتەى لەپەردەكراو ھەرامە بۆ ئەم كەسەى لەپەردەى كىرۋەو بۆ لقاكانى، بەھەمان شىۋە ئەم كەسەى لەپەردەى كىرۋەو ھەرامە لەسەر كەس و مەنەلەكان (اصول وفروع) لەپەردەكراو.

بەشى دوومە، تاوانەكانى تۆلەمۇ خوينتابى،

برىتى يە لەتاوانەكانى دەستدرىژى بۆ گيان (كوشتن) و جگە لەگيان (برىندار كىرەن ياخود ھەر ئازاردانىكى جەستەبى ياخود دەروونى دىكە).



جیاکاری و خهسله ته کانی سزاکانی ئه م به شه ئه مانه یه:

أ- بق خاوهن خوین هه یه دهست له توله کردنه وه هه لبرگرت و به رانبه ره وه خوینبایی وه ربرگرت یان دهست هه لبرگرت له هه ربوکیان (توله و خوینبایی) له بهر نه م فه رمایشته ی خوای گه وه: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَمَنْ قَتَلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيهِ سُلْطَانًا فَلَا يَسْرِفُ فِي الْقَتْلِ إِنَّهُ كَانَ مَنْصُورًا﴾<sup>(۱)</sup>، مه بهست له دهست لآت (سلطان) له م ئایه ته دا بریتی یه له یه کتیک له م سی ئه گه ره:

۱- داواکرینی جیبه جیکرینی توله ئه گه ر پایه و مه رجه کانی تاوان و، هه روه ها ربرگه کانی سزاشی تیدا بوو.

۲- دهست هه لگرتن له توله و داواکرینی خوینبایی.

۳- دهست هه لگرتن له هه ربوکیان و لیخوشبوون له تاوانکاره که له سه ر بنه مای (خوشه ویستی بوای نورمنایه تی شیرینتره له پاقلوه).

نهینی ئه م سی دهست لآت هه بریتی یه له مافی گشتی و تاییه تی دهستدریژی کراوه سه ر، گشتی له بهر نه وه ی سه ربیچی پیره وی گشتی (نقام عام) ی کردوه، تاییه تیش به هوی دهستدریژی بق سه ر مافی دهستدریژی کراوه سه ر مافی خیزانه که ی، مافی تاییه تیش زاتره، چونکه ئه و زیانه ی به خیزانی کوژراوه که گه یشتوه زیاتره له و زیانه ی که به هوی تاوانه که وه به کومه لگا ده گات.

بهشی سینهم: سزا روشکیتیه کان (العقوبات التعزیریة)،

تاوانی روشکین و سزاکه ی له دا هینراوه کانی دهست لاتی یاسادانه ری سه رده مه که یه، واته سه روکی ولات به هاوکاری له گه ل که سانی راویژپیکراو که له زارواهی سه رده مدا پیی ده وتریت په رله مان یاخود نه نجومه نی نیشتمانی یان ناویکی بیکه ی هاوشیوه یان. سزای روشکیتیش له نێوان سه رزه نشت و به ندرکیندایه.

جوژمکانی تاوانه روشکیتیه کان (جرائم التعازیر):

تاوانه روشکیتیه کان له رووی سروشتیانه وه ده کرینه سی جوژ:

جۆری یه کهم: هه موو تاوانیکی سزا دیاریکراو ده گرتیه وه ئه گه ر گومانى تى کهوت، راسته وخۆ ده گوردریت بۆ تاوانیکی رووشکین، وهك تاوانى زینا ئه گه ر به چوار شاهید نه چه سپا، به لام به رنگه یه که له رنگه کانى دیکه چه سپا، ئه و له تاوانى سزاوه ده گوریت بۆ تاوانى رووشکین، بۆیه تاوانکار به پیتی یاسا سزا ده دریت.

جۆری دووهم: هه موو تاوانیک که خواى گه وره به دهق ئه نجامدان و گوتنى به تاوان دانابیت، به لام سزا کهى دیارى نه کردبیت، وهك تاوانى هه تکردن و سیخوپی و به رتیل و تاوانى ناپاکى له کیشان و پیتوان و هاوشیوه کانیا.

جۆری سێیه م: هه موو کارى زيان به ره وه ندى گشتى بۆ دهسته لاتی یاسادانه رى ئه و کاته هه یه به تاوانى دلبنیت، هه روهك بۆی هه یه سزایه کی بۆ دیارى بکات که له گه ل قه باره ی تاوانه که و مه ترسیه کهیدا بگونجیت، به مه به ستنى سوورخستنه وه ی زیان له تاكو کۆمه لگا، هه روهك له تاوانى قاچاخچیتى له ناوخۆى ولاته وه بۆ ده ره وه ی ولاتو، له ده ره وه بۆ ناوه وه ی، وهك تاوانى سه رپێچه کانى سیسته مى هاتوچۆ.

#### جیاکاری و خه سه له ته کانى سزا رووشکینه کان:

گرنگترین جیاکارییه کانى ئه مانه یه:

أ- به باروینۆخى توندکه ره وه و سوککه ره وه کاریگه ر ده بیت، بۆ نمونه رووداوه کانى ئۆتۆمبیل به باروینۆخى توندکه ره وه کاریگه ر ده بیت که به هۆى سه رخۆشیه وه بیت، ئه گه ر سه له میندرا له کاتى ئه نجامدانى تاوانه که دا سه رخۆش بووه، سزا کهى توندتر ده کړیت، به هه مان شیوه سزای ئه و شو فیره سوک ده کړیت ئه گه ر رووداوه که به هۆکارى به ده ر له خواست (ئیراده) ی بوو، وهك بارانبارینى به لیزمه یاخود ره شه باى ته پ و تۆزای و هاوشیوه کانیا.

ب- بۆ سه روکی ولات هه یه له تاوانى رووشکیندا له تاوانبار ببوریت، ئه گه ر پاساوئیکى هه بوو بۆ لیبورینى تاوانباره که و لادانى سزا که له سه رى، ئه گه ر له مه دا به ره وه ندى گشتى هه بوو.

### گونجاندن (تکیف) ی تاوانی هه لگه پانه وه:

ئایا هه لگه پانه وه له تاوانه کانی سنوویه زینه کان (حدود) هه سزا که شی سزایه کی سنوویه زینه؟ یا خود له تاوانه رووشکینه کانه و سزا که شی رووشکینه و سیاسیه و له دهسته لاتی یاسا دانانی سه رده مه که یه؟

وه لām: له کتیبه فیهیه باوه کانی جیهانی ئیسلامیدا نژی که کی روون له م گونجاندنه دا ده بیتین، له هه ندی مه زه بهی فیهیدا تاوانی هه لگه پانه وه له کتیبی تاوانه سنوویه زینه کان (حدود) دا باس نه کراوه، له هه ندی مه زه بهی بیکه شدا له تاوانه سنوویه زینه کان دانراوه و حوکه کانی له کتیبه سنوویه زینه کان (کتاب الحدود) دا باس کراوه، له هه شدا نژی که کی روون هه یه له دانانی هه لگه پانه وه به سنوویه زینه و له نیتوان هاوده نگی له سه ر پتویستی کوشتنی هه لگه پاره به شیوه یه کی ره ها، هه روه که له م روونکردنه وه یه دا هاتووه:

#### فیهیه حه نه فی:

له کتیبی (بدائع الصنائع فی ترتیب الشرائع)<sup>(١)</sup> هاتووه که: "سزاکان (حدود) سی جۆن: ١- سزای نزی. ٢- سزای زینا. ٣- سزای خوارینه وه (مه شروب). ٤- سزای سه رخۆشی. ٥- سزای سوکایه تی (قذف).

کاسانی نه له دور نه له نزیک باسی هه لگه پانه وه ی له کتیبی سزاکان (کتاب الحدود) دا نه کربووه.

به هه مان شیوه له (المبسوط)<sup>(٢)</sup> سرخسی له کتیبی سزاکاندا باسی سزای زیناکارو سزای سوکایه تی کربووه و پاشان سزاکانی بیکه ی به کتیبی ته نها باس کربووه، به لām هه لگه پانه وه ی له (کتاب السیر) دا باس کربووه، له ژیرناو نیشانی (باب المرتدین - باب الخوارج) دا هیتاویه تی.

<sup>١</sup> للعلامة علاء الدين أبي بكر بن مسعود الكاساني الحنفي، ت ٥٨٧هـ. مطبعة الإمام. ٤١٤٩/٩، كتاب الحدود.

<sup>٢</sup> للرخسي، محمد بن أبي سهل، دار المعرفة، بيروت، ٣٦/٩.

### فیقهی مالیکی:

له (الحاشیه)ی نسوقیدا<sup>(۱)</sup> له ده‌روازه‌یه‌کدا باسی سزای زینا کراوه، به‌لام هه‌لگه‌پانه‌وه تئیدا ده‌روازه‌یه‌کی تاییه‌ت هه‌یه به هه‌لگه‌پانه‌وه و حوکمه‌کانی، به (حد) ناوی نه‌بربووه. له (المدونه الکبری)ی نیمام مالیکیدا<sup>(۲)</sup> (کتاب الحدود في الزنى والقذف والأشربة) هاتووه: به‌لام حوکمه‌کانی هه‌لگه‌پاوه به‌ش به‌شه، له‌یه‌ک کتئیدا کۆنه‌کراوه‌ته‌وه.

### فیقهی شافیعی:

نیمامی شافیعی له کتئیی (الام)<sup>(۳)</sup> دا له ژئیر ناوینیشانی (کتاب الحدود)دا باسی سزای زینا و سوکایه‌تی کربووه، پاش ئه‌وه به‌چهند بابێک باسی هه‌لگه‌پاوه له‌نیس‌لام و بۆچوونی جیاوازی له‌باره‌ی هه‌لگه‌پاوه‌ی کربووه، پاشان له‌کتئیی (کتاب قتل أهل البغي وأهل الردة) له‌گه‌ل داویننپسه‌کاندا باسی هه‌لگه‌پاوه‌کانیشی کربووه، حوکمه‌کانی هه‌لگه‌پاوه له‌کتئیی (الام)دا پارچه‌ پارچه‌یه و به‌یه‌ک ده‌ریزین باسی نه‌کربووه، هه‌روه‌ک له‌ سزاکانی دیکه باسی نه‌کربووه.

له (المهذب)<sup>(۴)</sup> پینچ جۆر سزا (حدود) هاتووه که‌ئه‌مانه‌ن: ۱- سزای زینا<sup>(۵)</sup>. سزای سوکایه‌تی<sup>(۶)</sup>. ۳- سزای دزی<sup>(۷)</sup>. ۴- سزای جه‌رده (زیگر)<sup>(۸)</sup>. ۵- سزای خوارینه‌وه<sup>(۹)</sup>. کتئیه‌دا باسی نه‌کراوه، له‌کاتێکدا ئه‌م کتئیه له‌کتئیه پشت پێ به‌ستراوه‌کانی مه‌زه‌به‌ی شافیعییه‌و، تئیدا نه‌له‌دوور نه‌له‌نزیک باسی نه‌کراوه که هه‌لگه‌پانه‌وه له‌تاوانه‌کانی (حدود)

<sup>۱</sup> حاشیه‌ الدسوقي، للشيخ محمد عرفة الدسوقي، على الشرح الكبير لسيدى الدردير. دار الفكر، بيروت، تحقيق محمد عليش، ۳۰۱/۴-۳۱۳.

<sup>۲</sup> المدونه الكبرى، مالك بن انس ص ۲۰۲، دار صادر بيروت، ط ۱۶.

<sup>۳</sup> للإمام محمد بن ادریس الشافعي (أبي عبدالله)، دار المعرفة بيروت، ط ۲، ۱۳۹۳هـ. ۲۵۷/۱ وما يليها.

<sup>۴</sup> للشيخ الإمام أبي اسحاق ابراهيم بن علي بن يوسف الفيروز أبادي الشيرازي، مطبعة عيسى البابي. ۲۶۵/۲.

<sup>۵</sup> ۲۷۲/۲.

<sup>۶</sup> ۲۷۶/۲.

<sup>۷</sup> ۲۸۴/۲.

<sup>۸</sup> ۲۸۶/۲.

بیټ.

له کتیبی (روضه الطالبین)<sup>(۱)</sup> یشدا کاتیک نیمامی نه وه وی (رهحمتهی خوی لیبیت) باسی زینا دهکات ده لیت (حد الزنا وحد القذف) به لام هه لگه پانه وه له پېشه وه وی وشي (حد) نه هاتوه، به لکو ده لیت (کتاب الردّه).

له (مغنی المحتاج)<sup>(۲)</sup> یشدا نیمام خه تیب شه ریښی هه نديک له تاوانه کان به (حد) ناوده بات له وانه سزای سوکایه تی، به لام هه نديکیان به (حد) ناو نابات، له وانه ش هه لگه پانه وه.

به مجوره له هېچ کتیبیک (مرجع)ی فقهی شافعییدا نابینین ده ریږینی (حد) بډ تاوانی هه لگه پانه وه به کاره یترا بیټ.

#### فقهی حه نه لی:

له (المغنی)<sup>(۳)</sup> ټیښ قودامه دا له ژتر ناو نیشانی (کتاب الحدود) هاتوه: ۱- هه لگه پاره<sup>(۴)</sup>.  
۲- تاوانی زینا<sup>(۵)</sup>. ۳- حدهی سوکایه تی<sup>(۶)</sup>. ۴- سزی<sup>(۷)</sup>. ۵- حدهی خوارنه وه<sup>(۸)</sup>.

#### فقهی زه یدی:

له (الروضة الندية شرح الدرر البهية)<sup>(۹)</sup> باسی (الحدود) له (کتاب الحدود) دا کراوه و ټییدا باسی حدهی هه لگه پانه وه نه کراوه.

<sup>۱</sup> روضة الطالبین وعمدة المفتین، للإمام النووي، الطبعة الثانية، بیروت، ۱۴۰۵هـ. ۶۰۴/۱۰ وما یلیها.

<sup>۲</sup> مغنی المحتاج إلى معرفة معانی ألفاظ المنهاج، للإمام محمد الخطیب الشریبینی، طبعة دار الفکر، بیروت، ۱۳۳/۴ وما یلیها.

<sup>۳</sup> لأبي محمد عبدالله بن أحمد بن محمد بن قدامة المقدسي، ت ۶۲۰هـ، على مختصر أبي القاسم عمر بن حسين بن عبدالله بن أحمد الخرقی، الجزء الثامن، مكتبة الرياض الحديثة في الرياض.

<sup>۴</sup> ۱۲۳/۸

<sup>۵</sup> ۱۵۷/۸

<sup>۶</sup> ۲۱۷/۸

<sup>۷</sup> ۲۴۰/۸

<sup>۸</sup> ۲۰۶/۸

<sup>۹</sup> للإمام أبي طيب صديق بن حسن بن علي الحسيني القنوجي النجاري، دار التراث، القاهرة، ص ۲۸۹ وما یلیها.

له کتیبی (المنتزع المختار من الغيث المدرار المفتاح لكماثم الأزهار في فقه الأئمة الأطهار)  
(<sup>(۱)</sup>) دا هاتووه: (باب حد الزنى <sup>(۲)</sup>)، وياپ حد القذف <sup>(۳)</sup>، وياپ حد الشرب <sup>(۴)</sup>، وياپ حد السارق <sup>(۵)</sup>،  
وياپ المحارب <sup>(۶)</sup>)، باسی هه لگه پانه وه له کتیبی (حدود) دا نه هاتووه.

### فیقی زاهری:

له کتیبی (المحلى) دا له (كتاب الحدود) <sup>(۸)</sup> هاتووه: (۱- حد الزنى <sup>(۹)</sup> ۲- حد المرتد <sup>(۱۰)</sup>  
۳- حد القذف <sup>(۱۱)</sup> ۴- حد المحارب <sup>(۱۲)</sup> ۵- حد السرقة <sup>(۱۳)</sup> ۶- قطع الطريق <sup>(۱۴)</sup> ۷- حد  
الخمير <sup>(۱۵)</sup>).

له م کتیبیه دا تاوانی هه لگه پانه وه به تاوانه کانی (حدود) دانراوه.  
سه بارهت به بۆچوونی زانایان له باره ی گونجاندی تاوانی هه لگه پانه وه چه ندين تیبینی  
ههیه، له وانه:

۱- دژیه کی له نیتوان نه وه ی ده لێن پتویسته هه لگه پاره بکوژیت له گه ل گونجاندنی تاوانی  
هه لگه پانه وه به وه ی که سزایه کی رووشکینی سیاسییه و له دهسته لاتنی فه رمانه وادایه،  
له بهر پشبینی نه کرنی ریگه ی سییه م، که نه ویش تاوانی تۆله و خوینباویییه، چونکه  
له تاوانه کانی ده سترژییه بۆ سه ر که سه کان، یاخود گیان و ناگیان، به مجۆره تاوانی

<sup>۱</sup> مطبعة المعاهد، مصر، طبعة ۱۳۴۰هـ. ۳۳۳/۴ وما يليها.

<sup>۲</sup> ۳۳۳/۴.

<sup>۳</sup> ۳۵۱/۴.

<sup>۴</sup> ۳۰۶/۴.

<sup>۵</sup> ۳۶۳/۴.

<sup>۶</sup> ۳۷۶/۴.

<sup>۷</sup> لای. محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم، ت ۴۵۶هـ، طبعة بيروت، ۱۱۸/۱۱ ما يليها.

<sup>۸</sup> ۱۱۸/۱۱.

<sup>۹</sup> ۱۱۸/۱۱.

<sup>۱۰</sup> ۱۸۸/۱۱.

<sup>۱۱</sup> ۲۶۵/۱۱.

<sup>۱۲</sup> ۳۱۲/۱۱.

<sup>۱۳</sup> ۳۱۹/۱۱.

<sup>۱۴</sup> ۳۳۰/۱۱.

<sup>۱۵</sup> ۳۶۵/۱۱.

هه لگه پانه وه له نیتو تاوانه کانی (حدود) و تاوانه رووشکینه کاندای ده میتینه وه، نه گهر له بهشی یه کم نه بوو، نه وا له وانه ی بهشی نوووه مه، رووشکین (التعزیر)، پیشتر نه وه مان باسکرد که له خه سله ته کانی سزا رووشکینه کان:

أ- به باروینوخه تونکه ره وه و سوککه ره وه کان کاریگر ده بیت.

ب- بۆ سه روکی ولات هه یه له تاوانیکی رووشکیندا له تاوانبار خووش ببیت، نه گهر بۆ نه وه پاساوی هه بوو، ده کریت سزا که ی له سه ر لایبات نه گهر نه وه به رژه وه ندی گشتی تیدا بوو.

نه وه شمان روونکرده وه که له جیاکاری و خه سله ته کانی سزا کان (الحدود):

أ- سزا کانی حه د باروینوخی توندکه ره وه و سوککه ره وه کاریگری له سه ر نابیت.

ب- هه لگرتنو لیبورین له لایه ن فه رمان په ولوه قبول ناکات.

٢- هه ندیک له زانایان تاوانه کانی تۆله کرینه وه یان له تاوانه کانی (حدود) داناوه ؟ نه مه ش له رووی لوجیکیه وه گونجاو نیه، چونکه تاوانه کانی له گه ل تاوانه کانی (حدود) دا بهشی یه ک سه رچاوه ن، بهشی یه ک سه رچاوه ش ده رخوا روونکرده وه یه تی.

## ده رواز هک چوارهم:

### حوکمی هه لگه پاره له قورئاندا

هه رکه سیك به وردی و قولی به شوین نه م بابه ته دا بجیت ده بینیت له هه یچ یه کیک له کتیه کونه کان و تۆرکیش له کتیه نوینه کانی که له ژیر کاریگری کونه کاندای لیکۆلینه وه و تاوتویکرینیکی زانستی و ریبینانه ی په یوه ندر به قورئانی پیرۆزو سوننه ته کانی پیغه مبه ره وه نابینیت، که جیاوازی بکات له نیتوان هه لگه پاره به واتای ده رچوو له سه ر ئیسلام و قسه کردن درێ چه سپاوه کانی به خراپه و تانه لیدان و، له گه ل ده رچوو له ئیسلام به یی نه وه ی جه ده لیانه و سه فسه تیانه قسه ی له باره وه بکات، نوور له هه موو هه ولدان بۆ تانه دان لیتی به گوته یا خود کردار یان قه له م.

له بهر شه وه، پتویسته چاوبخشیتیریت وه به حوکمی هه لگه پراوه دا، له بهر روشنایی  
 نایه ته کانی قورئاندا که باسی شه سزایانه ده کات که تنهها له روژئی بوايیدان، له حاله ته کانی  
 ده رچوون له نایینی ئیسلام، به بی شه وه ی زیان به سیسته مه که یو بنه ما گشتیه کانی و ریسا  
 گشتگیره کانی بگه به نیت.

له و نایه تانه ش:

ا- خوای گه وره ده فهرموویت: ﴿... وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ قَتِمْتُ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ  
 حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

له م نایه ته دا هیچ ئاماژه یه ک نیه نه له دوور نه له نزیک بۆ ره وایه تی کوشتنی هه لگه پراوه،  
 چونکه تاییه ته به حوکمی هه لگه پراوه به مانای ده رچوون له واین، به بی شه وه ی له دژی  
 بیت، سزاکه شی تنهها له روژئی بوايیدایه.

ب- خوای گه وره ده فهرموویت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي  
 اللَّهَ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
 وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةً لَئِيمَةً ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>.

له م نایه ته شدا به هه مان شیوه هیچ ئاماژه یه ک یان سه رنجاندیک نیه سه باره ت  
 به ره وایه تی کوشتنی هه لگه پراوه.

ا- خوای گه وره ده فهرموویت: ﴿كَيْفَ يَهْدِي اللَّهُ قَوْمًا كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ وَشَهِدُوا أَنَّ  
 الرُّسُولَ حَقٌّ وَجَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ، أُولَٰئِكَ جَزَاؤُهُمْ أَنَّ عَلَيْهِمْ لَعْنَةَ  
 اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ، خَالِدِينَ فِيهَا لَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنظَرُونَ، إِلَّا  
 الَّذِينَ تَابُوا مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ، إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ ثُمَّ  
 أَزْدَانُوا كُفْرًا لَنْ تُقْبَلَ تَوْبَتُهُمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الضَّالُّونَ، إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارٌ فَلَنْ  
 يُقْبَلَ مِنْ أَحَدِهِمْ مِلءُ الْأَرْضِ ذَهَبًا وَلَوْ افْتَدَى بِهِ أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ وَمَا لَهُمْ مِنْ  
 نَاصِرِينَ﴾<sup>(۳)</sup>.

<sup>۱</sup> البقرة: ۲۱۷.

<sup>۲</sup> المائدة: ۵۴.

<sup>۳</sup> آل عمران: ۸۶-۹۱.



کەسی لێم ئایه ته رابمێنیت ده بینیت به شی هه لگه پاره کوشتن نیه، به لکو نه فرتی خوای گه وره و فریشته کانی و هه موو خه لکی یه، مانه وه یه تی بۆ هه میشه له ناگرداو، لای خوای گه وره له رۆژی نواییدا سزایه کی توند وهرده گریتو، خوای گه وره کەسی نه کړیوه ته بریکاری خوی حوکم به سهر هه لگه پاره دا بکات، له بهر ئه وه کەس کوشتن یاخود سزادانی به ده ست نیه، به لکو ئه وه له دهسته لاتی خوای گه وره دایه.

باشه به لگه ی ئه وه کەسه چی یه که شمشیری مل په پاندن له هه لگه پاره به رز ده کاته وه؟

به لگه نه ویسته چاره پروان نا کریت پیغه مبه ری خوا- <sup>سور</sup> - فه رمان به کوشتنی هه لگه پاره بکات ته نها له بهر هه لگه پانه وه ی، پاش ئه وه ی قورئانی پیروژ نه یی کړیوه له وه به بی ده نگبونی له و سزایه، له رتسا گشتیه کانه (السکوت فی معرج الحاجه بیان) (بیده نگبون له کاتی پیوستیدا روونکردنه وه یه تی)، نیامی شافیعیش (ره حمه نی خوای لیبیت) ئه و رتسایه ی داهینا وه (لَا يُنسب إلی الساکت قول) (هیچ گوته یه ک نادریته پال بیده نگبون)، له قورئانی پیروژدا ده بینن له و جیگایانه دا که هه لگه پانه وه په یوه ندی به بلاو کړنه وه ی خراپه کاریسه وه نیه له سهر زه ویدا له سزاکه ی بیده نگ بووه.

د- خوای گه وره ده فه رموویت: ﴿يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌُ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌُ فَأَمَّا الَّذِينَ اسْوَدَّتْ وُجُوهُهُمْ أَكْفَرْتُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ فَتُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

قورتبی ده لیت: <sup>(۲)</sup> ﴿يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌُ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌُ﴾ واته: مه به ست له رۆژی نواییدا یه ئه و کاته ی له گزړه کانیان زیندوو ده کړینه وه، هه ریویه سزای هه لگه پانه وه پاش پروا هیتان لێم ئایه ته دا بریتی یه له رووره ش بوونیان.

به پیچه وانه ی ئه مه شه وه قورئانی پیروژ له چه ندین ئایه تی دیکه دا به ئاشکرا فه رمانی کوشتنی هه لگه پاره ده دات ئه گه ر هه لگه پانه وه که ی په یوه ست بوو به درچوون له نژی سیسته می نیسلامی و هه ولدان بۆ بلاو کړنه وه ی خراپه کاری له سهر زه ویدا.

<sup>(۱)</sup> آل عمران: ۱۰۶.

<sup>(۲)</sup> الجامع لأحكام القرآن ۱۰۶/۴

له و تابه تانه ش:

أ- ﴿إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ خِلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

ئەم ئایەتە دەرھەق بەھەشت کەس ھاتە خواروھە کەھاتنە خزمەت پیغەمبەر -ﷺ- و بەیعتیان پێدا لەسەر موسلمانیتی، ئاووھەوای مەدینەیان پێنەکەوت، نەخۆش کەوتن، سکاڵای ئەوھەیان لای پیغەمبەر -ﷺ- کرد، پیتی فەرموون: بۆ لەگەڵ شوانی حوشترەکانمان ناچنە دەرھوھە لەشیرەکە ی بخۆن؟ وتیان: باشە، لەگەڵیدا چوونە دەرھوھە لەشیرەکانیان خواردوھە، چاکبوونەوھە شوانەکە ی پیغەمبەری خوا -ﷺ- یان کوشت و حوشترەکانیان برد، ئەوھەوالە گەیشتنەوھە بەپیغەمبەری خوا -ﷺ-، فەرمانیدا شویتیان بکەون، پێیان گەیشتنەوھە ھیتانیان، فەرمانیدا دەست و قاچ و بیرن .. تا کوتایی.

ئەم ئایەتە تەنھا تاییەت نیە بەھەلگەپاوھە، بەلکوھەلگەپاوھە ھەرکەسیکی دیکەش دەگریتەوھە کەئەو تاوانە ئەنجام بدات، ھۆکارە تاییەتەکە بەھەند وەرناگیریت، بەلکو گشتگیری دەرپرینەکە مەبەستە.

شەوکانی دەلالت: "بزانە ئەوھە دروستە بەرانبەر ھەرکەسیک ئەنجام بدریت کەکاریکی لەو جۆرە ئەنجام بدات، ئیدی موسلمان بیت ئەو کەسە یان بی باوھە، لەمیسربیت یان جگە لەمیسر، بەرانبەر زۆر یاخود کەم، پایەبلند یان بیزراو". "فَاعْلَمْ أَنْ ذَلِكَ يَصْدُقُ عَلَى كُلِّ مَنْ وَقَعَ مِنْهُ ذَلِكَ، سِوَاءَ كَانَ مُسْلِمًا أَوْ كَافِرًا، فِي مِصْرَ وَغَيْرِ مِصْرَ، فِي كُلِّ قَلِيلٍ وَكَثِيرٍ، وَجَلِيلٍ وَحَقِيرٍ".<sup>(۲)</sup>

ب- ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ وَيَسَّرُ الْمَصِيرُ، يَخْلِفُونَ بِاللَّهِ مَا قَالُوا وَلَقَدْ قَالُوا كَلِمَةَ الْكُفْرِ وَكَفَرُوا بَعْدَ إِسْلَامِهِمْ وَهُمْ بِمَا لَمْ يَنَالُوا وَمَا

<sup>۱</sup> المائدة : ۳۳.

<sup>۲</sup> نیل الأوطار للشوکانی.

تَقْمُوا إِلَّا أَنْ أَعْتَاهُمْ اللَّهُ وَرَسُولُهُ مِنْ فَضْلِهِ، فَإِنْ يَتُوبُوا يَكُ خَيْرًا لَهُمْ وَإِنْ يَتَوَلَّوْا يُعَذِّبُهُمُ اللَّهُ عَذَابًا أَلِيمًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَا لَهُمْ فِي الْأَرْضِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ<sup>(۱)</sup>.

خوای گه وره فهرمانی کړېووه به جیهاد دژى شو بى باوه پانه و جیبه جیکړدنې سزا به سهریاندا، نه گهر هاتوو نه و کارانه یان نه نجامدا که سزادانیانې پټویست ده کړدو، حکمه که به سهریاندا جیبه جى ده بوو، سزای دونیایى نه وانه بریتى په له کوشتن، چونکه هه لگه پانه وه که یان په یوه ست بووه به لاو کړدنه وه ی خراپه وه له سهر زه وى، کوشتن له م ټایه ته دا ته نها له بهر هوکاري هه لگه پانه وه نیه، هه روه که له ده رپرېنې شو دوو ټایه ته دا به روونى ده بېنریت.

سهره پای نه وه ی باسما ن کړد، زیاتر له دوو سده ټایه ته له قورئانی پیروزدا هاتوو ه که باس له ټازادى بیرویاوې ده کات، ټازادى بیرویاوې چه ندین گره نټى قورئانی هیه که حوکمى هه لگه پاره ناگړتیه وه، هیچ سزایه کى دونیایى هه لگه پاره نابینیتو، به لکو سزاکه خوای به دېهینه ر ده یدات.

## د هر اړه ک پینجهم:

### حوکمى هه لگه پاره له سوننه تی پیغه مبه ردا

پیش چوونه نیو بابه ته، ژور پټویسته ټماژه به م خالانه بکه ین:  
یه که م: له حوکمه کانی هه لگه پاره دا هیچ دژیه کیه که نیه له نیوان قورئان و سوننه تی پیغه مبه ردا، له هه رېوکیاندا هه لگه پاره ته نها له سهر هه لگه پانه وه نا کوژریت، هه لگه پانه وه که هوکار نیه بى سزاکه، به لکو نه وه ی هه لگه پاره که له گوتن یا خود کړدار یان نووسین نه نجامى ده دات هوکاره، هه روه ها مه به ستى لیدانى کومه لى موسلمانان و رووخاندنى هوکاري ژیانیان بیت که له سهر قورئان و فهرموده کانی پیغه مبه ر بنیات

<sup>۱</sup> التوبة: ۷۳-۷۴.

نراوه، له م حاله تانه دا هه لگه پانه وه زیاتر له و تاوانه ده چیت که له یاسا ده سترکرده کاندای پیتی ده وتریت خیانه تی مه زن.

دووه م: هیچ دژیه کیه ک نیه له نیتوان نازادی ئاینی و کوشتنی هه لگه پاره له و کاته ی که هه لگه پانه وه که ی په یوه ست بوو به شتی که وه که خراپه کاری بلایو کاته وه له سه ر زه ویدا.

سییه م: هیچ دژیه کیه ک نیه له نیتوان قورئان له گه ل لیبوردیه ی پتیه مبه ر - <sup>(١)</sup> و نه کوشتنی ئه وانیه ی له سه رده می خۆیدا هه لگه پانه ته وه له ئاینیان، چونکه هه لگه پانه وه کانیان په یوه ست نه بوو به بلایو کورنه وه ی خراپه کاری له سه ر زه ویدا. چواره م: ده قی فه رمووده کانی پتیه مبه ر له هه ندیکیاندا کوشتنی هه لگه پاره به ره های هاتووه، هه روه ک چۆن له هه ندیکی دیکه یاندا به سترلو ته وه به کوئتی که وه، بۆیه پیویسته به پیتی رتسا ئو صولیه کان ره ها که ده خینه سه ر کوئکراره که و کوئته که ئه ویش ده گریته وه، له و حاله ته ی که هه ریه ک له هوکارو حوکه که یه ک بوون له هه ربوو ده قه که دا (ره ها و کوئکراره که).

له و فه رموودانه ی کوشتنی هه لگه پاره یان تیدا هاتووه:

له ژیر ناو نیشانی (باب حکم المحاربين والمرتدين) <sup>(١)</sup> صحیحی موسلیما هاتووه:  
 ((عن أنس بن مالك <sup>(٢)</sup> أن ناسا من عرينة <sup>(٣)</sup> قدموا على رسول الله <sup>(ﷺ)</sup> المدينة فاجتووها <sup>(٤)</sup>، فقال لهم رسول الله <sup>(ﷺ)</sup>: إن شئتم أن تخرجوا إلى إبل الصدقة فتشربوا من ألبانها وأبوالها.. ففعلوا فصَحَوْا ثم مالوا على الرعاة <sup>(٥)</sup> فقتلوهم وارتدوا عن الإسلام وساقوا نود رسول الله <sup>(ﷺ)</sup>، <sup>(٦)</sup> فبلغ ذلك النبي <sup>(ﷺ)</sup>، فبعث في أثرهم فأتى بهم، فقطع أيديهم وأرجلهم

<sup>١</sup> ١٢٩٦/٣ وما يليها.

<sup>٢</sup> له فه تحى عرينه دا وتراوه گه په کتکی قه زاعه یه و گه په کتکی بجیله یه له قه حتان، ئه وه ی دووه میان لیژده م به سته هه روه ک موسای کوپی عوقبه له غه زا کاندای باسی کردووه.

<sup>٣</sup> مانای (استوخموه) واته گونجاو نه بوو بۆیان و رقیان لیتی بوو به هوئی ئه و نه خوئشیه ی له وئ تووشی بوون، ئه وه ش چاوگی (جوی) که ئه ویش نه خوئشیه کی ناوسکه.

<sup>٤</sup> له هه ندئ له سه رچاوه پشتی پته ستراره کاندای (الرعاة) ئه وه ش دوو زمانه، ده وتریت (راع ورعاة) وه ک (قاض و قضاة)، (راع و رعاء) بیش وه ک (صاحب وصحاب) وایه.

<sup>٥</sup> واته حوشره کانیان بردو خستنیانه پتیش خۆیان وه له ئه اتن.

وسمل أعينهم<sup>(۱)</sup> وترکهم في الحرة<sup>(۲)</sup> حتی ماتوا.))

واته: له نه سى کړې مالیکه وه (ﷺ) ده گيرنه وه خه لکانیک له عرينه وه هاتنه خزمه ت پيغه مبهري خوا - صراحت - له مدينه که تاووه واکه گونجاو نه بوو بويان، پيغه مبهري خوا - صراحت - پي فهرمون: نه گهر بتانه ویت ده توان له گه ل حوشتره کان بچنه دهره وه و له شيره که يانو ميزه که يان بخونه وه.. نه وانش وایان کردو چاکبووه و باری ته ندروستیان، پاشان په لاماری شوانه کانیاندا و کوشتنیان و له نيسلاميش هه لگه پانه وه، حوشتره کانی پيغه مبهري خوايان دزی، نه وه واله گيشته به پيغه مبهري خوا - صراحت -، ناربنی به شوئیاندا بگيرنو هینانان، ده ستو قاجيانی بری و چاویانی کون کرد، له ده شتايه کی چول به جتي هيشتن هه تا مردن.

له (صحيح البخاری بشرح فتح الباری)<sup>(۳)</sup> "له زير ناوینشانی (باب حکم المرتد والمرتدة واستتابتهم) هاتووه:

ثین عومر وتوویه تی هه لگه راوه ده کوزیت، خواي گوره ده فهرموویت:

﴿كَيْفَ يَهْدِي اللَّهُ قَوْمًا كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ وَشَهِدُوا أَنَّ الرَّسُولَ حَقٌّ وَجَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ، أُولَٰئِكَ جَزَاؤُهُمْ أَنْ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ﴾<sup>(۴)</sup>

هروه ما تیدا هاتووه<sup>(۵)</sup>: ژماره يک زه ندیقان هینايه خزمه ت عه لی سوتاندنی، نه وه واله به ثین عه باس گيشت، وتی: نه گهر من له جتي بومایه نه مده کوشتن له بهر نه هی پيغه مبهري خوا - صراحت -، فهرموویه تی: (لا تعذبوا بعداب الله) به سزای خودا که س سزا مدهن، به وفه رمووده ی پيغه مبهري خوا - صراحت - ده مکوشتن: ((من بدل دينه فأقتلوه)).

<sup>۱</sup> به و جوره له له زوربه ی نوسراوه کاندا، له هه ندیکاندا (سمل) له هه ندیکي دیکه شدا (سمر)، مانای (سمل) ته قانندن و دهرچوونی نه وه ی تیدا بووه دیت، مانای (سمر) یش کونکردنیه تی به بزمارو و تراویشه هه ردووک یه ک مانایان هه یه.

<sup>۲</sup> زه ویه کی به ردی ره شی تیدایه و له شاری مه دینه ناسراوه و خراونه ته نه وپوه له بهر نه وه ی نزیک بووه له و جینگایه ی نه وه ی کردبوویان تیدا.

<sup>۳</sup> ۲۶۶/۱۲

<sup>۴</sup> آل عمران : ۸۶.

<sup>۵</sup> ۲۶۷/۱۲

له (نيل الأوطار)ى شوكانيدا<sup>(۱)</sup>، لە ژۆر ناوئىشانى (أبواب أحكام الرية والإسلام - باب قتل المرتد) ھاتتوھ:

((عن عكرمة قال: أتى أمير المؤمنين علي (عليه السلام) بزنادقة، فأحرقهم، فبلغ ذلك ابن عباس، فقال: لو كنت أنا لم أحرقهم لنهي رسول الله (ﷺ). قال: ((لا تعذبوا بعذاب الله))، ولقتلتهم لقول رسول الله (ﷺ): ((من بدل دينه فأقتلوه)).<sup>(۲)</sup>

واته: لە عىكرىمەوھ، دەگىرپنەوھ: ئەمىرى باوھ پداران عەلى (عليه السلام) ھەندىك لەزەندىقيان ھىتايە لاي، سوتاندنى، ئەوھ گەيشتەوھ بەئىن عەباس، وتى: من لەشويىنى ئەو بومايە نەمدەسوتاندن، لەبەر ئەوھى پىڧەمبەر - ﷺ - نەھى لى كرىوھو، فەرموويەتى: (بەسزاي من سزاي كەس مەدەن)، دەمكوشتن لەبەر ئەو فەرموودەيەى پىڧەمبەر - ﷺ - كەدەفەرموويت: (ھەركەس ئاينى خۆى بگورپت بىكوژن).

((وفي حديث لأبي موسى أن النبي (ﷺ) قال له: انهب إلى اليمن، ثم اتبعه معاذ بن جبل، فلما قدم عليه ألقى له وسادة وقال انزل، وإذا رجل عنده موثق، قال ما هذا؟ قال: كان يهودياً فأسلم، ثم تهود، قال لا أجلس حتى يُقتل قضاء الله ورسوله)).<sup>(۳)</sup>

واته: لەفەرموودەيەكىشدا كەلەئەبو موساوھ دەگىرپنەوھ، پىڧەمبەر - ﷺ - پىيى فەرمووه: بۆ بۆ يەمەن، پاشان مەعازى كورپى جەبەلى نارد بۆ لاي، كاتى گەيشتە لاي رايەخىكى بۆ راخستو وتى دابەزە، لەوكاتەدا پياويكى لايو بەسترايووهو، وتى ئەمە چى يە؟ وتى: جوله كە بوو موسلمان بوو، پاشان بووهو بەجوله كە، وتى دانانىشم تانەكوژپت بەپىيى دانوهرى خوداو پىڧەمبەرەكەى.

لەگىرپنەوھەكى ئەحمەدشدا ھاتووه:

((قضى الله ورسوله أن من رجع عن دينه فأقتلوه)).

واته: داوهرى خواى گەورەو پىڧەمبەرەكەى وايە ھەركەس لەئاينەكەى پاشگەز بىيئەوھ

بىكوژن.

<sup>۱</sup> ۲۱۶/۷ وما يليها.

<sup>۲</sup> رواه الجماعة إلا مسلماً، وليس لابن ماجه فيه سوى (من بدل دينه فأقتلوه).

<sup>۳</sup> متفق عليه.

له (سنن أبي داود مع حاشية عون المعبود)<sup>(۱)</sup>، له ژيتر ناو نيشاني (باب الحكم فيمن ارتد) هاتووه:

قال: قال رسول الله (ﷺ) ((لا يحل دم رجل مسلم يشهد أن لا إله إلا الله وأني رسول الله، إلا يحدى الثلاث، الثيب الزاني، والنفس بالنفس، والتارك لدينه المفارق للجماعة)).  
واته: پيغه مبهري خوا — ﷺ — ده فم موييت: خويي ناده ميزاديك كه شاهيدي بدات هيچ خوايه كه نيه جگه له الله و من پيغه مبهري خودام حه لال نابيت، به يه كيك له م سيانه نه بيت، پيري زيناكار، كوشتن به كوشتن، وازهينر له نايه كه ي و جيا بووه وه له كومه ل.  
له نه و كومه له گيړانه وانه ي فم مويوده كاني تاييه ت به هه لگه پانه وه ده گه ينه نه م ده رنه نجامانه:

- ۱- گيړانه وه كاني هاوه لان هاوده نكه له سهر كوشتنی هه لگه پاره له نايه كه ي.
- ۲- ژورينه ي گيړانه وه كان كوشتنی وازهينر له نايه كه ي به سوتوه به جيا بووه وه له كومه ل، (واته وازهينر له نايه كه ي، يا خود له نيسلام جيا بووه وه له كومه ل)، له گيړانه وه ي بوخاريشدا (المفارق في الدين التارك للجماعة)، به هه مان شيوه له يه كيك له گيړانه وه كاني عايشه دا (خوا ليتي رازي بيت)، نيين حه جري عه سقه لاني له (فتح الباري) يدا ده ليت: (والمراد بالجماعة، جماعة المسلمين...) واته مه به ست له وازهينر له كومه ل، كومه لي موسلمانانه.

#### تاييښه كان له سهر گيړانه وه كاني كوشتنی هه لگه پاره:

- ۱- نه و گيړانه وانه ي كه گورپني تاييان تيډا هاتووه به ره هايي پتويسته كوت بكرين به و كوته ي هاتووه له كوت كريندا، به وه ي له هو كاردا يه كن ده بيت ره هاكه بخريته سهر كوت كراوه كه و كوته كه نه و يش بگريته وه، وه كه نه وه ي ريسا گشتيه نوصوليه كه تيډا هاتووه.

- ۲- كار يا خود وته ي هاوه لان نابيته به لگه (حجه)، هه روه كه فهيله سوفي نيسلامي نيمامي غه زالي له كتيبي (المستصفي) (ل ۲۴۳) له ژيتر ناو نيشاني (قول الصحابي ليس حجه)،

که ئه مه ده قه که یه تی: "إن قول الصحابي ليس حجة، أي لا يُعتبر مصدراً من مصادر الفقه الإسلامي"، واته: وتعی هاوه ل حوجه نیه، واته نابیتته سه رچاوه یه که له سه رچاوه کانی فیهقی نیسلامی، بۆ ئه مه ش چهند به لگه یه کی ته ولو لۆژیکی هیناوه ته وه و ده لیت:

"نهب قوم إلى أن مذهب الصحابي حجة مطلقاً، وقوم إلى أنه حجة إن خالف القياس، وقوم إلى أن الحجة في قول أبي بكر وعمر، وقوم إلى أن الحجة قول الخلفاء الراشدين إذا اتفقوا، والكل باطل عندنا، فإن من يجوز عليه الغلط والسهو ولم تثبت عصمته عنه، فلا حجة في قوله، فكيف يُحتج بقولهم مع جواز الخطأ؟ وكيف يُتصور عصمة قوم يجوز عليهم الاختلاف؟ وكيف يختلف المعصومان؟ وكيف وقد اتفقت الصحابة على جواز مخالفة الصحابة؟ فلم يُنكر أبو بكر على من خالفه بالاجتهاد، فانتفاء الدليل على العصمة ووقوع الاختلاف بينهم وتصريحهم بجواز مخالفتهم: ثلاثة أدلة قاطعة على عدم حجية قول الصحابي."

واته: "هه نديک بۆ ئه وه رۆشتوون که وتعی هاوه لآن به ره های به لگه یه، هه نیکی دیکه پیتیان وایه به لگه یه نه گهر پیچه وانه ی قیاس بوو، هه نديکی دیکه ش ده لیتن وتعی ئه بوبه کړو عومر به لگه یه، به شیکی تر بۆ ئه وه چوون که گوته ی هاوه لآن به لگه یه نه گهر هاوده نگ بوون، هه موو ئه وانه لای ئیمه به تاله، که سیک بکړیت هه له وسه هو بکات و بۆ هه له یی (معصوم) ی نه سه لما بیت، قسه ی نابیتته به لگه، چۆن ده کړیت قسه یان بکړیتته به لگه له کاتیکدا نه گهری هه لکر نیان هه بیت؟ بپه له یی (معصوم) ی که سانیک چۆن چاوه پوان ده کړیت که ده کړیت جیارایی له باره یانه وه هه بیت؟ باشه نه ی چۆن نوو بیگوناه (معصوم) جیارا ده بن؟ ئه مه چۆن ده بیت له کاتیکدا هاوه لآن هاوده ننگن له سه ر دروستی سه ریچی هاوه لآن؟ ئه بوبه کړ ئینکاری ئه وانه ی نه کړووه که هاوپرای نه بوون له ئیجتیه ادا، هه ریویه نه بوونی به لگه ی بیگوناه ی (معصوم) یان و روودانی جیارایی له نیتوانی ادا و روایندا به سه ریچی راکانی خویان: سی به لگه ی یه کلا که ره وه نه سه ر نه وه ی وتعی هاوه لآن به لگه نیه."

جا نه گهر هاوده نگی هاوه لانی راشیدین به لگه نه بیت، ئه و له پیتشته که قسه ی هاوه لانی دیکه و شویتکه وتوان و مه زه به فیهقیه کان نه بیتته به لگه.



۳- سوننه تی پیغه مبه ر — <sup>صلوات</sup> سه رچاوه ی دروستکەر (مصدر منشئا) نیه بۆ شه ريعهت، به لگو سه رچاوه بوون ته نها له قورئانی پيرۆزدا خۆی ده بينيته وه، ئه رکی سوننهت روونکردنه وه يه تی، هه روهك خواي گه وره ده فهرمووئیت: ﴿وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نَزَلَ إِلَيْهِمْ﴾ له ئايه تيکی ديکه شدا خواي گه وره ده فهرمووئیت: ﴿إِن أَتَّبَعَ إِلَّا مَا يُوْحٰى إِلَيَّ﴾ له ئايه تيکی ديکه شدا خواي گه وره ده فهرمووئیت: ﴿إِن الْحَكْمَ إِلَّا لِلَّهِ﴾.

### • دهره زهك شه شه م:

### کوشتنی هه لگه راوه له مبه زه به فیه هیه گاندا

پاش ئه وه ی ئیجتیهاد له شه ريعهتی ئیسلامیدا راگیراو مه درسه فیه هیه کان گۆپان بۆ مه زه به ی فیه هیه و ئه و مه زه به بانه جیگای قورئانی پيرۆزبان گرته وه له کارکردن به حوکمه شه ريعه کان، وه خته په یره وانی ئه و مه زه به بانه هاوده نگ بن که به ره هایی کوشتنی هه لگه راوه دروسته، ئیدی ئه و هه لگه پانه وه يه به مانای چونه دهر بیئت له ئیسلام یاخود به واتای چونه سه نگر بیئت دژی ئیسلام، به دهر بیرینیکی ديکه هۆکاری کوشتنه که ته نها هه لگه پانه وه بیئت یاخود هه لگه پانه وه و ئه نجامدانی کاری مه ترسیدار بیئت دژی ئیسلام و کومه لگای موسلمان و سیسته می ئیسلامی، ئه مهش جیاوازی تیدا نیه، به لگو جیاوازییه که له تۆبه کرنی هه لگه راوه دایه پیش کوشتن و له ناو بردنی، له کاتی وتنی تۆبه دا جیاوازی دروست بووه له ماوه که یداو له و ماوه ی پێی دهر ریت و چۆنیه تی مامه له کردن له گه ل هه لگه راوه له ماوه ی تۆبه کرنیدا هه روهك له م روونکردنه وه يه دا به پێی زنجیره ی میژوویی دروستبوونی مه زه به فیه هیه کان ده یخه ی نه روو.

### مەزھەبی جەعمەری:

له (فقه الإمام جعفر الصادق)ی مامۆستا (محمد جواد المغنیه)<sup>(١)</sup> دا هاتوه: هه‌لگه‌پانه‌وه به‌ره‌تکرده‌وه‌ی ئیسلام پاش ئیمان هێنان پێی به‌هه‌موو کرده‌وه یان قسه‌یه‌ک رووده‌دات که هه‌ست بکری‌ت مه‌به‌ستی سوکایه‌تی و بێ‌زێری هه‌یه به‌وه‌ی له‌تاینی ئیسلامدا به‌شێوه‌یه‌کی یه‌کللاو ته‌واو لای تێک‌پرای موسڵمانان چه‌سپاوه، به‌جیاوازی مه‌زه‌به‌کانینه‌وه، ئیدی ئه‌و شته ئه‌صل بێت وه‌ک ئیمان به‌خواو پێغه‌مبه‌ر روژی دوا‌یی، یان فهرع بێت وه‌ک پێویستی روژوو نوێژو چه‌چو زه‌کات.

### حوکمی هه‌لگه‌پانه‌وه:

أ- هه‌لگه‌پانه‌وه‌یه‌ک که پێشتر موسڵمان نه‌بووه (المردت عن فطرة): ئه‌گه‌ر هه‌لگه‌پانه‌وه له‌فیتره‌ت توبه‌ی کرد له‌راستیدا توبه‌که‌ی قبول کراوه، واته‌ خوای گه‌وره سزا‌که‌ی روژی قیامه‌تی له‌سه‌ر لاده‌بات، به‌لام له‌رووکاردا وه‌رنه‌گیراوه، واته‌ به‌هه‌رحالێک بێت ده‌کوژی‌ت، ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر موسڵمانیش بپێته‌وه.

ب- هه‌لگه‌پانه‌وه له‌کۆمه‌لی موسڵمانان (المردت عن ملّة): ئه‌گه‌ر هه‌لگه‌پانه‌وه له‌کۆمه‌لی موسڵمانان توبه‌ی کرد، توبه‌که‌ی قبول ده‌کری‌ت و ناکوژی‌ت، ئه‌گه‌ر له‌سه‌ر هه‌لگه‌پانه‌وه‌که‌ی سوڕ بوو ده‌کوژی‌ت، ئیمام جەعفر وتوبه‌تی ده‌کوژی‌ت و توبه‌ناکات، ژنه‌که‌شی له‌کاتی ماوه‌ی چاوه‌پوانی (عه‌ده‌ی ته‌لا‌قدا چاوه‌پوان ده‌بێت، ئه‌گه‌ر پێش کوتایه‌اتنی ماوه‌ی چاوه‌پوانیه‌که‌ی توبه‌ی کرد ئه‌وا ده‌گه‌رپێته‌وه بۆی، ئه‌گه‌ر پاش کوتایه‌اتنی توبه‌ی کرد ئه‌وا لێی داده‌برێت (بان‌ت) و په‌یوه‌ندی نێوانیان نامپێتی، سامانه‌که‌شی به‌سه‌ر میرات‌گه‌رکانیدا دابه‌ش نا‌کری‌ت تا دوا‌ی کوشتنی یان مردنی، به‌لام رێگه‌ی لێده‌گیریت هه‌لس‌و‌که‌وت به‌سامانه‌که‌یه‌وه بکات، ئه‌گه‌ر گه‌پا‌یه‌وه بۆ لای ئیسلام ئه‌و رێگه‌یه‌ی له‌سه‌ر هه‌لده‌گیریت.

### نافرمتی هه لگه راوه:

هه موویان یه که دهنگن که له هه ر حاله تیکياندا بیته له بنه رتدا موسلمان نه بووه و دواى موسلمان بوونی هه لگه پایتته وه یان له کومه لى موسلمانان ئافره تی هه لگه راوه ناکورژیت، نه گهر توبه ی کرد توبه که ی قبول ده کریت و وازی لیده هینریت، نه گهر سووریش بوو له سه ر هه لگه پانه وه ی له به ندیخانه دا بو هه میشه ده هیلریتته وه و کاری قورسیش ئه انجام بدات، له خواردن و خواردنه وه و جلو به رگیشدا ناره حه ت ده کریت<sup>(۱)</sup>.

### فیقه ی بهراورد کاری:

له کتبی (المیزان الکبری) ی (امام سیدي عبدالوهاب الشعراي)<sup>(۲)</sup> له (باب الردة) دا هاتوه، بریتی یه له داپران له ئیسلام به نیه ت یاخود وته ی کوفر یان کردار. زانایانی ئومه ت (پیشه وایانی ئه هلی سوننه) هاوده نگن له سه ر ئه وه ی هه ر که س له ئیسلام هه لگه پایه وه پئویسته بکورژیت، کوشتنی زه ندیق پئویسته که له ناخه وه بییاوه ره و له روکاردا خوی به موسلمان نیشان ددهات، له سه ر ئه وه ش که نه گهر خه لکی ناوچه یه که هه لگه پانه وه ده بیته بکورژین و مال و سامانه که یان بکریتته غه نیمه.

له وه ی که هاوه دهنگن له سه ری ئه مه م بینى، به لام ئه وه ی که بۆچوونیان له سه ری جیاوازه گوته ی ئیمام ئه بوحه نیفه یه که ده لیت: "أَن الْمُرْتَدَ يَحْتَمُ قَتْلُهُ فِي الْحَالِ وَلَا يَتَوَقَّفُ عَلَى اسْتِثْنَاءٍ، وَإِذَا اسْتِثْنَاءٌ فَلَمْ يَتَبَّ لَمْ يُمَهَّلْ إِلَّا إِنْ طَلَبَ الْإِمَهَالُ فَيُمَهَّلُ ثَلَاثًا (ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ)".<sup>(۳)</sup> واته: هه لگه راوه پئویسته ده ست به جی بکورژیت و رانه وه ستن له سه ر توبه کردنی، نه گهر توبه ی پیکراو توبه ی نه کرد ماوه ی نادریتی مه گهر داواى ماوه بکات و سى رۆژ ده رفه تی ده بریتی<sup>(۴)</sup>، هه ندیک له هاوه لانی بۆچوونیان وایه ماوه ی ده بریتی نه گهر داواى ماوه پیدانیشی نه کرد.

ئیمامی مالیک ده لیت: "تَجِبُ اسْتِثْنَاءُهُ فَإِنْ تَابَ فِي الْحَالِ قَبْلَ تَوْبَتِهِ، وَإِنْ لَمْ يَتَبَّ أُمَهَّلْ ثَلَاثًا لَعَلَّهُ يَتُوبُ، فَإِنْ تَابَ وَالْأَقْلُ"، واته: پئویسته توبه ی پى بکریت نه گهر ده سته جی

<sup>۱</sup> سه رچاوه ی پیشو ۳۰۴/۵.

<sup>۲</sup> ۱۳۱/۲ نه وه ی دواى ئه ر دیت.

تۆبە ی کرد ئەوا تۆبە کردنەکی قبول دەکریت، ئەگەر تۆبەشی نەکرد سى رۆژ دەرفەتى دەدریتى بەلکو تۆبە بکات، ئەگەر تۆبە ی کرد ئەگەرنا دەکوژیت."

ئىمامى شافيعيش دەلێت: "تج استتابته ولا يُهمل بل يُقتل في الحال إذا أصرَّ على ربه"، واتە: پێویستە تۆبە ی پى بکریت و دەرفەتى نادریتى بەلکو دەست بەجى دەکوژیت ئەگەر سوڕبوو لەسەر هەلگەپانەوهەکی."

لەئىمامى ئەحمەدیشەوه دووگێپانەوه هەیه، یەکیکیان وەك ئەوهی مەزەهەبی ئىمامى مالیک وایە، دووهمیشیان پێویست ناکات تۆبە ی پى بکریت، گێپانەوهی جیاوازیش هەیه لێهەوه سەبارەت بەپێویستی ماوه پێدانى.

لە (الثوري)یش دەگێپنەوه کە بەردەوام داواى تۆبە کردنى لێدەکریت، ئەمەش بەلگەیه لەسەر نەکوشتنى.

بۆچوونی ئەبو حەنیفە و شافيعى تونده لەوەدا نەبێت کە ئەبوحەنیفە ماوهی پێدەدات، بۆچوونی هاوێلانێ ئەبوحەنیفەش سوککردنى تێدا، بۆچوونەکی مالىکیش بەهەمان شێوە لەدەرفەت پێدان و پێویستی تۆبەکردندا.

لە کتیبى (رحمة الأمة في اختلاف الأئمة) ی (شيخ محمد بن عبدالرحمن الدمشقي العثماني الشافعي بهامش كتاب الميزان الكبرى للشعراني)<sup>(١)</sup> لە ژێرناوینیشانی (باب الردة)دا هاتووه:

بریتى یە لە داپران لەئىسلام بەوتە یان بەکردهوه یان بەنیەت، زانا یانی ئومەت هاوێدەنگن لەسەر ئەوهی هەركەس لەئىسلام هەلگەپایەوه پێویستە بکوژیت، پاشان بۆچوونیان جیاوازه ئایا دەبێت دەستبەجى بکوژیت یان بوەستن لەسەر تۆبەکردنى، ئایا تۆبەکردنى واجبە یان موستەحەبە، ئەگەر داواى تۆبەکردنى لێکراو تۆبە ی نەکرد، ئایا ماوه دەدریتى یان نا؟

ئەبوحەنیفە دەلێت پێویست ناکات تۆبە ی پى بکریت و دەستبەجى دەکوژیت مەگەر خۆی داواى ماوه بکات و سى رۆژ ماوهی دەدریتى، لەنێو هاوێلانیدا هەیه بۆچوونی وایە واباشە ماوهی بدریتى ئەگەر داواشی نەکرد.

<sup>١</sup> ١٣٦/٢ ئەوهی داواى ئەو دیت.

مالیک وتویه تی پتویسته توبه ی پی بکرت، نه گهر توبه ی کرد ده سته جی نه و توبه کرینه که ی لی قبول ده کرت، نه گهر توبه ی نه کرد سی رۆژ ماوه ی ده بریتی به لگو توبه بکات، نه گهر توبه ی کرد نه وه باشه نه گهر نا نه و ده کوژرت.

شافیعیش سه باره ت به پتویستی توبه پیکردن دوو بۆچوونی هیه، دیارترینان پتویستی توبه پیکردنه تی، ههروهه سه باره ت به ماوه پیدان دوو گێرانه وه هیه لی دیارترینان ماوه ی پینادرت نه گهر داواشی بکات، به لگو ده سته جی ده کوژرت نه گهر سوووه له سه ره لگه رانه وه که ی.

له ئیمامی نه حمه دیشه وه دوو گێرانه وه هیه به کێکیان وه که مه زه به ی ئیمامی مالیک وایه دوو هیشیان پتوست به توبه پیکردن ناکات، به لام ماوه پیدان له مه زه به کهیدا جیاوازه له پتویستیدا سی رۆژه.

له (ثورې)یش گێراویانه ته وه بۆ هه میشه توبه ی پیده کرت<sup>(۱)</sup>.

ئایا ئافرمی هه لگه راوش ومک پیاوی هه لگه راوه وایه؟

ئیمامی مالیک و شافعی و نه حمه د بۆچوونیان وایه که پیاو ژن له حوکمی هه لگه رانه وه دا وه که یه کنو جیاوازیان نیه، نه بوحه نیفه رای وایه ژن به ند ده کرت و نا کوژرت، ئایا هه لگه رانه وی مندالی هه راش دروسته یان نا.

نه بوحه نیفه ده لیت به لی، هه ره نه مه ش رووکاری مه زه به ی مالیکو، وته ی ناودار (مشهور)ی نه حمه ده و، شافیعیش بۆچوونی وایه هه لگه رانه وه ی مندالی هه راش دروست نیه ته نانه ت نه گهر میرد مندالیش (ممین بوو، هاوشیوه ی نه مه ش له نه حمه د ده گێرانه وه.

هاوده نگن له سه ره نه وه ی زه ندیق (نه و که سه ی کافریوو نه که ی بشاریته وه و خوی وه که موسلمان نیشان بدات) ده کوژرت، بۆچوونیشیان جیاوازه سه باره ت به توبه کردنی.

نه بوحه نیفه له دیارترین گێرانه وه یان له دوو گێرانه وه که ی و، هاوه لانی شافیعیش نه وه به که توبه کرینه که ی قبول ده کرت.

مالیک و نه حمه د ده لیت ده کوژرت و توبه ی پیناکرت<sup>(۲)</sup>.

<sup>۱</sup> نه مه ش مانای وایه هه لگه راوه نا کوژرت.

<sup>۲</sup> سه رچاوه ی پێشوو ۱۳۷/۲.

## تۆبەن كىردن (الاستابە)،

لاى ئەوانەى بۆچوونيان وايە كە دەبىت بكوژرئت، ئايا ھەلگە پاۋە پىش كوشتنى تۆبەى پىدە كرئت؟

زانايانى ئىسلام لە مبارەيە ۋە بۆچوونى جياوازيان ھەيە، بە مشىۋەيە:

۱- تۆبە پىكرىن واجبە لاي ھەندىك لە زانايان ۋەك (نخعي وثورى وأوزاعي وإسحاق ومالك وشافعي وحەنبليەكان).

۲- بە باشزانراۋ (مستحبە) لاي ھەنەفى ۋە شافىيەيەكان.

۳- لاي زاھرىەكان ۋە ئىبن ماجشون لە مالىكىەكان ۋە ھەسەن ۋە تاۋس لە شەيخە ۋە تۋان تۆبە پىكرىنى نىە.

كارىگەرى ھەلگە پانەمە لەسەر مال ۋە سامانى كەسە ھەلگە پانەمە،

زانايان بۆچوونيان جياۋازە سەبارەت بە مال ۋە سامانى ھەلگە پاۋە ئەگەر كۆژراۋ بە ھەلگە پاۋەيەتى مرد، لە مبارەيە شەۋە سى بۆچوونيان ھەيە:

۱- ھەموو مالەكەى دەبىتە دەستكەوت بۆ گەنجىنەى دارايى (بيت المال)، ئەمەش بۆچوونى مالىك ۋە شافىيەى ۋە ئەھمەدە.

۲- مال ۋە سامانەكەى بۆ مىراتگرە موسلمانەكانىەتى، ئىدى ئەو مال ۋە سامانەى لەكاتى موسلمانىتتە كەيدا بە دەست ھىتزابىت يان ئەو كاتەى ھەلگە پانەمە جياۋازى نىە، ئەمەش گوتەى ئەبو يوسف ۋە مەمەدە لە ھاۋەلانى ئەبوحنەيفە.

۳- ئەۋەى لەسەر ۋەختى موسلمانىتتى بونىدا بە دەستى ھىتابوۋ بۆ مىراتگرە موسلمانەكانىەتى، ئەۋەشى لەكاتى ھەلگە پانەمە بە دەستى ھىتابوۋ بۆ گەنجىنەى دارايى (بيت المال)ە، ئەمەش گوتەى ئەبوحنەيفە ۋە ۋە، وايدەبىنن كە پەسەندترىن بۆچوونىانە.

جياۋازى نىە لە بۆچوونى زاناياندا كە ھەلگە پاۋە مىراتى لە ھىچ خزمىكى موسلمانى پىتادىرئت، بە ھۆى داپرانى پەيۋەندى خزمەيەتى لەبەر ھەلگە پانەمەى، ھەروەھا راسپاردن

(وهسيهت)ى ھەلگەپراوھ بەتالە چونكە بەھۆى خزمایەتیه وه كرديه تى، ئەو خزمایەتیهش بەھۆى ھەلگەپراوھ كه یه وه و نامىنىت و بەتال دەبیتە وه<sup>(١)</sup>.

شوینه وارى ھەلگەپراوھ لەسەر ھاوسەرگىرى،

زانایان ھاودەنگن لەسەر ئەوھى ئەگەر ژن و میژد یەكێكیان ھەلگەپراوھ، پێویستە لێك جیا بكێنە وه، بۆ میژد نیه بەخەلووت یاخود لەپەردەكردن یان ھاوشیۆھى لێى نزىك بىیتە وه.

ئەبوحنەیفە گوتویەت: ئەگەر ژن و میژدى موسلمان یەكێكیان ھەلگەپراوھ، ژنەكەى لى دادەبریت ئیدى ئەو ژنە موسلمان بىت یان ئەھلى كىتاب، لەپەردەى كرديت یان نا. پێمان وایە بۆچوونى پەسەند ئەوھى كە ھەلگەپراوھ كە ئەگەر پێش لەپەردەكردن بوو دایران (بینوئە) لەنێوانیاندا روودەدات، ئەگەر پاش لەپەردەكردنیش بوو، ئەوا سەیری كۆتایەتتى ماوھى چاوھپوانى (عیدە)كە دەدریت، ئەگەر ھەلگەپراوھ كە پاشگەز بوویە وه وەك جارێك گەپراوھ بۆلای ئىسلام ئەوا ھاوسەرگىرى كەى وەك جارێك بەردەوام دەبیت، ئەگەر لەسەر ھەلگەپراوھ كەشى بەردەوام بوو ئەوا سەیری كۆتایەتتى ماوھى چاوھپوانیەكەى دەكریت، دواى ئەو دەستبەجى جیادەكێنە وه لەیەك.

شایانى باسە كە بۆچوونى مەزھەب سەرچاوھ نیه بۆ شەریعتى ئىسلام ئیدى پایەى زانستى ھەرچى بىت، چونكە سوننەتى پێغەمبەر ئەگەر سەرچاوھ نەبیت، ئەوا لەپێشتەرە كە مەزھەب سەرچاوھ نەبیت، ئەركى موحىتەھید ئۆزینە وهى حوكمى خواى گەورەى نەك ئىستكردنى، لەبەر ئەو ئىست نیه كار بەو بۆچوونانەى زانایان بكریت كە سەبارەت بەكوشنتى ھەلگەپراوھ خزانە روو.

<sup>١</sup> الموسوعة الفقهية، وزارة الأوقاف الكويتية، الطبعة الثانية ١٩٩/٢٢.

## دەرۋازەگە مەوتەم: كۈشتىنى ھەلگەپراۋە لەتپروۋاينى ھاۋچەرخەكاندا

ھەرۈەك چۆن بۆچۈنى زاناينى ئىسلام سەبارەت بەزۆرۈك لەھوكمەكانى ھەلگەپراۋە جىاۋازە، ھەرۈەك پىشتەر خىستمانە روو، بەھەمان شىۋە زاناينى ھاۋچەرخىش ئاپاستەيان جىاۋازە، لەم دەرۋازەيدا ھەلگەدەم ھەندىك لەو تىپروۋاينانە بىخەمە روو، خىستە روۋىيەكى ئور لەكۈرتىپىيەكى زىيانگە يەنە رو درىزدارىپەكى بىزاركار، بەبى ئەۋەى پلەى زانستى و زنجىرەى مېژوۋيان لەبەرچاۋ بگىرىت.

يەككەم: شىخ جەمال قوتب<sup>(۱)</sup>: لەمبارەيەۋە بابەتتىكى نووسىۋو ھەزرىتى ئىمام زىيادىنى (تشرىع قتل المرتد كان لعصر الرسول فقط... والقرآن لم يضع حدا للردة) واتە: (ياسادانانى كۈشتىنى ھەلگەپراۋە تەنھا بۆ سەردەمى پىغەمبەر بوۋە. قورئان ھېچ سىزايەكى بۆ ھەلگەپراۋە دانەناۋە).

شىخ جەمال قوتب، سەرۋىكى پىشتىرى لىژنەى فەتۋاى ئەزھەر، ھەموو فەتۋا كۈنەكانى زاناين رەت دەكاتەۋە كەبىرلەر لەپىۋىستىۋونى كۈشتىنى ھەلگەپراۋە دەدات، ئەۋەش ئوپىت دەكاتەۋە كە ئىسلام لەسەر ئازادى عەقىدە بونىاتىنراۋە، كۈشتىنى ھەلگەپراۋە تەنھا بۆ ماۋەيەك لەسەردەمى پىغەمبەر - ﷺ - بىرلىرى لەسەردەۋە.

قوتب لەۋتەكەيدا لەكۈپى (الحريات العامة في الإسلام) كە كۆمەلەى (المقطم للثقافة والحوار) سازىكرىۋوتى: قورئاننى پىرۋىز سىزاي ھەلگەپراۋەى باس نەكرىۋە، بەلكو خۋاى گەرە دەفەرموۋىت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ...﴾<sup>(۲)</sup>.

<sup>۱</sup> <http://today.almasyalyoum.com/article2.aspx?ArticleID=48297>

<sup>۲</sup> المائدة : ۵۴



نډه وشی که به سزای هه لکه پلوه ناسراوه سه رچاوه که ی فرموده یه کی پیغه مبه ره -  
 صواب: (من بدل دینه فاقتلوه)، رافه ی نهم فرموده یه ش نډه یه که بۆ ماوه یه کی  
 دیاریکراوه له سرده می ژیا نی پیغه مبه ر- صواب: - له شاری مه دینه .

ماموستا جه مال قوتب روونیده کاته وه: شه پری پیغه مبه ری خوا - صواب: - له گه ل ډوا یین  
 ده سته کانی جوله که دا بوو له شاری مه دینه، که نه وانیش به نو قوره یزه بوون که له گه پره کیک  
 له گه پره که کانی مه دینه نیشته چی بوون له بهر نډه وه له توانیا یندا بوو که سانی ده روون لاواز  
 به لای خو یندا رابکیشن و له ثاینه که یان وه ریگیر نه وه، له بهر نډه وه پیغه مبه ری خوا - صواب: -  
 فرمووی: (من بدل دینه فاقتلوه)، به لام بنه مای گشتی نیسلام نډه وه یه که (لا اکراه فی  
 الدین)، چونکه خوای گه وره به زوره ملی ناپه رستریت، هه روه ها جه خت له وه ده کات  
 که کوشتنی هه لکه پلوه حه دیک نه بووه به لکو بریاریک بووه که لای زانایان به (سیاسة شرعية  
 لأمر محدد فی وقت محدد) واته: سیاسة تیکی شه رعی بۆ کار تکی دیاریکراو له کاتیکی  
 دیاریکرلودا، دروست نیه له نیستادا جیبه چی بکریت.

دوو صر: ماموستا عه بدولقادر عۆده <sup>(۱)</sup> (ره حمه تی خوای لیبیت) له ژیرنا ونیشانی (عقوبة الردة)  
 ده لیت:

"سزای هه لکه پانه وه دوو جوړه: سزایه کیان بنه پرتیه که نه ویش کوشتنه، سزاکه ی  
 دیکه یان پتو به سترلوه (تبعیه) که نه ویش ده ست به سه راگریتی مال و سامانی  
 هه لکه پلوه که یه .

کوشتن: شه ریه ت سزای هه لکه پلوه ده دات به کوشتن، بنه په تی نډه و ش - واته  
 به لکه که ی- نهم فرمایشته ی خوای گه وره یه: ﴿...وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ  
 كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾ <sup>(۲)</sup>.  
 نهم فرموده یه ی پیغه مبه ریش - صواب: - که ده فرموویت: (من بدل دینه فاقتلوه).

واتای هه لکه پانه و ه ش وازه یتانه له ثاینی نیسلام و ده رچوونه له دژی پاش موسلمان بوون،  
 له بهر نډه وه هه لکه پانه وه ته نها له موسلمان وه ده بیت، شه ریه تیش سزای کوشتنی

<sup>۱</sup> التشريع الجنائي الإسلامي مقارناً بالقانون الوضعي، نشر دار التراث، ۱/ ۶۶۱.

<sup>۲</sup> البقرة : ۲۱۷.

هه‌لگه‌پاوه ده‌دات، چونکه ده‌بیته درێ ئاینی ئیسلام، که سیستمی کومه‌لایه‌تی کومه‌لگای له‌سه‌ر دامه‌زروده، له‌به‌ر ئه‌وه ئاسانکاری به‌رانبه‌ر به‌م تاوانه ده‌بیته هۆی تیکچونی ئه‌و سیستمه، پاشان له‌به‌ر ئه‌وه توندترین سزای به‌سه‌ردا دراوه به‌مه‌به‌ستی له‌ره‌گه‌وه ده‌رکردنی تاوانبارو پاراستنی کومه‌لگا له‌لایه‌كو، رێگری له‌تاوان و نه‌هێشتنی له‌لایه‌کی دیکه‌وه- قسه‌کانی مامۆستا عه‌بدولقادر عۆده ته‌واویوو-.

ئه‌وه‌ی له‌سه‌ر تیببینه‌که‌ی مامۆستا عه‌بدولقادر عۆده (ره‌حمه‌تی خوی لیبیت) تیببینی ده‌کریت له‌بابه‌تی کوشتنی هه‌لگه‌پاوه‌دا، ئه‌وه‌یه که‌سه‌رکه‌وتوو نه‌بووه له‌چاره‌سه‌رکردنیدا له‌چه‌ند روویه‌که‌وه، له‌وانه:

أ- به‌لگه‌هێتانه‌وه به‌و ئایه‌ته هه‌له‌یه، چونکه ئه‌وه به‌لگه‌هێتانه‌وه‌یه له‌سه‌ر ئایه‌ته‌که نه‌ك هێتانه‌وه‌ی به‌به‌لگه، چونکه ئه‌و ئایه‌ته ته‌نها باسی سزای رۆژی قیامه‌تی کردووه و نه‌له‌نزیک نه‌له‌سوور ئاماژه‌ی به‌کوشتنی هه‌لگه‌پاوه نه‌کردووه.

ب- پێناسه‌یه‌کی ناته‌واوی بۆ هه‌لگه‌پانه‌وه کردووه، واته پێناسه‌یه‌که که‌جامع نیه، ده‌لالت بریتیه له‌وازهێتان له‌ئاین و ده‌رچوون له‌درێ، ئه‌م پێناسه‌یه‌ش ته‌نها هه‌لگه‌پاوه‌ی خراپه‌کارو هه‌لگه‌پاوه‌ی بێزبان ناگرێته‌وه، پێوست بوو که‌بلیت بریتیه له‌ده‌رچوون له‌درێ یان ده‌رچوون لێ، تا هه‌لگه‌پاوه‌ی خراپه‌کارو هه‌لگه‌پاوه‌ی بێزبانیش بگرته‌یه‌وه، چونکه حوکمی هه‌ره‌یه‌کێک له‌وانه جیاوازه له‌وی دیکه‌یان، هه‌روه‌ك ئه‌وه‌مان پێشتر به‌درێژی روونکرده‌وه.

ت- ته‌نها به‌لگه‌ی به‌و فهرمووده‌یه هێتانه‌وه‌یه که‌باسی هه‌لگه‌پانه‌وه له‌ئاین ده‌کات به‌ره‌هایی، له‌سه‌ری پێویست بوو باسی فهرمووده‌ی وازهێنه‌ر له‌ئاینه‌که‌ی و جیا‌بووه له‌کومه‌لێشی بگرده‌یه، هه‌روه‌ك پێغه‌مبه‌ر ﷺ -فهرموویه‌تی: (لَا يَحِلُّ دَمُ امْرِئٍ مُسْلِمٍ، يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ، إِلَّا يَأْخُذَی ثَلَاثًا: الثَّيْبُ الزَّانِ، وَالنَّفْسُ بِالنَّفْسِ، وَالتَّارِكُ لِدِينِهِ، الْمُفَارِقُ لِلْجَمَاعَةِ)، واته: (خوێنی موسلمانێک که‌لال ناییت که‌بلیت شاهیدی ده‌ده‌م که‌ته‌نها الله خودایه و منیش پێغه‌مبه‌ری خودام، به‌یه‌کێک له‌م سیانه نه‌بیت: پیری زیناکار، کوشتن به‌کوشتن، وازهێنه‌ر له‌ئاینه‌که‌ی و جیا‌بووه له‌کومه‌ل-)، تابیتوانیایه سه‌رکه‌وتوو‌بوایه له‌نیوان دوو‌حاله‌ته‌که‌دا: ئه‌و حاله‌ته‌ی هه‌لگه‌پاوه‌که خراپه‌کاره‌و ئه‌و حاله‌ته‌ی که‌بێزبان، به‌به‌کارهێنانی رێسای ئوصولی هاوده‌نگی له‌سه‌ر که (إذا تكرر لفظ في

نصیر وکان فی احدہما مطلقا وفي الآخر مقیدا، یحمل المطلق علی المقید، ویعتبر المطلق مقیدا أيضاً، واتہ: (تہ گہر دہرپرینک لہ دو دہ قدا دوویارہ بوویہ وہ، لہ یہ کیکیاندا بہرہ ہایی ہاتو لہ وی دیکہ شدا بہ کوتکراوی، ہوکارو حوکمہ کہش لہ ہر دوکیاندا یہ ک بوو، رہا کہ دہ خریتہ سہر کوتکراوہ کہ و کوتہ کہ تہ میس دہ گرتہ وہ).

سینیہم: ماموستا یہ حیا جاد<sup>(۱)</sup> لہ بارہی ہہ لگہ پاوہ (کہ تہ مہ پوختہ کہ یہ تی) دہ لیت: "تہ وہ ہہ لگہ پانہ وہ یہ پیوستہ لہ حوکمہ کہی بکولڈریتہ وہ بریتیہ لہ ہہ لگہ پانہ وہی بیخہوش (الردۃ المحضۃ)، واتہ تہ نہا دہرچوون لہ ئیسلام، ئیدی تہ وہ بہ چوونہ سہر ٹائینکی دیکہ بیت یان وازہینانی بیت لئی و نہ چیتہ سہر ہیچ ٹائینکی تر-یان بہ دہرپرینکی ورتتر-تہ نہا وازہینانی لہ ئیسلام بہ ٹاشکرایی و دہرچوونی لئی پاش تہ وہی موسلمان بوویو، بہ لام دہرچوون لڑی ئیسلام و پیوہ ندیکردن بہ دوزمنانہ وہ یان بہ دوزمنانی تومہ تہ وہ، یاخود قسہ پیوتنی و تہ لہ نانہ وہ بوئی یان بؤ تومہ تہ کہی، یاخود بہ ہہ ولدان بؤ ہہ لگہ پانہ وہی موسلمانانی سادہ لہ ٹائینہ کہ یان لہ ریگہی برواپیتہ یان باوہ پرینکرنی عہ قلی و ململانی فیکریہ وہ نا، بہ لگو لہ ریگہی لہ خشتہ بردن و سہر لی ٹیکدان و فیلکردن لیان، بہ وہی کہ نہ زانینیان یاخود ہہ ژاریہ کہ یان یان خرابی باری ژانینان بقوریتہ وہ (واتہ بہ سہر لیتیکدان و فیلکردن لہ موسلمانانی سادہ و لہ خشتہ بردنیاں تا لہ لڑی ئیسلام دہرچن بہ ریگہی ناپہوا)، لہ سروشتی ہہ لگہ پانہ وہ نیہ و لہ پیوستیہ کانیشی نیہ، پاشان پیوستی بہ ہوشیارہ بؤ جیا وازیکردن لہ نیوانیاندا و ٹاگاداریوون لئی و جہ ختکرنہ وہ لہ سہر تہ وہی کہ تہ و کہ سہی ہہ لگہ گرتہ وہ و لہ لڑی ئیسلام دہ و سستیت پیوستہ بہ تہ ولوی سزا کہی لہ سہر جیبہ جی بکرت بہ ہوی تہ و مہ ترسیہی کہ ہہ یہ تی بؤ سہر پیکہینہ رہ کانی ژانی کومہ لایہ تی ٹائینی و بنہ ماکانی ئیسلام و بنہ ماکانی کومہ لگا و ٹاسایشی گشتی کہ تہ و لہ لڑیان دہ جہ نگیت، ئیدی شہری مہ عنہ وی فیکری بیت یاخود شہر مادی بیت، نہ ک (وتویژکان) و (بیزسان)، دوویارہی دہ کہ مہ وہ و بہ شیوہی کی روونتر و

<sup>۱</sup> ناوینشانی توژینہ وہ کہ: (الردۃ والحرية الفكرية دراسة تأصيلية تجديدية في ضوء القرآن والسنة والمقاصد)، وہر گراوہ لہ [www.onislam.net](http://www.onislam.net)

یه کلاکره وه و دیار یکرلو، بابه تی بنه رته تی لیکولینه وه که پیتیسته هه لیکولنه رتک په نای بۆ بیات له بابه تی هه لگه پانه وه و هه لگه پاره دا له بهر روشنایی ئیسلام و مه بهسته کانیدا، هه لگه پانه وه ی رووته، به واتای مرۆف بیرویا وه په که ی و ئه وه ی فیکری و بۆچوون و هه لک و که وتی مرۆفی له سه ر دامه زراوه بگۆریت، ئه م کرده وه یه شی نه بیته هۆی چوونه درایه تی کومه ل یان سیسته مه که ی یان پیشه وایه تیه که ی و سه رکردایه تیه شه رعه که ی و، رینگه نه گریته چه ک به رز نه کاته وه به رووی کومه ل و نه چیتته نیو نوژمنانی وه به هه ر خه سه لته تیک یان شیوه یه ک بیته و ناپاکی له کومه ل نه کات، به لکو هه موو ئه وانیه ی گۆرپانکاری له هه لک و یستی بیرویا وه پاندا رووده دات، که له گومانیکه وه و هۆکاره کانی گومانه وه له تیکرای بیرویا وه پیدا یان له هه ندی له پایه کانیدا سه رچاوه ی گرتبیته، نه ی توانییت ئه وه له دلی ده ریکات و خۆی به ده سه ته وه دابیته بیو ئه و گومانانه و به هۆی کاریگه ریان وه وازی هه تیان بیته له ئیسلام و هه لک و یستی نوئی رابگه یه نیته. "، پوخته ی قسه کانی مامۆستا یه حیا جاد کورتایی هات.

له قسه کانی مامۆستا یه حیا جاد ئه م ده رته نجامانه ده رده هینریت:

- ۱- ئاراسته یه کی دروستی گرتووه بۆ چاره سه ری بابه تی هه لگه پاره دوور له وه هه لانه ی که مامۆستا عه بدولقادر عۆده تتی که وتبوو، هه روک پیتشر باسما ن کرد.
- ۲- به روونی جیاوازی کربووه له ننیوان هه لگه پانه وه که ته نها بریتی بیته له ده رچوون له ئیسلام که ناوی ناوه هه لگه پانه وه ی رووت، له گه ل هه لگه پانه وه یه ک له دژی ئیسلام په یوه ندیکردن به نوژمنه کانی وه یاخود به نوژمنانی ئومه ته که یه وه یان جنیوپیدانی ته له تانه وه بۆی یاخود بۆ ئومه ته که ی.... تا دوا یی، هه روک پیتشر باسما ن کرد.
- ۳- بۆ هه ر حاله تیک له حاله ته کانی هه لگه پانه وه حوکمیک ی تایبه تی داوه هه روک ئه وه ی له قورئانی پیرۆزو سوننه ته کانی پیتغه مبه رو مه به سه ته کانی شه رعه تدا هاتوو، ده لیت: هه لگه پانه وه به مانای ده رچوون له دژی ئیسلام شایسته ی توندترین سزایه که نه ویش کوشتنه، ئه مه ش له بهر له ره گه وه هه لکیشانی خراپه کاری، به لام هه لگه پاره به مانای ده رچو له تاینه که ی ئیدی چووبیته سه ر تاینیکی دیکه یان ناو، له گۆشه یه کدا بۆ خۆی گۆشه گیر بوویته ته نها له ننیوان خۆی و خۆای گه ورده دا به گونا هکاری و تاوانباری مایته وه، هیچ مرۆفیک ده سه تلاتی زۆر لیکردن بیته

به مه به سستی پاشگه زيوونه وه و گه پانه وه بوسه ر ثاينه كه ي نيه به هو ي هيزه وه يان به هره شه ي كوشتن، نه گه نه گه پته وه بؤ لاي ئيسلام، به لكو له سه ر موسلمانان پيوسته رينو يني و ناراسته ي بكن به شيوه يه كي راست و دروست و نه و گومان و هه لانه ي بره و يننه وه كه وا يكر د له ئيسلام و از به يننيت، تا له هه لگه پانه وه كه ي پاشگه ز بپيته وه، نه مه ش به پي ئي نه م فه رما يشته ي خوا ي گه و ره: ﴿ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾<sup>(۱)</sup>.

چوارم: دكتور عيماد شه ري يني ماموستا ي فه رموده و زانسته كان ي له زانكوي نه زهر<sup>(۲)</sup>، (نه مه پوخته ي بؤ چوونه كه يه تي) ده لئيت:

أ- پينا سه ي سزا ي هه لگه پانه وه، بري تيه له سزا ي تاوان نه نجامدان دژ ي ثايني ئيسلام و ده رچوون له دژ ي كومه لي موسلمانان، نه و سزا يه ش نمونه ي هه يه له هه موو ياسا ئاسمانيه كان و ياسا دانر لوه كانيشدا، خويان ده پاريزن.

ب- سزا ي هه لگه پاره دژ نه له گه ل نازا دي بيرو و او فيكر كه له قورئاني پير و زدا هاتو وه، چونكه نازا دي بيرو له ئيسلامدا گره نتي كرا وه و پير و زه به راده يه ك كه ناتوان ريت ده ستر ريز ي بكر يته سه ر، نه مه ش به ناشكرا يي له قورئاندا هاتو وه: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ...﴾<sup>(۳)</sup>.

ت- نه گه ر هه لگه پاره وه كه ويستي بيرو كه ي خراپ بلا و يكا ته وه كه دژ بسو له گه ل بيرو واره په كان ي ثايني ئيسلامدا و، يه كي نه ده گرت وه له گه ل نه و بنه ما يانه ي كه خه لكي په يوه ست بوون پيوه ي، له م كاته دا شا يسته ي سزا ي دونياييه، به لام نه گه ر هه لگه پانه وه كه ي له نتيوان خوي و ده رووني خوي دا بوو به ي نه وه ي نه وه له نتيو خه لكيدا بلا و يكا ته وه و گومان له لا يان دروست بكات، بؤ هيج كه س نيه خراپه ي

<sup>۱</sup> النحل: ۱۲۵.

<sup>۲</sup> تويزينه وه يه كه له ژيژر ناو نيشاني (بيان السنه لعقوبه المرتد الواردة في القرين الكريم و دفع

الشبهات).

<sup>۳</sup> البقرة: ۲۵۶.

به رانبهر نه نجام بدات، ته نها خوا گه وره به ناگایه له وهی له ناخدا په نهانه و، ئومه تیش به هه لگه پانه وه که ی هیچی له ده ست ناچیت، به لکو شه و بونیا و قیامه تی له ده ست ده دات، هه روه ک خوی گه وره ده فهرموویت: ﴿...وَمَنْ يَرْتَدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾<sup>(۱)</sup>. ئیسلام کاتی بریاری نازادی بیروباوه پر ده دات، زور له که س ناکات بو موسلمانن بو، نه گه ر مروف به هه موو ویست و نازادی و قه ناعه تی خو یه وه پی پی رازی بو، نه و له سهری پیویسته پابه ند بیت پیوه ی.

ث- سزای هه لگه پاره پیچه وانه ی قورئانی پیروز نه، نه گه ر له ئاینی ئیسلامدا سزای هه لگه پانه وه بریتی بیت له سزادانی که سه هه لگه پاره که، نه وه ته نها له بهر هه لگه پانه وه که ی نه، به لکو به هوی دروستکردنی ناشوبه له نیتو ریزی کومه لی موسلمانان و په یداکردنی گومان له لایان له باره ی قورئانی پیروزو سوننه ته کانی پیغه مبه ره که یانه وه، به مه به سستی زیانگه یاندن به ئیسلام و په پیره وانی. به وه نده وازده هینین له گواسته وه ی نه و لیکن لینه وه یه و ده لئین که سه رکه وتوو بووه له خسته رووی بابه ته که، به جورتیک که جیاولزی کردوو له نیتوان درچوو له ئیسلام و درچوو له دژی ئیسلام، بو هه ر حاله تیکیان حوکمی تاییه ت به خوی پیداو.

**پینتجه م:** کوشتنی هه لگه پاره ی نه جه نگاو: حه قه یان راسپارده یی (وصایه) یه به سه ر شه ریه تی خوداو؟

نه گه ر سه رنجی ژبانی پیغه مبه ر بده ی، زور هه لویست ده بینین که له ریگه یانه وه پیغه مبه ر — <sup>میزان</sup> علییه — نازادی بیروباوه پی چه سپاندوو، نه ی نه بیت نه م حوکمه له کو یوه هاتیت؟ (کوشتنی هه لگه پاره)، که نه مه ش مه تر سیدارترین حوکمه زانایانی موسلمان داینابیتو به هوی نه م حوکمه وه زورترین خراپه و نارپه حه تی تووشی موسلمانان کردوو تا روزگاری نه مرفومان، ئایا قورئان و سوننه تی صه حیح پالپشتن بو نه و حوکمه ؟

<sup>۱</sup> البقرة : ۲۱۷.



- ت- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿فِيهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ مَّقَامُ إِبْرَاهِيمَ وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنْ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾<sup>(۱)</sup>،  
 ناشکرایہ کہ خوی گوره تو لہی لہ بیباوہ پان نہ کردو تہوہ لہ دونیادا لہ بر بیباوہ پان.  
 ث- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارٌ أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، ئەم ئایەتە ی قورئانی پیرۆز دەروازە ی لیكدانەوہ  
 بەرووی ھەموو ئەو بکوژانەدا دادەخات کہ ھەلگەراوہ ی نہجەنگاو دەکوژن.  
 ج- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ ثُمَّ أَزْدَانُوا كُفْرًا لَنْ تَقْبَلَ تَوْبَتُهُمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الضَّالُّونَ﴾<sup>(۳)</sup>  
 ح- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ أَزْدَانُوا كُفْرًا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرْ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا﴾<sup>(۴)</sup>  
 خ- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿وَقِيلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ...﴾<sup>(۵)</sup>  
 د- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿فَذَكِّرْ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيِّرٍ، إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ، فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ، إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابُهُمْ، ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ﴾<sup>(۶)</sup>  
 ذ- خوی گوره ده فہرموویت: ﴿وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ فِي الْأَرْضِ كُلَّهُمْ جَمِيعًا أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ﴾<sup>(۷)</sup>، ئەم ئایەتە لەشیوہ ی پرسیارکردن و نکو لئ  
 کردنیادیە، زۆر لئکردنی خەلکی بۆ بروا ھێنان جیگای سەر سوپمانە.

<sup>۱</sup> آل عمران : ۹۷.

<sup>۲</sup> البقرة : ۱۶۱.

<sup>۳</sup> آل عمران : ۹۰.

<sup>۴</sup> النساء : ۱۳۷.

<sup>۵</sup> الكهف : ۲۹.

<sup>۶</sup> الفاشية : ۲۱-۲۶.

<sup>۷</sup> يونس : ۹۹.



## پوخته:

حوکمی کوشنتی هه لگه پاره ی نه جه نگاو، حوکمیکه خوای گه وره برپاری له سهر نه داوه و، ته نانه ت پیغه مبه ری خوا - ﷺ - له مارهی ژيانیدا جیبه جتی نه کرپوه، نه هاوه لانی به ریزی، نیتر بۆ هه ندیک له زانایان خویان ده که ن به سپارده کار (اوصیاء) به سهر خوای گه وره و به سهر ئاینه که به وه، هه رچۆن خوای گه وره حوکمیکه روون و ناشکرای له کتیبه پیرۆزه که یدا بۆ دزی و زینا برپار لیداره و، به ناشکرا برپار له کوشنتی هه لگه پاره نادات له کتیبه که یدا، تا زانایان بۆن و له فرموده به کی تاییه ت که چوارچینه که ی دیاره حوکمه که ی ده ریتن، با له خوای گه وره به ترسین له ئاینه که مان و له ده روونمانداو، شوین حق بکه وین و ده ستی پیوه بگرین<sup>(۱)</sup>.

**شه شه:** کوشنتی هه لگه پاره ته نها له سهر گورینی ئاین لیکدانه وه که ی هه لیه:

مه حمود حه مدی زقزوق وه زیری پیشتری ئه وقافی میسر، تیگه یشتنیکه روشتنری سه بارت به پیوستی چاوگیرانه وه به پیوستی سزای هه لگه پاره به لیکدانه وه که لتوریه ره ها که ی پیشکه شی کونگره ی مه جمعه ی فیه ی ئیسلامی کرد له شارقه و، وتی: ئه وه ی شیخ یوسف به دری بۆ (اليوم السابع) وتی و پیگه ئه لیکترۆنیه که شیان بالۆی کرده وه سه بارت به یاسای هه لگه پاره زۆر سه رسامی نه کردم، ئه وه ی که پیوست بوو خوالیخو شبوو صوفی ئه بو تالیب سه روکی پیشووی ئه نجومه نی گه ل که تاییه تی کرد به ته نها ئه وو راسپارده ی کرد به سه ریدا به ته نها له سهر ئه و به ده ر له هه رکه سنیکی دیکه له جیهاندا، به لام سه رسورمانی راسته قینه سه رچاوه که ی ئه و ئاراسته به یه که تانیستاش ئیسلامی کورت کرپوته له تیروانین نه وه کانی و جگه له نه وه کانی له م گوشه باریکه دا که گوته کانی پیغه مبه ر له چوارچینه میژوویی و کومه لایه تی و ده لالاته عه قلی و جیبه جیکاریه کانی ده رده کات تا شمشیری جیبه جیکرینی حوکمی خوای گه وره به رز بکاته وه، ئه م گوته ره که ده رنه چووه له قوزاخه ی کویله یه تی به پیتی تیگه یشتنی که لتورناسان، چه ند خویندنه وه که ی هاوچه رخم پیشکه ش کرد که دوو ئاراسته ی له خۆ گرتبوو، هه ر دوو میان راست بوون، به که میان ده رکه وتنی لاوازی سه نه دی ئه و فرموده به ی که بوخاری هیناویه تی، دووه میشیان

<sup>۱</sup> قتل المرتد غیر لمطرب: حق أم وصایة علی لتشریع الإلهی؟ [ajdah.maktoob.com/vb/majdah50657](http://ajdah.maktoob.com/vb/majdah50657)

دهریاره‌ی دژیه‌کی مانای فهرمووده‌که له‌گه‌ڵ ئاشکرایه‌تی ئایه‌ته‌کانی قورئانی پیرۆزدا سه‌باره‌ت به‌ئازادی بیروباوه‌پ.

بوخاری هیناویه‌تی، عه‌لی کوپی عه‌بدوللا ده‌گێژێته‌وه، سوفیانی کوپی نه‌یوب گێژایه‌وه، له‌عیکریمه‌وه، که عه‌لی (ع) که‌سانێکی سوتاند، ئه‌وه گه‌یشته‌وه به‌ ئیبن عه‌باس، وتی ئه‌گه‌ر من بومایه نه‌مده‌سوتاندن، چونکه پێغه‌مبه‌ر -ﷺ- ده‌فه‌رموویت: (لا تُعَذِّبُوا بَعَذَابَ اللَّهِ)، وته: (به‌سزای خودا، سزا مه‌ده‌ن)، ده‌مکوشتن هه‌روه‌ک پێغه‌مبه‌ر -ﷺ- ده‌فه‌رموویت: (من بدل دینه فاقتلوه)، واته: (هه‌رکه‌س ئایینی خزی کوپی بیکوژن).

زۆریه‌ی لێکۆلینه‌وه هاوچه‌رخه‌کان به‌و ئاراسته‌یه‌دان که‌فه‌رمووده‌که لاوازه، فهرمووده‌یه‌کی (احاد)ه، ته‌نها یه‌ک گێژه‌ره‌وه‌ی هه‌یه که‌ئه‌ویش عیکریمه‌یه، هه‌موو لێکۆله‌رو پسیپۆرێک ده‌زانیت که عیکریمه گێژه‌ره‌وه‌یه‌که یه‌که‌م تۆمه‌ت له‌سه‌ر عه‌قیده‌ی هه‌یه پاشان له‌له‌به‌رکردنی و بینینی درۆی ئاشکرا لێی.

ئه‌وه‌ فهرمووده‌ی عیکریمه گێژایه‌ته‌وه، گریمان راسته، ئه‌مانه‌ی له‌سه‌ر هه‌یه:

أ- چه‌مکی هه‌لگه‌رانه‌وه له‌سه‌رده‌می پێغه‌مبه‌ردا مانای گۆڕینی ته‌نها ئایینی نه‌داوه، به‌لکو به‌روونی به‌واتای گواسته‌وه له‌سه‌ریازگه‌یه‌که‌وه بۆ سه‌ریازگه‌ی دیکه‌ی ده‌گه‌یاند که‌سێیه‌می بۆ نه‌بوو، ئه‌ویش سه‌ریازگه‌ی بیباوه‌پان و سه‌ریازگه‌ی باوه‌پ، نوژمنایه‌تی و جه‌نگیش له‌نیوان ئه‌و دوو سه‌ریازگه‌یه‌دا به‌رده‌وام بووه‌ و پێویستی به‌به‌لگه‌ نیه، هه‌روه‌ک خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿...وَلَا يَزَالُونَ يَقَاتِلُونَكُمْ حَتَّىٰ يَرُدُّوكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِنِ اسْتَطَاعُوا وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ...﴾<sup>(١)</sup>. هه‌روه‌ها خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ...﴾<sup>(٢)</sup>.

ب- له‌هه‌ردوو قوناعی مه‌که‌وه مه‌دینه‌دا له‌سه‌رده‌می پێغه‌مبه‌ردا چه‌ند رووداوێکی هه‌لگه‌رانه‌وه روویداوه، له‌گه‌ڵ جیاوازی باروئۆخی نیوان هه‌ردوو سه‌رده‌مه‌که،

<sup>١</sup> البقرة: ٢١٧.

<sup>٢</sup> المائدة: ٥٤.

له کاتیکدا هه لگه پانه وه له مه که نزیکتر بوو له به دروځستنه وه و گومان په یداکردن له په یامی موجه مه دی و پروانه کردن به کاره له توانا به دهره کانی وه که شه پوه وی و میعراج، هاوشتیه ی نه وانه، له بهر نه وه قورئان له سهرده می مه که دا به شتیوه یه کی گشتی هیچ وتاریکی له باره ی هه لگه پانه وه و ناراسته نه کړبوه، له بهر نه وه ی پاکړکړینه وه یه کتابه رستی و بنیاتنانی بناغه ی بیروباوه پ گشتگیرو گرتگرو مایه وهرتو بوو، هه روه که خوی گه وره ده فهرموویت: ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ، لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ، وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ، وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُمْ، وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ، لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينٌ﴾<sup>(۱)</sup>. هه روه ها خوی گه وره ده فهرموویت: ﴿وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفِرْ...﴾<sup>(۲)</sup>، له بهر نه وه په یامه که ی له بهر لاوازی و که م فیلی نه بوه، هه روه که ژورینه ی رافه کارانی دین وایان لیکداوه ته وه، به لگو نه وه یاسادانان بووه بۆ بناغه یه که له گرتگرتین بناغه کانی بیروباوه پ، پاشان کومه لگای سهرده می پیغه مبه رایه تی گوئزایه وه بۆ سهرده می مه دینه و، تنیدا پیگی تاین و پیغه مبه رایه تی چه سپاو نیمان به تاو خه لکیدا بلاو بوویه وه و ژماره ی برواداران زیادی کرد، له گه ل نه وه شدا له و سوره تانه ی له مه دینه هاتونه ته خواره وه جگه له دامه زراندن و چه سپاندنی چه مکی نازادی بیروباوه پ هیچی دیکه زیادی نه کرد، هه روه که خوی گه وره ده فهرموویت: ﴿إِنَّ الَّذِينَ ارْتَدُّوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْهُدَى الشَّيْطَانُ سَوَّلَ لَهُمْ وَأَمْلَى لَهُمْ﴾<sup>(۳)</sup>، به لام بانگه شه کارانی که لتوری هاوچه رخ ده لئین فهرمووده ی پیغه مبه ر ده بیته هوی سرپینه وه (نسخ) ی حوکی قورئانی پیرۆز.

ت- جیبه جیکرانی چه مکی هه لگه پانه وه له لایه ن پیغه مبه روه جیبه جیکرانی که بوو که به لگه ی نازادی بیروباوه پری له قورئاندا ده خسته روو.

پ- نه گه ر سهرنجی هه لئس وکه وتی هاوه لآن بده ن له و جه نگانده که خه لیفه ی یه که م نه بویه کری صدیق (علیه السلام) و به جه نگی هه لگه پاره کان ناسرا، ده بینین جه نگی که بووه

<sup>۱</sup> الکافرون: ۱-۶.

<sup>۲</sup> کهف: ۲۹.

<sup>۳</sup> محمد: ۲۵.

کراوه ته دوو بهش، بهشی یه که میان جهنگی خهلیفه بووه نژی ئهوانه ی پێدانی زهکاتی پێویستیان رهت ده کردهوه، که نه مش جهنگی رهتکه ره وه کانی زهکات بوو، بهشی دووه میشیان ئه وهسته یه بوون که بانگه شه ی پێغه مبه رایه تیان ده کرد وه ک موسه یله مه ی درۆزنو سه جای ته میمی، ئهوانه ش ته نها هه لگه راوه له تاین نه بوون، به لکو دژایه تی موسلمانان ده کرد، سه ره پای ئه وه ش سه جای ته میمی جارێکی دیکه گه رایه وه موسلمان بوو به و جۆره مایه وه تا مرد.

به پێی ئه وه ی باسمان کرد ئه وه ره های ده برینه ی که له بوخاریدا هاتوه به گریمانه ی ئه وه ی راست (صحیح) بیّت، ره هایه که پێچه وانه ی قورئانی پیرو سو نه تی پێغه مبه ره، که نه ویش ره های (من بدل دینه فأقتلوه).

گویم له به شێک له گفتوگۆکانی خولی تۆزده هه می کومه لی فیهقی ئیسلامی گرت که به م دوایه له شارقه کوتای به کاره کانی هێناو، ئه و بیرو که روشنفیکرانه ی له لایه ن وه زیری پیشوی ئه وقافی میسر مه حمود حه مدی زقزوقو دکتور عه بدولا نه جار له باره ی پێویستی چاوگیرانه وه به پێی ئیجتیهاده هاوچه رخه کان له باره ی پێویستی سزای هه لگه راوه <sup>(1)</sup>.

**حه قته م:** هه لگه رانه وه له فیکری هاوچه رخی ئیسلامیدا:

ئازادی فیکرو بیروباوه؛ به لگه نامه ی سه ره خۆی ویلایه ته یه کگرتوه کانی ئه مریکابوو که له سالی ۱۷۷۶ ز راگه یه نراو، ئه مه ش یه که م به لگه نامه ی فره می بوو که تیدا بنه ما فه لسه فیه کانی مافه کانی مۆڤ به رجه سه کراو، یه که م یاسای نوسراو بوو له ده ولته تیکی نوێوه ده ریچیت که هاو لاتیانی ئه و ولاته پابه ند بکات به و بنه مایانه ی ولاته که وه که بواتر به لگه نامه نیوده ولته تیه کانی رێکخراوی مافه کانی مۆڤ له خۆی گرت.

له سالی ۱۷۸۹ ز، له شوێنشی فره نسیه وه راگه یه ندرای مافه کانی مۆڤو هاو لاتی ده رچوو که نه مه ش هه نگاوێکی به تینتر بوو به ئاراسته ی به یاساییکردنی مافه کانی مۆڤ به و بنه مایانه ی که مافه کانی مۆڤ له خۆ ده گریت.

<sup>1</sup> [www.youm7.com/news.asp?newsID=98587](http://www.youm7.com/news.asp?newsID=98587)

لەمانگى دېسەمبەر ۱۹۴۸ز كۆمەلەي گۆشتى نەتەۋەيە كىگرتىۋەكەن راگەيە نرلۇي جېھانى بۇ مافەكانى مۇۋەككەلەش بەيەكەم ياساى نىۋەۋلەتى بىنە ماكانى مافەكانى مۇۋەككەلەش نىۋەكەن كەنەم بىنە مايانە لەسەر ئەۋ ولاتانە پىۋىست دەبىت كە ۋاژۇيان كىرۋە.

لەمانگى دېسەمبەر ۱۹۶۶ز، پەيمانى نىۋەۋلەتى بۇ مافە مەدەنىي و سىياسىيەكان لەسەر بىنە ماى جارى گەرىۋىنى مافەكانى مۇۋەككەلەش، ئەم پەيمانە نىۋەۋلەتىيە خرايە بەردەم ولاتانى ئەندام لەنەتەۋە يە كىگرتىۋەكەن بەمەبەستى ۋاژۇكرىن و پەسەندىكرىنى.

لەمانگى مارسى ۱۹۷۶ز، ئەم پەيمانە نىۋەۋلەتىيە مافە مەدەنىي و سىياسىيەكان لەۋ بەرۋارەۋە كەپەسەندىيان كىرۋە بەركار و ھەموو ولاتان دەبوو پىۋەي پابەندىن<sup>(۱)</sup>.

ماناى دەستەلەتى ئەم پەيمانە پابەندىكرىنى بەۋجۇرەيە كە ئەۋ ولاتانەي ۋاژۇيان لەسەر كىرۋە پىۋىستە ياساۋ دەستۋورى ولاتەكەيان بەجۇرەك داپىرەنەۋە كەدۇنەبىت بەبىنە ماكانى بەنەدەكانى ئەم پەيمانە و كارىكەن بۇ نۆزىنەۋەي رىۋ شۇيىن بۇ جىبەجىكرانى ئەۋ بەندانە، ھەموو ولاتە ئىسلامىيەكانىش ۋاژۇي ئەۋ ياساىيەيان كىرۋە لەۋ كاتەۋە دەبوو پىۋەي پابەندىن<sup>(۲)</sup>.

لەسەر ئەم راگەيە نرلۇۋ بەلگەنامە نىۋەۋلەتىيە دەمەۋىت بەخەلگى مۇسلىمان نامۇسلىمانىش بىلەن، مەبەستەكانى شەرىئەتى ئىسلامى مەزىن لەسەدان ئايەتى قورئانى پىرۋىزدا رۇر لەپىش ئەۋ راگەيە نراۋ بەلگەنامانە بوۋە لەداننان بەمافەكانى مۇۋەككەلەش ئازادىيەكانى بىرۋىۋاپ، ھەرەك لەدەرۋازەكانى پىشتردا ئەمەمان رۈنكرەۋە.

لەخۇيەرى بەرپىزىش دەخۋازم بۇ زىاتىر ئاگادارىۋون لەم بابەتە سەرنجى ئەۋ ۋانانەمان بىدات كەپىشكەشى قوتابىيانى دىكتورا بەشى گۆشتىمان كىرۋە لەكۆلپىزى ياساى زانكۆي سەلاھەدىن سالى ۲۰۰۹، لەژىرنائونىشسانى (المبادئ الدستورية في القرآن الكريم، مقارنة بالداستير الوضعية)، ھەرۋەھا بگەرىنەۋە بۇ دانرلومان (حق الحرية في القرآن الكريم)، ھەرۋەھا دانرلومان (حقوق الإنسان و ضماناتها في الإسلام)، لەگەل ئەۋپەپى رىزدا.

<sup>۱</sup> بىۋانە: (التكفير بين الدين والسياسة) (محمد يونس)، مركز القاهرة لدراسات حقوق الإنسان، ۱۹۹۹م. ص ۱۹.

<sup>۲</sup> بىۋانە: (الدكتور اكرم رضا مرسى)، له كتيبه كيدا (الردة والحرية الدينية). ص ۱۷۷ وما يليها.

## دەروازەکی ههشتەم:

### دەرئەنجام

له وهی خستمانه روو له بابەتی هه لگه پاره چه ند دەرئەنجامیکمان دەستدەکهوئیت، که گرنکترینیان ئەم خالانەیه:

یه کهم: وتنی ئەوهی که سزای هه لگه پاره به ره هابی دونیاییه، پیچه وانهی زۆر ئایه تی قورئانی پیرۆزه، له وانه خوای گه وره ده فەرمووئیت: ﴿...وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ قِيمَتٌ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

دووه م: وتنی ئەوهی که سزای هه لگه پاره به ره هابی قیامه تییه، پیچه وانهی زۆر ئایه تی قورئانی پیرۆزه، له وانه خوای گه وره ده فەرمووئیت: ﴿إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِّنْ خِلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>.

سییه م: وتنی ئەوهی جیاوازی هه یه له نێوان قورئان و سوننه ی پیغه مبه ره له حوکمی هه لگه پاره و هه لسو که وت له گه لیدا، پیچه وانهی قورئانه، چونکه قورئان هه روه ک چون چاره سه ری حوکمی هه لگه پاره ی کردووه به هه ردوو جۆره که یه وه: هه لگه پاره به واتای ده رجوو له ئیسلامو، هه لگه پاره به مانای ده رجوو له دژی ئیسلامو، بۆ هه ر جۆرێکیان حوکمیکی داوه که پیچه وانهی ئەوهی دیکه یانه، پیغه مبه ری خوا —ﷺ— له فەرمووده کانیدا هه مان کاری کردووه، حوکمی هه لگه پاره ی جارێک به ره هابی باس کردووه و جیا رێکی دیکه ش به کو تکرایی، پیویسته ره ها که بخریته سه ر کو تکراره که و کو ته که ئەویش بگریته وه ئەگه ر هاتوو له هۆکارو حوکمدا یه ک بوون، به پیتی ئەو

<sup>۱</sup> البقرة : ۲۱۷.

<sup>۲</sup> المائدة : ۳۳.

رێسا گشتییەى كە لە ئۇصولى فێقەدا هاو دەنگى لەسەرە .

چوارەم: زۆرێك لە زانایانى ئىسلام هەلگە پاوه بە مانای دەرچوون لە ئىسلام لە گەل هەلگە پاوه لە دى ئىسلام لا تێكەل بووه، لە بەر ئەوه بۆ هەربووكيان تەنها يەك حوكم هەيه، كە ئەویش پێويستى كوشتنەيه تى.

پێنجەم: هەندێك لە زانایانى ئىسلام گونجاندنى تاوانى هەلگە پانە وەيان لى تێكەل بووه بە وەى لە تاوانەكانى حدودە، لە گەل گونجاندنى بە وەى لە تاوانەكانى روشكێن (تعازين) ه، لە كاتێكدا جياوازیەكى روون هەيه لە نێوان ئەو تاوانانەدا لە رووى چیه تى و پەسپۆرێ و جياكارى و حوكمەكانى، هەروەك ئەو هەمان بە ئىزى لە دەروازەى سێيه مى ئەم كتيبه دا خستە روو.

شەشەم: هەندێك تێكەلێان بۆ دروست بووه لە بەلگە هێنانە وە لەسەر پێويستى كوشتنى هەلگە پاوه لە نێوان سونەتى پێغه مەرو لە نێوان و تە يان كردارى هاو ئەلان ياخود شۆيتكە و تەوان لە بەسەرچاوه بوون بۆ شەريعه تى ئىسلام، هەروەك ئەو هەمان لە دەروازەى پێنجەمى ئەم كتيبه دا خستە روو.

هەوتەم: جياوازیەكى گەرە لە نێوان حوكمى هەلگە پاوه لە ياسا هاوچەرخەكاندا كە بپارى ئازادى بىروباو وە روژرە كردن لە كەس بۆ چوونە سەر ئاينىكى ديارى كراو داو ه نيه، لە گەل مەبەستەكانى شەريعه تى ئىسلام لە قورئان و فەرموودەكانى پێغه مەرو.

هەروەك ئەوه بە روونى لەم ئايەتەدا هاتووه: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ...﴾<sup>(١)</sup>، لە ئايەتێكى ديكەدا خواى گەرە دە فەرموويت: ﴿وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ الْمَنَ فِي الْأَرْضِ كُلُّهُمْ جَمِيعًا أَقَانَتْ تَكْرَهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ﴾<sup>(٢)</sup>، لە ئايەتێكى ديكەشدا دە فەرموويت: ﴿وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ...﴾<sup>(٣)</sup>. لە گەل چەندىن ئايەتى ديكە كە بە ئاشكرا يان ئامازە گوزارشتە بۆ ئازادى بىروباو وە بوو هەركەس مافى ئەو هەيه كە بچيته سەر ئاينىك كە خۆى

<sup>١</sup> البقرة : ٢٥٦.

<sup>٢</sup> يونس : ٩٩.

<sup>٣</sup> الكهف : ٢٩.

هەلەدە بىز تىزىت پاش ئەو ەى رىتئوئىنى دەكرىت بۆ سەر رىگەى راست كەئە وىش  
موسلمان بوون و پابەند بوونە بە ئاينى مەزنى ئىسلامەو، ەروەك خواى گەورە  
دەفەر مووئىت: ﴿ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ  
أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾<sup>(۱)</sup>  
هەشتەم: ەىچ ناكۆكىيەك نىە لە نىوان شەرىعەتى ئىسلام و ياسا و دەستوورىە دانراو ەكان و  
راگەيە نراو ەكانى مافەكانى مەروۇ لە پىئوىستى ەارىكارى نىوان ەموو خەك  
بە مەبەستى لە ناو ىردنى تىرۆر و خراپەكارى لە سەر زەوى لە ەموو سەردەم و گشت  
شوتنەكاندا، بە پىتى توانا، ەر ئەمەش دەبىين لە سىياسەتە نىودەولەتەكانى جىهاندا  
بەبى جىاوازى.

رَبِّ زَرَوْ نِي عِلْمًا وَافْقَنِي بِالْحَقِّ



قورئان و ريساك (منال سمر به  
باشترين ناييني باوانى دهيت)

القرآن وقاعدة (الولد يتبع خير الأبوين دينا)

وه رگيراني / محمد چيا

## پېشىھكى

ئەھمەتكارانە زۆرۈن ھانىياندام بۇ پېشىھكى شىكرىنى ئەم خىزمەتە سادەيە كە قورئانى پېرۇز تەبەنى كىرۈە بەبى جىياكارى يان جىياوازىكىرىن، ۋەك خىۋاى گەۋرە دەفەرمىت: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾<sup>۱</sup> لەۋانەش:

يەكەم: — ھەلەلەن بۇ چارەسەركىرىنى گىرقتى كىچىك لەبنەپەتدا مۇسلىمان نىيە بەمۇسلىمان دادەنرەت بەۋەى كە سەر بە باشترین ئايىنى باۋانى دەبىت.

لەھالەتى نەۋجەۋاندا ۋەۋاى ئەۋە گەۋرە دەبىت بەدەرتىلى ئىيانى بېشەش دەبىت لە چىژۋەگىرن لە ئىيانى ھەۋسەركىرى، چۈنكە يەكەك لە رۆلەكانى ئايىنە ئەسلىيەكەى نايەتە پېشەۋە بۇ ئەۋەى ھەۋسەركىرى لەگەلدا بىكات بەۋېشەى كە ھەلگەپاۋەتە لە ئايىنەى كە لەسەرى بۈۋە پېش ئىسلام بۈۋى يەكەك لە باۋانەكانى، ھەۋەك چۆن رۆلەكانى ئەۋ ئايىنەش كە ئەم بەدەستى ھىناۋە بەپىتى شۈپكەۋتەى بۇ باشترین ئايىنى باۋانى، ئەۋانېش ھەۋسەركىرى لەگەلدا ناكەن، چۈنكە ئەۋ لەبىچىنەدا ئىنتەماى بۇ غەبرى ئىسلام ھەبۈۋە.

قېتىيەكانىش لە مىصر ھەۋلىاندەۋە چارەسەرى ئەم گىرقتە بىكەن لەرگەى دەسەلاتى ياسادانانى مىصرىيەۋە، بۇ ئەمە سىكالايان پېشكەش بە پەرلەمانى مىصرى كىرد بۇ چارەسەركىرىنى، بەلام بى سود بۈۋەك بىزانم نەتۈانرا ياسايەك داپېرژىت چارەسەرى ئەم گىرقتە بىكات، لەرگەى پىدانى ئازادى بەۋ ئافرەتە كە بە شۈپكەۋتەى بۇتە مۇسلىمان تا بەۋۈپىستى ئازادانەى خۇى ئايىنە ئەسلىيەكەى يان بەدەستەتۈۋەكەى ھەلېرژىت.

ھەۋەھا مەسىھىيەكانىش لەسايەى رىژمى پېشۋۈى عىراقدا لەسەرەتەى ھەفتاكاندا لەم بارەيەۋە داۋايەكىان ئاراستەى سەۋكايەتى كۆمار كىرد، داۋاكەش پەرۋانە كرا بۇ ئەنجۈمەنى نىشتەمانى ئەۋكاتە، بۇ ئەمەش لىژنەيەكى ياساى پېكەتتەنرا لەئەندامانى ئەنجۈمەنى

<sup>۱</sup> الانبياء ۱۰۷.

نيشتماني (پەرله مان) وه زيری دادی ئه و کاته به ريز دکتور (منذر الشاوی) ئه ويش داوای له من کرد بيمه ئه ندامتیک له و ليزنه يه دا له گه ل پيشکه شکرینی تويزنه وه يه ک له باره ی ئه م باب ته وه، منيش وه لامي ئه و دلاويه م دايه وه به شداريم کرد به پيشکه شکرینی تويزنه وه يه ک که له لايه ن ليزنه که وه گفتوگوي له سهر کراو پاشانيش له لايه ن ئه نجومه نی نيشتمانيه وه بي ئه وه ی بگه نه ریکه وتنیک بۆ چاره سه رکړینی کيشه که نه به نه ريتی و نه به نه ريتی.

**نووم: لابرینی ئه و تیکه لکرینی که فه قيه کان دروستيان کړوه له نيوان ئيسلام و ئاييندا که ده لئين مناله نه وجه وانه کان سهر به باشتري ناييني باوانيان ده بن، چونکه منال که ئاينیک به ده ست ده هيتيت به پتي ريسای سهر به باشتري ناييني باواني به موسلمان داده نريت نه ک باوه پردار، چونکه ئاين بریتيه له باوه رپوونی لیوانلیوی جیگرو هاوپرک له گه ل واقع به زاتی خوی گه وه، باوه رپوون به هه مو نادياره کبان، به پيچه وانه ی ئيسلامه وه، رپوونيشه که سی نه وجه وان به هوی که می ته مەنی یان نافامیده ییه وه، ناتوانيت باوه ر به ده ست بينيت پيش گه یشتنی به ته مەنی بالغ بوون و به هوی نه بوونی ئه هلیه ت و شياویتی بۆ ئه م به ده سته يتانه، په یوندي لۆژیکيش له نيوان باوه رو ئيسلامدا گشتی و تاييه تیی ره هایه، هه مو باوه رداریک موسلمان نه ک به پيچه وانه يه کی هه مه کی، وه ک ئه وه ی قورئانی پیرۆز له مباره يه وه ده فه رميت : ﴿قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا قُلْ لَمْ تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ وَإِنْ تُطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ لَا يَلِتْكُمْ مِنْ أَعْمَالِكُمْ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ، إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ﴾.**

بۆیه ده بوو ئه و ريسايه ی باسمانکرد به مشيوه يه بوايه (منال سهر به و ئاينه ی باواني ده يت که ئيسلامه)، چونکه ئيسلام به دی ديت به یی ئه و باوه رده ی که هاوواتای ئاينه له يه کیک له م دوو حاله ته دا:—

به کیکيان ئه وه يه که سه که له ناخه وه بباهه ر پيت و وا پيشان بدات باوه رداره بۆ پارستنی به رژه وه نديه که سه جه سته یی و دارايه کانی ئه وه ش ئاينه دووپوه کانه وه له دوو ئايه ته ی پيشه وه دا ئاماره ی پیکراوه .

دووهمیش نه‌بوونی شیاویتی بۆ به‌ده‌سته‌تانی ئه‌و ئایینه‌ی که هاوواتای باوه‌په‌ که بریتیه‌ له‌باوه‌په‌ی لێوانلیوی جێگیر هاوێرێک له‌گه‌ڵ واقیع به‌زاتی خواو باوه‌پیوون به‌نادیاره‌کان، ئه‌مه‌ش نابێت تا ئه‌و کاته‌ی مرۆڤ پێ نه‌خاته‌ ناو ته‌مه‌نی بالقیوون و پێکه‌یشتنی عه‌قڵی و شیاویتی ته‌واوه‌تیه‌وه‌.

### سییه‌م: - لا‌برینی تێکه‌لی له‌نتۆان ئایین و شه‌ریعه‌دا

قورئانی پیرۆز جیاوازی کردوه‌ له‌نتۆان ئایین و شه‌ریعه‌دا، خوای گه‌وره‌ له‌م باره‌یه‌وه‌ ده‌فه‌رمیت: ﴿شَرَعَ لَكُم مِّنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ﴾<sup>١</sup>، هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمیت: ﴿لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنكُم شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا﴾<sup>٢</sup>.

گرنگترین جیاوازیه‌ جه‌وه‌ریه‌کانیش له‌نتۆان ئایین و شه‌ریعه‌دا ئه‌مانه‌ی خواره‌وه‌یه‌: ١- شه‌ریعت ژیانی دونه‌یا رێکه‌دخات (جیهانی شه‌هاده) و ئایینیش ژیانی دواوێژ (جیهانی غه‌یب).

ئایین درێژکراوه‌ی ئایینه‌کانی پێشوه‌، نه‌سخی به‌سه‌ردا نایه‌ت، وه‌ک خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمیت: ﴿شَرَعَ لَكُم مِّنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ﴾<sup>٣</sup>، به‌پێچه‌وانه‌ی شه‌ریعه‌ته‌وه‌، که نه‌سخی به‌سه‌ردا دێت، چونکه‌ شه‌ریعه‌تی هه‌موو ئومه‌تێک جیاوازه‌ له‌شه‌ریعه‌تی ئومه‌تێکی تر، وه‌ک خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمیت: ﴿لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنكُم شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا﴾<sup>٤</sup>،

هه‌ندێک که‌شیش په‌خنه‌ی ئه‌وه‌یان لێ ده‌گرت که ووت ئایین نه‌سخ نابێته‌وه‌، به‌لکو درێژکراوه‌ی ئایینه‌کانی پێشوه‌، ئه‌وانه‌ نازانن ئه‌وه‌ی من ووتومه‌ دواوه‌کردنه‌وه‌ی وته‌ی خوای گه‌وره‌یه‌.

<sup>١</sup> - سورة الشورى / ١٣.

<sup>٢</sup> - سورة المائدة / ٤٨.

<sup>٣</sup> - سورة الشورى / ١٣.

<sup>٤</sup> - سورة المائدة / ٤٨.

۳- شەرىعت جىاواز دەيىت بە جىاوازی مىللەتەکان، ھەموو مىللەتک شەرىعتى تايىبەت بەخۆى ھەيە جىاواز دەيىت لە شەرىعتەکانى ئوممەتەکانى تر، لەکاتیکدا ئايىن لەھەموو پەيامە خواىيەکاندا يەکیکە .

۴- شەرىعت بواری ئىجتىھادی مەرفۇى تەدایە وەک ياسا، ئەمە لەکاتیکدا دەقەکانى جىگىرە، جىاوازی لە ماناکان و جىبە جىگىرنەکانىدايە، کە بەپى گۆرپانى شوپىن و کاتەکان دەگۆرپىت؟ بۆ نمونە (القوة) و (رباط الخيل) لەم ئايەتەدا کە دەفەرمىت: ﴿وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ وَآخَرِينَ مِنْ نُونِهِمْ﴾ . کاتیک ئەم ئايەتە دابەزیو ھىز کە موسلمانەکان بە کاریان ھىناو ھىتە برىتى بوو لە شەمشىرو پەم قەلغان و ، (رباط الخيل) برىتى بوو لە ئامرازەکانى گواستەنەو ھى کە لوپەل و کۆمەکی سەریازی لە گۆرپانى جەنگدا، کورت دەبۆو لە ئازەلەکاندا، بەلام لەم سەردەمەدا ھىز برىتە لە جۆرەکانى چەکە پىشکەوتو ھەکان و لەپىش ھەمووشیانەو چەکی ئەتۆمى، بەنسەبت ئامرازەکانى گواستەنەو ھى کە لوپەل و کۆمەکی سەریازی پەرەيسەندو ھى بۆ ئامرازى ئاسمانى و دەریایى و ووشکانى بەپى پەرەسەندنى تەکنەلۆژى.

۵- ئايىن بواری ئىجتىھادی مەرفۇى تەدایە نە لەبەر دوو ھۆکار:

يەکەمیان: ئايىن مۆرکیکی بابەتى جىگىرى ھەيە ناگۆرپىت بە گۆرپانى کات و شوپنەکان و کەسەکان و، بواریک نايىت بۆ ئىجتىھادکردن.

دووەم: عەقلى مەرفۇ ناتوانايە سەبارەت بە شەرفەو لىکدانەو ھى مەسەلە غەيبیەکان و ناتوانىت پەرەسەندەکانى برانىت و چىبەتەکەى بۆ دەریکەو یت ھەتا ئىجتىھادی تەدایە بکات.

۶- ئايىن لەئەنصۆلەکانەو شەرىعتیش لەلقەکانە ئەم جىاوازیەش ئەمانە دەخاتەو:

أ- ئەئايىندا لاسایى و شوپنەوتەبى دروست نە، بەپىچەوانەى شەرىعتەو دەکرىت تەدایە لاسایى دایک و باوک بکرىتەو شوپنەیان بکەو یت و لاسایى ئەھلى فەتوا بکرىت.

ب- ئايىن سەرچاوەى وجوب بوونی عەقلى دروستە، سەرچاوەى پابەندبوونیش بە شەرىعتەو برىتە لە شەرع و ھەحى ئىلاھى.

ج- پاشگه زبونونه له ناین د هیټ، خوی گوره ده فرمیت ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دینه﴾ نه یوتوه نه وهی له شهرع و نیسلامه که ی پاشگه زیټه وه.

**چوارهم - لابرېني ټيکلي له نړيوان شريعتي ئېسلامي و فيقي ئېسلاميدا**

ئەم تىكەلەش پويىدا نوای ئەوێ فیهی ئیسلامی جیگەى شەرعیەتی ئیسلامی گرتەوہ لەکارکردن و فەتوادران لەجیهانی ئیسلامیدا، سەرەپای بوونی جیاوازی جەوہەری لەنتوانبندا، لەو جیاوازیانەش ئەمانەى خوارەوہن:

۱- شہ ریعہ ت وہ حبیہ کی نیلاہیہ و فیکہ نیجتیہادی مروییہ .

شهریعت شیای هی هله نیه به پیچه وانهی فیه هوه، نه گهر هاوړیکی شهرع بوو پاسته نه گهرنا به هله داده نریت.

۳- شهرت شیای ری‌کاری و نالوگور کردن نیه، به پیچه‌وانه‌ی فیه‌وه که وه ک یاسا وابه کاریگر ده‌یت به‌روه‌شان و ده‌گوریت به‌گورانی کات و شوین و که‌سه‌کان.

۴- شەرىعت نەمرو جىڭگىرە بەپېچەوانەى فېقھەو، بەشىۋەيەك فېقھى سەردەمىت  
 نانا شىت بۇ سەردەمىتى تر چونكە لەسەر بەرژەۋەندى مۇۋى بونىدانراۋە بەگۇرپانى ئەۋىش  
 دەگۇرۇت.

۵- شهر یعت پابه نده بۆ هه موو مروؤفئکی پاسپئراو چ وهك باوه پو چ وهك كردار، به پئچه وانه ی فیه وه هه موو مروؤفئك وابسته ناکرئت په یوه ست بئت به مه زه بئکی دیار یکر اوه، به لکو هر پاسپئراوئک نه گه ر وویستی لاسایی و شوین که سیکی دیار یکر اوه ده که وئت له نه هلی زیکرو خواناسی، نه گه ریش وویستی رای که سیکی تر و ده گریت، وهك خوای گه وره ده فهرمیت : ﴿فَاسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ﴾ ئەم ئایه تهش نه وه در ده خات که شیاو نیه لاسایی مریوه کان بکریته وه، چونکه به شیوه یه کی عاده تی پرسیار ناراسته ی مریو ناکرئت.

٦- فقه يان مه زه ب سرچاوه ناييت بؤ نه حکامه شرعيه کان، به لگو سرچاوه کي کورت ده بيت له قورئان و سوننه تدا، سرچاوه ش له فيقه دابريته له سنده ده کي نه ک فيقه که خوي، هله يشه موفتيه که به پای مه زه بيتي ديار کراو فه توا بدات يان وته ي فقيهيک له فه قيهه کاني ئيسلام، به بي زانييني سنده ده کي، چونکه سرچاوه ي حوکم بريته له سنده ده، برؤزکړني هر مه زه بيتيک يان فيقيهيک شريک دانانه بؤ خوا، چونکه

خوای گه وره وهك چۆن هاوهائی نیه له مهسه له كانی تردا شهوا هاوه لیشی نیه له دانانی نه حکامه کانیشدا، به لكو قورئان پیروژکردنی ته نهها له زاتی شهوا کورت کردوته وه که دهفه رمیت: ﴿هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ﴾<sup>۱</sup>.

**پینجه م:** لابرینی تیکالی له نئیوان هه لگه پانه وه و گه پانه وه بی ئیسلامی شوینک و ته می: نه گه که سی نه و جه وان بوای بالقبوون و پیگه یشتن نه یویست به رده وام بیت له سه ر نه م ثابینه ده سهاتوو و گه پانه وه لئی به هه لبراردنی ثابینه نه صلیه که ی یان ثابینیکی تر جگه له ئیسلام یان مانه وه ی به بی ثابین، شهوا به هه لگه پانه وه داده نریت و هه لگه پانه وه ده کوژریت.

پونیش نه مه پیچه وانه ی قورئانی پیروژه، که نه هیکروه له زورلیکردن له سه ر ثابین له چه ندین ثابته دا له وانه ش دهفه رمیت: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ﴾<sup>۲</sup>، چونکه منالی نه و جه وان که بهر به شی باشترین ثابینی باوانی بووه، نه بوته باوه پدار هه تا به هه لگه پانه وه دابنریت له حاله تی سه قامگیر نه بوون له سه ری، ئیدی چۆن شهوا ده کوژریت که باوه پدار هه لگه پانه وه نه بووه له باوه په که ی، کوشتنیش گه وره ترینی تاوانه کانه که قورئان باسیکروه و نه نجامدانی سه رامکردوه له زوریک له ثابته قورئانیه کاند، له وانه ش که دهفه رمیت: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ﴾<sup>۳</sup> هه روه ها: ﴿مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا﴾<sup>۴</sup>.

سه ره پای نه مه ش کوشتنی هه لگه پانه وه له سه ر مه زنده کردنی حاله تی هه لگه پانه وه له قورئانی پیروژدا نه هاتوو، به لگو به شیوه یه ک هاتوو که وا کاره چاکه کان له ناو ده چن، وهك خوای گه وره دهفه رمیت: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾<sup>۵</sup>. هه لگه پانه وه نا کوژریت

<sup>۱</sup> - سورة الحشر / ۲۳.

<sup>۲</sup> - سورة البقرة / ۲۵۶.

<sup>۳</sup> - سورة الانعام / ۱۵۱.

<sup>۴</sup> - سورة المائدة / ۳۲.

<sup>۵</sup> - سورة البقرة / ۲۱۷.

تەنھا لەبەر ھەلگەپانەوھى بەلگە دەكۆزىت بەھۇى ئەنجامدانى خراپەكارى لەسەر زەوھەدا. سەبارەت بەو فەرمودەيەى پېغەمبەرىش ﷺ : (من بدل دينه فاقتلوه) ئەوا ئەمە ئەو كەسە ناگىزىتەوھە كە بەرەشى ئايىنى باشتىن باوانى بووھ لەكاتىكدا كە نەوجەوان بووھ و نوای بالقوونى نەبوستوھ بەردەوام بىت لەسەر ئەم ئايىنە بەر بەشىيە بەدەستەتايىيەكەى، ئەمەش لەنوو پووھوھ :-

يەكەمیان لەبەر ئەوھى نەبۆتە باوھپدار ھەتا گەپانەوھ لىي بە ھەلگەپاوھ دابىزىت. نووھمىش لەبەرئەوھى پېغەمبەرىش ﷺ كاتىك فەرمانى كىرە بەكوشتنى ھەلگەپاوھ لەبەر ناپاكىكرىدى مەزنى بووھ، ئەویش گواستەوھى نەيتى مسولمانانە بۆ بى باوھپەكان لەو كاتەدا، نەك تەنھا لەبەر ھەلگەپانەوھەكەى. مەبەستىش لەم فەرمودەيە ئەوھىيە ھەركەس ھەلگەپاوھ لەئايىنەكەى و نرى موسلمانان وەستايەوھ بە قەلەم و زمان يان كىردەوھ ئەوا بىكوژن، نەك تەنھا لەبەر ھەلگەپانەوھى وەك دواتر لەشوئى خۆيدا بەدرىزى لەم بارەيەوھ دەبوئىن.

### شەشەم: پېئاسەكانى بىرمەندان و فەيلەسوفەكان بۆ ئايىن:

۱- (ھېرىت سېنس) (Herbert Spencer): (ئايىن برىتيە لە دانان بەوھى ھەموو شتەكان دەرەكەوتەى ھىزىكن لەسەر مەعرفەى ئىمەوھىيە).<sup>۱</sup>  
 ۲- جۆن ستىوارت ميل (J.S. Mill) دەلەت: (جەوھەرى ئايىن برىتيە لە ئاراستەيەكى بەھىزى دلگەرمانە بۆ سۆزو ئارەزووھەكان بەرەو ئامانجىكى نمونەى كە بە بالائىن و رىزدارترىن دادەنرىت لەھەموو مەبەستىكى خۆپەرستى يان ئارەزوئەكى خويى).<sup>۲</sup>  
 ۳- (ماتىو ئارنولد) (M. Arnold) پىي وايە: (ئايىن برىتيە لەئەخلاق، كە بالا بووھو نورى شعور پوناكى كرىۆتەوھ...)<sup>۳</sup>

۴- (جىمس مارتىنەو) (James Martineau): (ئايىن برىتيە لەباوھپوون بە خوايەكى ئەبەدى، مەبەست باوھپوون بە عەقلىكى ئىلاھى و، وويستىكى ئىلاھى كە

<sup>1</sup> The encyclopedia of philosophy, edited By Paul Edwards, Volumes S even: The Free Press, N.Y, 1967 (art Religion) P, 140

<sup>۲</sup> - محمد كمال جعفر (في الدين المعاصر) لا ۲۱۷ دار الكتب الجامعية بالقاهرة سالى ۱۹۷۰

<sup>3</sup> - The Eneydo of philosophy vol, 7p. 140



حوکمرانی گه ربړون ده کڼ و به په یوه نډی گه لیکي نه خلاقۍ په یوه ستن به مړوځه وه)<sup>۱</sup>  
 ۵- (شیشرون)(Ciceron) ده لیت: (تایین بریتیه له و پټو نډی که مړوځ به خوا ده گه په نیت...)<sup>۲</sup>

۶- (کانت) (I.Kant) ده لیت: (تایین بریتیه له شعور به ئه رکه کانمان له و پټو نډی له سهر فرمانگه لیکي ئیلامی به رپا بووه...)<sup>۳</sup>

۷- تیلور (Taylor) ده لیت: (تایین بریتیه له باوه ربړون به بونه وه رکه لیکي رځی).<sup>۴</sup>  
 ۸- (ماکس میله) (Max Muller) ده لیت (تایین بریتیه له ه و لدان ب و وینا کړنی نه وه ی ناکریت وینا بکړیت و، گوزار شت کړدن له وه ی ناکریت گوزار شتی لی بکړیت، بریتیه له ناگای بوون له ناکوتایی، بریتیه له خوځه ویستی خوا...)<sup>۵</sup>

۹- (هوفدنچ) ده لیت: (چیه تی تایین بریتیه له باوه ربړون به به رده وای به هاگان له جیهاندا).<sup>۶</sup>

۱۰- هیگل ده لیت: تایین نه و معریفه یه یه که رځی پایاندار به ده ستی ده هیتیت به جه و هره که ی و به و پټیه ی که رځیکي ره هایه)<sup>۷</sup>.

۱۱- هه روه ها ده کړیت پټناسه ی ئاینیش بکړیت به وه ی: ( تیرپامانی بیده نگ و کونترولی ته و او ه تی جه سته و ئارامشی دهرونی و، گه یشتن به جه و هری دهرونی ره ها و، ناگوتایه).<sup>۸</sup>

نه م پټناسه یه ش به ته و او ه تی ها وړیکه له گه ل مه زه به هیندیه کان که مړکی تیرپامان و زوه و زال بوون به سهر جه سته به سهریدا زاله... منیش پټموایه که پټناسه دروسته که نه ویه که له ژیر روشنایی قورئانی پیروزیایه که تایین (باوه ی): بریتیه له باوه ی لیوانلیو

<sup>1</sup> - Ibid

<sup>۲</sup> - د. محمد عبدالله نراز: الدین: بحث معینه لدراسة تاریخ الألبان، ۷۴ لار لقم - الکویت چلی نوومه سالی ۱۹۷۰ ز.

<sup>۳</sup> - هسان سرچلوه له هسان لاپرمدا.

<sup>۴</sup> - هسان سرچلوه لا ۳۵.

<sup>۵</sup> - هسان سرچلوه.

<sup>6</sup> - of philosophy vol. 7. p140 The Ency

<sup>۷</sup> - ۱. د. امام عبد الفتاح امام، افکار... وموقف، کتبخانی مبدلی - القاهرة، ض ۱، ۱۹۹۶، لا ۱۶۹-۱۷،

<sup>۸</sup> - د. محمد کمال جعفر (( فی الدین المقارن )) ۲۰۶ لار لکتب الجامعیة.

جیگیری هاوێک له گەڵ واقع بە زاتی خۆی گەر و باوەریوون بە هەموو نادیارەکانی تر لەرۆژی دواى و لێرسینە وەى مۆڤ لە سەر کارەکانى ئەگەر چاکە بوون ئەو چاکە ئەگەریش خراپە بوون ئەو خراپە.

شتێکی بە لگەنە و یستیشە هەرکە سێک خاوەن عەقڵێکی کەم و بێرێکی پێگە یشتوو نەبێت ناتوانێت ئایین بە دەست بێنێت بە مانایەک لەو مانایانەى که لە پێناسەکاندا هاتوون، ئەوێ ئایین (باوە) یشتی بە دەست نەهێنا بە هەلگەریو داناوێت دواى پاشگەزبوونە وە لێ چونکە هەلگەرانە وە لە دواى ئایین (باوە) وە دەبێت هەر وەك چۆن تەلاق لە دواى هاوسەرگیری وە دەبێت.

دواى ئەم پێشەکیەش پێم وایە گرنگە پاریزچوون و ئیجتیهادە فێقهیە ئیسلامیەکان بخرێنە پوو بۆ گەشتن بە حەقیقەت لە پێسای (مەنەل سەر بە باشترین ئایینی باوانی دەبێت).

- ۱ -

### فێقهی حەنەفی

لەم فێقهەدا هاتووێ که مەنەل چ کۆر بێت یان کچ، پێش بەلقبوونی و دادەنێت که سەر بە باشترین ئایینی باوانیتی، ئەگەریش هەریوکیان بێباوەریوون و باوەکە موسڵمان بوو وە دایکە که ئەهلی کێتاب بوو، یان دایکە که موسڵمان بوو پاشان مەنەلێکی بوو پێش پێشێازکرنی ئیسلام بۆ ئەوی تریان، یان پێش جیاپوونە وە یان دواى جیاپوونە وە، مەنەلێکی بچووک لە نێوانیاندا هەبوو، ئەو بە ئیسلامبوونی یەکیکیان مەنەلە که بە موسڵمان دادەنێت.

بەلام لە ئیسلامی ئەهلیدا وێنا ناکرێت تەنها بەو شێوە نەبێت که دایکە که ئەهلی کێتاب بێت و باوەکەش موسڵمان بێت بۆ ئەوێ هاوسەرگیریەکی نیوانیان بەشیاو و دروست دابنێت.

مەبەستیش لەم مەنەلە ئەوێهە که پەچەلەکەکی شەری بێت و لە مەنەلێ زینا دەرچێت، سەرچاوەی حوکمەکەش بە ئیسلامبوون بەوێ سەر بە باشترین ئایینی باوانی دەبێت ئەو

وتەيەى پېغەمبەرە ﷺ كە دەفەرمىت (هەموو منالېك لەسەر فېترەت<sup>۱</sup> لەدايك دەبىت هەتا باوانى دەيكەنە جوله كە يان مەسىحى يان ئاگرپەرست)<sup>۲</sup>.

بەئىسلام بوونى باپىرىشى نابىتە موسلمان هەتا ئەگەر باوكىشى مردبىت و لەم شوئىنە كەوتەيەدا وەك باپىر نابىت، چونكە ئەگەر شوئىنەكەوتەى بۆ ئەو بوايە ئەوا شوئىنەكەتەى باپىرى باپىرش دەبوو، ئەگەر بەرەو سەرىش بروت، ئەوا ئەمە دەبىتە هۆى ئەوەى هەموو خەلك موسلمان بن بەئىسلامبوونى ئادەم سەلامى خواى لى بىت.

جياوازيشى نيه منالەكە عاقل بىت يان شىت بىت چونكە پېش تەمەنى بالغبون سەربە باوانىتى لەئايىندا، شوئىنەكەوتە بوونىش نابىر بىت تەنها بەبالغبون نەبىت يان ئەوەى خۆى موسلمان بىت.

لە رافەى (السیر الکبیر) ى ئىمام سرخسیدا هاتوو: —  
بەمەش هەلەى ئەو هاوەلەئەمان بۆ دەردەكەوئىت كە دەلێن ئەوەى گوزارشت لەخۆى بكات نابىتە موسلمان بەهۆى شوئىنەكەوتەيەو بۆ باوانى.

هەروەها دەلێت شوئىنەكەوتەى نامىن بىت كاتىك بوو كەسىكى بالعى عاقل بەلام ئەگەر بالغبوو بەلام عاقل نەبوو (شىت بوو) ئەوا شوئىنەكەوتەيەكەى دەمىن بىتەو.

ئەگەریش يەككە لە دايك و باوكەكە ئەهلى كىتاب بوو ئەوى تریان ئاگرپەرست بوو ئەوا منالەكە بەئەهلى كىتاب ئەزمار دەكرىت بەهۆى نزىكەو لەموسلمانان لەپرووى ئەحكامەكانەو لە حەلالى هاوسەرگىرى و گۆشتى سەرپىنەو لە دواوژدا لە ناتەواوى سزا، واتە ئەصل ئەوەىە دواى بالغبون لەسەر ئەوەىە بىن بىتەو كە بەشوئىنەكەوتەى لەباوانىەو وەرگرتوو ئەگەر نا منالى پېئاو پەكان لەبەهشتدان<sup>۳</sup>.

<sup>۱</sup> — فېترەت ئى سېفەتى كە هەموو بونەوێك تىنلە هە لەسەرەتای دروستبوئەىو پەيوەندى سروشتى مۆف و ئىين و سونەت و لەبەتەن و ئەفرانە.

<sup>۲</sup> — صحيح البخاري في شرح فتح الباري ٤٩٣/١١.

<sup>۳</sup> — رد المحتار للمحقق محمد أمين الشهير بدين علي اندر المضار شرح تنوير الابصار في فقه مذهب أبي حنيفة للنعمان ١٩٦/٣  
دواترى فتح القدير لابن الهمام (كمال الدين محمد) على الهديا شرح بناية المبتدي للمرخيناني (برهان الدين علي بن أبي بكر) ٤١٧/٣.

مەبەستىش لە ۋەتەن مەنالى سەر بە باشترین ئايىنى باۋانى دەپت مەبەستى لە ئايىن تەنھا ئىسلامە.<sup>۱</sup>

ۋە لە (المبسوط)ى سرخسيدا: ئەۋەى بەپى باشترین ئايىنى باۋانى بۆتە مۇسلمان ئەگەر ھەلگە پراۋە لە ئايىنەكەى بەپى (قياس) دەكۆزىت بە ھۆى ھەلگە پراۋەى پاش ئىسلام بوۋنى بەلام لە (استحسان)دا ناكۆزىت، بەلكو ناچار دەكرىت لەسەر ئىسلام.

-۲-

### ھىقھى مالىكى

ھوكمى ئىسلامبوۋنى بەسەردا دەچەسىپت كەسك ھىشتا جياكار نەپىت بە ھۆى مەنالى يان شىتتەۋە ئەگەر ىش بالقوۋ، ئەگەر شىتتەكەى پىش بالقوۋنەكەى بو. بەلام ئەگەر شىتتەكەى ىۋى بالقوۋنەكەى بو ئەۋا ھوكمى ئىسلامبوۋنى بەسەردا نادرىت بەپى ئىسلامبوۋنى باۋكى، ئەگەر ئىسلامبوۋنى ئەۋاۋكە لە ناكاو يان كۆپر بو. شۆپنكەۋتەپىش تەنھا بە ئىسلام بوۋنى باۋكى دەپىت نەك بە ئىسلامبوۋنى دايكى يان باپىرى بەپى ئىسلامبوۋنى باۋكى.

كەسى بىپاۋەرىش ئەگەر مۇسلمان بوۋ مەنالىكى ھەبوۋ جياكار نەبوۋ يان جياكار بوۋ بەلام بالى نەبوۋ، ئەۋا بە ئىسلام دادەنرىت بەپى ئىسلامبوۋنى باۋكى ۋاتە فامى بەۋە شكا ئەۋە ئايىنكەۋ ئەۋ دەچىتە سەرى.

ئەگەر ھەرزەكار بوۋ لەكاتى ئىسلامبوۋنى باۋكىدا يان ھەرزەكار نەبوۋ ۋ فەرامۇش كرا لەۋەى مەھكوم بكرىت بە ئىسلام بەپى ئىسلامبوۋنى باۋكى ھەتا بالى دەپىت ۋ پىدەگات، ئەۋا ئەگەر خۆى نەبوىست پىتە سەر ئىسلام ئەۋا ناچار ناكىرىت بەكوشتن بەلكو بە شتانى تر ناچار دەكرىت ۋەك ھەپەشە لىكرىن ۋ لىدان.

<sup>۱</sup> -ئەمەش دۇ دەۋىستىتۋە لەگەل ئۇ ۋەتەمەيان ئەگەر بەككە لەبۇلانى ئەھلى كىتاب بوۋ ئۇى ئاگىرىست بوۋ ئۇۋا مەنەكە كىتاب دەپىت. چۈنكە ئەگەر مەبەست لە ئايىن ئايىنى ئىسلام پىت ئۇۋا ئەم ھالەتە ئاگىرىتۋە.

سودی مەحکومکردن بە ئیسلامی نێزینە ئەوێه ئەگەر بەلغ بوو و نەبویست مسوڵمان بێت ناچار دەکریت لەسەری بەکوشتن وەک هەلگەپاوه دواي بالغبون تەنھا جیاکاریکی هەرزەکار نەبێت لەکاتی ئیسلامبوونی باوکیدا، بەلام ئەگەر هەرزەکار نەبوو وە لێگەرێنرابوو بۆ کاتی هەرزەکاری ئەوا مەحکوم نابێت بە ئیسلامبوون بەهۆی ئیسلامبوونی باوکیەو هەتا هەرزەکار دەبێت واتە نزیک دەبێتەو لەبالغبون، وەک کۆرپکی سیانزە سالان ئەوا ئەوکات مەحکوم نابێت بە ئیسلامبوونی ئەگەریش مەحکوم نەکریت پێی ئەوا بەکوشتن ناچار ناکریت لەسەر ئیسلام ئەگەر نەبویست ئیسلام بێت بەلکو بە هەپەشەو لێدان ناچار دەکریت.

ئەگەریش جیاکارەکە لەکاتی ئیسلامبوونی باوکیدا هەرزەکار نەبوو ئەوا بەکوشتن ناچار ناکریت لەسەر ئیسلامبوون<sup>١</sup>.

لە (فتح العلي المالك في الفتوى على مذهب الامام مالك<sup>٢</sup> : پاتان چیه لەبارەى دوو کچەو کە باوکیان لە ئایینی مەسیحیەو هاتۆتە سەر ئیسلام و پاش چەندین سال کۆچی دواى کربو، دایکیان وویستویەتی بیانکاتەو بە مەسیحی؟

و ئەلام: دادوهر حوکمی ئیسلامبوونیان دا بە پێی شۆتێکەوتە بیان بۆ ئایینی باوکیان و ناکریت بەرەهەستى ئەو بربارە بکریت، موسڵمانی نەیارى ئەم حوکمەش هەلگەپاوه.

<sup>١</sup> - الشرح الكبير والدسوقي للشيخ محمد عlish على الدسوقي ٣٠٨/٤.

الخرشي على مختصر سيدي خليل بهامشه حاشية العدوى ٦٩/٨.

<sup>٢</sup> - ٣٥٨/٢.



پەوشە یەوێ بۆ خۆی ناتوانی ئێستێ باوان دەکەوێت لە ئێستێ لا مەبەوێ،  
 وەك منال ئەگەر بالغ بوو عاقل بوو پاشان شەیت بوو پاشان یەكێك لە باوانی مەسلمان بوون  
 ئەوا لە مەبارە یەوێ دوو حالەت هەیه:

یەكێکیان ئەوێ سەر بە ئایینی باوانی ئاییت كە مەسلمان بوو بە هۆی ئەمانی  
 حەكمەكە بە هۆی بالغ بوون و عاقل بوونە یەوێ.

دووەم ئەوێ شەیتەكە وێ دەبیت چۆنكە بۆ خۆی ناتوانی مەسلمان بێت حەكمی  
 منالی دەبیت و بە مەش شەیتەكە وێ ئایینی باوانی دەبیت.

ماوردی دەلیت: <sup>۱</sup>: بەلام ئەگەر یەكێك لە باوانی (دایك و باوكی) مەسلمان بوون  
 شارەزایان لە مەبارە یەوێ پای جیاوازیان هەیه ئایا دەبیت مەسلمان بە هۆی بچوکی تەمەنیە یەوێ  
 یان نا، لە مەبارە یەوێ سە پای جیاوازی هەیه:

یەكە میان مەزەبی (عطاء) دەلیت مەسلمان ئاییت هەتا پێكەوێ لەگەڵیدا باوانی  
 مەسلمان نەبن.

دووەم: مەزەبی مالیكە دەلیت بە ئێستێ لا مەبەوێ باوكی مەسلمان دەبیت و  
 بە ئێستێ لا مەبەوێ دایکی مەسلمان ئاییت.

سێهەم: مەزەبی شافعی و ئەبی حەنیفە و زۆری شارەزایانە، كە دەلیت مەسلمان  
 دەبیت بە ئێستێ لا مەبەوێ هەریەكێکیان دایك بێت یان باوك، وەك خۆی گەرە دەفەر میت:  
 ﴿وَاتَّبَعْنَاهُمْ نِرْيَاتِهِمْ﴾ منالیش لە ئەوێ دایك وەك چۆن لە ئەوێ باوكیش، خۆی گەرە  
 دەفەر میت: ﴿وَإِنِّي أُعِيذُهَا بِكَ وَوَرَيْتُهُمَا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ <sup>۲</sup>.

<sup>۱</sup> - الحاوي الكبير في الفقه الشافعي وهو شرح مختصر المزني ٤٦٥/١٠.

<sup>۲</sup> - سورة آل عمران / ٣٦.

## فیقهی حنبهلی

هه رکام له دایک و باوک موسلمان بوون ئەوا منالە بچوکه کانی سەر به ئایینی ئەو دەبن، له مبارهیه شهوه شافیهی و شاره زایان ووتویه نه گهر دایک و باوکی موسلمان بوون یان یه کیکیان و دواتر منالە که گهشته ناستی ده رککردن و ئیسلامی ره تکرده وه ناچار ده کریت له سهری و ناکوژریت. مالک ده لیت نه گهر باوکه که موسلمان بوو ئەوا منالە کانی سەر به ئایینی ئەو دەبن به لام نه گهر دایکه که موسلمان بوو سەر به ئایینی ئەو نابن، چونکه منالی ئازادی ده رککه سەر به باوکی ده بیت نه ک دایکی، چونکه مندالی شه پکه ران شوین باوکیان ده که ون نه ک دایکیان، به به لگهی کویله کان نه گهر مندالیان هه بوو ئەوا ده بیت کویلهی خاوهنی باوکه که نه ک خاوهنی دایکه که .

نه گهر بالغ بوو سهرپشک ده کریت له نتوان ئایینی باوکی و ئایینی دایکیدا کامیانی هه لبارد له سهر ئایینی ئەو ده بیت، رهنگه بۆ نه مهش چیرۆکی ئەو کۆپه ی کردبیت به لگه که باوکی موسلمان بوو به لام دایکی نه یوست موسلمان بیت، پیغه مبه ر ﷺ کۆپه که ی سهرپشک کرد له نتوان ئایینی باوکی و دایکیدا.

نیمهش پامان وایه: منال شوین دایک و باوکی ده که ویت له ئاییندا، نه گهر ئەوان نا کوک بوون پتویسته شوین نه وه یان بکه ویت که موسلمان وه ک منالی موسلمان له ئافره تیکی نه هلی کیتاب، چونکه ئیسلام بالتره وه ئەو بالا نابیت به سهر ئیسلامدا به چه ند شتانیکیش ئیسلام له پیشتر ده بیت له وانهش:

أ- چونکه ئایینی خواجه که نارویه تی بۆ به نده کانی و پیغه مبه ریکی بۆ نارویه که خه لک بانگه پشت بکات بۆ سهری.

ب- چونکه ده بیته مایه ی کامه رانی بۆی له دنیایا دواڕژدا و له دنیادا رزگاری ده بیت له کوشتن و به کویله کردن و دانی سه رانه و له دواڕژیدا له سزای خوی گوره .

ج- له وانهش له دار لئیسلامدا وا حوکم ده بریت منالی دۆزروه و نه وه ی حالتی نه زلاره وه که ئیسلامه، نه گهر حوکمدرلو بیت به وه ی که ئیسلامه ئەوا پتویسته بکوژریت له بهر نه م فه رموده ی پیغه مبه ر (ﷺ): (من بدل دینه فأقتلوه) و به پتوانه له سهر جگه له و.



ههروه ها بۆچوونمان له سهر مالك نه وه به دايكيش به كيكه له باوان و مناليش له ئيسلامبوونيدا شويني دهكه ویت وهك باوك، بهلكو دايك له پيشتره چونكه تايبه تره پیتی، چونكه له راستیدا لهو بووه، نهو بهسك هه لیگرتووه و شیري پیداو، ههروه ها له کویلايه تی و نازادی و راویژو نو سیندا شوینی دهكه ویت، وه له بهر نه وهی له هه موو گیانه به ره كاندا منال شوین دايکی دهكه ویت نهك باوکی، نه مهش پیچه وانه به له گه ل نه وه دا كه نهو باسیكروه هه رچی سه بارهت به سهر پشك کرنی منالیشه نه مه له دایه نیدا ده بیته نهك له تاینیدا. نهگه ریش به كيك له باواني منال به كافر ی مرد نهوا به مردنی نهو مناله كه ده بیته موسلمان و میراتی بهرده كه ویت. ژۆریه ی شاره زایانیش پتیان وایه به مردنی به كيكیان یان هه ر دوکیان مه حكوم نابیت به ئيسلام، چونكه به پیتی شوینه كه وته ی بۆ نهوان بیباوه ری جیگیر ده بیته، نهگه ر خۆی نه بووه موسلمان و هیچ كام له باواني موسلمان نه بوون هه تا نه م بیته شوینكه وته ی، له م حاله ته دا ده بیته له سهر نهوه بهیژرینه وه كه له سهری بووه، ههروه ها له بهر نه وه ی نه له پیغه مبه رﷺ و نه له هیچ كام له جینشینه كانی نه گو یژراوه ته وه كه هیچ كه سیکی (اهل الذمه) به هۆی مردنی باوکیه وه ناچار ی کرد بیت بیته موسلمان، له كاتیكا سهر ده می نهوان به تال نه بووه له مردنی هه ندیک له (اهل ذمه) كه هه یته ی به جیهیشت بیت.

ههروه ها نه م وته ی پیغه مبه ریشمان هه به كه ده فره میت (هه موو منالیک له سهر فیه رهت له دايك ده بیته باوك و دايکی ده یكه نه جوله كه یان مه سیحی یان ناگر په رست) كۆرایی له سهره. بیباوه په كه شی ده كاته كاری باوك دايكه كه ی، نهگه ریش به كيكیان مرد شوینكه وته ییه كه ده پچریت و پتویسته له سهر نهو فیه ره ته بهیژرینه وه كه له سهر له دايك بووه، وه له بهر نه وه ی لیپس رینه وه ره تکراره یه سه بارهت به یه كيك كه دايك و باوکی له دارو ئيسلامدا مردن، مه سه له ی دارو ئيسلامیش حوكم كرنه به ئيسلامیته خه لكه كه ی، بۆیه حوكمی ئيسلامیته ده درته به سهر نه م مناله بیكه سه دا، نهگه ر نا بیباوه ری جیگیر ده بیته بۆ نهو مناله ی كه دايك و باوکی هه به، نهگه ر نهوان نه مان یان به كيكیان ده بیته له سهر حوكمی دارو ئيسلام بهیژرینه وه به هۆی پچرانی شوینكه وته ییه كه ی.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> - المغني لأبن قدامة أبي محمد عبدالله بن أحمد بن محمد المقدسي (٦٣٠هـ) كۆچی دوا یی کردوه له سهر مختصر أبي القاسم عمر بن حسين العبيد الله الخرقی ١٣٩/٨ دواتری.

## فیهقی جەعفەری

ئەگەر دایکێک موسڵمان بوو دووگیان بوو لە بیباوەڕێک یان منالێکی لێی هەبوو هێشتا بالغ نەبوو بوو، ئەوا کۆڕپەکو منالەکەش بە موسڵمان دادەنرێت و شوێن دایکیان دەکەون لەتاییندا، لەمبارەشەوه خەلکی عێراق (حەنیفە) و شافعی هەمان رایان هەیە، مالیک دەلێت کۆڕپەکە سەر بەتایینی دایکی دەبێت بەلام منالەکە نا، بەلگەشمان کۆڕپایی لەمبارەیهوه، هەروەها خۆی گەرەش دەفەرمیت: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُم بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ﴾<sup>١</sup> حوکم دەدەین بەوهی نەوهی باوەرداران دەدرێتە پالیا و منالێش وەک کۆڕپە لە نەوهی و جیاوازی نیه، هەروەها پیغەمبەر ﷺ: (هەموو منالێک لەسەر فیترەت لەدایک دەبێت باوک و دایکی دەیکەنە جولهکە یان مەسیحی یان ئاگریه‌رست).

هەرزەکار ئەگەر موسڵمان بوو حوکم بە موسڵمان بوونی دەدریت، ئەگەریش هەلگەپایەوه ئەوا حوکمی هەلگەپاوهی بەسەردا دەدریت ئەگەر تەوبەی نەکرد دەکوژیت، بەئێسلامیش هەژمار ناکریت بەهۆی ئێسلامبوونی دایک و باوکیهوه، ئەبو حەنیفە و ئەبو یوسف و محمد و هی تریش لەمبارەیهوه دەفەرموون ناکوژیت ئەگەر هەلگەپایەوه) لەفقهیی مالیکیدا منال سەر بەدایکی نابێت لەتاییندا بەلکو سەر بە باوک دەبێت ئەم کاتەش (کاتی هەرزەکاری) کاتی سزادان نیه هەتا بالغ نەبێت).

شافعی دەلێت حوکم بە ئێسلام بوون یان هەلگەپاوهی نادریت بەلکو سەر بەدایک و باوکی دەبێت لەتاییندا، بەلام دوا ئێسلامبوونی لەدایک و باوکی جیا دەکرێتەوه بۆ ئەوهی کاری تی نەکەن و هەلیکێژنەوه، هەروەها (زفر) هاوڵەکانی دەلێن حوکمی ئێسلامی پۆلەتی بەسەردا دەدریت.

ئەگەر بالغ بوو هاتە ریزی موسڵمانان ئەوا لەم کاتەوه بەموسڵمان دادەنریت، بەلگەشمان ئەوهیه کە هاوڵەکانمان گێڕاویانەتەوه ئەگەر منالێک گەیشته دوانزە سال هەموو سنوره‌کانی بەسەردا جێبەجێ دەکرێن و خۆتنبایی لێ وەرەگیریت و وه‌سیه‌ت و

<sup>١</sup> - سورة الحجرات / ١٤-١٥.

ئازادىكردن كۆيلەي بەركار دەيتت ئەوئەش گىشتىيە لەھەموو سنورەكاندا. ھەرۈھە پىئەمبەر ﷺ: دەفەرمىت : (ھەموو منالايك لەسەر فەترەت لەدايك دەيتت باوك و دايكى دەيكەنە جۈلەكە يان مەسىحى يان ئاگرپەرست).

لايەنگرانى ئەبى حەنەيفەش بەلگە بەئىسلامبوونى (عەلى)دېتتەو ھەسەلامى خاۋى لىيىت كە بالغ نەبوو بى ئاكۆكى حوكمى ئىسلامەتى بەسەردا درا. لايەنگرانى شافىعەش ۋەلاميان ئەوھەيە كە دەلتىت حوكممان بەئىسلامىيەتتەكەي ئەودا داۋە چونكە دەشەيت بالغ بوويت، چونكە كەمتەرتىن تەمەن بۇ بالغبوون تۆ سالە ۋەلاي ئەبى حەنەيفەش يانزە سالە<sup>۱</sup>.

-۶-

### فەقىھى زەمىدى

لە (نيل الاوطار)<sup>۲</sup>: منال مۇسلمان دەيتت بەئىسلامبوونى يەككە لە باوانى (دايك و باوكى) و ملەكەچ دەيتت بۇ ئەحكامەكانى ئىسلام.

-۷-

### فەقىھى (الظاهري)

ئەوھى ھاتتوھ لە (المطلى) ئىبن حەزىمى ظاھرىيە ۋە گوزارشت لەمەزھەبىكى ديارىركلو ئاكاكەت بەتەنھا، بەلكو ھەك فەقىھى بەراۋورد وايە لەنتوان لايەنگرانى ئەم مەزھەبە ۋۆرەي مەزھەبەكانى تردا بەمشىۋەيەي خوارەوھ:

المسألة (۹۴۵): ھەركام لەدايك و باوكە بىباۋەرەكەي مۇسلمان بوون كام لەمئالەكانى بالغ نەبوو بوو دەيتتە مۇسلمان بەئىسلامبوونى ئەوھيان كە ئىسلام بوو – واتە شۆيئەكەوتەي ئەوھيان دەيتت – باوك مۇسلمان بىت يان دايك، ئەمەش راي عثمان البتى و

<sup>۱</sup> - كتاب الخلاف في الفقه للطوسي (الامام أبو جعفر محمد بن الحسن بن علي الطوسي - ۲۶/۲ -

دواترى .

<sup>۲</sup> - للشوكاني ۲۱۶/۴.

ئەوزاعی و لیثی بن سەعدو حەسەن بن حی و ئەبی حەنیفەو شافعی و ھەموو لایەنگەرەکانیانە، مالیک و ئەبو سلیمان(یش دەلێن نابنە موسڵمان تەنھا بەئیسلامبوونی باوک نەبێت ئەک ئیسلامبوونی دایک.

ھەندێک لەفەقیھەکانی مەدینەش دەلێن نابنە موسڵمان تەنھا بەموسڵمان بوونی دایک نەبێت، بەلام بەئیسلامبوونی باوکیان نابن، چونکە ئەوانە سەر بەدایکان دەبن لە ئازادی و کۆیلەبیدا ئەک باوکیان، ئەبو محمد دەلێت<sup>۱</sup>: ئازادین ئەوانە ی تەنھا بەئیسلامبوونی باوکیان کردونیانە تە موسڵمان چ بەلگە یەکیان ھەیە، وە پرسایریان لی<sup>۲</sup> دەکەین لەبارە ی منالی موسڵمان لەزیناوە، یان زۆرلیکردن، بەپای ئەوان: موسڵمانە بەئیسلامبوونی دایکی ھاوڕاشن لەگەڵماندا لەویدا ئەگەر دایک و باوکی موسڵمان بوون یان یەکیکیان و کوڕو کچیان ھەبوو بوو بوونە پیاو و ژن ئەوا لەسەر ئایینی خۆیان و ناچار ناکرێن لەسەر ئیسلام، وەک خوای گەرە لەم بارە یەو دەفەرمیت: ﴿وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا عَلَيْهَا﴾<sup>۳</sup> بالغی دوینراو حوکمی بیباوەریبون گرتو یە تەو یان دە یگرتەو غەیری بالغیش نە دوینراو وەک پیشتر باسمان کرد: مالیک دەلێت بە لی<sup>۴</sup> ھەتا ئەگەریش منالە کە پیگە یشتبیت و نزیک بوو ییتەو لە بالغیون بەلام بالغ نەبوو ییت ئەوا لەسەر ئایینی خۆ یە تی.

-۸-

### فیقھی ئەباضی

منالە بچووکەکانی ئەو یان کە موسڵمان بوو دەدرێنە لای ئەم (مەبەست ئەوانە یە کە پێنەگە یشتوون ئەگەریش ئەو یان کە موسڵمان بوو دایکی بیت یان کە نیزەک یان ئەو ئافەرە تی ھاتییتە دارو ئیسلام و داوای پەناندانی کردبیت. لە (الدیوان) دا دەلێت: ئەگەر ئەو یان موسڵمان بوو ییت ئازاد نەبیت ئەوا منالە کە ی نادریتە لای ئیسلام.

<sup>۱</sup> - مەبەستی خۆ یە تی واتە ابن حزم ابو محمد علی بن أحمد بن سعید بن حزم المتوفی.

<sup>۲</sup> - سورة الانعام / ۱۶۴.

دروستکەش ئەوێه کە (المصنف) باسیکردووە ئەوێه (زیادە سلام و مزیه) لەبارەیانەو ووتویانە، مالیک ووتویەتی ئیسلامبوونی دایک نابێتە ئیسلامیک بۆ منالەکە، هەندیکیش لەهاوەلانمان ئەم رایەیی ئه‌ویان ووتووەتەو، مەگەر ئەوێه کۆپی دایکی بێت، بەلام سەبارەت بە باپیر ئه‌و له (الدیوان) دەلێت ئیسلامبوونی باپیر ئەوێهکانی کە هێشتا منالێ پاكیش ناکات بۆ ئیسلام، وە دەلێت پاكیشیان دەکات ئەگەر باوکیان مرد ئەهلی عیراقیش پای یەکەمیان هەیه، هەر واشیان ووتووە سەبارەت بەئیسلامبوونی ئەتک، ووتویان لەئیسلامبوونیدا بەکیشیان دەکات و منال لەئازادی و له کۆیله‌بووندا شوێن دایکی دەکەوێت ئەک باوکی.<sup>۱</sup>

هەر وها لەکتیپی (شرح النیل وشفاء العلیل) بەشی هەشتەم ئەمە هاتووە: زانایان کۆپان لەسەر ئەوێه پیاو ئەگەر موسلمان بوو منالی بچوک و گەورە هەبوون، حوکمی منالە بچوکەکانی وەک حوکمی خۆی وان.

ئەمەش ئەوێه ناگەیه‌نیت کە زانایانی موسلمان لەم هەشت مەزەهە ئیسلامیه‌دا جیاوازی لەنێوانیاندا نیه سەبارەت بە ئەوجەوانی موسلمان بەشوێنکەوتەیی بۆ یەکیک لەباوانی (دایک و باوکی)، ئەسل وایه نابێت هەلگەپێنرێتەو و بگەپێنرێتەو بەلکو ناکۆکیه‌کە لەسەر ئەوێه ئایا دەکوژرێت یان ناچار دەکرێت بەئیسلام بمیێتەو.

-۹-

### فیقهی بەراوورد

ئیسلامبوونی بچوک بە ئیسلامبوونی یەکیک لەباوانی: زانایان هاویران لەسەر ئەوێه ئەگەر باوک موسلمان بوو منالی بچوکی هەبوو یان ئەوێه لەحوکمی ئەودان وەک شیت ئەگەر بەشیتی بالغبوو، ئەوا بەپیتی شوێنکەوتەیی بۆ باشترین ئایینی باوانی حوکمی ئیسلامبوونی دەدرێت.

<sup>۱</sup> - کتاب النیل و الشفاء العلیل للشیخ ضیاء الدین عبدالعزیز الیمینی (ر.ح) و شرح کتاب النیل و شفاء العلیل للإمام العلامة محمد بن یوسف أطفیش (ر.ح)، مکتبة الإنشاد - المملكة العربية السعودية - جده - ۳۰۵/۶.

كۆز زايانى ھەنەفى و شافىئى و ھەنبەلى پىيان وايە مەبەست لەئىسلامبوونى يەككەك لەدايك و باوك ئەوھىيە باوك بىت يان دايك، ھوكم بە ئىسلامبوونى منالەكان دەدرىت بەشۈيۈنكەوتەيى، چۈنكە ئىسلام بالا دەبىت و ھىچى تر بالا نابىت بەسەرىدا، چۈنكە ئايىنى خوايە كە پەزنامەندبووھ پىتى بۆ بەندەكانى و ئىمام مالىك دەلىت: ئىسلامبوونى دايك يان باپىر نابىتە ئايىنى شۈيۈنكەوتە بۆ منال چۈنكە منال بە رىزۆ شىكرى باوكى شىكردار دەبىت و سەر بەھۆزەكەي ئەو دەبىت.

شافىئىيەت پىتى وايە ئىسلامبوونى باپىرو سەرۋىتر دەبىتە ھۆى ئەوھى ھوكم بەئىسلامبوونى نەوھ بچۈكەكانى و ئەوانى لەھوكمى ئەودان بدرىت، ھەتا ئەگەر باوكەكەش زىننۋىيىت ئەمەش بەپىتى ئەم ئايەتە كە دەفەر مەيت: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ﴾<sup>۱</sup>.

(الشورى)<sup>۲</sup> دەلىت: ئەگەر مىردمنال بائە بوو خۆى يەككەك لەئايىنەكانى باوانى ھەلدەبىزىت، كاميانى ھەلبىزارد لەسەر ئايىنى ئەوھىيان دەبىت.

تەنھا ھەنبەلى پىتى وايە كە منال ھوكمى ئىسلامى دەدرىت ئەگەر يەككەك لەباوانانى مردن و (اھل نەمە)بوون، بە بەلگەي ئەوھى كە پىغەمبەر ﷺ دەفەر مەيت (ھەموو منالەك لەسەر فىترەت لەدايك دەبىت باوك و دايكى دەيكەنە جولەكە يان مەسىھى يان ئاگرپەرست)<sup>۳</sup>.

ئىسلام بەشۈيۈنكەوتەيى بەداروئىسلام: ئەمەش ئەو منالەيە كە دىلكراوھ و ھىچ كام لەدايك و باوكى كەلگەلدا نەبوون ئەگەر ئەوھى دىلى كرىبوو ھىتايە ناو دارولئىسلامەوھ.

ھەرۋەھا منالى نۆزراوھى ناو دارولئىسلام ھەتا ئەگەر ئەوھى نۆزىبووھە كەسىكى (اھل نەمە)بوو، ھەرۋەھا ئەو ھەتىوھى كە باوك و دايكى مردبوون يەككەك لە مەسولمان كەفالىتى

<sup>۱</sup> سورة الطور/ ۲۱.

<sup>۲</sup> - السفیان بن سعید بن مسروق الثوري من بنی ثور بن عبد المناف امیر المؤمنین فی الحدیث .

<sup>۳</sup> - بوخارى و موسليم تەخرىجیان كرىوھ لە فەرمودەى أبى ھریرە (رضی اللہ عنہ) / فتح الباری/ ۱۱/ ۴۹۳ صەحیحى موسليم ۲۰۴۷/۴ ضائى عیسی الحلبي ۱۳۷۵ك ..

کردبوو، ئەوا لە ئاییندا سەر بە کەفیلە کە ی و دایە نه کە ی دەبیت وەك ئین قەیم لە مبارە یە وە  
فەرمویت. <sup>۱</sup>

تەنها حەنبەلەکان پێیان وایە کە منال حوکم بە ئیسلامبوونی دەدریت ئەگەر یەك  
لە دایک و باوکە ی مردن کە (اهل ذمە) بوون بۆ ئەمەش بە لگە یە یان بە ووتە یە ی پێغه مبر  
هینا وە تە وە کە دە فەر میت : (هەموو منالێک لە سەر فیترە ت لە دایک دەبیت باوک و دایکی  
دەیکە نه جوله کە یان مەسیحی یان ئاگر پەرست). <sup>۲</sup>

- ۱۰ -

## بەراورد

### هاوایی و جیاوازی لەنیوان

### دەقە فقهیە باسکرا و مەکاندا

وەك بەروونی دیارە شارەزایانی شەرعیەتی ئیسلامی كۆك و هاوړا نه بوون لە سەر هەموو  
شتێك سەبارەت بە ئیسلامی نه و جەوان بە هۆی منالی یان شیتیی بە شوێنکەوتەیی بۆ  
باشترین ئایینی باوانی، بە لکو لە سەر کۆمەلە خالێک هاوړا بوون و لە سەر هەندیکێ تریش  
ناکۆک وەك لە خوارە وە روونی دەکەینه وە:

۱/ لە وروانە وە کە هاوړان، -

۱- هاوړان لە سەر ئە وە ی شوێنکەوتەیی لە حالەتی ناجیاکاریی منال یان ناتەواویی  
شیاوێتی وە دەبیت و، ئەم شوێنکەوتەییەش بە بالقبوون و پێگە یشتن کۆتایی دیت  
لە گەل هەبوونی عەقلیەتیکی تەواو و پێگە یشتوو نوای ئە وە یش دەبیت کە سێکی  
بالقی عاقل سەر بە خۆ دەبیت لە هەریەك لە دایک و باوکی لە هەلگرنتی بە پر سياریتی  
ئایینی و دنیایی.

<sup>۱</sup> - المغني ۸/ ۱۴۰.

<sup>۲</sup> - الموسوعة الفقهية وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامية دولة الكويت ۴/ ۲۷۰.

۲- ھەمووان ھاورپان لەسەر ئەو ھى شىتېبىونى منال پېش بالقىبونى يان چوونە ناو تەمەنى بالقىبەو ھە شىتېبى وەك منالىكەى واىە لە ھوكمى شوپنكەوتەبىدا، بەلام ئەگەر بالق بوو پاشان شىت بوو ئەوا كۆى زانايان لەگەل جياوازى نەكردن لەنتوان شىت بوون پېش بالقىبون و شىتېبونى ھوى بالقىبون، بەلام ھەندىك (وەك شافىيەت) بۆ ئەو چوون كە شوپنكەوتەبى بەرپا نايىت ئەگەر ھاتوو ھوى ئەو ھى بە عاقلى بالق بوو ئىنجا شىت بوو ، بەرپا ئىمەش ئەم جياوازيە نەكردت، چونكە مەۋكەى بوو شىت ئەھكەمەكانى نەوجەوانى نەشياۋىتى بەسەردا جىيەجى دەبىت.

۳- رىكەوتون لەسەر ئەو ھى سەرچاۋەى شوپنكەوتەبى برىتە لە دەقى شەرى لەقورئان و سوننەتى پېغەمبەر نەك سەرچاۋەكە راپەك يان ئىجىتھاد بىت.

۴- رىكەوتون لەسەر ئەو ھى جياوازى نەكردت لەنتوان منالى كوپو منالى كچدا، ھەروەھا جەماۋەرى زانايان راپان واىە وابەستەكردنى منالى بىكەس و دوزراۋە بە منالى نەوجەوانەو لەوەرگرتنى ئىسلام ئەگەر ئەو ھى دوزىبويە ھىتايە ناو ئىسلامەو، ئەمەش بۆ پاراستنى ئايندەى بەپېچەوانەى منالى لەخۆگىراۋەو (المتبىنى)، چونكە قورئان لەخۆگرتنى ھەلۋەشانىۋتەو، بەپېچەوانەى ئەو ھى ئەگەر كەسك بىلىكى برد چونكە سىستىمى دىل و كۆيلەكەنيزەك و بەكۆيلەكردن بۆ ھەمىشەو بى گەرەنەو قورئان ھەلۋەشانىۋتەو.

۵- رىكەوتون لەسەر نەبوونى شوپنكەوتەبى بۆ منالى زىنا، ئەگەر يەككە لەباۋانە ناشەرىكەكانى موسلمان بوون ئەوا منالە ناشەرىكەكان شوپنكەوتەى ئەو لايەنە نايىت كە موسلمان بوو ئىدى باۋكى بوو يان دايكى.

۶- كۆك و ھاورپان لەسەر ئەو ھى منال كۆرپەلەش دەگرىتەو.

۷- رىكەوتون لەسەر بەكارھىتەنى ئىسلام لەبرى ئايىن و باۋەر لەشوپنكەوتەبى نەوجەوان بۆ ئەو ھى ئىسلام بوو بەشوپنكەوتەبى يەككە لەباۋانى و شوپنكەوتەبى، سەرپاى ئەو ھى تىكەلئان كرىۋە لەنتوان ئايىن و باۋەر ئىسلام لەھەندىك لە بابەتەكاندا لەوانەش رىئاسى (منال سەر بەباشترىن ئايىنى باۋانى دەبىت).

۸- رىكەوتون لەسەر ئەم شوپنكەوتەبى ئەگەر ھاتوو پىاۋەكە موسلمان بوو لەبىچىنەداۋرئەكەى ئەھلى كىتاب بوو.



ب/ لهم لا یمنانه شهوه ناکۆک و جیاوازن<sup>۱</sup>.

۱- ناکۆکم سه بارهت به دیاریکردنی شوناسی شوینکه وته که موسلمان بووه و مناله نهوجه وانه که شوینه که وته ی بووه.

أ- هه یانه ده لئیت ته نها باوکه، منالی نهوجه وان نابیتته موسلمان به موسلمان بوونی دایکی، له سه ر بنجینه ی ئه وه ی که په چه له ک له رینگه ی باوکه وه ده بیت نه ک دایک، ئه مه ش له و ئایه ته ی خوای گه وره وه وه رگه ی باوکه که ده فره میت: ﴿وَعَلَى الْمَوْلِدِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وَكِسْوَتُهُنَّ﴾ چونکه ئه و (ل) ه له زمانی عه ره بیدا بۆ خاوه نداریتییه، ئه مه ش پای ئیعام مالیکه.

ب- هه ندیک تر ده لئین منالی نهوجه وان شوینکه وته ییه که ی بۆ ئایین له رینگه ی دایکه وه ده بیت، ئه ویش له به ره ئه وه ی بوونی مناله که له دایکه که وه مه سه له یه کی بپرایه ی یه کلایه که ره وه به ره سه ته و جیتی گومان نیه به پیچه وانه ی باوکه وه، بوونی منال له باوک ناگاته پله ی به قین و دلنایایی ته ولو، به لکو گومانی ئه وه ده میتته وه که وا کۆپه له که تووینکی ناشه رع ی بیت، ئه مه ش وه بزانه پای شاره زایانی جه عفه ری و ئه هلی مه دینه یه.

ج- هه ندیک تر ووتویه نه منالی نهوجه وان نابیتته موسلمان ته نها به ئیسلام بوونی هه ربوو دایک و باوکی نه بیت پیکه وه، ئه مه ش پای (العطاء) و من هه یچ سه نه دیک شه رع ی یان عه قلی بۆ ئه م رایه نابینه وه.

د- جه ماوه ری زانایان بۆ ئه وه چوه ن که منال ئیسلام به ده سه ت ده هیتت به ئیسلام بوونی هه ر کام له باوانی ئیدی باوکی بیت یان دایکی، به به شت به سه تن به م فره موده یی خوای گه وره که ده فره میت: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَمَا أَلَتْنَاهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ كُلُّ امْرِئٍ بِمَا كَسَبَ رَهِينٌ﴾<sup>۲</sup>.

وه ک روینشه منال وه چه ی هه ربوو دایک و باوکی ته، موسلمان بوونی به کیکیان ئه م وه چه یه ده گریتته وه به یه کسان ی بی جیاوازیکردن له نئوان دایک و باوکه ا.

<sup>۱</sup> - سورة البقرة / ۲۳۳.

<sup>۲</sup> - سورة الطور / آیه ۲۱.

۲- ئاڭكۆك بولۇپ لەۋەدا كە باپىر ۋەك باۋك دابىرىت لەجىيەجىيۈۈنى ھوكمى ئىسلام بەسەر نەۋەكاندا (ۋاتە شىۋىنكەۋتەيى منال بۆ باپىرى لەئايىندا) ھەندىكىيان ۋوتويانە (ۋەك شافىيەت كە دەئىت باپىر ۋەك باۋك ۋايە ئىدى لەئاندا بىت يان نا). بەلام جەماۋەرى زانايان پاي جياۋازيان ھەيە، چۈنكە ئەگەر شىۋىنكەۋتەيى بۆ باپىر بىۋايە ئەۋا دەبو شىۋىنكەۋتەيى بۆ باپىرى باپىر ۋەك سەرىش بۋايە، ئەمەش دەبىتە ھۆى ئەۋەى ھەموو خەلك بەمۇسلمان بولۇپ ئادەم سەلامى خۋاى لى بىت مۇسلمان بن. مىنىش پىمۋايە ئەۋەى ۋتويەتى باپىرى ۋەك باۋك ۋايە لەجىيەجىيۈۈنى ھوكمى ئىسلامى شىۋىنكەۋتەيى بەسەر نەۋە نەۋجەۋانەكاندا مەبەستى باپىرى راستەۋخۇ بۋوۋە لەۋاى باۋكەۋە نەك باپىرى باپىر ۋەك سەرىش بۋايە.

بۆ يە بەپاي من پاي پارسەنگ ئەۋەيە باپىر ۋەك باۋك ۋايە لەجىيەجىيۈۈنى ھوكمى ئىسلامى شىۋىنكەۋتەيى لەھالەتى نەبۈۈنى باۋكدا يان مانەۋەى بەبىۋاۋەرى و باۋەپەيتانى باپىرى راستەۋخۇ بەئىسلام.

۳- شارەزاىانى جەغەرى ۋەھندىك لە شارەزاىانى مەدىنە دەئىن منالى نەۋجەۋان نايىتە مۇسلمان بەشىۋىنكەۋتەيى تەنھا لەرىگە ئىسلامبولۇپ دايكەۋە نەبىت، چۈنكە منال شىۋىنكەۋتەى دايكى دەبىت لە ئازادىي ۋ كۈيلەيدا ئىمەش پىمان ۋايە ئەم ئايە نادروستە ناتەبايە لەگەل ئەۋ ئايەتەدا باسى لەبارەۋە كرا سەبارەت بەۋەى منال ۋەجەى ھەربۈۋ دايك ۋ باۋكە پاشانىش ئەۋ پىۋانەكەرنە پىۋانەيە بەشتىكى جياۋان.

۴- ئاڭكۆك بولۇپ سەبارەت بە سازاندنى ئەۋ ئايىنەى كە منالى نەۋجەۋان بەپىي شىۋىنكەۋتەيى بۆ يەككە لەباۋانى بەدەستى دەھىننىت، لەمبارەيەۋە جەماۋەرى زانايان پىيان ۋايە مەبەست لەئايىن ئايىنى ئىسلامە بەھۆى خەسر بولۇپ خەير تىيدا.

ھەندىكى تىرىش (ۋەك خەنىفەت) بۆ ئەۋە دەچەن گىشتىگر ترە لەۋە، بەۋەى. ئىسلام ۋ غەيرى ئىسلامىش دەگىرتەۋە، بۆ نمونە ئەھلى كىتاب باشترە لەئاگرپەرست، ئەگەر شىۋىنكەۋتەى ئاگرپەرست يەككىيان بولۇپ مەسىحى يان جۈلەكە ئەۋا منالە نەۋجەۋانەكە شىۋىنكەۋتەى دەبىت لە ۋەرگىرتى ئەۋ ئايىنە نوپىدا، چۈنكە ئەھلى كىتاب نىزىكترە لەئىسلامەۋە تا لەئاگرپەرست لەپۈۋى خەلالى خوارىنيان ۋ شىۋاى ھاۋسەرگىرى لەگەل ئافرەتىكى ئەھلى كىتابدا. بەپاي ئىمەش

رای پارسه ننگ ئه وهیه مه به ست له و ريسايه که ده لیت باشتین ئایین مه به ستی ئایینی ئیسلام.

۵- ناکۆک بوون له یه کیتی دارولحرب و دارولئیسلام، هه یانه ئه م یه کیتی به مه رج گرتوه (وه ک حه نه فیه ت). ئیمه ش پیمان وایه ئه م مه رجه ئه مۆ کاری پی ناکریت، چونکه له چاخی نویدا ئه م دابه شکردنه بوونی نه ماوه، جیاوازی له نیوان ولاته عه ره بیه کان و ده ولته ئیسرائیلدا له سهر بنچینه ی نه ته وایه تیه نه ک ئایینی ئیسلام.

۶- ناکۆک بوون سه باره ت به مه رج گیری حوکی شوینکه وته یی له ئیسلامدا، جه ماوه ری زانایان باسیان له م مه رجه نه کردوه نه بۆ ئیسلام نه بۆ زۆرلیکردن له ئیسلامی شوینکه وته یی دوا یی بالغیوون به کوشتن یان لیدان یان هه رپه شه کردن. به لام مالیکیه ت وتویه تی پێویسته مه حکوم بکریت به ئیسلام نه گه ر که سیک توانای جیاکاری نه بوو به هۆی منالی یان شیتیه وه. نه گه ر هاتوو نه وجه وان بوو له کاتی ئیسلامبوونی باوکیدا یان هه رزه کار بوو ئیسلامکردنی فه رامۆش ده کریت هه تا بالغ ده بیت، وه ناچار ناکریت له سهر مانه وه ی له ئیسلامدا به کوشتن نه گه ر نه یویست ببیته ئیسلام، به لکو به غهیری کوشتن ناچار ده کریت وه ک هه رپه شه و لیدان. له واقیعه شدا رای دروست ئه وهیه ئازادی بدریته ئیسلامی شوینکه وته یی به وه ی ئایینی یه کێک له باوانی هه لبرێرت دوا یی ئه وه ی بالغ ده بیت و پیده گات، وه ک (سوفیان الثوری) ده لیت:

(سوفیان کوپی سعید کوپی سرور الثوری له به نی ثوری کوپی عبدالمناف ئه میری باوه رداران له و فه رموده یه ی که ده لیت : نه گه ر میترمنا ل بالغ بوو دوا یی ئیسلامبوونی به شوینکه وته یی سه ره شک ده کریت له وه ی له نیوان ئایینی دایک و باوکیدا یه کێکیان هه لبرێرت و کامیانی هه لبرێرد له سهر ئایینی ئه وه یان ده بیت).

سه نه دی ئه مه ش ئه وهیه که زۆرلیکردن له سهر ئایین یان مانه وه له سه ری پێچه وانه ی قورئانی پیرۆزه، که به شیوه یه کی بپرایه پو له هه موو حاله ته کاندایه می کردوه سه باره ت به زۆرلیکردن له سهر ئایین، له مباره یه وه ده فه رمیت: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ

<sup>۱</sup> - کتاب شفاء العلیل / ۲۹۶۷ لة الموسوعة الفقهية الكويتية / ۲۷/۴ وقرطراوة. المغني لابن قدامة ۱۴۰/۸.

الْقِيَّۃِ<sup>١</sup>. گوتی (اکراه)یش له م ئایه ته دا نه هیه کی گشتیه سه باره ت به زۆر لێکردن له سه ر ئایین و له هه موو حاله ته کاند، هه روه ها قورئانی پیرۆزیش له چه ند ئایه تیکی تر دا نه می کربوه سه باره ت به زۆر لێکردن له سه ر ئایین له وانه ش وه ک خوای گه رره سه رزه نشتی پیغه مبه ره که ی ﷺ ده کات و ده فه رمیت : ﴿أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّىٰ يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ﴾ نه و هه مزه یه ش له سه ره تای ئایه ته که ی دا ئیستیفه می ئینکاره که له زانستی په وان بێژیدا به هێز تره له نه هیکرینی راشکاو.

- ۱۱ -

### ئایین (یان باوه) له بنچینهکانی ئایین

هه رچی له بنچینهکانی ئایین بێت لاسایی و شوێنکه وته یی قه بول ناکات، به پێچه وانه ی لقه کانی ئایینه وه، چونکه باوه پێ هاوواتای ئایین له نوو په گه زی مه عه نوی و مادی پێکدێت.

ا/ په گه زی مه عه نوی (العنصر المعنوي): بریتیه له باوه پێ لیوانلیوی جیگیر هاو پێک به واقیعی هاوواتا به یه قین و دلناییی چونکه ده رککردن به مانا گشتیه که ی دابه ش ده بێت بۆ چه ند پله یه کی رێژه ند له به هێزترین وه بۆ نزمتین به مشیوه ی خواره وه:

دلناییی (اليقين) بریتیه له باوه پێ لیوانلیوی جیگیر هاو پێک به واقیع وه ک باوه پ بوون به خوا و باوه پ به نایاره کان له بنچینه ی ئایین، وه ک باوه پ بوون به فریسته کان و رۆژی دوا یی و لێ پێچینه وه ی مړۆ له سه ر کاره که ی نه گه ر خه یر بوو نه و پاداشتی چاکه و خه یره و نه گه ریش خراپه نه و خراپه یه.

نه زانیی ئاوێته (الجهل المركب): بریتیه له باوه پێ لیوانلیوی جیگیری ناهاو پێک به واقیع وه ک باوه پێ بونگه راکان و بێباوه په کان به وه ی گه ربوون لروستکراوی سروشت بێت و به ده یته رێکی نه بێت، هۆکارێکی ته واره تیش که له پێشیه وه هۆکارێکی تر نه بێت، بێ ئاگان

<sup>١</sup> - سورة البقرة / ۲۵۶.

له وەش كە ئەم بانگەشەيه تەواو پووچە. چونكە ئەوانە نەزانن و ناشزانن كە نازانن بۆيه نەزانیه كەيان ناو نراوه نەزانیه ئاوتیه.

لاسایی (التقليد): بریتیه له باوه پری لیوانلیوی ناجیگیر وەك لاسایكرینه وهی باوه پریكى دروست به لام له كه سینه وه به لاسایی وهریده گریت ئەم باوه پەش جیگیر نیه به هۆی ئەوهی دهشیت حوكمیكى له كه سىكى تر وهریگریت زانانتر له وه كە ئەم لاسایكرینه وه به پیچه وانیهی ئەم وه بیت، لەم كاتەدا رای یه كه م واز لیده هیتیت و شوین رای دووهم ده كه ویت، یان به خۆی رایك هه لده هیتجرتیت، چونكە لاسایی بریتیه له وه رگریتى حوكم به بى زانینى به لگه و گه واهیه كه ی، ئەم جۆره له باوه پەش ده كریت كاری پى بكریت له لقەكانى ئاییندا و ناكریت له بنچینه كانی ئاییندا كاری پى بكریت.

گومان (الظن): بریتیه له لای پارسهنگ به رامبه ر به وه هم (لای لاسهنگ) ئەمەش بریتیه له باوه پری نالیتوانلیو به لام پارسهنگ لای كه سه كه، وەك گومانى دانوهر به پاستى ووتەى شایه ته كان و راپۆرتى لىكۆله رى داد، چونكە ئەم ناوه پۆكهش وەك هه والّ وایه هه موو هه والّ كیش ئەگه رى راست و درۆی هه یه.

وه هم (الوهم): بریتیه له لایه نى پارسهنگ به رامبه ر به گومان وەك ئەوهی دانوهر پى واییت ووتەى شایه ته كان راست نه بیت، سه ره پای ئەمەش بۆی هه یه كار به گومانى پارسهنگ بكات، چونكە ئەگه ر داوا له دانوهر كرا ته نها كار به یه قین بكات ئەوا زۆرىك له مافه كان وون ده بن چونكە سه لماندیان به یه قین و دلنایى ده گمه ن.

دوودلی (الشك): بریتیه له دوودلی و پامان له نیتوان دوو شتدا، وەك بوون و نه بوون، پاستى و درۆ، دروست و نادروست، به بى بوونی به لگه یه ك پارسهنگى یه كى كیان بدات به سه ر ئەوى تریاندا.

التخیل (خه یالگرددن): بریتیه له لایه نى به رامبه ر به دلنایى وەك ده ككردى مروّ به و شتانه ی درۆ هاویه رمبه رى شته دلناییه كانن، وەك ویتاكردى كۆكرینه وهی دوو در، ئەم پلانەش له به شه كانی زانستن به مانا گشتیه كه ی.

بۆ نمونه باوه پ به ده ست نایه ت بۆ مروّ ته نها به زانست نه بیت به مانا یه قینه كه ی به بى هیچ كام له به شه كانی تر، منالّی نه وچه وان كه به شوینه كه و ته یی ئیسلامی به ده ست هیتاوه به هۆی ئیسلامبوونی یه كىك له باوانیه وه ناتوانیت باوه پ (ثابین) به ده ست به یتیت پیش

بالتېبۇنى پىگە يىشتى تەۋلەۋىتى عەقلى، چۈنكى باۋەپ ۋەك چەندىن جار باسما نكرد برىتىيە لە باۋەپى لىۋانلىۋو جىگىرى ھاورىك لەگەل ۋاقىع.

ئەۋەش مۇۋ بەدەستى دەھىتت لە پىشەكىي لۇزىكىي دىئىيەكان ۋەك بەلگەى (اللهم) برىتىيە لە بەلگەھىتەنەۋە بەشۈنەۋار لەسەر بوۋنى ئەۋەى شۈنەۋارەكەى بەجىھىشتۈۋە ۋەك بەلگەھىتەنەۋە بەدۈكەل لەسەر بوۋنى ئاگر، ھەرۋەھا بەلگەھىتەنەۋە بە بوۋن ۋەك ئامازەيەك بۇ بوۋنى خولقېنەرەكەى.

شىتتىكى بەلگەنەۋىستىشە نەۋجەۋان بەھۋى منالى يان شىتتىى ناتوانىت ئامازە بدات يان ئەم بەلگە (اللهم) بېھىتتەۋە پاشانىش ناتوانىت باۋەپ بەدەست بېھىتت بەھۋى ئىسلامبوۋنى يەككە لەباۋانى.

بەلام پىچەۋانەكەى برىتىيە لە ئامازەدان بە شۈنەۋار ۋەك بەلگەيەك لەسەر ئەۋەى شۈنەۋارەكەى خىستۈتەۋە، ۋەك ئامازەدان بە مىكرۇب لەخۈتتا بۇ بوۋنى جۇرىك لەنەخۇشى، كە پىتى دەۋىرتت بەلگەى (الأنى) ۋىتنى ئەۋەش كە ھەلگەراۋەيە ئەگەر نەۋىيىست بەردەۋام بىت لەسەر ئىسلامە شۈنكەۋتەيەكەى ھەلەيەكە ماناى لىخۇش بوۋن نىيە، چۈنكى ھەلگەرانەۋە بوۋنى نابىت تەنھا لىۋى باۋەپ (الايمان) نەبىت، ھەرۋەك چۈن تەلاق بوۋنى نابىت تەنھا لىۋى ھاۋسەرگىرى دروست نەبىت.

ب/ رەگەزى مەدى (العنصر المادى) برىتىيە لەكارى چاكە، ئەم كارەش زۇجار لەقورئاندا لەگەل باۋەپدا باسكاراۋە ۋەك دەفەرمىت: ﴿وَالْعَصْرِ، إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ، إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَّصُوا بِالحَقِّ وَتَوَّصُوا بِالصَّبْرِ﴾<sup>۱</sup> ئەم سورەتە قورئانىيەش ھەردوۋ رەگەزەكە لەخۇدەگرىت بۇ باۋەپ كە برىتىيە لەباۋەپى لىۋانلىۋو جىگىرى ھاورىك لەگەل ۋاقىع، رەگەزى مەدىش برىتىيە لەكارى چاكە ۋەسەتكردن بە شۈنكەۋىتنى پاستى ۋەسەتدان بە ئارامىي. لەۋانەشە تەنھا باس لەباۋەپ بكرىت بەبى باسكردىنى كارى چاكە، ۋەك لەم ئايەتەدا دەفەرمىت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ﴾<sup>۲</sup>.

<sup>۱</sup> - سورة العصر: ۱-۴.

<sup>۲</sup> - سورة المائدة / ۱.

زاناياني ئوصولي ئاينيش جياوازيان ههيه سه بارهت به وهى كه باوهپ زيانو كه م دهكات يان نا. بۆ وهلامى ئهمهش جياوازيه كه گوتهيه (لفظي) سه رقالبوونيش به خسته پووى پايوچوونى هه ربوولاو گفتوگوكرى و به سه ردادانى رايه كيكيان به سه ر ئهوى تر دا ده بيهته هوى به فيرودانى ته مه ن و كات كه ئه مانه هه رگيز قه ره بوو نابنه وه.

چونكه ئه وهى ووتى باوهپ بريته له هه مان بپواى ليوانليوى جيگر و هاوپك له گه ل واقع، ئهمه ي وهك هاوواتايه كي دلتيايى (يقين) هيتاوه كه زيانو كه م قه بول ناكات. ئه وهش وتويه تى كه ئاين بريته له گه ل ئه و باوهپى باسما نكرد له گه ل كارى چا كه دا، ده لئيت كه باوهپ زيانو كه م دهكات، چونكه ئه وهى ده لئيت كه كاره چا كه كان به شيكن له ئاين، ئه واپتويسته بلئيت ئاين زيانو كه م قه بول دهكات، چونكه باوهپى ئه وهى كه كاره چا كه كانى زياد ده كن زياتر ده بيهته له باوهپى ئه وهى كاره چا كه كانى كه م ترن.

- ۱۲ -

## باومر

### (ئهركيكى عه قليبه)

#### پيش ئه وهى ئهركيكى شهرعى بيت)

باوهپوون به خولو به نادياره كانى تر له لقه كانى باوهپ ئهركيكى عه قليبه، له به رنه وهى خودى عه قلى ته ندروسته كه ئه مه ده يسه لميئت و فه رمانى پنده كات، پيش ئه وهى وهى و سروشى خوايى فه رمانى پييكات له قورئان يان له هه ر كتيبيكى پيروزى تر دا، هه ر مروفتيكىش گه يشته راده يه ك له پيگه يشتنى عه قلى، پتويسته باوهپ به خوا به يئت له هه ر كات و شوپيكتدا، ئيدى هه ر په ياميكي خوايى پي رايگه يه ندرائيت يان نا، چونكه باوهپ به قورئان و په يامى محمد ﷺ، بۆ نمونه، يه كه مجار له سه ر باوهپوون به خودا ده وه ستيت، ئه وهش باوهپى به خوا نه بيت برواشى به قورئان و په يمانى محمد ﷺ ناييت، ئه گه ريش باوهپوون به خوا له سه ر ئه و دووانه وه ستاييت ئه و ده بيت شتيك له سه ر ئه وه بوه ستيت كه خودى شته كه له سه ر ئه م وه ستاوه، ئه مهش به ماناي وه ستانى شتيك له سه ر خو،

ئەمەش دەخوازێت ئەو شتەى كە خۆى لەسەر ئەم وەستاوه پێش ئەم بخرێتە ئەمەش نایێت و مەحاله.

بۆ تیگەیشتن لەسەر ئەم مەسەله فەلسەفەش ئەم نمونه وەك رونكرينهوه دههينينهوه:

بۆ نمونه ئەگەر (ا) لەسەر (ب) وەستايت ، وە ئەگەر (ب) لەسەر (أ) وەستايت ، دەبێت (أ) لەسەر (أ) (بوهستيت) بواى لابردنى دووبارهى (ب) لەناوهراستدا، دەبێتە وەستانى (أ) لەسەر (أ)، ئەگەریش (أ) لەسەر (أ) وەستا، دەبێت (أ) بوونى هەبێت پێش ئەوێ هێنرابێتە بوون، چونكە خولقينهري خۆيهتى ئەمەش پوچەله چونكە لەپووى عەقلەوه مەحاله.

لەسەر بنچینەى ئەم بەلگەنەوستانەش دەگەینە ئەنجامىكى عەقلى و لۆژىكى و فەلسەفى ئەویش ئەوێهە كە باوهرييون بەخوا ئەركىكى عەقلە پێش ئەوێ ئەركىكى شەرىى بێت.

هەرکەسێكىش ئەم باوهرە يەقینى و دلئایىیهى بەدەست هێنا زۆر دەگمەنە لێ پاشگەزىتەوه.

ئیدی چۆن وینا دەکړیت كە منالێكى نەوجەوان بەهۆى منالېوونى يان شیتى بېتە هەلگەراوه ئەگەر نەبویست بەردەوام بێت لەسەر ئەو ئىسلامەى كە بە شوێنكەوتەى بۆ ئىسلامبوونى يەكێك لەباوانى دەستى كەوتوو.

ناسینى خوداش لەرێگەى عەقلى دروست و بەلگەهێنانەوه بەشوێنەوار لەسەر بوونى شوێنەكار يان ئەوێ شوێنەوارى خسۆتەوه كە پێى دەوترێت بەلگەى (اللمى) پێویستى بەوه نیه بچینه ناو بەلگەهێنانەوه فەلسەفیه ئالۆزەکانەوه، وەك چۆن زانایانى ئوصول چوونەتە ناویەوه، چونكە ئەم مەعریفەیه مەزۆف بەشێوازێكى پوون بەدەستى دەهینێت كە زاناو نەزان لێى تێدەگات.

بۆ نمونه سالى ١٩٨٧ لەسەرەتای سالى خۆتێندا بۆ يەكەمجار چوومه هۆلى وانه وتنهوهوه له كۆلیژی مافهكان زانکۆی بهغداد، يەكێك له خۆتێندکارهكان دەستى بەرزكردهوه وهستا، منیش پێم ووت جارێك هیچ شتێكم نەوتوووه هەتا گفتوگۆم لەگەڵدا بکەیت.



خوتىندكارەكە ووتى: پەرسىيارەكەى من ھىچ پەيۋەندىەكى بە وانەكەۋە نىە بەلكو سەبارەت بە بابەتتەكە پەيۋەندى بە باۋەپەرە ھەيە.

منىش پىتم ووت: فەرموو چىت دەۋىت بىلى:

ووتى: من دايك و باۋىم مۇسلماننىكى باشن، سەرەپاي ئەمەش من كەسكى بىباۋەپم، بىروم نىە بەخۇا و لقەكانى تى باۋەپ، بەلام بەدل ھەز دەكەم ئەۋ باۋەپ بە دەست بىتم لەرنگەى كەسكىۋە رىنومايم بىكات، تا ئىستاش كەسكىم نەبىنىۋەتەۋە لەرنگەى بەلگەيەكى عەقلىۋە سەبارەت بە بوۋنى خۇا قەناعەتم پى بىكات، ھەرەك چۆن لەمەمو ئەۋ كىتتە ئاينىانەش كە خوتىندومەتەۋە شىتىكم نەبىنىۋەتەۋە كە بەۋ ئامانجەم بگەيەنەت.

ووتى: دانىشە من لەماۋەى پىنچ خولەكەدا رىنومايت دەكەم بۇ رىگاي پاست و سىروست. پەرسىيارىم لىكرد: ئايا تۇ لەپوۋى عەقلىۋە وىئاي ئەۋە دەكەيت كە ئەم ھۆلەى كە وانەى تىدا دەخوتىن بە رىكەوت ھاتىتە بوۋن و لەخۆۋە بەبى كىركارو ئەندازىارى تەلارسازى؟  
ووتى: نەخىر.

منىش پىتم ووت: ئىدى چۆن وىئاي ئەۋە دەكەيت ئەم گەربونە مەزە كە عەقلى زانايانى گەربون ھىشتا سەرسامەن لەۋەى لەكوتە دەست پىدەكات و لەكوتە كوتايى دىت، چۆن لەخۆۋە بەبى ھىچ ھۆكارىك ھاتتە بوۋن.  
ووتى: سىروست ھىئاۋىەتە بوۋنەۋە.

ووتى: ئايا سىروست لەخۇدى خۇيدا بوۋنى ھەيە يان نەبوۋە ئەگەر نەبوۋە چۆن نەبوۋ بوۋن سىروست دەكات.  
ووتى: ھەيە.

ووتى: ئايا بەشىكە لەگەربون يان لەدەرەۋەى ئەۋەۋەيە.  
ووتى: بەشىك نىە لەگەربون بەلكو لەدەرەۋەى ئەۋەۋەيە.  
ووتى: ئايا وىئاي دەكەيت دارتاشىك پارچەيەك تەختە بگورپىت بۇ كەلۋەلىكى ئاۋ مال بەبى كەلۋەلى دارتاشى پىۋىست ۋەك شارو چەكوش و شتى تىر لەكەرەستەى پىۋىست بۇ گورپىنى تەختە بۇ پىۋىستىەكى ئاۋمال يان ھەر شىتىكى تىر.  
ووتى: نەخىر.

ووتىم: ئايا وىتاي دەكەيت سىرۇشت ئەم گەرىۋونە مەزىنە رىكۇپىكە دروست بىكات بەبى  
وويست و زانست و تواناو ھەر بەشپۈدەيەكى ھەرپەمەكى؟  
ووتى: نەخىر.

ووتىم: كەۋاتە ئەۋەى تۆ ناۋى دەنئىت سىرۇشت بىرىتپە لە زاتى خۋاى گەۋرە، جىاۋازى  
نىۋان تۆ كە بىتۈۋەرىت و ئەۋانەى باۋەرىيان ھەيە بەبۋونى خۋا بىرىتپە لە جىاۋازى لەگۈتە  
گوزارشتدا.

قوتابىيەكە ھەستار ووتى: شايتى دەدەم كە ھىچ خۋايەك نىيە جگە لە اللە و شايتى  
دەدەم كە موحەممەد نىرلۇپەيامبەرى ئەۋە.

ئەم قوتابىيە لەرىگەى ئەم بەلگەھىتەنەۋە ەقلىيە سادەيەۋە گۇرپا بۆ كەسىكى باۋەردارى  
تايىيەت و دۋاى چەند رۇڭك پىتى ووتىم: مامۇستا پىش ئەۋەى بىم بۆ زانكۋو دۋاى نوۋىتى  
بەيانى رۇڭانە ھەندىك لەقورۇتايى پىرۇز دەخوئىم.

بەپىتى ئەم نمونە سادەيەش ھەركەسىك كە خاۋەن ەقلىكى دروست بىت و دۋاى  
بالغىۋونى دەكرىت بە بەلگەى بىنراۋ نەبىنراۋ كە لەدھورى ھەن رىنۋامى بىكرىت بۆ  
بىروھىتان بەۋەى كە بەدى ھىتاۋە.

بەلام ئىسلامە تەقلىدىيەكەى كە بەدەستى دەھىتتە لەرىگەى باۋانپەۋە يان ھى ترەۋە  
ئەۋا رەتكرۋەيە قەبۇلكرۋ نىيە، بەپىتى كۇپاى زانايان و عاقلان كە لاساىكرىنەۋە لە  
لقەكانى ئايىندا شىاۋە بەلام لەبىنچىنەكانىدا رەتكرۋەۋ قەبۇلكرۋ نىيە، چۈنكە لاساىى ۋەك  
پىشتر باسماىنكرىد باۋەرى لىۋانلىۋ ناچىگىرە بەگومانكرىنى گومانكەر لادەچىت و نامىنئىت.

لەم پوانگەشەۋە دەبىنن كە رۇڭك لە منالى مۇسۇلمانان كاتىك دەچن بۆ ۋلائە غەيرە  
مۇسۇلمانەكان بۆ خوئىندن و گەشتكرىدن يان ھەر كارىكى تر، كاتىك دەگەرىنەۋە بۆ  
ۋلائەكانيان ئەۋ ئىسلامەيان لەدەست داۋە كە لەرىگەى لاساىى يان شوئىنكەۋتەى  
بەدەستيان ھىتابو.

## زۆرلي كوردن له سهر تايين

زۆرلي كوردن مرقۇ له سهر چوونه سهر تايينيك به تال و ره تكاروهيه به ههريوو به لگه نه قلى و عه قليه كانيش:

أ- له به لگه نه قليه كان له سهر ئه وهى تاييت زۆر له ههركه ستيك بكرت تا باوهي بهيتت دهقى قورئانى پيرۆزه كه له زۆريك له تايه ته كاندا جهختى كرتۆته وه له سهر ئه وهى كه به هيچ شيوهيهك تاييت له سهر تايين زۆر له كهس بكرت به يى وابسته بوون به حاله تتيكى دياريكراوه وه له تايه تانهش خواي گه وره دهفه رميت: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ﴾<sup>۱</sup> ههروهها دهفه رميت: ﴿إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كَفُورًا﴾<sup>۲</sup> واته ريگه ي راست و ريگه ي گومپايى و لادانمان بۆ مرقۇ رونكرتۆته وه، ههروهها ريتنومايمان كرتوه بۆ ئه وهى كه ده يگه يه نيت به رتي راست و سه رفرازي له ههريوو بونيادا و نازادي هه لياردن كام له م نوو ريگه يه شمان بۆ خوى به جي هيشتوه.

ههروهها خواي گه وره دهفه رميت: ﴿وَقُلْ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ﴾<sup>۳</sup>.

له م تايه ته پيرۆزه شدا نازادي به جي هيلراوه بۆ وويست و ئيراده ي مرقۇ كه بيتاوه يى يان باوه پداري هه لده بريتريت نواي ئه وهى كه شوينه وارو دهرنه نجامي ههريوو حاله ته كه ي رونكرتۆته وه، خواي گه ورهش سه رزه نشتي پيغه مبه ره كه ي محمد ﷺ كاتيک وويستی زۆر له ههنديك بکات له وانه ي حه زى ده کرد ريتنومايان بکات و باوهي بهيتن و ريتنومايه كه ي ئه ويش نزیک بووه له پاده ي زۆرکردن لييان وهك خو شه ويستيهك بۆيان و له بهر چا وگرتنى به رزه وهندي نوارۆژي ئه وان، خواي گه وره پيى فره موو: ﴿وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ فِي الْأَرْضِ

<sup>۱</sup> - سورة البقرة / ۲۵۶.

<sup>۲</sup> - سورة الانسان / ۳.

<sup>۳</sup> - سورة الكهف / ۲۹.

كُلُّهُمْ جَمِيعًا أَفَانتُمْ تُكْرَهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ<sup>۱</sup>. ھەممەش لەم ئايەتە پىرۈزەدا ئىستىقامى ئىنكارى، كە لەزىستى رەۋاننىڭدا لەنەھىكرىن بەھىزترە لەزۇرلىكرىن لەسەر باۋەپ نەھىكى پاشكاۋ بېرايىپ.

چەندىن ئايەتى تىرىش كە ئامارەھىكى بېرايىپ دەكەن لە نەشیاۋىتى زۇرلىكرىن لەسەر ئايىن بەبى جىۋازىكرىن يان جىياكارى لەنىۋان حالەتتىك و حالەتتىكى تىرا، ئىدى زۇرلىكرىنە كە پىش وەرگىرتى ئىسلام بوو يان نوۋى وەرگىرتى ئواتر پاشگەزىۋونەۋە لىتى بەھەر ھۆيەك بىت.

ب- لەبەلگە عەقلىيەكان لەسەر نەشیاۋى زۇرلىكرىن لەسەر ئايىن بەشئەھىكى پەھا ئەمانە: -

۱- زۇرلىكرىن بىرىتە لە فشارىكى ئارپەۋا لەكەسىكەۋە بۆسەر كەسىكى تىر بۆ ھەستان بەكارىك كە بەدل پارزى نىيە ئەنجامى بدات، ئەگەرىش كارىگەرى ھەبوو لەسەر پەگەزى مادىي لەباۋەپدا، ئەو زۇرلىكرىنە ئاتۋاننىت كارىگەرى لەسەر پەگەزى مەعنەۋى ھەبىت كە بىرىتە لەباۋەپى لىۋانلىۋو جىگىرى ھارپىك لەگەل ۋاقىع، چۈنكە مۇۋق چەندە بەھىزۋ دەسلەئى مادىي ھەبىت، ئاتۋاننىت بەسەر لايەنى ناۋخۇيى مۇۋقدا زال بىت، بەلكو دەسلەئەكەسى تەنھا لەسەر لايەنى پوكەش و دەرەكى دەبىت، بەمشئەۋەش ئەو كەسى زۇرلىكرەۋە لەترساندا لەدەرەۋە خۇي ۋەك مۇسلمان نىشان دەدات بەلام لەناخەۋە بەبىباۋەپ دەمىنىتەۋە.

۲- زۇرلىكرىن لەسەر باۋەپ دەبىتە ھۆى لىۋىستىكرىن مۇۋقى ئوۋپوۋ، بەپوكەش مۇسلمان و لەناخەۋە بىباۋەپ، مەترسى كەسى ئوۋپوۋش زىاتىرە لە مەترسى كەسىك بە پوكەش و بە ناخ بىباۋەپ بىت، پوداۋە مىژۋىيەكانىش لەئىسلامدا ئەمەيان سەلماندەۋە، ۋەك شىكىستى مۇسلمانانەكان بۆسەر كەۋتەن بەسەر ئوۋماندا لەجەنگى ئوچود بەھۆى بوۋى ھەندىك ئوۋپوۋ لەپىزەكانى مۇسلمانەكاندا ئەۋانەى بەنھىتى پلانىتىيان دانا كە بوۋە ھۆى بەزىنى مۇسلمانەكان و شىكىستىيانان لەۋجەنگەدا.

- ۱۴ -

### ھەندىك ئىجىتھادى ھەقى ئاتە با لەگەل دەقەكانى قورئاندا

شارەزايانى شەرىعتى ئىسلامى ئاكوك و ئاتە با بوون لەبابەتى مامە لەگەل ئەو نەوجەوانەى كە بەشپۆەيەكى شوئىنكەوتەبى بۆ يەكك لەباوانى ئىسلامى ۋەرگرتوۋە ئەگەر ھاتوۋ نەبووست بەردەوام بىت لەسەر ئەم ئىسلامە شوئىنكەوتەبىيە و گەراپاۋە بۆ ئاينە بنچىنەبىيەكەى خۆى يان ئاينىكى ترى ھەلبارد غەيرى ئىسلام، بۆ ئەمەش دابەش بوون بۆ سى ئاراستە، ئاراستەى زۆرلىكرى و، ئاراستەى سەرشككرى و ئاراستەى بىدەنگ بوون.

### يەككەم: ئاراستەى زۆرلىكرى

أ/ ئەم ئاراستەى شارەزايانى ھەنفى و مالىكى و ھەنبەلى و جەفەرى تەبەئىيان كرىۋە،  
 ۱- ئاراستەى ھەقىيەكانى ھەنفى: لە (المبسوطى) سرخسيدا<sup>۱</sup>: ئەۋەى بەپىنى  
 باشترین ئايىنى باوانى بۆتە مۇسلمان ئەگەر ھەلگەراۋە لەئاينەكەى بەپىنى (قياس)  
 دەكرىت بەھۆى ھەلگەراۋەى پاش ئىسلام بوونى بەلام لە (استحسان)دا ناكورىت  
 بەلكو ناچار دەكرىت لەسەر ئىسلام.

ب/ ئاراستەى ھەقىيەكانى مالىكى: -مالىكى پى واپە دەبىت نەوجەوانى مۇسلمان  
 بەپىنى باشترین ئايىنى باوانى ناچار بكرىت بۆ ئەۋەى لەسەر ئەم ئىسلامە بەدەستەتوۋەى  
 بىمىنئەۋە و بەھىز رىگرى لىكرى و نەھىلرەت بگەپتەۋە بۆ ئاينە بنچىنەبىيەكەى خۆى  
 يان چوۋنە سەر ئاينىكى تر، ووتويانە ھوكم ئىسلامبوون دەكرىت بەسەر نەوجەواندا بەپىنى  
 شوئىنكەوتەبى بۆ باشترین ئايىنى يەكك لەباوانى.

ھەروەھا رايان واپە كە سودى ھوكمدان بەئىسلامىيەتەكەى ئەۋەى ئەگەر بالغ بوۋە  
 نەبووست بىتە ئىسلام ئەۋا بەكوشتن ناچار دەكرىت لەسەرى ۋەك ھەلگەراۋە نوای  
 بالغبون، تەنھا جياكارى ھەرزەكار لە كاتى ئىسلامبوونى باوكىدا، چونكە شوئىنكەوتەبى

لاي ئەوان لەرىگەي باوكىيە دەبىت بەلام ناھەرزەكارى وازلەيتنراو بۆ ھەرزەكار بوون بەوھى پېش ھەرزەكارىيۇنى فەرامۆشكراوھ ئەوا ھوكم بەئىسلامىيەتى نادرىت بەھۆي ئىسلامبوونى باوكى ھەتا ھەرزەكار دەبىت و دەگاتە تەمەنى بالقىبون، ھەك كۆپى سىانزە سال، ئەوا ئەوكت ھوكم بەئىسلامبوونى نادرىت ئەگەرىش مەھكوم نەكرا ئەوا زۆرىشى لى ناكىت بە ھەپەشە و لىدان،

ھىچ گومانىكىشى تىدا نىيە ئەم ئاراستەيە پېچەوانەيەكى پاشكاوانەي قورئانە كە لەچەندىن ئايەتدا بەشئوھەيەكى رەھا نەھىكردوھ بە زۆرلىكردن لەسەر ئايىن.

ج/ ئاراستەيە ھەقىقىي ھەنبەلى؛ لەم فەھەدا ھاتوھ ھەركام لەدايك و باوك موسلمان بوون منالە بچووكەكانى شوئىكەوتەي ئەو دەبن، ئەگەرىش مەھوكم بوو بەئىسلامبوونى ئەگەرىش نەيويست بەردەوام بىت لەسەرى ئەوا بەكوشتن ناچارەكەرىت لەسەرى، ھە لەبەرئەوھى موسلمانە ئەگەر پاشگەزبۆوھ لە ئىسلامەكەي پىويستە بكوژىت بەپىي ئەو فەرمودەيەكى كە دەفەرمىت ئەوھى ئايىنەكەي كۆپى بىكوژن.<sup>۱</sup>

د- ھەقىقىي جەھەزى؛ لەم فەھەدا ھاتوھ ئەگەر دايكەكە موسلمان بوو ئوگيان بوو لە بىئاوھەركەي ھە لىي منالى نابالغى ھەبوو، ئەوا ھەم كۆپەلەكە ھەم منالە نابالغەكەشى مەھوكم دەكرىت بەئىسلام و شوئىكەوتەي ئەو دەبن، ھەروھە ھەرزەكارىك ئەگەر ئىسلام بوو بەئىسلامبوونى ئەو، ئەگەر ئوای ئەوھ ھەلگەراپەوھ ھوكمى ھەلگەراپوھ دەدرىت بەسەرىدا ئەگەر تەوھى نەكرد ئەوا دەكوژىت.<sup>۲</sup>

ئەو چوار ئاراستە مەزھەبىيەش كە باسگران بە پېچەوانەيەكى پاشكاوانەي قورئانى پىرۆز دادەنرىن كە بەشئوھەيەكى رەھا نەھىكردوھ لەزۆرلىكردن لەسەر ئايىن، نە بەكوشتن و نە بەھىچ شىوازىكى تر نە پېش ئىسلامبوونى و نە پاش ئىسلامبوونى. ھە ئاراستەيەكى نامۆن و بى ئاگابوون لەقورئانى پىرۆز كە تاكە سەرچاوەي سەرەكە بۆ شەرىعەتى ئىسلامى، ھەروھە چۆن ئەمە پېچەوانەي سوننەتى پېغەمبەرە، چۆنكە وتەي پېغەمبەرﷺ (ئەوھى ئايىنەكەي كۆپى بىكوژن)، مەبەستى لەم ووتەيە ئەوھە كەي ئايىنەكەي كۆپى و لەدى

<sup>۱</sup> - المغني لابن قدامة ۱۳۹/۸.

<sup>۲</sup> - كتاب الخلاف في الفقه للطوسي ۲/۲۶.

ئىسلام وەستايە وە بە ووتەو کردار يان بە قەلەم بیکوژن. وە لە بەرئە وەى پێغه مەبر ﷺ  
هەلگە پراوەى نەکوشتوو تەنھا لە بەر هەلگە پانە وە کەى بە لگو بە وەى ناپاکیکردنى مەزنیە وە  
لە دژی ئىسلام و موسلمانان وە ک پێشتر باسما ن کرد.

### دوووم: ئاراستەى سەرشکردن

واتە ئاراستەى سەرشکردن دواى بالقوبون و پێگە یشتن بۆ ئە وەى ئايینی یە کێک  
لە باوانەکانى هەلبرێت. بۆ ئە وەى زۆرى لێکریت لە سەر ئايینە بە دەستەاتوو هە کەى  
ئە مەش ووتەى سوفیانی ئوریه کاتیک پێى وایە ئە گەر مێردمنداڵ بالغ بوو سەرشک دە کریت  
لە نێوان هەلبراردنى یە کێک لە ئايینی باوانی کامیانی هەلبرارد ئە و لە سەر ئايینی ئە وە یانە<sup>۱</sup>  
ئە مەش ئە وە یە کە قورئان جەختی لێکریوتە وە بە وەى لە سەر ئايین زۆر لە کەس نە کریت.

### سێهەم: ئاراستەى بێدەنگ بوون

زۆریەى شارەزایان و فەقەیهکان بەم ئاراستە یە دا پۆشیشتون لە وائەش شافیعی و  
ئە باضیەت بە پێى ئە وەى کە من بە دوا داچوونم بۆ سەرچاوە فەقەیهکان کردبیت و لە هیچ  
کامێک لە و سەرچاوانە دا ووتە یە کم نە بینووە تە وە کە سێک بە پێى شوێنکە و تە یى بۆ یە کێک  
لە ئايینی باوانی موسلمان بووبیت ئە گەر بالغ بوو بیت و پێگە یشتبیت زۆرى لێکریت لە سەر  
ئىسلامە شوێنکە و تە ییە کەى بمیشتە وە.

لە رێسا فەقەیه گشتیەکانیش (بێدەنگ بوون لە کاتى پێویستیدا رو نکرێنە وە و  
دەرخستە). بێدەنگ بوونیش لە و مەزەبانە دا مانای ئە وە دە گە یە نیت ئە مانە ئە یان ووتە  
دەبیت ئە وەى ئايینی ئىسلامی وەرگرتبوو بە پێى شوێنکە و تە یى بۆ یە کێک لە ئايینی باوانی  
دەبیت زۆرى لێکریت بۆ مانە وەى لە سەر ئىسلامە تیه کەى، پوونیشە ئە م مەسە لە یە  
ترسناکە و پێویستی بە خستە پڕوی پرایە کى پاشکاوانە هە یە، بێدەنگبوونی خاوەنانى ئە و  
مەزەبانەش لە سەر زۆریکردن پافەى ئە وە دە کات کە ئە وان بە ئاراستەى زۆریکردن  
نە پۆشیشتون.

<sup>۱</sup> - کتاب شفاء العلیل / ص ۲۹۸ . والمغنی لابی قدامه ۱۴۰/۸.

## هه‌لۆیستی دادگا له‌ رێسای (منال سهر به‌ باشترین ئایینی باوانی ده‌بیّت)

دادگاش وه‌ك فه‌قی ئیسلامی له‌ سه‌ر یه‌ك شێواز رێك نه‌كه‌وتوه‌ له‌ چاره‌سه‌ركردنی ئه‌م بابه‌ته‌دا، به‌لكو له‌لایه‌كه‌وه‌ پێكاویه‌تی و له‌لایه‌کی تریشه‌وه‌ نه‌پێكاوه‌:

أ/ پێكاویه‌تی له‌ پووی دانپێدانانی به‌ شوێنكه‌وته‌یی منالی نه‌وجه‌وان بۆ باشترین ئیسلامی باوانی، به‌مه‌ش كارێکی باشی كرده‌، چونكه‌ ئه‌م شوێنكه‌وته‌یه‌ له‌ به‌رژه‌وه‌ندی نه‌وجه‌واندا ده‌بیّت له‌ ئاینده‌دا، هه‌روه‌ها به‌رژه‌وه‌ندی كومه‌لگه‌ش وه‌ك پێشتر باسه‌مانكرد.

ب/ هه‌ندی له‌ دادگاكان نه‌یانپێكاوه‌ له‌ دانپێدانانی چاره‌نوسی نه‌وجه‌وان دواي باڵغبوونی به‌لكو بریاری سزادانی داوه‌ ئه‌گه‌ر پاشگه‌زیبۆوه‌ و نه‌یویست به‌رده‌وام بیّت له‌ سه‌ر ئیسلامه‌ به‌ ده‌سته‌ها تووه‌كه‌ بۆی و ئه‌وه‌ی هه‌لبژارد بگه‌ڕێته‌وه‌ بۆ سه‌ر ئایینه‌ی بنچینه‌یه‌كه‌ی خۆی.

یه‌كه‌م: ئه‌مه‌ی خواره‌وه‌ نمونه‌یه‌كه‌ له‌ جێبه‌جێکردنی هه‌له‌ی داوه‌ری كه‌ ئاراسته‌ی دادگای پێداچوونه‌وه‌ی عێراقی ژماره‌ / ۳۱۸ ی ده‌سته‌ی گشتی / ۹۹ یه‌ له‌ به‌رواری ۱۴ / ۲ / ۲۰۰۰ له‌ حوكمدان به‌ هه‌لگه‌رانه‌وه‌ی نه‌وجه‌وان و شایسته‌بوونی بۆ سزا له‌ به‌رئه‌وه‌ی نه‌یویستوه‌ به‌رده‌وام بیّت له‌ سه‌ر ئایینه‌ به‌ ده‌سته‌ها تووه‌كه‌ی و گه‌رانه‌وه‌ی بۆ ئایینه‌ بنچینه‌یه‌كه‌ كه‌ ئایینی لایه‌نه‌ ناموسلما نه‌كه‌.

پوخته‌ی ئۆسیكه‌ ئه‌وه‌یه‌ كه‌ ئافره‌تێك به‌ ناوی (س.ع.ل) داوایه‌کی لای دادگای باری كه‌سیتی له‌ (البیاع) تۆماركردوه‌، به‌وه‌ی له‌ تۆماری مه‌ده‌نی ساڵی ۱۹۷۵ دا له‌لایه‌ن فه‌رمانگه‌ی باری شارستانی له‌ (المنصور) ئاینه‌كه‌ی كراوته‌ موسلمان، ئه‌مه‌ش به‌هۆی ئه‌وه‌ی باوکی پێشتر سه‌ر به‌ ئایینی صابنه‌ بووه‌ وواتر بۆته‌ موسلمان، ئه‌میش به‌ پیتی شوێنكه‌وته‌یی بۆ باشترین ئایینی باوانی به‌ موسلمان تۆماركراوه‌، به‌و پێشه‌ش كه‌ ئیستا ته‌مه‌نی به‌ پیتی ئه‌وه‌ی كه‌ له‌ ماده‌ی (۱۰۶) ی مه‌ده‌نیدا هاتوه‌ پێگه‌یشتوه‌وه‌ به‌ پشتبسته‌ن به‌وه‌ی له‌ نوسراوی وه‌زاره‌تی ئه‌وقاف و كاروباری ئایینیدا هاتوه‌ (به‌شی تاییفه‌ ئایینه‌كان)، ئیستا داواي بریاردان ده‌كات به‌ راستكردنه‌وه‌ی ئاینه‌كه‌ی و كردنه‌وه‌ی به‌ صابنه‌ له‌ بری ئیسلام، به‌لام به‌ پیتی ئه‌و بریاره‌ی له‌ سه‌ره‌وه‌دا ئاماژه‌مان پێكرد له‌ به‌رواری



۱۹۷۹/۱۱/۱۲ داواكەي پەتكراوئەتەو و خەرجى داواكەش خراوئەتە ئەستويەو، بەھۆى ئەوئە داواكارىش بەو بىرپارە پازى نەبوو داواى ووردىبىنىكرىنى كرىو بەپىداچوئەو و ھەلۆە شاندىنەوئەي.

دەقى بىرپارەكە: لەكاتى ووردىبىنى و تاوتۆيكرىندا دەركەوت تانەي پىداچوئەو و يەكە دەكەوئە چوارچۆئەي وادەي ياسايەو، بۆيە بىرپاردرا وەرگىرەيت و لەكاتى سەرنجدان لەبابەتەكەي دەركەوت داواكار سەربە ئايىنى صابنى بوو و باوكى موسولمان بوو كاتىك ئەم تەمەنى دە سال بوو، وە لە بارى شارستانىدا لە (المنصور) بە موسولمان تۆماركراو، بەپشت بەستەن بە مادەي بىست و يەك لەياساي بارى شارستانى كە لە برگەي سىنەمدا دەلەيت منالى نەوجەوان لەئايىندا شوين ھەركام لە باوانى دەكەوئە كە بووئە موسولمان، ئىستا ئەم داواكارە داواى پاستكرىنەو دەكات بۆ ئەوئە ئايەكەي لە تۆمارەكەيدا بكرىتەو بە صابنە لەبرى موسولمان، چونكە وويستويەي بگەرپتەو بۆ سەرنايىنەكەي پىشووئەي، بەو پىشەش ئەحكامەكانى شەرىعەتى ئىسلامى جەخت لەبوو رىسا دەكەنەو: يەكەم: ئەگەر يەككە لەباوان موسولمان بوون ئەوا منالە بچووكەكانى بە شوينكەوتەي ئەو دەبنە موسولمان.

رىساكەي ترىش: ئەوئە بوو موسولمان ئىدى ئىسلامىيەكەي پەسەن بىت يان بە شوينكەوتەي بىت، نابىت لىي پاشگەزىتەو چونكە ئەو بەھەلگەپراو دادەنرەيت و ئەحكامەكانى ئىسلام رىگىرى لى دەكەن و لەسەرى سزا دەدرەيت.

ئەم بوو رىسايش لەئايەتەكانى قورئانى پىرۆزو فرمودەكانى پىغەمبەردا جەختيان لىكرارەتەو بەكۆپاي زانايانىش كە ئەمانە سەرچاوەكانى ياسادانانى ئىسلامىن. بەمشۆەيەي خوارەو:

۱/ قورئانى پىرۆز خاى گەرە دەفرمەيت: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ﴾<sup>۱</sup>.

سەبارەت بە بەلگەھىنانەوئەش بەم ئايەتە ئەوئە كە شوينكەوتەي بۆ ئىسلامى يەككە لەباوان كەسەك دەكات موسولمان نەك باوہپدار، چونكە باوہپ (ئايىن) برىتە لە باوہپوونى

<sup>۱</sup> - سورة الطور/۲۷.

لیوانلیو جیگیرى هاوریک به واقع، ئەم باوەرپەش نایەتەدى تەنھا لای کەسیک نەبێت کە  
 بالغ و عاقل بووبێت، نەوجەوانیش ئەهلی ئەو نیه ئەم باوەرپە بە دەست بێنێت، بۆیه  
 گەرانهوهکەى به هه‌لگه‌رانه‌وه دانانرێت، چونکه هه‌لگه‌رانه‌وه نابێت تەنھا لەه‌وای باوەرپەوه  
 نەبێت، بۆیه باوەرپەدى نەهاتوو تە بە گەرانه‌وه لێى ئەژمار بکریت. بەهەمان ئەو  
 بەلگەیه‌ش کە باسکرا بەرپەرچى بەلگه‌هێنانه‌وه به‌ ئایه‌تانه‌وه دەدرێتەوه ﴿إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ  
 الْإِسْلَامُ﴾<sup>١</sup> هه‌روه‌ها: ﴿وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ  
 الْخَاسِرِينَ﴾<sup>٢</sup> هه‌روه‌ها: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ قُتِلَ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبِطَتْ  
 أَعْمَالُهُمْ﴾<sup>٣</sup>.

ب/سووننه‌تى پێغه‌مبه‌ر ﷺ: (ئەوه‌ى ئاینه‌کەى گۆڤى بیکوژن) لەه‌و پوه‌وه  
 بەلگه‌هێنانه‌وه به‌م فرموده‌یه رەت دەدرێتەوه: یەکه‌میان: ئەم فرموده‌یه گشتى نیه  
 چونکه تاییه‌ته به‌وه‌ى له‌ ئاینه‌کەى هه‌له‌پێته‌وه به‌کار یان گفتار یان به‌قه‌له‌م له‌درى  
 موسلمانان بوه‌ستێته‌وه، یان ناپاکیه‌کى مه‌زن بکات له‌درى ئیسلام، چونکه ئەم فرموده‌یه  
 سه‌باره‌ت به‌ کۆمه‌لێک هاتوو کە نه‌تییه‌کانى موسلمانان یان بره‌وه بۆ ئوزمه‌  
 بیاوه‌رپه‌کانیان.

له‌په‌وى دووه‌مه‌وه: هه‌لگه‌راوه‌ ناكوژرێت به‌پێى ده‌قه‌ قورئانیه‌کان له‌وانه‌ش: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ  
 مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ قُتِلَ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ﴾.  
 پاشانی‌ش ئەگەر فرموده‌ دژبوو له‌گه‌ل قورئاندا ئەوا کارکردن به‌قورئان پێش ده‌خړیت  
 ئەمه‌ش له‌لایه‌ن زانایان و شاره‌زایانه‌وه کۆرایى له‌سه‌ره‌.

هه‌روه‌ها ئەم فرموده‌یه: (لايحل دم امرئ مسلم الا باحدى ثلاث النفس بالنفس والثيب  
 الزانى والتارك لدينه المفارق للجماعة.) (خوێنى كەسێكى موسلمان حەلال نابێت تەنھا بە  
 سێ شت نەبێت نەفس بە نەفس و كەسێكى هاوسه‌ردار زینا بکات و ئەوه‌ى واز له‌ئاینه‌کەى  
 بێنێت و له‌كۆمه‌لى موسلمان جیا بێته‌وه). وه‌لامى به‌لگه‌هێنانه‌وه‌ش به‌م فرموده‌یه

<sup>١</sup> - سورة آل عمران / ١٩.

<sup>٢</sup> - سورة آل عمران / ٨٥.

<sup>٣</sup> - سورة البقرة / ٢١٧.

بەمشۆە يە يەكەم موسلمانى شوئىنكە وتەيى ھىشتا بە باوہرەوہ نەچۆتە ناوگۆمەل و جەماعەوہ ھەتا بەوہ دابنرئت لە جەماعە جيابۆتەوہ چونكە باوہرەوہك باسمانكرد بە شوئىنكە وتەيى نابيئت بەلكو بە باوہرەي لئوانليو جىگير ھاورىك لەگەل واقيع بەدى ديت.

ج- بەلگە ھىتانه وەش بە كۆپايى فەقھيەكان لە دوو پوہوہ ھەلە يە:-

يەكەميان: ئەم كۆپايە بوونى نىە وەك پيشتەر باسمانكرد كە شارەزا موسلمانەكان كۆپايان نەبووہ لە بارەي ريساي (منال سەر بە باشترین ئايىنى باوانى دەيت) لە پيشتەوەش بە دريژى باسمان لەمە كرىو بويا رەكردنەوہي ھيچ سوديكي نابيئت.

لە پووي بووہ مەوہ: نەوجەوان ھىشتا نەبۆتە باوہردار ھەتا بە ھەلگە پراوہ دابنرئت چونكە ھەلگە پراوہ تەنھا دواي باوہرە دايئت ھەروەك چۆن تەلاق بوونى نابيئت تەنھا دواي ھاوسەرگيرى نەبيئت.

لە مەوہو لە بەلگەكانى تريشەوہ دەگەينە ئەو دەرئەنجامەي كە حوكمى دادگاي پيذاچوونەوہي عيراق سەبارەت بەو حوكمەي دەرھەق بەو داواكارە دەرگيربوہ ھەلە يەو پيچەوانەي شەرعيەتي ئيسلاميه.

نووہم: لە نمونەكانى جيبە جىكرنى دانوہريى دروستيش، جيبە جىكرنى دانوہري دادگاي كوردستانى عيراقە.

### پوختەي نۆسيكە:

لە بەروارى ٢٠٠٤/١٠/٢١ دادگاي باري كەسيتى لە ھۆكەم پيگھات بە سەرۆكايەتي دانوہر بەريز عبدالله علي شەرفانى كە بە ناوي گەلەوہ ريگ پيڤدراوہ بە دانوہري و ئەم بېريارەي خوارەوہي دەرکرد:

داواكار لە بەردەم دادگاي باري كەسيتى لە (سميل) بانگەشەي ئەوہي كرد كە داوالتيكراوي يەكەم دايكەتي و مەسيحي بووہ و بۆتە موسلمان و ئيسلامبووني خۆي جارداوہ بە پيئي بەلگەي جارپاداني ئيسلامبوون ژمارە ١٠٥٥/٤٩١/١٢ لە بەروارى ١٩٩٢/٧/١٢ كە لەلايەن دادگاي باري كەسيتى لە موصل دەرچووہ، ئەم لەكاتيكدە كە داواكار نەوجەوان بووہ داوالتيكراوي دووہ ميش لە تۆمارەگانيدا بە موسلمان تۆماری كرىوہ بە پيئي شوئىنكە وتەيى بۆ ئايىنى دايكي، وە ئيستا داواكار گەيشتۆتە تەمەني پيگەيشتنى ياساي و دەيەويئت بگەريتەوہ بۆ ئايىنى مەسيحي كە لە سەر ئەم ئايىنە چاوي ھەلھيتاوي پيگەيووہ

لەگەل باوكە مەسىھىيەكەيدا (ي.ا.ھ)، بۆيە دلوای لە دادگا كرىوہ بریارىدات لەتۆمارى بارى كەسىتى لەدھۆك لە ناسنامەكەيدا لەبرى مۇسلىمان بنوسرىتەوہ مەسىحى، چونكە ئەم دلوایە لە دادگاى بارى كەسىتى لە سىمل گوازراروہتەوہ بۆ دادگاى بارى كەسىتى لەدھۆك بەپىي پىسپۆپى شويتى دادگاش بەئامادەبوونى دلواكارو دلواكارى دووہم دلواكەى پەتكرىاەوہ بەھۆى پازى نەبوونى دلواكارىش بە بریارەكەى سەرەوہ تانەى لىدا بۆ ئەوہى پىداچوونەوہى بۆ بكرىت لەرىگەى برىكارەكەىوہ پارىزەر (ب.ن.ى) بەپىي لائىحەى پىداچوونەوہى لەبەروارى ۲۰/۱۰/۲۰۰۴ دلوای ھەلۆەشاننەوہى كرد بەو ھۆكارانەى كە تىيدا روونكرانەتەوہ بەھۆى ھاتنى نۆسى دلواكەش لەكاتى ياسايدا خرايە بەر ووردىينى و پىداچوونەوہ.

بريار: لەكاتى ووردىينى و تاوتويزكردن لەلایەن دەستەى گشتى دادگاى پىداچوونەوہى ھەرمى كورستانى عىراق، دەرگەوت تانە پىداچوونەوہىكە لەچارچىوہى ماوہى ياسايدا پىشكەشكرلوہ بۆيە بەشىوہەكى شكلى قەبولكرار، دواى سەرنج و روانىن لە بریارە تەمىيزكرلوہكە دەرگەوت ناراستەو بەپىچەوانەى ئەحكامەكانى شەرع و ياساوہە، چونكە برگەى (أ) لەمادەى ھەوت لەياساى بەرىوہبردنى دەولەتى عىراقى بۆ قۇناغى گواستەنەوہ ھاتوہ كە ئازادى بىروياوہ پ بۆ ھەموو تاكەكان دەستەبەركلوہ، ئەم ياسايەش بە دەستورى ولات دادەنرىت بۆ ئەم قۇناغە، بە بەلگەى برگەى (ب) لەو مادەى كە تىيدا ھاتوہ ھەر دەقىكى ياساى پىچەوانەى ئەحكامەكانى ئەم ياسايە بىت بەپوچەل دادەنرىت، ئەمە لەلایەك لەلایەكى ترىشەوہ دلواكار لەدايك و باوكىكى مەسىحى لەدايك بووہو بە مۇسلىمان دانراوہ كاتىك ئەم نەوجەوان بووہ بەھۆى جارى مۇسلىمان بوونى دايكەوہ، بۆ زانىنىش دايكەكە جارى ئىسلامبوونى خۆى داوہ لای دادگاى بارى كەسىتى لەمۇصل لەسالى ۱۹۹۲ لەكاتىكا كە پەيوەندى كارگىپى پچراو بووہ لەنىوان ھەرمى كوردستان و ئەو ناوچانەى كە لەژىر دەسلەلئى ھۆكومتى مەركەزىدا بوون دلواكارىش ئەو كاتە لەگەل دايكە مەسىھىكەيدا لە زاوینەى سەر بە پارىزگاى دھۆك ژىاون، ئىستاش دلواكار بەپىي تەمەنى ياساى پىكگەىشتوہو مافى خۆيەتى ھەلېژاردن بكات لەنىوان مانەوہى لەسەر ئايىنە مەسىھىكەى پىشووہى بەتايىبەتىش وەك لەناوہ پۆكى دلواكەوہ دەرەكەوئى دلواكار لەو كاتەوہى دايكى مۇسلىمان بووہ ئەم لای باوكە مەسىھىكەى ماوہتەوہ ھەتا بەروارى

به رپاكريني ئهم داوايهش، بۆيه ناكريت به هه لگه پاره دابنريت و حوكمي هه لگه پاره به سه ردا بدرت، هه روك چۆن نابيت ههچ كه سينا زۆري لايكرت له سه ر چونه سه ر ئاييني ئيسلام به به لگه ئهم ئايه تهى كه ده فهرميت: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ﴾. له بهر هه مو ئه وانهى پيشه وهش برياردا به هه لوه شانده وهى حوكمه ته مييزكراوه كه و گيرنه وهى داواكه بۆ دادگاكهى بۆ ئه وهى به م پيوانه جيبه جى بكرت و برپاره كهش به زۆرينه له ٢٥/١٢/٢٠٠٤ دا ده رچو.

هه ئسه نگاندى ئه و برپارهى دادگاى پيداچوونه وهى كوردستانى عيراق:-

١- برپاريكى دروسته هاوپتكه له گه ل رۆحى شه ريعه تى ئيسلاميدا كه قورئانى پيروژ نمايش ده كات و پيغه مبه رى مه زن. جه ختى ليه كاته وه.

٢- ئهم برپاره تيكه لى نه كروه له نيوان باوه (ئايين) و له نيوان ئيسلامدا، يه كه ميان باوه رى ليوائلتوو جيگيرى هاوپتكه له گه ل واقيع به زاتى خواو باوه رپوون به نادياره كانى تر كه لقه كانى باوه رين، ئهم باوه رپهش به دى نايت بۆ نه وجه وانتيك كه به پتي شوينكه وته يى بۆ باشترين ئاييني باواني ئيسلامى وه رگرتيت، چونكه نه وجه وان شياوئيتى ئهم باوه رپهى نيه، به پيچه وانهى ئيسلامه وه كه رهنگه به دوورپييش به دى بيت و، له حاله تى نه شياوئيتيدا به دى بيت، وهك پيشتر به ووردى له سه ره تاي ئهم كتيبه وه باسما لى كرد.

٣- برپاره كه جياوازي نه كروه له نيوان به تالى زۆرليكردن له سه ر ئيسلام نه پيش به ده سته يتانى و نه له هوايه وه.

٤- دادگاى ناوبراو زانيويه تى كه سى زۆرليكراو ده بيته كه سىكى دوورپو له كومه لگه دا، ئه مهش مه ترسي دارتره له دوژمنيكى ناموسلمان، بۆيه ئيسلام نه ي لى كروه.

٥- دادگا مانا راسته قينه كانى ئايه ته كان و فهرموده كانى زانيوه سه باره ت به وه رگرتنى ئايين و پاشگه زيوونه لتي.

٦- دادگاكه زانيويه تى هه لگه پاره ناكورريت له قورئاندا به لكو سزاي هه لگه پاره بريته له وهى له رۆزى لوييدا كاره باشه كانى به هه ده ر ده چن.

١- المرجز في التطبيقات القضائية في المحكم والموثر العليا / تاليف / القاضي عبدالله علي الشرفاني .

۷- دادگاگە زانىيەتتى ئۇ ۋەتەننى پىغەمبەر ﷺ. (ئۇنى ئاينەگە كۆرۈپ بېكۇش) گىشى نىيە بەلگە تايىتتى بۇ گروپكى دىيارىكلار ھاتۇۋە كە ناپاكيان كىرە لەدى ئىسلام، كۈشتەنەكەش تەنھا لەبەر ھەلگە پانەۋەيان نەبۇۋە.

۸- دادگا زانىيەتتى قورئان پىش فرمودە دەكەۋىت لەكاتى دىيەكېۋىندا، ئۇ فرمودەيەش ناكىت جىيەجىكىرىنى بگىشتىرىت سەبارەت بە پاشگەزىۋىۋەنى نەۋجەۋان لەئىينەكەي، چۈنكە پىچەۋانەي قورئاننى پىرۋزە كە دەقى قورئان دەفرىت ئۇ كەسە كىرەۋە چاكەكانى لەرۋى دىۋىدا بەھەدەر دەچنەك كۈشتى.

#### چەند سەرنجىك لەسەر بىرپارە تەمىيز كىراۋەكە:

لەكتىيى (الموجز في التطبيقات القضائية في المحاكم والدوائر العدلية) نوسەر عبدالله على الشرفانى چ/ ۱۴۸۷/۱۲-۱۴۹ شەش خال ھاتۇۋە ۋەك سەرنجىك لە بىرپارى دادگاى پىداچۈنەۋەي كوردستان سەبارەت بە بىرپارەكە، مەن ھىۋادارم ئۇ سەرنجانە لەسەر بىرپارە تەمىيز كىراۋەكە ھى نوسەر نەبىت، چۈنكە ئامازە بە رۈكەشېنى نوسەرەكەي دەكات ۋە نورىي ئۇ دەخاتەرۋە لە خۇگرتنى رەھەندەكانى شەرىئەتتى ئىسلامى، ئەمەي خوارەۋەش تىيىنەكان ۋە مشتومېكىرەن ۋە تەكرىنەۋەيانە.

#### پۇختەي سەرنجەكان:

۱- بىرپارەكەي دادگاى تەمىيز ئامازەي بە مادەي ھەۋت (أ-ب) كىرۋە لە ياساى كاتى بەرپۈۋەرىنى دەۋلەت/ سەبارەت بەۋەي ھەر دەقىكى ياساى پىچەۋانەي ئەم ياساىيەت بە بەپۇچەل دادەنرىت.

ئەم ياساىيە لەمادەي سىتھەمدا بەراشكاۋانە جەخت لەۋە دەكات كە ناشىت (يان دەشىت كارىكاتە سەر ئىسلام يان ئاينەكان ۋە تايىفەكانى ترو لروشمەكانيان) ئۇ بىرپارە تەمىيز كىراۋەيەكەش كارى كىرۋە سەر ئىسلام ۋە سەرىپچى لە يەكەت لەپايە بىنجىنەيەكان لە جىگىرەكانى ئىسلام كىرۋە كە ھالەتى داۋكارەكەي بە ھەلگەپانەۋە دانەناۋە لەكاتىكدا داۋكار ھەموو قۇناغەكانى ھەلبارىنى بالغىي ۋە قامىدەي تىپەپاندۇۋە.

وه لامي ئهم برځه يه ش له دوو پووه وه يه :-

يه كه ميان ئه وه يه كه نوسه رو تويزه ره ئاگادار نيه له وه شت برځه يه كه ي باسما نكړين پيش تيبينه كاني ئه و سهر برياري دادگاي پيداچوونه وه.

نووه م ئه و داواكاره نه وچه وانه كه به شوينكه و ته يي و به هوى موسلمان بووني دايكه وه بوته موسلمان له ماوه ي موسلمان بوونه كهيدا تا كاتي به رزكرينه وه ي داواكه ي به گه پانه وه ي بۆ ئاينه مه سيحه كه ي له لاي باوكه مه سيحه كه ي ماوه ته وه و لاي ئه و پينگه يوه، ئيدي له كوي ئه و ئيسلامه ي وه رگرت كه هاوواتاي ئاينه هه تا گه پانه وه له م ئاينه به هه لگه پانه وه دابنريت كه و ده بيت له سهر ي بكورزيت.

٢- ئه و ياسايه به پاشكاوانه له برځه ي (أ) له ماده ي حه و ته مدا ده لئيت ئيسلام ئاييني فرمبي ده و له ته و به سهرچاوه ي كه داده نريت بۆ ياسادانان و ناييت ياسايه ك دابريزريت له ماوه ي قوناغى گواسته وه دا كه دژ بى له گه ل جيگيره كاني ئيسلامدا كه كوراييان له سهره. ئه م برياره بوته پيشهاتيكى مه ترسيدار له دادگاداو نژ وه ستاوه ته وه له گه ل جيگيره كاني ئيسلام كه و كوراييان له سهره به وه ي ناييت پاشگه زيوونه وه له ئاييني ئيسلام و چوونه سهر ئاينيكى تر هه بيت.

هه روه ك چۆن برځه كه له ماده ي حه و ت له به شى نووه ميда ده لئيت كه ئه م ياسايه ريز له ناسنامه ي ئيسلامى ده گرئت كه ه ي زۆرينه ي گه لى عيراقه.

ئهمه له كاتيكدا برياره ته مييزكرويه كه به پاشكاوانه دژ به م ماده يه يه و په چاوى ناسنامه ي ئيسلامى زۆرينه ي گه لى عيراقى نه كړيوه كه هه لگه پانه وه له ئاييني ئيسلامى قه بول ناكات بۆ چوونه سهر ئاينيكى تر به هيج شيوه يه كه له شيوه كان.

وه لامي ئهم برځه يه ش ئه وه يه كه دووباره ي برځه ي يه كه مه و وه لاهه كه شى هه مان وه لاهه كه له پيشه وه دامانه وه.

٢- به لام سه باره ت به م ئايه ته قورئانيه : ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ﴾  
ئيمه له گه ل حوكمى ئايه ته كه داين له پووى شيوه وه هم ناوه پوكيشه وه كه ناييت زور له كه سيكى غه يره موسلمان بكرئت و فشارى بخريته سهر بۆ ئه وه ي ئاينه كه ي بكورريت و بيته سهر ئاييني ئيسلام، به لام داواكار له م برياره دا پيشتر بوته موسلمان به پيى شوينكه و ته يي بۆ ئاييني يه كيك له باوانى كه دايكه تى و موسلمان بووه. وه هيج

تۆرک دۆلەت نە کراره بۆ گۆرپنی ئاینه که ی و ئەم ئایه تەش جیبه جی ناییت له سەر بابەتی ئەم داوایه.

وه لأمیش بۆ ئەم بېرگه یه سییه م ئەمە ی خواره وه یه:

۱- گوته ی (اکراه) تۆرک دۆلەت له ئایه تە که دا ئە گەر که وته بواری نه فیکردن یان نه هیکردن ده گشتیتنریت و حەر امکردنی تۆرک دۆلەت ده گرتتە وه له هه موو حاله تە کاندایید ی پیش وه رگرتنی ئیسلام بیته یان دوا ی ئە وه.

۲- کامه یه ئاین (باوه پ)ی نه و جه وانیک که له سایه ی باوکه مه سیحه که یدا گه وه بووه، له کاتیکدا ئاین بریتیه له باوه پ لیوانلیوو جیگر هاوریک له گە ل واقع که هاوواتای به قینه به زاتی خواو سیغه تە کانی و هه موو نادیاره کانی تر، ئایا ئەم ئاینه به دی هاتوو بۆ نه و جه وانکه له و ماوه یه دا که باسکرا هه تا به هه لگه پاوه دابنریت؟

۳- ئومیدی گه له که مان له جیبه جیکردنی یاسای به پێوه برینی ده ولت به دیه اتنی هیواکانی گه لی کورد بوو به جیبه جیکردنی ماده ی (۵۸) له و یاسایه، نه ک ئومید له یاساکه داهینانی پای دادگای پیداجوونه وه بیته به گۆرپنی ئاینی ئیسلام بۆ ئاینیکی تر به پشت به ستن به م یاسایه، پیدانی پایکی دابوهری بۆ ماده که به زیاتر له وه ی یاسا هه لیده گرت، ئەمەش به باریکی قورس داده نریت له سەر دابوهر له کوردستان و پیشینه یه کی مه تر سیداره که هاوشیوه ی ئەمە له فقه و ئاراسته ی دابوهر له یاسا که له میژووی یاسای دابوهری عیراقدای بوونی نه بووه.

به و مامۆستایه ده لیم که خاوه نی ئەم تئیینیانیه ئەم تۆمه ته درۆینانه چیه که ده یداته پال دابوهری کوردستان که تۆمه تیکه ته و او دووره له واقعیه وه دووری نیوان ئاسمان و زهوی، که ئە وه به هه لکردنی گلۆپی سه وز داده نریت بۆ دۆرمنانی ئیسلام به وه ی دابوهری له کوردستاندا رینگه به مرۆفی موسلمان ده دات که ئاینه ئیسلامیه که ی بگوریت به ئاینیکی تری غهیری ئیسلام.

۴- بۆچونه که بریتیه له خه یاری پێگه یشتن و گه رانه وه ی که سی غه یره موسلمان بۆ ئاینه که ی پیشووی دوا ی فامیده بوون و پێگه یشتنی له ماوه ی سالتیکدا، ئەم پایه هه لۆیژده یه له و رێسا گشتیه ی که تئیدا ناییت موسلمان بگه رپته وه بۆ ئاینیکی تر، ئەم هه لۆیژده یه ش ناکریت به رفراوان بکریت یان له پووی شهرع و یاساوه قیاسی له سەر بکریت واته شانۆ



ناوازهیه و قیاسی له سەر ناکرێت.

وه لām/ ئەم برگە یەش تۆمەتەش هەروەها تۆمەتێکی بەتالە بە پێی شەریعەتی ئیسلامی  
کە دەدرێتە پال دادگای کوردستانی عێراق بێ هیچ سەنەدێکی شەریعی.

۳- ئەوێ ئەم پرایە ی ئێمە بە هێز دەکات و پشتگیری لێدەکات بپاری دادگای تەمیزی  
عێراق ژمارە ۳۱۸/دەستە ی گشتی/ ۹۹ لە بەرواری ۲۰۰۰/۲/۱۴ کە نژدە لە گەل پای دادگای  
پێداچوونە ی هەزیمی کوردستاندا.

ئەم برگە ی کۆتاییەش لە تێبینەکان لە سەر بپاری دادگای پێداچوونە وێ عێراق ژمارە  
۳۱۸/ دەستە ی گشتی/ ۹۹ لە ۲۰۰۰/۲/۱۴ بونیادنراوە ئەم بپارە پێداچوونە وێ یەش هەلەو  
بەتالە، هەر چیه کیشی لە سەر بونیادبنرێت ئەویش هەروەها هەلەو بەتالە.

-۱۶-

## دەرئەنجامەکان

لەو پانزە برگە یی باسکران کۆمەلە دەرئەنجامێکان دەست دەکەوێت گرنگترینیان  
ئەمانە ی خوارەو

۱- پێویستی گۆتن و بپاردان بەوێ منالی نەوجەوان ئیسلام بە دەست دێنێت بە  
شوێنکەوتە یی بۆ ئیسلامبوونی یە کێک لە باوانی، بۆ ئەم شوێنکەوتە یەش سەرچاوەو  
حیکمەتی شەریعی هەیه:

أ- سەرچاوەکان:

یە کەم: قورئانی پیرۆز: خوای گەورە دەفرمیت: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ  
أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَمَا أَلَتْنَاهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ كُلُّ امْرِئٍ بِمَا كَسَبَ رَهِينٌ﴾<sup>۱</sup>.

دووهم: سوننەتی پێغەمبەر: پێغەمبەر ﷺ دەفرمیت: ((هه‌موو منالێک له‌ سەر فێت‌ره‌ت  
له‌ دایک ده‌بێت ئەو‌ه باوک و دایکینی ده‌یکه‌ نه‌ جوله‌ که‌ یان مه‌سیحی یان ئاگرپه‌رست))<sup>۲</sup>.

سێهەم: کۆپایی شارەزاییانی شەریعەتی ئیسلامی.

<sup>۱</sup> - سورة الطور / ۲۱.

<sup>۲</sup> - سبق تخریجه.

چوارەم: پابۆچۆن و ووتەی شارەزایی هه‌موو مه‌زه‌به‌ تو‌مار کر لوه‌کان.

ب- حیکمه‌ ته‌ حوکه‌ شه‌ریه‌کان له‌ ئیسلامی نه‌وجه‌واندا: -

یه‌که‌م: ئایینی ئیسلام ئایینی فیتره‌ و زانست و کارو عه‌قلی ته‌ندروسته‌. ووتن به‌شوی‌نکه‌ و ته‌یش له‌م فیتره‌ ته‌ په‌سه‌نه‌وه‌ وه‌رگیراوه‌ که‌ خوای گه‌وره‌ مرقفی له‌سه‌ر دروستکرده‌، خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمی‌ت "﴿فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ﴾".<sup>١</sup>

نووه‌م: سازکردنی منالی نه‌وجه‌وان بۆ هه‌ل‌ب‌ژاردنی ئه‌و ئایینه‌ی که‌ شوی‌نکه‌ و ته‌ی بووه‌ پێش بال‌عبوونی به‌ ده‌سته‌پێتانی باوه‌ر که‌ بریتی له‌ بپوای لی‌وانلی‌وو جیگیر به‌خوای به‌ نادیاره‌کانی تر له‌ بپوای بال‌عبوونی‌وه‌وه‌، به‌ ده‌سته‌پێتانی شیاویتی بۆ ئه‌م باوه‌ره‌ خودیه‌و پزگاری‌بوونی له‌ شوی‌نکه‌ و ته‌ی، چونکه‌ باوه‌ری ته‌قلیدی و لاسایی و شوی‌نکه‌ و ته‌ی ره‌تکراوه‌یه‌ له‌ ئیسلامدا، نابێت لاسایی بک‌رت ته‌نها له‌ لقه‌کانی ئاییندا نه‌بێت نه‌ک له‌ ئوصول و بنچینه‌کانیدا.

٢- لایه‌نی موس‌لمان له‌باوان به‌پر‌سیاره‌ له‌ هه‌ستان به‌مانه‌ی خواره‌وه‌:

یه‌که‌م: دروشمه‌کانی ئیسلامی فێریکات و ئاراسته‌ی بکات به‌ره‌و به‌هاکان و په‌وشته‌ به‌رزه‌کان که‌ له‌ قورئانی پیرۆزوه‌رموده‌دا هاتوون.

نووه‌م: گه‌شه‌پێدانی له‌سه‌ر بیرکردنه‌وه‌ له‌ به‌ده‌پێتانی ئاسمانه‌کان و زه‌وی و ئه‌وه‌ی تێیدا له‌و شتانه‌ی که‌ ئاماژه‌ ده‌رن به‌ دروستک‌ری ئه‌م گه‌رمونه‌، هه‌روه‌ها پابه‌ی‌ن‌رت له‌سه‌ر سستمی‌کی پوخت و پاک و رێک و په‌وان که‌ شیاوی گ‌وپین و ئالوگ‌وپ‌ نیه‌ له‌هیچ کات و شوی‌نیکدا. وه‌ک خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمی‌ت: ﴿وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ تَبْدِيلًا﴾.<sup>٢</sup>

سێهه‌م: منالی موس‌لمان نورب‌خ‌رت‌ه‌وه‌ له‌ تیکه‌لبوونی به‌لایه‌نه‌که‌ی تری که‌ غه‌یره‌ موس‌لمان، بۆ ئه‌وه‌ی له‌سه‌ر رێتومایی دینه‌ ئه‌صلیه‌که‌ی په‌روه‌رده‌ نه‌بێت.

<sup>١</sup> - سورة الروم / ٣٠.

<sup>٢</sup> - سورة الفتح / ٢٦.

۳- منالی نه وجهوانی موسلمان به شوینکه و تهیی بۆ باشتترین ئایینی باوانی پیش بالقبونی یان نوای بالقبونی پیش گه پانه وهی بۆ ئایینه نه صلیه که ی نه گه ر مرد نهوا له گورستانی موسلمانانداو به پیتی رتنوماییه کانی ئیسلام ده نئزرت.

۴- نه گه ر پاپه وه بۆ ئایینه نه صلیه که ی خۆی نوای بالقبونی به غهیره موسلمان داده نریت به لام به هه لگه پاره دانانریت، چونکه ئایین که هاوواتای باوه ره به ته نه بالقبونی به دهستی ناهیتیت، چونکه وهک ووتمان ئایین بریتیه له باوه رپوونی لیوانلیو و جیگیری هاوړیک به واقع، نه مهش بۆ نهو به ته نها به بالقبون به دهست نایهت بۆی، خوی گه وه له قورتانی پیرۆزدا دهفه رمیت: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ﴾ به لام نه یووتوه نه وهی له ئیسلامه که ی هه لگه پاره، نه گه ریش باوه رو ئایینی به دهست نه هیتابیت نوای بالقبون و پیش هه لگه پانه وهی، نهوا نابیته هه لگه پاره چونکه هه لگه پانه وه له نوای باوه ره وه ده بیت ههروه ک چۆن ته لاق ته نها نوای هاوسه رگیری ده بیت.

۵- پیتیسته له رتساکه دا ووشه ی (ئایین) بگوریت به (ئیسلام) واته له بری نه وهی بو تریت منالی سهر به باشتترین (ئایین) ی باوانی ده بیت ووشه ی ئایین بکرت به ئیسلام له بهر نه م هۆکارانه:

ئایین: وهک پیشتر باسمانکرد هاوواتایه بۆ باوه ر. باوه ریش له نوو ره گزی مه عهوی و مادی پیکدیت.

ا/ ره گزی مه عهوی: بریتیه له باوه ری لیوانلیو جیگیری هاوړیک له گه ل واقع که هاوواتای یه قین و دلشاییه.

ب/ ره گزی مادی: بریتیه له کاری چاکه.

۶- قورتان جیاوازی کرپوه له نیتوان ئیسلام و ئاییندا که دهفه رمیت ﴿قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا قُلْ لَمْ تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ وَإِنْ تُطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ لَا يَلْعَنُكُم مِّنْ أَعْمَالِكُمْ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ﴾ به پیتی نه م نایه ته پیرۆزهش په یوه ندی لۆژیککی له نیتوان ئایین (باوه ر) و له نیتوان ئیسلام گشتی و تاییه تی

ره‌هایه، هه‌موو باوه‌پدارتک موسلمانان به‌بی پپچه‌وانه‌ی هه‌مه‌کی، واته له‌م په‌یوه‌ندیه لۆژیکیه‌وه نه‌وه گه‌لاله ده‌بیته که ئیسلام به‌بی باوه‌پ به‌دی بێت وه‌ک پپشتر باس‌مان‌کرد له‌وو حاله‌تدا:

۷- یه‌کێکیان حاله‌تی نوو‌پوویه که له‌ناخه‌وه بب‌باوه‌پیی هه‌یه و له‌ده‌روه له‌رێگه‌ی به‌جێگه‌یان‌دنی دروشمه‌کانی ئیسلامه‌وه باوه‌پ‌داری نیشان بدریت ئه‌مه‌ش بۆ پارێزگاری‌کردن له‌ به‌رژه‌وه‌ندیه‌ مادیه‌یه‌کان (دارایی و جه‌سته‌یی) ئه‌مه‌ش باوه‌پ‌ی نوو‌پووه‌کانه.

نوو‌م حاله‌تی نه‌وه‌ی م‌رو‌ف شی‌او‌یتی نه‌بیته بۆ به‌ده‌سته‌پێانی باوه‌پ به‌ه‌زی من‌الی یان شیتیه‌وه، چونکه باوه‌پ یان ئایین نا‌کریت به‌دی بیت ته‌نها د‌و‌ای پپگه‌یشتنی عه‌ق‌لی نه‌بیته و کام‌لب‌و‌نی فیکری که هه‌یزکی ده‌ر‌ک‌ک‌رنی به‌ده‌ست ده‌هه‌یت به‌وه‌ی بت‌وانیت له‌رێگه‌ی سه‌لم‌اندنه عه‌ق‌لی و لۆژیکیه‌کانه‌وه بوونی خ‌و‌ای گه‌وره به‌سه‌لم‌ینیت، که‌سی نه‌وجه‌وانیش که به‌شوینکه‌وته‌یی ئیسلامی به‌ده‌ست هه‌ین‌ایته شی‌او‌ی نه‌وه نیه باوه‌پ به‌ده‌ست به‌هه‌یت هه‌تا ده‌گاته ته‌مه‌نی فامیده‌یی و پپگه‌یشتن، هه‌له‌یه‌کی روون و ئاشکراشه نه‌گه‌ر که‌سی نه‌وجه‌وانی موسلمان به‌شوینکه‌وته‌یی بۆ یه‌کێک له‌با‌وانی به‌هه‌لگه‌پاوه داب‌ن‌ریت نه‌که‌ر نه‌بو‌یست له‌د‌و‌ای بال‌عب‌ونیه‌وه به‌رده‌وام بیت له‌سه‌ر ئه‌م ئیسلامه به‌ده‌سته‌ت‌وه‌ی، چونکه هه‌لگه‌پانه‌وه بریتیه له‌ ده‌ر‌چ‌وون له‌باوه‌پ به‌و‌ته یان کردار، نه‌گه‌ریش باوه‌پ بوونی نه‌بیته چیدی چۆن ده‌ر‌چ‌وون ل‌ئی بوونی ده‌بیته، هه‌روه‌ک چۆن دروست نیه پ‌یا‌و‌یک پپچ ماره‌ک‌رنی ژنیک ته‌لاق بدات، وه به‌مه‌زنده‌ی دان‌ان‌یشی به‌هه‌لگه‌پاوه، نه‌وا هه‌روه‌ها هه‌له‌یشه بو‌تریت با زۆری ل‌ی‌ب‌ک‌ریت بۆ نه‌وه‌ی وه‌به‌سته بیت به‌و ئیسلامه‌وه که به‌پ‌یی شوینکه‌وته‌یی بۆ ئیسلامی یه‌کێک له‌با‌وانی به‌ده‌ستی هه‌ین‌اوه.

۸- قورئانی نه‌هیک‌رب‌وه له‌ زۆر‌کردن و نا‌چ‌ار‌کردن له‌سه‌ر ئایین و له‌زۆر ئایه‌ته‌دا فه‌رمانی ک‌رب‌وه ئه‌م کاره نه‌ک‌ریت وه‌ک پپشتر ئاماژه‌مان پپکرد، له‌وانه‌ش ئایه‌تی: ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ﴾، ووشه‌ی (اکراه) نه‌ک‌یره یان نه‌ناسراوه له‌جێگه‌ی نه‌فیدایه بۆ گه‌شته، چونکه به‌پ‌یی ئه‌و ر‌ی‌سا ئ‌وص‌ولیه‌ی که زانا‌یان و شاره‌زایان ک‌و‌ر‌پ‌ایان له‌سه‌ره نه‌ک‌سره یان نه‌ناسراو بۆ گه‌شته نه‌گه‌ر که‌وته شو‌ین یان سن‌وری نه‌فیه‌وه، وه‌ک له‌ئایه‌ته‌که‌ی پپشه‌وه‌دا، یان که‌وته سن‌وری نه‌هیه‌وه، وه‌ک خ‌و‌ای گه‌وره ده‌فه‌رم‌یت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرُ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ عَسَىٰ أَن يَكُونُوا خَيْرًا مِنْهُمْ وَلَا نِسَاءٌ مِّنْ نِّسَاءٍ عَسَىٰ أَن يَكُنَّ خَيْرًا مِنْهُنَّ

وَلَا تَلْمِزُوا أَنْفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَرُوا بِالْأَلْقَابِ بِئْسَ الْأَسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانِ وَمَنْ لَمْ يَتُبْ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ<sup>١</sup>

هەربوو ووشەى (قوم) و (نساء) نەكێرەن (نەناسراون) كەوتنەتە شویتى یان سنورى نەهیه‌وه و مانای گشت دەگەیه‌نن یان سنورى مەرجەوه وەك ئەوێ حوای گەرە دەفەرمیت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا أَنْ تُصِيبُوا قَوْمًا بِجَهَالَةٍ فَتُصْحَبُوا عَلَىٰ مَا فَعَلْتُمْ نَادِمِينَ﴾<sup>٢</sup>. لێرەشدا ووشەى (فاسق) نەناسراوە و كەوتۆه شویتى مەرجەوه و بۆ گشت بەكار دەهێنریت. گوزارشتى (لا اكراه) لەو ئایەتەى پێشوویدا گوزارەیه لە گوته (لفظ) نەهیه لەمانادا، لەهەربوو حالته‌كه‌شدا (اكراه) نەناسراوە ئیدی لەشویتى نەفیدا بێت یان هى نەهى هەر مانای گشت دەگەیه‌نیت، پێویستیشە كار بەم گشتە بكریت بەتایبەتى لەقورئاندا ئەكەر هاتوو تەرخانكردن و تاییه‌تكرینی نەسەلمابوو.

بەپێى ئەمەش مانای ئایەتەى : ﴿لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ﴾<sup>٣</sup> لێك دەدریتەوه ئیدی پێش وەرگرتنى ئیسلام بوو یان دواى ئەوێ پاشانیش گەرانه‌وه لێى بەهەر هۆیه‌ك لەهۆیه‌كان بێت.

هەڵەیه‌كى پوون و ئاشكراشە جیاوازی بكریت لەنێوان ئەو دوو حالەتەدا دواى سەلما كەوا گوته‌كه‌ لەئایەتە‌كه‌دا بۆ گشتە و، بوتریت كە زۆرلێنه‌كردن بەنسبەت كەسێكه‌وه دەبێت كە لە بنچینه‌دا نەبوویتە موسلمان، بەلام ئەگەر بووه موسلمان و پاشان گەرپایەوه لێى ئەوا زۆرى لێ دەكریت بۆ ئەوێ نەگەریتەوه، داناییش لەوێدا كە نابێت زۆرى لێبكریت بۆ مانەوه‌وه نەگەرپایەوه‌ى نوو حالەتە:

یه‌كەم ئەگەر زۆرلێكردن زāl بێت بەسەر جەستەدا ئەوا ناتوانیت زāl بێت بەسەر دل و ناخ و باوه‌پى مەژۆدا.

نووه‌میش زۆرلێكردن مەژۆ نووپوو دروست دەكات كە بەروكەش موسلمانەوه‌وه لەناخەوه‌ه بێباوه‌پە، چونكە مەژۆ دەتوانیت رێوشیتى خۆپاریزی بكریتەبەر لەژێ نوژمن و بێباوه‌پى دیارو ئاشكرا، بەپێچەوانەى نوژمنى ناوخۆیه‌وه كە نووپوو، بۆیه پێویستە لەسەر ئەوانەى

<sup>١</sup> - سورة الحجرات / ١١.

<sup>٢</sup> - سورة الحجرات / ٦.

که به ناوی ئاینیه وه قسه ده کەن و به رگری لیّ ده کەن، پیویسته له رۆج و جه وه ره ودانایی و فەلسەفەیی ئەم ئاینه تێگەن پیش ئەوهی به ته نه پشت به ستن به گوزارشته زمانه وانی و روکەشی گوته کانی فهتوا بدهن، له وه هه مه تیا نه ش که ئەمۆ جیهانی ئیسلامی تووشی هاتوو به ریتیه له به رگری کردن له ئیسلام به شیوه یه ک که بۆته مایه ی شیواندنی ئەم ئیسلامه مه زنه و حه قیقه ته کی.

۸- فهتوا به کوشتنی هه لگه پاره وه شه ریه تی ئیسلامیدا ره تکراره یه له بهر زۆر هۆ له وانه ش:—

یه که م: کوشتن له قورئاندا نه هاتوو، به لکو ئەوهی هاتوو نه مان و به هه دهر چوونی کرده وه چاکه کانه به ته نه ا، ئەمه ش به ده ق و تراوه و هه چ بوودلی و گومانێک هه لئاگرێت که ده فه رمیت: ﴿وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ بَيْنِهِ فِيمَتٍ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ﴾.

دووهم: به لگه هێتانه وه به وه فه رموده یه ی پیغه مبه ر ﷺ: ( ئەوهی ئاینه که ی گۆپی بیکوژن) به لگه هێتانه وه یه کی به تاله له چه ند رویه که وه:

أ- پیغه مبه ر ﷺ: ئەم وته یه ی به نسبه ت هه ندێک هه لگه پاره وه ووتوه که هه ستاون به ناپاکی مه زن له نژی موسلمانان، ئەویش گواسته وه ی نه یتی موسلمانانه بۆ نوژمه بیباوه رپه کان له کاتیکی زۆر ته نگ و زه حمه تدا، ئەویش فه رمانیکرد بکوژین نه ک له بهر هه لگه پاره وه یان به لکو به هۆی ناپاکی مه زنیانه وه، وه ک ئەوهی ئەمه له سه رچاوه باوه رپێکراوه کاندا جه ختی لیچکراوه ته وه.

ب- مانای فه رموده که ئەوه یه ئەوهی ئاینه که ی گۆپی و له نژی ئیسلام وه ستایه وه به ووته یان به کردار یان به قه له م بیکوژن، نه ک له بهر هه لگه پاره وه ی به لکو له بهر خراپه کاریه کانی.

سیههم: نابیت مروّفه بکوژرێت ته نه ا له دوو حا له تدا نه ییت:

یه که میان ئەوهی ده سترێژی کردیته سه ر مروّفتیکی بی تاوان و کوشته بیتی.

دووهمیش له که سانی خراپه کاردا بیت له سه ر زه ویدا به قسه یان به کردار یان به قه له م، وه ک خوای گه وره ده فه رمیت: ﴿مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا﴾.

چارەم: بەويپيەي کە ناييت کار بەفەرمودەيەك بکريت ئەگەر دژووەستايەووە لەگەڵ دەقیکی قورئانیدا، بۆيە بۆ کەسيك کە شارەزا نەييت بە نەيتنەيەکانی شەريعت پيش قورئانی دەخات لەرووی کارپیکردنیەووە، ئەمەش بەکۆراپی زانایان و بەپیتی ريسا ئوصوليەکان شياو نیه کە دەلالت ( ئەگەر فەرمودەيەك دژ بوو لەگەڵ قورئانداو نەکرا پیکەووە کۆبکرتنەووە، کار بەقورئان دەکريت نەك فەرمودە، چونکە قورئان وەحيەکی خوايیەو لەدروستکراوی خوايە بەلام فەرمودە وەحي نیه و دروستکراوی مەووفە). ئەو ئايەتەش کە دەفەرمييت ﴿وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ، إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ﴾ فەرمودە ناگريتنەووە وەك پوکەشناسەکان وای ليک دەدەنەووە.

پنجەم: بەلگەهيئانەووە بەو وتەيەي پيغەمبەر ﷺ کە دەفەرمييت: (خويتی کەسيکی موسلمان حەلال ناييت تەنها بە سێ شت نەييت نەفس بە نەفس هاوسەرداریکی زیناکەر و ئەوێ ئايەنەکەي وازلەيتناييت و لەکۆمەل جيابووييتنەووە) ئەم فەرمودەيە مەبەست پنی زۆرکردن نیه لەنەوجەوانیک بەکوشتن ئەگەر نەبويست بگەريتنەووە بۆ سەر ئيسلامە بەدەستەتەووە کە لەرنگەي ئيسلامبوونی يەکک لەباوانەکانیەووە، ناييت بۆ ئەنجامدانی ئەو کارە بەلگە بەفەرمودەي (ئەوێ ئايەنەکەي گۆری بيکۆزن) بەيتريتەووە، پاشانیش ناييت مەووفە بکۆزريت تەنها لەسوو حالەتدا نەييت وەك باسمانکرد: لەحالەتی خويئابیی و حالەتی خراپەکردن لەسەر زەويدا، هاوسەرداری زیناکەريش ناييت بە پرەجمکردن بکۆزريت وەك ئەوێ باووە لای زۆريک لە موسلمانان، چونکە پرەجم یا بەردبارانکردن کە پيغەمبەر ﷺ فەرمانی پيکربووەو جيبەجيبی کربووە بەسەر ژمارەيەکی کەم لەخەلکدا بە ئايەتی ﴿الرَّائِيَةُ وَالرَّائِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةً وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلْيَشْهَدْ عَذَابُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ نەسخ بۆتەووە. چونکە ئەو کات و پيش دابەزینی سزای زینا پيغەمبەر ﷺ دابووەريەکەي بەپیتی تەورات بووە. ئەو کارەش بەو ئايەتەي پيشەووە نەسخ کراوەتەووە<sup>١</sup>. وازەيتنەر لەئايەنەکەشی نەوجەوانی موسلمان بەشويئەتەي بۆ ئيسلامی يەکک لەباوانی ناگريتنەووە، چونکە ئەم کەسە نەهاوتە ناو

<sup>١</sup> - سورة النجم / ٣-٤.

<sup>٢</sup> - سورة النور / ٢.

<sup>٣</sup> - ينظر نيل الاوطار للشوكاني / ١٣٤/١.

کۆمه‌له‌ی باوه‌دارانه‌وه هه‌تا به‌ده‌رچوو دابنرێت لێ و چوونه‌ ده‌ره‌وه‌ش نوای هاته‌ نه‌وه‌ ده‌بی‌ت.

٩- نه‌وجه‌وان به‌موسڵمان داده‌نرێت هه‌تا ده‌گاته‌ ته‌مه‌نی فامیده‌و پێگه‌یشتن هه‌تا باوه‌ (ئایین)ی خویی سه‌ریه‌خۆ به‌ده‌ست ده‌هێنێت به‌شیوه‌یه‌ک له‌ریگه‌ی سه‌لماندنی عه‌قلیه‌وه‌ بپوا به‌زاتی خوای گه‌وره‌و به‌هه‌موو نالیاره‌کانی تر به‌هێنێت باوه‌ {ئێکی لێوانلیوو جێگیر هاوڕێک له‌گه‌ڵ واقیع.

١٠- ته‌گه‌ر نه‌وجه‌وانی موسڵمان به‌شوێنکه‌وته‌یی ئاینه‌ ئه‌صلیه‌که‌ی خۆی هه‌لبژارده‌وه‌ نوای فامیده‌و بالقوبون و پێش باوه‌، ئه‌وا به‌ هه‌لگه‌پاوه‌ دانانرێت، چونکه‌ هه‌لگه‌پانه‌وه‌ نوای باوه‌ (ئایین) ده‌بی‌ت نه‌ک نوای ئیسلام، وه‌ک قورئان ده‌فه‌رمێت: ﴿وَمَنْ يَرْتَدَّ عَنْ دِينِهِ﴾ واته‌ ئه‌وه‌ی هه‌لگه‌پاوه‌ له‌ئاینه‌که‌ی و نه‌یووتوه‌ ئه‌وه‌ی هه‌لگه‌پایه‌وه‌ له‌ ئیسلامه‌ شوێنکه‌وته‌یه‌ ته‌قلیده‌که‌ی، هه‌لگه‌پاوه‌ش ئه‌وه‌یه‌ چووی‌ته‌ ده‌ره‌وه‌ی ئاینه‌که‌یه‌وه‌، هه‌روه‌ک چۆن ته‌لاق بوونی نابێت ته‌نها نوای هاوسه‌رگه‌ری دروست نه‌بی‌ت، به‌هه‌مانشیوه‌ش هه‌لگه‌پانه‌وه‌ بوونی نابێت ته‌نها نوای باوه‌ (ئایین) نه‌بی‌ت.

١١- هه‌له‌یه‌ ژۆرکردن له‌ نه‌وجه‌وانی موسڵمان به‌شوێنکه‌وته‌یی نوای فامیده‌بوون و پێگه‌یشتنی له‌سه‌ر ئه‌و ئیسلامه‌ی که‌ به‌شوێنکه‌وته‌یی ده‌ستی که‌وتوه‌ ئه‌ویش له‌به‌ر ئه‌و هۆ:

یه‌که‌میان: قورئان به‌شیوه‌یه‌کی بې‌رایه‌بپوره‌ها نه‌هیکردوه‌ به‌ژۆرلێکردن له‌سه‌ر ئایین. دووه‌م: ژۆرلێکردن ئه‌گه‌ر زāl بی‌ت به‌سه‌ر جه‌سته‌ی موسڵمانی شوێنکه‌وته‌ییدا ئه‌وا ناتوانی‌ت زāl بی‌ت به‌سه‌ر دلیدا بۆیه‌ مۆفێکی نووڕووی لێ ده‌رده‌چێت که‌ مه‌ترسیدارتره‌ له‌ که‌سێک که‌ به‌پوکه‌وش و به‌دل‌غه‌یره‌ موسڵمان بی‌ت.

بِسْمِ رَبِّ الْعَالَمِينَ



ئەدكامەكان بەپىيى  
سەردەمەكان دەگۆرپىن

تتغير الأحكام بتغيير الأزمان

وەرگىزپانى / محمد چيا

كائىك پىغەمبەر ﷺ جەللىلى كۆپى مەغاز (رەزاي خوائ لى بىت) ى ديارىكرد بۇ ئەوھى  
بىيئە والى لە صەنعا/ يە مەن ، تاقىكردهوھ:

پىئى فەرموو: چۆن دانوھرى دەكەيت ئەگەر كىشە يەك ھىئرايە بەردەستت؟  
ووتى: بە پىئى كىتپى خوا (قورئان) دانوھرى دەكەم.  
ووتى: ئەگەر لە كىتپى خوادا حوكمەكەت نەبىنيەوھ؟  
ووتى: بە پىئى سوننەتى پىغەمبەر ﷺ دانوھرى دەكەم.  
ووتى: ئەگەر لە سوننەتى پىغەمبەر ﷺ نەتبىنيەوھ.  
ووتى: كەمتەرخەمى ناكەم لە ئىجتىھاد كىردن.

پىغەمبەر ﷺ كىشاي بەسنگىداو، ووتى: سوپاس بۇ ئەو خوايەى كە نىزولوى پىغەمبەرى  
خوائ رىئوئىنى كرد بۇ ئەوھ كە پىغەمبەر پىيخوشە و ھىواخوازە بگىرپتە بەر لەرىگەى راست  
و دروست.

ئەم شىوھ پەسەند كىرنەش لەلايەن پىغەمبەرەوھ (ﷺ) بەشىوھى رىكخستىكى  
سروشتى بووھ بۇ ھەركەسەك بىەوئىت حوكمىكى شەرىى لەسەرچاوەكەيەوھ دەرىھىئىت.  
يەكەمجار بە كىتپى خوا دەست پىدەكات، ئەگەر نەبىنيەوھ لەوئدا، پەنا بۇ سوننەتى  
پىغەمبەر دەبات، ئەگەر شى لەوئدا نەبىنيەوھ پەنا بۇ ئىجتىھاد دەبات بەپىئى راي خۆى،  
ئەو ھاوھ لە بەرپزە ووتى: ئىجتىھاد دەكەم و كەمتەرخەمى نانۆئىم لە نۆزىنەوھى حوكمى  
خوالەسەرچاوە راستەقىنەكەيەوھ.

**بەشى يەكەم:**  
**ئالوگۈرك ئەھكامە شەرىئەكان**  
**لەسەر بنچىنەك پىداگرك و مۆلەت**

سروشتى بابەكەتە دەخوازىت لىكۆلئىنەۋەى ناۋنىشانى ئەم بەشە دابەش بىكرىت بۆ چوار  
جىياس

جىياسى يەكەم: پىئاسەكردن بە حوكم و عەزىمە و مۆلەت.  
جىياسى نوۋەم: مۆلەت... سەراۋەكانى... جۆرەكانى..  
جىياسى سىيەم: عەزىمە و مۆلەت لە ئەركەكاندا  
جىياسى چوارەم: عەزىمە و مۆلەت لە ھەرامكراۋەكاندا

**جىياسى يەكەم:**  
**پىئاسەى حوكم و عەزىمە و مۆلەت**

گوتەى حوكم و داتاشراۋەكانى لە (۲۱۰) ئايەتى قورئانيدا ھاتوون ھەروھە بەچەندىن  
ماناش ھاتوۋە بەپىتى سروشتى بابەتەكە، ئەو مانايەش كە لای ئىمە مەبەستە لەم  
لىكۆلئىنەۋەى ئەم توۋزىنەۋەماندا بىرىتتە لە حوكمى شەرىى يان مەدلۇل و ئاماژەى گوتارى  
خوای گەرە پەيوەست بە ھەلسوكەۋتەكانى مرقۇ يان روداۋەكان لەپروۋى دانوۋەرىكردن يان  
بەباشزانىن و پەسەندىكردن يان دانان.

**شىكارىكرىنى موفردەكانى ئەم پىئاسەبە**

زانايانى ئۇصول پىئاسەى حوكمىيان كرىۋە بەۋەى كە گوتارى خوايە، ئەمەش ھەلەيە  
چونكە حوكمى شەرىى بىرىتتە لە مەدلۇل و ئاماژەى گوتارى خوا ئەمەش ئەۋەيە كە دەقە  
قورئانئىەكان ئاماژەى پى دەدەن نەك خودى گوتارەكە.

- مه به سستیش پئی که سی وابسته و رنکخه ری ئەم هه لسوکه وت و بودلوانه یه .
- مه به سستیش له هه لسوکه وت ئەوه یه له لایەن مرقئیکی پیگه یشتوی عاقلی هه لبرئراوی په یبه ره وه درده چیت (له قسه یان کردان) به مه به سستی رنکخستنی شوینه وارنک که شرع یان یاسا پشتی پی ده به سستیت .
- به پئی ئەم پیناسه یه ش هه لسوکه وت به دی نایه ت ئەگر هاتوو ئەم شەش ره گزه ی تیدا ده سته به ر نه بوو :
- ۱- ده بیت له لایەن مرقئوه درچوو بیت ، هه ر شتیکیش له غه یری ئەوه وه درچوو بیت له لایەن ئازهل یان سروشته وه پئی ده وتریت روداو یان گوزه شته .
  - ۲- پئویسته له لایەن مرقئیکی پیگه یشتوو وه درچوو بیت که توانای جیاکاری هه بیت ، چونکه ئەوه ی لای که سیکه وه درچوو بیت که توانای جیاکاری نه بیت وه ک منالی ناجیاکار پئی ده وتریت روداو (گوزه شته) .
  - ۳- پئویسته له لایەن که سیکى ژیر (عاقل) وه درچوو بیت ، چونکه ئەوه ی لای که سیکى شیت وه درچوو بیت ده بیتته رووداو (گوزه شته) .
  - ۴- پئویسته لای مرقئیکه وه درچوو بیت که خاوه ن وویستیکى ئازاد بیت ، چونکه ئەوه ی لای که سیکه وه درچوو بیت که زوری لیکروه یان ناچارکروه ده بیتته روداو (گوزه شته) .
  - ۵- پئویسته له لایەن مرقئیکی هوشیار و به ئاگوه درچوو بیت ، چونکه ئەگر له لایەن که سیکى وه نه وزیربو یان خه وتوو یان بیهۆش یان سه رخۆشیکه وه که توانای جیاکاری نه مابیت یان هاوشیوه ی ئەمانه وه درچوو بیت ده بیتته روداو .
  - ۶- ده بیت به مه به سستی رنکخستنی شوینه وارنک یان حوکه مک بیت که شرع و یاسا پشتی پی به سستیت یان کارى پی بکات ، چونکه قسه کردنه ئاسایه کان و موجه له کان له نیوان خه لک و ئه ر خو دابانه ی که به شیوه یه کی دوباره بووه له لایەن مرقئوه درده چن ده به نه روداو و گوزه شته ، هه ر شتیک له لایەن مرقئوه درده چیت مه به ست پئی شوینه وارنک نه که شرع یان یاسا کارى له سه ر بکات یان بایه خى پئیدات زانایانی یاساش هه لسوکه وتیان پیناسه کړنوه به وه ی ئاراسته بوونی وویسته به ره و خسته وه ی شوینه وارنک که یاسا بایه خى پئیدات یان کارى له سه ر بکات .

ئەم پێناسە بەش ھەلە ھە بەر ئەم ھۆکارانە ی خوارەو:

۱- ھەلسوکەوت ئاراستە کردنی وویست نە، بەلکو ئەو ھە کە وویست یان ئیرادە پێیەو ھە یەو ھەست بوو ھە بەرەو لای چوو، بۆ نمونە چوونی وویست بەرەو فرۆشتنی ئۆتۆمبیل ھەلسوکەوت نە بەلکو خۆدی فرۆشتنە کە بریتێ ھە ھەلسوکەوتی یاسایی یان شەرعی.

۲- ھەلسوکەوت ھە دەستکردی وویست نە، بەلکو شوێنەواریکە مۆف خستویەتەو، چونکە ھەموو کاریکی ئیرادی کە لەلایەن مۆفەو ھەردەچیت یە کە مجار پە یگیری پێیەو ھە یەو ھەست دەبێت، پاشان وویست، پاشان توانا، ھەلسوکەوتیش ھەردەنجامی توانایە بەبی وویست. تواناش دوا ی وویست دیت.

ھەلە یەکی تری زانایانی یاساش ھە یە ئویش ئەو ھە ھەلسوکەوت وابەستە دەکەن بە قسەو وتەکانەو بەبی کردارەکان و، وابەستە کردنی ووتەکان بە گریبەست و وویستی تاک لایەنەو، لە کاتی کدا لە زمان و نەرتی عەرەبدا ھەلسوکەوت کردار ووتن دەگریتەو.

مەبەستیش لە وویستن بریتێ ھە داوای کردنی کردار یان وازلێھێتانی.

داوای کرداریکیش یان بەشیو ھە حەتمی و پە یو ھەستکردنە پێی دەوتریت پێویست بوون شوێنەوارە کەشی (وجوب) پابەندکردنە، یان لەشیو ھە لە پێشیی و ئەفزەلیەتە پێی دەوتریت ئیستیحاب (استنداب) و شوێنەوارە کەشی (الندب) واتە ھاندان.

داوای وازلێھێتانی بەشیو ھە حەتم و پابەندکردن دەبێتە حەرەمکردن و شوێنەوارە کەشی تابو دەبێت (واتە نا کریت نزیک ی بکەوێتەو).

بەشیو ھە ئەفزەلیەت و لەپێشیی مەکرۆ دەبێت و شوێنەوارە کەشی نەوێستلوی (کراھ) دەبێت.

مەبەستیش لە سەرپشکردن ئەو ھە لە مۆف بگەریت بۆ ئەو ھە خۆی کردنی شتێک ھەلبریت یان وازی لی بەیت بەبی ئەو ھە تایی ھیچ کامیکان بەدیت بەسەر ئەو ھە تردا، بەشیو ھە کە نە سزاو نە پاداشت نەبێت لەسەر کردن یان نە کردنیان، ئەمەش بەنسبەت یاسادانەرەو پێی دەوتریت ئیستیباح و بەنسبەت مۆفیشەو ئیباح.

ھەر یە کە لە پێویستکردن یان پە یو ھەستکردن (ایجاب) و (استنداب) یان (استحاب) و حەرەمکردن (تحریم) و بیزاندن (استکراھ) و (استباحە) حوکمی شەرعی و ئوصولی و

سیفهتی یاسادانهرن، هه ریه که له (وجوب) و (الندب) و (حرمة) و (کراهة) (اباحة) ش حوکمی شرعی و فقهی و سیفهتی هه لسوکه و تهکانی موقوفن.

ئه وهش که (وجوب) ی بۆ جیگیر بوو پیتی دهوتریت (واجب) واته ئه رکه و دهکه ویتته ئه سستی موقوفه وه، ئه وهش (الندب) واته هاندانی بۆ جیگیر بوو پیتی دهوتریت (مندوب) پیا به لدرایان هاندراو، ئه وهش (الحرمة) واته تابۆیه و پیتی دهوتریت هه رام، ئه وهش بیزاندن (الکراهة) ی بۆ جیگیر بوو پیتی دهوتریت بیزارو (مکروه)، ئه وهش ئیباحه ی بۆ جیگیر بوو پیتی دهوتریت موباح.

زانایانی ئوصولی فقهیش تیکه لیه کیان کربوه له نیوان (الاستنداب) و (الندب) و (الاستکراه) و (الکراهة) و (الاستباحة) و (الإباحة)، بۆیه بۆ یاسادانه رو بۆ کرداره کانێ موقوفیش پیکه وه (الندب) و (الکراهة) و (الإباحة) بیان به کارهیناوه. بۆیه ئیمهش (الاستنداب) و (الاستکراه) و (الاستباحة) به نسبته یاسادانه ره وه هه زارلوهیه کی نۆی به کارهیناوه و بۆ دورکه و تنه وه له وه له یه ی که ئاماژه مان پیکرد.

شیایو باسه هه ندیک له زانایانی ئوصولی فقه تیکه لیان کربوه له نیوان حوکمی شرعی و له نیوان ئه وه لسوکه و تانه دا که ئه م حوکمه شرعیه فقهیه جیگیر ده بن بۆیان، له وانهش ئیمامی غه زالی (رهحه ته خولی لیبیت) که له کتێبه کهیدا (المستصفی) لا ۸۰ دهلێت " به شهکانی ئه حکامه جیگیره کان بۆ کرداره کانێ پاسپێراوه کان پینجن: (واجب) (محظور) (مباح) و (مندوب) و (مکروه) " ئه مهش هه له یه کی پوونه له لایه ن ئه م زانا گه وره وه فه یله سوفه وه، چونکه (واجب) حوکمیکێ شرعی نیه به لکو کاریکه (وجوب) واته پێویست بوونی بۆ جیگیر بووه (حوکمی شرعی) هه ک دانی زه کات و، یاسا گراو یان تابۆ گراویش (المحظور) واته هه رام گراو (المحرم) حوکمیکێ شرعی نیه به لکو کاریکه حوکمیکێ شرعی بۆ جیگیر بووه هه ک تاوانی دزیکردن یان زه و تکردن، (مندوب) واته پیا به لدرلویش حوکمیکێ شرعی فقهی نیه به لکو کاریکه پیا به لدرانی بۆ جیگیر بووه هه ک سالوی مزگه وت، بیزلویش (مکروه) حوکمیکێ شرعی فقهی نیه، به لکو کاریکه ئه وه حوکمه ی بۆ جیگیر بووه هه ک ده سته وردان له کاروباری خه لکی تر به بی هیچ پاساوێک، موباحیش حوکمیکێ شرعی نیه به لکو کاریکه حوکمیکێ شرعی فقهی بۆ جیگیر بووه هه ک نوستن له کاتیکێ دیاریکراودا.

## بەشمەكانى ھوكىمى شەرىى

ھوكىمى شەرىى لە پرووى سىروشتەكە يەوۋە دابەش دەپىت بۇ ھوكىمى شەرىى سەپاندنى يان پاسپاردنى (تەكلىفى) ۋ ھوكىمى شەرىى (ۋەزىي) ھۆكارى يان مەرجىي. ھوكىمى شەرىىش بەشپوۋەيەكى رەھا پىئاسە دەكرىت بەۋەي مەدلولى گوتارى خوايە كە پەيوەستە بە ھەلسوكەۋتەكانى مەۋۇ لەشپوۋەي ۋ روداۋەكانەۋە بەشپوۋەي ۋوېستى يان سەرىشكردن يان ھۆكارى يان مەرجىي. ئەمەش برىتيە لە ھوكىمى شەرىى گىشتى بۇ ھوكىمى تەكلىفى ۋ ھوكىمى ۋەزىي (مەرجىي).

ھوكىمى شەرىى سەپاندنى (تەكلىفى)ش پىئاسە دەكرىت بەۋەي مەدلولى گوتارى خوايە كە پەيوەستە بە ھەلسوكەۋتەكانى مەۋۇ لەشپوۋەي ۋوېستى يان سەرىشكردن (الإقتضاء او التخير) لەم پىئاسەشدا روداۋەكان (الوقائع)مان لابرڭ چۈنكە ھوكىمى سەپاندنى (تەكلىفى) پەيوەندى نىيە پىئەۋە، ھەروەك چۈن گوتەي (الوضع)يشمان لابرڭ چۈنكە پەيوەندى ھەيە بە بەشى دوۋەمى ھوكىمى شەرىىۋە كە برىتيە لە ھوكىمى ۋەزىي (الحكم الوضعي). رۈنىشمان كىردەۋە كە جۆرەكانى ھوكىمى شەرىى سەپاندنى پىئىچ جۆرن. بەلام ھوكىمى شەرىى ۋەزىي برىتيە لە مەدلولى گوتارى خوا كە پەيوەستە بەۋەۋە كە شىتەك (ئىدى ھەلسوكەۋت بىت يان روداۋەك) بىكرىتە ھۆكارىك بۇ شىتەكى تر، ۋەك ئەۋەي خىزمايەتى بىكرىتە ھۆكارىك بۇ مىرات ۋ نەفەقە، يان مەرجىك بۇي ۋەك ئەۋەي ئامادەبوۋنى شاھىد مەرجىك بىت بۇ دروستى ھاۋسەرگىرى، يان شتەكە بىكرىت رىگرىك بۇ شىتەكى تر، ۋەك ئەۋەي شىتە بىكرىتە رىگرىك لە دروستى مامەلەكانى شىتە رىگرىك لە بەرپرسىيارىتى لە ھەلسوكەۋتە تاۋانىيەكانى.

پوختەي قەسەش ئەۋەيە ھوكىمى شەرىى ۋەزىي برىتيە لە گوتارى خوا كە پەيوەستە بەۋەي شىتەك بىكرىتە ھۆكار يان مەرجىك يان رىگرىك.

ھەندىك لە زانايانى ئۈسۈلى فىقھىش چەند جۆرىكى تران زىادەكرىۋە بۇ ئەم سى جۆرە، ئەۋىش شىتەك بىكرىتە دروست يان پوچەل (يان بەد ۋ خراب - فاسد) يان نىيازو سورىۋون (عەزىمە) يان رىگەپىدان (رخصه).

له وهی له پیښه وه باسما نکرډ نه وه مان بۆ دهرده که ویت که هه ریه که له حوکمی شهرعی ته کلیفی (سه پاندنی) و حوکمی شهرعی وه زعی (الوضعی) نوو به شن له حوکمی شهرعی رها (المطلق) و به شکه ره بۆیان، له ته رازوی لۆژیکیشدا به شکه ره رخه ریان رونکه ره وهی به شکه ره کانیه تی، به شکه ریش گشتگیرو ره هایه له هه ریه که له به شه کانی، هه ر به شیکیش تاییه تری ره هایه له به شکه ره که ی.

به م پیښه ش خوالیخوش بوو زانای به ناویانگ (ابن السبکی) که تۆته ناو هه له یه کی رونه وه به وهی پیناسه ی حوکمی شهرعی ته کلیفی پیناسه کړیوه و پاشان دابه شی کړیوه بۆ حوکمی شهرعی ته کلیفی و حوکمی شهرعی وه زعی، نه مه ش له پووی دابه شکرینی شتیک بۆ خۆی و غهیری خۆی نه مه ش هه له یه کی پوونه له ته رازوی لۆژیک و فلهسه فهدا، که له کتیبه کهیدا (جمع الجوامع) (٤٦/١): دا ده لیت (حوکم کوتاری خوایه که په یوه سته به کرداری که سی راسپێراوه و به و پیښه ی که راسپێردراوه یان به سه ریدا سه پینراوه)، نوای نه وه ش که به شه کانی حوکمی ته کلیفی خستۆته پوو ده لیت: (نه گه ره هیه که یان مه رجیک و ریگر و دروست و به د هاتن نه و حوکمه که ده بیته به وه زع (حوکم وضعی). رونیشه که پاناوی شارلوه له کرداری (ورد) دا ده گه پیته وه بۆ حوکمه شهرعی ته کلیفی که نه که حوکمی شهرعی رها، چونکه پیناسه ی حوکمی شهرعی ره های نه کړیوه. به لگو حوکمی شهرعی به شکه ره بۆ حوکمی شهرعی وه زعی دابه شکرینه بۆ حوکمی شهرعی ته کلیفی و حوکمی شهرعی وه زعی، نه مه ش له بابی دابه شکرینی شته بۆ خۆی و به شکاروه کانی، به لگو ده بوايه پیناسه که به شکرینه که به مشیوه یه ی خواره وه بوايه:

أ- حوکمی شهرعی رها بریتیه له مه دلوی کوتاری خوا په یوه سته به هه لسوکه وته کانی مړۆف و روداوه کان له شیوه ی وویستن یان سه ریشکردن یان وه زع (الإقتضاء او التخییر او الوضع).

ب- حوکمی شهرعی ته کلیفی بریتیه له مه دلوی کوتاری خوا په یوه سته به هه لسوکه وته کانی له شیوه ی وویستن یان سه ریشکردن.

ج- حوکمی شهرعی وه زعی بریتیه له مه دلوی کوتاری خوا په یوه سته به هه لسوکه وته کانی مړۆف یان روداوه کان له شیوه ی وه زع واته و له شتیک بکریته هۆکار یان مه رجیک بیت یان ریگر یان دروست و باش یان به نو ناباش یان سوربوون یان ریگه پیدان



بیټ (صحیحا او فاسدا او عقریمه او رخصه).

نهمهش له هه له کانی (ابن السبکی) به هوی ده مارگیری ته قلیدیه وه کړویه تی یان بزواندنی خه لکی تر گومرایان کړیوه.

له هه له کانی تری (ابن السبکی) نه وه یه که ده لیت قورثان به قیاس نه سخ ده بیته وه<sup>(۱)</sup> له وهی پتیشه وهش بومان پون ده بیته وه که نه حکامه شهرعیه کان یان به هوی هه لسوکه وته کانی مړوځ یان پوداوه کانه وه دروست ده بن، نه گه ریش هه لسوکه وته کان هی مړوځ بوون یان پریار ده بن یان ریگه پیدان.

(العزیمه): بریتیه له گوږپایه لیکرینی فرمانه کان و خولادان له نه هی لیکراوه کان به شپویه یه کی ره ها و گشتی له پره وشه ناساییه کان و حالته سر و شتیته کاند، پریار لیدراوه کانیش (العزائم) مافی خوان له سر به نده کانی و به ته ولوه تی به جیده گه یه نرین، له کاتیکدا ریټیدراوه کان (الرخص) مافی به نده کانه له سوزی میهری خواوه. ب- ریگه پیدان (الرخصه):

له زماندا بریتیه له ناسانی و سانایی و ریگه پیدان له کاریکدا که پیشتر نه هی لیکراو بووه.<sup>(۲)</sup>

له زار لوه شدا گوږینی حوکمینی شهرعیه له زه حمه تیه وه بۆ ناسانی به هوی بیانویه که له گه ل به ریابوونی حوکمه نه سلیه که. بۆ نمونه روژوگرتنی که سی گه شتیار و نه خویش سه ختی که ده گوږیت بۆ ناسانی نه ویش روژو شکاندنه به هوی بوونی بیانویه که که شتکردن یان نه خویشیه له گه ل به ریابوونی هوکاری حوکمه نه سلیه که که مانگی ره مه زانی پیروزه و هوکاره بۆ گرتنی روژو.

هه ندیکیشیان پیناسه یان کړیوه<sup>(۳)</sup> به وهی گوږانی حوکمه له سه ختی و زه حمه تیه وه بۆ ناسانی به هوی بیانویه که له گه ل به ریابوونی حوکمه نه سلیه که، نه مهش هه له یه له بهر دوو هوکار:

<sup>۱</sup> بۆ وردقاری زیاتر بروانه دانراومان (أخطاء أصولية لابن السبكي).

<sup>۲</sup> لسان العرب ، مادة (رخص).

<sup>۳</sup> وکله ابن السبکی له کتیبه کتیدا جمع الجوامع ۱/۱۱۹.

یہ کہ میان تھوہیہ کہ حوکمی خوا کونہ چونکہ لہ سیفہ تہ کانی خواہیہ، تھوہش سہ لما کونہ نابیت نہ ہیلریت یان بگوریت۔

دووهمیش خوای گه وره (عه زیمه) و ریځه پیدان (رخصه) پیڅه وه کورکړو ته وه و  
 حوکمی هره ریځه کیځیانی له قورناندان روڼکړو ته وه، له پره وشه ناسایه کانیشدا (عه زیمه) ده بیټ  
 و له پره وشه هه لاوړده یه کانیشدا ریځه پیدان (رخصه) ده بیټ له م پره وشانه شدا حوکمی  
 عه زیمه ده گورپټ به حوکمی ریځه پیدان، بویه نابیت گوزارشتی گورپان (التغیر)  
 به کار به پټریت به لکو ده بیټ نالوگور (التبدل) به کار به پټریت، به مشیوه یه ده وتریت ریځه پیدان  
 (الرخصه) (حوکمی کی شه رعیه نه گهر له زه حمه تیه وه گورپا بق ناسانی به هوئی بیانویه ک  
 له گه ل به ریا بوونی هوکار بق حوکمه نه سلیه که)، ریځه پیدانیش وه ک خوارینی گوشتی مریو  
 و روژ شکانندی گه شتیار نه گهرنا (عه زیمه) ده بیټ.

شەتتىكى بەلگەنەۋىستىشە رىئاسى (ئەحكامەكان بە گۇرپپى سەردەمەكان دەگۈرۈپ) بەم گۇزارشەتە ئىتتىپاقى بەسەر ئەحكامە ياسايسى و ئەحكامە فىقىھەكاندا جىيەجى دەكرىت، چۈنكە ئەم ئەحكامانە لە ئىجىتھادى عەقلى مەۋقۇن، ئەم ئىجىتھاداتانەش لەۋانە پاست و دروست بن و لەۋانەشە ھەلە بن، ھەروەك چۈن لەۋانە كامەل يان كەموگۇرپپان تىدا بىت يان شىاۋ بن بۇ پەۋشەك و نەشىاۋ بن بۇ پەۋشەككى تر، يان بۇ سەردەمەك بىن و بۇ سەردەمەككى تر نەشىاۋ بن، ئەم رىئاسەش جىيەجىكرەۋە تائىستاش جىيەجى دەكرىت لە ياسا ۋەزىيەكاندا، دەگۈرۈپ بە گۇرپپى بەرۋەۋەندىيەكان و نەرىتەكان لەھەموو ۋىلايەتى جىھاندا بەپىچەۋانەۋى ئەحكامە فىقىھەكانەۋەكە تا ئىتتىپاق بەھەمان شىۋەى خۇيانىن و ھىچ گۇرپپى يان رىئاسەك بەسەرىدا نەھاتتەۋە بەدەگمەن نەبىت، ھۆى ئەمەش دەگەرتتەۋە بۇ ۋەقە:

بہ کہ میان دہ مارگیری مہ زہہ بی کویر

دووه میښ بو نه بوونی که سیک که مه رجه کانی نیجته یادکردنی تیدا بیت، که نه مانیش

### مسیان:

یہ کہہ: نہ وہی کہ ئیجیٹھاد دہکات دہ بیٹ زانا بیٹ بہ مہ بہ سستہ کانی شہریعت.

دووه م: ییویسته ناگدار بیټ له ییډاویسیته کانی ژبان.

سیہم: دہبیت گرنگیدہر بیت بہ یہ یوہندی نیوان مہ بہستہ کانی شہریعت و

پیداوېستیه کانی ژيان.

به لام مەرجه ته قلیدیه کان بۆ ئیجیتها دکردن ئه و مەرجه نه که ناگونجین له گه ل رۆحی شەریعتی ئیسلامیدا که بریتین له مانه ی خواره وه:

۱- ده بیټ ئازاد بیټ، قورئانیش کویله و که نیزه کی هه لوه شانده و ته وه هه ر له سه ره تاي وه حیه وه له سه رده می هاتنی په یامدا، خه لکه کان هه موویان ئازاد بوون، ئه م مەرجه ش له پووی سوکایه تیکردنه وه یه چونکه پوچه له.

۲- ده بیټ نیر بیټ، ئه مه ش پیچه وانه یه له گه ل ئه و ئایه ته ی خوای گه ورده دا که ده فهرمیت: ﴿وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ﴾ عه قلیه تی مرۆفیش ئه وه یه که هه یه، به نیرینه و مینیه ی جیاوازا بیټ، ئیجیتها دیش له کاری عه قله.

۳- ده بیټ موسلمان بیټ، ئه م مەرجه بوونی نیه له غهیری مه سه له ئاینیه کاند، چونکه په ره سه ندنی ته کنه لوژی و پزیشکی و دیارده زانستیه کان له م سه رده مه نوئیه دا هه موویان ئیجیتها نو به ره می عه قلی غهیره موسلمان ه کانه، مرۆفیش هه روه ک چۆن پتوېستی به پیداوېستیه کانی ئاینه پتوېستیشی به پیداوېستیه کانی ژیانیش هه یه، به م پیه ش ئه م مەرجه بۆ غهیری مه سه له ئاینیه کان پوچه له و ناشیت پشتی پی بیه ستریت.

۴- ده بیټ دادپه وه ر بیټ، دادپه روه ریش گرنگه بۆ که سی موجه ته هیدو بۆ هه رکه سیک کاروباره گشتیه کانی خه لک بگرته ئه ستۆ، به لام گرنگ گه یشتنه به راستی و ده رخستنی حوکمی خوایه، ئیدی که سی موجه ته هیدی ده رخه ری حوکمی خوا دادپه روه ر بیټ یان نا. ئه م مەرجه ته قلیدیانه و هارشیوه کانی، رۆلیان کوتایی هاتووه و شیاون نین بۆ ئه م سه رده مه.

گورینی نه حکامه کانیش به گورانی سه رده مه کان له سه ر دوو بنچینه بونیادنراون:

بنچینه ی یه که م بریتیه له (عه زیمه) و ریدان (روخسه ت) له نه حکامه کانی خوادا.

بنچینه ی دووه میش بریتیه له به رزه وه ندیه کان و نه ریته کان.

ئه م ریسایه ش به م گوزارشته ی بلاوېوته وه له نتوان زانایان و فه قیهه کان و له سه رچاوه یاسایی و فیه قیهه کاند هه له یه، چونکه حوکمی خوا کونه و هه رچه یه کیش سه لما کونه نه لاده بریت و نه ده گوریت، به لکو راستره ریساکه به مشیوه یه بیټ: ((نه حکامه کان به پتی سه رده مه کان ئالوگور ده کړین)).

رئىساكەش بەگوزار شەي يەكەم كە باۋە درۈستە ئەگەر مەبەست پىئى ئەحكامە فىقھى و ياساىيەكان بىتت، چونكە ئەمانە ئىجىتھانو پايۇچون و پاقەى دەقەكانى قورئانن، كە دەكرىت راست بن ئەگەر رىك و تەبا بوون لەگەل حوكمى خوادا، ئەگەر نا ھەلە دەبن، چونكە بەپىئى سەردەمەكان و شوئىنەكان و كەسەكان دەگورپىن، بەلام ئەحكامەكانى خوا كە لە قورئانى پىرۆزدا ھاتون دەقەكانى بەپىئى گورپانى سەردەمەكان ناگورپىن، بەلكو گورپان بۆ ماناى ھەندىكىان دەبىت واتە ئەو ئەحكامانەى كە ئامازەيان پىدراۋە ئامازەيەكى گومان ھەلگەر لەوانەيە بەپىئى گورپانى سەردەمەكان بگورپىن.

پوختەى قسەش ئەمەيە ئەحكامەكان ئالوگورپ دەبن و ئەحكامە ئىجىتھانىيەكانىش دەگورپىن بە پىئى گورپانى بەرژەۋەندىيەكان و نەرىتەكان لەسەردەمە جىاۋازەكاندا.

### جىيئاسى دوۋم:

### رىدان (روخسەت)

### سەرچاۋمەكانى... جۆرمەكانى... ھۆكەرمەكانى

### سەرچاۋمەكانى رىدان (روخسەت):

لەقورئانى پىرۆزدا ئايەتى نۆر ھاتون كە ئامازە دەكەن ئامازەيەكى بېرەر (قەطعى) لەسەر پەۋايەتى رىدان، لەو ئايەتانەش:

۱- ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾<sup>(۱)</sup>. روينىشە كە ئاسانكردن لەھالەتى

رئىيىداندە دەبىت ھەروەك چۆن قورسى وزەحمەتى لە (عەزىمە)دا دەبىت.

۲- ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾<sup>(۲)</sup>. (عەزىمە)ش كە تەنگى و نارەھەتى

تېدا بىت دەگورپت بە روخسەت بۆ لايرىنى ئەو سەختى و تەنگىيە.

۳- ﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾<sup>(۳)</sup>.

<sup>۱</sup> سورقتى الحج/۷۸.

<sup>۲</sup> سورقتى البقرة/۱۸۵.

<sup>۳</sup> سورقتى البقرة/۲۸۶.

### جۆرمەكانى زىندان (روخسەت):

روخسەت بەيىنى ھۆكەمە پاسپاردەيى (تەكلىفى) ھەكەي دابەش دەيىت بۇ پېنج جۆر:  
۱- روخسەتەك دەيىت ئەنجام بەرەت ھەك خوارەنى گۈشتى مەو ھەرامكراو ھەكەنى تر بۇ  
كەسەككى ناچار كە ناچار بىت زىنانى بخاتە مەترسەو ھەكەر لەو ھەرامكراو ھەكەنى نەخوارە،  
ھەروەھا ھەك رۆژو شكاندن بۇ يەكەك بەھۆى برسەيتى و تىنويەتەو ھەك ترسا لەناوبچەت  
ئىدى نىشتەجى بىت يان گەشتار، لەش ساغ بىت يان نەخۆش، ھەروەھا قوتدانى پارو  
بەھەي، ئەگەر كەسەك پارو ھەك لە گەرۈي گىراو ئاۋ نەبوۈ پى قوتى بدات، پىۋىستە لەسەر  
مەي بخوات ھىندە پارو ھەك لە گەرۈي بىباتە خوارەو.

۲- ئەو روخسەتەي كە ئەنجامدانى پىايدا ھەلدارو ھەك كورتكەنەو ھەي نوپۇز  
لەگەشتاۋ رۆژو شكاندن بۇ كەسەك كە لە گەشتاۋ رۆژو ناپەھەتى كەرد يان نەخۆش بوۈ،  
يان رۋانين بۇ دەرگىران بەھەستى ھاسەرگىر كەردن لەگەلدا.

۳- ئەو روخسەتەي كە ئەنجامدانى موباحە ھەك گىرەستى سەلەم (سەلم) كە برىتە  
لەفروشتىنى بەرۈيۈمە كشتوكالەكان كە لەكاتى گىرەستەكەدا بوۈنيان نى بەنرخى رۆژ،  
ئەگەر ھاتوۈ دەسكەوتنىان لە ئايندەدا مومكىن بوۈ ھەك ناسىنراۋ و ديارىكرا بەشۈەيەك دور  
بىت لە نەزانى و دەسخەپۇكەردن.

۴- روخسەتەي ئەنجامدانى مەكروھ دەيىت ھەك كورتكەنەو ھەي نوپۇز بۇ كەمترين لەو  
ماۋەيەي كە ديارىكراو بۇ شياۋى كورتكەنەو ھەك لە ھالەتى گەشتكەردن.

۵- روخسەتەك ۋازلەيتەننى لەپىشتەر دەيىت، ھەك رۆژو شكاندن بۇ كەسەك كە بەرۈژو  
بوۈن زىنانى پى نەگەيەنەت لە گەشتاۋ يان لە ھالەتى نەخۆشيدا.

### ھۆكارمەكانى روخسەت:

روخسەت ھۆكارى رۆرە كە لە شەرىعەتى ئىسلامىدا ديارى نەكارۈن، بۇيە باس لەچەند  
نەمۈنەيەك دەكەين لەم ھۆكارانە كە لەزاراۋەي فىقھىدا پىيان دەۋترەت بىيانو يان عوزر،  
ئەۋانەش ئەمانەن:

يەكەم/ گەشت: كە برىتە لە چۈنە دەرى كەسەك بەھەستى گۈاستەنەو لەشۈينى  
نىشتەجى بوۈنەو بۇ شۈيىنىكى تر بەيى يان بەھەر ئامرازىكى تر لەئامرازەكانى

گواستىنەۋەى ۋوشكانى و دەريايى و ئاسمانى. كە مەسافەكەى بەلانى كەمەۋە بە (۹۶كم) مەزىندەكرلۋە.

نوۋەم / نەخۇشى: تووشەتەننىكە لەجەستەى مۇۋىدا رپودەدات دەبىت ھۆى تىككانى سىروشت و ھاسەنگى و لاۋازى دەكات لەۋەى بتوانىت ھەستىت بەۋانەى كە پىۋىستە لەسەرى ئەنجامىان بدات لەئەركەكان.

نەخۇشىەكانىش لەخۇياندا جىاۋاز دەبن، ھەيانە سوك و ئاسان دەبن ۋەك كۆكەۋ ھەلامەتى سوك، ھەشيانە توندو مەترسىدارو دىرۇخايەن دەبن، ھەروەك چۆن دەگۈرپىن بەگۈرپانى كەسەكان، پىۋەرى كارىگەرىشيان لەسەر جەستەى مۇۋى بابەتى نىە بەلكو كەسىە كە رەنگە كەسىك بەرگەى بگىرت و يەككىكى تر بەرگەى نەگىرت. روخسەتى نەخۇشىش تۆرن، السىۋطى<sup>(۱)</sup> (رەھمەتى خۋاى لىتەت) ھەندىكىيانى باسكربۋە لەۋانەش:

۱- تەيمومكردن لەكاتى زەحمەتى بەكارھىنانى ئاۋدا.

۲- دانىشتن لەكاتى نوپۇزى فەرزدا.

۳- نوپۇزكردن بەئامارە بەپىنى سىروشتى نەخۇشىەكە.

۴- كۆكرىنەۋەى نوۋ نوپۇز پىكەۋە و رۇۋو شكاندن لەكاتى نەخۇشىدا.

۵- ۋازەئىنان لەرۇۋوگرتن بۆكەسىك چۈۋە تەمەنەۋە لەگەل دانى فىدىيەدا.

۶- نوپۇنەرگرتن لەجەدا لەكاتى رەجم لەكاتىكدا ئەگەر كەسەكە خۆى نەيتۋانى.

۷- نىشاندانى عورەت بۆ پىزىشكى تايىبەتمەند لەھالەتى نەخۇشىەكەدا كە پىۋىست

بەۋە بكات.

۸- رۇۋو شكاندى كەسى نوۋگىيان و شىردەر، دەكرىت ئەم دۋانە رۇۋو بشكىتن ئەگەر

لەخۇيان يان لە كۆرپەلە يان منالەكە ترسان.

سىيەم / لەبىرچوون و سەھوكردن: ھەركەسىك شتىكى لەبىرچوون يان سەھوى كرد

بەشىۋەيەك كە لەكاتى پىۋىستىدا بىرى نەكەۋتەۋەۋە پىنى نەزانى و ھەستا بەكارىكى ئارەۋا

ئەۋا سەبارەت بەمە مافى خۋاى لەسەر سووك دەكرىت بەلام مافى خەلك دەمىننەۋە، ۋەك

پىغەمبەر ﷺ دەفەرمىت (خۋاى گەۋرە ھەلەۋ لەبىرچوون و ئەۋەى بەتۇر پىئيان بگىرت

<sup>۱</sup> الأشباه والنظائر سبوطي ۸۷/۱.

لەسەر ئوممەتەكەى من ھەلگرتووه))،<sup>(۱)</sup> ئەگەر كەسىك تاوانىكى بەھەلە كرد يان لەبىرى چوو يان بەسەھو بوو يان لەژىر فشارى ئۆزلىكىندا ئەوا سزاكەى سووك دەكرىت، بەلام ئەگەر مالى كەسىكى خەسار كرد لەو سىۋى حالەتەدا كە باسكرا ئەوا دەبىت قەرەبوو بدات بەھۆى بەرپرسيارىتى بوونى لەكەمتەرخەمىكرىنى. مۆفیش گەرەنتىكارە لەحالەتى خەساركرىنى مالى كەسىكى تىرىدى بەئەنقەست بىۋان نا.

لەپەرستشەكانىشدا ئەگەر كەسىك نوژىركى بىرچوو يان رۆژىك يان زەكاتىك يان نەزىركىنىك پىۋىستە دواتر ئەنجاميان بداتەوھ. ھەركەسىكىش نەزىانى و مەى خواردەوھ نە سزا دەدرىت و نە سەرزەنش دەكرىت، چونكە نەزانى لە شەرىعەتى ئىسلامىدا بىيانوھ ئەگەر ھاتوو كەسى نەزان كەمتەرخەمى نەواندىت لە نەزانىنەكەيدا.

ئەگەر شەكەسىك مالى كەسىكى تىرى خەساركرى لەژىر فشاردا ئەوا دەبىت كەسى ئۆزلىكەر گەرەنتى مالەكە بكات، بەلام من پىموايە دەبىت ھەرىكەيان ئۆزلىكەر ئۆزلىكراو گەرەنتى بكن.

ئەگەر كەسىك سەرجىي لەگەل ئافرەتىكدا كرد واى زانى كە ھاوسەرى خۆيەتى يان لەسەر بنەماى ھاوسەرىگىرەكى ناباش بوو ئەوا لەسەر ئافرەتەكە ئەمانە گەلالە دەبن:

أ- پىۋىستە ئافرەتەكە چاۋەپى تەولو بوونى وادە (العدة) بكات.

ب- پىۋىستە مارەى ھاۋشپوھى پىۋى بدرىت لەبەرامبەر زىانە مەعنەۋىەكەيدا.

ج- سزاي زىنا لەسەر ھەرىكەيان لادەچىت بەپىي ئەو فەرمودەيەى پىغەمبەر ﷺ ((انراوا الحدود بالشبھات))، واتە بە پشت بەستن بەگومانەكان سنورەكان جىيەجى مەكن.

د- لە تىخستى گومانىدا (واتە سەرجىي كىدارىي) ژنخاۋىي جىگىر دەبىت.

ه- ئەگەر لەو سەرجىيەدا كۆرپەلە دروست بوو ئەوا رەچەلەكەكەى شەرىي دەبىت وەك

مناۋىكى شەرىي لەھەموو مافەكان و بەرپرسيارىتىيەكاندا كە بۆى دروست دەبن.

چوارەم/ پىۋىستى: پىۋىستى لەزىگرەكانى بەرپرسيارىتى تاۋانين بەبى بەرپرسيارىتى مەدەنى و لەھۆكارەكانى موباحىيەت نين، بەپىچەۋانەى ئەو ھەلە باۋەوھ لە رىساي (الضرورات تبيح المحظورات) واتە پىۋىستىيەكان ھەرامكراۋەكان موباح دەكن، ئەم

<sup>۱</sup> سنن ابن ماجە ۶۵۹/۱.

ھەلەيش بەشىۋەيەكى فراوان لەنتوان زانايان و شارەزا ياسايەكاندا بلاۋبۆتەۋە، دەبىت بەشىۋەيە رىك بىكىتەۋە: (الضرورات تجيز المحظورات)، واتە پىۋىستىيەكان حەرامكارۋەكان لەبار دەكەن، چۈنكە لەبارىۋونى شەرى ھەلاۋىردەيى (استثنائي) نايىتە ھۆى لاپرىنى گەرەنتى، بۇ نمونە كەسك مالى كەسكى تى خوارد يان خەسار كرد بەي مۆلەتى كەسەكو لەژىر فشارى پىۋىستىدا دەبىت لەسەرى قەرەبوى دارايى بىكاتەۋە بەشىۋەيەك گونجاو بىت لەگەل قەبارەى زىانەكەدا، ئەگەرىش ھۆكارىك بوايە بۇ موباحى (الاباحه) ئەۋا بەرپىسىارىتى تاۋانى و مەدەنىيىش نەدەبوو.

مەرجىشە بۇ ئەۋەى پىۋىستى (ضرورة) ھۆكارىك بىت لەھۆكارەكانى رىدان (روخسەت) دەبىت ئەم مەرجانەى خوارەۋە بىتەدى:

۱- دەبىت پىۋىستىيەكە بەرپا بىت نەك چاۋەپوانكارو.

۲- دەبىت بۇ نەھىشتى ئەۋ پىۋىستىيە ھىچ ئامرازىكى تر نەبىت جگە لەسەرىپىچىكرىنى فەرمانەكان و نەھى لىكارۋەكان.

۳- پىۋىستى لەسەر ناچار پەچاۋى پادەى پىۋىستىيەكە بىكات، چۈنكە پىۋىستىيەكان بەپى پادەكەيان مەزىندە دەكرىن.

۴- پىۋىستى لەسەر ناچاركرلو لەكاتى لادانى پىۋىستىيەكەدا رەچاۋى بىنەماى لادانى خراپتر بەخراپە بىكرىت.

۵- دەبىت كەسى ناچار كارىك نەكات كە بەھىچ شىۋەيەك لەشىۋەكان روخسەت ھەلنەگرىت ۋەك تاۋانكرىنى دىۋى خەلكى تر، يان دەستدرىژىكرىنە سەر نەفسىك و غەبرى ئەۋە، چۈنكە پىۋىستى يان زەرورەت لەم تاۋانانەدا لەۋانەيە بەرەۋشىكى سوكرارو دابىرىت، بەلام كەسى تاۋانبار نابورىت لە سزادانى بەسزايەكى سوكرت لەۋەى ئەگەر تاۋانەكەى بەي بوۋنى زەرورەتىك ئەنجام بىدايە.

لىرەدا بەۋ چەند نمونەيە لەھۆكارەكانى روخسەت ۋاز دەھىتىن بەھۆى زۆريانەۋەۋە لەبەرئەۋەى ئامانجەكە برىتيە لە ئاشكرىكرىنى نمونە گەلىك لەۋانەى ھۆكارن بۇ روخسەت لەژىرۆشنايى شەرىعەتى ئىسلامىدا.

شياۋى باسە خۋاى گەرە رۆرجار كاتىك باس لەھوكمىك دەكات لەشىۋەى (عەزىمە) لەھەمان ئايەتدا يان لە ئايەتتىكى ئواترىدا بەراۋردى دەكات بە ھوكمى (روخسەت)، لەسەر



ئەمەش ھەلەى رىساي (ئەحكامەكان بە گۈرۈنى سەردەمەكان دەگۈزىن)ما بۇ رون دەپىتەوہ.

راستەرە بوترىت (ئەحكامەكان بەپى سەردەمەكان ئالوگۈردەبن) لەبەرئەم ھۆيانەى خوارەوہ:

ئەحكامەكانى خواى گەرە كۈنن ئەوہش كۈن بوو جىگىر دەپىت و ناكرىت لاپرىت يان رىككارى تىدا بكرىت يان بگۈرپىت. حوكمى تەكلىفىى بنچىنەبىش لەپەوشى ئاسايدا بەراورد دەرگىت بە حوكمى ھەلاۋىردەبى (استثنائى) لەشپوہى روخسەتدا. گۈرۈن لەحوكمەكەدا بوونى نىہ بەلكو ئالوگۈرۈى حوكمىك ھەيە بە حوكمىكى تر، واتە ئالوگۈرۈى حوكمى (عەزىمە) بە حوكمى (روخسەت).

ئەحكامەكانى خوايش كۈنن كۈنى زاتى خواى گەرە، لەكاتىكدا كە زاتى خوا كۈنە و ھىچ پىشتر لەو نىہ، بەلام حوكمى خوا كۈنە بەلام خودى زاتى خوا پىشى ئەو دەرگەوت، ھىچ جىاكەرەوہىكى زەمەنى بوونى نىہ لەنتوان بوونى خواو سىفەتەكانىدا، بەلكو پىشكەوتنى زات ھەيە لەبوونداو دواكەوتن لە سىفەتەكانىدا، وەك چۈن زانايانى ئوصول ئەم حەقىقەتانەيان لەسەرچاۋە ئوصولىەكاندا سەلماندوہ، بۆيە كەسىك دەيەوت لەمبارەيەوہ زانىارى زىاترى دەست بگەوت با بگەرپتەوہ بۇ ئەو سەرچاۋانە.

لەتەرازوى لۆژىك و فەلسەفەشدا سەلماوہ ئەوہى كۈن بوونى سەلما نابىت لاپرىت يان بگۈرپىت.

## جیباسی سییهه عهزیمه و روخسهه له ئهرکههکاندا

أ- رۆژو،

خوای گه وه دهفه رمیت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَكُمْ عَلَيْكُمْ تَتَّقُونَ، أَيَّامًا مَعْدُودَاتٍ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

له ئایه تی به که مده تا (أَيَّامًا مَعْدُودَاتٍ) عهزیمه یه و پتویسته له سه ر رۆژوه وان که بیانوی رۆژو شکاندنی نیه به رۆژو بیته له و کاته وه که ده زانیته مانگی ره مه زانی پیرۆز هاتوو وه که دهفه رمیت ﴿فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ﴾<sup>(۲)</sup>، نه و رۆژه دیاریکراوانهش له نیتوان بیست و تو رۆژو سی رۆژدایه. هه روه ها دهفه رمیت (لَكُمْ تَتَّقُونَ) خسته پویه که بۆ فه لسه فه ی به جیگه یاندنی رۆژو که به ده ست هینانی ته قواو خواپه رسته، ته قواش بریتیه له وژه یه کی رۆحی مۆف ده پارێزیت له شه پو خراپه کاری و گه یاندنی زانی مادی و مه عنه وی به که سانی تر. نه گه ر هاتوو نه م رۆژوه ی وه که نه وه ی پتویسته به جیگه یاند که بریتیه له خۆگرتنه وه له خواردن و خوارینه وه و گرتنه وه ی نه ندانه کانی له ش له کاری ناره وا وه که گرتنه وه ی ده سه کان له زیان گه یاندن به که سانی ترو گرتنه وه ی قاچه کان له چوون به ره و کاری ناره وا و گرتنه وه ی زمان له باسکرینی خه لک و گرتنه وه ی چاوه کان له سه یرکرینی نامه حره مه کان و گرتنه وه ی گوێیه کان له گوێگرتن بۆ قسه ی ناره وا، هه روه ها گرتنه وه ی نه ریزه ناوخریه کان وه که ئیره یی نه بردن و خۆپارێزی له بق و کین و خۆپه رستی و خۆبه زلانی و شتانی له م جۆره ی تر.

<sup>۱</sup> سورقتی البقرة/ ۱۸۳- ۱۸۴.

<sup>۲</sup> سورقتی البقرة/ ۱۸۵.

پاشان قورئانى پىرۆز لەھوای (أَيَّامًا مَّعْدُودَاتٍ) دىتە سەر دەروازەى روخسەت يان رىپىدان كە دەفەرمىت: ﴿فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ﴾، گوتهى نەخۆشیش بەشێوەیەكى رەها ھاتوو بەلام دەبیت كۆت بكریت بەوہى دەبیت نەخۆشەك بىت كە پىشبینى بكریت بەھوى رۆژووە نەخۆشەكە زیاتر بىت يان پەرەبسىنیت بەرەو خراپتر. ھەرەھا گەشتكرىش بەشێوەى رەھا ھاتوو بەلام دەبیت كۆت بكریت بە گەشتەك كە سەرىچى تىدا نەبیت واتە زيان بگەيەنیت بەكەسانى تر.

ھەرەھا خوای گەرە دەفەرمىت: ﴿وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ﴾ تايبەتە بەوہى گەشتوتە قۇناغى پىرىتى بەشێوەكە كە زەحمەت بىت لەسەرى فەرىزەى رۆژو بەجى بگەينیت، يان تووشى نەخۆشەك ھاتبیت ھىوای چاكبوونەوہى نەمايیت، لەم دوو ھالەتەدا و ھاوشێوەى ئەمانە پىويستە لەسەر كەسى رۆژنەگر فیدیە بەدات كە بریتىە لە پىدانى ژەمىكى خواردن بە ھەژارەك، ئەم فیدیەش دەخەملێنریت بە ژەمىك خواردنى مامناوەند كەوا كەسە بەرۆژو نەبوو كە دەخوات بەپى توانای دارایی، بەلام ئەگەر فیدیەكە لەوہى پىويستە زیاتر بوو ئەو دەبیتە خەيرو چاكە بۆ كەسە رۆژو شكێتەكە، وەك خوای گەرە دەفەرمىت: ﴿فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا﴾ واتە زیادە لەو برە فیدیەى كە دیارىكراوە دەبیتە خەير بۆى، بۆ نمونە ئەگەر ئەو فیدیەى كە پىويستە سى ھەزار دینار بوو، وا باشترە پىنج ھەزار دینار بدریتە ھەزار بۆ فیدیەى ھەر رۆژەك، ھەندىكىش پىى واىە ئەم ئايەتە نەسخ بۆتەو ئەمەش ھەلەيەكى ناشكرایەو شىاوى لى خۆش بوون نىە.

پاشان خوای گەرە لەكۆتايى ئايەتەكەدا دەفەرمىت: ﴿وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾، واتە رۆژو لەھەموو ھالەتەكاندا باشترە لەرۆژوشكاندن ئەگەر ھاتوو رۆژوگرتن لەتوانای رۆژوگرەدا ھەبوو بەشێوەكە نەبیتە ھوى خستەوہى دەرئەنجامى نەرىتى بۆ سەر تەندروستى، وەك ئەوہى كە دەفەرمىت: ﴿وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ﴾<sup>(۱)</sup>.

روخسەتی رۆژوگرتن له سونتەتی پیغمبەردا:

له صەحیحی موسلیم<sup>(١)</sup> بەشی نووهم لا ٧٨٤ و دواتریدا له دەروازە (رۆژوگرتن و شکاندن) لە مانگی رەمەزانددا شیاوێ بۆ گەشتیارێک لە غەیری سەرپێچیکردندا هاتووێ ئەگەر گەشتەکەى نوو قوناغ یان زیاتر بوو، باشتێشە بۆ کەسێک توانای هەبێت بەبێ زیان لێکەوتنى بەرۆژو بیت، ئەوەش نەیتوانی بپشکێت.

لەم بارەشەوێ فەرمودەى زۆر هاتوون سەبارەت بە روخسەتی رۆژوشکاندن، لەوانەش (لە عەبدالله ی کورپی عبدالله ی کورپی عوتبە لە ئیبن عەباسەوێ رەزای خواى لەسەر بیت کە پێی راگەیانداوە پیغمبەر ﷺ سالی فەتح کە لە رەمەزاند بوو دەرچوو بەرۆژو بوو تا گەشتە شوئێتێک کە پێیان دەووت (کەبید) ئیدی لەوێ رۆژوی شکاند...

هەرەها لە ئیبن عەباسەوێ کە فەرموێتی : ( پیغمبەر ﷺ بە رەمەزاند گەشتی کرد تا گەشتە (عەسفان) پاشان داواى دەفرێکی کرد کە ئاوی تێدا بوو بەرزى کردەوێ لێى خواردەوێ بۆ ئەوێ خەلک بیبینن پاشان بەرۆژو نەبوو تا گەشتە ناو مەککە.

هەرەها هەر لە ئیبن عەباسەوێ ﷺ (پیغمبەری خوا ﷺ) بەرۆژو بوو پاشان شکاندی، کێی وویستی بە رۆژو بوو کێش وویستی شکاندن، هەر لە ئیبن عەباسەوێ دەفرمێت : (هیچ زەحمەتێک نیە لەسەر ئەوێ بەرۆژو بوو یان رۆژوی شکاند، پیغمبەر ﷺ لە گەشتدا بەرۆژو بوو و شکاندوشیەتی).

لە جابری کورپی عبدالله رەزای خواى لێ بیت (پیغمبەر ﷺ سالی فەتح لە مانگی رەمەزانددا دەرچوو بۆ مەککە بەرۆژو بوو هەتا گەشتە (کراخ الغمام) خەلکی رۆژیان گرت، پاشان داواى جامێک ئاوی کرد و بەرزیکردەوێ هەتا خەلک سەیریان کردو پاشان خواردیەوێ، داواى ئەو پێیان ووت هەندێک کەس بەرۆژو بوون، ووتی ئەوانە یاخین، ئەوانە یاخین<sup>(٢)</sup>.

سەبارەت بە روخسەتی نوێژ خواى گەرە دەفرمێت : ﴿وَإِذَا صَلَّيْتُمْ<sup>(٣)</sup> فِي الْأَرْضِ فَلْيَسْ عَلَيْنِمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ<sup>(٤)</sup> إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمْ<sup>(٥)</sup> الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ الْكَافِرِينَ

<sup>١</sup> للإمام أبي الحسين مسلم بن الحجاج القشيري النيسابوري ٢٠٦-٢٦١ هـ.

<sup>٢</sup> ئەمەش ئەرە دقەرتەرە کە بەهۆی رۆژوێ زانی ئیختیشت بیت.

<sup>٣</sup> واته طمشتان کرد بەزۆیدا.

كَانُوا لَكُمْ عَدُوًّا مُبِينًا، وَإِذَا كُنْتَ فِيهِمْ فَأَقَمْتَ لَهُمُ الصَّلَاةَ فَلْتَقُمْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا  
أَسْلِحَتَهُمْ فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا مِنْ وَرَائِكُمْ<sup>(۳)</sup> وَلَتَأْتِ طَائِفَةٌ وَلَتَأْتِ طَائِفَةٌ أُخْرَى لَمْ يُصَلُّوا  
فَلْيُصَلُّوا مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا حِزْبَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ وَذَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ تَغْفُلُونَ عَنْ أَسْلِحَتِكُمْ وَأَمْتِعَتِكُمْ  
فَيَمِيلُونَ عَلَيْكُمْ مَيْلَةً وَاحِدَةً وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ كَانَ بِكُمْ أَذَى مِنْ مَطَرٍ أَوْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَنْ  
تَضَعُوا أَسْلِحَتَكُمْ وَخُذُوا حِزْبَكُمْ إِنَّ اللَّهَ لَاعَدُ لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُهِينًا<sup>(۴)</sup>.

واتە ئەگەر گەشتان کرد بە سەر زەویدا ئەوا هیچ گوناھێکتان لە سەر نابێت نوێژەکانتان  
کورێ کردەو، واتە ترسان لەوێ بیاوهرەکان زیانتان پێ بگەین، هەرەها لەچۆنیەتی  
بەجێگەیانندی نوێژی ترسدا دەبێت کۆمەلێک لە موسلمانەکان لەگەڵ ئیمامدا بن و کۆمەلێکی  
تریان دوابکەون، ئەوانەش کە لەگەڵ ئیمامدا دەبن با چەکەکانیان پێ بیت، ئەگەر نوێژیان  
کرد با کۆمەلگەی تر لەوای ئیمامەو پاسبوانی بکەن.

نوێژی ترسێش رێنێدراوە لە هەموو جەنگێکدا کە حەرەم نەبێت، ئیدی واجب بوو یان نا،  
وەک جەنگان لەگەڵ ئۆزمنان و یاخیبووان و رێگرەکان ئەگەر ئیمام لەگەڵیاندا جەنگا،  
بەهەمانشیوە رۆژووەوانیش.

شیایوی باسە ئەوێ لە قورئاندا هاتوووە بۆ رهوشگەلێک ببووه جیاوازه له رهوشه‌كان له‌م  
سەردەمەدا، ئیدی بەنسبەت چەکە پێشکەتووەکانەو بەت یان بەنسبەت شیوازه  
هاوچەرەخەکانی جەنگەکان، بۆیە پێویستە لە سەرکەسی موحەتەید لەمباریەو لەژێر  
رۆشنایی رهوشه‌کاندا ئیجیتهاد بکات و لەبارەوی نوێژی ترسەو فەتوا بدات بەشیوەیه‌ک  
بگۆجێت لەگەڵ پەرەسەندنی تەکنەلۆژی لە چەکی نوێداو چۆنیەتی بەکارهێنانی.

<sup>۱</sup> وە لەچۆرەو یەگرتەو بۆ نوون.

<sup>۲</sup> وە نووشی زیان و تەرمەتی دەین.

<sup>۳</sup> ئەگەر نوێژی نیوهرێ یان عصر یو یان شیوان بوو وە لە خەڵاتی ترسدا یوون لە بۆسە نوون، هەر تاقەیان نوو رەمکات نوێژ  
دەمکات بەلام ئەگەر نوێژی شیوهر یو بە تاقەتیکان یەک رەمکات و بە تاقەتەکی تریان نوو رەمکات و باشتروشه بە تاقەتی  
یەکمیان نوو رەمکات و بەگروپی نوومیشان یەک رەمکات بکات: المذهب أبي لسطق لشيرازي (إبراهيم بن علي بن يوسف  
الفيروزي لشيروزي) چاپخانه‌ی ابلیس، مصر ۱۰۵/۱ و دولتی، لمجموع للنووي (الإمام زکریا محي الدين بن شرف) ۲۷۹/۴  
دولتی.

<sup>۴</sup> سورتی نساء/ ۱۰۱-۱۰۲.

ههروه ها خوی گه وره هه ره باره ی روخسه ته وه ده فره میت: ﴿وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُم مِّنَ الْغَائِطِ أَوْ لَامَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا بِوُجُوْهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ وَلِيُنِمْ نِعْمَتُهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

به نسبته ئه م ئایه ته پیرۆزه وه بابته که پروونه پتویسته به رافه و قسه له سه رکردن نیه، به لām ئه وه ی پتویسته لیره دا بوترتیت سه باره ت به (لامستم النساء)، که له مباره یه وه هه ندیک له فه قیهه کان وه ک ئیمام ئه بی حه نیفه و ئیمامی شافعی (ره حمه می خویان لیتیت)، زیاده پۆیی و شلگیران له مباره یه وه نواندوه، بۆ نمونه له مه زه به بی شافعییدا (لمس) واته به رکه وتن رافه کراوه به ته نها به رکه وتن پیتستی ژن و پیاوێک، ئیدی به بی ووست بیت یان به شه هوه ته وه یان به هه ره هویه کی تر بیت، که له مه دا زیاده پۆیی هیه،<sup>(۲)</sup> به لām مه زه به بی ئه بی حه نیفه له مه دا شلگیر ته وه ئه م مه زه به به پتیی وایه شکانی ده ستنویژ ته نها به به رکه وتن ناییت، به لکو به سه رجیی سیکسی ده میت،<sup>(۳)</sup> بۆیه ئه میان له راده ی زیاده ی پتویست لایداوه زیاده پۆیسه له شلگیریدا، هه ره بو ئاراسته که ش پتچه وانن له گه ل ده قی قورئاندا که ده فره میت: ﴿وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا﴾<sup>(۴)</sup> واته مامناوه ند له نێوان زیادگیری و شلگیریدا، شه ریعه تی خوی گه وره نه زیادگیری و نه شلگیری تیدا نیه.

به لکو ئاراسته ی دروست و هاوړیک له گه ل قورئانی پیرۆزا ئه وه یه که هه ندیک له فه قیهه کانی مالیکی بۆی چوون که پتییان وایه به رکه وتنیک که ده ستنویژ ده شکینیت ئه وه یه که هه ست و چێژی سیکسی بوروژینیت له کاتی به رکه وتن پیتستی پیاو به ره ی ئافره ت به شیوه یه ک هه یج هۆکاریک له نێوانیاندا نه بیت له هۆکاره کانی مه حره میه ت. چونکه له م

<sup>۱</sup> سورقی المائده/ ۶.

<sup>۲</sup> له (المهذب) هاتوه، سه رچاوه ی پیتشو ۳۳/۱: (ئه گه ره له گه ل ئافره تا به رکه وتن ئه ره روژو ده شکیت که بریتیه له وه ی پیاو پیتستی به ر پیتستی ژن به کورت یان به پتچه ئه وه بی هه یج روپۆشیک له نێوانیاندا، وه ک خوی گه وره ده فره میت: ﴿أَوْ لَامَسْتُمُ النِّسَاءَ﴾، لیره دا به ره مستکه رکه (اللمس) ده میت ده ست نوژنگیریتیه، سه باره ت به ره مسته مکه ش (الملوس) دوو را هیه به کتیکان ده شکینیت، چونکه به ره مسته بو نه له نێوان ژن و پیاوێک، پیاو دوو مه ییش نایشکینیت.

<sup>۳</sup> له حاشیه رد لمختار لابن عابدين علی در المختار شرح تنویر الأبصار فی فقه أبي حنيفة ۱/۱۴۶ دا هاتوه: (له شکینه رکه نی ده ست نوژن به رکه وتنیک ئه شکرا له نێوان هه ره بو عهرمته ی پیاو ژن له گه ل وه لایوون، هه تا به بی ته پیروون).

<sup>۴</sup> سورقی البقره/ ۱۴۳.

شیاوی باسیشه سه بارهت تهیموکردن به خۆل که جیگهی دهستویژگرتن به ناو دهگرتنه له بابی روخسته ته، وهک باسما نکرده ناوگوپکردنی حوکمیکه له قورسیه وه بۆ ئاسانی به بیانویهک له گهڵ بهربابوونی هۆکاری حوکمه ئهصلیه کهدا.

ج۔ ح۔ ج:

له چه جدا که پایه‌یکه له پایه‌کانی نیسلام روخته‌تی زقر همه به‌هوی بیانوگه لیک که حاجی دیته پئی له کاتی به جیگه یاندنی شه و فره‌ریزه‌ده‌دا، وه‌ک خوای گه‌وره ده‌فرمیت: : ﴿وَاتْمُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ فَإِنْ أُخْصِرْتُمْ<sup>(۱)</sup> فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ<sup>(۲)</sup> وَلَا تَحْلِقُوا رُءُوسَكُمْ حَتَّىٰ يَبْلُغَ الْهَدْيُ مَحَلَّهُ<sup>(۳)</sup> فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا أَوْ بِهِ أَذًى مِنْ رَأْسِهِ<sup>(۴)</sup> فَفِدْيَةٌ مِنْ صِيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ نُسُكٍ فَإِذَا أَمِنْتُمْ فَمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ<sup>(۵)</sup> فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ<sup>(۶)</sup> فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةٍ إِذَا رَجَعْتُمْ<sup>(۷)</sup> تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ<sup>(۸)</sup> ذَلِكَ لِمَنْ لَمْ يَكُنْ أَهْلَهُ حَاضِرِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ<sup>(۹)</sup> وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ<sup>(۱۰)</sup>﴾<sup>(۱۱)</sup>

۱. وَاَتَہ رَیْطَرِیْتَان لَیْکَرَا.

كۆي دىيارى

طونارەكە بۇ طەمارۇدراۋەكانە، ۋاتە سەرىيان نەقاشن ھەتتا دەقزانن ئەر ديارىتى نارديوپانە بۇ ھەرقە  
طەشۋەتە شوپنى خۇي كە دىيىت تىپدا سەر بىرىت، ۋاتە ھەرقەم.

٤. وەك بوونی برین لەستردا

٥. وَاَتَا ضَيْدٌ وَقُرْطَرْتَن لَهٗ عَوْمَرَةُ بُوْ كَاتِي حَتَّجْ.

١. بریتیا لے دیاری ضیڈ.

٧. وَاَتَاةُ دَعْرُضُوْنَ وَتَاَوَابُوْنَ لَكَرْدَقُوْمَكَانِي حَاجْ

<sup>A</sup>. وإتة نعمة لقبرى دياربةكة.

۱. واته بۇ ئۆرۈي نىشتەجىنى مەككە نەسب.

١٠ وَاِنَّهُ بِقُوَّةٍ سَعْدٌ خَصِيٌّ بِكَاتٍ لِقَوْمٍ مَّيْيَانَةٍ كَمَا هَاتُوْنَ لِقَوْمٍ نَّائِيَةً.

بؤ وقرمدهکاری زیاتر بروانه تفسیری النسفی (الامام الجلیل العلامة أبو الکرکات عبدالله بن احمد بن

محمد النسفي) ٩٦/١

١١ سورة قتي البقرة/١٩٦.

#### د- جیهاد:

قال تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضْ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْقِتَالِ إِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عَشْرُونَ صَابِرُونَ يَغْلِبُوا مِائَتِينَ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ يَغْلِبُوا أَلْفًا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ، الْآنَ خَفَّفَ اللَّهُ عَنْكُمْ وَعَلِمَ أَنَّ فِيكُمْ ضَعْفًا فَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ صَابِرَةٌ يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ أَلْفٌ يَغْلِبُوا أَلْفَيْنِ يَازْنَ اللَّهُ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ﴾<sup>(١)</sup>.

توریکیش نه‌گهر نه‌لین هه‌موویان پییان وایه نایه‌تی (٦٦) نایه‌تی (٦٥) نه‌سخ کریت‌وهه، به‌لام نه‌وانه نازانن یان ده‌سته‌ولژهی (الآن خفف الله عنكم وعلم ان فيكم ضعفا) فه‌راموش ده‌که‌ن که‌ ناماز ده‌کات نامازیه‌کی فه‌تعی و برپر که‌ نه‌م نه‌مه له‌بابی روخسته‌وه‌یه به‌شیوه‌یه‌ک خوای گوره بیانوی روخسته‌ته‌کی خست‌وته‌پوو که‌ ده‌فه‌رمیت (وعلم ان فيكم ضعفا)، زیاده‌ش له‌نه‌نجامی توری زماره‌ی موسلمانانه‌که‌وه‌یه، چونکه‌ ژماره‌ رۆلی توره له‌ هیزی ئیراده‌و لاولزکرنیدا، به‌شیوه‌یه‌ک چنده ژماره که‌م بیت وویست و ئیراده به‌هیزتر ده‌بیت، چونکه هه‌ریه‌کیک له‌به‌شداربووان له‌کاردا پشت به‌خوا ده‌به‌ستیت و پاشانیش به‌خوی، کاتیکیش ژماره‌که‌ زیاد ده‌کات عه‌زیمه و هیزی ئیراده که‌م ده‌بیت به‌شیوه‌یه‌ک هه‌ریه‌کیک پشت به‌وی تر ده‌به‌ستیت له‌کوششکرنیدا بۆ پویه‌پویه‌وه‌ی نه‌و مه‌ترسیه‌ی که‌ پویه‌پویان ده‌بیته‌وه.

پاشانیش نه‌سخراو نابیت کاری پی‌ بکرت یان ناشیت کاری پی‌ بکرت نوای نه‌سخ بوون و هه‌لوه‌شانه‌وه‌ی، له‌حاله‌تی جیهانیش و له‌و حاله‌ته‌دا که‌ باس کرا واته‌ نوای سوککردن نه‌گهر یه‌ک که‌س له‌موجاهیدین هه‌ستا بۆ نه‌وه‌ی پویه‌پوی ده‌ که‌س بیته‌وه، واته‌ کارکردن به‌ عه‌زیمه‌ت نه‌ک روخسته‌ت، نایا پاداشت وهرده‌گرت یان سزا ده‌دریت؟ وه‌لامه‌که‌ش پوونه بۆ هه‌ریه‌کیک خاوه‌ن عه‌قلیکی دروست بیت.<sup>(٢)</sup>

<sup>١</sup> سورقتی الأنفال/٦٥-٦٦.

<sup>٢</sup> بۆ ووردکاری زیاتر بره‌وانه‌ دانراومان (التبيان لرفع غموض النسخ في القرآن) ضاڤی دووقم، لا ٢٧٢ دواتری



## جیباسی چوارمه:

### عزیمه و روخسعت له تابوکاندا (المحرمات)

خوای گهره له قورتانی پیروژدا ده فهرمیت: ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخَنِزِيرِ وَمَا أُمِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

هه روها ده فهرمیت: ﴿حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ وَالدَّمُ وَلَحْمُ الْخَنِزِيرِ وَمَا أُمِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ وَالْمُنْخَنِقَةُ وَالْمَوْقُوذَةُ وَالْمُتَرَدِّيَةُ وَالنَّطِيحَةُ وَمَا أَكَلَ السَّبُعُ إِلَّا مَا ذَكَيْتُمْ وَمَا ذُبِحَ عَلَى النُّصُبِ وَأَنْ تَسْتَقْسِمُوا بِالْأَزْلَامِ ذَلِكُمْ يَنْسُقُ الْيَوْمَ النَّيْنِ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِي الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيْتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا فَمَنْ اضْطُرَّ فِي مَخْمَصَةٍ غَيْرَ مُتَجَانِفٍ لِإِثْمٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>.

هه روها ده فهرمیت: ﴿وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ وَإِنَّ كَثِيرًا لَيُضِلُّونَ بِأَهْوَانِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ﴾<sup>(۳)</sup>.

هه روها: ﴿قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَسْفُوحًا﴾<sup>(۴)</sup> أَوْ لَحْمَ خَنِزِيرٍ فَإِنَّهُ رِجْسٌ أَوْ فِسْقًا أُهِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۵)</sup>.

هه روها ده فهرمیت: ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخَنِزِيرِ وَمَا أُمِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۶)</sup>.

رونیشه قورتانی پیروژ دانی ناوه به وهدا که بیانوی زهرورته هۆکاریکه له هۆکاره کانی گۆپینی حوکم له زهحمه ته وه بۆ ئاسانی وهک روخسه تیک بۆ مرووف نه مهش به پیتی نهو

<sup>۱</sup> سوره تی البقرة/ ۱۷۳.

<sup>۲</sup> سوره تی المائدة/ ۳.

<sup>۳</sup> سوره تی الأنعام/ ۱۱۹.

<sup>۴</sup> نهو خوینته یه له شوینته که ی خوی دهرده چیت و بهر ههوا ده که ویت، چونکه خوین به پیتین ماده یه که میکۆبه تییذا دروست ده بیت، وهک له پزیشکی نویدا سه لمیناره.

<sup>۵</sup> سوره تی الأنعام/ ۱۴۵.

<sup>۶</sup> سوره تی النحل/ ۱۱۵.

ئايەتەي خىۋاي گەورە كە دەفەرمىت : ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾<sup>(۱)</sup>.  
زەرورەتىش تەنگىي و زەحمەتى پىيش رۇدانى دەگىزىتتەۋە دىۋاي رۇدانىشى ھەلى  
دەگىزىت، زەرورەتىش ئەگەر مەرجەكانى بەدى ھاتن دەبىتتە بىيانويەك بۇ ھۆكارى روخسەت  
بەپىتى رىساي (زەرورەتەكان تابۇكراۋەكان شىاۋ دەكەن).

شىاۋى باسە جگەي لەۋەي بىيانوۋە روخسەتتىكىشە بۇ ئەۋەي كە لەۋ پىنج ئايەتەي  
سەرۋەدا ھاتبۇون، بىيانويەك كە دەبىتتە ھۆكار بۇ گۆرپىنى ھەموو ھەرامكراۋىك لەخۇيدا كە  
مروۋ پىۋىستى پىتى بىت پىۋىستىكى زۆر بۇ شىاۋ و رىپىدراۋ بەپىتى ئەۋ رىسا ئۇصولىيەي  
كە دەلىت (العبرة بعموم اللفظ لا بخصوص السبب) - واتە ھۆكەمى دەقلىك بەركار دەبىت بۇ  
ھەموو مۇسلمانان ئەگەرچى لەنجىنەشدا سەبارەت بەكەسىك بىۋىيىت -، نۇنەي  
لەمشىۋەيەش قەرزۋەرگرتن بە سوۋ بۇ كەسىك پىۋىستى بەپىك قەرز ھەبىت و شىۋىنى  
نىشتەجى بوۋنى نەبىت، يان پىۋىستى بەچارەسەر ھەبىت بۇ چارەسەرگىردى نەخۇشى  
خۇي يان نەخۇشى كەسىكى يان بىۋىت ھاۋسەرگىرى بىكات و خەرجى تىچۋونى  
ھاۋسەرگىرى نەبىت يان شتانى تىرى لەم جۆرە.

ئەۋەي سەپرىشە برايەك لەزنانايانى ئايىنى بە تەلەفۇن پەيۋەندى پىۋە كىردم لەبارەي  
ئەم بابەتەۋە، منىش پىم ووت خىۋاي گەورە لەبارەي ئەم پىرسىارەۋە لە زىاتر لە ئايەتتىكى  
قورئاندا ۋەلامى داۋىتەتەۋە، پاشانىش ئىمامى نەۋەۋەي خىۋاي لى پازى بىت و تۈيەتى  
(ۋەرگرتنى قەرز بەسوۋ كەتتە ناۋ گوناھ و تاۋانە بەبى پالئەرىك لەھالەتەي زەرورەتدا)،  
ئەۋىش داۋاي لىكىردم مەرجەئى ئەۋفەتۋايى ئىمامى نەۋەۋى پى بىدەم، وا دىيارە ئەۋ  
گومانى دەكرد لە راستىتى ئەۋەي لە قورئاندا ھەيە.

## بەشى دوووم: ئالوگۆرك ئەھكامە شەرىئەكان

لەسەر بىنچىنەى گۆرپانى بەرزەوھەندىەكان و نەرىتەكان بۆ زىاتەر رۇنكردنەوھەش  
لەئىكۆلئىنەوھەى ئەم ناوئىشانە دابەش دەكەين بۆ چوار جىئاس:  
جىئاسى يەكەم: پىئاسەكردنى بەرزەوھەندى.  
جىئاسى دوووم/ پىئاسەكردنى نەرىت.  
جىئاسى سىيەم/ دىئوونى بەرزەوھەندى لەگەل دەقدا.  
جىئاسى چوارەم/ جىئەجىكردنەكان بۆ عەزىمە و رۇخسەت لەسەر بىنچىنەى گۆرپانى  
بەرزەوھەندىەكان و نەرىتەكان.  
جىئاسى پىنچەم/ دىئوونى نەرىت لەگەل شەرىعا.

## جىئاسى يەكەم: پىئاسەى بەرزەوھەندى

بەرزەوھەندى لە زاماندا ئەوھەى خەيرو چاكە بۆ تاك و كۆمەلگە بەدى دەھىئىت لەوانەش  
بەرزەوھەندى تايىبەتى و بەرزەوھەندى گەشتى.<sup>(۱)</sup>  
لە زاراوھەى ئۇصولىەكانىشدا چەندىن پىئاسەى ھەيە ھەموويان لەدەورىەك تەوھەرە  
دەسوپتەوھە ئەوئىش ھىئانى سوبو كەلگە (يان كەلگىكى ھىئرا) يان دروخستەوھەى زىانىك  
(يان زىانىكى وەلانىرا)، ھەندىك لە زانايانى ئۇصولىش لەكانى پىئاسەكردنى بەرزەوھەندىدا  
كەوتونەتە ناو تىكەلەكەوھە لەئىئوان حوكم و لەئىئوان بەرزەوھەندىدا كە بەھۆيەوھە گەلالە  
دەبىت.

<sup>۱</sup> الصحاح له اللغة والعلوم ۷۲۹/۱.

بۆ نمونه غه زالی (رهحمتهی خوی لیبیت) له (المستصفی) ۲۵۱۶ ده لایت: (هه رچی به رژه وه ندیشه ئه وای بریتیه له هیتانی که لیکک یان لادان و درخستنه وهی زیانیک، مه بهستی ئیمهش له مه دا نیه، چونکه هیتانی که لک و لادانی زیان له مه بهسته کانی بونه وه ره باشی بونه وهریش له دهستخستنی مه بهسته کانیا ندایه، به لکو ئیمه مه بهستمان له به رژه وه ندی پارێزگاری کردنه له مه بهستی شهر له بونه وهر، ئه ویش ئه وهیه که ئایین و نهفس و عقل و وه چه و مالیان پارێزراو بکات، هه رچه کیش که پاراستنی ئهم پینجه له خو بگرت ئه وه به رژه وه ندیه هه رچیش به دهر بیت له م پینجه ئه وای خراپه یه و لادان و دروخستنه وهی به رژه وه ندیه).

ئهم قسه یه ی غه زالیش ئاماژه یه بۆ ئه وهی که وه رگرتنی خوین بایی که پیتی پارێزگاری له خودی مرقه ده کرت بریتیه له به رژه وه ندی و برینی ده ستیش که له رگه یه وه پارێزگاری له سامانی مرقه ده کرت به رژه وه ندیه و، به مشیوهیه .. ئه مهش تیکه لگرتنیکی پوونه له نیتوان حوکم و له نیتوان ئه و به رژه وه ندیه ی که به هوی جیه جیکردنی وه دیته دی بریتیه له مه بهستی یاساداهر بۆ بونه وهر.

هه روه ها زانای به ناویانگیش (الطوفی) (سلیمان بن عبدالکریم بن سعید الطوفی البغدادی) که وتوته ناو هه مان تیکه لگرتنه وه له (رسالة المصلحة في التشريع الإسلامي) ۲۱۱۶ که ده لایت (به رژه وه ندی ئه و هۆکاره یه ده بیته هوی مه بهستی یاسادانه)، خوینبایش له تیروانی نی ئه مه وه به رژه وه ندیه چونکه هۆکاریکه بۆ پاراستنی خوین که هه مان مه بهستی یاسادانه ریشه، سزادانی زیانکه ریش به رژه وه ندیه چونکه هۆکاریکه بۆ پاراستنی وه چه، به مشیوهیه .. له کاتیکدا به رژه وه ندی پاراستنی خوی و پاراستنی وه چه و پاراستنی مال و سامانه و هی تر که پێیان ده وترت به رژه وه ندی به نسبهت مرقه وه مه بهسته کانه وه به نسبهت یاسادانه ره وه.

ئه و پێناسه یهش که ئیمه هه لیده بژێرین ئه وهیه که به رژه وه ندی به پیتی شهر بریتیه له سودیکی مادی یا مه عنه وی دنیا یی یان دوا ی رژی، که سی راسپێراو له کاره کی ده یچنیه وه به و پێیه ی که ئه رکه یان پیا هه لدرایان موباحه و، لادانی خراپه یه که به وهی

دورکه و تنه وه له و کارانه ی که حه رام یان مه کروهن.<sup>(۱)</sup>

پنوهی جیا کردنه وهش له نیوان سوده کان و خراپه و زیان به خشه کان پنوه رتکی بابه تی شه رعیه نه که سبی و، به گورانی که سه کان ناگوریت، چونکه مروؤ له وانه یه شتیک به سوبه خش بزانتیت له تپروانی نی خویه وه له کاتیکدا خراپه زیان به خش بیت لای یاسادانه ر، به رژه وه ندیش به مانا شه رعیه که ی و پنوهی یاسادانه ر سه رچاوه یه که نیه بؤ نه حکامه فقهیه کان به لگو نامرازتکی ده رخره بؤ نه حکامه شه رعیه کان له قورنانی پیرۆزو سوننه تی پیغه مبه ردا، بؤ که سنیگیش که ده رک به نه حکامه شه رعیه کان ده کات به واقیعه راسته قینه که ی ریساکه به مشپوهیه ریک بکاته وه:

(به رژه وه ندی نامرازتکی ده رخره بؤ نه حکامه کانی خوا که موجه هیده کان به کاری ده مپن له کاتی نیجیتیه اید کردنیاندا بؤ وهستان له سه ر نه و نه حکامه شه رعیانه که سه رچاوه راسته قینه که ی بریتیه له وهی خوالی و راگه یه ررونکه ره وه که شی بریتیه له پیغه مبه ری مه زن عليه السلام).

### به شه کانی به رژه وه ندی له رووی نیعتیبارم وه:

زانایانی موصولی فیه وه ک چون سه رکه توو نه بوون له گوزار شتکردن له م ریسا موصولیه، هه روه ها به ختیش یاوه ریان نه بووه له دابه شکردنی به رژه وه ندیدا، به شپوهیه که که دابه شیان کردوه بؤ سی به ش:

به شی یه که م: به رژه وه ندی به هه ندگیراو (المصلحة المعتبرة) نه ویش نه وهیه که یاسادانه ر به ده ق دلاوی به هه ندگرتن و چاوبیزکردنی کردوه، فقهیه کانیش کوران له سه ر

<sup>۱</sup> نه م پیتاسه یه مان له (مجموع کلام الشاطبي (الموافقات) ۲/۳۷) و دواتری که لاله کردوه، هه روه ها عزالدین بن عبدالسلام (قواعد الأحکام فی مصالح الانام) ۱/۵ و، ابن الحاجب (مختصر المنتهی الأصولی و شرحه) ۲/۲۴ و دواتری.

نه م پیتاسه هه لیزراوهش که له و سه رچاوانه و می تره وه که لاله م کردوه مه به ست پنی ره حمت له و نایه تی خوی که ورده دا که ده فره میت: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾ الانبیاء/۱۰۷.

بونیدانانی نه حکامهکان له سهری، که بریتین له بهرژدهندی زهروزی یان پیوستیکردنی یان باشکردنی وهک نواتر پون دهکریته وه.

بهشی دووهم: بهرژدهندی هه لوه شاوه (بهههه نه گراو) نه میس نهو بهرژدهندی به که یاسادانه به دهق باس له بهههه وه نه گرتن و فهراموشکردنی کربوه و زانایان کۆپان له سهر نه وهی که نابیت نه حکامهکانی له سهر بونیا دبهرت، چونکه دژ دهو سستیته وه له گهل دابه رهوهری خوایدا یان خزمهتی دهستو تا قمیکی که م دهکات له سهر حسابی خه لکیکی ژۆر، بهرژدهندی به که سییه نهک شهرعی و له مه بهستهکانی یاسادانه رنیه، به لکو له بابهتی زیانهخش و خراپهیه له تهرازو و پیوههری شهرعا. له جیبه جیکردنهکانی نه م جوهری دووهم بهرژدهندی سووخر ههیه له دهستهکوتنی سووهکاندا به شپوهیهکی راشکاوانهش به دهق حهرامکراوه، چونکه خزمهتی دهست و تا قمیک دهکات له سهر حسابی هه ژاری دهستهیهکی تر قورئایش له چه نین ئایه ته دا نه مهی حهرامکربوه له وانهش: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَتُروا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنتُمْ مُؤْمِنِينَ، فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ رُءُوسُ أَمْوَالِكُمْ لَا تَظْلُمُونَ وَلَا تُظْلَمُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

ههروهه وهک بهرژدهندی قورخکار له قورخکردنی داراییهکانی که به کار بهرهکان پیوستیان پییهتی بۆ نه وهی به نرخیکی بهرژتر له نرخی بازار بیفرۆشیتته وه، پیغه مبه ریش ﷺ له بارهی حهرامکردنه وه ده فهرمیت ((من احتكر فهو خاطي))<sup>(۲)</sup>.

بهرژدهندی که سی گزیکه ریش له فرۆشتنی شتی خراپدایه به نرخی باش نه مهش شهرع یاساگی کربوه.<sup>(۳)</sup>

ههروهه وهک بهرژدهندی یه کسانێ کچ له گهل کۆپدا یان بهرژدهندی خوشک له گهل برای دایک و باوکیدا یان خوشک له باوک وه له گهل برا له باوک وه له میراتدا. قورئانی پیروزیس

<sup>۱</sup> سورقتی البقرة/ ۲۷۸-۲۷۹.

<sup>۲</sup> صحیح مسلم ۳/ ۱۲۲۷.

<sup>۳</sup> پیغه مبه ریش ﷺ ده فهرمیت: (( حالانیه بۆ ههچ که سیک شتیک بیفرۆشیت تا نه زانیت چی تیدایه، حالانیه بۆ نه وهی ده زانیت چی تیدایه تا ناشکرای نهکات)) الامام احمد ئیخراجی کردوه له مسنده کهیدا ۳/

جه ختی له بی بایه خی ئەم به رژه وه ندیه کردۆته وه<sup>(۱)</sup> ئەوهش که مکردنه وه یه ک نیه بو پینگه ی ژن له کومه لگه دا به لکو له سه به دهاتنی بونیاد نراوه له هاوسه نگیدا له نیوان مافه کان و پابه ندی بونه کانی تاکه کان و، یه کسانیش بوونی نیه به لکو دادپه روه ری به پاییه و ئەم هاوسه نگیه ده خوازیت، له واقیعی شدا ژن چهنده په ره به نهیت ئەوا ئافره ت به پیتی بونیادی پیکهاته ی ناتوانیت جینگه ی پیاو بگریته وه له به جینگه یانندی پابه ندی بونه کان له به رامبه ر خۆی و له به رامبه ر کومه لگه دا، به لام ئەم جیاوازیه ش رژه که ی که مته له میراتدا، چونکه زۆریه ی مه سه له گریمانه ییه کان جیاوازیان تیدا نیه له نیوان نیرو میدا وه ک باوک و دایک له حاله تی بوونی منالدا هه ره که یان شه ش یه ک ده بن، هه روه ها وه ک براو خوشک له دایکه وه که هه ره یه که یان شه شیه کی میراته که ده بات ئەگه ره یه کێک بوو، ئەگه ریش له وه زیاتر بوون ئەوا هاویه شن له سی یه کدا.

پاشانیش ژن هاویه شی میزده که ی ده بیت له پیکهتانی میراتدا ئیدی پینگه ی دارایی و کاره که ی هه رچیه ک بیت، به م پتیه ش نابیت میرات به ش بگریته هه تا به شی ژنه که جیا نه کړیته وه له میراته که به شداری کردوه له پیکهتانییدا به شیوه یه ک که بگوئیت له گه ل قه باره ی به شداری کردنه کهیدا، له ئەنجامی ئەمه ش پشکی ژن له میراتی میزده که ی که متر نابیت له پشکی پیاو له میراتی ژنه که ی ئەگه ر یاتر نه بیت لیتی.

گوزارشستی به رژه وه ندی هه لوه شاوه ش له م جوړده ها له یه، چونکه گوزارشستی هه لوه شاوه واته یه که مجار بریاردان له شتی و پاشان هه لوه شانده وه ی، ئەمه ش بوونی نیه له به رژه وه ندیه به هه ند وهر نه گه راوه کاند.

<sup>۱</sup> له و نابه ته دا که ده فره میت: ﴿يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمُ لِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَيْنِ فَإِنْ كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَلَهُنَّ ثُلُثَا مَا تَرَكَ وَإِنْ كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا النِّصْفُ وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدٌ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَوَرِثَهُ أَبَوَاهُ فَلِأُمِّهِ الثُّلُثُ فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ السُّدُسُ مِنْ بَعْدِ وَصِيٍّ يُوصِي بِهَا أَوْ دَيْنٍ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لَا تَدْرُونَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعًا فَرِيضَةٌ مِنَ اللَّهِ إِنْ اللَّهُ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا﴾ سوره تی النساء/ ۱۱.

هه روه ها ده فره میت: ﴿...وَإِنْ كَانَ رَجُلٌ يُورِثُ كِلَا...﴾ النساء : ۱۲.

هه روه ها ده فره میت: ﴿وَإِنْ كَانُوا إِخْوَةً رِجَالًا وَنِسَاءً فَلِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَيْنِ﴾ سوره تی النساء/ ۱۷۶.

بەشى سىيەم: بەرژەۋەندى پەۋانەكراۋ (يان رەھا): ئەمەش ئەۋ بەرژەۋەندىيە لەدەقدا ھېچ شىتېك لەبارەيانەۋە نەھاتوۋە سەبارەت بە ھەند ۋەرگرتى يان بە ھەند نەگرتى (ئىعتىبار پېدەنى يان پى نەدانى)، ۋەك ئەۋ بەرژەۋەندىيەكى كە لە قورۇندا ئامازەيان پى نەكراۋە، بەلگە ئەۋانەن كە لەئەندەدا پەۋدەدەن، لەكەنى خۇيدا بوونيان نەبوۋە تا دەق لەبارەيانەۋە ھەبىت.

ئەم دابەشكەرنە سىيەش لەلەين زانايانى ئۈسۈلەۋە دابەشكەرنىكى ھەلەيە، چۈنكە بەرژەۋەندىيە ئامامادەكان لەزانىنى خۇادا بوونيان نە بەۋەي كە نەزانىت چى لەئەندەدا پەۋدەدات لەبەرژەۋەندى (موعتەبەر يان ناموعتەبەر)، بەلگە دەبىت دابەشكەرنەكە ئىۋانەبى بىت، چۈنكە خۇاى گەرە پېۋەرنىكى شەرى دانائە بۇ ھەموۋ ئەۋەي كە ھەيە دەقى لەسەر ھاتوۋە يان بوونى نەۋ لەئەندەدا پەۋدەدات. ھەرۋەھە بەرژەۋەندى بى بايەخ (ناموعتەبەر) ھەموۋ ئەۋانەيە كە زىانەخش بىت بۇ خۇى و بۇ غەيرى خۇى، ئىدى قورۇن (بارەيەۋە دەقى راشكاۋانەي ھىتابىت يان نا، ھەرچەكەش زىانەخش بىت بۇ خۇى يا بۇ غەيرى خۇى لەرابرەۋ ئىستائۇ ئەندەدا لەبەرژەۋەندىيە ناموعتەبەرەكان دادەنرەن.

### جۇرمەكانى بەرژەۋەندىيەكان،

زانايانى ئۈسۈلى فېقە بەرژەۋەندىيە موعتەبەرەكانيان لەپەۋى بايەخ و رۇلەيانەۋە لەزانى مۇقدا دابەشكەرنە بۇ سى پە:

پەي يەكەم لەپەۋى بايەخ و گرنگەۋە: زەرۋەرەتەكان و پېۋىستەكان و، باشكەرنەكان (الضرورات، الحاجيات، التحسينيات). سىيەم تەۋاكەرى ئوۋەمەۋ، ئوۋەمەش تەۋاكەرى يەكەمەۋ، ئەۋەي كۆتايىشيان خەمەتگوزارى يەكەم.

### جۇرى يەكەم / بەرژەۋەندىيە زەرۋەرەكان،

ئەم بەرژەۋەندىيە ئەگەر لەكۆمەلگەدا نەمان يان بەشىكى يان ھەموۋ بەرباد بوۋ لەھەر كۆمەلگەيەكە، ئەۋ سىستىمى ژانايان تىك دەچىت و گەندەلى و بېسەرەرى زال دەبىت بەسەرىدا.



زەرورىيەتە كانىش دەگەرتىنە ۋە بۇ ئەم پىتتەجى خوارە ۋە:

#### ۱- پارىزگارلىرىدىن ئەلەين:

ئەلەين بىرىتە لە باۋەپ لىۋان لىۋو جىگىر ۋە ھاورىك بە زاتى خواۋ ھەروھە باۋەپىۋون بە نادىارەكان. بوۋنى ئەلەين (باۋەپ) ىش ئەركىكى عەقلىيە پىش ئەۋەى ئەركىكى شەرىى بىت، بۆيە لەسەر ھەموو كەسىكى راسپىزلوۋە لىۋى ئەۋەى دەگاتە تەمەنى بائغ بوۋن باۋەپ بەخوا بەپىتتە لەرىگى بەلگەى (اللەمى) ۱ واتە بە بەلگەى ئەۋەى بوۋنى شىۋىنەۋارىك ئامازەيە بۇ بوۋنى كەسىك ئەۋ شىۋىنەۋارەى خىستىتەۋە بوۋنى دروستكارلۇكىش بەلگەيە لەسەر بوۋنى دروستكەرىك (خولقىنەرىك)، ئەم باۋەپەش لەسەر باۋەپىۋون بە پىتتەمبەرمەن ۋە قورىئان ناۋەستىت، چۈنكە باۋەپىۋون پىيان لەسەرياۋەپىۋون بەخوا دەۋەستىت، ئەگەرىش باۋەپىۋون بەخوا لەسەر ئەۋان بوەستايە ئەۋا ماناى ۋەستانى شىتىكە لەسەر شىتائىك كە ئەۋان لەسەر ئەم ۋەستاۋن، ۋەستانى شىتىكىش لەسەر ئەۋەى كە لەسەر ئەم ۋەستاۋە دەخوارىت شىتىك لەسەر خۆى بوەستىت، ۋەستانى شىتىكىش لەسەر خۆى مەحال ۋ پوچەلە، ئەۋەش لەسەر پوچ بوەستىت پوچەلە.

باۋەپى ھامانائى ئەلەينىش رەنگە لەقورىئاندا كارە چاكەكانىش باس بىرىن ۋە لەۋانەشە بەتەنھا باس بىرىت، ۋەك خۋاى گەۋرە دەفەرمىت: ﴿وَالْعَصْرُ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ، إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَّصُوا بِالحَقِّ وَتَوَّصُوا بِالصَّبْرِ﴾<sup>(۱)</sup>. لەم سورەتەدا باۋەپو كارە چاكەكان پىكەۋە كۆكرلۈنەتەۋە، لەۋانەشە لەقورىئاندا تەنھا باس لەباۋەپ بىرىت بەبى باسكردىنى كارە چاكەكان، ۋەك دەفەرمىت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ﴾<sup>(۲)</sup>.

لەئەنجامى ئەمەشەۋە زانايانى ئۈصولى ئەلەين رايان جىاۋازە لەۋەدا كارى چاكە ئايا بەشىكە لەباۋەپ يا نا؟ لەمەشەۋە جىاۋازى سەرى ھەلدا لەبارەى ئەۋەۋە كە ئەلەين (باۋەپ) زىاد دەكات يا كەم دەكات، ئەۋەشى ۋەتۈيەتى كارى چاكە بەشىكە لەباۋەپ، ۋەتۈيەتى كە باۋەپ زىاد ۋەكەم دەكات، چۈنكە ئەۋەى كارى چاكەى زىتار بىت لەكەسانى تر، ئەۋا باۋەپى

<sup>۱</sup> - ئەۋ بەلگەى كە پادەى ئاۋەند تىپىدا ھۆكارە بۇ جىگىر بوۋنى ئەنجام لە زەين ۋە لەدەرەۋەدا.

<sup>۲</sup> سورەتى العصر/۱-۳.

<sup>۳</sup> سورەتى المائدة/۱.

به هیز تر ده‌بی له‌باوه‌پی که سانی تر. نه‌وه‌شی وتویه‌تی کاری چاکه ره‌گه‌رتک نیه له‌ره‌گه‌زده‌کانی ئابین، به‌لکو ته‌نهما ئابین خوی باوه‌پی لیوانلیوو جیگیرو هاوړیکه به‌واقع، نه‌م باوه‌په‌ش بریتیه له یه‌قیین، شتیکی به‌لگه‌نه‌ویستی‌شه به‌قین و دلنیا‌یی زیانو که‌م ناکه‌ن، به‌م پی‌یه‌ش ناکوکی له‌نیوان زانایانی ئو‌صولی ئابیندا جیا‌وازیه‌ی گوته‌یی (لفظی) ده‌بی‌ت.

## ۲- پارێزگاری‌کردنی نه‌فس و غه‌یری نه‌فس:

له‌رووی بوونی ژیا‌نه‌وه ری‌گه به‌ها‌وسه‌رگیری له‌نیوان نێرو می‌دا دراوه بۆ مانه‌وه‌ی ره‌چه‌له‌کی مرو‌ف و دروست‌کردنی نه‌فس، خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمی‌ت: ﴿وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>. هه‌روه‌ها له‌پو‌وی پارێزگاری‌کردن له‌ژیا‌ن ده‌ست‌دێزێک‌رینه سه‌ر نه‌فس و غه‌یری نه‌فسی حه‌رام‌ک‌ر‌بو‌ه، که ده‌فه‌رمی‌ت ﴿وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ﴾<sup>(۲)</sup>.

هه‌روه‌ها بۆ پارێزگاری‌کردن له‌ژیا‌ن ری‌گه‌ی به‌به‌ر‌گیری‌کردنی شه‌رعی داوه، خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمی‌ت ﴿فَمَنْ اعْتَدَى عَلَيْكُمْ فَاعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا اعْتَدَى عَلَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ﴾<sup>(۳)</sup>. هه‌روه‌ها سه‌پان‌دنی خ‌وێن‌با‌یی که ده‌فه‌رمی‌ت: ﴿وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيَاةٌ يَا أُولِي الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ يَتَّقُونَ﴾<sup>(۴)</sup>. و حرم الإنتحار فقال: ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا﴾<sup>(۵)</sup>. هه‌روه‌ها نه‌وه‌ی ک‌ر‌بو‌ته ئه‌رك به‌سه‌ر ده‌سه‌لا‌تی یاسا‌دانانه‌وه که سه‌زای ته‌مبێ‌کردنی دا‌پ‌رێژ‌یت بۆ هه‌ر‌که‌سی‌ک که زیان به‌ژیا‌نی که‌سان و ته‌ندروستی ب‌گه‌یه‌نی‌ت.

<sup>۱</sup> سوره‌تی الروم/۲۱.

<sup>۲</sup> سوره‌تی الأنعام/۱۵۱.

<sup>۳</sup> سوره‌تی البقرة/۱۹۴.

<sup>۴</sup> سوره‌تی البقرة/۱۷۹.

<sup>۵</sup> سوره‌تی النساء/۳۹.

## ۲- پارێزگاریکردنی رهچه لهک و نامووس:

له پووی بوونه وه رینگه به سه رجیی هاوسه ریی درلوه له رینگه ی هاوسه رگیری دروسته وه و دروستبوونی وه چه ی شه رعی ههروه ها فره مان به دایک و باوک یان نه وانه ی جیی نه مان ده گرنه وه چاودیری منال بکه ن هه تا نه و کاته ی ده سته بهرداری نه مان ده بیته.

له پووی پاراستن و پارێزگاریه وه ده سته ریزیکردنه سه ره چه لهک و ناموس هه رامکراوه چ به قسه بیته یان به کردار، بۆ نمونه تۆمهت هه لبه ستن و نه فره تکریدن سزایان بۆ دانراوه، له مباره یه وه خوای گه وه ده فره میت: ﴿وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ﴾<sup>(۱)</sup>. ههروه ها له باره ی نه فره تکریدن شه وه ده فره میت: ﴿وَالَّذِينَ يَرْمُونَ أَزْوَاجَهُمْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ شُهَدَاءُ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ فَشَهَادَةُ أَحَدِهِمْ أَرْبَعُ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ، وَالْخَامِسَةُ أَنْ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَاذِبِينَ، وَيَدْرَأُ عَنْهَا الْعَذَابُ أَنْ تَشْهَدَ أَرْبَعُ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَمِنَ الْكَاذِبِينَ، وَالْخَامِسَةُ أَنْ غَضَبَ اللَّهُ عَلَيْهَا إِنْ كَانَ مِنَ الصَّادِقِينَ﴾<sup>(۲)</sup>.

## ۴- پارێزگاریکردنی دارایی:

له پووی بوونه وه بۆ په یداکردنی سامان و دارایی هۆکارگه لێکی شه رعی و په وا دانراوه له به خشینه کان و ئالگوریکردنه کان و میرات و وه سیهت و پاوکردن و هه لاکراوه کان، ههروه ها له پووی پارێزگاریکردنیش لێه وه ده سته ریزیکردنه سه ره مال و سامانی هه لکانی تر هه رامکراوه به به ریکردن و تالانکردن و زه وتکردن ه ی تر له ده سته ریزیکردنه نا په واکان. بۆ نه مهش سزاکان بۆ هه رکه سیک دانراوه که ده سته ریزیی بکاته سه ره مال و سامانی هه لکانی تر.

## ۵- پاراستنی عه قله کان:

خوای گه وه ده سته ریزیکردنه سه ره عه قله کانی هه رامکروه له رینگه ی به کاره ی تانی نه و ماده هۆشبه ره و بیهۆشکه رانه وه که نا رێکی و تێکدانی هاوسه نگی له عه قله دا دروست

<sup>۱</sup> سورته ی النور/ ۴.

<sup>۲</sup> سورته ی النور/ ۶.

دەكەن.

### جۆرى دووم / مەبەستەكان (بەرژومندىيە پىئويستىيەكان):

ئەو بەرژەۋەندىيەن كە مۇۋەپپىقىيەت پىئان دەپت بۇ لاپىرنى ئارپەھەتى و تەنگى و زەھمەتى، بۇ نەۋە ئەو پەرستىشانە لەسەر مۇۋەلادراون كە زەھمەتپان تىيىدايە بۇ مۇۋەلەۋانەيە ژيانى مۇۋەتۈۋىتى زيان بىكەن، ھەرۋەھا فەرىمانى بە چارەسەركىدن و ھەرگىزنى خۇيىن دلەۋە لەكاتى پىئويستىدا ھەرۋەھا دەرختىنى عەرەت لەكاتى پىشكىنى پىزىشكىدا ۋەھى تر.

### جۆرى سىيەم / مەبەستەكان (بەرژومندىيە باشكەردىيەكان):

ئەمانىش ئەۋانەن كە سىستىمى ژيان تىك ئادەن و بە ئەنجام نەدانى ھەمويان يان ھەندىكىان مۇۋەلەۋانەيە زەھمەت و ئارپەھەتپەۋە، بەلام ناتوانىت دەستبەردارى بىت لەپىتتاۋگەيشتەن بە كەمال و خۇئارايىشتىكىدن بە شتە باش و جۈانەكان و ئورگەۋتەنەۋە ۋازەيتان لەخراپەكان.<sup>(۱)</sup>

ئەۋەش تىيىنى دەكرىت لەبارەۋى ئەم جۇرانەۋ بەشانەۋى بەرژەۋەندىيەۋە ئەۋەيە كە پىئوۋەركى بابەتى پوۋن نىيە بۇ جياكرىنەۋە لەنتوان ئەۋ جۇرانەۋ بەشانەۋە، مۇۋەش كاتىك ئەم بەشكرىنە ئۇۋولىيەنەۋى دانائە ھىشتا لە ژيانى بەرايى و سەرەتايىدا بوۋە، ژيانىش لەم چاخەدا پەرەۋى سەندەۋە ئالۇز بوۋە ژۇرىك لە (تەسىنات)كان بوۋە (ھاجىيات)، ھەرۋەك چۇن (ھاجىيات)ھەكەنىش ژۇرجار پەرەيان سەندەۋە بوۋەتە (زىۋىيات). لەھەموو ھالەتتەكىشدا رىئاسى بەرژەۋەندى بەئامرازىك دادەنرىت لە ئامرازەكانى ئۆزىنەۋەي ئەھكامە شەرىيەكان.

<sup>۱</sup> بۇ ۋوردەكارى زياتر بگەپتەۋە بۇ دانراۋمان (أصول الفقه في نسجه الجديد) ۱۸۲۷ و دواترى.

## جیٲاسی دووم:

نەزىت رەۋشنىكى ئابۇرى يان كۆمەلەيتى يان سىياسىيە، كۆمەلەك لەخەك تەيىدا ھاۋىيەش دەيىت و لە دلەكاندا جىگىر دەيىت و عەقلەكان وەرىدەگىن و قەبۇلى دەكەن و لەھەلسوكەوتەكاندا پەچاۋى دەكەن، بەشىۋەيەك ئەۋەى سەرىپى لى بىكات سەركۆنە دەكرىت يان لىپىچىنەۋەى لەگەلدا دەكرىت ئەگەر بوۋە نەرىتىكى ياساى، بەشىۋەيەكى تەبىئەتىش لە ياساى نۆدەۋلەتدا.

شیاوی باسیشه هه‌ندیك له‌تویژه‌ران<sup>(١)</sup> خووێان وه‌ك نه‌ریت پێناسه‌ كړیوه، له‌كاتیكدا ماهیه‌تی ئه‌و له‌وانه‌ له‌واقیعه‌دا جیاوازه‌بن، چونكه‌ خوو شتیكی كه‌سییه‌ و له‌وانه‌یه‌ بیه‌ته‌ ئالوده‌ بوون وه‌ك خویی جگه‌ره‌كێشان و به‌كاره‌ینانی ماده‌ی خو‌شبه‌ر و خه‌وتن له‌چه‌ند كاتمه‌ترێكی بیاریكروا‌دا و شتی تر له‌م شیوه‌یه‌ و ئه‌مانه‌ ناچنه‌ بوا‌ری چاره‌سه‌ركرینی گرفته‌ نێوده‌وله‌تی‌ه‌كان یان ناوخویه‌كانه‌وه‌، به‌پێچه‌وانه‌ی نه‌ریت‌ه‌وه‌، پاشانیش گوته‌ی نه‌ریت (العاده) ته‌نها یه‌كجار له‌ قورئاندا هاتووه‌.<sup>(٢)</sup> له‌سه‌ر ئه‌مه‌ش پێویسته‌ ئه‌و رێسا به‌ناویانگه‌ و ناسراوه‌ بگو‌رێت كه‌ ده‌لێت (العاده محكمه) به‌ رێسای (العرف محكم) واته‌ (خوودابو‌هره‌) بگو‌رێت به‌ (نه‌ریت دابو‌هره‌)، چونكه‌ گوزارشتی رێسای یه‌كه‌م به‌هه‌له‌ له‌نێوان زانایاندا بڵاوبۆته‌وه‌.

وهك روئيشه نهریت به شداری دهكات له چاره سه ركرینی ناكوكیه نیوده ولته كانداهك ناكوكی له سه ر بیاریكرینی سنوره نیوده ولته تیهكان و ناكوكی له سه ر نه و پویارانهی كه به زهوی زیاتر له ولته كندا تیپه ر دهبن، وهك كیشهی كه لك وه رگرتن له رویاری فورات كه هاویه شه له نتوان عتراق و سواریا توركبادا، هه روه ها نهریتی نیوده ولته تیش رۆلنكی گه روهی

۱. وک لکتور عبدالکریم زینان له کتبنه کېږي: لوجيز في شرح لقواعد الفقهية، لا ۱۰۰ که دمليټ: (خو بريټي لاسوياره‌ی شتيک و پهاټن لاسري هاتا له دمروونا جگير دميت و فمولکرو دميت لای)، هم پيناسميش وک پوونه پيناسی نهری نک پيناسی خو.

برونہ دترومان: (ایضاح الفوائد فی شرح القواعد).

ھەيە لەچارەسەر كىرنى ناكۆكىيە نۆۋەتتە كاندەك ناكۆكىيە كان و ئالۋىزە سىياسىيە كان لە نۆۋەتتە ولائەتتە، كە لەۋانەيە وا بىكات بىگاتە پادەي بىرىنى پەيۋەندىيە دىيىلۋەتسە سىياسىيە كان يان كىشەنەۋەيە بىلۋىز. لە نەرتتە خىزانىيە كانىش كە پىيان ناكۆكىيە كان چارەسەر دەك كىرن لە نۆۋەتتە تاكەكانى يەك خىزاندا ۋەك ناكۆكىيە ۋەن و مىزد لە خاۋەندارىتتى ھەندىك شتومەكدا، نەرتتىش دىتە ناۋەۋە بۆ چارەسەر كىرنى ئەم ناكۆكىيە، ئەگەر بىرياردا ئەۋكەلۈپە لە لەتاييە تەمەندى پىاۋە ۋەك چەك يان ھى ۋەنە ۋەك خىشلى، ئەۋا ئەم ناكۆكىيە چارەسەر دەك كىرن لە سەر بىنچىنەي نەرتتىكى خىزانى لە سەر بىنەمەي (نەرت دىۋەرە).

سەرەپاي ئەمەش ئەۋەي ھاتۋە لە قورۇندا لە مامەلە كىرن لەگەل ئەۋى تىرتەنە بىرتتە لە نەرتتە، گوتەي نەرتتە (العرف) و داتاشراۋەكانى لە قورۇنى پىرۋىزدا لە (۴۳) ئايەتدا ھاتۋە، تەنە يەك جارىش چىيە (العادة) نە ھاتۋە بەنسبەت مامەلە كىرن پىي لەگەل ئەۋى تىرتە ھەمۋە بۋارەكاندا.

نەرتتىش رەگەزگەلەك و جۆرۋە مەرجەلەك ھەيە پىۋىستە رەچارە بىرتتە لە دىۋەرە بىرتتە پىي لە ۋىزانى كىرنى و لە بونىدانى ئالۋىزە كىرنى ئەھكامەكان بەگۈرۋى سەردەمەكاندا.

## رەگەزەكانى:

لە پىئاسەكەيەۋە ئەۋە ۋەردەگىرەت كە لە ۋەزەپەگەز پىكەيت (مادى و مەعنەۋى). رەگەزەي مەعنەۋى (دەۋىنى): بىرتتە لە سىفەتى ۋەرگىرن و رىزۋ پەندەۋىن پىيەۋە ئەدەبىي بىت يان شەرىي يان ياساى.

## جۆرەكانى:

نەرت دابەش دەبىت بۆ چەند جۆرەك بەچەند ئىعتىبارىكى جىاۋاز لەۋانەش:

### ۱- بە ئىعتىبارى رەگەزە مامىيەكەي گوتەيى و كىرنەي:

۱- نەرتتى ووتنى بىرتتە لە گوتەيەك لە زاماندا بۆ مانايەك دانراۋە، پاشان بۆ مانايەكەي نۆي بەكار ھىتەرۋە بەكار ھىتەنەي دىۋەرە رىۋەۋە لە مانادا ھەتا بۆتە راستىيەكەي نەرتتى، بۆ نمۇنە گوتەي (ۋەل) لە زامانى ەرەبىدا بۆ كۆرۈكچ دانراۋە، پاشان

بہ کار میتانی تہا بۆ کوپ لای عہد ہیندہ دوویارہ بۆتہ وہ ہتا بۆتہ نہ ریتیکی گوتہی.

٢- نهریتی کرداریی نهمه‌ش یان په‌وایه وهك فروشتن به‌شیوه‌ی قسه یان ناماژه یان شیوازه‌کانی تری فروشتنی نهریتی باو و گریبه‌ست بۆ دروستکردنی شتیك که هینستا سازنه‌بووه و سه‌ردانی نه‌خۆش و گورینه‌وه‌ی دیاری له‌بۆنه‌کاندا و پینشخستنی هه‌ندیك ماره‌یی و خواخستنی هه‌ندیکی تری بۆ واده‌یه‌کی دیاریکراو (جیابوونه‌وه یان مردن). یان خراپ و نا‌په‌وایه وهك مامه‌له‌کردن به‌سوو و قورخکردنی شمه‌که به‌کار به‌ریه‌کان له‌په‌وشه هه‌لاوت‌ده‌یه‌ییه‌کاندا وهك په‌وشه‌کانی شه‌ر بۆ ئه‌وه‌ی به‌نرخ‌یکی به‌رزتر له‌نرخ‌ی بازارپه‌فروشت‌ریته‌وه، وهك نهریتی سه‌رقوفلانه که نهریتیکی خراپ و بوجه‌له.

ب- به یمنی بولری به کارهیتانه که ی یان شرعییه یان یاسایی.

نهریتی شهرعی گونه‌یه‌کی زمانیه دانراوه بۆ مانایه‌کی یاسایی تاییهت یان گشتی، له نهریتی یاسایی ناوخویی گونه‌ی (جریمه) که له زماندا هه‌موو تابۆیه‌که که زیان به نه‌فس یان هه‌ر شتیکی تر به‌یه‌نیت، له‌کاتی‌کدا له نهریتی یاسایی ناوخویدا<sup>(۱)</sup> تاوانیکه سزای له‌سیداره‌دان یان زیندانی‌کرنی له‌سه‌ر ده‌دریت، یان تابۆیه‌که سزای له‌سه‌ر ده‌دریت نه‌گه‌ر به‌مانا گشته‌که‌ی وه‌رمانگرت.

له نهریته نیوده وله تیه کانیښ په یوه نډیه کان له نیوان ولاتاندا که سهرتا به سهر دانی  
نؤستانه دهست پی دهکات، پاشان ده بیته راستیه کی نه ریتی له مهسه له سیاسیه  
گشتیه کان، وهک گورینه وهی بالیوزه کان وبرینی په یوه نډیه دیلو ماسیه کان و  
بیشوازیکرینی هاوتاکان له هاوتاکان له فروکه خانه نیوده وله تیه کاندا.

وہنک لہ مادہی (۲۵) لعیاسای سرٹلفنی عیڑقی ژماره ۱۱۱ ی سالی ۱۹۶۹.

### ج- بەئىعتىبارى گىشتىگىرەكە ئىدى گىشتى بىت يان تايىت:

۱- نەرىتى گىشتى (نەرىتى نۆدەولەتى) ئەۋەپە كە تايىت نىپە بە ھەرىمىك بەتەنھا. لەنەرىتە باۋە نۆدەولەتپەكانىش مامەلەكەرنى ھاۋىپەرامبەرى لە مىراتداۋ<sup>(۱)</sup> پادەستكرىنەۋەى تاۋانبارە سىياسىيەكان و گىترانەۋەيان بۆ ولانەكانى خۆيان و بىرىنى پەيۋەندىپە دىپلۇماسىيەكان و دەستپىكرىنەۋەى لەكاتى بوۋنى پاساۋەكانىدا.

۲- نەرىتى تايىت (يان نەرىتى ھەرىمى يان ناۋچەپەى): ئەۋەپە كە تايىتە بەچەند ھەرىمىكى دىيارىكرائو ۋەك جۆرى جلوبەرگەكان و جەژنەكان ۋەى تر، ھەروەھا پىشخىستى ھەندىك مەرەپى و دواخىستى ھەندىكى لەغىراق.

### د- بەئىعتىبارى پەۋايەتى يان ئىروستە يان خراپ و ئاسروست:

۱- نەرىتى ئىروست ئەۋەپە كە دژ ناۋەستىتەۋە لەگەل سىستىمى گىشتى و ئادابى گىشتىدا و ھەلال ناكاتە ھەرام و ھەرام ناكاتە ھەلال لەتەرازى شەرىعت و ياسادا.

۲- نەرىتى خراپ ئەۋىش ئەۋ نەرىتەپە كە دژ دەۋستىتەۋە لەگەل سىستىمى گىشتى يان ئادابى گىشتىدا يان دژ دەۋەستىتەۋە لەگەل رىسايەكى شەرىعدا ۋەك بەكارھىتئانى مادە ھۆشەبەرەكان و بېھۆشكەرەكان و يارى قومارو ۋەرگىرنى سەرقوفلانە.

### ه- بە ئىعتىبارى پەۋىدانى لەبوۋندا ئىدى جىگىر بىت يان گۇرلو:

۱- نەرىتە جىگىرەكان ئەۋانەن كە بە گۇرلانى كات و شوپىن ئاگۇرپىن، ۋەك نەرىتى ئەسپەردەكەرنى مەرو ۋەك رىزىك بۆى و ئورخىستەۋەى ئەۋ زىانانەى كە دەكەنەۋە ئەگەر ئەسپەردە نەكرىت.

۲- نەرىتە گۇرلوكان ۋەك نەرىتەكانى رىۋپەسىمى ھاۋسەرگىرى.

### سەرچاۋەكانى بەلگەى نەرىت:

نەرىت بەلگەپەكى شەرىعپە ئەگەر مەرجەكانى بە قورئان و سوننەت و كۆدەنگى و مەعقول فەراھەم بوون.

<sup>(۱)</sup> لەمادەى (۱/۲۱) ى مەدنى عىزقىيا ھاتوۋە: جىلۋى رەگىزئە رىگىرئە لەمىرنى مىرات لە مالا گۇرۇرلو ۋە نەگۇرۇرلو مەكاندا، ئەمە لەكەتلىكا عىزقى مىرات لەمىرنى ئاباۋ مەگەر ئەۋەپە ياساى ولانەكى رىگ بىلەن عىزقى مىراتى لىئەرىت.



۱- قورئانی پیرۆز: خوای گه وړه له قورئاندا فهرمانی کړیوه بهر په چا وکړنی نه ریت له زوریک له نایه ته کاند له وانه ش:

ا- ﴿الطَّلَاقُ مَرَّتَانٍ فَإِمْسَاكَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ تَسْرِيحٍ بِإِحْسَانٍ﴾<sup>(۱)</sup>.

ب- ﴿وَلَهُنَّ مِثْلُ الَّذِي عَلَيْهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ﴾<sup>(۲)</sup>.

ج- قوله تعالى: ﴿لَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ مَا لَمْ تَمْسُوهُنَّ أَوْ تَفْرِضُوا لَهُنَّ فَرِيضَةً وَمَدْعُوهُنَّ عَلَى الْمَوْسِعِ قَدَرُهُ وَعَلَى الْمُقْتَرِ قَدَرُهُ مَتَاعًا بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُحْسِنِينَ﴾<sup>(۳)</sup>.

سوننه تی پیغه مبه ر: له پیغه مبه روه ﷺ: (نه وهی موسلمانان به چاکیان زانی لای خوای گه وړه ش چاکه، نه وه ش موسلمانان به خرابیان بینی لای خوای گه وړه ش خرابه)<sup>(۴)</sup>

۳- کوده نگی: شاره زایانی شهریه ت کوده نگی له سه ر نه لگهی نه ریت و، بق نه مه ش پشت به زوریک له نایته کان و سوننه تی پیغه مبه ری خوا ده به ستن.

۴- مه عقول: نه ریت زورجار بونیادنراوه له سه ر بنچینه یه ک له زه روره ته کان و پید او یستیه کان و به رزه و ونډیه کومه لایه تی و نابوری و سیاسیه کانی مروؤ و شتانی تری هاو شپوه و نامانجی لابرینی ته نگی و زه حمه تی له سه ر مروؤ: ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾<sup>(۵)</sup>. ناسانکار یکردن بویان له هه موو بواره کانی زیاندا، وه ک خوای گه وړه ده فهر میت: ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾<sup>(۶)</sup>.

<sup>۱</sup> سورمتی البقرة/ ۲۲۹.

<sup>۲</sup> سورمتی البقرة/ ۲۲۸.

<sup>۳</sup> سورمتی البقرة/ ۲۳۶.

<sup>۴</sup> نه حمه د نېخر لگی کړیوه ژماره ۳۶۰۰ ولطالیسی له مسنکیا ۳۷۷.

<sup>۵</sup> سورمتی الحج/ ۷۸.

<sup>۶</sup> سورمتی البقرة/ ۱۸۵.

## مهرجه کانی کارکردن به نه ریت:

مهرجه بۆ کارکردن به نه ریت و کرنسی به دابور له ناکۆکیه نۆوده وڵه تی و ناوخۆیه کاندایه م مهرجانه ی خواره وه ی تیدا فه راهه م بن:

ده بیته دروست بیته واته پیچه وانه ی هیچ به لگه یه که نه بیته له به لگه شه رعیه کان و هیچ ریسایه که له ریسایه بنچینه یه کان و سستی گشتی و ئادابه گشتیه کان. له نه ریته خراپه کانیش بلایه و نه وه ی مامه له کردن به وه ی که پنی ده و تریت سه قوفلانه که نه ریتی خراپه پیویسته ده و له ت بنبری بکات، کارکردنیش به م نه ریته حه راهه له سه ر لایه نی خاوه ن موک، به لام له وانه یه موباح بیته به نه سبه ت که سی ناچاره وه به پنی ئه و ئایه ته ی قورئانی پیروژ که ده فه رمیت: ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

## گرنگی داد و مریکردنی نه ریت:

گرنگی و بایه خی دابوره یکردنی نه ریت به نه سبه ت مه سه له ناوخۆیه کانه وه که م بۆته وه، سه ره پای ئه مه ش دابوره و موختی پشتی پی ده به ستن، هه روه ها ئامرازیکه له ئامرازه کانی لایرینی ئالۆزی ده قه کان له کاتی په نایبیردنی له رافه کردنیدا.

پیویسته یه ش له سه ر دابوره ره چاوی نه ریت بکات له م مه سه لانه ی خواره وه دا:

أ- گوینه گرتن له بیستنی داوایه که له کاتی نزیک بوونه وه له وه که نه ریت به درۆی ده خاته وه وه که تپه پوونی واده ی کۆنی یان ئیرینی، بۆ نمونه ئه گه ر داواکار وازی له داوای مافی خۆی هیتا بۆ ماوه یه که ئه و نه ریت وای داده نیت که درۆ ده کات له داواکهیدا، بۆیه پیویسته له سه ر دابوره ئه م داوایه ره ت بکاته وه.

ب- پیویسته دابوره له ژیر روشنایی مانا نه ریتیه کانی ئه و گوتانه دا کار بکات که له ناوه یۆکی گرته ست و داواکاندا هاتوون.

ت- له کاتی کیشمه کیش و ناروونیدا، پیویسته دابوره پای خۆی بداته پال ئه وه یان که نه ریت پشتیوانی لیده کات داوی سویندانی، چونکه ده ست به پوکارو روکه شه وه

<sup>۱</sup> سورتهی الأنعام/ ۱۴۵.

دەگرت.

دانوهرىكرنى نەرىتىش رۇلىكى گىزىكى ھەيە لە مەسەلەي بارە كەسىپەكان و مامەلە دارايىپەكاندا، ەك مەزىندەكرنى خەرجى ھاسەر و كاركرىن بەتوانست و ئەو خەوشەي كە ھۆكارىپىت بۇ ھەلېژاردن و ھى تر. گىزىكى دانوهرىپىش دەردەكەوېت لە چارەسەركرنى ناكوكىپە نېودەولەتپەكاندا ەك ناكوكى سوبودەگرتن لە روبارە ھابەشەكان و ناكوكى لەديارىكرنى سنورە نېودەولەتپەكاندا.<sup>(۱)</sup>

### جىياسى سىنىپەر:

### دژ و مستانەھومى بەرژموندى لەگەل دەمدا

ئەگەر ھاتوو دژپەكى پويىدا لەتېوان بەرژموندى و دەمدا، ئەو كاركرىن بە بەرژموندى پېش دەخىرىت ەك لەم رونكرىنەوھەي خوارەوھەدا ھەيە:  
ئەگەر دەفەكە گىشتى بوو گىشتىپەكەي تايىپەت بكرىت بە بەرژموندى، ەك لەم ئايەتەدا دەفەرمىت: ﴿مَنْ يَعْمَلْ سُوءًا يُجْزَ بِهِ﴾<sup>(۲)</sup>.

گوتەي (من) لەم ئايەتەدا لە شىوازەكانى گىشتىپە بۇ خۆي تايىپەت دەكرىت بە بەرژموندى بۇ كەسىپك كە تواناي جياكارىي نەبىت تاوانىك ئەنجام دەدات يان كارىكى ناپەوا دەكات ەك مېرىمندا لىك جياكار نەبىت يان شىت يان ئەوھى كە لەھوكمى ئەمانەدا بىت، ئەمانە لەپرووى تاوانىپەوھە لىپىچىنەوھەيان لى ناكىرىت ئەگەر تاوانىكىيان ئەنجامدا. بەنسبەت كەسىپكەشەوھە شىاوپىتى تەواوى نەبىت ەك مېرد مئالىكى جياكار ئەگەر تاوانىكى ئەنجامدا ئەو سزا نادرىت بە سزايەكى تەواوھتى بەلگە بەسزايەكى سووك سزا دەدرىت. بەلام لەھەموو ھالەتەكاندا لىپرسىنەوھە كەسى ناچياكارو ناتەواو لەپرووى شىاوپىتەوھە دەكرىت بەلام لىپرسىنەوھەكى مەدەنى ئەگەر ھاتوو مالى كەسىكى تىرى خەسار كرېبوو بەبى پاسا، پىويسە لەمالەكەي خۆي دەستەبەر بكرىت ئەگەر مال و دارايى ھەبو،

<sup>۱</sup> بۇ رورەمكارى زىلەت بېگىزىمۇھ بۇ نازارەمان: (أصول الفقه في شريعة الجديد) ۷۷/۱ نوتىرى. ۳۳/۱.  
<sup>۲</sup> سورەتى بقرە/ ۱۸۰.

سه ره رشتیکاره که ی قهره بووه که ی دهدات نه گهر هاتوو که سی نه وچه وان یان نه وهی که شیاویتی نیه پاره ی نه بوو پاشان کاتیک بووه خاوه ن مال و دارایی لئی دهسه نریتته وه، چونکه له مهسه له مهده نیه کاندانه نقهستی به مهرج ناگیریت (واته مه بهستی زیانگه یاندن به که سانی تر)، به لکو ته نه ده سندرئیه که نه ژمارده کریت، واته کاره که وه کاریکی زیان به خوش و نارپه واده نریت.

ب- نه گهریش دهقه که ره ها بوو ره ها کرنی وابسته ده کریت به بهرزه وهندی وه، وه خوی گهره ده فهرمیت: ﴿کُتِبَ عَلَیْکُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُکُمُ الْمَوْتُ إِن تَرَکَ خَیْرًا الْوَصِیَّةَ لِلْوَالِدِیْنِ وَالْأَقْرَبِیْنَ بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِیْنَ﴾<sup>(۱)</sup>.

گوته ی (الوصیه) ش به ره های هاتوو وه سیته کردن ده گریتته وه به مه مو نه وهی به جی ده میتیت یان سی یه کی یان نیوهی، بهرزه وهندی میراگرانش ده خوازیت کار به م ره هایه نه کریت و بری وه سیته دیاری بکریت به سی یه ک، وه نه وهی له م فهرموده یه دا هاتوو که ده فهرمیت ((له سه عدی کوپی نه بی وه قاص: پیغه مبه ر ﷺ سهردانی کردم له مه که که: ووتم نه ی پیغه مبه ری خوا! نایا پاسپارده بده م به مه مو ماله که م؟ فهرمووی: نه خیر، ووتم: نه ی به نیوهی؟ ووتی: نه خیر، ووتم: نه ی به سی یه ک؟ ووتی: سی یه ک و سی یه کیش زوره، تر که سوکاره ت به ده وله مهنی به جیبه یللیت باشتره له وهی ببه مشه خورو خه لک یارمه تیان بدات)).

ج- نه گهر که سی ناچار له ژیر فشاری پیوستیدا ده سندرئیه کرده سه مالی که سانی تر وه دزیکردن، نه و به شیوه یه کی مه ده نیانه لیپیچینه وهی لی ده کریت سه باره ت به قهره بوو کردنه وه به لام به شیوه یه کی تاوانی لیپیچینه وهی لی نا کریت بۆ سزادان، باشترین به لگش بۆ نه مه عومری کوپی خه تتاب خوی لی رازی بیت له سالی برسیتیدا سزای دزی جیبه جی نه کرد به سه ره نه وانه دا که تاوانی دزی نه نجام ده دهن و له قورئاندا بریاری لیدراوه: ﴿وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءُ بِمَا كَسَبَا نَكَالًا مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>. له م باره یه وه وته دابه ره رانه ناسراوه که ی ووت ((له برینی دهستی نه وانه دا که له ژیر فشاری

<sup>۱</sup> سوره متی النساء/ ۱۲۳.

<sup>۲</sup> سوره متی المائدة/ ۳۸.

زهرورث و پیویستی زوردا دزی دهکن پاراستنی مال و سامانه و نه برپینیشی پاراستنی روجه کانه، پاراستنی روجه کانیش له پیشتره ره چاو بکریت له پاراستنی مال و سامان)).

د- نه پنی خستنی به رژه وه ندیش پیش دهق نه وهیه دژیه کی له نیوان به رژه وه ندی و دهق ده گه پتنه وه یو دژیه کی له نیوان نوو دهق یان نوو به رژه وه ندی، وهک دژیه کی له نیوان نه م نایه ته ی خوی گه وره که ده فهر میت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِنْكُمْ﴾<sup>(۱)</sup> نیوان نه نایه ته ی که ده فهر میت: ﴿فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup> لیره نا کار به نایه تی نوو هم ده کریت له بری نایه ته ی به کم له حاله ته کانی خوارینی مالی که سانی تر له ژیر فشاری پیویستی زوردا که بگاته حاله تی زهرورث.

ه- وروها وهک دژیه کی له نیوان به رژه وه ندی خاوهن سامانه کان له پاراستنی مال و داراییه کانیان له هر ده ستر دژیه که به شیوه ی ناره و او به رژه وه ندی پاراستنی روجه ه ژاران و نه داران له پاراستنی گیانیا، پاراستنی روجه کانیش له پیشتره له چاودیری و پاراستنی سامانه کان وهک نیمامی عومه ر<sup>(۳)</sup>، فهرمویه تی.

<sup>۱</sup> سورمتی النساء/ ۲۹.

<sup>۲</sup> سورمتی البقرة/ ۱۷۳.

## جیناسی چوارم:

واته جیبہ جیکرینہ کان لہ سر بنچینہ ی گورانی بہ رزہ و ہندیہ کان و نہ ریتہ کان

لِيَكُوْلِيْنَهُوْهِيَ ثُمَّ بَابُهُتَش دَابَهُش دَهِيَّت بُو دَوو بَابُهُت:

یہ کہ میان تہرخان دہکریٹ بۆ لیکولینہ وہی جیبہ جیکردنہ کان لہ سہر بنچینہ ی گورانی

به رژه و هندیه کان.

دووه میښ بو جیبه جیگردنه کان له سه ر بنچینه ی گورانی نه ریته کان

## بابہتی یہ کہہ:

حبيبہ جيڪر نه ڪاٺي ٺالو ڳوڙ ڳوڙ ڪرڻي ته حڪامه ڪان يان ڳوڙ پٺيان له سهر بنچينه ي ڳوڙاٺي

بہرہ و ہندیہ کان ریژہ یان کہ مہ لہ بواری بہرہ و ہندیہ تاکییہ کان نہ گہر بہ راوردکرا بہ گورینی

به رژه و هندیه نیوده وله تیه کان.

یہ مکہم / گورانی بہرژ موندیہ کان و ئہ حکامہ کان لمچیوہی

## تاکہ کہ سید:

نہ وہ روونہ کہ مړوؤ له قوڼاغه کانی ژيانيدا به چوار قوڼاغدا گوږه ده کات، له هر

قۇوناغىدا بەرزەۋەندى لە بەرزەۋەندى قۇوناغەكانى تىرى دەگۈرېت، پاشانىش ئە ھكامەكانى

له هر قوناغیکدا ده گوزیت، به م پینیش نه حکامه شرعیه کان یان فقیهیه کان یان یاساییه

تاییه ته کان پښی ده گورښ له هره ریه که و قوناغانه داو به مشیویه ی خواره وه:

**قۇناغى يەككەم / كۆرپەلەيى بۇ لەدايك بوونى،**

ھەموو مۇۋەپپەقىيەت لە مەنەلىك دايىكىدا دروست دەپتە لەئەنجامى پىۋەندىۋىن لەننىۋان مەنى پىيار و ھىلەكەي مېدا بەم قۇناغەش لە دروستىۋىنەۋە تا لەدايك بوونى پىۋى دەۋىتتە (كۆرپەلە)، بەرژەۋەندىشى جىگىر بوونى شىاۋىتتى ناتەۋە بۆي كە بىرىتە لەشىاۋىتتى بوونى بۇ ئەۋەي ھەندىك مافى ھەپتە ۋەك پاراستىنى ژىانى و مافە دارايىيەكەن كە پىۋىستىيان بەقەۋەلكرىن نىيە ۋەك مافى بىرىنى مىراتى لە مىراتى باۋكى يان دايىكى يان ھەركەسىكى تر كە ئەم مىراتى لىبەرىت ئەگەر پىش لەدايك بوونى ئەم ئەۋەرد. ئەم مافەش مەزىندە دەكرىت لەژىر رۇشنايى ئەۋەدا كۆرپە يان كچە يەكە يان زىاتر ۋەك ئەۋەي ۋەردەكارى ئەمە لە سەرچاۋە فىقھىيەكاندا ھاتۋە لە بابەتى مىراتدا، ھەروەھا ۋەك مافى لە ۋەسىيەتكرىن يان ۋەققىكرىن، ئەم مافەش خاۋەندارىتتەكەي بۇ كۆرپەلە ناچىگىرە ھەتا دۋاي لەدايك بوونى بەزىندىۋى، ئەگەر شى بەزىندىۋى لەدايك بوۋ ئەگەر شى بۇ ساتىك پىت ئەۋەدا خاۋەندارىتتەكەي بۇ جىگىر دەپتە، ئەگەر شى مرد دەگوزارىتتەۋە بۇ مىراتبەرەكانى. بەلام بەنسبەت پابەندىۋىنەكانەۋە ئەۋەدا بەرژەۋەندى دەخۋازىتتە بەرپرسيار نەپىت نە تاۋانى و نە مەدەنى لەھەر شتىك.

زانايانى ياساش پىيان ۋايە كە كەسىتنى ياسايى كۆرپەلە بوونى نىيە پىش لەدايك بوونى و بۆي جىگىر نابىت تەنھا دۋاي لەدايك بوونى نەپىت ۋەك ئەۋەي لەياساي مىصرى (م۳۹) و تۆرىنى (م۳۸)دا ھاتۋە.

من لەم بارەيەۋە رايەكى جىاۋازم ھەيە، پىمۋايە كۆرپەلە خاۋەن كەسىتتەكى ياسايى ناتەۋەي ھەيە، چۈنكە ئەگەر كەسىتتەكى ياسايى نەپىت ئەۋەدا ۋەك ئازەل دەپتە و شىاۋ نابىت بۇ شايستە بوونى بەۋە مافانەي كە پىۋىستىيان بەقەۋەلكرىن نىيە ۋەك باسمان كىرد.

**قۇناغى دوۋم / لە لەدايك بوونىۋەۋە بۇ پىنگەششتن و تەمەنى جىاكارى،**

لەم قۇناغەدۋ راستەۋخۇ دۋاي لەدايك بوونى شىاۋىتتى تەۋەۋە دەست دەپتە كە بىرىتە لەۋەي ھەموو مافەكانى ھەپتە و ھەندىك لەپابەندىۋىنەكانىشى بىكەپتە ئەستۋە، ئەھكامە شەرىعەكانىشى لەژىر رۇشنايى ئەم شىاۋىتتەدا ئالۋگور دەبن و بەرژەۋەندىيەكەي لەقۇناغى يەكەمدا دەگوزىتتە بۇ بەرژەۋەندى نىۋى لەم قۇناغەدا. بەنسبەت مافە

داراییه کانیشه وه په روه رشکاره شه رعیه که ی کاروباره رکانی و به رتوه بردنی له نه ستوی ده گرت واته جیگره که ی جیگریه کی شه رعی و یاسایی.

به لام پابه ندبوونه تاوانیه کانی نه و بوونی نیه و هیچ له دایک بویه ک لیپرسینه وه ی تاوانی له که ل ناکریت هه تا نه گاته ته مهنی جیاکاریکردن، نه م ته مهنش له فیهی نیسلامی و له هه ندیک له یاساکاندا دیاریکراوه به ته واکردنی ته مهنی حوت سالی و چوونه ناو هه شت سالی وه. به لام پابه ندبوونه شه رعی و مه دهنیه کانی له سهره، ده بیت زه کات له مالی بدریت نه گه مالکی هه بوو گه یشته راده ی زه کات لیکه وتنی.

به نسبت به روومه کشتوکالیه کانیشه وه هیچ ناکرکیه له سهر زه کات لیکه وتنیان نه گه ر گه یشته راده ی زه کات لیکه وتن. به لام له پاره و ئالتوندا پای ژورینه وایه که زه کاتی لی ناکه ویت نه گه ر نه و پاره و ئالتونه وه به رنه هینرا، چونکه ورده ورده زه کات ده یخوات نه گه ر وه به رنه هینریت، نه مهنش زیان به نه و جه وان ده گه یه نیت و زیانیش ره تکراره یه له نیسلامدا، پیغه مبه ر ﷺ ده فهر میت ((لا ضرر ولا ضرار)).

**قوناغی سینه / له تمهنی جیاکارییه وه بو تمهنی پینگه یشتن و بالغبوون،**

له م قوناغه دا به رزه وه ندی مرؤف ده گوریت گورانیک جیاواز ده بیت له به رزه وه ندیه کانی له هه ربوو قوناغی یه که م و نووه مدا، به نسبت هه لسوکه وته داراییه کانیشیه وه یان زیانبه خشن زیانیه خشیکی ته و او یان به که لکن که لیک ته و او ته ی یان له نئوان که لک و زیاندان، به مشیوه یه ی خواره وه:

أ- هه لسوکه وته مه دهنیه کانی که زیانبه خشن زیانیک ته و او ته ی، وه ک به خشین له مالیه که ی بی هیچ به رامبه ریک، نه م جوره هه لسوکه وته ش به ته و او ته ی پوچه له، ئیدی سه ربه رشیاره که ی ریکه ی پی دابیت یان نا به هه لاویرده ی وه سیه ته که ی نه مهن یان دروست و به رکاره سه ربه رشیاره که ی ریکه ی پی دابیت یان نا، نه مهنش له به ر نووه هوکار:

یه که میان نه و وه هه مر مرؤفیک پینگه یشتوی عاقل پیویستی به پاداشتی نوا روزه، بویه پاداشتی ده بیت له سهر وه سیه ته که ی ویرای نه وه ی شیاویتی ته و او ته یشی نیه.

هوکاری نووه میش نه وه یه که مولکی که سی وه سیته که ر ناگواریت وه بو وه سیته بوکراو نه نها نوای مرینی وه سیه تکه ره که نه بیت، به م پییش نه و له پروی مادییه وه هیچ



زانیکى لى ناکه ویت.

ب- هه لسوکه وته مه دهنیه کانی که به که لکن که لکیکى ته و او:

دروستن ئیدی سهرپه رشیار ریگه ی پی داییت یان نا، وهك وهرگرتنى دیاری و هه موو  
جوړه به خشینه کانی تر.

ج- ئه و هه لسوکه و تانه ی ده که ونه نیوان که لک و زیانه وه:

وه ستاوه له سهر ریتیدانی سهرپه رشیاره که ی وهك فروشتنى و به کړیدانی هه موو  
گورپنه وه کانی تر، نه گهر سهرپه شیاره که ی ریگه ی پیدا ئه و شوپنه واری لیده که ویته وه  
له به رواری هه لسوکه و ته که یان مامه له که وه نه ک له به رواری موله ته که وه.

به لām به نسبت کاره نارپه واکانیه وه نه گهر کاری تاوانی بوون ئه و سزایه کی سوککراو  
ده دیت که متر له سزای تاوانی که سیلک که خاوه ن شیاویتی که ته و او ته ی بیت، سزاکه ش  
ته مپیکرنی ده بیت زیاتر له وه ی توله کړنه وه یی بیت، به لām پتویسته له سهر  
سهرپه شیاره که ی هه موو ریوشوینکی خو پاریزی و پاراستن بگریته بهر بۆ ئه وه ی  
نه وچه وانه که نه گهر پته وه بۆ کاری نارپه و.

به لām به نسبت کاره نارپه و مه دهنیه زیان به خشه کانی وه، ئه و پتویست به گهره نتي و  
قهریو ده کات له مال و سامانه که ی نه گهر هه یبوو، نه گهر نا سهرپه رشیاره که ی ده ديات  
پاشان له نه وچه وانه که ورده گیریته وه بۆ یان قهرزده ری زیان لیکه و توتو چاوه پى ده بیت  
تا ئه و کاته نه وچه وانه که پارهی ده بیت و ده ديات وه پتی، به پشت به ستن به م نایتی خوی  
که وره که ده فهرمیت: ﴿وَإِنْ كَانَ لُوْغُسْرُوْا فَنَظَرُوْا إِلَىٰ مَيْسَرُوْا﴾<sup>(۱)</sup>.

به لگه نه ویستیشه که مال و داریه که ی زه کاتی له سهر واجب ده بیت وهك پښتر  
باسمانکړد سه باره ت به که سی ناجیاکار وه.

قوناخی چوارم / تهمهنی بالغبوون و پښگه یشتن و دواتری مادام له ژياندا بیت:

له م قوناغه که ی کړتا ییدا مروؤ شیاویتی ته و او ته ی به ده ست ده هینیت نه گهر هاتوو شیت  
نه بوو یان هیچ گرفتیکى تری عه قلی نه بوو، به لām فه قهیه کان جیاوازن له دیاریکرنی کاتی

چۈنە ناۋ ئەم قۇناغەي كۆتايى، زانايانى فېقە پېيان وايە مۇۋ شياۋىتى تەۋاۋەتى بەدەست دەھىتتە تەۋاۋىرىنى تەمەنى پانزە سالى يان پەيدابوۋنى شۈيۈنەۋارى تروەك بېنىنى خەۋنى سىكىسى و ئاۋاتنەۋە مۈۋلېھاتن و ھى تر، بەلام ھەندىك لەزانايان وەك مالكىي و ھەنەفى پېيان وايە كە تەمەنى بالقېۋون بىرىتە لەتەۋاۋىرىنى تەمەنى ھەژدە سالى، ياسادانەرى عىراقىش لەمادەي (۱۰۶) لەياساي مەدەنى كارى بەمە كىۋە.

لەم قۇناغەدا مۇۋ سەرىخەق دەبىت لەكەسانى تر لەھەلسۈكە و تىكرىن لە مال و دارايىيە ۋە بەرپىسار دەبىت بەرپىسار تېتەكى مەدەنى يان تاۋانىي ئەگەر يەككە لەھەكارەكانىيانى ئەنجامدا، ئەۋا پىۋىستە لەسەر سەرىخەشتىارەكەي و بەرپىسان لە فەرمانگەي چاۋدىرى نەۋجەۋانان پارەكەي رادەست بىرىتە ۋە بەپىي ئەم ئايەتى خۋاي گەرە كە دەفەرمىت:

﴿فَإِنْ آتَيْتُمْ مِنْهُمْ رُشْدًا فَادْفَعُوا إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ﴾<sup>(۱)</sup>.

لەمانەي سەرۋە بۆمان پۈۋن دەبىتەۋە. كە ئەھكامە شەرىعى و ياسايەكانى مۇۋ ئالۋگۈر دەكرىن يان دەگۈرپ بەگۈرپانى بەرژەۋەندىەكانى لەۋ چۈار قۇناغەنى ژيانىدا.

## دوۋم / گۈرپانى ئەھكامە نىۋدەۋلەتتەكان لەسەر بىچىنەي گۈرپانى بەرژەۋەندىەكانى ولاتان،

ھەموو پەيۋەندىەكان لەنىۋان ولاتاندا لەكۈن و نۆيدا لەسەر بىچىنەي بەرژەۋەندىە ھاۋىەرامبەرەكان بونىادنراۋن، پەيۋەندىە دېلۇماسىيەكانىش لەسەر ئەم بەرژەۋەندىانە بونىادنراۋن، ئەگەر شى گۈرپان ئەۋا ئەۋ ئەھكامانەش دەگۈرپن، بۆ نمۇنە ئەگەر گۈرپەك لەپەيۋەندىەكانى نىۋان دوو ولاتدا پۈيدا ئەۋا بەرژەۋەندىە ھاۋىەرامبەرەكانىشان دەگۈرپن و ھەرىكەيان بالقۈزى خۋيان دەكىشەۋە، ئەگەر شى ئەۋ بەرژەۋەندىانە گەرپانەۋە بۆ بارى ئاسايى خۋيان پەيۋەندىەكانىش دەگەرپنەۋە.

لەمىژۈۋشدا بەلەي زۆر ھەيە لەسەر چۈنە ناۋ جەنگەۋە لەسەر بەرژەۋەندىەكان بونىادنراۋە، جەنگى جىھانى يەكەم لەسەر بىچىنەي بەرژەۋەندىەكان دەستى پىكرىۋ لەسەر بىچىنەي بەرژەۋەندىەكانىش كۆتايى پىتەت، ھەرۋەھا جەنگى جىھانى دوۋەمىش.

داپىشتىنى پەيماننامەى نەتەوۋە يەككىرتوۋەكانىش لەسالى ۱۹۴۵ لەسەر بىنەماى بەرزەوۋەندىيە ئاشتەوايىيەكان بونىادنرا، پېش ئەم پەيماننامەيەش كار ياساى كۆمەلەى گەلان دەكرا(عصبە الامم)، بەلام لەنەرىتە باوۋەكانىش لەو كاتەدا چوونە ناو جەنگ و سەر كەوتن تىيدا بە سىماكانى سەرۋەرى ولاتى سەر كەوتتوۋ دادەنرا، ھەرۋەھا لەنەرىتە باوۋەكانى پېشوو تىش داگىركىنى دەولەتتىكى بەھىز بوو لەلەين دەولەتتىكى لاوازەو، ھەك داگىركىنى بەرىتانيا بۆ زۆرىك لەولاتان ھەك ھىندو عىراق، ھەرۋەھا داگىركىنى دەولەتى ھەرنسا بۆ ئۆردن و شام(سورىا و لوبنان) و بەمشىۋەيە.

تائىستاش گۆپانى بەرزەوۋەندىيەكان رۆلىكى گەورەى ھەيە لە پەيوەندىيە نۆۋەدەولەتەكان لەھەردوو ھالەتى ئاشتى و جەنگدا. ھەرۋەھا ئەو ناكۆكەيانەى كە بوونيان ھەيە لەننۆوان ولاتاندا سەبارەت بە روبارە ھاويەشەكان كە لەنەرىتەكانى پېشوو دا بوونيان نەبوۋە بەھۆى بايەخ نەدانى گەلان بە كشتوكال و بەكارھىتتە تاقەگان بۆ بەرھەمھىتتەى ووزەى كارەباو ھى تر.

ھەرۋەھا ناكۆكى لەننۆوان عىراق و سورىا و توركىا لەو بەرھىتتەى ئاۋى رويارى فورات تا ئىستاش بەرپايە، ئەويش لەبەرئەھۋى بەرزەوۋەندى ھەر دەولەتتىك لەم دەولەتەنە دەخوازىت قۆرخى ئەم روبارە بىكەن و لەبۋارى بەرزەوۋەندىيە كە سىيەكانىندا بەكارى بىنن، ھەك بونىاننانى بەندلوۋەكان و بەكارھىتتەى ئاۋەكەى بۆ بەرزەوۋەندىيە ناوخۆيەكانى لە پىرۆژە كشتوكالەكان و كارەباو گەشت وگوزاردا.

ھەرۋەھا ھەر لەبارەى گۆپىنى ئەحكامەكان لەسەر بىنچىنەى گۆپانى بەرزەوۋەندىيەكان رىكخستى ھاتوچۇ بەياسا لەولاتانى جىھان لە شەقامەكان و رىگا ناوخۆيەكان و دەرەككەيەكان ئەو ھەش بۆ پارىزگار كىردن لە مال و سامان و گيانى ھاولاتيان، نواى ئەھۋى ھاتوچۇ لەو شەقام و رىگيانەدا شەيۋەيەكى رەھا رىگە پىدراو بوو ھىچ كۆتتىكى لەسەر نەبوو.

سەبارەت بە بابەتى گۆپانى ئەحكامەكان لەسەر بىنچىنەى گۆپانى بەرزەوۋەندىيەكان بەكارھىتتەى ئاۋە ھەرىمەكان و ئاۋى دەرپاكان لەپوۋى ھاتوچۇى كەشتىيە بازىرگەنى و جەنگەيەكان و لەپوۋى رلوكرىنى ماسى و...ھتد، نواى ئەھۋى ئەم رىكخستە بوونى نەبوو.

له سه رده میکا که جیهان له سه ره ره بو ناستی ناوخری و دهره کی له سه ر بنچینه ی نازدایه که مامه له ی له گه ل<sup>۱</sup> ئه م مه سه لانه دا ده کرد که نه ریتیکی باو بوون له و کاته دا.

له جیه جیکردنه کانی ئالوگرپرکردنی ئه حکامه کان له سه ر بنچینه ی گورانی به رزه وه ندیه کان په ره سه ندنی چه که کان که له جهنگه کاندایه کارده هیچنران، وه ک خوی گه وره له م باره یه وه ده فهرمیت: ﴿وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ﴾<sup>(۱)</sup>.

رونیشه چه که جهنگیه کان و که لوپه له سه ریازییه کان له کاتی دابه زینی ئه م ئایه ته دا بریتی بوون له یم و شمشیر و قه لغان، ئامرازه کانی گواستنه وه ی که لوپه له سه ریازییه کانیش بو گورپه پانی جهنگ پیکهاتبوون له ولاخی بارو حوشترو نازه له کانی تر، به لام کاتیک زیان په ره سه ندو سستمی ته کنه لۆژی و ئامرازه کانی گواستنه وه ی سه ریازی له ووشکانی و ده ریوا ئاسماندا په رهیان سه ند تا ئه و پاده یه ی که ئه مرق به چاوی خۆمان ده بیبین، له چه کی نه تومی و موشه کی کیشوهر بریو ژێرده ریاییه ئه تومییه کان و فرۆکه جهنگیه په ره سه ندوه کان که خیرترین له ده نگ، ئامرازه کانی گواستنه وه ی که لوپه ی سه ریازییش بو گورپه پانی جهنگ گوران بو فرۆکه کان و که شتییه کان و شه مه نده فهره کان و ... هتد.

ئه وه ی جیتی داخه جیهانی ئیسلامی به ئاگا نه بووه له م مه سه له ئیلاهی و جیه جیتی نه کربوه له م بواره دا شانه شانی شارستانییه تی مریی ری نه کربوه. بۆیه ولاتی ئیسلامی بوونه ته بوکه له یه که به ده سستی ولاته گه وره کانه وه که خاوه ن چه کی پیشکه وتوون، وه ک ده بینین زیاتر له سی سده ملیۆن عه ره بی ئیستا بیده نگن له درژی ده ستریزیه به رده وامه کانی ئیسرائیل بو سه ره له ستنی داگیرکراو چونکه ئه م ولاته دوا ی دروستبوونی هه وله کانی خزی ته رخانکرد بو دروستکردنی چه کی نه تومی، به شیوه یه که بو هه ر ولاتیکی عه ره بی موشه کیکی نه تومی سازکربوه، له کاتیکدا وا پیویست بوو ولاتی ئیسلامی بالاده ست بوونایه به سه ر نورمنه کاندایه له م چه که په ره سه ندوه له م جیهانه هاوچه رخنه ماندا ئه وه ی دروستکردایه که ولاتی غه یه ئیسلامی دروستی ده که ن یان پیشکه وتوو په ره سه ندوتر بوونایه له و چه که جهنگیه پیشکه وتوو سه رسامکه رده دا.

<sup>۱</sup> سورته انفال/ ۶۰.

لەپەرەسەندى زانستىش لەسەر بنچىنەى گۆرانی بەرزەوەندىەكان لە داگیرکردنى  
 ڤەزادا، خوای گەرە دەڤەرمیت: ﴿يَا مَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ إِنَّ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَنْفُتُوا مِنْ أَقْطَارِ  
 السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْفُتُوا لَا تَنْفُتُونَ إِلَّا بِسُلْطَانٍ﴾<sup>(۱)</sup>. کاتیکیش ئەم ئایەتە دابەزى دەولەتە  
 مەزنەكان کە لەچاخى نویدا هەستان بە داگیرکردنى ڤەزاولەسەر هەندىك هەسارە دابەزىن  
 وەك مانگ و مەرخ، لە و کاتەدا ئەوانە بە شىوہەكى کىوى دەژيان و ياسای دارستان  
 ڤەرمانرەواى دەکردن، لە کاتیکدا موسلمانەكان بى ناگا مانەوہ لە کارکردن بەم ئایەتەو  
 زەمىنە سازیکردن بۆ گەيشتن بەو ئاستى زانست و دەسەلاتەى کە ئایەتەکە ئامازەى  
 پیکربوہ، بە لکو زۆرىک لە زانایانى ئابىنىش ماناوا ناوہ پۆکى ئەم ئایەتە گەربونيانەيان  
 نەزانىوہ و ڤەرامۆشيان کربوہ.

### بابەتى دووم:

## ئالوگۆرکردنى ئەھكەمە شەرىعیەكان

### لەسەر بنچىنەى گۆرانی نەرىتەكان

لە جىبەجىکردنەكانى ئەم ئالوگۆرەش لە قورئانى پىرۆزدا ئەو ئایەتەبە کە دەڤەرمیت:  
 ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَدَايَنْتُمْ بِدِينٍ إِلَى أَجَلٍ مُّسَمًّى فَاكْتُبُوهُ وَلْيَكْتُبَ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ وَلَا  
 يَأْبَ كَاتِبٌ أَنْ يَكْتُبَ كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ فَلْيَكْتُبْ وَلْيُمْلِلِ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا يَبْخُسَ  
 مِنْهُ شَيْئًا فَإِنْ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ سَفِيهًا أَوْ ضَعِيفًا أَوْ لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يُمْلَ هُوَ فَلْيُمْلِلْ وَلِيُّهُ  
 بِالْعَدْلِ وَاسْتَشْهِدُوا شَهِيدَيْنِ مِنْ رِجَالِكُمْ فَإِنْ لَمْ يَكُونَا رَجُلَيْنِ فَرَجُلٌ وَامْرَأَتَانِ مِمَّنْ تَرْضَوْنَ مِنَ  
 الشُّهَدَاءِ أَنْ تَضِلَّ إِحْدَاهُمَا فَتُذَكَّرَ إِحْدَاهُمَا الْأُخْرَى وَلَا يَأْبَ الشُّهَدَاءُ إِذَا مَا دُعُوا وَلَا تَسَامُوا أَنْ  
 تَكْتُبُوهُ صَغِيرًا أَوْ كَبِيرًا إِلَى أَجَلِهِ ذَلِكُمْ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ وَأَقْوَمُ لِلشَّهَادَةِ وَأَدْنَى  
 أَلَّا تَرْتَابُوا إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً حَاضِرَةً تُدِيرُونَهَا بَيْنَكُمْ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَلَّا تَكْتُبُوهَا وَأَشْهِدُوا  
 إِذَا تَبَايَعْتُمْ وَلَا يُضَارَ كَاتِبٌ وَلَا شَهِيدٌ وَإِنْ تَفَلَّوْا فَإِنَّهُ فَسُقُوكُمْ اللَّهُ وَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ وَاللَّهُ  
 بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ، وَإِنْ كُنْتُمْ عَلَى سَفَرٍ وَلَمْ تَجِدُوا كَاتِبًا فَرِهَانٌ مَقْبُوضَةٌ فَإِنْ أَمِنَ بَعْضُكُمْ بَعْضًا

فَلْيُؤَدِّ الَّذِي اٰؤْتِمِنَ اَمَانَتَهُ وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا تَكْفُرُوا الشَّهَادَةَ وَمَنْ يَكْفُرْ فَاِنَّهُ اِنَّمَا قَلْبُهُ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ ﴿١﴾

له کاتی کدا که نه ریتی باو له سه رده می سه له فی صالحدا به وشیره به بوو که بری قه رزه کان که مپوون لای خه لک و بابته تی گریه سستی ئالوگۆره کان به هایه کی نه وتیان نه بوو، هه روه ها متمانه و دلنایی له نیتوان لایه نه گریه سستکاره کانداه بوو هه روه ها ووزه ی رۆحی له و سه رده مه دا زال بوو به سه ر نه زعه ی مادییدا، زانایانی پیشین نه و فه رمانانه ی که له م ئایه ته و هاوشیره کانیدا هاتوون کردیانه بابته تیک بۆ ریتوینی و ئاراسته کردن، دوا ی نه وه ی نه م نه ریته ئابوریانه ش گۆرپان و نه زعه ی مایی زال بوو به سه ر ووزه ی رۆحیدا و ناپاکی به دیارکه وت و متمانه له نیتوان خه لکدا که م بۆوه، هه موو نه مانه و وایان کرد نه م مه سه لانه بگریته بابته تی پیویست و حه تمی و پابه ندبوون به تۆمارکرینی قه رزه کان لای داندووس و، شایه تگرین له سه ر ئیمزاکرینی گریچه سته کان و، دانانی بارمه له گه شت و کوتدانان بۆ گه ره نتیکرینی مافه کانی قه رزه ره کان و بورخسته وه ی ناکوکیه کان و کیشه کان له نیتوان لایه نه کانی په یوه ندیه داراییه کاندایه.

فه رمانه که ی له م ئایه ته ی خوا ی گه وره دایه که ده فه رمیت: ﴿وَلْيُكْتَبْ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ﴾ بۆ پیویستکردنه نه گه ر هاتوو بری قه رزه که رۆیوو پیشینی ده کرا ناکوکی روویدات له نیتوان قه رزارو قه رزه ردایان له نیتوان میرانگه ره کانیاندا، کاتیچکیش نه م ئایه ته دابه زی هیچ که سیک گوزارشتی (داندووس) ی نه ده زانی. هه روه ها پیویسته دوو شایه ت ئاماده ی له کاتی ئیمزاکرینی گریچه سته کانی ئالوگۆره گاندایه که خوا ی گه وره ده فه رمیت: ﴿وَأَشْهِدُوا إِذَا تَبَايَعْتُمْ﴾، یاسا عیراقیه کانیش له وانه ش یاسای مه ده نی به رکار له ماده ی (٥٠٣) دا جه خت له مه ده کاته وه هه روه ها یاسای تۆمارکرینی خانوبه ره ی به رکار ماده (٣) که هه موو هه لسوکه وتیکی یاسایی سه باره ت به زه وی و خانوبه ره و باخ پوچه له نه گه ر له فه رمانگه ی تاییه ته نه ددا تۆمار نه کریت (فه رمانگه ی تۆمارکرینی خانوبه ره)، هه روه ها پیویسته ئالوگۆره کان که به هایه کی رۆن به بارمه توندوتۆل بکرین، وه ک خوا ی گه وره ده فه رمیت: ﴿فَرِهَانٌ مَّقْبُوضَةٌ﴾، نه وه ش بۆ پاراستنی مافه کانی قه رزه ره، چونکه نه م

بارمته په گهره نتيكړنې فروښتنې سامانه بارمته كړاوه كې بڼو فراهم دهكات نه گهر هاتوو  
قه رزار پابه ند نه بوو به دانه وهی قه رزه كه وه يان لواكه وت له دانه وهی. به شيوه په ك  
قه رزه ره كه ده توانيت نه و مالهي خراوه ته بارمته ی قه رزه كه وه بفروښيت و قه رزه كه ی  
خوی لی ه لېگريت و باقيه كشي بداته وه به كه سه قه رزاره بارمته كاره كه نه گهر هه بوو،  
نډی بارمته كړاوه كه مابووه له خاوه ندرتتي قه رزاره كه و لای خوی بوو يان گويزر ابووه بڼو  
ده ستي كه سانی تر، چونكه مافي به د اداچوون فروښتنې بارمته كړاوه كه ی هه یه نډی له هر  
ده ستي كدا بيت.

له جيبه جيكړنه كانی نالوگړی نه حکامه شرعيه كان له سر بنچينه ی گوپانی  
نهریته كان، فروښتن نالتون به نالتون و به قه رز يان به شيوه ی قیست له كاتی نیستادا، كه  
پیشتر حرام بوون له سر بنچينه ی سوو، له مباره یوه له نه یی س عید خدریه وه  
ده گپړنه وه كه پیغه مېر <sup>(ع)</sup> فرمویه تی ( نالتون مه فروښتن به نالتون مه گهر به هه مان كیش  
و جوړ بیچت و به های هندیکیان مه دن به سر هندیکی ترداو زیو مه فروښتن به زیو مه گهر  
به هه مان کیچش و جوړییت، هه روه ها فزلی هندیکیان مه دن به سر هندیکی تردا  
هه روه ها شتيك له مانه كه ناماده نیه له كړی فروښتنه كه دا مه فروښتن به وهی كه ناماده یه)).  
له صحیح مسلمدا فرموده ی زور هاتون سه باره ت به حرام كړدنې فروښتنې نالتون  
به نالتون يان دینار به دره هم يام فروښتنې نالتون به زیو يان به سر د ادانی هندیکیان به سر  
هندیکی تردا، نه وه ش له سر ده ميكا بووه كه نهریتی باو له جیهانی نیسلامیدا و ابوو كه  
نالتون و زیو دیناری له نالتون دروستكړاو و دره می له زیو دروستكړاو نامرازك بوون بڼو  
مامه له كړدن له نیتوان خه لكدا له سر بنچينه ی نه وه ی دراویکی به كار هاتووه له كړین و فروښتن  
و مامه له كانی تردا، نه مه ش به رده و ام بوو هه تا سره تاكانی سده ی بیسته م، پاشان نه م  
نهریته گوزپاو نالتون يان زیو بوونه شمه كيك ده كړین و ده فروښتن له بازاره كاندا وه كه هه موو  
شمه كه كانی تر، نډی فروښتنه كه يان كړینه كه به نه خت بیت يان به قه رز يان به شيوه ی  
قیست، نالتون وه كه هر شمه كيكی تر له جیهاندا ده فروښتیت و ده كړیت به شيوه ی زیاوو  
كه م بیت يان به قیست چونكه بڼه شمه ك وكه لوپه ل نه مه به داهاتی حرام كړوی سوو

دانانریت وهك پيشتر وابوو، وای لیهات بازارهكان له جیهاندا پیشوانی له چه ندین جور شمهك و كه لوپهل دهكەن له وانهش ئالتون، بهمهش حوكمی ئالتون له حه رامي فروشتنی به قهرز یان به قیست یان به زیانو كه م گویا بۆ حه لال بوون، نه مهش له سه ر بنچینه ی گۆپانی نه ریه باوهكان له گۆپانی ئالتونهوه وهك دراویك له مامه له كرندا بۆ شمه كێك یان كه لوپه لێك ده كړیت و ده فروشریت له بازاردا، ئیدی فروشته كه به نه خت بیټ یان قهرز یان به شیچوه ی به شهبهش (به قیست)، به لكو فروشتنی ئالتون به قهرز یان به شیوه یه ك پاره كی به بهش بهش بدریت به كه سێك بیه ویت هاوسه رگیری بكات و توانای دارایی نه بیټ و نه توانیت نرخ ی ئالتونه كه به نه خت بدات ده چیت به بابی هاوکار یکردن له سه ر چاكه، وهك خوای گه وره ده فه رمیت:

﴿وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَى﴾.

رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا وَارْحَمْنِي بِالصَّغِيرِ